




3 1761 11701179 1





Digitized by the Internet Archive  
in 2023 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761117011791>



CA1  
PS  
- C33

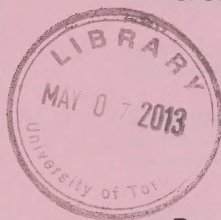


Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada



Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

April 19, 2013

Le 19 avril 2013

2013 No. 16

2013 n° 16

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada



## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌚ Electronic publication with restricted access.
- ♦ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌚ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télocopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires):  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 16

April 15 to April 19, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 16

Le 15 avril au 19 avril 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 151, Tuesday, April 16, 2013, 1st session, 41st Parliament. 66p. (799 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-151-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-151-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/151E-PDF**

Vol. 148, no. 152, Wednesday, April 17, 2013, 1st session, 41st Parliament. 28p. (465 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-152-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-152-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/152E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 151 (Tuesday, April 16, 2013). 16p. (431 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-151.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-151.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/151-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 152 (Wednesday, April 17, 2013). 12p. (387 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-152.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-152.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/152-PDF**

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 151, le mardi 16 avril 2013, 1re session, 41e législature. 66p. (904 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-151-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-151-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/151F-PDF**

Vol. 148, n° 152, le mercredi 17 avril 2013, 1re session, 41e législature. 28p. (517 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-152-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-152-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/152F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 151 (le mardi 16 avril 2013). 16p. (431 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-151.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-151.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/151-PDF**

41e législature, 1re session, n° 152 (le mercredi 17 avril 2013). 12p. (387 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-152.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-152.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/152-PDF**



**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Électronique.

Daily (during session).

No. 152, Wednesday, April 17, 2013. 20p. (443 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-152.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-152.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/152-PDF**

No. 153, Thursday, April 18, 2013. 20p. (441 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-153.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-153.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/153-PDF**

#### **Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-0353 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12, issue no. 31 (Wednesday, February 27, 2013 (in camera), Wednesday, March 6, 2013 (in camera), Thursday, March 7, 2013 (in camera)). 162p. (2.84 MB).

Twenty-seventh, twenty-eighth and twenty-ninth (final) meetings on: Review of the Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act (S.C. 2000, c. 17), pursuant to section 72 of the said Act. Including: the tenth report of the committee (Report entitled Follow the Money: Is Canada Making Progress in Combatting Money Laundering and Terrorist Financing? Not Really.).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-31.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/31-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Tuesday, March 5, 2013, Wednesday, March 6, 2013). 90p. (831 KB).

Second meeting on: The study of the Supplementary Estimates (C) for the fiscal year ending March 31, 2013. First meeting on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-34.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/34-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 152, le mercredi 17 avril 2013. 20p. (443 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-152.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-152.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/152-PDF**

N° 153, le jeudi 18 avril 2013. 20p. (441 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-153.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-153.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/153-PDF**

#### **Comités**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des banques et du commerce.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-0353 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012, fascicule n° 31 (le mercredi 27 février 2013 (à huit clos), le mercredi 6 mars 2013 (à huit clos), le jeudi 7 mars 2013 (à huit clos)). 162p. (2.84 Mo).

Vingt-septième, vingt-huitième et vingt-neuvième (dernière) réunions concernant : L'examen sur la Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes (L.C. 2000, ch. 17), conformément à l'article 72 de cette loi. Y compris : le dixième rapport du comité : (Rapport intitulé Suivre l'argent à la trace : le Canada progresse-t-il dans la lutte contre le blanchiment d'argent et le financement des activités terroristes? Pas vraiment.).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-31.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/31-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mardi 5 mars 2013, le mercredi 6 mars 2013). 90p. (831 Ko).

Deuxième réunion concernant : L'étude du Budget supplémentaire des dépenses (C) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2013. Première réunion concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-34.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/34-PDF**



41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Tuesday, March 19, 2013, Wednesday, March 20, 2013). 137p. (2.22 MB).

Third and fourth meetings on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014, including: the seventeenth report of the committee (Final Report on the 2012-2013 Main Estimates) the eighteenth report of the committee (Final Report on the Supplementary Estimates (C) 2012-2013).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-35.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC13-411/35-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mardi 19 mars 2013, le mercredi 20 mars 2013). 137p. (2.22 Mo).

Deuxième et troisième réunions concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014, y compris: le dix-septième rapport du comité (Rapport final sur le Budget principal des dépenses 2012-2013) le dix-huitième rapport du comité (Rapport final sur le Budget supplémentaire des dépenses (C) 2012-2013).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-35.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC13-411/35-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 33 (Wednesday, March 6, 2013, Thursday, March 7, 2013). 66p. (720 KB).

Twenty-seventh and twenty-eighth meetings on: Study on prescription pharmaceuticals in Canada.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-33.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC17-411/33-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 33 (le mercredi 6 mars 2013, le jeudi 7 mars 2013). 66p. (720 Ko).

Vingt-septième et vingt-huitième réunions concernant : L'étude sur les produits pharmaceutiques sur ordonnance au Canada.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-33.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC17-411/33-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 23 (Wednesday, March 6, 2013, Thursday, March 7, 2013). 52p. (631 KB).

Second and third (final) meetings on: Bill S-14, An Act to amend the Corruption of Foreign Public Officials Act and Ninth meeting on: Study on economic and political developments in the Republic of Turkey, their regional and global influences, the implications for Canadian interests and opportunities, and other related matters, including: the eleventh report of the committee (Bill S-14).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-23.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC23-411/23-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 23 (le mercredi 6 mars 2013, le jeudi 7 mars 2013). 52p. (631 Ko).

Deuxième et troisième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi S-14, Loi modifiant la Loi sur la corruption d'agents publics étrangers et Neuvième réunion concernant : L'étude sur l'évolution de la situation économique et politique en Turquie, ainsi que l'influence qu'exerce ce pays sur l'échiquier régional et mondial, les implications sur les intérêts et les perspectives du Canada et d'autres questions connexes, y compris: l'onzième rapport du comité (Projet de loi S-14).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-23.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC23-411/23-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12, issue no. 30 (Wednesday, February 27, 2013, Thursday, February 28, 2013). 62p. (687 KB).

First and second (final) meeting on: Bill S-207, An Act to amend the Interpretation Act (non-derogation of aboriginal treaty rights), including: the twenty-first report of the committee (Bill S-207, An Act to amend the Interpretation Act (nonderogation of aboriginal treaty rights)).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-30.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC24-411/30-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12, issue no. 31 (Wednesday, March 6, 2013, Thursday, March 7, 2013). 56p. (645 KB).

First and second meetings on: Bill C-37, An Act to amend the Criminal Code.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-31.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC24-411/31-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 38 (Tuesday, February 26, 2013, Thursday, February 28, 2013). 68p. (719 KB).

Seventh and eighth meetings on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada, First (final) meeting on: Bill C-370, An Act to amend the Canada National Parks Act (St. Lawrence Islands National Park of Canada), including: the seventh report of the committee (Bill C-370, An Act to amend the Canada National Parks Act (St. Lawrence Islands National Park of Canada)).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-38.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC26-411/38-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 39 (Thursday, March 21, 2013). 20p. (456 KB).

Ninth meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-39.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC26-411/39-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012, fascicule n° 30 (le mercredi 27 février 2013, le jeudi 28 février 2013). 62p. (687 Ko).

Première et deuxième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi S-207, Loi modifiant la Loi d'interprétation (maintien des droits autochtones ancestraux ou issus de traités), y compris: le vingt-et-unième rapport du comité (Le projet de loi S-207, Loi modifiant la Loi d'interprétation (maintien des droits autochtones ancestraux ou issus de traités)).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-30.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC24-411/30-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012, fascicule n° 31 (le mercredi 6 mars 2013, le jeudi 7 mars 2013). 56p. (645 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi C-37, Loi modifiant le Code criminel.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-31.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC24-411/31-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-13, fascicule n° 37 (le mardi 26 février 2013, le jeudi 28 février 2013). 68p. (719 Ko).

Septième et huitième réunions concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada. Première (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-370, Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada (Parc national des Îles-du-Saint-Laurent du Canada), y compris: le septième rapport du comité (Projet de loi C-370, Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada (Parc national des Îles-du-Saint-Laurent du Canada)).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-38.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC26-411/38-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-13, fascicule n° 39 (le jeudi 21 mars 2013). 20p. (456 Ko).

Nouvième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-39.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC26-411/39-PDF**



**Proceedings of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-040X  
Électronique.

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-040X  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 33 (Tuesday, March 5, 2013, Wednesday, March 6, 2013). 58p. (658 KB).

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 33 (le mardi 5 mars 2013, le mercredi 6 mars 2013). 58p. (658 Ko).

Sixth and seventh (last) meetings on: Bill C-27, An Act to enhance the financial accountability and transparency of First Nations and Thirty-fourth meeting on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada, including: the eleventh report of the committee (Bill C-27).

Sixième et septième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-27, Loi visant à accroître l'obligation redditionnelle et la transparence des Premières Nations en matière financière et Trente-quatrième réunion concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada, y compris: le onzième rapport du comité (projet de loi C-27).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-33.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-33.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. YC28-411/33-PDF**

**N° de cat. YC28-411/33-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Tuesday, March 19, 2013, Wednesday, March 20, 2013). 44p. (588 KB).

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mardi 19 mars 2013, le mercredi 20 mars 2013). 44p. (588 Ko).

Thirty-fifth meeting on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada. Twenty-fourth meeting on: Legal and political recognition of Métis identity in Canada.

Trente-cinquième réunion concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada. Vingt-quatrième réunion concernant : La reconnaissance juridique et politique de l'identité des Métis au Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-34.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-34.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. YC28-411/34-PDF**

**N° de cat. YC28-411/34-PDF**

**HOUSE OF COMMONS**

**CHAMBRE DES COMMUNES**

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronique.

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

No. 231, Thursday, March 28, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (92 KB).

N° 231, le jeudi 28 mars 2013, 41<sup>e</sup> Législature, 1<sup>re</sup> session. 11p. (92 Ko).

Original published on: 2013/03/28  
published on: 2013/04/15.

Date originale de publication : 2013/03/28, publié le 2013/04/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-231.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-231.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-231.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-231.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. X2-411/231-PDF**

**N° de cat. X2-411/231-PDF**

No. 232, Monday, April 15, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (113 KB).

N° 232, le lundi 15 avril 2013, 41<sup>e</sup> Législature, 1<sup>re</sup> session. 13p. (113 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-232.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-232.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. X2-411/232-PDF**

**N° de cat. X2-411/232-PDF**

No. 233, Tuesday, April 16, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 6p. (57 KB).

N° 233, le mardi 16 avril 2013, 41<sup>e</sup> Législature, 1<sup>re</sup> session. 6p. (57 Ko).

Original published on: 2013/04/16; published on: 2013/04/17.

Date originale de publication : 2013/04/16; publié le 2013/04/17.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-233.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-233.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-233.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-233.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. X2-411/233-PDF**

**N° de cat. X2-411/233-PDF**

No. 234, Wednesday, April 17, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 14p. (88 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-234.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/234-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 218, Monday, March 4, 2013, 1st session, 41st Parliament. 72p. (477.6 KB).

Original published on: 2013/03/05; published on: 2013/03/15; published on: 2013/03/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-218-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-218-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/218E-PDF**

Vol. 146, no. 226, Thursday, March 21, 2013, 1st session, 41st Parliament. 64p. (451 KB).

Original published on: 2013/03/22; published on: 2013/04/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-226-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-226-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/226E-PDF**

Vol. 146, no. 232, Monday, April 15, 2013, 1st session, 41st Parliament. 82p. (546 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-232-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-232-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/232E-PDF**

Vol. 146, no. 233, Tuesday, April 16, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (522 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/233E-PDF**

Vol. 146, no. 234, Wednesday, April 17, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (297 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-234-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-234-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/234E-PDF**

N° 234, le mercredi 17 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 14p. (88 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-234.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/234-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 218, le lundi 4 mars 2013, 1re session, 41e législature. 72p. (527 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/05; date de publication: 2013/03/15; date de publication: 2013/04/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-218-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-218-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/218F-PDF**

Vol. 146, n° 226, le jeudi 21 mars 2013, 1re session, 41e législature. 64p. (488 Ko).

Date de publication : 2013/03/22; publié le 2013/04/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-226-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-226-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/226F-PDF**

Vol. 146, n° 232, le lundi 15 avril 2013, 1re session, 41e législature. 82p. (233 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-232-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-232-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/232F-PDF**

Vol. 146, n° 233, le mardi 16 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (580 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/233F-PDF**

Vol. 146, n° 234, le mercredi 17 avril, 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (319 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-234-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-234-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/234F-PDF**



**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronique.

41st Parliament, 1st session, no. 232 (Monday, April 15, 2013). 60p. (356 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-232.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/232-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 233 (Tuesday, April 16, 2013). 62p. (364 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-233.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-233.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/233-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 234 (Wednesday, April 17, 2013). 64p. (366 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-234.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/234-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 235 (Thursday, April 18, 2013). 56p. (330 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-235.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-235.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/235-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 60, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, February 12, 2013). 16p. (155 KB).

Original published on: 2013/02/15, published on: 2013/02/25; published on: 2013/04/11.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-60-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-60-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-60E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 58, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, December 5, 2012). 16p. (169 KB).

Original published on: 2012/12/13; published on: 2013/04/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC50-1-2-411-58-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC50-1-2-411-58-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-58E-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 232 (le lundi 15 avril 2013). 60p. (356 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-232.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/232-PDF**

41e législature, 1re session, n° 233 (le mardi 16 avril 2013). 62p. (364 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-233.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-233.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/233-PDF**

41e législature, 1re session, n° 234 (le mercredi 17 avril 2013). 64p. (366 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-234.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/234-PDF**

41e législature, 1re session, n° 235 (le jeudi 18 avril 2013). 56p. (330 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-235.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-235.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/235-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 60, 1re session, 41e législature (le mardi 12 février 2013). 16p. (161 Ko).

Date originale de publication : 2013/02/15, date de publication : 2013/02/25; date de publication: 2013/04/11.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-60-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-60-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-60F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 58, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 décembre 2012). 16p. (178 Ko).

Date originale de publication : 13 décembre 2012; publié le mardi 16 avril 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC50-1-2-411-58-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC50-1-2-411-58-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-58F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 66, 1st session, 41st Parliament (Thursday, March 21, 2013). 14p. (148 KB).

Original published on: 2013/03/30; published on: 2013/04/15.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-66-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-66-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-66E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 66, 1re session, 41e législature (le jeudi 21 mars 2013). 14p. (157 Ko).

Date originale de publication : le 30 mars 2013; publié le 15 avril 2013.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-66-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-66-fra.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-66F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 33, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 30, 2012). 32p. (254 KB).

Original published on: 2012/05/09; published on: 2013/04/15.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-33-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-33-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-33E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 33, 1re session, 41e législature (le lundi 30 avril 2012). 32p. (279 Ko).

Date originale de publication : le lundi 30 avril 2012; publié le lundi 15 avril 2013.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-33-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-33-fra.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-33F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 59, 1st session, 41st Parliament (Thursday, February 14, 2013). 18p. (173 KB).

Original published on: 2013/02/22; published on: 2013/04/11.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-59-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-59-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC78-1/2-411-59E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 59, 1re session, 41e législature (le jeudi 14 février 2013). 18p. (186 Ko).

Date originale de publication: 2013/02/22; date de publication: 2013/04/11.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-59-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-59-fra.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC78-1/2-411-59F-PDF**



## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Recipes for a taste of Canadian agriculture.** 3rd ed.. Ottawa, c2013. 32p. (701 KB). Photographs. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11971E) Electronic.

Incorrect catalogue number (A42-116/2013E-PDF) printed in this publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-504-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-504-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21814-4 Cat. No. A22-504/2013E-PDF**

**Innovations to discover in Agriculture and Agri-Food Canada's research and development centres in Quebec.** Ottawa, c2013. 34p. (2.42 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Bilingual. (AAFC No. 11989B) Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A42-111-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A42-111-2013.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-54526-4 Cat. No. A42-111/2013-PDF**

### *International Markets Bureau*

**Market indicator report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1920-6615 Electronic.

**--Ready-meal trends in Germany.** Ottawa, December 2012. 10p. (428 KB). Tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11926E)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-106-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-106-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A74-1/106-2012E-PDF**

**--Consumer trends - snack bars in the United Kingdom.** Ottawa, November 2012. 12p. (527 KB). Figs., graphs, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11924E)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-107-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-107-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A74-1/107-2012E-PDF**

**--Consumer trends - sweet and savoury snacks in France.** Ottawa, December 2012. 14p. (503 KB). Graphs, photographs, references, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11930E)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-108-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-108-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A74-1/108-2012E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Recettes pour les saveurs de l'agriculture canadienne.** 3e éd. Ottawa, c2013. 32p. (715 Ko ). Photographies. Adobe Acrobat. (No AAC 11971F) Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-504-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-504-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 9780662791546 N° de cat. A22-504/2013F-PDF**

**Des innovations à découvrir dans les centres de recherche et de développement d'Agriculture et Agroalimentaire Canada au Québec.** Ottawa, c2013. 34p. (2.42 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Bilingue. (AAFC No. 11989B) Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A42-111-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A42-111-2013.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-54526-4 N° de cat. A42-111/2013-PDF**

### *Bureau des marchés internationaux*

**Rapport sur les indicateurs de marché.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-6623 Électronique.

Décembre 2012. **--Les tendances du marché des repas prêts à servir en Allemagne.** Ottawa. 10p. (573 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11926F)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-106-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-106-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A74-1/106-2012F-PDF**

**--Tendances de consommation - les barres-collations au Royaume-Uni.** Ottawa, Novembre 2012. 12p. (841 Ko). Figures, graphiques, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11924F)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-107-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-107-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A74-1/107-2012F-PDF**

**--Tendances de la consommation - les grignotines sucrées et salées en France.** Ottawa, Décembre 2012. 14p. (731 Ko). Graphiques, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11930F)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-108-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-108-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A74-1/108-2012F-PDF**

--**Chocolate confectionery in Ukraine.** Ottawa, December 2012. 11p. (496 KB). Graph, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11925E)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-109-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-109-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A74-1/109-2012E-PDF**

**Market analysis report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1920-6593 Electronic.

--**Socially conscious consumer trends - sustainability.** Ottawa, November 2012. 14p. (569 KB). Graphs, photographs, references. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11927E)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-2-2012-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-2-2012-17-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A74-2/2012-17E-PDF**

**Strategic Policy Branch**

**An overview of the Canadian agriculture and agri-food system.** Annual. Ottawa. ISSN 1708-4164 Electronic.

2013. 183p. (6.19 MB). (AAFC 12010E)

"This publication reflects the latest data available as of August 2012."

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A38-1-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A38-1-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A38-1/1-2012E-PDF**

**ATOMIC ENERGY OF CANADA LIMITED**

**Low-Level Radioactive Waste Management Office**

**Low-Level Radioactive Waste Management Office - annual report.** Annual. Ottawa. Electronic.

Running title: LLRWMO annual report.

2011-2012. 23p. (3.99 MB). Coloured maps, graph, photographs, tables.

Incorrect catalogue number (CC1-1/2011) copied in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/eacd-aecd/CC1-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/eacd-aecd/CC1-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CC1-1/2012E-PDF**

--**Les confiseries chocolâtées en Ukraine.** Ottawa, Décembre 2012. 11p. (567 Ko). Graphique, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11925F)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-109-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-109-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A74-1/109-2012F-PDF**

**Rapport d'analyse de marché.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-6607 Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'analyse du marché.**

--**Tendances de consommation socialement responsables - durabilité.** Ottawa, Novembre 2012. 18p. (781 Ko). Graphiques, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-2-2012-17-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-2-2012-17-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A74-2/2012-17F-PDF**

**Direction générale des politiques stratégiques**

**Vue d'ensemble du système agricole et agroalimentaire canadien.** Annuel. Ottawa. ISSN 1708-4172 Électronique.

2013. 185p. (6.81 Mo). (No AAC 12010F)

"La présente publication se fonde sur les plus récentes données connues en août 2012."

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A38-1-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A38-1-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A38-1/1-2012F-PDF**

**ÉNERGIE ATOMIQUE DU CANADA LIMITÉE**

**Bureau de gestion des déchets radioactifs de faible activité**

**Bureau de gestion des déchets radioactifs de faible activité - rapport annuel.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Titre en tête de chaque page: BGDRFA, rapport annuel.

2011-2012. 23p. (4.07 Mo). Cartes en couleur, graphique, photographies, tableaux.

Le n° de catalogue (CC1-1/2011) copié dans cette publication est incorrect.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/eacd-aecd/CC1-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/eacd-aecd/CC1-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CC1-1/2012F-PDF**



## BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

April 12, 2013. 20p. (155 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-12.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-4-12-PDF**

## BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 12 avril 2013. 20p. (155 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-12.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-4-12-PDF**

## BUSINESS DEVELOPMENT BANK OF CANADA

**Economic letter.** Monthly. Montreal. Electronic.

April 2013. 6p. (934 KB). Figs., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu132-1/2013-4E-PDF**

## BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA

**Lettre économique.** Mensuel. Montréal. Électronique.

Avril 2013. 7p. (940 Ko). Figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu132-1/2013-4F-PDF**

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2013 CIRB 677, March 5, 2013.--**Treaty Three Police Service, applicant, and Public Service Alliance of Canada, certified bargaining agent.** Ottawa. 6p. (222 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 29764-C)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-677-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-677-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. LR12-2/2013-677E-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

**Motifs de décision.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2013 CCRI 677, le 5 mars 2013.--**Service de police de Treaty Three, requérant, et Alliance de la Fonction publique du Canada, agent négociateur accrédité.** Ottawa. 10p. (226 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 29764-C)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-677-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-677-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. LR12-2/2013-677F-PDF**

Research highlight. Socio-economic series. Irregular. Ottawa.

13-001.--2006 Census housing series - issue 20: Métis households - housing conditions and core housing need. Ottawa, January 2013. 31p. Graphs, maps, tables. 28cm. Softcover.

Free.

1  ●† Cat. No. NH18-23/113-001E

13-002.--Comparing Canadian new urbanist and conventional suburban neighbourhoods (updated). Ottawa, February 2013. 17p. Maps, photographs, tables. 28cm. Softcover.

An insert: p. 9-10.

Free.

3  ●† Cat. No. NH18-23/113-002E

13-003.--Patterns of use of different toilet grab bar configurations by community-living older adults. Ottawa, February 2013. 3p. 28cm. Pamphlet.

Free.

5  ●† Cat. No. NH18-23/113-003E

Research highlight. Socio-economic series. Irregular. Ottawa. Electronic.

13-001.--2006 Census housing series - issue 20: Métis households - housing conditions and core housing need. Ottawa, January 2013. 32p. (330 KB). Graphs, maps, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. NH18-23/113-001E-PDF

13-002.--Comparing Canadian new urbanist and conventional suburban neighbourhoods (updated). Ottawa, February 2013. 18p. (555 KB). Coloured maps, photographs, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-002-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. NH18-23/113-002E-PDF

Le point en recherche. Série socio-économique. Irrégulier. Ottawa.

13-001.--Série sur le logement selon les données du Recensement de 2006 - numéro 20: conditions de logement et besoins impérieux en matière de logement des ménages métis. Ottawa, Janvier 2013. 31p. Cartes, graphiques, tableaux. 28cm. Couverture souple.

Gratuit.

2  ●† N° de cat. NH18-23/113-001F

13-002.--Comparaison de quartiers canadiens reflétant les principes du nouvel urbanisme avec des banlieues traditionnelles (nouvelle version). Ottawa, Février 2013. 17p. Cartes, photographies, tableaux. 28cm. Couverture souple.

Un encart: p. 9-10.

Gratuit.

4  ●† N° de cat. NH18-23/113-002F

13-003.--Habitudes d'utilisation des différentes configurations de barres d'appui pour salle de bains dans une collectivité qui héberge des personnes âgées. Ottawa, Février 2013. 3p. 28cm. Dépliant.

Gratuit.

6  ●† N° de cat. NH18-23/113-003F

Le point en recherche. Série socio-économique. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

13-001.--Série sur le logement selon les données du Recensement de 2006 - numéro 20: conditions de logement et besoins impérieux en matière de logement des ménages métis. Ottawa, Janvier 2013. 32p. (333 Ko). Cartes, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-001-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-001-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. NH18-23/113-001F-PDF

13-002.--Comparaison de quartiers canadiens reflétant les principes du nouvel urbanisme avec des banlieues traditionnelles (nouvelle version). Ottawa, Février 2013. 18p. (516 Ko). Cartes en couleur, photographies, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-002-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-002-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. NH18-23/113-002F-PDF



**13-003.--Patterns of use of different toilet grab bar configurations by community-living older adults.** Ottawa, February 2013. 4p. (92 KB). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-003-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH18-23/113-003E-PDF**

**13-003.--Habitudes d'utilisation des différentes configurations de barres d'appui pour salle de bains dans une collectivité qui héberge des personnes âgées.** Ottawa, Février 2013. 4p. (78 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH18-23-113-003-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH18-23/113-003F-PDF**

## CANADA SCHOOL OF PUBLIC SERVICE

**Canada School of Public Service, ... report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 29p. (447 KB). Figs., graph, photographs, references, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csps/SC100-7-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csps/SC100-7-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SC100-7/2013E-PDF**

## ÉCOLE DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA

**École de la fonction publique du Canada, ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 32p. (465 Ko). Figures, graphique, photographies, références, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csps/SC100-7-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csps/SC100-7-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SC100-7/2013F-PDF**

## CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY

**Canadian Food Inspection Agency ... estimates. Part III, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 55p. (605 KB). Figs., graphs, photographs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A101-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A101-4-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A101-4/2013E-PDF**

## AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES ALIMENTS

**Agence canadienne d'inspection des aliments ... budget des dépenses. Partie III, rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 58p. (627 Ko). Figures, graphiques, photographies, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A101-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A101-4-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A101-4/2013F-PDF**

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Estimates. Part III, Report on plans and priorities, Canadian Grain Commission.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-3026 Electronic.

**Report on plans and priorities, Canadian Grain Commission.**

2013-2014. 43p. (388 KB). Graphs, organization chart, references, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A91-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A91-5-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A91-5/2013E-PDF**

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

**Budget des dépenses. Partie III, Rapport sur les plans et les priorités, Commission canadienne des grains.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-3034 Électronique.

**Rapport sur les plans et les priorités, Commission canadienne des grains.**

2013-2014. 46p. (431 Ko). Graphiques, organigramme, références, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A91-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A91-5-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A91-5/2013F-PDF**

## CANADIAN HERITAGE

**Education immigration communities - roadmap for Canada's official languages 2013-2018.** Ottawa, c2013. 29p. (1.69 MB). Photographs, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH14-31-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH14-31-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-21959-2 *Cat. No. CH14-31/2013E-PDF*

**The Kings and Queens of Canada: the Crown in Canadian history.** Ottawa, c2013. 1p. (1.73 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronique.

The catalogue number (CH24-37/2013E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH24-34-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH24-34-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-21478-8 *Cat. No. CH24-34/2013E-PDF*

## CANADIAN HUMAN RIGHTS COMMISSION

**Canadian Human Rights Commission, ... report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-4324 Electronique.

2013-2014. 23p. (1.48 MB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR2-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR2-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

*Cat. No. HR2-2/2013E-PDF*

## CANADIAN INTERNATIONAL TRADE TRIBUNAL

**Canadian International Trade Tribunal, ... report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-3204 Electronique.

Canadian International Trade Tribunal, ... estimates. Part III, report on plans and priorities.

2013-2014. 25p. (331 KB). Figs., graph, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tcce-citt/F41-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tcce-citt/F41-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

*Cat. No. F41-2/2013E-PDF*

## PATRIMOINE CANADIEN

**Éducation immigration communautés - feuille de route pour les langues officielles du Canada 2013-2018.** Ottawa, c2013. 32p. (1.66 Mo). Photographies, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH14-31-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH14-31-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20574-8 *N° de cat. CH14-31/2013F-PDF*

**Les rois et les reines du Canada: la Couronne dans l'histoire canadienne.** Ottawa, c2013. 1p. (1.73 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

Le n° de catalogue (CH24-34/2013F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH24-34-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH24-34-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-1-100-99968-5 *N° de cat. CH24-34/2013F-PDF*

## COMMISSION CANADIENNE DES DROITS DE LA PERSONNE

**Commission canadienne des droits de la personne, ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-4340 Électronique.

2013-2014. 25p. (1.51 Mo). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR2-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR2-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

*N° de cat. HR2-2/2013F-PDF*

## TRIBUNAL CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR

**Tribunal canadien du commerce extérieur, ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-3212 Électronique.

Tribunal canadien du commerce extérieur, ... budget des dépenses. Partie III, rapport sur les plans et les priorités.

2013-2014. 25p. (333 Ko). Figures, graphique, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tcce-citt/F41-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tcce-citt/F41-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

*N° de cat. F41-2/2013F-PDF*



**CANADIAN NORTHERN ECONOMIC DEVELOPMENT  
AGENCY**

**Canadian Northern Economic Development Agency, ... report  
on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 36p. (161 KB). Graph, photographs, references,  
tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cannor/R1-41-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cannor/R1-41-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. R1-41/2013E-PDF**

**CANADIAN RADIO-TELEVISION AND  
TELECOMMUNICATIONS COMMISSION**

**Canadian Radio-television and Telecommunications  
Commission, ... report on plans and priorities.** Annual.  
Ottawa. ISSN 1494-3263 Électronique.

2013-2014. 38p. (1759 KB). Figs., graph, organization chart,  
photographs, tables.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crtc/BC9-12-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crtc/BC9-12-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. BC9-12/2013E-PDF**

**CANADIAN TRANSPORTATION AGENCY**

**Canadian Transportation Agency, ... report on plans and  
priorities.** Annual. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 31p. (387 KB). Graph, organization chart,  
references, tables.


**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT2-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT2-4-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TT2-4/2013E-PDF**

**CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA**

**Canadian experience class: immigrate to Canada permanently!**  
Ottawa, c2013. English text, [5]p. Photographs. 22cm.  
Pamphlet. Bilingual. (C&I 1670-03-2013)

**Free.**

**ISBN 978-1-100-54474-8** 

**Cat. No. Ci4-13/2013**

**AGENCE CANADIENNE DE DÉVELOPPEMENT  
ÉCONOMIQUE DU NORD**

**Agence canadienne de développement économique du  
Nord, ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel.  
Ottawa. Électronique.

2013-2014. 37p. (238 Ko). Graphique, photographies,  
références, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cannor/R1-41-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cannor/R1-41-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. R1-41/2013F-PDF**

**CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES  
TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES**

**Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications  
canadiennes, ...rapport sur les plans et les priorités.**  
Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 40p. (809 Ko). Figures, graphique, organigramme,  
photographies, tableaux.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crtc/BC9-12-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crtc/BC9-12-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. BC9-12/2013F-PDF**

**OFFICE DES TRANSPORTS DU CANADA**

**Office des transports du Canada, ...rapport sur les plans et les  
priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-4715 Électronique.

2013-2014. 31p. (372 Ko). Graphique, organigramme,  
références, tableaux.


**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT2-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT2-4-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TT2-4/2013F-PDF**

**CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA**

**Catégorie de l'expérience canadienne: immigrer en permanence  
au Canada!** Ottawa, c2013. Texte français, [5]p. Photographies.  
22cm. Dépliant. Bilingue. (C&I 1670-03-2013)

**Gratuit.**

**ISBN 978-1-100-54474-8** 

**N° de cat. Ci4-13/2013**

## **Foreign Credentials Referral Office**

## **Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences étrangers**

**Sourcing immigrant talent in your region, Ottawa-Gatineau.** Ottawa, c2012. 3p. (574 KB). Adobe Acrobat. (C&I-1433-03-2013) Électronique.

The catalogue number (Ci4-26/29-2012) and ISBN (978-1-100-54202-7) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-26-29-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-26-29-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-20204-4 Cat. No. Ci4-26/29-2012E-PDF**

**Trouver des immigrants qualifiés dans votre région, Ottawa-Gatineau.** Ottawa, c2012. 3p. (579 Ko). Adobe Acrobat. (C&I-1433-A-03-2013) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-26/29-2012) et l'ISBN (978-1-100-54202-7) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-26-29-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-26-29-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-98793-4 N° de cat. Ci4-26/29-2012F-PDF**

## **Research and Evaluation Branch**

## **Direction générale de la recherche et de l'évaluation**

**Facts and figures, immigration overview: permanent and temporary residents.** Annual. Ottawa. ISSN 1495-6578  
Électronique.

2011. c2012. 130p. (1.57 MB). Coloured figs., glossary, tables.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-8-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-8-2011-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Ci1-8/2011E-PDF**

**Faits et chiffres, aperçu de l'immigration: résidents permanents et temporaires.** Annuel. Ottawa. ISSN 1495-6594 Électronique.

2011. c2012. 130p. (1.44 Mo). Figures en couleur, glossaire, tableaux.

Le n° de catalogue (Ci1-8/2010F-PDF) d'une édition précédente (2010) est incorrectement copié dans cette édition (2011).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-8-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-8-2011-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Ci1-8/2011F-PDF**

**Statistical portrait of English-speaking immigrants in Québec,** [by] Lorna Jantzen, Fernando Mata. Ottawa, February 2012. 135p. (4392 KB). Coloured figs., coloured maps, tables. Adobe Acrobat. (Ref. No.: RR20120201E) Électronique.

The catalogue number (Ci4-89/2012E) and ISBN (978-1-100-20943-2) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-89-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-89-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Ci4-89/2012E-PDF**

**Portrait statistique des immigrants anglophones au Québec,** [par] Lorna Jantzen et Fernando Mata. Ottawa, Février 2012. 139p. (5.25 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, tableaux. Adobe Acrobat. (No de référence : RR20120201) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-89/2012F) et l'ISBN (978-1-100-99464-2) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-89-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-89-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Ci4-89/2012F-PDF**

**Evaluation of the overseas orientation initiatives.** Ottawa, July 2012. 82p. (1.18 MB). Coloured figs., tables. Adobe Acrobat. (Reference number: ER20120801) Électronique.

The catalogue number (Ci4-96/2012E) and ISBN (978-1-100-21405-4) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-96-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-96-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Ci4-96/2012E-PDF**

**Évaluation des initiatives d'orientation à l'étranger de CIC.** Ottawa, Juillet 2012. 88p. (1.44 Mo). Figures en couleur, tableaux. Adobe Acrobat. (N° de réf. ER20120801) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-96/2012F) et l'ISBN (978-1-100-99904-3) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-96-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-96-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Ci4-96/2012F-PDF**

**Evaluation of CIC's Visitor Visa Program.** Ottawa, August 2012. 66p. (1.11 MB). Coloured figs., tables. Adobe Acrobat. (Reference number: RR20120901) Électronique.

The catalogue number (Ci4-99/2012E) and ISBN (978-1-100-21569-3) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-99-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-99-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Ci4-99/2012E-PDF**

**Évaluation du programme des visas de visiteur de CIC.** Ottawa, Août 2012. 78p. (1.17 Mo). Figures en couleur. Adobe Acrobat. (Numéro de référence : RR20120901) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-99/2012F) et l'ISBN (978-0-662-71559-7) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-99-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-99-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Ci4-99/2012F-PDF**



## COMPETITION TRIBUNAL

**Registry of the Competition Tribunal - report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 24p. (739 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gtc-rtc/lu50-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gtc-rtc/lu50-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu50-2/2013E-PDF**

## LE TRIBUNAL DE LA CONCURRENCE

**Grefre du Tribunal de la concurrence - rapport sur les plans et priorités.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 24p. (731 Ko). Tableaux.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gtc-rtc/lu50-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gtc-rtc/lu50-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu50-2/2013F-PDF**

## COPYRIGHT BOARD CANADA

**Copyright Board of Canada, ... estimates, part III, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-3980  
Electronic.

Variant title: **Copyright Board of Canada - report on plans and priorities.**

2013-2014. 19p. (284 KB). Figs., graph, photographs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cda-cb/lu121-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cda-cb/lu121-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu121-2/2013E-PDF**

## COMMISSION DU DROIT D'AUTEUR CANADA

**Commission du droit d'auteur du Canada- budget des dépenses ... partie III, rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-3999 Électronique.

Titre de renvoi: **Commission du droit d'auteur du Canada- rapport sur les plans et les priorités.**

2013-2014. 19p. (111 Ko). Figures, graphique, photographies, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cda-cb/lu121-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cda-cb/lu121-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu121-2/2013F-PDF**

## ELECTIONS CANADA

**Preventing deceptive communications with electors: recommendations from the Chief Electoral Officer following the 41st general election.** Ottawa, c2013. 44p. (625 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-78-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-78-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21939-4 Cat. No. SE3-78/2013E-PDF**

## ÉLECTIONS CANADA

**Prévenir les communications trompeuses avec les électeurs: recommandations du directeur général des élections à la suite de la 41e élection générale.** Ottawa, c2013. 48p. (914 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-78-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-78-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20565-6 N° de cat. SE3-78/2013F-PDF**

## ENVIRONMENT CANADA

*Canadian Wildlife Service*

**Planning ahead to reduce the risk of detrimental effects to migratory birds, their nests and eggs.** Ottawa, c2013. 4p. (476 KB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-324-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-324-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21731-4 Cat. No. CW66-324/2013E-PDF**

## ENVIRONNEMENT CANADA

*Service canadien de la faune*

**Prévoir et planifier afin de réduire les risques d'effets néfastes sur les oiseaux migrateurs, leurs nids et leurs oeufs.** Ottawa, c2013. 4p. (469 Ko). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-324-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-324-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**  
**ISBN 978-0-662-77721-2 N° de cat. CW66-324/2013F-PDF**

## EXPORT DEVELOPMENT CANADA

## EXPORTATION ET DÉVELOPPEMENT CANADA

**Corporate plan summary:** operating budget, capital budget, borrowing plan. Annual. Ottawa. Electronic.

**Résumé du plan de la Société:** budget de fonctionnement, budget des investissements, programme d'emprunt. Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2017. [2013]. 81p. (1.7 MB). Figs., graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED2-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED2-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2013-2017. [2013]. 88p. (1.72 Mo). Figures, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED2-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED2-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. ED2-2/2013E-PDF*

*N° de cat. ED2-2/2013F-PDF*

**Global export forecast.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Running title: **Export forecast overview.**

**Prévisions à l'exportation.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Spring 2012. 93p. (12,094 KB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

Running title: **Export forecast overview, 2012.**

Printemps 2012. 93p. (12,030 Ko). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre en tête de chaque page: **Prévisions à l'exportation, 2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. ED3-1/2012-1E-PDF*

*N° de cat. ED3-1/2012-1F-PDF*

Fall 2012. 94p. (9415 KB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

Running title: **Export forecast overview, 2012.**

Automne 2012. 94p. (9493 Ko). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre en tête de chaque page: **Prévisions à l'exportation, 2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2012-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2012-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2012-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2012-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. ED3-1/2012-2E-PDF*

*N° de cat. ED3-1/2012-2F-PDF*

## FARM PRODUCTS COUNCIL OF CANADA

## CONSEIL DES PRODUITS AGRICOLES DU CANADA

**Focus newsletter.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Variant title: **Focus.**

Issues before October 2009 published under the name National Farm Products Council.

**Focus bulletin.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Focus.**

Les éditions éditées avant Octobre 2009 publié sous le nom de Conseil national des produits agricoles.

January 2012. 9p. (3.5 MB). Photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Janvier 2013. 9p. (2.45 Mo). Photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. A99-3/1-2012-1E-PDF*

*N° de cat. A99-3/1-2012-1F-PDF*



## FEDERAL COURT

**Federal courts reports.** Irregular. Ottawa. 25cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1714-3713

Earlier title (1971-2003): Canada Federal Court reports, ISSN 0384-2568.

109, 2013, Vol. 1, Part 1, [9], 179, D4, F5p.

\$18.25 per copy. Available by standing order.

●●\* Cat. No. JU1-2/2013-1-1

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

**British Columbia freshwater salmon supplement.** Biennial. Vancouver. Electronic.

2013-2015. c2013. 33p. (1.35 MB). Coloured figs., map, tables.

Incorrect catalogue number (Fs1-43/2013E-PDF) copied in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-43-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-43-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. Fs1-43/1-2013E-PDF

**British Columbia tidal waters sport fishing guide.** Biennial. Vancouver. ISSN 1498-2064 Electronic.

2013-2015. 97p. (3.38 MB). Coloured maps, figs. (some coloured), glossary, photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-43-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-43-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. Fs1-43/2013E-PDF

## HEALTH CANADA

**Health Canada, ... estimates, part III, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-2348 Electronic.

Variant title: Health Canada - report on plans and priorities.

2013-2014. 62p. (1086 KB). Figs., graph, photographs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H1-9-7-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H1-9-7-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H1-9/7-2013E-PDF

## COUR FÉDÉRALE

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Irrégulier. Ottawa. 25cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1714-3713

Titre antérieur (1971-2003): Recueil des arrêts de la Cour fédérale du Canada, ISSN 0384-2568.

109, 2013, Vol. 1, 1er fascicule. [9], 179, D4, F5p.

18,25 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente.

●●\* N° de cat. JU1-2/2013-1-1

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Pêche en eau douce, supplément saumon.** Biennal. Vancouver. Électronique.

2013-2015. c2013. 33p. (1.54 Mo). Carte, figures en couleur, tableaux.

Le n° de catalogue (Fs1-43/2013F-PDF) copié dans cette publication est incorrect.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-43-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-43-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. Fs1-43/1-2013F-PDF

**Guide de la pêche sportive dans les eaux à marées de la Colombie-Britannique.** Biennal. Vancouver. Électronique.

Saison 2013-2015. 97p. (3.61 Mo). Cartes en couleur, figures (certaines en couleur), glossaire, photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-43-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-43-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. Fs1-43/2013F-PDF

## SANTÉ CANADA

**Santé Canada - budget des dépenses ... partie III, rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-2356 Électronique.

Titre de renvoi: Santé Canada - rapport sur les plans et les priorités.

2013-2014. 65p. (1067 Ko). Figures, graphique, photographies, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H1-9-7-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H1-9-7-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H1-9/7-2013F-PDF

**Regulatory directive.** Ottawa. Electronic.

**Directive d'homologation.** Ottawa. Électronique.

DIR2013-01.--**Revised management of submissions policy.** Ottawa, 15 April 2013. 24p. (177 KB). Fig., tables. Adobe Acrobat.

DIR2013-01.--**Politique révisée sur la gestion des demandes d'homologation.** Ottawa, Le 15 avril 2013. 27p. (226 Ko). Figure, tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-3-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-3-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-3-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-3-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. H113-3/2013-1E-PDF**

**N° de cat. H113-3/2013-1F-PDF**

DIR2013-02.--**Notification/non-notification.** Ottawa, 15 April 2013. 29p. (118 KB). Tables. Adobe Acrobat.

DIR2013-02.--**Modifications de l'homologation nécessitant ou non l'envoi d'un avis.** Ottawa, Le 15 avril 2013. 34p. (138 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-3-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-3-2013-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-3-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-3-2013-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. H113-3/2013-2E-PDF**

**N° de cat. H113-3/2013-2F-PDF**

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886 Electronic.

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908 Électronique.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-06.--**Garlic powder.** Ottawa, 12 April 2013. 23p. (96.8 KB). Tables. Adobe Acrobat.

PRD2013-06.--**Poudre d'ail.** Ottawa, Le 12 avril 2013. 26p. (104 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-6-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. H113-9/2013-6E-PDF**

**N° de cat. H113-9/2013-6F-PDF**

## **HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA**

## **RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA**

**Human Resources and Skills Development Canada, ... estimates, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Electronic.

**Ressources humaines et Développement des compétences Canada - budget des dépenses ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Variant title: **Human Resources and Skills Development Canada - report on plans and priorities.**

2013–2014. 64p. (1511 KB). Figs., graph, photographs, tables.

2013-2014. 69p. (2219 Ko). Figures, graphiques, photographies, références, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS1-17-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS1-17-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS1-17-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS1-17-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. HS1-17/2013E-PDF**

**N° de cat. HS1-17/2013F-PDF**



## INDUSTRY CANADA

### *Canadian Intellectual Property Office*

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 15. April 9, 2013. 225p. (1.99 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-15.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-15-PDF**

Vol. 141, no. 16. April 16, 2013. 169p. (1.76 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-16.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-16-PDF**

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Electronic.

Vol. 60, no. 3051, April 17, 2013. 456p. (12.1 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3051.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3051.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3051-PDF**

### *Canadian Tourism Commission*

**Brazil market profile.** Vancouver, 2013. 10p. (1128 KB). Graphs.  
Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-10-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/10-2013E-PDF**

**India market profile.** Vancouver, 2013. 9p. (1240 KB). Graphs.  
Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-11-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/11-2013E-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### *Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 15. Le 9 avril 2013. 225p. (1.99 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-15.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-15-PDF**

Vol. 141, n° 16. Le 16 avril 2013. 169p. (1.76 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-16.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-16-PDF**

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3051, 17 avril 2013. 456p. (12.1 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3051.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3051.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3051-PDF**

### *Commission canadienne du tourisme*

**Profil du marché brésilien.** Vancouver, 2013. 10p. (1204 Ko).  
Graphiques. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-10-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/10-2013F-PDF**

**Profil du marché indien.** Vancouver, 2013. 9p. (1311 Ko).  
Graphiques. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-11-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/11-2013F-PDF**

## JUSTICE CANADA

**Abuse is wrong in any language.** Ottawa, [2012]. [56]p. Coloured illus. 23cm. Softcover. Text in Persian.

Free.



**Cat. No. J2-131/2012Pe**

**Abuse is wrong in any language.** Ottawa, [2012]. 56p. Coloured illus. 23cm. Softcover. Text in Punjabi.

The catalogue number (J2-131/2012Pu-PDF) and the ISBN (978-0-662-03680-7) for the electronic publication have been printed in this publication.

Free.



**Cat. No. J2-131/2012Pu**

**Abuse is wrong in any language.** Ottawa, c2012. 60p. Coloured illus. 23cm. Softcover. Text in Spanish.

Spanish Title: **Elabuso es condenable en cualquier idioma.**

The catalogue number (J2-131/2012Sp-PDF) and the ISBN (978-0-662-03674-6) for the electronic publication have been printed in this publication.

Free.



**Cat. No. J2-131/2012Sp**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Calgary. ISSN 1713-0638



Key Title: **Reasons for decision (Canada. National Energy Board).**

Title from cover.

**RH-003-2011.--TransCanada PipeLines Limited, NOVA Gas Transmission Ltd. and Foothills Pipe Lines Ltd.** Calgary, March 2013. xvi, 257p. Coloured figs., graphs, tables. 28cm. Spiral binding.

**Reasons for decision in the matter of TransCanada PipeLines Limited, NOVA Gas Transmission Ltd. and Foothills Pipe Lines Ltd.:** business and services restructuring proposal and mainline final tolls for 2012 and 2013.

Free.

7  ISBN 978-1-100-21589-1 

**Cat. No. NE22-1/2012-6E**

## JUSTICE CANADA

**La maltraitance est inacceptable peu importe la langue.**

Ottawa, [2012]. [56]p. Ill. en couleur. 23cm. Couverture souple. Texte en persan.

Gratuit.



**N° de cat. J2-131/2012Pe**

**La maltraitance est inacceptable peu importe la langue.**

Ottawa, [2012]. 56p. Ill. en couleur. 23cm. Couverture souple. Texte en punjabi.

Le n° de catalogue (J2-131/2012Pu-PDF) et l'ISBN (978-0-662-03680-7) de l'édition électronique ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. J2-131/2012Pu**

**La maltraitance est inacceptable peu importe la langue.**

Ottawa, c2012. 60p. Ill. en couleur. 23cm. Couverture souple. Texte en espagnol.

Titre espagnol: **Elabuso es condenable en cualquier idioma.**

Le n° de catalogue (J2-131/2012Sp-PDF) et l'ISBN (978-0-662-03674-6) de l'édition électronique ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. J2-131/2012Sp**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Motifs de décision.** Irrégulier. Calgary. ISSN 1713-0646



Titre-clé: **Motifs de décision (Canada. Office national de l'énergie).**

Titre de la couverture.

**RH-003-2011.--TransCanada PipeLines Limited, NOVA Gas Transmission Ltd. et Foothills Pipe Lines Ltd.** Calgary, Mars 2013. xvii, 288p. Figures en couleur, graphiques, tableaux. 28cm. Reliure à spirale.

**Motifs de décision relativement à TransCanada PipeLines Limited, NOVA Gas Transmission Ltd. et Foothills Pipe Lines Ltd. :** demande visant la proposition de restructuration d'entreprise et de services ainsi que des droits définitifs exigibles sur le réseau principal en 2012 et 2013.

Gratuit.

8  ISBN 978-0-662-71995-3 

**N° de cat. NE22-1/2012-6F**

## NATURAL RESOURCES CANADA

**Natural Resources Canada - report on plans and priorities.**  
Annual. Ottawa. ISSN 1494-2585 Electronic.

2013-2014. 61p. (1581 KB). Figs., graph, photographs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M2-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M2-10-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. M2-10/2013E-PDF**

**Canadian Forest Service**

**Branching out, from the Canadian Forest Service, Laurentian Forestry Centre.** Issued by the Laurentian Forestry Centre. Sainte-Foy, Quebec. ISSN 1705-5784

79, 2012.--**Fast-growing tree plantations:** a source of bioenergy, [issued by the] Laurentian Forestry Centre. Québec, c2013. [2]p. Photographs. 27cm. Pamphlet.

Free.

**ISBN 978-1-100-21917-2 ♦ † Cat. No. Fo113-1/79-2013E**

80, 2012.--**Agricultural and forest stakeholders - on the alert!** emergence of a new strain of white pine blister rust, [issued by the] Laurentian Forestry Centre. Québec, c2013. [2]p. Photographs. 27cm. Pamphlet.

Free.

**ISBN 978-1-100-22066-6 ♦ † Cat. No. Fo113-1/80-2013E**

**Branching out from the Canadian Forest Service, Laurentian Forestry Centre.** Irregular. Issued by the Laurentian Forestry Centre. Sainte-Foy, Quebec. ISSN 1705-5792 Electronic.

79, 2012.--**Fast-growing tree plantations:** a source of bioenergy, [issued by the] Laurentian Forestry Centre. Québec, c2013. 2p. (2.11 MB). Photographs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-79-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-79-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21918-9 Cat. No. Fo113-1/79-2013E-PDF**

80, 2012.--**Agricultural and forest stakeholders - on the alert!** emergence of a new strain of white pine blister rust, [issued by the] Laurentian Forestry Centre. Québec, c2013. 2p. (2.15 MB). Photographs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-80-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-80-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22067-3 Cat. No. Fo113-1/80-2013E-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

**Ressources naturelles Canada - rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-2593 Électronique.

2013-2014. 68p. (1620 Ko). Figures, graphique, photographies, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M2-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M2-10-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. M2-10/2013F-PDF**

**Service canadien des forêts**

**L'éclaircie du Service canadien des forêts, Centre de foresterie des Laurentides.** Publié par le Centre de foresterie des Laurentides. Sainte-Foy (Québec). ISSN 1705-5806

79, 2012.--**Plantations d'espèces à croissance rapide:** une source de bioénergie, [publié par le] Centre de foresterie des Laurentides. Québec, c2013. [2]p. Photographies. 27cm. Dépliant.

Gratuit.

**ISBN 978-0-660-20543-4 ♦ † N° de cat. Fo113-1/79-2013F**

80, 2012.--**Monde agricole et forestier - aux aguets!** apparition d'une nouvelle race de rouille vésiculeuse du pin blanc, [publié par le] Centre de foresterie des Laurentides. Québec, c2013. [2]p. Photographies. 27cm. Dépliant.

Gratuit.

**ISBN 978-0-660-20687-5 ♦ † N° de cat. Fo113-1/80-2013F**

**L'éclaircie du Service canadien des forêts, Centre de foresterie des Laurentides.** Irrégulier. Publié par le Centre de foresterie des Laurentides. Sainte-Foy (Québec). ISSN 1705-5814 Électronique.

79, 2012.--**Plantations d'espèces à croissance rapide:** une source de bioénergie, [publié par le] Centre de foresterie des Laurentides. Québec, c2013. 2p. (2.11 Mo). Photographies. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-79-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-79-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20544-1 N° de cat. Fo113-1/79-2013F-PDF**

80, 2012.--**Monde agricole et forestier - aux aguets!** apparition d'une nouvelle race de rouille vésiculeuse du pin blanc, [publié par le] Centre de foresterie des Laurentides. Québec, c2013. 2p. (2.16 Mo). Photographies. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-80-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo113-1-80-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20688-2 N° de cat. Fo113-1/80-2013F-PDF**



**Canadian topographic maps.** Irregular. Ottawa. ISSN 1915-884X Map.

340-F/5.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-67282-3 ▲† Cat. No. M116-2/0340F05**

39-E/4.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 73cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66447-7 ▲† Cat. No. M116-2/039E04**

39-E/5.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66448-4 ▲† Cat. No. M116-2/039E05**

39-E/11.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66449-1 ▲† Cat. No. M116-2/039E11**

39-E/12.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66450-7 ▲† Cat. No. M116-2/039E12**

39-E/13.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66451-4 ▲† Cat. No. M116-2/039E13**

39-E/14.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66452-1 ▲† Cat. No. M116-2/039E14**

**Cartes topographiques du Canada.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1915-884X Carte.

340-F/5.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-67282-3 ▲† N° de cat. M116-2/0340F05**

39-E/4.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 73cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66447-7 ▲† N° de cat. M116-2/039E04**

39-E/5.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66448-4 ▲† N° de cat. M116-2/039E05**

39-E/11.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66449-1 ▲† N° de cat. M116-2/039E11**

39-E/12.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66450-7 ▲† N° de cat. M116-2/039E12**

39-E/13.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66451-4 ▲† N° de cat. M116-2/039E13**

39-E/14.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66452-1 ▲† N° de cat. M116-2/039E14**

<p>39-F/3.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66479-8 ▲†      Cat. No. M116-2/039F03</b></p>	<p>39-F/3.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66479-8 ▲†      N° de cat. M116-2/039F03</b></p>
<p>39-F/4.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66480-4 ▲†      Cat. No. M116-2/039F04</b></p>	<p>39-F/4.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66480-4 ▲†      N° de cat. M116-2/039F04</b></p>
<p>39-F/5.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66481-1 ▲†      Cat. No. M116-2/039F05</b></p>	<p>39-F/5.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66481-1 ▲†      N° de cat. M116-2/039F05</b></p>
<p>39-G/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66498-9 ▲†      Cat. No. M116-2/039G02</b></p>	<p>39-G/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66498-9 ▲†      N° de cat. M116-2/039G02</b></p>
<p>44-I/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66534-4 ▲†      Cat. No. M116-2/044I02</b></p>	<p>44-I/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66534-4 ▲†      N° de cat. M116-2/044I02</b></p>
<p>46-A/4.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66176-6 ▲†      Cat. No. M116-2/046A04</b></p>	<p>46-A/4.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66176-6 ▲†      N° de cat. M116-2/046A04</b></p>
<p>47-A/16.--<b>Manning Islands, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-67375-2 ▲†      Cat. No. M116-2/047A16</b></p>	<p>47-A/16.--<b>Manning Islands, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-67375-2 ▲†      N° de cat. M116-2/047A16</b></p>
<p>48-H/11.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66584-9 ▲†      Cat. No. M116-2/048H11</b></p>	<p>48-H/11.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p> <p><b>ISBN 978-0-660-66584-9 ▲†      N° de cat. M116-2/048H11</b></p>

<p>49-A/1.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-A/1.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66590-0 ▲†      Cat. No. M116-2/049A01</b>	<b>ISBN 978-0-660-66590-0 ▲†      N° de cat. M116-2/049A01</b>
<p>49-A/9.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-A/9.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66617-4 ▲†      Cat. No. M116-2/049A09</b>	<b>ISBN 978-0-660-66617-4 ▲†      N° de cat. M116-2/049A09</b>
<p>49-A/15.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-A/15.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66621-1 ▲†      Cat. No. M116-2/049A15</b>	<b>ISBN 978-0-660-66621-1 ▲†      N° de cat. M116-2/049A15</b>
<p>49-A/16.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-A/16.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66622-8 ▲†      Cat. No. M116-2/049A16</b>	<b>ISBN 978-0-660-66622-8 ▲†      N° de cat. M116-2/049A16</b>
<p>49-D/1.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-D/1.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66641-9 ▲†      Cat. No. M116-2/049D01</b>	<b>ISBN 978-0-660-66641-9 ▲†      N° de cat. M116-2/049D01</b>
<p>49-D/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>49-D/2.--<b>No title, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66644-0 ▲†      Cat. No. M116-2/049D02</b>	<b>ISBN 978-0-660-66644-0 ▲†      N° de cat. M116-2/049D02</b>
<p>59-A/9.--<b>Goose Fiord, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>59-A/9.--<b>Goose Fiord, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66738-6 ▲†      Cat. No. M116-2/059A09</b>	<b>ISBN 978-0-660-66738-6 ▲†      N° de cat. M116-2/059A09</b>
<p>59-H/11.--<b>Phantom Lake, Nunavut.</b> Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p>59-H/11.--<b>Phantom Lake, Nunavut.</b> Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>
<b>ISBN 978-0-660-66820-8 ▲†      Cat. No. M116-2/059H11</b>	<b>ISBN 978-0-660-66820-8 ▲†      N° de cat. M116-2/059H11</b>



59-H/12.--Pyramid Peak, Nunavut. Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A713. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66821-5 ▲† Cat. No. M116-2/059H12

59-H/13.--No title, Nunavut. Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66822-2 ▲† Cat. No. M116-2/059H13

## Office of Energy Efficiency

**Energy performance contracting - guide for federal buildings.** Ottawa, c2012. 42p. (4.91 MB). Figs., photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M144-245-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M144-245-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21501-3 Cat. No. M144-245/2012E-PDF

## NETWORKS OF CENTRES OF EXCELLENCE (CANADA)

**Centres of Excellence for Commercialization and Research (CECR) program guide.** Annual. Ottawa. Electronic.

Running title: CECR program guide.

May 2012. 29p. (215 KB). References.

Running title: CECR program guide.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rce-nce/NS1-25-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rce-nce/NS1-25-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. NS1-25/2012E-PDF

**Business-led networks of Centres of Excellence (BL-NCE) program guide.** Annual. Ottawa. Electronic.

August 2012. 34p. (244 KB). References.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rce-nce/NS1-26-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rce-nce/NS1-26-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. NS1-26/2012E-PDF

59-H/12.--Pyramid Peak, Nunavut. Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66821-5 ▲† N° de cat. M116-2/059H12

59-H/13.--No title, Nunavut. Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66822-2 ▲† N° de cat. M116-2/059H13

## Office de l'efficacité énergétique

**Marché de services énergétiques: guide pour les bâtiments fédéraux.** Ottawa, c2012. 42p. (3.74 Mo). Figures, photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M144-245-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M144-245-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99994-4 N° de cat. M144-245/2012F-PDF

## RÉSEAUX DE CENTRES D'EXCELLENCE (CANADA)

**Centres d'excellence en commercialisation et en recherche (CECR), guide du programme.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Guide du Programme des CECR.

Mai 2012. 34p. (241 Ko). Références.

Guide du Programme des CECR.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rce-nce/NS1-25-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rce-nce/NS1-25-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. NS1-25/2012F-PDF

**Programme des réseaux de centres d'excellence dirigés par l'entreprise (RCE-E), guide du programme.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Août 2012. 36p. (256 Ko). Références.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rce-nce/NS1-26-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rce-nce/NS1-26-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. NS1-26/2012F-PDF

## PARKS CANADA

**Saguenay-St. Lawrence Marine Park visitors' guide.** Irregular.  
Tadoussac, Quebec. ISSN 1929-0950 Electronic.

2013. 24p. (8.11 MB). Maps, photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/R61-50-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/R61-50-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R61-50/2013E-PDF*

## PARCS CANADA

**Parc marin du Saguenay-Saint-Laurent, guide de visite.**  
Irrégulier. Tadoussac (Québec). ISSN 1929-0934 Électronique.

2013. 24p. (8.18 Mo). Cartes, photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/R61-50-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/R61-50-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R61-50/2013F-PDF*

## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**Leading causes of death, Canada. Leading causes of hospitalizations, Canada.** Biennial. Ottawa.

2008, 2009/10. c2013. 1 sheet, [2]p. Tables. (Pub.: 120179)

Free.

◆† *Cat. No. HP32-5/2010E*

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Principales causes de décès, Canada. Principales causes d'hospitalisation, Canada.** Biennial. Ottawa.

2008, 2009/2010. c2013. 1 feuille, [2]p. Tableaux. (Pub. : 120180)

Gratuit.

◆† *N° de cat. HP32-5/2010F*

**Leading causes of injury death, Canada. Leading causes of injury hospitalizations, Canada.** Biennial. Ottawa.

2008, 2009/10. 1 sheet, [2]p. Tables. (Pub.: 120177)

Free.

◆† *Cat. No. HP32-6/2010E*

**Principales causes de décès dues aux blessures, Canada. Principales causes d'hospitalisation dues aux blessures, Canada.** Biennial. Ottawa.

2008, 2009/2010. 1 feuille, [2]p. Tableaux. (Pub. : 120178)

Gratuit.

◆† *N° de cat. HP32-6/2010F*

**Report on sexually transmitted infections in Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1923-2977 Electronic.

2010. c2012. 76p. (3.4 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP37-10-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP37-10-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. HP37-10/2010E-PDF*

**Rapport sur les infections transmissibles sexuellement au Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1923-2985 Électronique.

2010. c2012. 79p. (3.46 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP37-10-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP37-10-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. HP37-10/2010F-PDF*

**HIV transmission risk: a summary of the evidence.** Ottawa, c2012. 43p. (1.12 MB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP40-78-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP40-78-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21582-2 *Cat. No. HP40-78/2012E-PDF*

**Risque de transmission du VIH: sommaire des données scientifiques.** Ottawa, c2012. 49p. (1.10 Mo). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP40-78-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP40-78-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662718802 *N° de cat. HP40-78/2012F-PDF*

**FluWatch. Weekly.** Ottawa. Electronic.

March 31 to April 6, 2013 (Week 14). 8p. (294 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-14-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-14E-PDF**

**Surveillance de l'influenza.** Hebdomadaire. Ottawa. Électronique.

Du 31 mars au 6 avril 2013 (semaine de déclaration 14). 8p. (327 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-14-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-14F-PDF**

## **PUBLIC SERVANTS DISCLOSURE PROTECTION TRIBUNAL CANADA**

**Public Servants Disclosure Protection Tribunal Canada, ... estimates, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 22p. (134 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpfdc-psdptc/PE1-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpfdc-psdptc/PE1-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. PE1-2/2013E-PDF**

## **TRIBUNAL DE LA PROTECTION DES FONCTIONNAIRES DIVULGATEURS CANADA**

**Tribunal de la protection des fonctionnaires divulgateurs Canada - budget des dépenses ..., rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 24p. (220 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpfdc-psdptc/PE1-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpfdc-psdptc/PE1-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PE1-2/2013F-PDF**

## **PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

### ***Publishing and Depository Services Program***

**Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 15, April 12, 2013. 48p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-15**

## **TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

### ***Programme des Éditions et des services de dépôt***

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 15, le 12 avril 2013. 48p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-15**

## **QUEEN'S PRINTER**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 15, Saturday, April 13, 2013. p. 743-790.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-15**

## **IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 15, le samedi 13 avril 2013. p. 743-790.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-15**



**Canada gazette. Part I. Weekly.** Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 15, Saturday, April 13, 2013. 50p. (1.90 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-15.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/147-15-PDF**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 8, Wednesday, April 10, 2013. p. 794-902, viiip. Index, tables.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\* **Cat. No. SP2-2/147-8**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 8, Wednesday, April 10, 2013. 119p. (1.76 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-8.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-2/147-8-PDF**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Vol. 147, no. 1, Friday, April 12, 2013. [1]p.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-3/147-1**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 1, Friday, April 12, 2013. 1p. (513 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-3/147-1-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I. Hebdomadaire.** Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 15, le samedi 13 avril 2013. 50p. (1.90 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-15.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/147-15-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 8, le mercredi 10 avril 2013. p. 794-902, viiip. Index, tableaux.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\* **N° de cat. SP2-2/147-8**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Bimensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 8, le mercredi 10 avril 2013. 119p. (1.76 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-8.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-2/147-8-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Vol. 147, n° 1, le vendredi 12 avril 2013. [1]p.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-3/147-1**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 1, le vendredi 12 avril 2013. 1p. (513 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-3/147-1-PDF**

## ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

**Gazette.** Four times a year. Published by Public Affairs and Communications Services Directorate. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1196-6513

Issued free of charge on a limited basis to accredited police forces and agencies within the criminal justice system. Personal subscriptions are not available.

Vol. 75, No. 1, 2013. English text, 38p. Fig., photographs, references.

Free.

●●† **Cat. No. JS62-126/75-1**

**Gazette.** Four times a year. Published by Public Affairs and Communications Services Directorate. Ottawa. ISSN 1910-3441 Electronic.

At head of title: Serving the police community since 1938.

Vol. 75, No. 1, 2013. 38p. (3.2 MB). Fig., photographs, references.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. JS62-126/75-1E-PDF**

**Royal Canadian Mounted Police - report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-4626 Electronic.

2013-2014. 38p. (3444 KB). Graph, photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-20-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-20-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. PS61-20/2013E-PDF**

## STATUS OF WOMEN CANADA

**Estimates. Part III, Report on plans and priorities - Status of Women Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-3387 Electronic.

Report on plans and priorities - Status of Women Canada.

2013-2014. 26p. (402 KB). Fig., graph, photographs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cfc-swc/SW1-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cfc-swc/SW1-4-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. SW1-4/2013E-PDF**

## GENDARMERIE ROYALE DU CANADA

**La gazette.** Quatre fois par année. Publiée par la Direction des relations publiques et des services de communication. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1196-6513

Distribuée gratuitement mais en nombre restreint aux services de police et aux organismes d'exécution de la loi. [...] On ne peut pas s'y abonner à titre personnel.

Vol. 75, n° 1, 2013. Texte français, 38p. Figure, photographies, références.

Gratuit.

●●† **N° de cat. JS62-126/75-1**

**Gazette.** Quatre fois par année. Publiée par la Direction des relations publiques et des services de communication. Ottawa. ISSN 1910-345X Électronique.

En tête du titre : Au service de la communauté policière depuis 1938.

Vol. 75, n° 1, 2013. 38p. (2.4 Mo). Figure, photographies, références.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. JS62-126/75-1F-PDF**

**Gendarmerie royale du Canada - rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-4634 Électronique.

2013-2014. 38p. (3279 Ko). Graphique, photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-20-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-20-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PS61-20/2013F-PDF**

## CONDITION FÉMININE CANADA

**Budget des dépenses. Partie III, Rapport sur les plans et les priorités - Condition féminine Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-3395 Électronique.

2013-2014. 28p. (394 Ko). Figure, graphique, photographies, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cfc-swc/SW1-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cfc-swc/SW1-4-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SW1-4/2013F-PDF**

## TRANSPORT CANADA

### Transport Dangerous Goods Directorate

**Transport Dangerous Goods newsletter.** Twice a year. Ottawa. Softcover. ISSN 1716-6365 (TP 2711 E)

#### TDG newsletter.

ISSN (0828-5039) for the French edition has been incorrectly printed in the English edition.

Previously published as: Dangerous goods, newsletter (Vol. 1, No. 1, Sept. 1980 - Vol. 24, No. 1, Spring 2004).

Issued twice a year since 2004.

Vol. 33, no. 1, Spring 2013. 7, [1]p. Figs., photographs. (TP 2711E (03/2013)) Accompanying material: A form entitled: "Transportation of Dangerous Goods (TDG) Newsletter Satisfaction Survey."

Free.



**Cat. No. T12-10/33-1E**

**Transport Dangerous Goods newsletter.** Twice a year. Ottawa. ISSN 1914-9026 Electronic.

#### TDG newsletter.

ISSN (0828-5039) of the print edition in French has been incorrectly printed in the pdf edition in English.

Twice a year since 2004.

Vol. 33, no. 1, Spring 2013. 8p. (2.07 MB). Photographs. (TP 2711E (03/2013))

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-10-33-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-10-33-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-10/33-1E-PDF**

## TREASURY BOARD OF CANADA SECRETARIAT

**Agreement between the Treasury Board and the Professional Institute of the Public Service of Canada.** Ottawa. Bilingual.

Codes: 212, 216, 225, 229.--**Group: Research (all employees):**  
Expiry date: September 30, 2014. Ottawa, c2013. English text, ivp., 159p. 16cm. Softcover.

\$8.95 per copy.

ISBN 978-0-660-67454-4

**Cat. No. BT42-229/2014**

## TRANSPORTS CANADA

### Direction générale du transport des marchandises dangereuses

**Transport des marchandises dangereuses, nouvelles.** Deux fois par année. Ottawa. Couverture souple. ISSN 0828-5039 (TP 2711 F)

#### Bulletin de nouvelles du TMD.

Publ. antérieurement sous le titre: Nouvelles, marchandises dangereuses (Vol. 1, n° 1, sept. 1980 - Vol. 24, n° 1, printemps 2004).

Publié deux fois par an depuis 2004.

Vol. 33, n° 1, printemps 2013. 7, [1]p. Figures, photographies. (TP 2711F (03/2013)) Matériel d'accompagnement: Un formulaire intitulé : « Sondage sur la satisfaction de la clientèle concernant le bulletin Transport des marchandises dangereuses - nouvelles (TMD-Nouvelles). »

Gratuit.



**N° de cat. T12-10/33-1F**

**Transport des marchandises dangereuses, nouvelles.** Deux fois par année. Ottawa. ISSN 1914-9034 Électronique.

#### Bulletin de nouvelles du TMD.

L'ISSN (0828-5039) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition en PDF.

Deux fois par an depuis 2004.

Vol. 33, n° 1, printemps 2013. 8p. (2.05 Mo). Figures, photographies. (TP 2711F (03/2013))

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-10-33-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-10-33-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-10/33-1F-PDF**

## SECRÉTARIAT DU CONSEIL DU TRÉSOR DU CANADA

**Convention entre le Conseil du Trésor et l'Institut professionnel de la Fonction publique du Canada.** Ottawa. Bilingue.

Codes: 212, 216, 225, 229.--**Groupe : Recherche (tous les employés):** date d'expiration : le 30 septembre 2014. Ottawa, c2013. Texte français, ivp., 166p. 16cm. Couverture souple.

8,95 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67454-4

**N° de cat. BT42-229/2014**



## VETERANS AFFAIRS

### *Office of the Veterans Ombudsman*

**Office of the Veterans Ombudsman - annual report.** Annual.  
Ottawa. Softcover. Bilingual.

2010-2011. English text, 33p. Figs., organization chart, photographs, tables.

Title of this issue: **One Veteran a Matter of Fairness.**

Free.



**Cat. No. V100-2011**

**Veterans' right to know reasons for decisions - a matter of procedural fairness:** examination of the adequacy of information in decision letters from Veterans Affairs Canada. Ottawa, December 2011. English text, 24p. References, tables. 28cm. Spiral binding. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54169-3

**Cat. No. V104-1/2012**

**Veterans' right to fair adjudication:** analysis of Federal Courts decisions pertaining to the Veterans Review and Appeal Board. Charlottetown, March 2012. English text, 50p. References, tables. 28cm. Spiral binding. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54262-1

**Cat. No. V104-2/2012**

**Honouring and connecting with Canada's Veterans:** a national veterans identification card. Ottawa, October 2012. English text, 56p. Illus., references, tables. Spiral binding. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54414-4

**Cat. No. V104-3/2012**

**Veterans' right to disclosure - a matter of procedural fairness:** examination of the procedure used by Veterans Affairs Canada to retrieve and process service and health records to prepare disability benefit applications for adjudication. Ottawa, November 2012. English text, 28p. References, tables. 28cm. Spiral binding. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54447-2

**Cat. No. V104-4/2012**

## ANCIENS COMBATTANTS

### *Bureau de l'ombudsman des vétérans*

**Bureau de l'ombudsman des vétérans - rapport annuel.** Annuel.  
Ottawa. Couverture souple. Bilingue.

2010-2011. Texte français, 33p. Figures, organigramme, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Un seul groupe de vétérans une question d'équité.**

Gratuit.



**N° de cat. V100-2011**

**Le droit des vétérans de connaître les motifs des décisions - une question d'équité procédurale:** examen du caractère suffisant des renseignements fournis dans les lettres de décision d'Anciens Combattants Canada. Ottawa, Décembre 2011. Texte français, 26p. Références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54169-3

**N° de cat. V104-1/2012**

**Le droit des vétérans à un processus décisionnel équitable:** une analyse des décisions des cours fédérales relatives au Tribunal des anciens combattants (révision et appel). Charlottetown, Mars 2012. Texte français, 52p. Références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54262-1

**N° de cat. V104-2/2012**

**Honorer les vétérans du Canada et favoriser l'établissement de liens avec eux:** une carte d'identité nationale des vétérans. Ottawa, Octobre 2012. Texte français, 66p. Ill., références, tableaux. Reliure à spirale. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54414-4

**N° de cat. V104-3/2012**

**Le droit des vétérans à la divulgation - une question d'équité procédurale:** examen des procédures élaborées par Anciens Combattants Canada pour l'extraction et le traitement des états de service et des documents médicaux pour la préparation des demandes de prestations d'invalidité aux fins de décision. Ottawa, Novembre 2012. Texte français, 29p. Références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54447-2

**N° de cat. V104-4/2012**

**Veterans' right to disclosure - a matter of procedural fairness:** examination of the procedures used by Veterans Affairs Canada to retrieve and process service and health records to prepare disability benefit applications for adjudication. Ottawa, November 2012. 32p. (1.57 MB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V104-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V104-4-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21538-9 Cat. No. V104-4/2012E-PDF**

**Le droit des vétérans à la divulgation - une question d'équité procédurale:** examen des procédures élaborées par Anciens Combattants Canada pour l'extraction et le traitement des états de service et des documents médicaux pour la préparation des demandes de prestations d'invalidité aux fins de décision. Ottawa, Novembre 2012. 34p. (1.69 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V104-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V104-4-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 9780662707035 N° de cat. V104-4/2012F-PDF**

## **WESTERN ECONOMIC DIVERSIFICATION**

**Western Economic Diversification Canada, ... estimates, report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-4758 Electronic.

Variant title: **Western Economic Diversification Canada - report on plans and priorities.**

2013-2014. 34p. (468 KB). Coloured figs., references, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/deo-wd/lu92-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/deo-wd/lu92-6-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu92-6/2013E-PDF**

## **DIVERSIFICATION DE L'ÉCONOMIE DE L'OUEST**

**Diversification de l'économie de l'Ouest Canada - budget des dépenses ..., rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-4766 Électronique.

Titre de renvoi: **Diversification de l'économie de l'Ouest Canada - rapport sur les plans et les priorités.**

2013-2014. 37p. (505 Ko). Figures en couleur, références, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/deo-wd/lu92-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/deo-wd/lu92-6-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu92-6/2013F-PDF**

*Occasionals*

**The Canadian productivity review.** Irregular. [Issued by the] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1710-5269 Electronic.

No. 30. --**Productivity and economic growth in the Canadian provinces, 1997 to 2010**, by Wulong Gu and Beatrix Lee. Ottawa, c2013. 36p. (566 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013030-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013030-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21907-3 Cat. No. CS15-206/30-2013E-PDF

*Periodic Releases*

**Newsletter for communities.** Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 3p. (328 KB). Fig.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013004-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS11-016/2013-4E-PDF

**Newsletter for small and medium-sized businesses.** Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 3p. (348 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013004-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS11-017/2013-4E-PDF

**The supply and disposition of refined petroleum products in Canada.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division, Energy section. Ottawa. ISSN 1715-1481 Electronic.

Vol. 68, no. 1, January 2013. 89p. (443 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013001-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS45-004/68-1E-PDF

*Hors série*

**La revue canadienne de productivité.** Irrégulier. [Publié par la] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1710-5277 Électronique.

N° 30. --**Croissance de la productivité et croissance économique dans les provinces canadiennes, 1997 à 2010**, par Wulong Gu et Beatrix Lee. Ottawa, c2013. 38p. (591 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013030-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013030-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20533-5 N° de cat. CS15-206/30-2013F-PDF

*Bulletins*

**Bulletin d'information pour les collectivités.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 4p. (335 Ko). Figure.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013004-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS11-016/2013-4F-PDF

**Bulletin d'information pour les petites et moyennes entreprises.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 3p. (439 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013004-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS11-017/2013-4F-PDF

**Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie, Section de l'énergie. Ottawa. ISSN 1715-149X Électronique.

Vol. 68, n° 1, janvier 2013. 89p. (484 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013001-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS45-004/68-1F-PDF



**The consumer price index.** Monthly. [Issued by the] Consumer Prices Division. Ottawa. ISSN 1496-2225 Electronic.

Vol. 92, no. 3, March 2013. 65p. (377 KB). Figs., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013003-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS62-001/92-3E-PDF**

**L'indice des prix à la consommation.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la consommation. Ottawa. ISSN 1715-7455 Électronique.

Vol. 92, n° 3, mars 2013. 66p. (424 Ko). Figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013003-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS62-001/92-3F-PDF**

**International travel - advance information.** Monthly. Ottawa. ISSN 1492-4285 (66-001-PIE) Electronic.

Vol. 29, no. 2, February 2013. 5p. (65 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013002-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS66-001/29-2E-PDF**

**Voyages internationaux, renseignements préliminaires.**

Mensuel. Ottawa. ISSN 1499-7886 (66-001-PIF) Électronique.

Vol. 29, n° 2, février 2013. 5p. (66 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013002-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS66-001/29-2F-PDF**

**Canadian Health Measures Survey - cycle 2 data tables.**

Irrégulier. [By] Health Statistics Division. Ottawa. ISSN 1929-7556 Electronic.

2009-2011. April 2013. 82p. (541 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-626-x/82-626-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-626-x/82-626-x2013001-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS82-626/2013E-PDF**

**Enquête canadienne sur les mesures de la santé - tableaux de données du cycle 2.** Irrégulier. [Par] Division de la statistique de la santé. Ottawa. ISSN 1929-7564 Électronique.

2009 à 2011. Avril 2013. 84p. (575 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-626-x/82-626-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-626-x/82-626-x2013001-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS82-626/2013F-PDF**

**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-16**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

CANADA		POSTES
POST		CANADA
Postage paid		Port payé
Lettermail		Poste-lettres
1782711		
OTTAWA		

***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5



DA1  
PS  
C33

Government  
Publications



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

April 26, 2013

Le 26 avril 2013

2013 No. 17

2013 n° 17

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

WEEKLY CHECKLIST  
OF CANADIAN GOVERNMENT  
PUBLICATIONS

LISTE HEBDOMADAIRE  
DES PUBLICATIONS  
DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 No. 17

2013 n° 17

April 22 to April 26, 2013

Le 22 avril au 26 avril 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

<div>SENATE</div> <div><div><div><b>Debates of the Senate:</b> official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronic.</div><div>Daily (during session).</div><div>Vol. 148, no. 153, Thursday, April 18, 2013, 1st session, 41st Parliament. 32p. (483 KB).</div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-153-eng.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-153-eng.pdf</a> Free. (Internet).</div><div>Cat. No. Y3-411/153E-PDF</div></div></div>	<div>SÉNAT</div> <div><div><div><b>Débats du Sénat:</b> compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.</div><div>Quotidien (durant la session).</div><div>Vol. 148, n° 153, le jeudi 18 avril 2013, 1re session, 41e législature. 32p. (530 Ko).</div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-153-fra.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-153-fra.pdf</a> Gratuit. (Internet).</div><div>N° de cat. Y3-411/153F-PDF</div></div></div>
<div><div><div><b>Vol. 148, no. 154, Tuesday, April 23, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (526 KB).</b></div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-154-eng.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-154-eng.pdf</a> Free. (Internet).</div><div>Cat. No. Y3-411/154E-PDF</div></div></div>	<div><div><div><b>Vol. 148, n° 154, le mardi 23 avril 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (594 Ko).</b></div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-154-fra.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-154-fra.pdf</a> Gratuit. (Internet).</div><div>N° de cat. Y3-411/154F-PDF</div></div></div>
<div><div><div><b>Vol. 148, no. 155, Wednesday, April 24, 2013, 1st session, 41st Parliament. 16p. (425 KB).</b></div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-155-eng.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-155-eng.pdf</a> Free. (Internet).</div><div>Cat. No. Y3-411/155E-PDF</div></div></div>	<div><div><div><b>Vol. 148, n° 155, le mercredi 24 avril 2013, 1re session, 41e législature. 16p. (460 Ko).</b></div><div>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-155-fra.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-155-fra.pdf</a> Gratuit. (Internet).</div><div>N° de cat. Y3-411/155F-PDF</div></div></div>



**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149  
Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 153 (Thursday, April 18, 2013). 52p. (608 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-153.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-153.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/153-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 154 (Tuesday, April 23, 2013). 40p. (487 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-154.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-154.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/154-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 155 (Wednesday, April 24, 2013). 12p. (398 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-155.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-155.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/155-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Electronic.

Daily (during session).

No. 154, Tuesday, April 23, 2013. 28p. (485 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-154.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-154.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/154-PDF**

No. 155, Wednesday, April 24, 2013. 20p. (446 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-155.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-155.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/155-PDF**

No. 156, Thursday, April 25, 2013. 20p. (443 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-156.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-156.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/156-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on Transport and Communications.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st Session, 8th report].--**One size doesn't fit all:** the future growth and competitiveness of Canadian air travel, The Honourable Dennis Dawson, chair, the Honourable Stephen Greene, deputy chair. Ottawa, April 2013. 25p. (1.45 MB). Photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19-0/YC19-0-411-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19-0/YC19-0-411-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC19-0/411-8E-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 153 (le jeudi 18 avril 2013). 52p. (608 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-153.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-153.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/153-PDF**

41e législature, 1re session, n° 154 (le mardi 23 avril 2013). 40p. (487 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-154.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-154.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/154-PDF**

41e législature, 1re session, n° 155 (le mercredi 24 avril 2013). 12p. (398 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-155.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-155.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/155-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 154, le mardi 23 avril 2013. 28p. (485 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-154.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-154.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/154-PDF**

N° 155, le mercredi 24 avril 2013. 20p. (446 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-155.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-155.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/155-PDF**

N° 156, le jeudi 25 avril 2013. 20p. (443 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-156.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-156.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/156-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent des Transports et des Communications.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41e législature, 1re session, 8e rapport].--**Une seule approche ne convient pas:** croissance et compétitivité internationale du transport aérien au Canada, L'honorable Dennis Dawson, président, l'honorable Stephen Greene, vice-président. Ottawa, Avril 2013. 27p. (1.47 Mo). Photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19-0/YC19-0-411-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19-0/YC19-0-411-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC19-0/411-8F-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronique.

No. 229, Tuesday, March 26, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (64 KB).

Original published on: 2013/03/26; published on: 2013/04/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-229.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-229.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/229-PDF***

No. 232, Monday, April 15, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (114 KB).

Original published on 2013/04/15, published on 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-232.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/232-PDF***

No. 234, Wednesday, April 17, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 14p. (90 KB).

Original published on 2013/04/17, published on 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-234.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/234-PDF***

No. 235, Thursday, April 18, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 6p. (73 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-235.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-235.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/235-PDF***

No. 236, Friday, April 19, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 5p. (65 KB).

Original published on 2013/04/19, published on 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-236.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-236.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/236-PDF***

No. 237, Monday, April 22, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (76 KB).

Original published on 2013/04/22, published on 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Free. (Internet).**

### ***Cat. No. X2-411/237-PDF***

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 229, le mardi 26 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (64 Ko).

Date originale de publication : 2013/03/26; publié le 2013/04/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-229.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-229.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/229-PDF***

N° 232, le lundi 15 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (114 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/15, date de publication: 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-232.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-232.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/232-PDF***

N° 234, le mercredi 17 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 14p. (90 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/17, date de publication: 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-234.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-234.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/234-PDF***

N° 235, le jeudi 18 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 6p. (73 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-235.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-235.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/235-PDF***

N° 236, le vendredi 19 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 5p. (65 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/19, date de publication: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-236.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-236.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/236-PDF***

N° 237, le lundi 22 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (76 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/22, date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### ***N° de cat. X2-411/237-PDF***

No. 238, Tuesday, April 23, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
7p. (66 KB).

Original published on 2013/04/23, published on 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-238.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/238-PDF**

No. 239, Wednesday, April 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (75 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/239-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa.  
Electronic.

Vol. 146, no. 227, Friday, March 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (474 KB).

Original published on 2013/03/22, published on 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-227-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-227-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/227E-PDF**

Vol. 146, no. 228, Monday, March 25, 2013, 1st session, 41st Parliament. 78p. (513 KB).

Original published on 2013/03/26, published on 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-228-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-228-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/228E-PDF**

Vol. 146, no. 229, Tuesday, March 26, 2013, 1st session, 41st Parliament. 92p. (599 KB).

Original published on 2013/03/27, published on 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-229-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-229-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/229E-PDF**

Vol. 146, no. 230, Wednesday, March 27, 2013, 1st session, 41st Parliament. 68p. (452 KB).

Original published on 2013/03/28, published on 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-230-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-230-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/230E-PDF**

Vol. 146, no. 231, Thursday, March 28, 2013, 1st session, 41st Parliament. 50p. (368 KB).

Original published on 2013/03/28, published on 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-231-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-231-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/231E-PDF**

N° 238, le mardi 23 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (66 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/23, date de publication: 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-238.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/238-PDF**

N° 239, le mercredi 24 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (75 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/239-PDF**

**Débats de la Chambre des communes: compte rendu officiel.** Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 227, le vendredi 22 mars 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (514 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/22, date de publication: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-227-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-227-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/227F-PDF**

Vol. 146, n° 228, le lundi 25 mars 2013, 1re session, 41e législature. 78p. (572 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/26, date de publication: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-228-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-228-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/228F-PDF**

Vol. 146, n° 229, le mardi 26 mars 2013, 1re session, 41e législature. 92p. (667 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/27, date de publication: 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-229-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-229-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/229F-PDF**

Vol. 146, n° 230, le mercredi 27 mars 2013, 1re session, 41e législature. 68p. (499 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/28, date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-230-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-230-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/230F-PDF**

Vol. 146, n° 231, le jeudi 28 mars 2013, 1re session, 41e législature. 50p. (403 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/28, date de publication: 2013/04/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-231-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-231-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/231F-PDF**



Vol. 146, no. 233, Tuesday, April 16, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (522 KB).

Original published on: 2013/04/17; published on: 2013/04/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/233E-PDF**

Vol. 146, no. 235, Thursday, April 18, 2013, 1st session, 41st Parliament. 90p. (590 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-235-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-235-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/235E-PDF**

Vol. 146, no. 236, Friday, April 19, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (472 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-236-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-236-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/236E-PDF**

Vol. 146, no. 237, Monday, April 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 78p. (514 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-237-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-237-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/237E-PDF**

Vol. 146, no. 238, Tuesday, April 23, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (537 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-238-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-238-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/238E-PDF**

Vol. 146, no. 239, Wednesday, April 24, 2013, 1st session, 41st Parliament. 52p. (369 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-239-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-239-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/239E-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 236 (Friday, April 19, 2013). 58p. (333 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-236.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-236.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/236-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 237 (Monday, April 22, 2013). 62p. (349 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-237.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/237-PDF**

Vol. 146, n° 233, le mardi 16 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (581 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/17; publié le : 2013/04/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/233F-PDF**

Vol. 146, n° 235, le jeudi 18 avril 2013, 1re session, 41e législature. 90p. (654 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-235-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-235-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/235F-PDF**

Vol. 146, n° 236, le vendredi 19 avril, 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (506 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-236-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-236-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/236F-PDF**

Vol. 146, n° 237, le lundi 22 avril 2013, 1re session, 41e législature. 78p. (562 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-237-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-237-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/237F-PDF**

Vol. 146, n° 238, le mardi 23 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (589 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-238-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-238-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/238F-PDF**

Vol. 146, n° 239, le mercredi 24 avril 2013, 1re session, 41e législature. 52p. (400 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-239-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-239-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/239F-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 236 (le vendredi 19 avril 2013). 58p. (333 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-236.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-236.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/236-PDF**

41e législature, 1re session, n° 237 (le lundi 22 avril 2013). 62p. (349 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-237.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/237-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 238 (Tuesday, April 23, 2013). 60p. (341 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-238.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/238-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 239 (Wednesday, April 24, 2013). 62p. (352 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-239.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/239-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 240 (Thursday, April 25, 2013). 62p. (348 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-240.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/240-PDF**

**Bills**

**Bill C-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-34, 1st session, 41st Parliament.--**An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the federal public administration for the financial year ending March 31, 2012.** Ottawa, As Passed by the House of Commons March 14, 2012. 56p. (264 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-34-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-34-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-34/3-PDF**

C-489, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code and the Corrections and Conditional Release Act (restrictions on offenders),** Mr. Warawa. Ottawa, First Reading, April 18, 2013. 6p. (77 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-489-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-489-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-489/1-PDF**

C-490, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Boundary Waters- Voyageur Waterway and other rivers),** Ms. Leslie. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 5p. (79 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-490-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-490-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-490/1-PDF**

C-491, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Bloodvein River and other rivers),** Ms. Ashton. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (77 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-491-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-491-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-491/1-PDF**

41e législature, 1re session, n° 238 (le mardi 23 avril 2013). 60p. (341 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-238.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/238-PDF**

41e législature, 1re session, n° 239 (le mercredi 24 avril 2013). 62p. (352 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-239.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/239-PDF**

41e législature, 1re session, n° 240 (le jeudi 25 avril 2013). 62p. (348 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-240.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/240-PDF**

**Projets de loi**

**Projet de loi C-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-34, 1re session, 41e législature.--**Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2012.** Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 14 mars 2012. 56p. (264 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-34-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-34-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-34/3-PDF**

C-489, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition (conditions imposées aux délinquants),** M. Warawa. Ottawa, Première lecture le 18 avril 2013. 6p. (77 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-489-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-489-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-489/1-PDF**

C-490, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (Route frontalière des Voyageurs et autres rivières),** Mme Leslie. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 5p. (79 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-490-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-490-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-490/1-PDF**

C-491, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Bloodvein et autres rivières),** Mme Ashton. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (77 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-491-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-491-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-491/1-PDF**

C-492, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Shelburne River and other rivers)**, Mr. Chisholm. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-492-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-492-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-492/1-PDF**

C-493, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Ashuapmushuan River, Mistassini River and Peribonka River)**, Mr. Choquette. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (75 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-493-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-493-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-493/1-PDF**

C-494, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Main River and Bay du Nord River)**, Mr. Cleary. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (74 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-494-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-494-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-494/1-PDF**

C-495, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Cowichan River)**, Ms. Crowder. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-495-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-495-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-495/1-PDF**

C-496, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Kicking Horse River and Clearwater River)**, Ms. Duncan (Edmonton—Strathcona). Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-496-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-496-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-496/1-PDF**

C-497, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (St. Croix River, Restigouche River and Saint John River)**, Mr. Godin. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-497-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-497-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-497/1-PDF**

C-498, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (North Thames River, Middle Thames River and Thames River)**, Ms. Mathysen. Ottawa, First Reading, April 22, 2013. 4p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-498-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-498-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-498/1-PDF**

C-492, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Shelburne et autres rivières)**, M. Chisholm. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-492-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-492-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-492/1-PDF**

C-493, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivières Ashuapmushuan, Mistassini et Péribonka)**, M. Choquette. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (75 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-493-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-493-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-493/1-PDF**

C-494, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Main et rivière Bay du Nord)**, M. Cleary. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (74 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-494-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-494-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-494/1-PDF**

C-495, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Cowichan)**, Mme Crowder. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-495-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-495-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-495/1-PDF**

C-496, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Kicking Horse et rivière Clearwater)**, Mme Duncan (Edmonton—Strathcona). Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-496-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-496-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-496/1-PDF**

C-497, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivières St. Croix, Restigouche et Saint John)**, M. Godin. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-497-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-497-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-497/1-PDF**

C-498, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière North Thames, rivière Middle Thames et rivière Thames)**, Mme Mathysen. Ottawa, Première lecture le 22 avril 2013. 4p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-498-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-498-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-498/1-PDF**

C-499, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Alek River and other rivers)**, Mr. Bevington. Ottawa, First Reading, April 23, 2013. 5p. (79 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-499-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-499-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-499/1-PDF**

C-500, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (ocean watersheds)**, Mr. Cleary. Ottawa, First Reading, April 25, 2013. 4p. (74 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-500-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-500-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-500/1-PDF**

## **Committees**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 66, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, February 5, 2013). 16p. (174 KB).

Original Published On: 2013/02/14, Published On: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-66-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-66-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-66E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 14p. (155 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-73E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 113, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 24p. (209 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-113-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-113-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/2-411-113E-PDF**

C-499, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Alek et autres rivières)**, M. Bevington. Ottawa, Première lecture le 23 avril 2013. 5p. (79 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/XB411-499-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/XB411-499-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-499/1-PDF**

C-500, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (bassins versants océaniques)**, M. Cleary. Ottawa, Première lecture le 25 avril 2013. 4p. (74 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-500-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-500-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-500/1-PDF**

## **Comités**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

N° 66, 1re session, 41e législature (le mardi 5 février 2013). 16p. (183 Ko).

Date originale de publication: 2013/02/14, Date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-66-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-66-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-2/2-411-66F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 14p. (161 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-73F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 113, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p. (224 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-113-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-113-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/2-411-113F-PDF**



**Report of the Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

Sixth report, 41st Parliament, 1st session.--**Innovative transportation technologies**, Chair, Larry Miller, MP. Ottawa, February 2013. 114p. (952 KB). Tables. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/02/14; published on: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/XC27-1-411-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/XC27-1-411-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/411-6E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

Sixième rapport, 41e législature, 1re session.--**Technologies de transport novatrices**, Le président, Larry Miller, député. Ottawa, Février 2013. 128p. (1112 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/02/14; publié le 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/XC27-1-411-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/XC27-1-411-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/411-6F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, April 17, 2013). 12p. (142 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc34-1/XC34-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc34-1/XC34-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC34-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le mercredi 17 avril 2013). 12p. (147 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc34-1/XC34-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc34-1/XC34-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC34-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 59, 1st session, 41st Parliament (Thursday, February 7, 2013). 22p. (192 KB).

Original published on 2013/02/11, published on 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-59-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-59-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-59E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 59, 1re session, 41e législature (le jeudi 7 février 2013). 22p. (204 Ko).

Date originale de publication: 2013/02/11, date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-59-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-59-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-59F-PDF**

No. 66, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 14p. (156 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-66-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-66-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-66E-PDF**

N° 66, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 14p. (164 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-66-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc35-1/XC35-1-2-411-66-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-66F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

7th report, 41st Parliament, 1st session.--**Urban conservation practices in Canada**, Chair: Harold Albrecht. Ottawa, April 2013. 50p. (396 KB). References. Adobe Acrobat.

Original published on 2013/04/19, published on 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc50-1/XC50-1-1-411-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc50-1/XC50-1-1-411-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/1-411-7E-PDF**

**Rapport du Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

7e rapport, 41e législature, 1re session.--**Pratiques de conservation urbaine au Canada**, Le président: Harold Albrecht. Ottawa, Avril 2013. 54p. (437 Ko). Références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/04/19, date de publication: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/part/xc50-1/XC50-1-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/part/xc50-1/XC50-1-1-411-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/1-411-7F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 22p. (197 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-68E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 22p. (207 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-68F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Ottawa. Electronique.

4th report, 41st Parliament, 1st session.--**Invasive species that pose a threat to the Great Lakes system**, Chair: Rodney Weston. Ottawa, April 2013. 46p. (1.40 MB). Coloured maps, glossary, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC51-1/1-411-4E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des pêches et des océans.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

4e rapport, 41e législature, 1re session.--**Espèces envahissantes qui représentent une menace pour le bassin des Grands Lacs**, Président : Rodney Weston. Ottawa, Avril 2013. 50p. (2.00 Mo). Cartes en couleur, glossaire, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC51-1/1-411-4F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 20p. (191 KB).

Original published on 2013/04/21, published on 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-69-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-69E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 20p. (198 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/21, date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-69-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-69F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Official Languages.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

Fourth report, 1st session, 41st Parliament.--**Linguistic duality during the 150th anniversary celebrations of Canadian Confederation in 2017**, Chair: Hon. Michael Chong. Ottawa, March 2013. 66p. (479 KB). References. Adobe Acrobat.

Original published on 2013/03/27, published on 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-1-411-04-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-1-411-04-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/1-411-04E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des langues officielles.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

Quatrième rapport, 41e législature, 1re session.--**La dualité linguistique lors des célébrations du cent cinquantième de la confédération du Canada en 2017**, Le président: L'hon. Michael Chong. Ottawa, Mars 2013. 68p. (529 Ko). Références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/03/27, date de publication: 2013/04/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-1-411-04-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-1-411-04-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/1-411-04F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013).  
22p. (193 KB).

Original published on 2013/04/21, published on 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-74E-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013).  
12p. (135 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-75E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013).  
24p. (209 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-75E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 15, 2013).  
16p. (165 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-68E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013).  
24p. (203 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 22p.  
(200 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/21, date de publication: 2013/04/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-74-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-74F-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 12p.  
(139 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-75F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p.  
(222 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-75F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le lundi 15 avril 2013). 16p.  
(173 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-68F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p.  
(215 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-74-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-74F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 22p. (200 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-80E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 22p. (210 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-80F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 67, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 18p. (179 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-67-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-67-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-67E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 67, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 18p. (193 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-67-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-67-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-67F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

5th report, 41st Parliament, 1st session.--**Privacy and social media in the age of big data**, Pierre-Luc Dusseault, M.P., Chair. Ottawa, April 2013. 110p. (913 KB). References, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-1-411-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-1-411-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/1-411-5E-PDF**

**Rapport du Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

5e rapport, 41e législature, 1re session.--**Protection de la vie privée et médias sociaux à l'ère des mégadonnées**, Le président : Pierre-Luc Dusseault, député. Ottawa, Avril 2013. 118p. (1.06 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-1-411-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-1-411-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC73-1/1-411-5F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 15, 2013). 24p. (209 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/2-411-71E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 71, 1re session, 41e législature (le lundi 15 avril 2013). 24p. (225 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/2-411-71F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 20p. (192 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 20p. (202 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-79-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-79F-PDF**



**Legislative summary.** Irregular. Ottawa. Electronic.

41-1-S15-E.--**Bill S-15:** An Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada–Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001, [by] Sam N.K. Banks. Ottawa, 15 March 2013. 9p. (317 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/lis/41-1-s15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/lis/41-1-s15-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-S15E-PDF**

**Résumé législatif.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

41-1-S15-F.--**Projet de loi S-15:** Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en oeuvre de l'Accord Canada - Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada, [par] Sam N.K. Banks. Ottawa, Le 15 mars 2013. 9p. (325 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/lis/41-1-s15-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/lis/41-1-s15-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-S15F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**Historical trends - registered Indian population.** Annual.  
Gatineau, Quebec. ISSN 1927-3789 Electronic.

[2011]. c2012. 22p. (6.00 MB). Graphs, tables. (QS-6287-000-EE-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-40-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-40-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R1-40/2011E-PDF*

**Performance report on the departmental sustainable development strategy, ... , including ... performance reporting for the Clean Air Agenda.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011–2012. (190 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-57-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-57-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R1-57/2012E-PDF*

**First Nations in Alberta.** Annual. ISSN 1927-9469 Electronic.

c2013. 4p. (998 KB). Coloured map, tables. (QS-6289-000-EE-A1)

The catalogue number (R2-141/2013E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R2-141-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R2-141-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R2-141/2013E-PDF*

**Community well-being and treaties: trends for First Nation historic and modern treaties.** Ottawa, [2013]. 4p. (437 KB). Graphs, table. Adobe Acrobat. (QS-7128-000-EE-A1) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-182-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-182-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21699-7 *Cat. No. R3-182/2013E-PDF*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Tendances historique - population indienne inscrite.** Annuel.  
Gatineau (Québec). ISSN 1927-3797 Électronique.

[2011]. c2012. 22p. (6.50 Mo). Graphiques, tableaux. (QS-6287-000-FF-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-40-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-40-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R1-40/2011F-PDF*

**Rapport de rendement sur la stratégie ministérielle de développement durable, ... , incluant le Rapport sur le rendement du Programme de la qualité de l'air de ...** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 30p. (364 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-57-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-57-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R1-57/2012F-PDF*

**Premières nations de l'Alberta.** Annuel. ISSN 1927-9477 Électronique.

c2013. 4p. (1.03 Mo). Carte en couleur, tableaux. (QS-6289-000-FF-A1)

Le n° de catalogue (R2-141/2013F) de l'édition imprimée a été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R2-141-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R2-141-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R2-141/2013F-PDF*

**Bien-être des collectivités et traités: tendances chez les Premières Nations - traités historiques et modernes.** Ottawa, [2013]. 4p. (436 Ko). Graphiques, tableau. Adobe Acrobat. (QS-7128-000-FF-A1) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-182-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-182-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-75958-4 *N° de cat. R3-182/2013F-PDF*

## AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Banding herbicides in carrot production:** small spray with big benefits. Ottawa, c2013. 6p. (901 KB). Graphs, photographs, table. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11988E) Electronic.

At head of title: Sustainable crop protection - results from the Pesticide Risk Reduction Program.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-26-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-26-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21976-9 Cat. No. A125-26/2013E-PDF

**Scientific staff and expertise of Agriculture and Agri-Food Canada.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Cumulative.

December 2012. 1642p. (8843 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A48-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A48-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A48-1/2012E-PDF

## ATLANTIC PILOTAGE AUTHORITY

**Atlantic Pilotage Authority, summary of ... corporate plan.** Annual. Halifax. Electronic.

2012-2016. 28p. (234 KB). Figs., graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/apa/TR1-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/apa/TR1-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TR1-1/2012E-PDF

## BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

April 19, 2013. 20p. (157 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-19.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FB12-4/2013-4-19-PDF

## AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**L'application des herbicides en bande dans les cultures de carotte:** pulvérisation réduite et grands avantages. Ottawa, c2013. 6p. (820 Ko). Graphiques, photographies, tableau. Adobe Acrobat. (N° d'AAC 11988F) Électronique.

En-tête de titre: Phytoprotection durable - résultats du Programme de réduction des risques liés aux pesticides.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-26-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-26-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20581-6 N° de cat. A125-26/2013F-PDF

**Personnel et expertise scientifiques d'Agriculture et Agroalimentaire Canada.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Cumulative.

Décembre 2012. 1587p. (9450 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A48-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A48-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A48-1/2012F-PDF

## ADMINISTRATION DE PILOTAGE DE L'ATLANTIQUE

**Administration de Pilotage de l'Atlantique, résumé du plan directeur ...** Annuel. Halifax. Électronique.

2012-2016. 28p. (264 Ko). Figures, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/apa/TR1-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/apa/TR1-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TR1-1/2012F-PDF

## BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 19 avril 2013. 20p. (157 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-19.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FB12-4/2013-4-19-PDF

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2012 CIRB 667, December 07, 2012.--**Office and Professional Employees International Union, complainant, and 4384865 Canada Inc., operating as Ornge Air, respondent.** Ottawa. 12p. (254 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 29620-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cirb-lr12-2-2012-667-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cirb-lr12-2-2012-667-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. LR12-2/2012-667E-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing market tables - selected South Central Ontario Centres.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 62p. (1.50 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-241/2013-3-PDF**

**Preliminary housing start data.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Effective January 2011, data includes market housing on First Nations reserve lands in urban areas.

[March 2013]. Date released: April 2013. 22p. (1.88 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-243/2013-3-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

**Motifs de décision.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2012 CCRI 667, le 7 décembre 2012.--**Syndicat international des employés et employés professionnels(les) et de bureau, plaignant, et 4384865 Canada inc., exploitée sous la raison sociale Ornge Air, intimée.** Ottawa. 13p. (266 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 29620-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2012-667-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2012-667-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. LR12-2/2012-667F-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Tableaux de données sur le marché de l'habitation - quelques centres urbains du Centre-Sud de l'Ontario.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 62p. (1.50 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-241/2013-3-PDF**

**Données provisoires sur les mises en chantier.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

À compter de janvier 2011, les données incluent les logements du marché situés dans les réserves Premières nations en milieu urbain.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 22p. (1.88 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-243/2013-3-PDF**



**CHS - residential building activity:** dwelling starts, completions, under construction and newly completed and unabsorbed dwellings. Annual. Ottawa. Bilingual. Electronic.

**SLC - construction résidentielle:** mises en chantier, achèvements, logements en construction, logements achevés récemment et non écoulés. Annuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

2012. Date released: April 2013. 28p. (1.27 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-12/NH2-12-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-12/NH2-12-2012.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-12/2012-PDF*

2012. Date de diffusion: avril 2013. 28p. (1.27 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-12/NH2-12-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-12/NH2-12-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-12/2012-PDF*

**CANADA REVENUE AGENCY**

**AGENCE DU REVENU DU CANADA**

**GST/HST info sheet.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Info TPS/TVH.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

GI-163, April 2013. 9p. (296 KB). Tables.

Title of this issue: **Harmonized Sales Tax : leases of real property in Prince Edward Island.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-163-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-163-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Rv12-5/163-2013E-PDF*

GI-163, avril 2013. 10p. (304 Ko).

Titre de ce numéro: **Taxe de vente harmonisée - locations d'immeubles à l'Île-du-Prince-Édouard.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-163-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-163-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Rv12-5/163-2013F-PDF*

GI-164, April 2013. 4p. (263 KB).

Title of this issue: **Prince Edward Island : transition to the Harmonized Sales Tax - information for non-registrant builders.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-164-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-164-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Rv12-5/164-2013E-PDF*

GI-164, avril 2013. 5p. (268 Ko).

Titre de ce numéro: **Transition à la taxe de vente harmonisée de l'Île-du-Prince-Édouard - renseignements à l'intention des constructeurs d'habitations non inscrits.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-164-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-164-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Rv12-5/164-2013F-PDF*

GI-165, April 2013. 7p. (267 KB).

Title of this issue: **Prince Edward Island : transition to the Harmonized Sales Tax - builders and recaptured input tax credits.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-165-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-165-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Rv12-5/165-2013E-PDF*

GI-165, avril 2013. 8p. (276 Ko).

Titre de ce numéro: **Transition à la taxe de vente harmonisée de l'Île-du-Prince-Édouard - les constructeurs et l'exigence de récupération des crédits de taxe sur les intrants.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-5-165-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-5-165-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Rv12-5/165-2013F-PDF*

**CANADIAN COUNCIL OF MINISTERS OF THE  
ENVIRONMENT**

**Progress report on the Canada-wide standards for particulate  
matter and ozone.** Annual. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

2010. c2013. 65p. (963 KB). Coloured figs., graphs. (PN 1486)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-1-6-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-1-6-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-93-3 *Cat. No. En108-1/6-2010E-PDF*

**Canada-wide standard for mercury emissions from coal-fired  
electric power generation plants ... progress report.**  
Annual. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

2010. c2013. 51p. (208 KB). Tables. (PN 1488)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-1-7-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-1-7-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-95-7 *Cat. No. En108-1/7-2010E-PDF*

**Code of practice for residential wood burning appliances.**  
Winnipeg, Manitoba, c2012. 48p. (2217 KB). Graphs, illus.,  
tables. Adobe Acrobat. (PN 1479) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-52-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-52-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-87-2 *Cat. No. En108-4/52-2012E-PDF*

**Review of municipal, provincial and federal policies for wood  
burning appliances in selected Canadian and U.S.  
jurisdictions - 2012,** prepared by Levelton Consultants Ltd.  
Winnipeg, Manitoba, c2012. 100p. (254 KB). Tables. Adobe  
Acrobat. (PN 1485) Electronic.

"For this study, the requirement for wood burning appliances to solely comply with municipal building permit or code is not considered a wood burning emission management practice, except when compliance with the CSA/US EPA wood burning emission standards are included in the building code... Note that this document reflects the status of programs and initiatives as of December 2011."--  
Page 2 of 100, Preamble.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-53-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-53-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. En108-4/53-2012E-PDF*

**CONSEIL CANADIEN DES MINISTRES DE  
L'ENVIRONNEMENT**

**Rapport d'étape de ... sur les standards pancanadiens relatifs  
aux particules et à l'ozone.** Annuel. Winnipeg (Manitoba).  
Électronique.

2010. c2013. 74p. (919 Ko). Figures en couleur, graphiques.  
(PN 1487)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-1-6-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-1-6-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-94-0 *N° de cat. En108-1/6-2010F-PDF*

**Standards pancanadiens relatifs aux émissions de mercure  
provenant des centrales électriques alimentées au  
charbon, rapport d'étape.** Annuel. Winnipeg (Manitoba).  
Électronique.

2010. c2013. 58p. (262 Ko). Tableaux. (PN 1489)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-1-7-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-1-7-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-96-4 *N° de cat. En108-1/7-2010F-PDF*

**Code de pratiques pour les appareils résidentiels de  
chauffage au bois.** Winnipeg (Manitoba), c2012. (2242 Ko).  
Tableaux. Adobe Acrobat. (PN 1480) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-52-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-52-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-88-9 *N° de cat. En108-4/52-2012F-PDF*

**Guidance document on air zone management.** Winnipeg, Manitoba, c2012. 22p. (227 KB). Fig., glossary, tables. Adobe Acrobat. (PN 1481) Electronique.

"This document has been prepared to provide guidance on air zone management under the Air Quality Management System (AQMS). Information on other aspects of air zones under AQMS can be found in the Guidance Document on Achievement Determination: Canadian Ambient Air Quality Standards for Fine Particulate Matter and Ozone."--Page 3 of 22, Executive summary.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-54-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-54-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-89-6 Cat. No. En108-4/54-2012E-PDF

**Guidance document on achievement determination : Canadian ambient air quality standards for fine particulate matter and ozone.** Winnipeg, Manitoba, c2012. 53p. (265 KB). Tables. Adobe Acrobat. (PN 1483) Electronique.

"This Guidance Document is intended as a reference tool for jurisdictions and the public, providing information, methodologies, criteria and procedures for reporting on achievement of the CAAQS for PM and ozone. It also provides the guidelines for ensuring consistency and comparability of data when meeting other CAAQS reporting requirements."--Page 3 of 53, Foreword.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-55-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-55-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-91-9 Cat. No. En108-4/55-2012E-PDF

CANADIAN DAIRY COMMISSION

**CDC market bulletin.** Monthly. Ottawa. Electronique.

April 11, 2013. 2p. (540 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A89-1/2013-4E-PDF

**Canadian Dairy Commission corporate plan summary for ... operating and capital budgets for the dairy year ending ... Annual.** Ottawa. Electronique.

2012-2013 to 2016-2017. April 1, 2012. 37p. (302 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A89-2/2012E-PDF

**Guide sur la gestion des zones atmosphériques.** Winnipeg (Manitoba), c2012. 24p. (157 Ko). Figure, glossaire, tableaux. Adobe Acrobat. (PN 1482) Électronique.

«Le présent document formule des principes directeurs pour la gestion des zones atmosphériques dans le cadre du Système de gestion de la qualité de l'air (SGQA). Pour de l'information sur d'autres aspects des zones atmosphériques en rapport avec le SGQA, prière de consulter le Guide pour la vérification de la conformité : normes canadiennes de qualité de l'air ambiant pour les particules fines et l'ozone.»--Page 3 de 24, Résumé.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-54-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-54-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-90-2 N° de cat. En108-4/54-2012F-PDF

**Guide pour la vérification de la conformité aux normes canadiennes de qualité de l'air ambiant relatives aux particules et à l'ozone.** Winnipeg (Manitoba), c2012. 55p. (302 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. (PN 1484) Électronique.

«Le présent guide se veut un outil de référence pour les autorités et le public; il présente de l'information, des méthodes, des critères et des procédures pour rendre compte de l'état d'application des NCQAA relatives aux particules et à l'ozone. Il fournit également des lignes directrices pour assurer l'harmonisation et la comparabilité des données au moment de la production des rapports sur les NCQAA.»--Page 3 de 55, Avant-propos.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-55-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-55-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-92-6 N° de cat. En108-4/55-2012F-PDF

COMMISSION CANADIENNE DU LAIT

**Bulletin de la CCL sur les marchés.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

11 avril 2013. 2p. (591 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-4-eng.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A89-1/2013-4F-PDF

**Commission canadienne du lait, sommaire du plan d'entreprise ... budgets de fonctionnement et d'immobilisation pour l'année laitière se terminant ... Annuel.** Ottawa. Électronique.

Titre alternatif: Sommaire du plan d'entreprise de la Commission canadienne du lait de ..., budgets de fonctionnement et d'investissement pour l'année laitière se terminant ...

2012-2013 à 2016-2017. 1er avril 2012. 39p. (329 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-2-2012-eng.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A89-2/2012F-PDF

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Quality of Canadian non-food grade soybeans.** Annual.  
Winnipeg, Manitoba. Electronic.

2012. 14p. (246 KB). Graph, maps, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-32-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-32-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. A92-32/2012E-PDF*

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

**Qualité du soja canadien non comestible.** Annuel. Winnipeg  
(Manitoba). Électronique.

2012. 14p. (208 Ko). Cartes, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-32-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-32-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. A92-32/2012F-PDF*

## CANADIAN HUMAN RIGHTS TRIBUNAL

**Canadian Human Rights Tribunal, annual report.** Annual.  
Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1494-0132

2012. English text, 20p. Graph, organization charts, tables.

Free.

1□

●†

*Cat. No. HR61-2012*

## TRIBUNAL CANADIEN DES DROITS DE LA PERSONNE

**Tribunal canadien des droits de la personne, rapport annuel.**  
Annuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN  
1494-0132

2012. Texte français, 20p. Graphique, organigrammes,  
tableaux.

Gratuit.

1□

●†

*N° de cat. HR61-2012*

**Canadian Human Rights Tribunal annual report.** Annual.  
Ottawa. ISSN 1494-524X Electronic.

2012. 22p. (276 KB). Graph, organization charts, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tdpc-hrtc/HR61-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tdpc-hrtc/HR61-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. HR61-2012E-PDF*

**Tribunal canadien des droits de la personne - rapport annuel**  
Annuel. Ottawa. ISSN 1494-5258 Électronique.

2012. 22p. (290 Ko). Graphique, organigrammes, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tdpc-hrtc/HR61-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tdpc-hrtc/HR61-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. HR61-2012F-PDF*

## CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH

*Institute of Musculoskeletal Health and Arthritis*

**Show me the evidence.** Irregular. Ottawa. 43cm. Newspaper.  
Bilingual. ISSN 1927-291X

Vol. 1, issue 4, Spring 2013. English text, 14p. Photographs,  
references.

Free.

●●†

*Cat. No. MR12-6/1-4*

## INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA

*Institut de l'appareil locomoteur et de l'arthrite*

**Voici les faits.** Irrégulier. Ottawa. 43cm. Journal. Bilingue. ISSN  
1927-291X

Vol. 1, n° 4, Printemps 2013. Texte français, 14p.  
Photographies, références.

Gratuit.

●●†

*N° de cat. MR12-6/1-4*



**Show me the evidence.** Irregular. Ottawa. ISSN 1927-2928  
Électronique.

Vol. 1, issue 4, Spring 2013. 16p. (1.33 MB). Photographs,  
references.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/firsc-cihr/MR12-6-1-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/firsc-cihr/MR12-6-1-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. MR12-6/1-4E-PDF*

**Voici les faits.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1927-2936 Électronique.

Vol. 1, n° 4, printemps 2013. 16p. (1.34 Mo). Photographies,  
références.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/firsc-cihr/MR12-6-1-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/firsc-cihr/MR12-6-1-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. MR12-6/1-4F-PDF*

**CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA**

**Citizenship and Immigration Canada, Access to Information Act, Privacy Act, annual report.** Annual. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 48p. (1.80 MB). Graphs, tables.

The catalogue number (Ci1-4/2012) and ISSN (1914-8577) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Ci1-4/2012E-PDF*

**CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA**

**Citoyenneté et Immigration Canada, Loi sur l'accès à l'information, Loi sur la protection des renseignements personnels, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 48p. (2.01 Mo). Graphiques, tableaux.

Le n° de catalogue (Ci1-4/2012) et l'ISSN (1914-8577) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Ci1-4/2012F-PDF*

**Information sheet for interim Federal Health Program beneficiaries.** Ottawa, c2012. 6p. (322 KB). Tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci44-15-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci44-15-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20638-7 *Cat. No. Ci44-15/2012E-PDF*

**Feuillelet d'information pour les bénéficiaires du Programme fédéral de santé intérimaire.** Ottawa, c2012. 6p. (330 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci44-15-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci44-15-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99182-5 *N° de cat. Ci44-15/2012F-PDF*

**Are you organizing an international event or a meeting? what delegates need to know about Canada's visa and entry requirements.** Ottawa, 2012. 4p. (1.56 MB). Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-80-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-80-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20347-8 *Cat. No. Ci4-80/2012E-PDF*

**Vous organisez une activité ou une rencontre internationale? ce que les délégués doivent savoir sur les exigences relatives aux visas et à l'entrée au Canada.** Ottawa, [2012]. 4p. (1.57 Mo). Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-80-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-80-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-98916-7 *N° de cat. Ci4-80/2012F-PDF*

**Summary report - consultations with employers on the development of an Expression of Interest Application System**, prepared by Mike McWinney. Ottawa, [2012]. 24p. (903 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronique.

"In fall 2012, Citizenship and Immigration Canada (CIC) held consultations with Canadian employers on a major next step in building a fast and flexible immigration system – the creation of a pool of skilled workers ready to begin employment in Canada – a commitment made in Economic Action Plan 2012. Inspired by an approach developed by New Zealand – and how also being used in Australia – an Expression of Interest (EOI) application system is the model the Government of Canada plans to use to create this pool of skilled workers."--Page 2 of 24, Overview.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci64-9-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci64-9-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).


*Cat. No. Ci64-9/2012E-PDF*

## ELECTIONS CANADA

**Preventing deceptive communications with electors:** recommendations from the Chief Electoral Officer of Canada following the 41st general election. Ottawa, c2013. English text, 44p. References. Softcover. Bilingual. (EC 94364 (03/2013))

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

2  ISBN 978-1-100-54522-6 • †


*Cat. No. SE3-78/2013*

*Chief Electoral Officer of Canada*

**Report of the Chief Electoral Officer of Canada following the March 19, 2012, by-election held in Toronto-Danforth, and the November 26, 2012, by-elections held in Calgary Centre, Durham and Victoria**, published by the Chief Electoral Officer of Canada. Ottawa, c2013. English text, 34p. Tables. Softcover. Bilingual. (EC 94363 (03/2013))

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

3  ISBN 978-1-100-54507-3 • †

*Cat. No. SE1-2/2012-3*

**Rapport sommaire - Consultations avec les employeurs au sujet de l'élaboration d'un système de gestion des demandes fondé sur la déclaration d'intérêt.** Ottawa, [2012]. (907 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

«À l'automne 2012, Citoyenneté et Immigration Canada (CIC) a tenu des consultations avec des employeurs canadiens au sujet de la prochaine étape importante pour la mise en place d'un système d'immigration rapide et souple – la création d'un bassin de travailleurs qualifiés prêts à occuper un emploi au Canada engagement pris dans le cadre du Plan d'action économique 2012. Inspiré par une approche mise au point par la Nouvelle-Zélande et utilisé également en Australie, le système de gestion des demandes fondé sur la déclaration d'intérêt (DI) est le modèle que le gouvernement du Canada prévoit utiliser pour créer ce bassin de travailleurs qualifiés.»--Page 2 de 26, Aperçu.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci64-9-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci64-9-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Ci64-9/2012F-PDF*

## ÉLECTIONS CANADA

**Prévenir les communications trompeuses avec les électeurs:** recommandations du directeur général des élections du Canada à la suite de la 41e élection générale. Ottawa, c2013. Texte français, 48p. Références. Couverture souple. Bilingue. (EC 94364 (03/2013))

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit.

2  ISBN 978-1-100-54522-6 • †

*N° de cat. SE3-78/2013*

*Directeur général des élections du Canada*

**Rapport du directeur général des élections du Canada sur l'élection partielle tenue le 19 mars 2012 dans Toronto-Danforth et les élections partielles tenues le 26 novembre 2012 dans Calgary-Centre, Durham et Victoria**, publié par le directeur général des élections du Canada. Ottawa, c2013. Texte français, 34p. Tableaux. Couverture souple. Bilingue. (EC 94363 (03/2013))

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit.

3  ISBN 978-1-100-54507-3 • †

*N° de cat. SE1-2/2012-3*

**Report of the Chief Electoral Officer of Canada following the March 19, 2012, by-election held in Toronto-Danforth, and the November 26, 2012, by-elections held in Calgary Centre, Durham and Victoria**, published by the Chief Electoral Officer of Canada. Ottawa, c2013. 34p. (770 KB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

The catalogue number (SE1-2/2012-3) and ISBN (978-1-100-54507-3) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE1-2-2012-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE1-2-2012-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21940-0 Cat. No. SE1-2/2012-3E-PDF

ENVIRONMENT CANADA

**Environmental trends:** Canadian Environmental Sustainability Indicators newsletter. Irregular. Ottawa. Electronic.

"CESI was launched in 2004, in response to the recommendation made by the National Round Table on the Environment and the Economy in 2003, that the federal government establish a core set of environment and sustainable development indicators to track key factors of importance to Canadians."--Page 4 of 4, Vol. 1, Issue 1, January 2010.

Vol. 1, Issue 4, October 2012. 6p. (1169 KB). Coloured figs., graphs, photographs.

"CESI was launched in 2004 and is used to measure progress on the Federal Sustainable Development Strategy and report on the state of the Canadian environment."--Page 6 of 6.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En12-2-1-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En12-2-1-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. En12-2/1-4E-PDF

**Species at Risk Act management plan series.** Irregular. Issued jointly with Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

**--Management plan for the Pygmy Snaketail (Ophiogomphus howei) in Canada.** Ottawa, 2013. 18p. (498 KB). Maps, references, tables. Adobe Acrobat.

Incorrect catalogue number (En3-5/40-2012E-PDF) copied in this PDF edition.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-40-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-40-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21604-1 Cat. No. En3-5/40-2013E-PDF

**Rapport du directeur général des élections du Canada sur l'élection partielle tenue le 19 mars dans Toronto-Danforth et les élections partielles tenues le 26 novembre 2012 dans Calgary-Centre, Durham et Victoria**, publié par le directeur général des élections du Canada. Ottawa, c2013. 34p. (779 Ko). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Electronique.

Le n° de catalogue (SE1-2/2012-3) et l'ISBN (978-1-100-54507-3) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE1-2-2012-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE1-2-2012-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20566-3 N° de cat. SE1-2/2012-3F-PDF

ENVIRONNEMENT CANADA

**Tendances environnementales:** bulletin des indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement – ICDE. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

«L'initiative ICDE a été mise en place en 2004, en réponse à la recommandation faite par la Table ronde nationale sur l'environnement et l'économie en 2003, afin que le gouvernement fédéral établisse un ensemble d'indicateurs d'environnement et de développement durable de base visant à faire un suivi des facteurs d'importance pour les Canadiens et les Canadiennes.»--Page 4 of 4, vol. 1, n° 1, janvier 2010.

Vol. 1, n° 4, octobre 2012. 6p. (1121 Ko). Figures en couleur, graphiques, photographies.

«L'Initiative des ICDE a été lancée en 2004 et elle vise à mesurer les progrès de la Stratégie fédérale de développement durable et à produire des rapports sur la situation de l'environnement au Canada.»--Page 6 of 6.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En12-2-1-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En12-2-1-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. En12-2/1-4F-PDF

**Loi sur les espèces en péril, série de Plans de gestion.** Irrégulier. Publié conjointement avec Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Plans de gestion de la Loi sur les espèces en péril.**

**--Plan de gestion de l'ophiogompe de Howe (Ophiogomphus howei) au Canada.** Ottawa, 2013. 19p. (437 Ko). Cartes, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-40-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-40-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72289-2 N° de cat. En3-5/40-2013F-PDF

**National Inventory report:** greenhouse gas sources and sinks in Canada - executive summary. Annual. Ottawa. Electronic.

1990-2011. c2013. 16p. (1.38 MB). Graphs, references, tables.

"The Canadian Government's submission to the UN Framework Convention on Climate Change"--Cover.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-4-1-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-4-1-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. En81-4/1-2011E-PDF**

**Rapport d'inventaire national:** sources et puits de gaz à effet de serre au Canada - sommaire. Annuel. Ottawa. Électronique.

1990-2011. c2013. 17p. (1.46 Mo). Graphiques, références, tableaux.

« La proposition canadienne concernant la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques »--Couv.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-4-1-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-4-1-2011-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. En81-4/1-2011F-PDF**

**National Inventory Report:** greenhouse gas sources and sinks in Canada. Annual. Ottawa. ISSN 1910-7064 Electronic.

"The Canadian Government's submission to the UN Framework Convention on Climate Change"--Cover, Inventory report 1990-2007.

1990-2011. c2013. 228, 231, 80p. (941 KB). (6.04 MB). (4.94 MB). Coloured maps, figs. (some coloured), graphs, photographs, references, tables.

"The Canadian Government's submission to the UN Framework Convention on Climate Change"--Cover.  
In 3 parts.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-4-2011-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-4-2011-3-eng.pdf)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-4-2011-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-4-2011-1-eng.pdf)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-4-2011-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-4-2011-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. En81-4/2011E-PDF**

#### **Canadian Wildlife Service**

**Disease in Common Eiders:** avian cholera. Ottawa, c2013. 1p. (2.28 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-327-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-327-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21916-5 **Cat. No. CW66-327/2013E-PDF**

#### **Service canadien de la faune**

**Les maladies de l'Eider à duvet:** le choléra aviaire. Ottawa, c2013. 1p. (2.21 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-327-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-327-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20542-7 **N° de cat. CW66-327/2013F-PDF**



## FEDERAL COURT

**Federal courts reports.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Four volumes per year made up of three parts per volume with one part being published each month.

[2013, Vol. 1, Part 1]. 200p. (1.68 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-1.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. JU1-2/2013-1-1-PDF**

[2013, Vol. 1, Part 2]. 198p. (1.69 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-2.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. JU1-2/2013-1-2-PDF**

**Federal courts reports.** Irregular. Ottawa. 25cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1714-3713

Earlier title (1971-2003): Canada Federal Court reports, ISSN 0384-2568.

110, 2013, Vol. 1, Part 2. [8], I, 181-357, D5-D7, F7-10p.

\$18.25 per copy. Available by standing order.

●●\* **Cat. No. JU1-2/2013-1-2**

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

## COUR FÉDÉRALE

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quatre volumes par année dont chacun compte trois fascicules, soit un fascicule publié par mois.

[2013, Vol. 1, 1er fascicule]. 200p. (1.68 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-1.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. JU1-2/2013-1-1-PDF**

[2013, Vol. 1, 2e fascicule]. 198p. (1.69 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-1-2.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. JU1-2/2013-1-2-PDF**

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Irrégulier. Ottawa. 25cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1714-3713

Titre antérieur (1971-2003): Recueil des arrêts de la Cour fédérale du Canada, ISSN 0384-2568.

110, 2013, Vol. 1, 2e fascicule. [8], I, 181-357, D5-D7, F7-10p.

18,25 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente.

●●\* **N° de cat. JU1-2/2013-1-2**

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, série des comptes rendus.** Irrégulier. Ottawa. Pages préalables en anglais et en français. Électronique.

Titre varié: Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.

2012/057.—**Compte rendu de l'examen régional par des pairs portant sur l'évaluation de la pêche sportive hivernale dans le fjord du Saguenay:** 22 novembre 2012, Mont-Joli, Qc, Président de réunion, Serge Gosselin ; rapporteure, Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Mars 2013. 11p. (169 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-057-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-057-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-4/2012-057F-PDF**

2012/058.--**Compte rendu de la revue régionale par des pairs sur l'évaluation du potentiel de rétablissement de la population de saumon atlantique de l'île d'Anticosti:** 4-5 décembre 2012, Québec, Charley Cyr, Président de réunion ; rapporteure, Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Mars 2013. 21p. (307 Ko). Références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-058-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-058-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs70-4/2012-058F-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**  
Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages.  
Electronic.

2012/113, Central and Arctic Region.--**Information in support of monitoring protocols and strategies for selected indicators in the Tarium Niryutait Marine Protected Area (TNMPA),** [by] J. W. Higdon and J. E. Paulic. Winnipeg, Manitoba, c2013. 34p. (751 KB). Maps (some coloured), references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-113-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-113-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-113E-PDF**

2012/126, Maritimes Region.--**Marine Protected Area network planning in the Scotian Shelf bioregion: context and conservation objectives,** [by] M. Westhead, M. King and G. Herbert. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 13p. (370 KB). Coloured map, fig., references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-126-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-126-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-126E-PDF**

2012/156, Newfoundland and Labrador Region.--**Estimating consumption of prey by Harp Seals (*Pagophilus groenlandicus*) in NAFO Divisions 2J3KL,** [by] G.B. Stenson. St. John's, c2013. 29p. (184 KB). Coloured map, figs., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-156-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-156-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-156E-PDF**

**Canadian data report of fisheries and aquatic sciences.**  
Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 0706-6465

Incorrect ISSN (0706-6457) and Catalogue No. (Fs98-6) printed in some issues.

"Data reports provide a medium for filing and archiving data compilation where little or no analysis is included... Requests for individual reports will be filled by the issuing establishment listed on the front cover and title page. Out-of-stock reports will be supplied for a fee by commercial agents."--Verso of cover.

No. 1243.--**Sediment concentrations of PCBs, PBDEs, PCDDs and PCDFs from disposal at sea sites at Brown Passage and Douglas Channel, British Columbia in 2011**, by P.S. Ross ... [et al.]. Sidney, British Columbia, 2012. ix, 113p. Graphs, maps (some coloured), references, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Institute of Ocean Sciences, Pacific Region, 9860 West Saanich Rd, Sidney, B.C., Canada, V8L 4B2".

Free.



Cat. No. *Fs97-13/1243E*

**Canadian manuscript report of fisheries and aquatic sciences.**  
Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 0706-6457

"Distribution is restricted to institutions or individuals located in particular regions of Canada... Requests for individual reports will be filled by the issuing establishment listed on the front cover and title page. Out-of-stock reports will be supplied for a fee by commercial agents."--Verso of cover.

No. 3005.--**Estimating effort from instantaneous counts: a comparison of analysis approaches using 2010 Victoria area recreational survey data**, by B.O. Ma, D.C. Pickard, and D.S. O'Brien. Nanaimo, British Columbia, 2012. vii, 44p. Coloured maps, fig., graphs, references, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, South Coast Salmon Stock Assessment, 3225 Stephenson Point Road, Nanaimo, British Columbia, V9T 1K3".

Free.



Cat. No. *Fs97-4/3005E*

No. 3010.--**2002-2006 section 35(2) Pacific Region authorization file audit results**, by D.W. Carter, A.N. Bonamis, S.M. Major, J.F. Gagnon, D.C. Hussey and H.A. Pulvermacher. Nanaimo, British Columbia, 2012. iv, 29p. Coloured map, graphs, references, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Pacific Region, Ecosystem Management Branch, 200-401 Burrard Street, Vancouver, British Columbia, V6C 3S4".

Free.



Cat. No. *Fs97-4/3010E*

**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.**

Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 0706-6457

"Request for individual reports will be filled by the issuing establishment listed on the front cover and title page. Out-of-stock reports will be supplied for a fee by commercial agents."--Verso of cover.

No. 2987.--**Lingcod (*Ophiodon elongatus*) egg mass and reef fish density SCUBA survey in the Strait of Georgia, February 15-22, 2012**, by R.P. McPhie and J.R. King. Nanaimo, British Columbia, 2012. viii, 22p. Graphs, maps, references, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Science Branch, Pacific Region, Pacific Biological Station, Nanaimo, British Columbia, V9T 6N7".

Free.



**Cat. No. Fs97-6/2987E**

No. 3005.--**Data and parameters used in a Strait of Georgia ecosystem model**, by D. Preikshot, C.M. Neville, and R.J. Beamish. Nanaimo, British Columbia, 2012. viii, 58p. Coloured map, figs. (some coloured), graphs, references, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Science Branch, Pacific Region, Pacific Biological Station, 3190 Hammond Bay Road, Nanaimo, BC, V9T 6N7".

Free.



**Cat. No. Fs97-6/3005E**

No. 3014.--**Prey preferences and relative predation rates of adult European green crabs (*Carcinus maenas*) feeding on various bivalve species in British Columbia, Canada**, by D.L. Curtis, L. Sauchyn, L. Keddy, T.W. Therriault and C.M. Pearce. Nanaimo, British Columbia, 2012. iv, 14p. Graphs, references. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Pacific Biological Station, 3190 Hammond Bay Road, Nanaimo, BC, V9T 6N7".

Free.



**Cat. No. Fs97-6/3014E**

No. 3015.--**Abundance and recruitment indices of lobster (*Homarus americanus*) in the Gaspé (Quebec), from 2007 to 2011**, [by] Benoît Bruneau and Louise Gendron. Mont-Joli, Quebec, 2012. x, 84p. Figs., graphs, photographs, references, tables. 28cm. Softcover.

"Science Branch, Fisheries and Oceans Canada, Maurice Lamontagne Institute, P.O. Box 1000, 850 route de la Mer, Mont-Joli, Québec G5H 3Z4".

Free.



**Cat. No. Fs97-6/3015E**

No. 3019.--**Identifying benchmarks and assessing status of CUs under the wild salmon policy: converging on consistent methods - summary of progress meeting**, by C.A. Holt. Nanaimo, British Columbia, 2012. v, 23p. References, tables. 28cm. Softcover.

"Fisheries and Oceans Canada, Science Branch, Pacific Region, Pacific Biological Station, Nanaimo, BC, V9T 6N7".

Free.



**Cat. No. Fs97-6/3019E**



**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.**  
Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) ISSN 1488-5379  
Electronic.

No. 3038.--**Determining the thermal preferences of Carmine Shiner (*Notropis percobromus*) and Lake Sturgeon (*Acipenser fulvescens*) using an automated shuttlebox,**  
[by] J.A. Stol, J.C. Svendsen and E.C. Enders. Winnipeg, Manitoba, 2013. 30p. (548 KB). Figs., graphs, maps, photographs, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3038-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3038-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs97-6/3038E-PDF**

**HEALTH CANADA**

**Audit of the purchasing, payables and payments process:** final audit report, [by] Audit and Accountability Bureau. Ottawa, March 2012. 26p. (522 KB). Figs., tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-125-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-125-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H14-125/2012E-PDF**

**Audit of the departmental integrated operational planning process:** final audit report, [by] Audit and Accountability Bureau. Ottawa, March 2012. 27p. (638 KB). Figs., tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/H14-126-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/H14-126-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H14-126/2012E-PDF**

**Audit of human resources planning:** final audit report, [by] Audit and Accountability Bureau. Ottawa, March 2012. 23p. (99 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-127-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-127-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H14-127/2012E-PDF**

**SANTÉ CANADA**

**Vérification du Processus d'approvisionnement, de comptes créditeurs et de paiements:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation. Ottawa, Mars 2012. 28p. (434 Ko). Figures, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-125-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-125-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H14-125/2012F-PDF**

**Vérification du Processus de planification opérationnelle intégrée du Ministère:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation. Ottawa, Mars 2012. 32p. (740 Ko). Figures, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-126-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-126-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H14-126/2012F-PDF**

**Vérification de la planification des ressources humaines:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation. Ottawa, Mars 2012. 25p. (118 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-127-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-127-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H14-127/2012F-PDF**

**IT client services - application development and maintenance process:** final audit report, [by] Audit and Accountability Bureau. Ottawa, June 20, 2012. 28p. (203 KB). Fig., tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-128-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-128-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H14-128/2012E-PDF**

**Services à la clientèle de la TI - processus relatif au développement et à la maintenance des applications:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation. Ottawa, Le 20 juin 2012. 31p. (254 Ko). Figure, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-128-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-128-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H14-128/2012F-PDF**

**Audit of the departmental investment planning process:** final audit report, [by] Audit and Accountability Bureau. Ottawa, June 20, 2012. 28p. (381 KB). Fig., tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-129-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-129-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H14-129/2012E-PDF**

**Vérification du processus de planification des investissements du Ministère:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation. Ottawa, Le 20 juin 2012. 31p. (373 Ko). Figure, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-129-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-129-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H14-129/2012F-PDF**

**Audit of the key financial controls - year 2:** final audit report, [by] Portfolio Audit and Accountability Bureau. Ottawa, October 2012. 30p. (461 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-130-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-130-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H14-130/2012E-PDF**

**Vérification des contrôles financiers principaux - année 2:** rapport de vérification final, [par] Bureau de la vérification et de la responsabilisation du portefeuille. Ottawa, Octobre 2012. 34p. (460 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-130-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-130-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H14-130/2012F-PDF**

**First Nations and Inuit Health Branch**

**Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits**

**Your health outdoors - what you can do during open water season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 1 vol. (unnumbered). Photographs. 19cm. Softcover. (HC Pub.: 120081)

Free.

ISBN 978-1-100-20883-1 ♦ † **Cat. No. H34-218/11-2012E**

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des eaux libres!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 1 vol. (non-paginé). Photographies. 19cm. Couverture souple. (SC Pub.: 120082)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99422-2 ♦ † **N° de cat. H34-218/11-2012F**

**Your health outdoors - what you can do during open water season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 24p. (2.09 MB). Photographs. Adobe Acrobat. (HC Pub.: 120081) Electronique.

The catalogue number (H34-218/11-2012E) and ISBN (978-1-100-20883-1) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22160-1 **Cat. No. H34-218/11-2012E-PDF**

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des eaux libres!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 24p. (2.10 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. (SC Pub.: 120082) Électronique.

Le n° de catalogue (H34-218/11-2012F) et l'ISBN (978-1-100-99422-2) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20775-9 **N° de cat. H34-218/11-2012F-PDF**

**Your health outdoors - what you can do during ice season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 1 vol. (unnumbered). Photographs. 19cm. Softcover. (HC Pub.: 120084)

Free.

ISBN 978-1-100-20884-8 ◆ † Cat. No. H34-218/12-2012E

**Your health outdoors - what you can do during ice season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 28p. (3.29 MB). Photographs. Adobe Acrobat. (HC Pub.: 120084) Electronique.

The catalogue number (H34-218/12-2012E) and ISBN (978-1-100-20884-8) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22161-8 Cat. No. H34-218/12-2012E-PDF

*Health Products and Food Branch*

**Canadian adverse reaction newsletter.** Quarterly. Issued by Marketed Health Products Directorate. Ottawa. ISSN 1499-9455 Electronique.

ISSN (1499-9447) and catalogue numbers of the paper edition have been printed in the PDF edition.

Continues "Canadian adverse drug reaction newsletter" (ISSN 1492-8167).

Vol. 23, no. 2, April 2013. 4p. (538 KB). References, table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H42-4-1-23-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H42-4-1-23-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H42-4/1-23-2E-PDF

*Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronique.

PMRL2013-18.--**Flumioxazin.** Ottawa, 17 April 2013. 5p. (39 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-18-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-18-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-18E-PDF

PMRL2013-19.--**Boscalid.** Ottawa, 17 April 2013. 5p. (39 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-19-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-19-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-19E-PDF

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des glaces!** Un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, 2012. 1 vol. (non-paginé). Photographies. 19cm. Couverture souple. (SC Pub. : 120085)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99423-9 ◆ † N° de cat. H34-218/12-2012F

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des glaces!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 28p. (3.29 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. (SC Pub. : 120085) Électronique.

Le n° de catalogue (H34-218/12-2012F) et l'ISBN (978-1-100-99423-9) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20776-6 N° de cat. H34-218/12-2012F-PDF

*Direction générale des produits de santé et des aliments*

**Bulletin canadien des effets indésirables.** Trimestriel. Publié par la Direction des produits de santé commercialisés. Ottawa. ISSN 1499-9471 Électronique.

L'ISSN (1499-9463) et les numéros de catalogue de l'édition papier ont été imprimés dans l'édition PDF.

Fait suite à «Bulletin canadien sur les effets indésirables des médicaments» (ISSN 1492-8175).

Vol. 23, n° 2, avril 2013. 4p. (568 Ko). Références, tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H42-4-1-23-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H42-4-1-23-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H42-4/1-23-2F-PDF

*Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-18.--**Flumioxazine.** Ottawa, Le 17 avril 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-18-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-18-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-18F-PDF

PMRL2013-19.--**Boscalide.** Ottawa, Le 17 avril 2013. 5p. (41 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-19-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-19-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-19F-PDF

PMRL2013-20.--**Quizalofop-ethyl**. Ottawa, 17 April 2013. 5p. (39 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-20-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-20-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-20E-PDF**

PMRL2013-21.--**Pyriproxyfen**. Ottawa, 17 April 2013. 4p. (37 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-21-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-21-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-21E-PDF**

PMRL2013-22.--**Metalaxyl**. Ottawa, 23 April 2013. 5p. (40 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-22-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-22-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-22E-PDF**

PMRL2013-23.--**Clothianidin**. Ottawa, 23 April 2013. 5p. (41 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-23-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-23-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-23E-PDF**

PMRL2013-24.--**Metconazole**. Ottawa, 23 April 2013. 5p. (38 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-24-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-24-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-24E-PDF**

PMRL2013-25.--**Bifenazate**. Ottawa, 23 April 2013. 4p. (37 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-25-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-25-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-25E-PDF**

PMRL2013-20.--**Quizalofop-éthyl**. Ottawa, Le 17 avril 2013. 5p. (41 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-20-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-20-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-20F-PDF**

PMRL2013-21.--**Pyriproxyfène**. Ottawa, Le 17 avril 2013. 5p. (37 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-21-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-21-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-21F-PDF**

PMRL2013-22.--**Métalaxyl**. Ottawa, Le 23 avril 2013. 5p. (39 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-22-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-22-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-22F-PDF**

PMRL2013-23.--**Clothianidine**. Ottawa, Le 23 avril 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-23-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-23-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-23F-PDF**

PMRL2013-24.--**Metconazole**. Ottawa, Le 23 avril 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-24-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-24-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-24F-PDF**

PMRL2013-25.--**Bifénazate**. Ottawa, Le 23 avril 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-25-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-25-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-25F-PDF**



**HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT  
CANADA**

***Labour Program***

**Union coverage in Canada.** Annual. Workplace Information Division Strategic Policy, Analysis, and Workplace Information Directorate. Ottawa. ISSN 1929-2228 Électronique.

"The Workplace Information Division conducts an annual survey of international, national, and other labour organizations, as well as of independent Canadian unions consisting of bargaining units of 50 or more members."--Introduction, 2011 edition.

2012. April 2013. 11p. (164 KB). Tables. (LT-256-04-13E)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS21-6-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS21-6-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. HS21-6/2012E-PDF**

**INDUSTRY CANADA**

***Canadian Intellectual Property Office***

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, no. 3052, April 24, 2013. 353p. (10.03 MB). Figs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3052.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3052.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3052-PDF**

***Canadian Tourism Commission***

**Australia market profile.** Vancouver, January 2013. 11p. (507 KB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/1-2013E-PDF**

**China market profile.** Vancouver, January 2013. 10p. (509 KB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/2-2013E-PDF**

**RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES  
COMPÉTENCES CANADA**

***Programme du travail***

**Couverture syndicale au Canada.** Annuel. Division de l'information sur les milieux de travail, Direction de la politique stratégique, de l'analyse et de l'information sur les milieux de travail. Ottawa. ISSN 1929-2236 Électronique.

«La division de l'information sur les milieux de travail effectue un sondage annuel sur les organisations de travail internationales, nationales et autres, ainsi que sur les syndicats canadiens indépendants composés d'unités de négociation de 50 membres ou plus.»--Introduction, édition 2011.

2012. Avril 2013. 11p. (199 Ko). Tableaux. (LT-256-04-13F)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS21-6-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS21-6-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HS21-6/2012F-PDF**

**INDUSTRIE CANADA**

***Office de la propriété intellectuelle du Canada***

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3052, 24 avril 2013. 353p. (10.03 Mo). Figures.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3052.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3052.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3052-PDF**

***Commission canadienne du tourisme***

**Profil du marché australien.** Vancouver, Janvier 2013. 11p. (1018 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/1-2013F-PDF**

**Profil du marché chinois.** Vancouver, Janvier 2013. 10p. (1.76 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/2-2013F-PDF**

**France market profile.** Vancouver, February 2013. 10p. (1.54 MB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/3-2013E-PDF**

**Profil du marché français.** Vancouver, Février 2013. 10p. (1.64 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/3-2013F-PDF**

**Germany market profile.** Vancouver, February 2013. 11p. (2.10 MB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/4-2013E-PDF**

**Profil du marché allemand.** Vancouver, Février 2013. 12p. (2.18 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/4-2013F-PDF**

**UK market profile.** Vancouver, February 2013. 11p. (901 KB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-5-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/5-2013E-PDF**

**Profil du marché britannique.** Vancouver, Février 2013. 12p. (949 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-5-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/5-2013F-PDF**

**Japan market profile.** Vancouver, February 2013. 9p. (2.26 MB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-6-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/6-2013E-PDF**

**Profil du marché japonais.** Vancouver, Février 2013. 10p. (2.36 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-6-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/6-2013F-PDF**

**South Korea market profile.** Vancouver, February 2013. 10p. (489 KB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-7-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-7-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/7-2013E-PDF**

**Profil du marché sud-coréen.** Vancouver, Février 2013. 10p. (1.95 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-7-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-7-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/7-2013F-PDF**

**Mexico market profile.** Vancouver, January 2013. 9p. (476 KB). Coloured figs., graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-8-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-8-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-7/8-2013E-PDF**

**Profil du marché mexicain.** Vancouver, Janvier 2013. 10p. (1.69 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-7-8-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-7-8-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-7/8-2013F-PDF**

## Competition Bureau

**Competition Bureau fees and service standards handbook for mergers and merger-related matters.** Ottawa, 2013. 23p. (283 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

At head of title: **Bulletin.**

"Effective November 1, 2010. This publication replaces the following Competition Bureau publications: Bulletin - Fee and Service Standards Handbook For Merger-Related Matters, May 31, 2010".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu54-34-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu54-34-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22224-0 Cat. No. *lu54-34/2013E-PDF*

**Competition Bureau fee and service standards handbook for written opinions.** Gatineau, Quebec, April 2013. 22p. (237 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

At head of title: **Bulletin.**

"This publication replaces the following Competition Bureau publications: Bulletin - Competition Bureau Fee and Service Standards Handbook for Written Opinions, May 18, 2011".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu54-36-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu54-36-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22225-7 Cat. No. *lu54-36/2013E-PDF*

## Small Business Branch

**Small and medium-sized enterprises growth study: actual vs. sustainable growth.** Ottawa, March 2013. 33p. (947 KB). Bibliography, glossary, graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu188-110-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu188-110-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22091-8 Cat. No. *lu188-110/2013E-PDF*

## NATIONAL DEFENCE

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. 38cm. Newspaper. Bilingual. ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Weekly until August 17, 2011.

Vol. 16, no. 4, April 2013. English text, 15, [1]p. Photographs. Accompanying material: Safety Digest, April 2013.

**Free. (Available to depositories only).**



Cat. No. *D12-7/16-4*

## Bureau de la concurrence

**Guide du Bureau de la concurrence sur la tarification et les normes de service relatives aux fusions et aux services connexes.** Ottawa, 2013. 25p. (297 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

En-tête de titre: **Bulletin.**

« En vigueur le 1er novembre 2010. Cette publication remplace la publication suivante du Bureau de la concurrence : Bulletin - Guide sur la tarification et les normes de service relatives aux fusions, 31 mai 2010 ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu54-34-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu54-34-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20839-8 N° de cat. *lu54-34/2013F-PDF*

**Guide du Bureau de la concurrence sur la tarification et les normes de services relatives aux avis écrits.** Gatineau (Québec), 2013. 23p. (246 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

En-tête de titre: **Bulletin.**

« Cette publication remplace la publication suivante du Bureau de la concurrence : Bulletin - Guide du Bureau de la concurrence sur la tarification et les normes de service relatives aux avis écrits, 18 mai 2011 ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu54-36-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu54-36-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20840-4 N° de cat. *lu54-36/2013F-PDF*

## Direction générale de la petite entreprise

**Étude sur la croissance des petites et moyennes entreprises: croissance réelle par rapport à croissance durable.** Ottawa, Mars 2013. 36p. (965 Ko). Bibliographie, glossaire, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/lu188-110-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/lu188-110-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20705-6 N° de cat. *lu188-110/2013F-PDF*

## DÉFENSE NATIONALE

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. 38cm. Journal. Bilingue. ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Hebdomadaire jusqu'au le 17 août 2011.

Vol. 16, n° 4, avril 2013. Texte français, 15, [1]p. Photographies. Matériel d'accompagnement: Digest de sécurité, avril 2013.

**Gratuit. (Disponible aux bibliothèques de dépôt seulement).**



N° de cat. *D12-7/16-4*

The maple leaf. Monthly. Ottawa. Electronic.

Vol. 16, no. 4, April 2013. 16p. (7.34 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D12-7/16-4E-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

*Centre for Topographic Information*

**Canadian topographic maps.** Irregular. Ottawa. ISSN 1915-884X Map.

340-A/12.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66948-9 ▲† Cat. No. M116-2/340A12**

340-B/10.--**Borup Fiord, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66957-1 ▲† Cat. No. M116-2/340B10**

340-B/11.--**Blackwelder Mountains, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66958-8 ▲† Cat. No. M116-2/340B11**

340-B/16.--**Mount Burrill, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66963-2 ▲† Cat. No. M116-2/340B16**

340-C/7.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66970-0 ▲† Cat. No. M116-2/340C07**

La feuille d'érable. Mensuel. Ottawa. Électronique.

Vol. 16, n° 4, avril 2013. 16p. (6.79 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D12-7/16-4F-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

*Centre d'information topographique*

**Cartes topographiques du Canada.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1915-884X Carte.

340-A/12.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66948-9 ▲† N° de cat. M116-2/340A12**

340-B/10.--**Borup Fiord, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66957-1 ▲† N° de cat. M116-2/340B10**

340-B/11.--**Blackwelder Mountains, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66958-8 ▲† N° de cat. M116-2/340B11**

340-B/16.--**Mount Burrill, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66963-2 ▲† N° de cat. M116-2/340B16**

340-C/7.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66970-0 ▲† N° de cat. M116-2/340C07**



340-E/13.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 01. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66984-7 ▲†      Cat. No. M116-2/340E13**

340-F/3.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66987-8 ▲†      Cat. No. M116-2/340F03**

340-F/4.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66988-5 ▲†      Cat. No. M116-2/340F04**

340-F/6.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66989-2 ▲†      Cat. No. M116-2/340F06**

340-F/7.--**No title, Nunavut.** Ed. 01 version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66990-8 ▲†      Cat. No. M116-2/340F07**

340-F/8.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66991-5 ▲†      Cat. No. M116-2/340F08**

340-F/9.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66992-2 ▲†      Cat. No. M116-2/340F09**

340-F/10.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66993-9 ▲†      Cat. No. M116-2/340F10**

340-E/13.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 01. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66984-7 ▲†      N° de cat. M116-2/340E13**

340-F/3.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66987-8 ▲†      N° de cat. M116-2/340F03**

340-F/4.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66988-5 ▲†      N° de cat. M116-2/340F04**

340-F/6.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66989-2 ▲†      N° de cat. M116-2/340F06**

340-F/7.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66990-8 ▲†      N° de cat. M116-2/340F07**

340-F/8.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66991-5 ▲†      N° de cat. M116-2/340F08**

340-F/9.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66992-2 ▲†      N° de cat. M116-2/340F09**

340-F/10.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66993-9 ▲†      N° de cat. M116-2/340F10**

340-F/16.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 01. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66994-6 ▲†      Cat. No. M116-2/340F16**

560-A/1.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66995-3 ▲†      Cat. No. M116-2/560A01**

560-A/2.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66996-0 ▲†      Cat. No. M116-2/560A02**

560-A/4.--**Li Fiord, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66998-4 ▲†      Cat. No. M116-2/560A04**

560-A/7.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-67001-0 ▲†      Cat. No. M116-2/560A07**

560-A/12.--**Bjarnason Island, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-67006-5 ▲†      Cat. No. M116-2/560A12**

560-A/13.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 73cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-67007-2 ▲†      Cat. No. M116-2/560A13**

560-D/9.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-67023-2 ▲†      Cat. No. M116-2/560D09**

340-F/16.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 01. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66994-6 ▲†      N° de cat. M116-2/340F16**

560-A/1.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66995-3 ▲†      N° de cat. M116-2/560A01**

560-A/2.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66996-0 ▲†      N° de cat. M116-2/560A02**

560-A/4.--**Li Fiord, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66998-4 ▲†      N° de cat. M116-2/560A04**

560-A/7.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-67001-0 ▲†      N° de cat. M116-2/560A07**

560-A/12.--**Bjarnason Island, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-67006-5 ▲†      N° de cat. M116-2/560A12**

560-A/13.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 73cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-67007-2 ▲†      N° de cat. M116-2/560A13**

560-D/9.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-67023-2 ▲†      N° de cat. M116-2/560D09**

560-D/15.--**Cape Bourne, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Série A713. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-67026-3 ▲†      *Cat. No. M116-2/560D15*

560-D/16.--**Henson Bay, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Série A713. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-67025-6 ▲†      *Cat. No. M116-2/560D16*

560-E/1.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A713. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-67027-0 ▲†      *Cat. No. M116-2/560E01*

## OFFICE OF THE PUBLIC SECTOR INTEGRITY COMMISSIONER OF CANADA

**Findings of the Public Sector Integrity Commissioner in the matter of an investigation into a disclosure of wrongdoing - Canadian Human Rights Tribunal: case report.** Ottawa, April 2013. 18p. (205 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ispc-psi/cPG4-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ispc-psi/cPG4-6-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22155-7      *Cat. No. PG4-6/2013E-PDF*

## PARKS CANADA

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

--**Recovery strategy for the Muhlenberg's Centaury (Centaureum muehlenbergii) in Canada.** Ottawa, 2013. 30p. (1.86 KB). Maps, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-155-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-155-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22116-8      *Cat. No. En3-4/155-2013E-PDF*

560-D/15.--**Cape Bourne, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67026-3 ▲†      *N° de cat. M116-2/560D15*

560-D/16.--**Henson Bay, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67025-6 ▲†      *N° de cat. M116-2/560D16*

560-E/1.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67027-0 ▲†      *N° de cat. M116-2/560E01*

## COMMISSARIAT À L'INTÉGRITÉ DU SECTEUR PUBLIC DU CANADA

**Conclusions du commissaire à l'intégrité du secteur public dans le cadre d'une enquête concernant des divulgation d'actes répréhensibles - Tribunal canadien des droits de la personne: rapport sur le cas.** Ottawa, Avril 2013. 19p. (185 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ispc-psi/cPG4-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ispc-psi/cPG4-6-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20771-1      *N° de cat. PG4-6/2013F-PDF*

## PARCS CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Programmes de rétablissement de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Programme de rétablissement de la petite-centaurée de Muhlenberg (Centaureum muehlenbergii) au Canada.** Ottawa, 2013. 33p. (1.88 Mo). Cartes, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-155-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-155-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20729-2      *N° de cat. En3-4/155-2013F-PDF*

## PATENTED MEDICINE PRICES REVIEW BOARD

**The use of blood glucose test strips in select public drug plans, 2008**, [by the] National Prescription Drug Utilization Information System (NPDUIS). Ottawa, April 2013. 37p. (667 KB). Coloured figs., glossary, graphs, references, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cepm-b-pmrb/H82-13-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cepm-b-pmrb/H82-13-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22089-5 Cat. No. H82-13/2013E-PDF

## PRIVY COUNCIL OFFICE

**Prime Minister's Advisory Committee on the Public Service, ... report to the Prime Minister**. Annual. Electronic.

Seventh report, March 2013. 17p. (253 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP1-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP1-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CP1-4/2013E-PDF

## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**The sensible guide to a healthy pregnancy**. Rev. ed. Ottawa, 2012, c2008. 56p. (1.71 MB). Fig., photographs. Adobe Acrobat. (HC Pub.: 5830) Electronic.

The catalogue number (HP5-33/2012E) and the ISBN (978-1-100-21188-6) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP5-33-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP5-33-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HP5-33/2012E-PDF

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Victims of crime – staying informed**. Ottawa, c2012. 19p. (264 KB). Adobe Acrobat. Text in Arabic. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ara.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ara.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03706-4 Cat. No. PS4-69/2012Ar-PDF

## CONSEIL D'EXAMEN DU PRIX DES MÉDICAMENTS BREVETÉS

**L'utilisation de bandelettes de test glycémique dans certains régimes publics d'assurance-médicaments, 2008**, [par] le Système national d'information sur l'utilisation des médicaments prescrits (SNIUMP). Ottawa, Avril 2013. 40p. (768 Ko). Figures en couleur, glossaire, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cepm-b-pmrb/H82-13-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cepm-b-pmrb/H82-13-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20703-2 N° de cat. H82-13/2013F-PDF

## BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ

**Comité consultatif sur la fonction publique nommé par le Premier ministre, ... rapport au Premier ministre**. Annuel. Ottawa. Électronique.

Septième rapport, mars 2013. 19p. (257 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP1-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP1-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CP1-4/2013F-PDF

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Le guide pratique d'une grossesse en santé**. Éd. rév. Ottawa, 2012, c2008. 56p. (1.78 Mo). Figure, photographies. Adobe Acrobat. (SC Pub.: 5831) Électronique.

Le n° de catalogue (HP5-33/2012F) et l'ISBN (978-1-100-99700-1) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP5-33-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP5-33-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HP5-33/2012F-PDF

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Les victimes d'actes criminels se tiennent au courant**. Ottawa, c2012. 19p. (264 Ko). Adobe Acrobat. Texte en arabe. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ara.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ara.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03706-4 N° de cat. PS4-69/2012Ar-PDF



**Victims of crime – staying informed.** Ottawa, c2012. 19p. (282 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21451-1 Cat. No. PS4-69/2012E-PDF

**Victims of crime – staying informed.** Ottawa, c2012. 19p. (279 KB). Adobe Acrobat. Text in Cree. Electronic.

kâ-mâyi-itôtâht wiyasowêwin kâ-pîkonikâtêk ka-kiskéyihamohisoyêk.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-cre.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-cre.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03708-8 Cat. No. PS4-69/2012Rc-PDF

**Victims of crime – staying informed.** Ottawa, c2012. 20p. (286 KB). Adobe Acrobat. Text in Inuktitut. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-iku.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03712-5 Cat. No. PS4-69/2012S-PDF

**Victims of crime – staying informed.** Ottawa, c2012. 21p. (286 KB). Adobe Acrobat. Text in Italian. Electronic.

Vittime di atti criminali tenersi informati.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ita.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ita.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03710-1 Cat. No. PS4-69/2012T-PDF

**Action Plan 2010-2015 for Canada's Cyber Security Strategy.** Ottawa, c2013. 15p. (236 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS9-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS9-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21895-3 Cat. No. PS9-1/2013E-PDF

**Les victimes d'actes criminels se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 21p. (294 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99941-8 N° de cat. PS4-69/2012F-PDF

**Les victimes d'actes criminels se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 19p. (279 Ko). Adobe Acrobat. Texte en crie. Électronique.

kâ-mâyi-itôtâht wiyasowêwin kâ-pîkonikâtêk ka-kiskéyihamohisoyêk.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-cre.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-cre.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03708-8 N° de cat. PS4-69/2012Rc-PDF

**Les victimes d'actes criminels se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 20p. (286 Ko). Adobe Acrobat. Texte en inuktitut. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-iku.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03712-5 N° de cat. PS4-69/2012S-PDF

**Les victimes d'actes criminels se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 21p. (286 Ko). Adobe Acrobat. Texte en italien. Électronique.

Vittime di atti criminali tenersi informati.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ita.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-ita.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03710-1 N° de cat. PS4-69/2012T-PDF

**Plan d'action 2010-2015 de la Stratégie de cybersécurité du Canada.** Ottawa, c2013. 15p. (257 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS9-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS9-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20521-2 N° de cat. PS9-1/2013F-PDF

*Publishing and Depository Services Program**Programme des Éditions et des services de dépôt***Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program.  
Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 16, April 19, 2013. 36p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-16**

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des  
services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue.  
ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 16, le 19 avril 2013. 36p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-16**

**QUEEN'S PRINTER****IMPRIMEUR DE LA REINE****Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN  
0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 16, Saturday, April 20, 2013. p. 791-846, 6p.  
Index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-16**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm.  
Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 16, le samedi 20 avril 2013. p. 791-846, 6p. Index,  
tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-16**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-  
6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the  
Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be  
published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line  
issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 16, Saturday, April 20, 2013. 63p. (2.16 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-16.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/147-16-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue.  
ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF)  
des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent,  
sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les  
numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 16, le samedi 20 avril 2013. 63p. (2.16 Mo). Index,  
tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-16.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/147-16-PDF**

## ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

## GENDARMERIE ROYALE DU CANADA

### Commissioner of Firearms report. Annual. Ottawa. Electronic.

"As required by the Firearms Act, the report of the Commissioner of Firearms is prepared by the Royal Canadian Mounted Police (RCMP), Canadian Firearms Program and submitted to Parliament annually via the Minister of Public Safety. Since 2006, when responsibility for the CFP was assigned to the RCMP, the appointment of Commissioner of Firearms has been assigned to the Commissioner of the RCMP."--Page 4 of 37, 2009 report.

2011. c2012. 30p. (848 KB). Graphs, photographs, tables.

The catalogue number (PS96-2011) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS96-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS96-2011-fra.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. PS96-2011E-PDF**

### Adjudicative Services Branch

### Annual report, management of the RCMP disciplinary process. Annual. Ottawa. ISSN 1929-3658 Electronic.

Variant title: Annual report, management of the RCMP disciplinary regime.

2011-2012. 66p. (806 KB). Coloured maps, fig., graphs, organization charts, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-17-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-17-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. PS61-17/2012E-PDF**

## TRANSPORT CANADA

### Civil Aviation

### Transport Canada aeronautical information manual (TC AIM). Twice a year. Ottawa. Electronic.

Replaces AIP Canada.

c2012. 472p. (27.59 MB). Figs. (some coloured), glossary, graphs, index, maps (some coloured), photographs, tables. (TP 14371E (2013-1))

"Effective 0901Z, April 4, 2013, to 0901Z, October 17, 2013".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-2-2-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-2-2-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T52-2/2-2013-1E-PDF**

### Commissaire aux armes à feu - rapport. Annuel. Ottawa. Électronique.

«Chaque année, le ministre de la Sécurité publique présente au Parlement le rapport du commissaire aux armes à feu, comme le requiert la Loi sur les armes à feu. Depuis 2006, lorsque la responsabilité du Programme canadien des armes à feu a été confiée à la Gendarmerie royale du Canada (GRC), la nomination du commissaire aux armes à feu a été attribuée au commissaire de la GRC.»--Page 4 of 38, rapport de 2009.

2011. c2012. 30p. (873 Ko). Graphiques, photographies, tableaux.

Le n° de catalogue (PS96-2011) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS96-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS96-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PS96-2011F-PDF**

### Direction générale des services d'arbitrage

### Rapport annuel, gestion du processus disciplinaire de la GRC. Annuel. Ottawa. ISSN 1929-3666 Électronique.

2011-2012. 66p. (819 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, organigrammes, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-17-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-17-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PS61-17/2012F-PDF**

## TRANSPORTS CANADA

### Aviation civile

### Transports Canada - Manuel d'information aéronautique (AIM de TC). Deux fois par année. Ottawa. Électronique.

Remplace A.I.P. Canada.

c2012. 512p. (26.63 Mo). Cartes (certaines en couleur), figures (certaines en couleur), glossaire, graphiques, index, photographies, tableaux. (TP 14371F (2013-1))

« En vigueur du 4 avril 2013 à 0901Z au 17 octobre 2013 à 0901Z ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-2-2-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-2-2-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T52-2/2-2013-1F-PDF**

**Places of Refuge Contingency Plan, Prairie and Northern region (PORCP-PNR)**, the Regional Director, Marine Safety and Ontario Region, PNR is responsible for this document, including any change, correction, or update. Edition 1. Ottawa, January 25th, 2013. 41p. (955 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat. (TP 14707E (01/2013)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-68-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-68-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21753-6 Cat. No. T29-68/3-2013E-PDF

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

**Monthly railway occurrence statistics.** Monthly. Ottawa. Électronique.

February 2013. 5p. (300 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-10/2013-2E-PDF

**Monthly aviation occurrence statistics.** Monthly. Ottawa. Électronique.

February 2013. 3p. (234 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-11/2013-2E-PDF

March 2013. 3p. (51 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-11/2013-3E-PDF

**Monthly pipeline occurrence statistics.** Monthly. Ottawa. Électronique.

February 2013. 1p. (17 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-12/2013-2E-PDF

**Plan d'urgence sur les lieux de refuge, Région des Prairies et du Nord (PULR-RPN)**, le directeur régional, Sécurité maritime et sûreté maritimes (RPN), est responsable de ce document, y compris ses modifications, corrections et mises à jour. Première édition. Ottawa, 25 janvier 2013. 41p. (1.07 Mo). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat. (TP 14707F (01/2013)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-68-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-68-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-78200-1 N° de cat. T29-68/3-2013F-PDF

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

**Statistiques mensuelles sur les événements ferroviaires.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Février 2013. 5p. (302 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-10/2013-2F-PDF

**Statistiques mensuelles sur les événements aéronautiques.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Février 2013. 3p. (294 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-11/2013-2F-PDF

Mars 2013. 6p. (113 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-11/2013-3F-PDF

**Statistiques mensuelles sur les événements de pipeline.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Février 2013. 1p. (17 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-12/2013-2F-PDF



**Monthly marine occurrence statistics.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

February 2013. 3p. (225 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-9/2013-2E-PDF

March 2013. 3p. (49 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. TU2-9/2013-3E-PDF

**Statistiques mensuelles sur les événements maritimes.**  
Mensuel. Ottawa. Électronique.

Février 2013. 3p. (226 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-9/2013-2F-PDF

Mars 2013. 3p. (49 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. TU2-9/2013-3F-PDF

**VETERANS AFFAIRS**

*Office of the Veterans Ombudsman*

**Improving the new Veterans Charter - the Parliamentary review:** a review of the financial, vocational rehabilitation and assistance, and family support programs. Ottawa, January 2013. English text, 36p. References, tables. 28cm. Spiral binding. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54487-8 ■† Cat. No. V104-5/2013

**Improving the new Veterans Charter - the Parliamentary review:** a review of the financial, vocational rehabilitation and assistance, and family support programs. Ottawa, January 2013. 41p. (2.82 MB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V104-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V104-5-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21815-1 Cat. No. V104-5/2013E-PDF

**ANCIENS COMBATTANTS**

*Bureau de l'ombudsman des vétérans*

**Amélioration de la Nouvelle Charte des anciens combattants - l'examen parlementaire:** un examen des programmes de soutien financier, de réadaptation et d'assistance professionnelles et de soutien aux familles. Ottawa, Janvier 2013. Texte français, 40p. Références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54487-8 ■† N° de cat. V104-5/2013

**Amélioration de la Nouvelle Charte des anciens combattants - l'examen parlementaire:** un examen des programmes de soutien financier, de réadaptation et d'assistance professionnelles et de soutien aux familles. Ottawa, Janvier 2013. 45p. (2.90 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V104-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V104-5-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-79345-8 N° de cat. V104-5/2013F-PDF

## STATISTICS CANADA

### Annuals

**Financial performance indicators for Canadian business:** volumes 1, 2, 3. Annual. Ottawa. Bilingual. ISSN 1488-7452 CD-ROM.

"Volume 1 covers large incorporated firms in both the financial and non-financial sectors, at the national level, with annual revenue of \$25 million or more. Volume 2 covers medium-sized incorporated firms in the non-financial sector, at the national level, with annual revenue of \$5 million to less than \$25 million. Volume 3 covers small incorporated firms in the non-financial sector, at the national, provincial, territorial, Atlantic region and Prairie region levels, with annual revenue of \$30,000 to less than \$5 million."—Statistics Canada web site (viewed June 23, 2009).

Years 2009 to 2011. [Release date: April 2013]. 1 disc.

\$590.00 per copy.

4□

●† Cat. No. CS61-224/2013-MRC

### Periodic Releases

**Latest developments in the Canadian economic accounts.** Irregular. Ottawa. ISSN 1705-9658 Electronic.

[2013004]. [Released April 25, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013002-eng.htm>  
Free. (Internet).

Cat. No. CS13-605/2013-004E-HTML

**Steel, tubular products and steel wire.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division. Ottawa. ISSN 1712-980X Electronic.

Vol. 9, no. 2, February 2013. 19p. (112 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013002-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS41-019/9-2E-PDF

**Monthly railway carloadings.** Monthly. Ottawa. ISSN 1496-8592 Electronic.

Vol. 90, no. 2, February 2013. 12p. (94 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013002-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS52-001/90-2E-PDF

## STATISTIQUE CANADA

### Annuels

**Indicateurs de performance financière des entreprises canadiennes:** volumes 1, 2, 3. Annual. Ottawa. Bilingue. ISSN 1488-7452 Cédérom.

"Le volume 1 porte sur les grandes entreprises constituées en sociétés des secteurs financiers et non financiers, à l'échelle nationale, dont le revenu annuel est de 25 millions de dollars ou plus. Le volume 2 porte sur les moyennes entreprises constituées en sociétés du secteur non financier, à l'échelle nationale, dont le revenu annuel est de 5 millions à moins de 25 millions de dollars. Le volume 3 porte sur les petites entreprises constituées en sociétés du secteur non financier, à l'échelle nationale, provinciale, territoriale, la région de l'Atlantique et la région de la Prairie, dont le revenu annuel est de 30 000 \$ à moins de 5 millions de dollars."—Site Web de Statistique Canada (visionné le 23 juin 2009).

Années 2009 à 2011. [Date de parution: avril 2013]. 1 disque.

590,00 \$ l'exemplaire.

4□

●† N° de cat. CS61-224/2013-MRC

### Bulletins

**Les nouveautés en matière de comptes économiques canadiens.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1705-9666 Electronique.

[2013004]. [Paru le 25 avril 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013002-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS13-605/2013-004F-HTML

**Acier, produits tubulaires et fil d'acier.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie. Ottawa. ISSN 1712-9818 Électronique.

Vol. 9, n° 2, février 2013. 20p. (119 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013002-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS41-019/9-2F-PDF

**Chargements ferroviaires mensuels.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1496-8606 Électronique.

Vol. 90, n° 2, février 2013. 12p. (98 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013002-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS52-001/90-2F-PDF

**Retail trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1488-0008 Electronic.

Continues in part CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, No. 2, February 1999 – Vol. 76, No. 3, March, 2004).

Vol. 85, no. 2, February 2013. 84p. (433 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013002-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS63-005/85-2E-PDF*

**Commerce de détail.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-0860 Électronique.

Fait suite en partie à CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, n° 2, février 1999 – Vol. 76, n° 3, mars 2004).

Vol. 85, n° 2, février 2013. 85p. (457 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013002-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS63-005/85-2F-PDF*

**Wholesale trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1480-7467 Electronic.

Vol. 76, no. 2, February 2013. 43p. (238 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013002-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS63-008/76-2E-PDF*

**Commerce de gros.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-6400 Électronique.

Vol. 76, n° 2, février 2013. 45p. (263 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013002-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS63-008/76-2F-PDF*





# DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

## BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES

(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

13-17

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

13-17



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

CA1  
PS  
C33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

Compiled  
by  
Depository Services Program

May 3, 2013

2013 No. 18

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

Le 3 mai 2013

2013 n° 18

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications – en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
E-mail publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

### Statistics Canada publications

Inquiries 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Orders 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Fax orders order@statcan.ca  
E-mail http://www.statcan.ca/  
WWW

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
Courriel publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

### Publications de Statistique Canada

Renseignements 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Commandes 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Télécopieur (commandes) order@statcan.ca  
Courriel http://www.statcan.ca/  
WWW



# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 18

April 29 to May 3, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 18

Le 29 avril au 3 mai 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### STATUTES

#### *Separate chapters*

**Statutes of Canada ..., chapitre ...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Individual bills published immediately after receiving royal assent.

**Statutes of Canada 2013, Chapter 9.--An Act to amend the Criminal Code, the Canada Evidence Act and the Security of Information Act.** Ottawa, Assented to 25th April, 2013, Bill S-7, 1st session, 41st Parliament. 22p. (153 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Combating Terrorism Act.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-9.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/9-PDF**

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### STATUTS

#### *Chapitres séparés*

**Lois du Canada ..., chapitre ...** Irrégulier. Ottawa. Bilingual. Électronique.

Projets de loi publiés individuellement après être sanctionnés.

**Lois du Canada (2013), chapitre 9.--Loi modifiant le Code criminel, la Loi sur la preuve au Canada et la Loi sur la protection de l'information.** Ottawa, Sanctionnée le 25 avril 2013, Projet de loi S-7, 1re session, 41e législature. 22p. (153 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la lutte contre le terrorisme.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-9.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/9-PDF**

### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 156, Thursday, April 25, 2013, 1st session, 41st Parliament. 24p. (455 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-156-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-156-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/156E-PDF**

### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 156, le jeudi 25 avril 2013, 1re session, 41e législature. 24p. (508 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-156-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-156-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/156F-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149  
Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 156 (Thursday, April 25, 2013).  
44p. (590 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-156.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-156.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/156-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Electronic.

Daily (during session).

No. 157, Tuesday, April 30, 2013. 32p. (496 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-157.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-157.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/157-PDF**

### **Bills**

**Bill S-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Senate of Canada bill.

S-212, 1st session, 41st Parliament.—**An Act providing for the recognition of self-governing First Nations of Canada**, The Honourable Senator St. Germain, P.C. Ottawa, First reading, November 1, 2012. 46p. (250 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **First Nations Self-Government Recognition Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-212-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-212-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-212/1-PDF**

S-217, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Financial Administration Act (borrowing of money)**, The Honourable Senator Moore. Ottawa, First reading, March 21, 2013. 6p. (82 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-217-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-217-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-217/1-PDF**

S-218, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to prohibit and prevent genetic discrimination**, The Honourable Senator Cowan. Ottawa, First reading, April 17, 2013. 12p. (107 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Genetic Non-Discrimination Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-218-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-218-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-218/1-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 156 (le jeudi 25 avril 2013). 44p.  
(590 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-156.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-156.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/156-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 157, le mardi 30 avril 2013. 32p. (496 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-157.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-157.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/157-PDF**

### **Projets de loi**

**Projet de loi S-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Sénat du Canada, projet de loi.

S-212, 1e session, 41e législature.—**Loi prévoyant la reconnaissance de l'autonomie gouvernementale des Premières Nations du Canada**, L'honorable sénateur St. Germain, C.P. Ottawa, Première lecture le 1er novembre 2012. 46p. (250 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la reconnaissance de l'autonomie gouvernementale des Premières Nations**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-212-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-212-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-212/1-PDF**

S-217, 1e session, 41e législature.—**Loi modifiant la Loi sur la gestion des finances publiques (emprunts de fonds)**, L'honorable sénateur Moore. Ottawa, Première lecture le 21 mars 2013. 6p. (82 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-217-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-217-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-217/1-PDF**

S-218, 1e session, 41e législature.—**Loi visant à interdire et à prévenir la discrimination génétique**, L'honorable sénateur Cowan. Ottawa, Première lecture le 17 avril 2013. 12p. (107 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la non-discrimination génétique**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-218-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-218-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-218/1-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 239, Wednesday, April 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (74 KB).

Original published on 2013/04/24, published on 2013/04/25, published on 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/239-PDF**

No. 240, Thursday, April 25, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 5p. (55 KB).

Original date of publication: 2013/04/25; date of publication: 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-240.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/240-PDF**

No. 241, Friday, April 26, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 4p. (54 KB).

Original published on: 2013/04/26; published on: 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-241.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/241-PDF**

No. 242, Monday, April 29, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (69 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-242.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-242.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/242-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 240, Thursday, April 25, 2013, 1st session, 41st Parliament. 84p. (554 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-240-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-240-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/240E-PDF**

Vol. 146, no. 241, Friday, April 26, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (469 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-241-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-241-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/241E-PDF**

Vol. 146, no. 242, Monday, April 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 76p. (502 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-242-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-242-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/242E-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 239, le mercredi 24 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (74 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/24, date de publication : 2013/04/25, date de publication : 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/239-PDF**

N° 240, le jeudi 25 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 5p. (55 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/25; date de publication : 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-240.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/240-PDF**

N° 241, le vendredi 26 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 4p. (54 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/26; date de publication : 2013/04/29.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-241.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/241-PDF**

N° 242, le lundi 29 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (69 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-242.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-242.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/242-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 240, le jeudi 25 avril 2013, 1re session, 41e législature. 84p. (621 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-240-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-240-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/240F-PDF**

Vol. 146, n° 241, le vendredi 26 avril 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (500 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-241-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-241-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/241F-PDF**

Vol. 146, n° 242, le lundi 29 avril 2013, 1re session, 41e législature. 76p. (550 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-242-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-242-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/242F-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronique.

41st Parliament, 1st session, no. 241 (Friday, April 26, 2013). 66p. (362 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-241.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/241-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 242 (Monday, April 29, 2013). 68p. (357 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-242.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-242.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/242-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 243 (Tuesday, April 30, 2013). 68p. (366 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-243.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-243.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/243-PDF**

**Bill C-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-501, 1st session, 41st Parliament. **—An Act respecting a National Hunting, Trapping and Fishing Heritage Day**, Mr. Norlock. Ottawa, First Reading, April 29, 2013. 4p. (52 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **National Hunting, Trapping and Fishing Heritage Day Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-501-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-501-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-501/1-PDF**

C-60, 1st session, 41st Parliament. **—An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures**, Minister of Finance. Ottawa, First Reading, April 29, 2013. 128p. (544 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Economic Action Plan 2013 Act, No. 1**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-60-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-60-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-60/1-PDF**

#### **Committees**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 12p. (143 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-75E-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 241 (le vendredi 26 avril 2013). 66p. (362 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-241.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/241-PDF**

41e législature, 1re session, n° 242 (le lundi 29 avril 2013). 68p. (357 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-242.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-242.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/242-PDF**

41e législature, 1re session, n° 243 (le mardi 30 avril 2013). 68p. (366 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-243.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-243.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/243-PDF**

**Projet de loi C-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-501, 1re session, 41e législature. **—Loi instituant la Journée du patrimoine national en matière de chasse, de piégeage et de pêche**, M. Norlock. Ottawa, Première lecture le 29 avril 2013. 4p. (52 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la Journée du patrimoine national en matière de chasse, de piégeage et de pêche**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-501-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-501-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-501/1-PDF**

C-60, 1re session, 41e législature. **—Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures**, Ministre des finances. Ottawa, Première lecture le 29 avril 2013. 128p. (544 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2013**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-60-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-60-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-60/1-PDF**

#### **Comités**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 12p. (152 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-75-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-2/2-411-75F-PDF**



No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 14p. (158 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-76-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-76E-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 14p. (166 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-76-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-76-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 16p. (163 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-74-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 16p. (173 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-74F-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 16p. (167 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-75-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-75E-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 16p. (178 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-75-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-75F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 24p. (204 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/2-411-84E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p. (217 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-84-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/2-411-84F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 67, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 20p. (187 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-67-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-67-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC35-1/2-411-67E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 67, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 20p. (196 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-67-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-67-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC35-1/2-411-67F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Électronique.

No. 64, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 22p. (192 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs39-1/XC39-1-2-411-64-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs39-1/XC39-1-2-411-64-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-64E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Électronique.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 24p. (200 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-74E-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 26p. (212 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-75E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 24p. (208 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs50-1/XC50-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs50-1/XC50-1-2-411-69-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-69E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 24p. (203 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs59-1/XC59-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs59-1/XC59-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 64, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 22p. (210 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs39-1/XC39-1-2-411-64-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs39-1/XC39-1-2-411-64-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-64F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p. (213 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-74-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-74F-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 26p. (230 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs49-1/XC49-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-75F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 24p. (224 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs50-1/XC50-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs50-1/XC50-1-2-411-69-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-69F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 24p. (209 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xs59-1/XC59-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xs59-1/XC59-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-70F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on Private Members' Business of the Standing Committee on Procedure and House Affairs.**  
Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 8, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 6p. (110 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-2/XC59-2-2-411-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-2/XC59-2-2-411-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-2/2-411-8E-PDF**

**Témoignages - Sous-comité des affaires émanant des députés du Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 8, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 6p. (109 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-2/XC59-2-2-411-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-2/XC59-2-2-411-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-2/2-411-8F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Canadian Heritage.**  
Irregular. Ottawa. Electronic.

Tenth report, 41st Parliament, 1st session. —**The Canadian entertainment software industry**, Hon. Rob Moore, Chair. Ottawa, April 2013. 54p. (578 KB). References. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC61-1/1-411-10E-PDF**

**Rapport du Comité permanent du patrimoine canadien.**  
Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Dixième rapport, 41e législature, 1re session. —**L'industrie canadienne du logiciel de divertissement**, Le président, l'hon. Rob Moore. Ottawa, Avril 2013. 54p. (341 Ko). Références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC61-1/1-411-10F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Canadian Heritage.**  
Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 60, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, April 24, 2013). 14p. (148 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-60-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-60-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC61-1/2-411-60E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent du patrimoine canadien.**  
Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 60, 1re session, 41e législature (le mercredi 24 avril 2013). 14p. (155 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-60-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-60-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC61-1/2-411-60F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013). 24p. (210 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-80E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 24p. (222 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-80F-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 22p. (192 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-81E-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 22p. (204 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-81-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-81-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-81F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 18p. (173 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-76E-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 10p. (131 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-77-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-77E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 22, 2013). 18p. (174 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-69-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-69E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 22p. (196 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-75E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 22p. (209 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-81E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 18p. (182 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-76-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-76-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-76F-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 10p. (134 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-77F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le lundi 22 avril 2013). 18p. (182 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-69-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-69-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-69F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 22p. (213 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-75-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-75F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 22p. (209 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-81F-PDF**



**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 22p. (198 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-68-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC71-1/2-411-68E-PDF**

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 22, 2013). 10p. (125 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-69-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC71-1/2-411-69E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, April 17, 2013). 6p. (105 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-73-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-73E-PDF**

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 22, 2013). 16p. (157 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-74-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-74E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 22, 2013). 16p. (162 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-72-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC75-1/2-411-72E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 18p. (168 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC76-1/2-411-80E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 22p. (212 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-68-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC71-1/2-411-68F-PDF**

N° 69, 1re session, 41e législature (le lundi 22 avril 2013). 10p. (129 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-69-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC71-1/2-411-69F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mercredi 17 avril 2013). 6p. (108 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-73-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-73F-PDF**

N° 74, 1re session, 41e législature (le lundi 22 avril 2013). 16p. (168 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-74-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-74F-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le lundi 22 avril 2013). 16p. (173 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-72-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-72-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC75-1/2-411-72F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 18p. (181 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-80-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC76-1/2-411-80F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**What's happening in areas subject to on-going negotiations?** contaminated site remediation, ... in review. Annual. Ottawa. 28cm. Pamphlet. ISSN 1928-2990

2012. c2013. 11p. Map, photographs. (QS-Y379-000-EE-A1)

Free.



*Cat. No. R111-6/2012E*

**The Nations.** Annual. Ottawa. Pamphlet. Bilingual. ISSN 2291-3831

Indian and Inuit populations in Quebec.

2013. [2]p. Map, tables. (QS-Q044-052-BB-A)

Free.



*Cat. No. R1-26/2013-1*

**What's happening in the Wek'èezhii area?** contaminated site remediation, ... in review. Annual. Gatineau, Quebec. 28cm. Softcover. ISSN 1928-3083

2012. c2013. 8p. Map, photographs. (QS-Y380--000-EE-A1)

Free.



*Cat. No. R71-71/2012E*

**What's happening in the Sahtu settlement area?** contamination site remediation, ... in review. Annual. [Issued by the] Contaminants and Remediation Directorate. Gatineau, Quebec. ISSN 1928-3059

2012. c2013. 7p. Map, photographs. (QS-Y378-000-EE-A1)

Free.



*Cat. No. R71-72/2012E*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Que se passe-t-il dans la région où des négociations sont en cours?** assainissement des sites contaminés, retour sur ... Annuel. Ottawa. 28cm. Dépliant. ISSN 1928-3016

2012. c2013. 11p. Carte, photographies. (QS-Y379-000-FF-A1)

Gratuit.



*N° de cat. R111-6/2012F*

**Les Nations.** Annuel. Ottawa. Dépliant. Bilingue. ISSN 2291-3831

Populations indienne et inuite au Québec.

2013. [2]p. Carte, tableaux. (QS-Q044-052-BB-A)

Gratuit.



*N° de cat. R1-26/2013-1*

**Que se passe-t-il dans la région du Wek'èezhii?** assainissement des sites contaminés, retour sur ... Annuel. Yellowknife. 28cm. Couverture souple. ISSN 1928-3091

2012. c2013. 8p. Carte, photographies. (QS-Y380-000-FF-A1)

Gratuit.



*N° de cat. R71-71/2012F*

**Que se passe-t-il dans la région visée par le règlement du Sahtu?** assainissement des sites contaminés, retour sur ... Annuel. [Publié par la] Direction des polluants et de l'assainissement. Gatineau (Québec). ISSN 1928-3040

2012. c2013. 7p. Carte, photographies. (QS-Y378-000-FF-A1)

Gratuit.



*N° de cat. R71-72/2012F*

## AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Recipes for a taste of Canadian agriculture.** 3rd ed.. Ottawa, c2013. 31p. Photographs. 22cm. Softcover. (AAFC No. 11971E)

Incorrect catalogue number (A42-116/2013E) printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21813-7  **Cat. No. A22-504/2013E**

**We grow a lot more than you may think:** find out what makes our agriculture and agri-food industry the apple of Canada's eye. Ottawa, c2013. [10]p. Coloured map, photographs. 22cm. Softcover. (AAFC No. 11996)

Free.

ISBN 978-1-100-22000-0  **Cat. No. A22-568/2013E**

**Innovations to discover in Agriculture and Agri-Food Canada's research and development centres in Quebec.** Ottawa, c2013. [24]p. Photographs. 13cm. Softcover. Bilingual. (AAFC No. 11989B)

Free.

ISBN 978-1-100-54525-7  **Cat. No. A42-111/2013**

### Research Branch

**Innovation express:** science news from Agriculture and Agri-Food Canada. Irregular. Ottawa. ISSN 1920-048X Electronic.

"Innovation Express magazine is the Research Branch of Agriculture and Agri-Food Canada's quarterly newsletter to promote research partnerships and technology transfer to organizations interested in agri-food research and development."--Page 10, Vol. 2, issue 1.

Vol. 4, No. 1. 12p. (2.90 MB). Photographs. (AAFC No. 11972E)

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-9-4-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-9-4-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A47-9/4-1E-PDF**

## BANK OF CANADA

**Monetary policy report.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1201-8783

Frequency until April 2009: twice per year.

April 2013. English text, 35p. Graphs, tables.

Free.

●●† **Cat. No. FB1-1/2013-2**

## AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Recettes pour les saveurs de l'agriculture canadienne.** 3e éd.. Ottawa, c2013. 31p. Photographies. 22cm. Couverture souple. (N° AAC 11971F)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-79129-4  **N° de cat. A22-504/2013F**

**Une culture en pleine croissance:** découvrez pourquoi l'agriculture et l'agroalimentaire au Canada forment un secteur à croquer! Ottawa, c2013. [10]p. Carte en couleur, photographies. 22cm. (N° d'AAC 11996)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20629-5  **N° de cat. A22-568/2013F**

**Des innovations à découvrir dans les centres de recherche et de développement d'Agriculture et Agroalimentaire Canada au Québec.** Ottawa, c2013. [24]p. Photographies. 13cm. Couverture souple. Bilingue. (N° AAC 11989B)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54525-7  **N° de cat. A42-111/2013**

### Direction générale de recherche

**Innovation express:** nouveautés en sciences d'Agriculture et Agroalimentaire Canada. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-0498 Électronique.

«Innovation Express est le bulletin de liaison trimestriel de la Direction générale de la recherche d'Agriculture et Agroalimentaire Canada pour promouvoir les partenariats de recherche ainsi que les transferts technologiques aux organismes qui s'intéressent à la R&D dans l'agroalimentaire.»--Page 10, vol. 2, n° 1.

Vol. 4, n° 1. 15p. (3.60 Mo). Photographies. (N° d'AAC 11972F)

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-9-4-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-9-4-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A47-9/4-1F-PDF**

## BANQUE DU CANADA

**Rapport sur la politique monétaire.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1201-8783

Périodicité jusqu'à avril 2009 : deux fois l'an.

Avril 2013. Texte français, 40p. Graphiques, tableaux.

Gratuit.

●●† **N° de cat. FB1-1/2013-2**

**Monetary policy report.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1490-1234 Electronic.

Frequency until April 2009: twice per year.

April 2013. 42p. (1.4 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB1-1/2013-2E-PDF*

**Rapport sur la politique monétaire.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1490-1242 Électronique.

Périodicité jusqu'à avril 2009 : deux fois l'an.

Avril 2013. 46p. (1.25 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB1-1/2013-2F-PDF*

**Bank of Canada annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1487-0452 Electronic.

2012. 92p. (2.39 MB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB1-2012E-PDF*

**Banque du Canada, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1487-0460 Électronique.

2012. 101p. (2.42 Mo). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB1-2012F-PDF*

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

April 26, 2013. 20p. (152 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-26.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-4/2013-4-26-PDF*

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 26 avril 2013. 20p. (152 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-4-26.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-4/2013-4-26-PDF*

**Bank of Canada banking and financial statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1488-4186 Electronic.

April 2013. 175p. (924 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-4.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-5/2013-4-PDF*

**Statistiques bancaires et financières de la Banque du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1488-4186 Électronique.

Avril 2013. 175p. (924 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-5/2013-4-PDF*

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

2013-10. — **A new linear estimator for Gaussian dynamic term structure models**, by Antonio Díez de los Ríos. Ottawa, April 2013. 63p. (648 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB3-2/113-10E-PDF*



**2013-11.–Forecasting with many models: model confidence sets and forecast combination**, by Jon D. Samuels and Rodrigo M. Sekkel. Ottawa, April 2013. 50p. (437 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-11-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *FB3-2/113-11E-PDF*

**2013-12.–Jump-diffusion long-run risks models, variance risk premium and volatility dynamics**, by Jianjian Jin. Ottawa, April 2013. 59p. (429 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *FB3-2/113-12E-PDF*

**2013-9.–An equilibrium analysis of the rise in house prices and mortgage debt**, by Shaofeng Xu. Ottawa, April 2013. 44p. (373 KB). Figs., tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-9-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *FB3-2/113-9E-PDF*

**CANADA ECONOMIC DEVELOPMENT FOR QUEBEC REGIONS**

**DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE CANADA POUR LES RÉGIONS DU QUÉBEC**

**Canada Economic Development for Quebec Regions - departmental sustainable development strategy.** Triennial. Montreal. ISSN 2291-3955 Electronique.

**Développement économique Canada pour les régions du Québec - stratégie ministérielle de développement durable.** Triennial. Montréal. ISSN 2291-3963 Électronique.

2013-2014. 14p. (669 KB).

2013-2014. 14p. (614 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dec-ced/lu90-1-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dec-ced/lu90-1-10-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dec-ced/lu90-1-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dec-ced/lu90-1-10-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

Cat. No. *lu90-1/10-2013E-PDF*

N° de cat. *lu90-1/10-2013F-PDF*

**CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION**

**SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT**

**Housing information monthly.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronique.

**Bulletin mensuel d'information sur le logement.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

ISSN of the paper edition has been printed on these publications.

ISSN de l'édition papier a été imprimé dans ces publications.

[March 2013]. Date released: April 2013. 188p. (2.03 MB). Tableaux.

[Mars 2013]. Date de diffusion: avril 2013. 188p. (2.03 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhcnh12-11/NH12-11-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhcnh12-11/NH12-11-2013-3.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhcnh12-11/NH12-11-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhcnh12-11/NH12-11-2013-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

Cat. No. *NH12-11/2013-3-PDF*

N° de cat. *NH12-11/2013-3-PDF*

**Monthly housing statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 0704-2086 Électronique.

Date released: April 2013. 17p. (918 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-4.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-12/2013-4-PDF**

**Housing now - Halifax CMA.** Monthly. Halifax. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 25p. (1.86 MB). Coloured figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-14/2013-3E-PDF**

**Housing now - Canada.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Merger of: "Housing facts" and "CMHC Mortgage market trends".

Date released: April 2013. 8p. (1.12 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-198/2013-4E-PDF**

**Housing now - Winnipeg CMA.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 33p. (2.95 MB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-215/2013-3E-PDF**

**Housing now - Kelowna CMA.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 23p. (1.95 MB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-22/2013-3E-PDF**

**Statistiques mensuelles sur l'habitation.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 0704-2086 Électronique.

Date de diffusion : avril 2013. 17p. (918 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-12/2013-4-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Halifax.** Mensuel. Halifax. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 25p. (1.95 Mo). Figures en couleur, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-14/2013-3F-PDF**

**Actualités habitation - Canada.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fusion de: «Tendances logement» et «Tendances SCHL du marché hypothécaire».

Date de diffusion : avril 2013. 8p. (920 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-198/2013-4F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Winnipeg.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 33p. (2.98 Mo). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-215/2013-3F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Kelowna.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 23p. (2 Mo). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-22/2013-3F-PDF**

**Housing now - Vancouver and Abbotsford CMAs.** Monthly.  
Vancouver. Electronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 57p. (5.18 MB). Graphs,  
maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-23/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Vancouver et RMR  
d'Abbotsford.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 57p. (5.22 Mo).  
Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-23/2013-3F-PDF**

**Housing now - Victoria CMA.** Monthly. Victoria, British Columbia.  
Electronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 32p. (3.59 MB). Graphs,  
maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-24/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Victoria.** Mensuel. Victoria  
(Colombie Britannique). Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 32p. (3.62 Mo).  
Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-24/2013-3F-PDF**

**Residential construction digest - Saskatoon.** Monthly. Ottawa.  
Electronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 68p. (1.81 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-244/2013-3E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Saskatoon.** Mensuel.  
Ottawa. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 68p. (1.84 Mo).  
Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-244/2013-3F-PDF**

**Residential construction digest - Winnipeg.** Monthly. Ottawa.  
Electronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 68p. (1.91 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-245/2013-3E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Winnipeg.** Mensuel. Ottawa.  
Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 68p. (1.99 Mo).  
Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-245/2013-3F-PDF**

**Residential construction digest - Calgary.** Monthly. Ottawa.  
Electronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 68p. (1.84 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-246/2013-3E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Calgary.** Mensuel. Ottawa.  
Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 68p. (1.85 Mo).  
Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-246/2013-3F-PDF**

**Residential construction digest - Regina.** Monthly. Ottawa.  
Électronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 68p. (2 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-248/2013-3E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Regina.** Mensuel. Ottawa.  
Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 68p. (2 Mo).  
Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-248/2013-3F-PDF**

**Residential construction digest - Edmonton.** Monthly. Ottawa.  
Électronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 68p. (1.82 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-250/2013-3E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Edmonton.** Mensuel.  
Ottawa. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 68p. (1.84 Mo).  
Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-250/2013-3F-PDF**

**Housing now - Hamilton and Brantford CMAs.** Monthly. Ottawa.  
Électronique.

Continues "Housing now - Hamilton".

Variant titles: Housing now - Hamilton and Brantford, Housing now - Hamilton CMA and Brantford CMA.

[March 2013]. Date released: April 2013. 38p. (2.75 MB). Graphs,  
maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-252/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Hamilton et RMR de Brantford.**  
Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fait suite à «Actualités habitation - RMR de Hamilton».

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2012 [i.e. 2013]. 38p. (3.05  
Mo). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-252/2013-3F-PDF**

**Housing now - Ottawa.** Monthly. Ottawa. Électronique.

Quarterly until volume 3, number 4, 4th quarter, 2000.

[March 2013]. Date released: April 2013. 33p. (3.3 MB). Graphs,  
maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-32/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - Ottawa.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Trimestriel jusqu'au volume 3, numéro 4, 4e trimestre 2000.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 33p. (3.58 Mo).  
Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-32/2013-3F-PDF**

**Housing now - Greater Toronto Area.** Monthly. Toronto.  
Électronique.

[March 2013]. Date released: April 2013. 49p. (4.43 MB). Graphs,  
maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-38/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - Région du Grand Toronto.** Mensuel.  
Toronto. Électronique.

[March 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 49p. (4.73 Mo).  
Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-38/2013-3F-PDF**



**Housing now - Calgary CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 31p. (2.14 MB). Graphs, maps, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-41/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Calgary.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 32p. (2.31 Mo). Cartes, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-41/2013-3F-PDF**

**Housing now - Montréal CMA.** Monthly. Montreal. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 29p. (1.86 MB). Map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-48/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Montréal.** Mensuel. Montréal. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 29p. (1.88 Mo). Carte, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-48/2013-3F-PDF**

**CANADA SCHOOL OF PUBLIC SERVICE**

**Learning roadmap for procurement, materiel management and real property:** guide to required training and recommended learning opportunities. Ottawa, [2012]. English text, 1p. (652 KB). Tables. Adobe Acrobat. Bilingual. Electronic.

The catalogue number (SC103-47/1-2012) and ISBN (978-1-100-54291-1) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csp/SC103-47-1-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csp/SC103-47-1-2012.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SC103-47/1-2012-PDF**

**ÉCOLE DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA**

**Parcours d'apprentissage des spécialistes fonctionnels des acquisitions, de la gestion du matériel et des biens immobiliers:** guide de la formation indispensable et des possibilités d'apprentissage recommandées. Ottawa, [2012]. Texte français, 1p. (652 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Bilingue. Électronique.

Le n° de catalogue (SC103-47/1-2012) et l'ISBN (978-1-100-54291-1) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csp/SC103-47-1-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csp/SC103-47-1-2012.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SC103-47/1-2012-PDF**

**CANADIAN CENTRE FOR OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY**

**Report of the Council.** Annual. Ottawa. Electronic.

April 1, 2011 to March 31, 2012. 37p. (2247 KB). Coloured figs., photographs, tables.

Running title: **Report of the Council, 2011 – 2012.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsht-cco/CC271-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsht-cco/CC271-2-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CC271-2/2012E-PDF**

**CENTRE CANADIEN D'HYGIÈNE ET DE SÉCURITÉ AU TRAVAIL**

**Rapport annuel du Conseil.** Annuel. Ottawa. Électronique.

1er avril 2011 au 31 mars 2012. 37p. (2248 Ko). Figures en couleur, photographies, tableaux.

Titre en tête de chaque page: **Rapport du Conseil 2011 – 2012.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsht-cco/CC271-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsht-cco/CC271-2-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CC271-2/2012F-PDF**

**CANADIAN COUNCIL OF MINISTERS OF THE ENVIRONMENT**

**Guidance document for the beneficial use of municipal biosolids, municipal sludge and treated septage.** Winnipeg, Manitoba, c2012. 122p. (1067 KB). Figs., glossary, references, tables. Adobe Acrobat. (PN 1473) Électronique.

"This guidance document was written at a level which assumes a degree of professional understanding of wastewater residuals, soils, nutrient and trace element management, and nutrient/carbon cycling in general. Background reading and references are provided throughout the document to assist the reader in locating the additional information they need to prepare for the beneficial management of wastewater residuals. It is strongly recommended that those responsible for preparing and implementing a plan for beneficial use of a residual be familiar with current and emerging research, scientific literature, and technology. Ongoing education and research allows for the implementation of beneficial use options that suit individual environments, governance structures, and situations."—Page 7 of 122, Overview.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-56-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-56-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-896997-85-8 Cat. No. En108-4/56-2012E-PDF

**Canada-wide approach for the management of wastewater biosolids.** Winnipeg, Manitoba, c2012. 10p. (65 KB). Adobe Acrobat. (PN 1477) Électronique.

"The Approach and the supporting Guidance Document for the Beneficial Use of Municipal Biosolids, Municipal Sludge and Treated Septage present best management practices, and encourage the beneficial use and sound management of municipal biosolids across Canada."—Page 3 of 10.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-57-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-57-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. En108-4/57-2012E-PDF

**CANADIAN GRAIN COMMISSION**

**Exports of Canadian grain and wheat flour.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. ISSN 1702-9090 Électronique.

Crop year 2012-2013, February 2013. 30p. (325 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A92-25/2013-2E-PDF

**CONSEIL CANADIEN DES MINISTRES DE L'ENVIRONNEMENT**

**Guide pour la valorisation des biosolides municipaux, des boues municipales et des boues de fosses septiques traitées.** Winnipeg (Manitoba), c2012. 130p. (1069 Ko). Figures, glossaire, références, tableaux. Adobe Acrobat. (PN 1474) Électronique.

«Le guide s'adresse aux lecteurs qui ont une certaine connaissance des résidus d'épuration, des sols, de la gestion des éléments nutritifs et des éléments traces ainsi que du cycle des éléments nutritifs et du carbone en général. Nous proposons cependant des lectures de base et fournissons des références tout au long du document pour aider le lecteur à localiser les renseignements supplémentaires dont il a besoin pour préparer un plan de bonne gestion des résidus d'épuration. Il est fortement recommandé que les personnes chargées de préparer et de mettre en place des plans de valorisation des résidus aient une bonne connaissance des recherches en cours et émergentes, de la littérature scientifique et de la technologie. L'éducation et la recherche permettent la mise en œuvre d'options de valorisation adaptées à des milieux, des structures de gouvernance et des situations spécifiques.»—Page 8 de 130, Aperçu.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-56-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-56-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-896997-86-5 N° de cat. En108-4/56-2012F-PDF

**Approche pancanadienne pour la gestion des biosolides issues de l'épuration des eaux usées.** Winnipeg (Manitoba), c2012. 11p. (68 Ko). Adobe Acrobat. (PN 1478) Électronique.

«L'Approche et le Guide pour la valorisation des biosolides municipaux, des boues municipales et des boues de fosses septiques traitées présentent et encouragent la valorisation et la bonne gestion des biosolides municipaux partout au Canada.»—Page 3 de 11.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccme/En108-4-57-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccme/En108-4-57-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. En108-4/57-2012F-PDF

**COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS**

**Exportations de grain canadien et de farine de blé.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). ISSN 1713-8493 Électronique.

Campagne agricole 2012-2013, février 2013. 30p. (343 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A92-25/2013-2F-PDF

**Canadian MIS database - hospital financial performance indicators, ... Methodological notes.** Annual. Ottawa. Electronic.

"Spending and Health Workforce".

2006–2007 to 2010–2011. [2012]. 47p. (1.31 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-17-1-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-17-1-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-17/1-2011E-PDF**

**Base de données canadienne SIG - indicateurs du rendement financier des hôpitaux, de ... Notes méthodologiques.** Annuel. Ottawa. Électronique.

«Dépenses et main-d'œuvre de la santé».

2006-2007 à 2010-2011. 54p. (1.19 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-17-1-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-17-1-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-17/1-2011F-PDF**

**Supply, distribution and migration of Canadian physicians.** Annual. Ottawa. ISSN 1707-3634 Electronic.

2011. [2012]. 152p. (1.83 MB). References, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-23-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-23-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-23/2011E-PDF**

**Nombre, répartition et migration des médecins canadiens.** Annuel. Ottawa. ISSN 1707-3642 Électronique.

2011. [2012]. 154p. (1.99 Mo). Graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-23-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-23-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-23/2011F-PDF**

**Medical radiation technologists in Canada.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011. c2012. 94p. (1.64 MB). Figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-58-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-58-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-58/2011E-PDF**

**Technologues en radiation médicale au Canada.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011. c2012. 94p. (1.7 Mo). Figures, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-58-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-58-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-58/2011F-PDF**

## CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA

## CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA

**Citizenship and Immigration Canada - report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-2208 Electronic.

2013-2014. 54p. (1097 KB). Figs., references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-16-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-16-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Ci1-16/2013E-PDF**

**Citoyenneté et Immigration Canada - rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-2216 Électronique.

2013-2014. 58p. (1227 Ko). Figures, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-16-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-16-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Ci1-16/2013F-PDF**

### Notice to depositories:

### Avis aux dépositaires:

The following publication was listed in the Weekly Checklist as being available to full depositories only. It is being listed now to permit selective depositories to order their copies if they require them. Full depositories have already received their copy of this publication.

La publication suivante a déjà été signalée dans la Liste hebdomadaire pour les bibliothèques de dépôt universel. Cette notice est présentement signalée pour permettre aux dépositaires sélectifs de commander leur exemplaire. Les bibliothèques de dépôt universel ont déjà reçu leur exemplaire de cette publication.

**A fun path to learning:** [cic.gc.ca/youth](http://cic.gc.ca/youth). Ottawa, c2012. English text, [3]p. 22cm. Pamphlet. Bilingual. (C&I 1533-09-2012)

Free.

**Une façon amusante d'apprendre:** [cic.gc.ca/jeunes](http://cic.gc.ca/jeunes). Ottawa, c2012. Texte français, [3]p. 22cm. Dépliant. Bilingue. (C&I 1533-09-2012)  
Gratuit.

1 □ ISBN 978-1-100-54412-0 ● †

**Cat. No. Ci4-94/2012**

1 □ ISBN 978-1-100-54412-0 ● †

**N° de cat. Ci4-94/2012**

**Typology of Canada's Francophone minority communities:** executive summary, [by] Chedly Belkhodja, Christophe Traisnel, Mathieu Wade. Ottawa, August 2012. 9p. (450 KB). Adobe Acrobat. (Ref. No. RR20130303) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-106-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-106-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22139-7 Cat. No. *Ci4-106/1-2013E-PDF*

**A new residential order?** the social geography of visible minority and religious groups in Montreal, Toronto, and Vancouver in 2031, [by] Daniel Hiebert. Ottawa, July 2012. 38p. (411 KB). References, tables. Adobe Acrobat. (R&E Ref. No. RR20120701E) Electronic.

The catalogue number (Ci4-98/2012E) and ISBN (978-1-100-21474-0) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-98-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-98-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *Ci4-98/2012E-PDF*

## ENVIRONMENT CANADA

### Ontario Region

**LEVEL news:** Great Lakes, St. Lawrence River water levels. Monthly. Burlington, Ontario. ISSN 1925-5713 Electronic.

LEVELnews.

Vol. 21, no. 3, 11 March 2013. 2p. (414 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *En162-1/21-3E-PDF*

Vol. 21, no. 4, 10 April 2013. 2p. (415 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *En162-1/21-4E-PDF*

**Typologie des communautés francophones en situation minoritaire du Canada - sommaire**, [par] Chedly Belkhodja, Christophe Traisnel, Mathieu Wade. Ottawa, Août 2012. 9p. (445 Ko). Adobe Acrobat. (No. de réf. RR20130303) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-106/2013F-PDF) copié dans cette publication électronique est incorrect.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-106-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-106-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20752-0 N° de cat. *Ci4-106/1-2013F-PDF*

## ENVIRONNEMENT CANADA

### Région de l'Ontario

**Info-NIVEAU:** niveau des Grands Lacs et du Saint-Laurent. Mensuel. Burlington (Ontario). ISSN 1925-5721 Électronique.

infoNIVEAU.

Vol. 21, n° 3, le 11 mars 2013. 2p. (414 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. *En162-1/21-3F-PDF*

Vol. 21, n° 4, le 10 avril 2013. 2p. (414 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. *En162-1/21-4F-PDF*



## Transportation Division

**Fleet average NOx emission performance of ... model year light-duty vehicles, light-duty trucks and medium-duty passenger vehicles:** in relation to the On-Road Vehicle and Engine Emission Regulations under the Canadian Environmental Protection Act, 1999. Annual. Ottawa. ISSN 1927-2456 Electronic.

2010. c2013. 18p. (401 KB). Graphs, tables.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-10-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-10-2010-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. En81-10/2010E-PDF**

## FARM PRODUCTS COUNCIL OF CANADA

**Focus newsletter.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Variant title: **Focus.**

Issues before October 2009 published under the name National Farm Products Council.

October 2012. 8p. (2.56 MB). Illus., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A99-3/1-2012-10E-PDF**

March 2012. 9p. (2.81 MB). Illus.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A99-3/1-2012-3E-PDF**

May 2012. 9p. (2.25 MB). Illus.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A99-3/1-2012-5E-PDF**

## Division du transport

**Rendement des émissions moyennes de NOx du parc de véhicules légers, de camionnettes et de véhicules moyens à passagers pour l'année modèle ...** par rapport au Règlement sur les émissions des véhicules routiers et de leurs moteurs en vertu de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999). Annuel. Ottawa. ISSN 1927-2464 Electronique.

2010. c2013. 18p. (578 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En81-10-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En81-10-2010-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. En81-10/2010F-PDF**

## CONSEIL DES PRODUITS AGRICOLES DU CANADA

**Focus bulletin.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Focus.**

Les éditions éditées avant Octobre 2009 publié sous le nom de Conseil national des produits agricoles.

Octobre 2012. 8p. (2.60 Mo). Ill., tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-10-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A99-3/1-2012-10F-PDF**

Mars 2012. 9p. (418 Ko). Ill.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A99-3/1-2012-3F-PDF**

Mai 2012. 9p. (2.07 Mo). Ill.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpac-fpcc/A99-3-1-2012-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A99-3/1-2012-5F-PDF**

## FINANCE CANADA

**Notice of ways and means motion to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament ...** Irregular. The Minister of Finance. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Variant title: Notice of ways and means motion to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament ... and other measures.

[2013-04-22]. 51p. (170 KB).

Short title: Economic Action Plan 2013 Act, No. 1.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/fin/F2-134-2013-04-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/fin/F2-134-2013-04-22.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. F2-134/2013-04-22-PDF*

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

**Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.** Irregular. Ottawa. Introductory pages in English and in French. ISSN 1701-1280 Electronic.

Other title: Secrétariat canadien de consultation scientifique, série de compte rendu.

2012/054. — **Proceedings of the National Peer Review Meeting on guidance related to bycatch and discards in Canadian commercial fisheries:** March 5-7, 2012, Montreal, Quebec, Chairpersons: Jake Rice and Andrea White; Editor: Erika Thorleifson. Ottawa, April 2013. 22p. (371 KB). Fig., references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-054-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-054-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2012-054E-PDF*

2012/056. — **Proceedings of the Regional Peer Review Meeting on information in the support of critical habitat identification for Cultus Pygmy Sculpin (*Cottus aleuticus*):** October 12, 2011, Nanaimo, BC, Sean MacConnachie, Chairperson. Nanaimo, British Columbia, April 2013. 15p. (259 KB). References. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-056-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-056-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2012-056E-PDF*

## FINANCES CANADA

**Avis de motion de voies et moyens portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement ...** Irrégulier. Le ministre des Finances. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Titre de renvoi: Avis de motion de voles et moyens portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement ... et mettant en oeuvre d'autres mesures.

[2013-04-22]. 51p. (170 Ko).

Titre abrégé: Loi no 1 sur le plan d'action économique de 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/fin/F2-134-2013-04-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/fin/F2-134-2013-04-22.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. F2-134/2013-04-22-PDF*

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, série des comptes rendus.** Irrégulier. Ottawa. Pages préalables en anglais et en français. Électronique.

Titre varié: Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.

2012/054. — **Compte rendu de la réunion annuelle d'examen par les pairs concernant les orientations sur les prises accessoires et les rejets en mer des pêches commerciales canadiennes:** du 5 au 7 mars 2012, Montréal (Québec), Présidents : Jake Rice et Andrea White ; rédactrice : Erika Thorleifson. Ottawa, Avril 2013. 24p. (368 Ko). Figure, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-054-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-054-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-4/2012-054F-PDF*

2013/001. — **Compte rendu de l'examen régional par des pairs portant sur l'évaluation des stocks de crabe commun des eaux côtières du Québec:** 5 février 2013, Institut Maurice Lamontagne, Président : Martin Castonguay ; rapporteure : Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 15p. (245 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-4/2013-001F-PDF*

2013/002.--**Compte rendu de l'examen régional par des pairs portant sur l'évaluation des stocks de la macre de l'Atlantique des Îles-de-la-Madeleine**: 7 février 2013, Institut Maurice Lamontagne, Président : Charley Cyr ; rapporteure : Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 13p. (208 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-002-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs70-4/2013-002F-PDF**

2013/003.--**Compte rendu de l'examen régional par des pairs portant sur l'évaluation des stocks de pétoncle des eaux côtières du Québec**: 6 février 2013, Institut Maurice Lamontagne, Président : François Grégoire ; rapporteure : Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 13p. (287 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-003-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs70-4/2013-003F-PDF**

2013/004.--**Proceedings of the Regional Recovery Potential Assessment (RPA) of Carmine Shiner**: 15-16 March 2011, Winnipeg, MB, Chairperson: Kathleen Martin; Editor: Holly Cleator. Winnipeg, Manitoba, April 2013. 21p. (267 KB). References. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-004-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-4/2013-004E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**

Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages. Electronic.

2012/063, Maritimes Region.--**Assessment of Leatherback Turtle (*Dermochelys coriacea*) fisheries and non-fisheries related interactions in Atlantic Canadian waters**, [by] R. O'Boyle. Bedford, Nova Scotia, c2012. 102p. (3846 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-063-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-063-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-063E-PDF**

2012/083, Maritimes Region.--**2010 status of American eel (*Anguilla rostrata*) in Maritimes Region**, [by] R.G. Bradford. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 43p. (1327 KB). Figs., graphs, map, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-083-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-083-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-083E-PDF**

2012/085, Maritimes Region.--**2011 evaluation of 4VWX herring**, [by] M.J. Power, D. Knox, A. MacIntyre, G.D. Melvin, and R. Singh. St. Andrews, New Brunswick, c2013. 89p. (2438 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-085-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-085-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2012-085E-PDF***

2012/104, Gulf Region.--**Assessment of Atlantic salmon (*Salmo salar*) in Salmon Fishing Area 16 of the southern Gulf of St. Lawrence**, [by] S.G. Douglas, G. Chaput, J. Hayward, and J. Sheasgreen. Moncton, New Brunswick, c2013. 68p. (1355 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-104-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-104-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2012-104E-PDF***

2012/133, Maritimes Region.--**Significance of the Maritimes Region Ecosystem Research Initiative to Marine Protected Area network planning within Fisheries and Oceans Canada**, [by] P. Lawton, M. Westhead, M.E. Greenlaw, S.J. Smith, C.J. Brown, S. Quigley, and D. Brickman. Moncton, New Brunswick, c2013. 31p. (751 KB). Figs., maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-133-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-133-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2012-133E-PDF***

2012/145, Pacific Region.--**Pre-season run size forecasts for Fraser River Sockeye (*Oncorhynchus nerka*) and Pink (*O. gorbuscha*) salmon in 2013**, [by] Grant, S.C.H. and MacDonald, B.L. Delta, British Columbia, c2013. 48p. (737 KB). Figs., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-145-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-145-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2012-145E-PDF***

2012/150, Pacific Region.--**Utilizing the Albion Test Fishery as an in-season predictor of run size of the Fraser River spring and summer age 5/2 Chinook aggregate**, [by] M.W. Chamberlain and C.K. Parken. Kamloops, British Columbia, c2013. 45p. (900 KB). Figs., graphs, map, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-150-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-150-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2012-150E-PDF***



2012/161, Maritimes Region.--**Comparative survey between Digby and Miracle drag gear for scallop surveys in the Bay of Fundy**, [by] S.J. Smith, A. Glass, J. Sameoto, B. Hubley, A. Reeves, and L. Nasmith. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 24p. (663 KB). Graphs, map, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-161-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-161-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-161E-PDF**

2012/163, Gulf Region.--**Knowledge of fish physiology used to set water temperature thresholds for in-season closures of Atlantic salmon (*Salmo salar*) recreational fisheries**, [by] C. Breau. Moncton, New Brunswick, c2013. 27p. (406 KB). Figs., graphs, references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-163-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-163-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-163E-PDF**

2012/164, Gulf Region.--**Adaptive management strategies to protect Atlantic salmon (*Salmo salar*) under environmentally stressful conditions**, [by] C. Breau and D. Caissie. Moncton, New Brunswick, c2013. 16p. (458 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-164-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-164-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-164E-PDF**

2012/173, Newfoundland and Labrador Region.--**Virtual population assessment (VPA) estimates of stock size and maximum sustainable yield (MSY) reference points for 3Ps cod**, [by] Peter A. Shelton and M. Joanne Morgan. St. John's, c2013. 41p. (1084 KB). Figs., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-173-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-173-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-173E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronique.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

...  
CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes."--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

...  
De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»-- <http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2012/079, Quebec Region.--**The Saguenay Fjord winter recreational groundfish fishery, 2011-2012.** Mont-Joli, Quebec, March 2013. 15p. (291 KB). Graphs, map, photographs, references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-079-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-079-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-079E-PDF**

2012/079, Région du Québec.--**La pêche récréative hivernale au poisson de fond dans le fjord du Saguenay, 2011-2012.** Mont-Joli (Québec), Mars 2013. 16p. (378 Ko). Carte, graphiques, photographies, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-079-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-079-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-079F-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat - science response.**  
Irregular. Ottawa. ISSN 1919-3769 Electronic.

2012/035, Maritimes Region.—**DEPOMOD predictions for an aquaculture site at Cheney Head, New Brunswick.** Dartmouth, Nova Scotia, April 2013. 24p. (987 KB). Figs., graphs, map, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-35-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-35-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-7/2012-35E-PDF**

2012/045, Pacific Region.—**Transport of Japan tsunami marine debris to the coast of British Columbia:** an updated review. Nanaimo, British Columbia, March 2013. 19p. (1083 KB). Figs., photographs, references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-45-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-45-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-7/2012-45E-PDF**

#### **Canadian Coast Guard**

**Notices to mariners publication. Eastern edition.** Monthly. Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7678 Electronic.

Vol. 38, no. 4, April 26, 2013. 34p. (182 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs152-5/38-4E-PDF**

**Notices to mariners publication. Western edition.** Monthly. Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7708 Electronic.

Vol. 38, no. 4, April 26, 2013. 18p. (643 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs152-6/38-4E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique - réponse des sciences.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-3815 Électronique.

2012/035, Région des Maritimes.—**Prévisions du modèle DEPOMOD pour un site aquacole à Cheney Head au Nouveau-Brunswick.** Dartmouth (Nouvelle-Écosse), Avril 2013. 26p. (901 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-35-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-35-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs70-7/2012-35F-PDF**

2012/045, Région du Pacifique.—**Transport vers la côte de la Colombie-Britannique de débris issus du tsunami japonais:** mise à jour. Nanaimo (Colombie Britannique), Mars 2013. 22p. (1125 Ko). Figures, photographies, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-45-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-45-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs70-7/2012-45F-PDF**

#### **Garde côtière canadienne**

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Est.** Mensuel. Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1714-0226 Électronique.

Vol. 38, n° 4, 26 avril 2013. 36p. (196 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs152-5/38-4F-PDF**

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Ouest.** Mensuel. Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1719-7716 Électronique.

Vol. 38, n° 4, 26 avril 2013. 19p. (678 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs152-6/38-4F-PDF**

## HEALTH CANADA

### *First Nations and Inuit Health Branch*

**Fish and shellfish safety:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. [4]p. Photographs, tables. 28cm. Pamphlet. (Publication: 120027)

Free.

ISBN 978-1-100-20095-8 ◆ † Cat. No. H34-246/1-2012E

**Fish and shellfish safety:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. 4p. (3.14 MB). Photographs, tables. Adobe Acrobat. (Publication: 120026) Électronique.

The catalogue number (H34-246/1-2012E) and ISBN (978-1-100-20095-8) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-1-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

Cat. No. H34-246/1-2012E-PDF

### *Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886 Electronic.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-07.--**Métrafenone.** Ottawa, 26 April 2013. 26p. (156 KB). Tables. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-7-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

Cat. No. H113-9/2013-7E-PDF

## HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA

## SANTÉ CANADA

### *Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

**La salubrité des poissons et des mollusques:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. [4]p. Photographies, tableaux. 28cm. Dépliant. (Publication : 120027)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-98692-0 ◆ † N° de cat. H34-246/1-2012F

**La salubrité des poissons et des mollusques:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. 4p. (2.88 Mo). Photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (Publication : 120027) Électronique.

Le n° de catalogue (H34-246/1-2012F) et l'ISBN (978-1-100-98692-0) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-1-2012-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

N° de cat. H34-246/1-2012F-PDF

### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908 Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-07.--**Métrafenone.** Ottawa, Le 26 avril 2013. 30p. (117 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-7-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

N° de cat. H113-9/2013-7F-PDF

## RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA

**Série d'analyses de professions.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Classification nationale des professions : 7244.--**Monteur / monteuse de lignes sous tension**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2013. 93p. (1.14 Mo). Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-27-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-27-2013-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

ISBN 9780662721734

N° de cat. HS42-1/27-2013F-PDF

## Labour Program

## Programme du travail

**Workplace bulletin.** Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. ISSN 1719-3141 Electronic.

Published twice a month from 2005 to May 2012. As of June 2012, the Bulletin will be published on a monthly basis, during the last week of the month.

**Bulletin du travail.** Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux du travail. Ottawa. ISSN 1719-315X Électronique.

Publié deux fois par mois de 2005 à mai 2012. À compter du mois de juin 2012, le Bulletin sera diffusé sur une base mensuelle, au cours de la dernière semaine de chaque mois.

March 28, 2013. 9p. (194 KB). Coloured figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-03-28-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-03-28-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. HS22-1/2013-03-28E-PDF**

28 mars 2013. 9p. (207 Ko). Figures en couleur, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-03-28-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-03-28-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HS22-1/2013-03-28F-PDF**

## INDUSTRY CANADA

## INDUSTRIE CANADA

### Canadian Intellectual Property Office

### Office de la propriété intellectuelle du Canada

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, no. 17. April 23, 2013. 221p. (1.72 MB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-17.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-17-PDF**

Vol. 141, n° 17. Le 23 avril 2013. 221p. (1.72 Mo).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-17.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-17-PDF**

Vol. 141, no. 18. April 30, 2013. 263p. (2193 KB). Figs.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-18.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-18-PDF**

Vol. 141, n° 18. Le 30 avril 2013. 263p. (2193 Ko). Figures.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-18.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-18-PDF**

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, no. 3053, May 1, 2013. 229p. (6172 KB). Figs.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3053.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3053.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3053-PDF**

Vol. 60, n° 3053, 1 mai 2013. 229p. (6172 Ko). Figures.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3053.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3053.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3053-PDF**

### Canadian Tourism Commission

### Commission canadienne du tourisme

**Tourism snapshot.** Monthly. Vancouver. Electronic.

Subtitle varies.

**Tourisme en bref.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

Le sous-titre varie.

Vol. 9, no. 2, February 2013. 8p. (8.39 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu85-3/9-2E-PDF**

Vol. 9, n° 2, février 2013. 8p. (8.40 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu85-3/9-2F-PDF**



## JUSTICE CANADA

## JUSTICE CANADA

**Victims of crime - research digest.** Annual. Issued jointly by Policy for Victims Issues and the Research and Statistics Division. Ottawa. ISSN 1929-9990 Electronique.

**Victimes d'actes criminels - recueil des recherches.** Annuel. Publié conjointement par le Centre de la politique concernant les victimes et la Division de la recherche et de la statistique. Ottawa. ISSN 2291-0018 Électronique.

Titre de renvoi: **Recueil des recherches sur les victimes d'actes criminels.**

No. 6, 2013. 49p. (1.22 MB). Maps, references, tables.

N° 6, 2013. 51p. (1.27 Ko). Cartes, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J12-3-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J12-3-6-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J12-3-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J12-3-6-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. J12-3/6-2013E-PDF**

**N° de cat. J12-3/6-2013F-PDF**

## NATIONAL BATTLEFIELDS COMMISSION

## COMMISSION DES CHAMPS DE BATAILLE NATIONAUX

**Policy for using the grounds managed by the National Battlefields Commission.** Québec, [2012]. 32p. (155 KB). Adobe Acrobat. Electronique.

**Politique d'utilisation du territoire géré par la Commission des champs de bataille nationaux.** Québec, [2012]. 28p. (142 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

"Effective January 1, 2013".

«En vigueur le 1er janvier 2013».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccbn-nbc/CH58-5-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccbn-nbc/CH58-5-2-2012-eng.pdf)  
**Free.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccbn-nbc/CH58-5-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccbn-nbc/CH58-5-2-2012-fra.pdf)  
**Gratuit.**

**Cat. No. CH58-5/2-2012E-PDF**

**N° de cat. CH58-5/2-2012F-PDF**

## NATIONAL ENERGY BOARD

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. 28cm. Processed. ISSN 1704-0914

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. 28cm. Polycopié. ISSN 1704-0906

Monthly statistics for February 2013. In various pagings. Graph, tables.

Statistiques mensuelles pour février 2013. En pagination multiple. Graphique, tableaux.

**Free.**

**Gratuit.**

●●† **Cat. No. NE12-6/2013-2E**

●●† **N° de cat. NE12-6/2013-2F**

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. ISSN 1702-4013 Electronique.

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. ISSN 1702-4021 Électronique.

Monthly statistics for February 2013. 16p. (109 KB). Graph, tables.

Statistiques mensuelles pour février 2013. 16p. (110 Ko). Graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. NE12-6/2013-2E-PDF**

**N° de cat. NE12-6/2013-2F-PDF**

**NATIONAL JOINT COUNCIL OF THE PUBLIC SERVICE OF  
CANADA**

**National Joint Council agreements.** Ottawa. 28cm. Loose-leaf.

Amendment List -- NJC 13-2, April 11, 2013. 75 sheets (in various pagings). Tables.

\$15.00 per copy.

★ **Cat. No. F65-21/2002-13-2**

**NATURAL RESOURCES CANADA**

**Minerals and Metals Sector**

**Production of Canada's leading minerals.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-8189 Electronic.

ISSN (0709-292X) of the print edition has been incorrectly copied in the PDF edition.

Latest release includes revisions to monthly data for the current and previous year.

13-2, February 2013. 7p. (59 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-2.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M35-1/2013-2-PDF**

**OFFICE OF THE AUDITOR GENERAL OF CANADA**

**Report of the Auditor General of Canada to the House of Commons.** Semi-annual. Ottawa. ISSN 1701-5413 Electronic.

The ISSN (0821-8110) of the print edition has been incorrectly copied in the PDF edition.

Spring 2013. --**Report of the Auditor General of Canada. Message from the Auditor General ; main points - chapters 1 to 10; appendix.** Ottawa. 52p. (671 KB). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-0-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-0-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22105-2 **Cat. No. FA1-2013/1-0E-PDF**

**CONSEIL NATIONAL MIXTE DE LA FONCTION PUBLIQUE  
DU CANADA**

**Conventions du Conseil national mixte.** Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles.

Liste de modifications -- CNM 13-2, le 11 avril 2013. 75 feuilles (en pagination multiple). Tableaux.

15,00 \$ l'exemplaire.

★ **N° de cat. F65-21/2002-13-2**

**RESSOURCES NATURELLES CANADA**

**Secteur des minéraux et des métaux**

**Production des principaux minéraux du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-8189 Électronique.

L'ISSN (0709-292X) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition PDF.

Dernière version inclut les révisions aux données mensuelles pour l'année courante et l'année précédente.

13-2, février 2013. 7p. (59 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-2.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M35-1/2013-2-PDF**

**BUREAU DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA**

**Rapport de la vérificatrice générale du Canada à la Chambre des communes.** Semestriel. Ottawa. ISSN 1701-5421 Électronique.

L'ISSN (0821-8129) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition PDF.

Printemps 2013. --**Rapport du vérificateur général du Canada. Message du vérificateur général ; points saillants - chapitres 1 à 10; annexe.** Ottawa. 60p. (713 Ko). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-0-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-0-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20718-6 **N° de cat. FA1-2013/1-0F-PDF**

Spring 2013. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 10**, advance funding - P3 Canada Fund. Ottawa. 22p.  
 (398 KB). Figs. Adobe Acrobat.

Title from added title page and cover: **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 10**, Advance funding - P3 Canada Fund; **Chapter 11**, Special  
 examinations of Crown Corporations.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22112-0 Cat. No. FA1-2013/1-10E-PDF**

[Spring 2013]. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 11**, special examinations of crown corporations.  
 Ottawa. 22p. (246 KB). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-11-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22113-7 Cat. No. FA1-2013/1-11E-PDF**

Spring 2013. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 11**, status report on evaluating the effectiveness of  
 programs. Ottawa. 46p. (496 KB). Adobe Acrobat.

Title from added title page and cover: **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 1**, status report on evaluating the effectiveness of programs ; **Chapter 2**,  
 status report on security contracting ; **Chapter 3**, status report on collecting  
 tax debts - Canada Revenue Agency.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21901-1 Cat. No. FA1-2013/1-1E-PDF**

[Spring 2013]. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 2**, status report on security in contracting. Ottawa. 40p.  
 (375 KB). Figs., tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21902-8 Cat. No. FA1-2013/1-2E-PDF**

[Spring 2013]. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 3**, status report on collecting tax debts - Canada  
 Revenue Agency. Ottawa. 30p. (345 KB). Figs., tables. Adobe  
 Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21903-5 Cat. No. FA1-2013/1-3E-PDF**

Spring 2013. --**Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 4**, official development assistance through multilateral  
 organizations. Ottawa. 36p. (495 KB). Figs., tables. Adobe  
 Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22106-9 Cat. No. FA1-2013/1-4E-PDF**

Printemps 2013. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 10**, le financement anticipé - Fonds PPP Canada.  
 Ottawa. 23p. (393 Ko). Figures. Adobe Acrobat.

Titre de la page de titre et de la couverture additionnelles : **Rapport du vérificateur**  
**général du Canada. Chapitre 10, Le financement anticipé - Fonds PPP Canada ;**  
**Chapitre 11, Les examens spéciaux des sociétés d'État.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-10-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20725-4 N° de cat. FA1-2013/1-10F-PDF**

[Printemps 2013]. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 11**, les examens spéciaux des sociétés d'État.  
 Ottawa. 23p. (251 Ko). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-11-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20726-1 N° de cat. FA1-2013/1-11F-PDF**

Printemps 2013. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 1**, rapport Le Point sur l'évaluation de l'efficacité des  
 programmes. Ottawa. 52p. (469 Ko). Adobe Acrobat.

Titre de la page de titre et de la couverture additionnelles : **Rapport du vérificateur**  
**général du Canada. Chapitre 1, rapport Le Point sur l'évaluation de l'efficacité**  
**des programmes ; chapitre 2, rapport Le Point sur la sécurité en matière de**  
**contrats ; chapitre 3, rapport Le Point sur le recouvrement des impôts et des**  
**taxes impayés - Agence du revenu du Canada.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20527-4 N° de cat. FA1-2013/1-1F-PDF**

[Printemps 2013]. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 2**, rapport Le Point sur la sécurité en matière de  
 contrats. Ottawa. 46p. (442 Ko). Figures, tableaux. Adobe  
 Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20528-1 N° de cat. FA1-2013/1-2F-PDF**

[Printemps 2013]. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 3**, rapport Le Point sur le recouvrement des impôts et  
 des taxes impayés - Agence du revenu du Canada. Ottawa.  
 36p. (391 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20529-8 N° de cat. FA1-2013/1-3F-PDF**

Printemps 2013. --**Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 4**, l'aide publique au développement délivrée par les  
 organisations multilatérales. Ottawa. 44p. (495 Ko). Figures,  
 tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20719-3 N° de cat. FA1-2013/1-4F-PDF**

Spring 2013. — **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 5**, promoting diabetes prevention and control. Ottawa.  
 46p. (506 KB). Graphs, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-5-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22107-6 Cat. No. FA1-2013/1-5E-PDF

Spring 2013. — **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 6**, creating a historical record of Indian residential  
 schools. Ottawa. 36p. (480 KB). Photographs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-6-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22108-3 Cat. No. FA1-2013/1-6E-PDF

Spring 2013. — **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 7**, federal search and rescue activities. Ottawa. 39p.  
 (685 KB). Figs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-7-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22109-0 Cat. No. FA1-2013/1-7E-PDF

Spring 2013. — **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 8**, spending on the public security and anti-terrorism  
 initiative. Ottawa. 22p. (237 KB). Adobe Acrobat.

Title from added title page and cover: **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 8**, Spending on the public security and anti-terrorism initiative;  
**Chapter 9**, Employment insurance overpayments - Human Resources and  
 Skills Development Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-8-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22110-6 Cat. No. FA1-2013/1-8E-PDF

[Spring 2013]. — **Report of the Auditor General of Canada.**  
**Chapter 9**, employment insurance overpayments – Human  
 Resources and Skills Development Canada. Ottawa. 20p. (340  
 KB). Fig., tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-9-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22111-3 Cat. No. FA1-2013/1-9E-PDF

## OFFICE OF THE PARLIAMENTARY BUDGET OFFICER

**Economic and fiscal outlook.** Ottawa, April 29, 2013. 35p. (911  
 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dpb-pbo/YN5-51-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dpb-pbo/YN5-51-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. YN5-51/2013E-PDF

Printemps 2013. — **Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 5**, la promotion de la prévention et du contrôle du  
 diabète. Ottawa. 52p. (616 Ko). Graphiques, tableaux. Adobe  
 Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-5-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20720-9 N° de cat. FA1-2013/1-5F-PDF

Printemps 2013. — **Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 6**, la création d'un dossier historique des pensionnats  
 indiens. Ottawa. 36p. (490 Ko). Photographies. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-6-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20721-6 N° de cat. FA1-2013/1-6F-PDF

Printemps 2013. — **Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 7**, les activités fédérales de recherche et sauvetage.  
 Ottawa. 48p. (779 Ko). Figures. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-7-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20722-3 N° de cat. FA1-2013/1-7F-PDF

Printemps 2013. — **Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 8**, les dépenses consacrées à l'initiative de sécurité  
 publique et d'antiterrorisme. Ottawa. 23p. (335 Ko). Adobe  
 Acrobat.

Titre de la page de titre et de la couverture additionnelles : **Rapport du vérificateur**  
**général du Canada. Chapitre 8, Les dépenses consacrées à l'initiative de**  
**sécurité publique et d'antiterrorisme; Chapitre 9, Les paiements de**  
**l'assurance-emploi versés en trop - Ressources humaines et Développement**  
**des compétences.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-8-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20723-0 N° de cat. FA1-2013/1-8F-PDF

[Printemps 2013]. — **Rapport du vérificateur général du Canada.**  
**Chapitre 9**, les paiements de l'assurance-emploi versés en trop  
 – Ressources humaines et Développement des compétences  
 Canada. Ottawa. 24p. (353 Ko). Figure, tableaux. Adobe  
 Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bvg-oag/FA1-2013-1-9-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20724-7 N° de cat. FA1-2013/1-9F-PDF

## BUREAU DU DIRECTEUR PARLEMENTAIRE DU BUDGET

**Perspectives économiques et financières.** Ottawa, Le 29 avril  
 2013. 39p. (935 Ko). Graphiques, références, tableaux. Adobe  
 Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dpb-pbo/YN5-51-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dpb-pbo/YN5-51-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. YN5-51/2013F-PDF



## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

### *Publishing and Depository Services Program*

#### **Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program.  
Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 17, April 26, 2013. 47p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-17**

### *Translation Bureau*

**Language update.** Quarterly. Ottawa. (Articles in their original language.) Electronic.

Vol. 10, no. 1, Spring 2013. 36p. (2.27 MB). Figs., references, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/S52-4-10-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/S52-4-10-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. S52-4/10-1-PDF**

### **QUEEN'S PRINTER**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 17, Saturday, April 27, 2013. p. 847-1044. Index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-17**

Vol. 147, quarterly index, January 1 to March 31, 2013. 13p. Index.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/2013-1**

## TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

### *Programme des Éditions et des services de dépôt*

#### **Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 17, le 26 avril 2013. 47p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-17**

### *Bureau de la traduction*

**L'Actualité langagière.** Trimestriel. Ottawa. (Articles en leurs langues originales.) Électronique.

Vol. 10, n° 1, printemps 2013. 36p. (2.27 Mo). Figures, références, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/S52-4-10-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/S52-4-10-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. S52-4/10-1-PDF**

### **IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 17, le samedi 27 avril 2013. p. 847-1044. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-17**

Vol. 147, index trimestriel, du 1er janvier au 31 mars 2013. 13p. Index.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/2013-1**

**Canada gazette. Part I. Weekly.** Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Électronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 17, Saturday, April 27, 2013. 201p. (2.87 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-17.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/147-17-PDF**

Vol. 147, quarterly index, January 1 to March 31, 2013. 16p. (939 KB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-2013-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/2013-1-PDF**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 9, Wednesday, April 24, 2013. p. 904-905, ivp.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\*

**Cat. No. SP2-2/147-9**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Électronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 9, Wednesday, April 24, 2013. 8p. (874 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-9.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-2/147-9-PDF**

**ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE**

**Adjudicative Services Branch**

**Annual report, management of the RCMP disciplinary process.** Annual. Ottawa. Softcover. Bilingual. ISSN 1929-364X

2011-2012. English text, [4], 58, [1]p. Coloured maps, graphs, organization charts, tables. Accompanying material: An erratum.

Incorrect catalogue number (PS61-17/2012E-PDF) printed in this publication.

Free.



**Cat. No. PS61-17/2012**

**Gazette du Canada. Partie I. Hebdomadaire.** Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 17, le samedi 27 avril 2013. 201p. (2.87 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-17.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/147-17-PDF**

Vol. 147, index trimestriel, du 1er janvier au 31 mars 2013. 16p. (939 Ko). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-2013-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/2013-1-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 9, le mercredi 24 avril 2013. p. 904-905, ivp.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\*

**N° de cat. SP2-2/147-9**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Bimensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 9, le mercredi 24 avril 2013. 8p. (874 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-9.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-2/147-9-PDF**

**GENDARMERIE ROYALE DU CANADA**

**Direction générale des services d'arbitrage**

**Rapport annuel, gestion du processus disciplinaire de la GRC.** Annuel. Ottawa. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1929-364X

2011-2012. Texte français, [4], 58, [1]p. Cartes en couleur, graphiques, organigrammes, tableaux. Matériel d'accompagnement: Un erratum.

Le n° de catalogue (PS61-17/2012F-PDF) imprimé dans cette publication est incorrect.

Gratuit.



**N° de cat. PS61-17/2012**

## TRANSPORT CANADA

### *Marine Safety*

**Standard for the tonnage measurement of vessels.** Second edition November 2007, revised. Ottawa, December 2012. 57p. (838 KB). Illus., tables. Adobe Acrobat. (TP 13430E) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-33-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-33-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21369-9 Cat. No. T29-33/2012E-PDF**

### *Transport Dangerous Goods*

**TDG bulletin.** Irregular. Ottawa. (TP 9554E) Electronic.

Other title: **Transportation of dangerous goods bulletin.**

Vol. 2, April 2012. 8p. (219 KB). (RDIMS # 5953654)

Title of this issue: **Shipping documents.**

"This Bulletin explains shipping document requirements. It does not change, create, amend or allow deviations from the Transportation Dangerous Goods (TDG) Regulations. For specific details, consult Part 3 of the TDG Regulations."--Page 2 of 8.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T44-4-2-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T44-4-2-2-2012-eng.pdf)  
**Free.**

 **Cat. No. T44-4/2-2-2012E-PDF**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

**Aviation investigation report.** Ottawa. Electronic.

Former title: **Aviation occurrence report.**

A12W0004.--**Runway overrun - 1263343 Alberta Inc. (dba Enerjet) Boeing 737-700, C-GDEJ, Fort Nelson, British Columbia, 09 January 2012.** Gatineau, Quebec, [2013]. 25p. (969 KB). Figs., photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-5/12-0004E-PDF**

## TRANSPORTS CANADA

### *Sécurité maritime*

**Normes de jaugeage des bâtiments.** Deuxième édition Novembre 2007, révisée. Ottawa, Décembre 2012. 56p. (999 Ko). Ill., tableaux. Adobe Acrobat. (TP 13430F (10/2012)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-33-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-33-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99867-1 N° de cat. T29-33/2012F-PDF**

### *Transport des marchandises dangereuses*

**Bulletin TMD.** Irrégulier. Ottawa. (TP 9554F) Électronique.

Titre varié: **Bulletin Transport des marchandises dangereuses.**

Vol. 2, avril 2012. 9p. (280 Ko). (N° SGDDI 6978685)

Titre de ce numéro: **Document d'expédition.**

«Le présent bulletin explique les exigences concernant les documents d'expédition. Il ne vise en aucun cas à apporter quelque modification que ce soit ni à permettre des dérogations au Règlement sur le transport des marchandises dangereuses (TMD). Pour plus de détails, veuillez consulter la partie 3 du Règlement sur le TMD.»--Page 2 de 9.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T44-4-2-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T44-4-2-2-2012-fra.pdf)  
**Gratuit.**

**N° de cat. T44-4/2-2-2012F-PDF**

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

**Rapport d'enquête aéronautique.** Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'enquête sur événement aéronautique.**

Titre antérieur: **Rapport d'enquête sur accident aéronautique.**

A12W0004.--**Sortie en bout de piste du Boeing 737-700, C-GDEJ exploité par 1263343 Alberta Inc. (s/n Enerjet) à Fort Nelson (Colombie-Britannique) le 9 janvier 2012.** Gatineau (Québec), [2013]. 26p. (1012 Ko). Figures, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-5/12-0004F-PDF**

**Railway investigation report.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Rapport d'enquête sur un accident ferroviaire.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'enquête ferroviaire.**

**R12E0004. –Main-track collision - Canadian National runaway rolling stock and Train A45951-16, Mile 44.5, Grande Cache Subdivision, Hanlon, Alberta, 18 January 2012.** Ottawa, [2013]. 18p. (696 KB). Figs., photographs, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-6/12-0004E-PDF**

**R12E0004. –Collision en voie principale entre du matériel roulant à la dérive et le train A45951-16 exploité par le Canadien National au point milliaire 44,5 de la subdivision Grande Cache à Hanlon (Alberta) le 18 janvier 2012.** Ottawa, [2013]. 20p. (685 Ko). Figures, photographies, tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-6/12-0004F-PDF**

#### **TREASURY BOARD OF CANADA SECRETARIAT**

#### **SECRÉTARIAT DU CONSEIL DU TRÉSOR DU CANADA**

**Red tape reduction action plan.** Ottawa, c2012. 16p. (1.50 MB). References. Adobe Acrobat. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT22-132-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT22-132-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21308-8 Cat. No. BT22-132/2012E-PDF**

**Le plan d'action sur la réduction du fardeau administratif.** Ottawa, c2012. 18p. (1.51 Mo). Références. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT22-132-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT22-132-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99814-5 N° de cat. BT22-132/2012F-PDF**



## STATISTICS CANADA

### Occasionals

**Economic insights.** Irregular. [Issued by] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1927-503X Electronic.

No. 023. --**Recent developments in the Canadian economy, Spring 2013**, by Cyndi Bloskie and Guy Gellatly. Ottawa, c2013. 7p. (1.77 MB). Graphs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-023-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-023-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22234-9 **Cat. No. CS11-626/2013-23E-PDF**

### Annuaux

**Canada at a glance.** Annual. Ottawa. ISSN 1701-5766 Electronic.

2013. 27p. (7.29 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/12-581-x/12-581-x2013-000-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/12-581-x/12-581-x2013-000-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS12-581/2013E-PDF**

**Report on energy supply-demand in Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1708-1580 Electronic.

2011 preliminary. [Released] April 2013. 126p. (749 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/57-003-x/57-003-x2010-000-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/57-003-x/57-003-x2010-000-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS57-003/2011E-PDF**

### Census

**Guide to job vacancy statistics.** Ottawa, May 2013. 10p. (84 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/72-210-g/72-210-g2013-001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/72-210-g/72-210-g2013-001-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS72-210/2013E-PDF**

## STATISTIQUE CANADA

### Hors série

**Aperçus économiques.** Irrégulier. [Publié par] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1927-5048 Électronique.

N° 023. --**Développements récents de l'économie canadienne - printemps 2013**, par Cyndi Bloskie et Guy Gellatly. Ottawa, c2013. 8p. (1.82 Mo). Graphiques. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-023-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-023-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20849-7 **N° de cat. CS11-626/2013-23F-PDF**

### Annuaux

**Un coup d'oeil sur le Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1701-5774 Électronique.

2013. 27p. (7.35 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/12-581-x/12-581-x2013-000-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/12-581-x/12-581-x2013-000-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS12-581/2013F-PDF**

**Bulletin sur la disponibilité et écoulement d'énergie au Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1708-1599 Électronique.

Préliminaire 2011. [Paru] avril 2013. 128p. (949 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/57-003-x/57-003-x2010-000-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/57-003-x/57-003-x2010-000-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS57-003/2011F-PDF**

### Recensements

**Guide des statistiques sur les postes vacants.** Ottawa, Mai 2013. 10p. (89 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/72-210-g/72-210-g2013-001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/72-210-g/72-210-g2013-001-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS72-210/2013F-PDF**

**Methodological document on the 2011 Census language data:**  
Census year, 2011. Ottawa, c2013. 29p. (1.47 MB). Coloured  
figs., references, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/98-314-x/98-314-x2011051-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/98-314-x/98-314-x2011051-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-21414-6 **Cat. No. CS98-314/2011-51E-PDF**

#### **Periodic Releases**

**Sawmills.** Monthly. Ottawa. ISSN 1911-5970 Electronique.

Vol. 67, No. 2, February 2013. Release date: May 2013. 8p. (78 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013002-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS35-003/67-2E-PDF**

**Aircraft movement statistics - NAV CANADA towers and flight service stations.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6314 Electronique.

February 2013. 50p. (238 KB). Glossary, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013002-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS51-007/2013-2E-PDF**

**Aircraft Movement Statistics - airports without air traffic control towers.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6330 Electronique.

January 2013. 27p. (134 KB). Glossary, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013001-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS51-008/2013-1E-PDF**

**Capital expenditure price statistics.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1499-9897 Electronique.

Continues the print publication with the same title commencing with the Third quarter 2005.

Vol. 28, No. 4, October to December 2012. 107p. (544 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2012004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2012004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS62-007/28-4E-PDF**

**Document méthodologique sur les données linguistiques du Recensement de 2011:** Année de recensement 2011. Ottawa, c2013. 30p. (1.50 Mo). Figures en couleur, références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/98-314-x/98-314-x2011051-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/98-314-x/98-314-x2011051-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-1-100-99913-5 **N° de cat. CS98-314/2011-51F-PDF**

#### **Bulletins**

**Scieries.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1911-5989 Électronique.

Vol. 67, n° 2, février 2013. Date de parution : mai 2013. 8p. (83 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013002-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS35-003/67-2F-PDF**

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV CANADA.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6322 Électronique.

Février 2013. 50p. (250 Ko). Glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013002-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS51-007/2013-2F-PDF**

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6349 Électronique.

Janvier 2013. 28p. (142 Ko). Glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013001-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS51-008/2013-1F-PDF**

**Statistiques des prix des immobilisations.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1708-4024 Électronique.

Fait suite à une publication imprimée ayant le même titre et commençant avec le troisième trimestre de 2005.

Vol. 28, n° 4, octobre à décembre 2012. 108p. (635 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2012004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2012004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS62-007/28-4F-PDF**

**Canadian foreign post indexes.** Monthly. Ottawa. ISSN 1708-0142 Électronique.

Issue contents: Foreign Service Directives Post Indexes -- Canadian International Development Agency Post Indexes -- Military Post Indexes -- Post Indexes for Non-government Organizations -- The Guide to the Post Index.

May 2013. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013005-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS62-013/2013-5E-HTML**

**Les indices de mission canadienne à l'étranger.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1708-0150 Électronique.

Sommaire de numéro: Indices de mission des directives sur le service extérieur -- Indices de mission de l'Agence canadienne de développement international -- Indices de mission militaire -- Indices de mission pour les organisations non gouvernementales -- Le guide de l'indice de mission.

Mai 2013. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013005-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS62-013/2013-5F-HTML**

**Canadian international merchandise trade.** Monthly. [Issued by the] International Trade Division. Ottawa. ISSN 1480-8781 Électronique.

The ISSN (1480-8781) for the English version is the same for the bilingual version.

Vol. 67, no. 3, March 2013. 23p. (117 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS65-001/67-3E-PDF**

**Le commerce international de marchandises du Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division du commerce international. Ottawa. ISSN 1916-1905 Électronique.

Vol. 67, n° 3, mars 2013. 23p. (126 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS65-001/67-3F-PDF**





**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-18**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

13-18

CANADA		POSTES
POST		CANADA
Postage paid		Port payé
Lettermail		Poste-lettres
1782711		
OTTAWA		

***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

May 10, 2013

Le 10 mai 2013

2013 No. 19

2013 n° 19

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

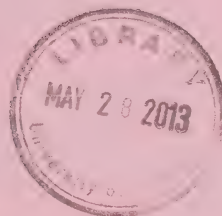
Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

♦ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télocopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 19

May 6 to May 10, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge. Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 19

Le 6 mai au 10 mai 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada. Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 157, Tuesday, April 30, 2013, 1st session, 41st Parliament. 32p. (491 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-157-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-157-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/157E-PDF**

Vol. 148, no. 158, Wednesday, May 1, 2013, 1st session, 41st Parliament. 36p. (470 KB).

"This issue contains the latest listing of Senators, Officers of the Senate and the Ministry".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-158-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-158-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/158E-PDF**

Vol. 148, no. 159, Thursday, May 2, 2013, 1st session, 41st Parliament. 28p. (463 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-159-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-159-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/159E-PDF**

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 157, le mardi 30 avril 2013, 1re session, 41e législature. 32p. (554 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-157-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-157-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/157F-PDF**

Vol. 148, n° 158, le mercredi 1er mai 2013, 1re session, 41e législature. 36p. (517 Ko).

« Ce numéro contient la liste la plus récente des sénateurs, des hauts fonctionnaires du Sénat et des membres du Ministère ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-158-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-158-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/158F-PDF**

Vol. 148, n° 159, le jeudi 2 mai 2013, 1re session, 41e législature. 28p. (517 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-159-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-159-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/159F-PDF**

Vol. 148, no. 160, Tuesday, May 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 36p. (514 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-160-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-160-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/160E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 157 (Tuesday, April 30, 2013). 16p. (425 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-157.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-157.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/157-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 158 (Wednesday, May 1, 2013). 8p. (392 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-158.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-158.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/158-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 159 (Thursday, May 2, 2013). 28p. (540 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-159.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-159.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/159-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 160 (Tuesday, May 7, 2013). 12p. (406 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-160.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-160.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/160-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Daily (during session).

No. 159, Thursday, May 2, 2013. 20p. (444 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-159.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-159.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/159-PDF**

No. 160, Tuesday, May 7, 2013. 12p. (406 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-160.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-160.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/160-PDF**

Vol. 148, n° 160, le mardi 7 mai 2013, 1re session, 41e législature. 36p. (576 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-160-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-160-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/160F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 157 (le mardi 30 avril 2013). 16p. (425 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-157.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-157.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/157-PDF**

41e législature, 1re session, n° 158 (le mercredi 1er mai 2013). 8p. (392 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-158.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-158.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/158-PDF**

41e législature, 1re session, n° 159 (le jeudi 2 mai 2013). 28p. (540 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-159.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-159.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/159-PDF**

41e législature, 1re session, n° 160 (le mardi 7 mai 2013). 12p. (406 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-160.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-160.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/160-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 159, le jeudi 2 mai 2013. 20p. (444 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-159.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-159.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/159-PDF**

N° 160, le mardi 7 mai 2013. 12p. (406 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-160.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-160.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/160-PDF**

No. 161, Wednesday, May 8, 2013. 20p. (445 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-161.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-161.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/161-PDF**

## **Bills**

**Bill S-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Senate of Canada bill.

S-15, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001.** Ottawa, As passed by the Senate, May 1, 2013. 14p. (125 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Expansion and Conservation of Canada's National Parks Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-15-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-15-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-15/3-PDF**

S-213, 1st session, 41st Parliament.--**An Act respecting a national day of remembrance to honour Canadian veterans of the Korean War.** Ottawa, As passed by the Senate, March 6, 2013. 6p. (69 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Korean War Veterans Day Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-213-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-213-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-213/3-PDF**

## **Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 40 (Tuesday, March 26, 2013). 30p. (504 KB).

Tenth meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-40.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/40-PDF**

N° 161, le mercredi 8 mai 2013. 20p. (445 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-161.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-161.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/161-PDF**

## **Projets de loi**

**Projet de loi S-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Sénat du Canada, projet de loi.

S-15, 1e session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en oeuvre de l'Accord Canada - Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada.** Ottawa, Adopté par le Sénat le 1er mai 2013. 14p. (125 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur le développement et la conservation des parcs nationaux du Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-15-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-15-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-15/3-PDF**

S-213, 1e session, 41e législature.--**Loi instituant une journée nationale de commémoration pour honorer les anciens combattants de la guerre de Corée.** Ottawa, Adopté par le Sénat le 6 mars 2013. 6p. (69 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la Journée des anciens combattants de la guerre de Corée.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-213-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-213-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-213/3-PDF**

## **Comités**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 40 (le mardi 26 mars 2013). 30p. (504 Ko).

Dixième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-40.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/40-PDF**

**Proceedings of the Standing Committee on Internal Economy, Budgets and Administration.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-7565 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

1st session, 41st Parliament, 2011-12-13, issue no. 7 (Thursday, December 13, 2012 (public and in camera), Friday, December 14, 2012 (in camera), Thursday, February 14, 2013 (public and in camera), Thursday, February 28, 2013 (public and in camera), Thursday, March 7, 2013 (public and in camera). 22p. (1.73 MB).

Including: seventeenth report of the Committee (Annual Report on Internal Audits 2011-2012), eighteenth report of the Committee (Senate Main Estimates for the fiscal year 2013-2014), nineteenth report of the Committee (Primary and Secondary Residences).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc30/YC30-411-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc30/YC30-411-7.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC30-411/7-PDF**

**Délibérations du Comité permanent de la régie interne, des budgets et de l'administration.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-7565 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

1re session de la 41e législature, 2011-2012-2013, fascicule n° 7 (le jeudi 13 décembre 2012 (publique et à huis clos), le vendredi 14 décembre 2012 (à huis clos), le jeudi 14 février 2013 (publique et à huis clos), le jeudi 28 février 2013 (publique et à huis clos), le jeudi 7 mars 2013 (publique et à huis clos). 22p. (1.73 Mo).

Y compris : le dix-septième rapport du Comité (Rapport annuel sur les vérifications internes de 2011-2012), le dix-huitième rapport du Comité (Budget principal des dépenses du Sénat pour l'exercice financier 2013-2014), le dix-neuvième rapport du Comité (Résidences principale et secondaire).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc30/YC30-411-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc30/YC30-411-7.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC30-411/7-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 24 (Wednesday, February 27, 2013, Monday, March 25, 2013). 64p. (705 KB).

Thirteenth meeting on: Issue of cyberbullying in Canada with regard to Canada's international human rights obligations under Article 19 of the United Nations Convention on the Rights of the Child ; Sixth meeting on: Issues relating to human rights and, inter alia, the review of the machinery of government dealing with Canada's international and national human rights obligations.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-24.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC32-411/24-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 24 (le mercredi 27 février 2013, le lundi 25 mars 2013). 64p. (705 Ko).

Treizième réunion concernant : La question de la cyberintimidation au Canada en ce qui concerne les obligations internationales du Canada en matière de droits de la personne aux termes de l'article 19 de la Convention des Nations Unies relative aux droits de l'enfant ; Sixième réunion concernant : L'évolution de diverses questions ayant trait aux droits de la personne et à l'examen, entre autres choses, des mécanismes du gouvernement pour que le Canada respecte ses obligations nationales et internationales en matière de droits de la personne.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-24.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC32-411/24-PDF**

**Proceedings of the Subcommittee on Veterans Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1713-3351 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, issue no. 10 (Wednesday, March 6, 2013 (in camera), Wednesday, March 20, 2013 (in camera)). 6p. (352 KB).

Twenty-first and twenty-second meetings on: Services and benefits provided to members of the Canadian Forces; to veterans; to members and former members of the Royal Canadian Mounted Police and their families.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-10.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC33-1/411-10-PDF**

**Délibérations du Sous-comité des affaires des anciens combattants.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1713-3351 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au n° 1.

41e législature, 1re session, fascicule n° 10 (le mercredi 6 mars 2013 (à huis clos), mercredi 20 mars 2013 (à huis clos)). 6p. (352 Ko).

Vingt et unième et vingt-deuxième réunions concernant : Les services et les prestations dispensés aux membres des Forces canadiennes; aux anciens combattants ; aux membres et anciens membres de la Gendarmerie royale du Canada et leurs familles.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-10.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC33-1/411-10-PDF**



41st Parliament, 1st session, issue no. 9 (Wednesday, November 28, 2012, Wednesday, December 5, 2012). 42p. (584 KB).

Nineteenth and twentieth meetings on: Services and benefits provided to veterans and their families.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-9.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC33-1/411-9-PDF**

41e législature, 1re session, fascicule n° 9 (le mercredi 28 novembre 2012, le mercredi 5 décembre 2012). 42p. (584 Ko).

Dix-neuvième et vingtième réunions concernant : Les services et les avantages sociaux offerts aux anciens combattants et leurs familles.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-9.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC33-1/411-9-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 179, Thursday, November 8, 2012, 41st Parliament, 1st Session. 12p. (91 KB).

Original published on: 2012/11/08; published on: 2012/11/23; published on: 2013/02/28; published on: 2013/05/01.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-179.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/179-PDF**

No. 216, Thursday, February 28, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 3p. (47 KB).

Original published on: 2013/02/28; published on: 2013/03/01; published on: 2013/03/08; published on: 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-216.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-216.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/216-PDF**

No. 226, Thursday, March 21, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 4p. (54 KB).

Original published on: 2013/03/21; published on: 2013/03/28; published on: 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-226.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-226.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/226-PDF**

No. 230, Wednesday, March 27, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 18p. (109 KB).

Original published on: 2013/03/27; published on: 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-230.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-230.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/230-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 179, le jeudi 8 novembre 2012, 41e Législature, 1re session. 12p. (91 Ko).

Date originale de publication : 2012/11/08; date de publication : 2012/11/23; date de publication : 2013/02/28; date de publication : 2013/05/01.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-179.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/179-PDF**

N° 216, le jeudi 28 février 2013, 41e Législature, 1re session. 3p. (47 Ko).

Date originale de publication : 2013/02/28; date de publication : 2013/03/01; date de publication : 2013/03/08; date de publication : 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-216.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-216.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/216-PDF**

N° 226, le jeudi 21 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 4p. (54 Ko).

Date originale de publication 2013/03/21; date de publication 2013/03/28; date de publication 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-226.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-226.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/226-PDF**

N° 230, le mercredi 27 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 18p. (109 Ko).

Date originale de publication : 2013/03/27; date de publication : 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-230.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-230.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/230-PDF**

No. 231, Thursday, March 28, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (92 KB).

Original published on: 2013/03/28; published on: 2013/04/15; published on: 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-231.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-231.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/231-PDF***

No. 237, Monday, April 22, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (76 KB).

Original published on 2013/04/22, published on 2013/04/23, published on 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/237-PDF***

No. 238, Tuesday, April 23, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (66 KB).

Original published on 2013/04/23, published on 2013/04/24, published on 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-238.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/238-PDF***

No. 239, Wednesday, April 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (74 KB).

Original published on 2013/04/24, published on 2013/04/25, published on 2013/04/29, published on 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/239-PDF***

No. 240, Thursday, April 25, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 5p. (55 KB).

Original date of publication: 2013/04/25; date of publication: 2013/04/29; date of publication: 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-240.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/240-PDF***

No. 241, Friday, April 26, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 4p. (54 KB).

Original published on: 2013/04/26; published on: 2013/04/29; published on: 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-241.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/241-PDF***

N° 231, le jeudi 28 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (92 Ko).

Date originale de publication : 2013/03/28; date de publication : 2013/04/15; date de publication : 2013/04/30.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-231.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-231.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/231-PDF***

N° 237, le lundi 22 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (76 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/22, date de publication : 2013/04/23, date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/237-PDF***

N° 238, le mardi 23 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (66 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/23, date de publication : 2013/04/24, date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-238.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-238.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/238-PDF***

N° 239, le mercredi 24 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (74 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/24, date de publication : 2013/04/25, date de publication : 2013/04/29, date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/239-PDF***

N° 240, le jeudi 25 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 5p. (55 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/25; date de publication : 2013/04/29; date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-240.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-240.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/240-PDF***

N° 241, le vendredi 26 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 4p. (54 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/26; date de publication : 2013/04/29; date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-241.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-241.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/241-PDF***

No. 243, Tuesday, April 30, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 4p. (62 KB).

Original published on: 2013/04/30; published on: 2013/05/06.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-243.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-243.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/243-PDF***

No. 244, Wednesday, May 1, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (88 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-244.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/244-PDF***

No. 245, Thursday, May 2, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (78 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-245.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/245-PDF***

No. 246, Friday, May 3, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (79 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-246.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/246-PDF***

No. 247, Monday, May 6, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (77 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/247-PDF***

No. 248, Tuesday, May 7, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (78 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/248-PDF***

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 243, Tuesday, April 30, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (529 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-243-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-243-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/243E-PDF***

Vol. 146, no. 244, Wednesday, May 1, 2013, 1st session, 41st Parliament. 54p. (379 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-244-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-244-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/244E-PDF***

N° 243, le mardi 30 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 4p. (62 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/30; date de publication: 2013/05/06.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-243.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-243.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/243-PDF***

N° 244, le mercredi 1er mai 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (88 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-244.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/244-PDF***

N° 245, le jeudi 2 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (78 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-245.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/245-PDF***

N° 246, le vendredi 3 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (79 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-246.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/246-PDF***

N° 247, le lundi 6 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (77 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/247-PDF***

N° 248, le mardi 7 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (78 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/248-PDF***

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 243, le mardi 30 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (582 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-243-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-243-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/243F-PDF***

Vol. 146, n° 244, le mercredi 1er mai 2013, 1re session, 41e législature. 54p. (418 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-244-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-244-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/244F-PDF***

Vol. 146, no. 245, Thursday, May 2, 2013, 1st session, 41st Parliament. 88p. (562 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-245-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-245-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/245E-PDF**

Vol. 146, no. 246, Friday, May 3, 2013, 1st session, 41st Parliament. 102p. (498 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-246-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-246-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/246E-PDF**

Vol. 146, no. 247, Monday, May 6, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (534 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-247-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-247-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/247E-PDF**

Vol. 146, no. 248, Tuesday, May 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 124p. (777 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/248E-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 244 (Wednesday, May 1, 2013). 68p. (371 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-244.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/244-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 245 (Thursday, May 2, 2013). 70p. (365 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-245.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/245-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 246 (Friday, May 3, 2013). 66p. (360 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-246.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/246-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 247 (Monday, May 6, 2013). 68p. (365 KB).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-247.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/247-PDF**

Vol. 146, n° 245, le jeudi 2 mai 2013, 1re session, 41e législature. 88p. (621 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-245-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-245-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/245F-PDF**

Vol. 146, n° 246, le vendredi 3 mai 2013, 1re session, 41e législature. 102p. (542 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-246-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-246-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/246F-PDF**

Vol. 146, n° 247, le lundi 6 mai 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (593 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-247-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-247-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/247F-PDF**

Vol. 146, n° 248, le mardi 7 mai 2013, 1re session, 41e législature. 124p. (863 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/248F-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 244 (le mercredi 1er mai 2013). 68p. (371 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-244.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/244-PDF**

41e législature, 1re session, n° 245 (le jeudi 2 mai 2013). 70p. (365 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-245.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/245-PDF**

41e législature, 1re session, n° 246 (le vendredi 3 mai 2013). 66p. (360 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-246.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/246-PDF**

41e législature, 1re session, n° 247 (le lundi 6 mai 2013). 68p. (365 Ko).  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-247.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/247-PDF**



41st Parliament, 1st session, no. 248 (Tuesday, May 7, 2013). 66p. (361 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-248.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. X4-411/248-PDF*

41st Parliament, 1st session, no. 249 (Wednesday, May 8, 2013). 70p. (371 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-249.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. X4-411/249-PDF*

41e législature, 1re session, n° 248 (le mardi 7 mai 2013). 66p. (361 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-248.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. X4-411/248-PDF*

41e législature, 1re session, n° 249 (le mercredi 8 mai 2013). 70p. (371 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-249.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. X4-411/249-PDF*

#### **Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 3, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 14p. (145 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC2-411/2-2-3E-PDF*

#### **Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 3, 41e législature, 1re session (le mercredi 25 avril 2013). 14p. (155 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC2-411/2-2-3F-PDF*

#### **Bill C-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-15, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts.** Ottawa, As passed by the House of Commons, May 1, 2013. 72p. (397 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Strengthening Military Justice in the Defence of Canada Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-15-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-15-3.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-15/3-PDF*

#### **Projet de loi C-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-15, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence.** Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 1er mai 2013. 72p. (397 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi visant à renforcer la justice militaire pour la défense du Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-15-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-15-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-15/3-PDF*

C-394, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code and the National Defence Act (criminal organization recruitment).** Ottawa, As passed by the House of Commons, May 1, 2013. 8p. (172 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-394-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-394-3.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-394/3-PDF*

C-394, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur la défense nationale (recrutement : organisations criminelles).** Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 1er mai 2013. 8p. (172 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-394-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-394-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-394/3-PDF*

C-502, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Humber River), Mr. Sullivan.** Ottawa, First Reading, May 1, 2013. 3p. (71 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-502-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-502-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-502/1-PDF*

C-502, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Humber), M. Sullivan.** Ottawa, Première lecture le 1er mai 2013. 3p. (71 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-502-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-502-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-502/1-PDF*

C-503, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada Elections Act (local endorsement of candidate)**, Ms. May. Ottawa, First Reading, May 1, 2013. 4p. (72 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Democratic Local Nomination Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-503-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-503-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-503/1-PDF**

C-504, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada Labour Code (volunteer firefighters)**, Ms. Moore. Ottawa, First reading, May 2, 2013. 4p. (65 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Support for Volunteer Firefighters Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-504-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-504-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-504/1-PDF**

C-505, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Public Servants Disclosure Protection Act (powers of inquiry)**, Mr. Ravignat. Ottawa, First reading, May 2, 2013. 5p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-505-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-505-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-505/1-PDF**

C-506, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Don River)**. Ottawa, First Reading, May 7, 2013. 4p. (75 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-506-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-506-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-506/1-PDF**

C-61, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada-Newfoundland Atlantic Accord Implementation Act, the Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and other Acts and to provide for certain other measures**, Minister of Natural Resources. Ottawa, First reading, May 2, 2013. 294p. (1.33 MB). Adobe Acrobat.

Short title: **Offshore Health and Safety Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-61-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-61-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-61/1-PDF**

C-503, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi électorale du Canada (soutien des candidats au niveau local)**, Mme May. Ottawa, Première lecture le 1er mai 2013. 4p. (72 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur les investitures locales démocratiques.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-503-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-503-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-503/1-PDF**

C-504, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code canadien du travail (pompiers volontaires)**, Mme Moore. Ottawa, Première lecture le 2 mai 2013. 4p. (65 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'appui aux pompiers volontaires.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-504-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-504-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-504/1-PDF**

C-505, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des fonctionnaires divulgateurs d'actes répréhensibles (pouvoirs d'enquête)**, M. Ravignat. Ottawa, Première lecture le 2 mai 2013. 5p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-505-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-505-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-505/1-PDF**

C-506, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Don)**. Ottawa, Première lecture le 7 mai 2013. 4p. (75 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-506-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-506-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-506/1-PDF**

C-61, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi de mise en oeuvre de l'Accord atlantique Canada - Terre-Neuve et la Loi de mise en oeuvre de l'Accord Canada - Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et d'autres lois, et comportant d'autres mesures**, Ministre des ressources naturelles. Ottawa, Première lecture le 2 mai 2013. 294p. (1.33 Mo). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la santé et la sécurité dans la zone extracôtière.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-61-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-61-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-61/1-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 14p. (156 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-77-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-77E-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 14p. (164 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-77-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-2/2-411-77F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 24p. (214 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-76-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 24p. (233 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-76-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 26p. (212 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-86-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC16-1/2-411-86E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 26p. (225 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-86-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-86-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC16-1/2-411-86F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Finance.** Irregular. Ottawa. Electronic.

17th report, 41st Parliament, 1st session.--**Tax evasion and the use of tax havens**, James Rajotte, Chair. Ottawa, May 2013. 62p. (681 KB). Tables. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/01; published on: 2013/05/09.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-1-411-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-1-411-17-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/1-411-17E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des finances.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

17e rapport, 41e législature, 1re session.--**La fraude fiscale et le recours aux paradis fiscaux**, Le président, James Rajotte. Ottawa, Mai 2013. 64p. (730 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/05/01; date de publication: 2013/05/09.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-1-411-17-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-1-411-17-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/1-411-17F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 115, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 24p. (204 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-115-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-115-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/2-411-115E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 115, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 24p. (217 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-115-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-115-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/2-411-115F-PDF**

No. 116, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 28p. (230 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-116-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-116-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/2-411-116E-PDF**

N° 116, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 28p. (253 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-116-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-116-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/2-411-116F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 67, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 18p. (175 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-67-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-67-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-67E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 67, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 18p. (179 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-67-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-67-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-67F-PDF**

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 20p. (190 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-68E-PDF**

N° 68, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 20p. (205 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-68F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 22p. (196 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-68E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 22p. (208 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-68F-PDF**

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 22p. (197 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-69-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-69E-PDF**

N° 69, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 22p. (211 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-69-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-69F-PDF**

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 14p. (151 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-70E-PDF**

N° 70, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 14p. (161 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-70F-PDF**



No. 71, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 18p. (174 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc35-1/XC35-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc35-1/XC35-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-71E-PDF**

N° 71, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 18p. (184 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc35-1/XC35-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc35-1/XC35-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-71F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 65, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 20p. (184 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc39-1/XC39-1-2-411-65-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc39-1/XC39-1-2-411-65-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-65E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 65, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 20p. (194 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc39-1/XC39-1-2-411-65-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc39-1/XC39-1-2-411-65-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-65F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 22p. (204 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 22p. (217 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-76F-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 24p. (211 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-77-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-77E-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 24p. (224 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc49-1/XC49-1-2-411-77-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-77F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 26p. (215 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 26p. (235 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-70F-PDF**

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 24p. (207 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-71E-PDF**

N° 71, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 24p. (222 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-71F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Fisheries and Oceans.**  
Irregular. Ottawa. Electronic.

4th report, 41st Parliament, 1st session.--**Invasive species that pose a threat to the Great Lakes system**, Chair: Rodney Weston. Ottawa, April 2013. 46p. (702 KB). Coloured maps, glossary, references. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/04/25; published on: 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC51-1/1-411-4E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des pêches et des océans.**  
Irrégulier. Ottawa. Électronique.

4e rapport, 41e législature, 1re session.--**Espèces envahissantes qui représentent une menace pour le bassin des Grands Lacs**, Président : Rodney Weston. Ottawa, Avril 2013. 50p. (966 Ko). Cartes en couleur, glossaire, références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/04/25; date de publication : 2013/05/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-1-411-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC51-1/1-411-4F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 20p. (187 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC51-1/2-411-73E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 20p. (193 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-73-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC51-1/2-411-73F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 20p. (180 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-71E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 71, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 20p. (187 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-71F-PDF**

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 14p. (152 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-72E-PDF**

N° 72, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 14p. (160 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-72-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-72-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-72F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 20p. (185 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 20p. (190 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-76F-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 20p. (178 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-77-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-77E-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 20p. (187 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-77-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-77F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Canadian Heritage.**  
Irregular. Ottawa. Electronic.

Tenth report, 41st Parliament, 1st session.--**The Canadian entertainment software industry**, Hon. Rob Moore, Chair. Ottawa, April 2013. 54p. (578 KB). References. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/04/30; published on: 2013/05/02.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC61-1/1-411-10E-PDF**

**Rapport du Comité permanent du patrimoine canadien.**  
Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Dixième rapport, 41e législature, 1re session.--**L'industrie canadienne du logiciel de divertissement**, Le président, l'hon. Rob Moore. Ottawa, Avril 2013. 54p. (341 Ko). Références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/04/30; date de publication : 2013/05/02.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-1-411-10-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC61-1/1-411-10F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 24p. (203 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-82-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-82E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 24p. (216 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-82-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-82-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-82F-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 16p. (166 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-83-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-83E-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 16p. (173 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-83-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-83-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-83F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 22p. (198 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-78-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 22p. (213 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-78-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 29, 2013).  
24p. (215 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le lundi 29 avril 2013). 24p. (226 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-70F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013).  
22p. (197 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 22p. (212 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, April 24, 2013). 22p. (195 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-82E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le mercredi 24 avril 2013). 22p. (210 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-82-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-82-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-82F-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013).  
20p. (189 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-83-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-83E-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 20p. (200 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-83-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-83-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-83F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013).  
18p. (178 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 18p. (188 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-70F-PDF**



No. 71, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 16p. (158 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-71E-PDF**

N° 71, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 16p. (165 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-71F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Rapport du Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

5th report, 41st Parliament, 1st session.--**Privacy and social media in the age of big data**, Pierre-Luc Dusseault, M.P., Chair. Ottawa, April 2013. 110p. (905 KB). References, tables. Adobe Acrobat.

5e rapport, 41e législature, 1re session.--**Protection de la vie privée et médias sociaux à l'ère des mégadonnées**, Le président : Pierre-Luc Dusseault, député. Ottawa, Avril 2013. 118p. (1.06 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/04/23; published on: 2013/05/02.

Date originale de publication : 2013/04/23; date de publication : 2013/05/02.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-1-411-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-1-411-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-1-411-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-1-411-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/1-411-5E-PDF**

**N° de cat. XC73-1/1-411-5F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Témoignages - Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, April 24, 2013). 18p. (168 KB).

N° 75, 1re session, 41e législature (le mercredi 24 avril 2013). 18p. (177 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-75E-PDF**

**N° de cat. XC73-1/2-411-75F-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 29, 2013). 14p. (149 KB).

N° 76, 1re session, 41e législature (le lundi 29 avril 2013). 14p. (156 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc73-1/XC73-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-76E-PDF**

**N° de cat. XC73-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, March 19, 2013). 24p. (204 KB).

N° 76, 1re session, 41e législature (le mardi 19 mars 2013). 24p. (211 Ko).

Original published on: 2013/03/27; published on: 2013/05/01.

Date originale de publication : 2013/03/27; date de publication : 2013/05/01.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-76E-PDF**

**N° de cat. XC76-1/2-411-76F-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013). 24p. (211 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-81E-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 25, 2013). 26p. (212 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-82E-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 24p. (229 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-81-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-81-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-81F-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 avril 2013). 26p. (238 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-82-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-82-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-82F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**Aboriginal business - celebrated in Alberta.** Annual. Edmonton. ISSN 1923-0508 Electronique.

March 2013. 8p. (4.03 MB). Photographs. (QS-A034-000-EE-A1)

The catalogue number (R12-27/2013E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R12-27-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R12-27-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R12-27/2013E-PDF**

**Financial overview.** Annual. Ottawa. Electronique.

2012-13. December 2012. 19p. (772 KB). Coloured figs., graphs, tables.

"2012-13 main estimates do not include Budget 2012 announcements".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-56-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-56-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R1-56/2012E-PDF**

2013-14. April 2013. 21p. (653 KB). Coloured figs., graphs, tables.

"This overview does not reflect Budget 2013 announcements".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-56-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-56-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R1-56/2013E-PDF**

**Northern oil and gas annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1497-1445 Electronique.

2012. 28p. (1.60 MB). Coloured maps, graphs, tables. (QS-8666-000-EE-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-47-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-47-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R71-47/2012E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Entreprise autochtone - célébrée en Alberta.** Annuel. Edmonton. ISSN 1923-0524 Électronique.

Mars 2013. 8p. (3.86 Mo). Photographies. (QS-A034-000-FF-A1)

Le n° de catalogue (R12-27/2013F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R12-27-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R12-27-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R12-27/2013F-PDF**

**Aperçu de la situation financière.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2012-2013. Décembre 2012. 19p. (623 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux.

«Le Budget principal des dépenses de 2012 ne tient pas compte des annonces du budget de 2012».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-56-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-56-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R1-56/2012F-PDF**

2013-2014. Avril 2013. 21p. (651 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux.

«Le présent aperçu ne tient pas compte des annonces du budget de 2013».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-56-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-56-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R1-56/2013F-PDF**

**Pétrole et gaz du Nord, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1497-1453 Électronique.

2012. 30p. (1.64 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux. (QS-8666-000-FF-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-47-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-47-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R71-47/2012F-PDF**

**Northern oil and gas - bulletin.** Irregular. Gatineau, Quebec.  
ISSN 1713-6628 Electronique.

Department name changed from Indian and Northern Affairs Canada with Vol. 20, no. 1, December 2011.  
PDF version began with Vol. 8, No. 3.

Vol. 21, no. 1. February 2013. 1p. (46 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R71-65/21-1E-PDF**

Vol. 21, no. 2. March 2013. 1p. (50 KB). Map.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R71-65/21-2E-PDF**

**Subsidized foods.** Ottawa, c2011. 1p. (3962 KB). Illus. Adobe Acrobat. (QS-6271-000-BB-A1) Electronique.

Nutrition North/Nord Canada, subsidized foods.

\*This list will take effect in stores participating under Nutrition North Canada on October 1, 2012\*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-eng.pdf)  
Free.

**Cat. No. R74-3/2012E-PDF**

**Subsidized foods.** Ottawa, c2011. 1p. (3974 KB). Illus. Adobe Acrobat. Text in Inuktitut. (QS-6270-000-IE-A1) Electronique.

"Nutrition North/Nord Canada".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-iku.pdf)  
Free.

**Cat. No. R74-3/2012IKU-PDF**

**AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA**

**Controlling weeds in your agroforestry planting.** Irregular.  
Ottawa. ISSN 1929-2562 Electronique.

c2013. 15p. (2.70 MB). Photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-10-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A125-10/2013E-PDF**

**Pétrole et gas du Nord - bulletin.** Irrégulier. Gatineau (Québec).  
ISSN 1713-6636 Électronique.

Le nom du ministère « Affaires indiennes et du Nord Canada » a changé avec Vol. 20, n° 1, décembre 2011.  
La version PDF a commencé avec le Vol. 8, n° 3.

Vol. 21, n° 1. Février 2013. 1p. (47 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R71-65/21-1F-PDF**

Vol. 21, n° 2. Mars 2013. 1p. (45 Ko). Carte.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-65-21-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R71-65/21-2F-PDF**

**Aliments admissibles à une contribution.** Ottawa, c2011. 1p. (2988 Ko). Ill. Adobe Acrobat. (QS-6271-000-BB-A1) Électronique.

Nutrition Nord/North Canada, Aliments admissibles à une contribution.

« Cette liste entrera en vigueur le 1er octobre 2012 dans les magasins participant à Nutrition Nord Canada ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-fra.pdf)  
Gratuit.

**N° de cat. R74-3/2012F-PDF**

**Aliments admissibles à une contribution.** Ottawa, c2011. 1p. (3974 Ko). Ill. Adobe Acrobat. Text en inuktitut. (QS-6270-000-IE-A1) Électronique.

« Nutrition North/Nord Canada ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R74-3-2012-iku.pdf)  
Gratuit.

**N° de cat. R74-3/2012IKU-PDF**

**AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA**

**Lutte contre les mauvaises herbes dans votre plantation agroforesterie.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1929-2589 Électronique.

c2013. 15p. (2.27 Mo). Photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-10-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A125-10/2013F-PDF**



## **Market and Industry Services Branch**

**Canada, outlook for principal field crops.** Irregular. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

October 18, 2012. 8p. (53 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-10-18-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-10-18-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A77-1/2012-10-18E-PDF**

November 13, 2012. 9p. (51 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-11-13-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-11-13-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A77-1/2012-11-13E-PDF**

December 19, 2012. 10p. (47 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-12-19-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-12-19-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A77-1/2012-12-19E-PDF**

February 21, 2013. 10p. (172 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2013-02-21-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2013-02-21-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A77-1/2013-02-21E-PDF**

March 19, 2013. 10p. (181 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2013-03-19-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2013-03-19-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A77-1/2013-03-19E-PDF**

## **BANK OF CANADA**

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

May 3, 2013. 20p. (156 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-5-3-PDF**

## **Direction générale des services à l'industrie et aux marchés**

**Canada, perspectives des principales grandes cultures.** Irrégulier. Winnipeg (Manitoba). Électronique.

Titre de renvoi: **Perspectives des principales grandes cultures au Canada.**

Le 18 octobre 2012. 11p. (57 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-10-18-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-10-18-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A77-1/2012-10-18F-PDF**

Le 13 novembre 2012. 10p. (61 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-11-13-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-11-13-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A77-1/2012-11-13F-PDF**

19 décembre 2012. 12p. (60 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2012-12-19-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2012-12-19-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A77-1/2012-12-19F-PDF**

21 février 2013. 13p. (403 KB). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2013-02-21-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2013-02-21-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A77-1/2013-02-21F-PDF**

19 mars 2013. 13p. (538 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A77-1-2013-03-19-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A77-1-2013-03-19-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A77-1/2013-03-19F-PDF**

## **BANQUE DU CANADA**

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 3 mai 2013. 20p. (156 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-5-3-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing now - Saguenay CMA.** Quarterly. Québec.  
Accompanying material: "Forecast summary - Saguenay"  
every first and third quarter until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

Incorrect ISSN (1481-3335) printed in some issues.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 23p.  
(1.88 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-182/2013-1E-PDF**

**Housing now - Regina CMA.** Quarterly. Saskatoon,  
Saskatchewan. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 32p.  
(2.15 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-210/2013-1E-PDF**

**Housing now - Saskatoon CMA.** Quarterly. Saskatoon,  
Saskatchewan. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 32p.  
(2.35 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-211/2013-1E-PDF**

**Housing now - BC region.** Quarterly. Vancouver. Electronic.

Title from caption.

Quarterly results issued in May, August, November and February.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 26p.  
(1.50 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-21/2013-1E-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Actualités habitation - RMR de Saguenay.** Trimestriel. Québec.  
Matériel d'accompagnement: «Résumé des prévisions -  
Saguenay» tous les premiers et troisièmes trimestres jusqu'à  
l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

L'ISSN (1481-3335) imprimé dans certains numéros est incorrect.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième  
trimestre de 2013. 23p. (1.86 Mo). Carte en couleur,  
graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-182/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Regina.** Trimestriel. Saskatoon  
(Saskatchewan). Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième  
trimestre de 2013. 32p. (2.22 Mo). Cartes en couleur,  
graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-210/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Saskatoon.** Trimestriel.  
Saskatoon (Saskatchewan). Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième  
trimestre de 2013. 32p. (2.52 Mo). Cartes en couleur,  
graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-211/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - Région de la Colombie-Britannique.**  
Trimestriel. Vancouver. Électronique.

Titre de départ.

Résultats trimestriels sont publiés aux mois de mai, août, novembre et février.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième  
trimestre de 2013. 26p. (1.52 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-21/2013-1F-PDF**

**Housing now - Charlottetown CA.** Quarterly. Charlottetown. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 25p. (1.85 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-212/2013-1E-PDF**

**Housing now - St. John's CMA.** Quarterly. St. John's. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 23p. (1.68 MB). Coloured map, graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-213/2013-1E-PDF**

**Housing now - Saint John, Moncton CMAs and Fredericton CA.** Quarterly. Saint John, New Brunswick. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 27p. (2.07 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-214/2013-1E-PDF**

**Housing now - Atlantic Region.** Quarterly. Halifax. Electronic.

Title from caption.

Merger of: Housing Now - New Brunswick, Housing Now - Newfoundland and Labrador, and Housing Now - Prince Edward Island.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 52p. (1.76 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-216/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - AR de Charlottetown.** Trimestriel. Charlottetown. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 25p. (1.89 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-212/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de St. John's.** Trimestriel. St. John's. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 24p. (1.71 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-213/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Saint John, RMR de Moncton et AR de Fredericton.** Trimestriel. Saint John (Nouveau-Brunswick). Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 27p. (2.10 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-214/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - Région de l'Atlantique.** Trimestriel. Halifax. Électronique.

Titre de départ.

Fusion de: Actualités habitation - Nouveau-Brunswick, Actualités habitation - Terre-neuve et Labrador, et de Actualités habitation - Île-du-Prince-Édouard.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 52p. (1.80 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-216/2013-1F-PDF**

**Housing now - Prairies Region. Quarterly. Calgary. Electronic.**

Title from caption.

Merger of: Housing now - Alberta, Housing now - Manitoba, and Housing now - Saskatchewan.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 49p. (1.62 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-217/2013-1E-PDF**

**Preliminary housing start data. Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.**

Effective January 2011, data includes market housing on First Nations reserve lands in urban areas.

[April 2013]. Date released: May 2013. 22p. (1.24 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-4.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-243/2013-4PDF**

**Housing now - Kitchener-Cambridge-Waterloo and Guelph CMAs. Quarterly. Toronto. Electronic.**

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 35p. (2.06 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-265/2013-1E-PDF**

**Housing now - London CMA. Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - London" every first and third quarters until Fall 2003. Electronic.**

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 28p. (2.08 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-29/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - Région des Prairies. Trimestriel. Calgary. Électronique.**

Titre de départ.

Fusion de: Actualités habitation - Alberta, Actualités habitation - Manitoba, et Actualités habitation - Saskatchewan.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 49p. (1.66 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-217/2013-1F-PDF**

**Données provisoires sur les mises en chantier. Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.**

À compter de janvier 2011, les données incluent les logements du marché situés dans les réserves Premières nations en milieu urbain.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 22p. (1.24 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-243/2013-4PDF**

**Actualités habitation - RMR de Kitchener-Cambridge-Waterloo et RMR de Guelph. Trimestriel. Toronto. Électronique.**

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 36p. (2.10 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-265/2013-1F-PDF**

**Actualités habitation - RMR de London. Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément "Résumé des prévisions - London" tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne 2003. Électronique.**

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 29p. (2.10 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-29/2013-1F-PDF**



**Housing now - Ontario Region.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Other title: **Housing now - Province of Ontario.**

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 39p. (1.47 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-33/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - Région de l'Ontario.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre varié: **Actualités habitation - Province de l'Ontario.**

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 40p. (1.51 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-33/2013-1F-PDF**

**Housing now - Windsor CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Windsor" every first and third quarters until Fall 2003. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 26p. (1.89 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-39/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Windsor.** Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - l'automne 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 26p. (1.91 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-39/2013-1F-PDF**

**Housing now - Gatineau.** Quarterly. Montreal. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Gatineau" every first and third quarters until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 25p. (1.96 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-46/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - Gatineau.** Trimestriel. Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Gatineau» tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 25p. (1.94 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-46/2013-1F-PDF**

**Housing now - Québec CMA.** Quarterly. Montreal. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Québec" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 24p. (1.64 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-49/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Québec.** Trimestriel. Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Québec» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 24p. (1.65 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-49/2013-1F-PDF**

**Housing now - Québec region.** Quarterly. Montreal. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter of 2013. 25p. (1.39 MB). Graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-50/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - Région de Québec.** Trimestriel. Montréal. Électronique.

Autre titre cité pour la publication: **Actualités habitation - Région du Québec.**

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 25p. (1.41 Mo). Graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-50/2013-1F-PDF**

**Housing now - Sherbrooke CMA.** Quarterly. Montreal.

Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Sherbrooke" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 23p. (1.52 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-51/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Sherbrooke.** Trimestriel.

Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Sherbrooke» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

[Premier trimestre de 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 23p. (1.53 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-51/2013-1F-PDF**

**Housing now - Trois-Rivières CMA.** Quarterly. Montreal.

Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Trois-Rivières" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second Quarter 2013. 21p. (1.68 MB). Coloured map, graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-52/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Trois-Rivières.** Trimestriel.

Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Trois-Rivières» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre de 2012]. Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 21p. (1.70 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-52/2013-1F-PDF**

## CANADA POST CORPORATION

**Canada Post Corporation - annual report.** Annual. Electronic.

2012. 136p. (3.41 MB). Coloured figs., coloured illus., graphs, photographs, tables.

Title of this issue: **Redefining our role in the new economy.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scp-cpc/Po1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scp-cpc/Po1-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. Po1/2012E-PDF*

## SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES

**Société canadienne des postes - rapport annuel.** Annuel. Électronique.

2012. 140p. (3.43 Mo). Figures en couleur, graphiques, ill. en couleur, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Redéfinir notre rôle dans la nouvelle économie.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scp-cpc/Po1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scp-cpc/Po1-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Po1/2012F-PDF*

## CANADA SCHOOL OF PUBLIC SERVICE

**Internal auditors learning roadmap.** Ottawa, [2012]. English text, 1p. (716 KB). Fig. Adobe Acrobat. Bilingual. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csps/SC103-50-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csps/SC103-50-2012.pdf)

Free.

*Cat. No. SC103-50/2012-PDF*

## ÉCOLE DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA

**Parcours d'apprentissage des vérificateurs internes.** Ottawa, [2012]. Texte français, 1p. (716 Ko). Figure. Adobe Acrobat. Bilingue. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/efpc-csps/SC103-50-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/efpc-csps/SC103-50-2012.pdf)

Gratuit.

*N° de cat. SC103-50/2012-PDF*

## CANADIAN HERITAGE

**Canadian Heritage, departmental sustainable development strategy.** Annual. Ottawa. ISSN 1929-3399 Electronic.

2013-14. 42p. (466 KB). Fig., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH1-25-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH1-25-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CH1-25/2013E-PDF*

## PATRIMOINE CANADIEN

**Patrimoine canadien, Stratégie ministérielle de développement durable.** Annuel. Ottawa. ISSN 1929-3372 Électronique.

2013-2014. 42p. (484 Ko). Figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH1-25-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH1-25-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CH1-25/2013F-PDF*

**Audit of Canadian Heritage Information Network**, [issued by the] Office of the Chief Audit and Evaluation Executive, Audit and Assurance Services Directorate. Ottawa, October 2012. 24p. (618 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH6-12-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH6-12-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21477-1 *Cat. No. CH6-12/2013E-PDF*

**Vérification du Réseau canadien d'information sur le patrimoine**, [publié par le] Bureau du dirigeant principal de la vérification et de l'évaluation, Direction des services de vérification et d'assurance. Ottawa, Octobre 2012. 26p. (967 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH6-12-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH6-12-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99967-8 *N° de cat. CH6-12/2013F-PDF*

**Evaluation of the Lieutenant Governors' Federal Grant Program**, [issued by the] Office of the Chief Audit and Evaluation Executive, Evaluation Services Directorate. Ottawa, September 2012. 25p. (541 KB). Tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH6-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH6-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21503-7 Cat. No. CH6-3/2013E-PDF

**Évaluation du Programme de subvention fédérale pour les lieutenants-gouverneurs**, [publié par le] Bureau du dirigeant principal de la vérification et de l'évaluation, Direction des services d'évaluation. Ottawa, Septembre 2012. 28p. (972 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH6-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH6-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99996-8 N° de cat. CH6-3/2013F-PDF

**Evaluation of Canada's participation in the 2010 World Exposition in Shanghai, China**, [issued by the] Office of the Chief Audit and Evaluation Executive, Evaluation Services Directorate. Ottawa, May 2012. 103p. (1.78 MB). Figs. (some coloured), organization chart, photographs, references, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH7-13-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH7-13-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20931-9 Cat. No. CH7-13/2012E-PDF

**Évaluation de la participation du Canada à l'Exposition universelle de 2010, à Shanghai (Chine)**, [préparé par le] Bureau du dirigeant principal de la vérification et de l'évaluation, Direction des services d'évaluation. Ottawa, Mai 2012. 119p. (2.33 Mo). Figures (certaines en couleur), organigramme, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

Le n° de catalogue (CH7-8/2011F-PDF) et ISBN (978-1-100-98633-3) imprimés dans cette publication sont incorrects.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH7-13-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH7-13-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99453-6 N° de cat. CH7-13/2012F-PDF

**Evaluation of the Celebration and Commemoration Program**, [issued by the] Office of the Chief Audit and Evaluation Executive, Evaluation Services Directorate. Ottawa, September 2012. 47p. (804 KB). Bibliography, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH7-16-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH7-16-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21493-1 Cat. No. CH7-16/2012E-PDF

**Évaluation du Programme des célébrations et commémorations**, [préparé par le] Bureau du dirigeant principal de la vérification et de l'évaluation, Direction des services d'évaluation. Ottawa, Septembre 2012. 50p. (979 Ko). Bibliographie, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH7-16-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH7-16-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99986-9 N° de cat. CH7-16/2012F-PDF

## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Hospital mental health services in Canada**. Biennial. Ottawa. ISSN 1910-0337 Electronic.

**Services de santé mentale en milieu hospitalier au Canada**. Biennal. Ottawa. ISSN 1910-0345 Électronique.

2009-2010. c2012. 48p. (1.32 MB). Glossary, graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-chi/H115-22-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-chi/H115-22-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-090-2 Cat. No. H115-22/2010E-PDF

2009-2010. c2012. 50p. (1.35 Mo). Glossaire, graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-chi/H115-22-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-chi/H115-22-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-091-9 N° de cat. H115-22/2010F-PDF



**Drug expenditure in Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1910-0949  
Electronic.

1985 to 2012. c2013. 115p. (1.26 MB). Figs., references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-27-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-27-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-180-0 *Cat. No. H115-27/2012E-PDF*

**Occupational therapists in Canada, ... national and jurisdictional highlights.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011. c2012. 30p. (1.50 MB). Fig.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-62-1-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-62-1-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-077-3 *Cat. No. H115-62/1-2011E-PDF*

**Occupational therapists in Canada, ... database guide.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011. c2012. 36p. (862 KB). Figs., references.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-62-2-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-62-2-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-075-9 *Cat. No. H115-62/2-2011E-PDF*

**Data quality documentation, continuing care reporting system.** Annual. Ottawa. Electronic.

2010-2011. c2012. 52p. (722 KB). References, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-63-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-63-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H115-63/2011E-PDF*

2011-2012. c2012. 54p. (1.14 MB). Graph, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-63-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-63-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H115-63/2012E-PDF*

**Data quality documentation, home care reporting system.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011-2012. c2013. 48p. (1023 KB). References, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-64-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-64-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H115-64/2012E-PDF*

**Dépenses en médicaments au Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1910-0957 Électronique.

1985 à 2012. c2013. 125p. (1.46 Mo). Figures, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-27-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-27-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-181-7 *N° de cat. H115-27/2012F-PDF*

**Les ergothérapeutes au Canada ... faits saillants nationaux, provinciaux et territoriaux.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011. c2012. 34p. (796.7 Ko). Figure.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-62-1-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-62-1-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-078-0 *N° de cat. H115-62/1-2011F-PDF*

**Les ergothérapeutes au Canada ... guide de la base de données.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011. c2012. 38p. (901 Ko). Figures, références.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-62-2-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-62-2-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-076-6 *N° de cat. H115-62/2-2011F-PDF*

**Qualité des données de ... du Système d'information sur les soins de longue durée.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2010-2011. c2012. 68p. (1.21 Mo). Références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-63-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-63-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H115-63/2011F-PDF*

2011-2012. c2012. 64p. (1.24 Mo). Graphique, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-63-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-63-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H115-63/2012F-PDF*

**Qualité des données de ... du Système d'information sur les services à domicile.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. c2013. 56p. (1.6 Mo). Références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-64-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-64-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H115-64/2012F-PDF*

**Data quality documentation for users:** Canadian Joint Replacement Registry, ... data. Irregular. Ottawa. Electronic.

2011-2012. c2013. 14p. (1003 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-65-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-65-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-65/2012E-PDF**

**Hospital mental health database:** user documentation. Annual. Ottawa. Electronic.

2009-2010. c2012. 21p. (422.7 KB). Bibliography, fig., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-66-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-66-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-66/2010E-PDF**

2010-2011. c2013. 20p. (757 KB). Bibliography, fig., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-66-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-66-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H115-66/2011E-PDF**

**Analysis in brief.** Irregular. Issued jointly by Statistics Canada. Ottawa. Electronic.

Title also cited as: **National Trauma Registry analysis in brief.**

--**End-of-life hospital care for cancer patients.** Ottawa, April 30, 2013. 26p. (1.44 MB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-22-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-22-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H117-5/22-2013E-PDF**

--**Seniors and alternate level of care:** building on our knowledge. Ottawa, November 2012. 23p. (906 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-23-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-23-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H117-5/23-2012E-PDF**

--**Wait times for priority procedures in Canada, 2013.** Ottawa, February 2013. 9p. (467 KB). Graph, map, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-24-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-24-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H117-5/24-2013E-PDF**

**Documentation sur la qualité des données à l'intention des utilisateurs:** Registre canadien des remplacements articulaires, données de ... Irrégulier. Ottawa. Électronique.

2011-2012. c2013. 16p. (1022 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-65-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-65-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-65/2012F-PDF**

**Base de données sur la santé mentale en milieu hospitalier:** documentation de l'utilisateur. Annuel. Ottawa. Électronique.

2009-2010. c2012. 22p. (479 Ko). Bibliographie, figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-66-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-66-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-66/2010F-PDF**

2010-2011. c2013. 22p. (770 Ko). Bibliographie, figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-66-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-66-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H115-66/2011F-PDF**

**Analyse en bref.** Irrégulier. Publié conjointement par Statistique Canada. Ottawa. Électronique.

Autre titre cité pour la publication: **Analyses en bref du Registre national des traumatismes.**

--**Soins hospitaliers en fin de vie pour les patients atteints du cancer.** Ottawa, Le 30 avril 2013. 30p. (1.47 Mo). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-22-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-22-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H117-5/22-2013F-PDF**

--**Les personnes âgées et les niveaux de soins alternatifs:** mettre à profit nos connaissances. Ottawa, Novembre 2012. 26p. (487 Ko). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-23-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-23-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H117-5/23-2012F-PDF**

--**Les temps d'attente pour les interventions prioritaires au Canada, 2013.** Ottawa, Février 2013. 9p. (399 Ko). Carte, graphique, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-24-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-24-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H117-5/24-2013F-PDF**

--**Adverse drug reaction--related hospitalizations among seniors, 2006 to 2011.** Ottawa, March 2013. 22p. (709 KB). Glossary, graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-25-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-25-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H117-5/25-2013E-PDF*

--**Hospitalisations liées aux réactions indésirables aux médicaments chez les personnes âgées, de 2006 à 2011.** Ottawa, Mars 2013. 26p. (586 Ko). Glossaire, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-25-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-25-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H117-5/25-2013F-PDF*

--**Hospital mental health services for concurrent mental illness and substance use disorders in Canada.** Ottawa, March 2013. 24p. (880 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-26-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-26-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H117-5/26-2013E-PDF*

--**Services de santé mentale en milieu hospitalier pour maladie mentale avec troubles concomitants liés à la consommation de psychotropes au Canada.** Ottawa, Mars 2013. 25p. (840 Ko). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H117-5-26-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H117-5-26-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H117-5/26-2013F-PDF*

**Pan-Canadian primary health care indicator - update report.** Ottawa, c2012. 196p. (1.84 MB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-87-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-87-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-146-6 *Cat. No. H118-87/2012E-PDF*

**Rapport sur la mise à jour des indicateurs pancanadiens de soins de santé primaires.** Ottawa, c2012. 218p. (2.34 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-87-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-87-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-148-0 *N° de cat. H118-87/2012F-PDF*

**Child and youth health and well-being indicators project: CIHI and B.C. PHO joint summary report.** Ottawa, February 2013. 39p. (881 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-88-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-88-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-179-4 *Cat. No. H118-88/2013E-PDF*

**CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH**

*Institute of Musculoskeletal Health and Arthritis*

**IMHA on the move!** Monthly. Calgary. Electronic.

Quarterly until August 2010.

May 2013. 3p. (564 KB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-cihr/MR12-4-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-cihr/MR12-4-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. MR12-4/2013-5E-PDF*

**INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA**

*Institut de l'appareil locomoteur et de l'arthrite*

**L'IALA en action!** Mensuel. Calgary. Électronique.

Trimestriel avant août 2010.

Mai 2013. 3p. (491 Ko). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-cihr/MR12-4-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-cihr/MR12-4-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. MR12-4/2013-5F-PDF*

**CANADIAN INTERGOVERNMENTAL CONFERENCE  
SECRETARIAT**

**Strategic plan.** Ottawa. Electronique.

2013-2018. 12p. (458 KB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CE31-4/2013E-PDF**

**CANADIAN NORTHERN ECONOMIC DEVELOPMENT  
AGENCY**

**Northern economic index.** Annual. Ottawa. Electronique.

[2011-2012]. 18p. (756 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cannor/R105-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cannor/R105-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R105-1/2012E-PDF**

**CANADIAN NUCLEAR SAFETY COMMISSION**

**Security - site access security clearance.** Edition 1.0. Ottawa, April 2013. 25p. (582 KB). Figs., glossary, references, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

Regulatory Document REGDOC-2.12.2.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC172-98-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC172-98-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22068-0 **Cat. No. CC172-98/2013E-PDF**

**ELECTIONS CANADA**

**Compliance review - final report and recommendations:** a review of compliance with election day registration and voting process rules, includes the Chief Electoral Officer of Canada's response, by Harry Newfeld. Ottawa, 2013. 76p. (2.47 MB). Coloured figs., tables. Adobe Acrobat. Electronique.

Running title: Final report - compliance review.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-79-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-79-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SE3-79/2013E-PDF**

**SECRÉTARIAT DES CONFÉRENCES INTER-  
GOUVERNEMENTALES CANADIENNES**

**Plan stratégique.** Ottawa. Électronique.

2013-2018. 12p. (479 Ko). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CE31-4/2013F-PDF**

**AGENCE CANADIENNE DE DÉVELOPPEMENT  
ÉCONOMIQUE DU NORD**

**Indice économique du Nord.** Annuel. Ottawa. Électronique.

[2011-2012]. 18p. (764 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cannor/R105-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cannor/R105-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. R105-1/2012F-PDF**

**COMMISSION CANADIENNE DE SÛRETÉ NUCLÉAIRE**

**Sécurité - cote de sécurité donnant accès aux sites.** Édition 1.0. Ottawa, Avril 2013. 26p. (356 Ko). Figures, glossaire, références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

Document d'application de la réglementation REGDOC-2.12.2.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC172-98-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC172-98-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20689-9 **N° de cat. CC172-98/2013F-PDF**

**ÉLECTIONS CANADA**

**Examen de la conformité - rapport final et recommandations:** examen de la conformité aux procédures d'inscription et de vote le jour du scrutin, comprend la réponse du directeur général des élections du Canada, par Harry Newfeld. Ottawa, 2013. 80p. (2.53 Mo). Figures en couleur, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Rapport final - examen de la conformité.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-79-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-79-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SE3-79/2013F-PDF**



## ENVIRONMENT CANADA

### Canadian Wildlife Service

## ENVIRONNEMENT CANADA

### Service canadien de la faune

**Publication hors série - Service canadien de la faune.**  
Irrégulier. Ottawa. Électronique.

**N° 120.--Statut, répartition et tendance des populations nicheuses de goélands et de mouettes dans l'est du Canada, 1998-2007**, [par] R. C. Cotter, J.-F. Rail, A. W. Boyne, G. J. Robertson, D. V. C. Weseloh et K. G. Chaulk. Ottawa, c2012. 102p. (2.62 Mo). Bibliographie, cartes (certaines en couleur), figures, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-1-120-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-1-120-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99952-4 N° de cat. CW69-1/120F-PDF**

### Environmental Stewardship Branch

### Direction générale de l'intendance environnementale

**Environmental regulations for the energy and transportation sectors.** Ottawa, c2013. 4p. (370 KB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-90-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-90-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22171-7 Cat. No. En14-90/2013E-PDF**

**Règlements environnementaux pour les secteurs de l'énergie et du transport.** Ottawa, c2013. 4p. (361 Ko). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

Le n° de catalogue (En14-90/2013F) et l'ISBN (978-0-660-20777-3) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-90-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-90-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20788-9 N° de cat. En14-90/2013F-PDF**

## EXPORT DEVELOPMENT CANADA

## EXPORTATION ET DÉVELOPPEMENT CANADA

**Global export forecast.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Running title: **Export forecast overview.**

Spring 2013. 88p. (9.06 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. ED3-1/2013-1E-PDF**

**Prévisions à l'exportation.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Printemps 2013. 88p. (9.06 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/edc/ED3-1-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/edc/ED3-1-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. ED3-1/2013-1F-PDF**

## Aquatic species at risk. Irregular.

\*For more information, visit the SARA Registry Website at [www.SARArepository.gc.ca](http://www.SARArepository.gc.ca) and the Fisheries and Oceans Canada (DFO) Website noted below\*.

--**The Grass Pickerel**: a species at risk in Canada. c2012. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2012-1838)

Free.

ISBN 978-1-100-21018-6 ◆ † Cat. No. Fs22-4/100-2012E

--**The Salamander Mussel**: a species at risk in Canada. c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1872)

Free.

ISBN 978-1-100-21954-7 ◆ † Cat. No. Fs22-4/104-2013E

--**The Northern Riffleshell**: a species at risk in Canada. c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1869)

Free.

ISBN 978-1-100-21948-6 ◆ † Cat. No. Fs22-4/16-1-2013E

--**The Rayed Bean**: a species at risk in Canada. c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1870)

Free.

ISBN 978-1-100-21950-9 ◆ † Cat. No. Fs22-4/17-1-2013E

--**The Snuffbox**: a species at risk in Canada. c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1873)

Free.

ISBN 978-1-100-21964-6 ◆ † Cat. No. Fs22-4/18-1-2013E

--**The Round Hickorynut**: a species at risk in Canada. Ottawa, c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1877)

Free.

ISBN 978-1-100-21972-1 ◆ † Cat. No. Fs22-4/20-1-2013E

--**The Round Pigtoe**: a species at risk in Canada. c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1871)

Free.

ISBN 978-1-100-21952-3 ◆ † Cat. No. Fs22-4/41-1-2013E

## Les espèces aquatiques en péril. Irrégulier.

«Pour un complément d'information, consultez le site Web du Registre de la LEP à [www.SARArepository.gc.ca](http://www.SARArepository.gc.ca) et le site Web de Pêches et Océans Canada (MPO) indiqué ci-dessous».

--**Le brochet vermiculé**: une espèce en péril au Canada. c2012. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2012-1838)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99537-3 ◆ † N° de cat. Fs22-4/100-2012F

--**La mulette du Necturus**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20612-7 ◆ † N° de cat. Fs22-4/104-2013F

--**L'épioblasme ventrue**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1869)

L'ISBN (978-0-660-20608-7) imprimé dans cette publication est incorrect.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20609-7 ◆ † N° de cat. Fs22-4/16-1-2013F

--**La villeuse haricot**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1870)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20610-3 ◆ † N° de cat. Fs22-4/17-1-2013F

--**L'épioblasme tricorne**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1873)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20613-4 ◆ † N° de cat. Fs22-4/18-1-2013F

--**L'obovarie ronde**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1877)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20617-2 ◆ † N° de cat. Fs22-4/20-1-2013F

--**Le pleurobème écarlate**: une espèce en péril au Canada. c2013. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1871)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20611-0 ◆ † N° de cat. Fs22-4/41-1-2013F

--**The Plains Minnow**: a species at risk in Canada. c2012. 1 sheet ([2]p.). Coloured illus. 22cm. Pamphlet. (DFO/2012-1837)

Free.

ISBN 978-1-100-21007-0 ◆ † Cat. No. *Fs22-4/97-2012E*

**Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.**  
Irregular. Ottawa. Introductory pages in English and in French.  
ISSN 1701-1280 Electronic.

2013/005. --**Proceedings of the regional peer review meeting on the importance of bycatch in the northern shrimp fishery in the Estuary and northern Gulf of St. Lawrence**: October 23, 2012, Maurice Lamontagne Institute, Chairperson, Charley Cyr ; rapporteur, Sonia Michaud. Mont-Joli, Quebec, April 2013. 11p. (236 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-005-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. *Fs70-4/2013-005E-PDF*

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**  
Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages.  
Electronic.

2013/011, Central and Arctic Region. --**Updated stock-dynamic model for the Northern Hudson Bay narwhal population based on 1982-2011 aerial surveys**, [by] Michael C.S. Kingsley, Natalie C. Asselin and Steven H. Ferguson. Winnipeg, Manitoba, April 2013. 24p. (333 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-011-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. *Fs70-5/2013-011E-PDF*

2013/012, Newfoundland and Labrador Region. --**Sentinel Surveys 1995-2011**: catch per unit effort in NAFO Subdivision 3Ps, [by] D. Maddock Parsons. St. John's, April 2013. 22p. (322 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. *Fs70-5/2013-012E-PDF*

--**Le méné des plaines**: une espèce en péril au Canada. c2012. 1 feuille ([2]p.). Ill. en couleur. 22cm. Dépliant. (MPO/2012-1837)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99526-7 ◆ † N° de cat. *Fs22-4/97-2012F*

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, série des comptes rendus.** Irrégulier. Ottawa. Pages préalables en anglais et en français. Électronique.

2013/005. --**Compte rendu de l'examen par des pairs régional sur l'importance des prises accessoires de la pêche à la crevette nordique dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent**: 23 octobre 2012, Institut Maurice-Lamontagne, Président, Charley Cyr ; rapporteure, Sonia Michaud. Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 12p. (223 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-005-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. *Fs70-4/2013-005F-PDF*

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, document de recherche.** Irrégulier. Ottawa. Texte en français, résumé en deux langues. Électronique.

2012/170, Région du Québec. --**Évaluation du potentiel de rétablissement de la population de saumon atlantique de l'île d'Anticosti**: habitat et menaces, [par] Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), c2013. 23p. (649 Ko). Cartes (certaines en couleur), références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-170-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-170-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. *Fs70-5/2012-170F-PDF*

2013/017, Central and Arctic Region.--**Results of Foxe Basin walrus (*Odobenus rosmarus rosmarus*) surveys - 2010-2011**, [by] R.E.A. Stewart, J.W. Hamilton and J.B. Dunn. Winnipeg, Manitoba, May 2013. 16p. (1.07 MB). Coloured maps, photographs, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-017-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-017-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-017E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronic.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

...  
CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes."--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

2012/066, Quebec Region.--**Importance of bycatch in the northern shrimp fishery in the Estuary and northern Gulf of St. Lawrence.** Mont-Joli, Quebec, April 2013. 14p. (512 KB). Fig., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-066-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-066-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-066E-PDF**

2012/069, Central and Arctic Region.--**Recovery potential assessment of Pugnose Minnow (*Opsopoeodus emiliae*) in Canada.** Winnipeg, Manitoba, April 2013. 19p. (392 KB). Coloured map, figs., graphs, illus., references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-069-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-069-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-069E-PDF**

2012/074, Pacific Region.--**Pre-season run size forecasts for Fraser River Sockeye and Pink Salmon in 2013.** Nanaimo, British Columbia, March 2013. 17p. (282 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-074-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-074-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-074E-PDF**

2012/076, Quebec Region.--**Harvest advice for Nunavik beluga (*Delphinapterus leucas*).** Mont-Joli, Quebec, April 2013. 14p. (366 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-076E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

...  
De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2012/066, Région du Québec.--**Importance des prises accessoires dans la pêche à la crevette nordique de l'estuaire et du nord du golfe du Saint-Laurent.** Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 14p. (559 Ko). Figure, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-066-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-066-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-066F-PDF**

2012/069, Central and Arctic Region.--**Évaluation du potentiel de rétablissement du petit-bec (*Opsopoeodus emiliae*) au Canada.** Winnipeg (Manitoba), Avril 2013. 20p. (471 Ko). Carte en couleur, figures, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-069-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-069-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-069F-PDF**

2012/074, Région du Pacifique.--**Prévisions d'avant-saison des montaisons de saumon rouge et de saumon rose du fleuve Fraser en 2013.** Nanaimo (Colombie Britannique), Mars 2013. 20p. (317 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-074-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-074-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-074F-PDF**

2012/076, Région du Québec.--**Avis sur le prélèvement de bélugas (*Delphinapterus leucas*) du Nunavik.** Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 15p. (387 Ko). Figure, graphiques, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-076F-PDF**



2012/077, Newfoundland and Labrador Region.--**Stock assessment of NAFO Subdivision 3Ps Thorny Skate**. St. John's, April 2013. 11p. (654 KB). Graphs, maps, photographs, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-077-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-077-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2012-077E-PDF*

2012/078, Newfoundland and Labrador Region.--**Stock assessment of NAFO Subdivision 3Ps cod**. St. John's, April 2013. 19p. (317 KB). Fig., graphs, map, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-078-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-078-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2012-078E-PDF*

2012/083, National Capital Region.--**Science guidance on how to achieve representativity in the design of Marine Protected Area networks**. Ottawa, May 2013. 11p. (180 KB). Coloured map, map, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-083-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-083-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2012-083E-PDF*

2013/007, Quebec Region.--**Assessment of Rock Crab stock status in Quebec in 2012**. Mont-Joli, Quebec, May 2013. 17p. (550 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-007-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-007-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2013-007E-PDF*

2013/018, Maritimes Region.--**2012 assessment of 4VWX Silver Hake**. Dartmouth, Nova Scotia, May 2013. 15p. (670 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-018-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-018-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2013-018E-PDF*

2012/077, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Évaluation du stock de raie épineuse de la sous-division 3Ps de l'OPANO**. St. John's, Avril 2013. 13p. (483 Ko). Cartes, graphiques, photographies, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-077-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-077-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-6/2012-077F-PDF*

2012/078, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Évaluation du stock de morue de la sous-division 3Ps de l'OPANO**. St. John's, Avril 2013. 21p. (395 Ko). Carte, figure, graphiques, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-078-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-078-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-6/2012-078F-PDF*

2012/083, Région de la capitale nationale.--**Lignes directrices scientifiques sur la manière d'assurer la représentativité dans la conception des réseaux d'aires marines protégées**. Ottawa, Mai 2013. 12p. (175 Ko). Carte en couleur, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-083-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-083-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-6/2012-083F-PDF*

2013/007, Région du Québec.--**Évaluation de l'état des stocks de crabe commun du Québec en 2012**. Mont-Joli (Québec), Mai 2013. 17p. (538 Ko). Cartes, figures, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-007-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-007-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-6/2013-007F-PDF*

2013/018, Région des Maritimes.--**Évaluation du merlu argenté de 4VWX pour 2012**. Dartmouth (Nouvelle-Écosse), Mai 2013. 17p. (775 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-018-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-018-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-6/2013-018F-PDF*

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. Text in Inuktitut. Electronic.

2012/076, Quebec Region.--**Harvest advice for Nunavik beluga (*Delphinapterus leucas*)**. Mont-Joli, Quebec, April 2013. 14p. (507 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-iku.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-076S-PDF**

**Canadian Coast Guard**

**Notices to mariners 1 to 46. Annual edition.** Annual. [Issued by] Maritime Services. Ottawa. ISSN 1498-4687 Electronic.

Notices to mariners (Annual ed. online).

April 2013 to March 2014. 292p. (14.03 MB). Figs. (some coloured), maps (some coloured), photographs, references, tables.

The catalogue number (Fs151-4/2013E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs151-4/2013E-PDF**

**Pacific Region**

**StreamTalk:** the newsletter for stewards of salmonids and their habitat. Twice a year. Published collaboratively by Fisheries and Oceans Canada and stewardship, enhancement, education and Streamkeepers groups in B.C. and the Yukon that care for salmon and their habitat. Vancouver. ISSN 1926-8297 Electronic.

Stream talk.

Subtitle varies.

Vol. 20, no. 1, Spring 2013. 8p. (1.63 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs142-1-20-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs142-1-20-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs142-1/20-1E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. Texte en inuktitut. Électronique.

2012/076, Région du Québec.--**Avis sur le prélèvement de bélugas (*Delphinapterus leucas*) du Nunavik**. Mont-Joli (Québec), Avril 2013. 14p. (507 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, références, tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-076-iku.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-076S-PDF**

**Garde côtière canadienne**

**Avis aux navigateurs 1 à 46. Édition annuelle.** Annuel. [Publiée par les] Services maritimes. Ottawa. ISSN 1498-4695 Électronique.

Avis aux navigateurs (Éd. annuelle. En ligne).

Avril 2013 à mars 2014. 299p. (14.11 Mo). Cartes (certaines en couleur), figures (certaines en couleur), photographies, références, tableaux.

Le n° de catalogue (Fs151-4/2013F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs151-4/2013F-PDF**

**Région du Pacifique**

## HEALTH CANADA

### *First Nations and Inuit Health Branch*

#### Notice to depositories:

The following publication was listed in the Weekly Checklist as being available to full depositories only. It is being listed now to permit selective depositories to order their copies if they require them. Full depositories have already received their copy of this publication.

**Your health outdoors - what you can do during open water season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 1 vol. (unnumbered). Photographs. 19cm. Softcover. (HC Pub.: 120081)

Free.

1 □ ISBN 978-1-100-20883-1 ● † Cat. No. H34-218/11-2012E

#### Notice to depositories:

The following publication was listed in the Weekly Checklist as being available to full depositories only. It is being listed now to permit selective depositories to order their copies if they require them. Full depositories have already received their copy of this publication.

**Your health outdoors - what you can do during ice season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 1 vol. (unnumbered). Photographs. 19cm. Softcover. (HC Pub.: 120084)

Free.

3 □ ISBN 978-1-100-20884-8 ● † Cat. No. H34-218/12-2012E

### *Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Électronique.

Variant title: *Proposed regulatory decision documents.*

PRD2013-08.--**Chlorantraniliprole.** Ottawa, 3 May 2013. 26p. (166 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H113-9/2013-8E-PDF

## SANTÉ CANADA

### *Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

#### Avis aux dépositaires:

La publication suivante a déjà été signalée dans la Liste hebdomadaire pour les bibliothèques de dépôt universel. Cette notice est présentement signalée pour permettre aux dépositaires sélectifs de commander leur exemplaire. Les bibliothèques de dépôt universel ont déjà reçu leur exemplaire de cette publication.

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des eaux libres!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 1 vol. (non-paginé). Photographies. 19cm. Couverture souple. (SC Pub. : 120082)

Gratuit.

2 □ ISBN 978-1-100-99422-2 ● † N° de cat. H34-218/11-2012F

### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: *Projet de décision réglementaire.*

PRD2013-08.--**Chlorantraniliprole.** Ottawa, Le 3 mai 2013. 32p. (167 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-9/2013-8F-PDF

Occupational analyses series. Irregular. Ottawa. Electronic.

Série d'analyses de professions. Irrégulier. Ottawa.  
Électronique.

--**Agricultural equipment technician**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, c2012. 107p. (1004 KB). Glossary, graph, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-14-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-14-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21425-2 Cat. No. HS42-1/14-2012E-PDF

--**Mécanicien/mécanicienne de machinerie agricole**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), c2012. 120p. (1.10 Mo). Glossaire, graphique, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-14-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-14-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99923-4 N° de cat. HS42-1/14-2012F-PDF

--**Boilermaker**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, c2012. 75p. (1.03 MB). Glossary, graph, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-19-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-19-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21594-5 Cat. No. HS42-1/19-2012E-PDF

--**Chaudronnier/chaudronnière**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2012. 83p. (1.10 Mo). Glossaire, graphique, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-19-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-19-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72120-8 N° de cat. HS42-1/19-2012F-PDF

--**Metal fabricator (fitter)**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, 2012. 70p. (962 KB). Glossary, graph, tables. Adobe Acrobat. (National Occupational Classification: 7235)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-22-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-22-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21598-3 Cat. No. HS42-1/22-2012E-PDF

--**Monteur-ajusteur/monteuse-ajusteuse de charpentes métalliques**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2012. 75p. (1003 Ko). Glossaire, graphique, tableaux. Adobe Acrobat. (Classification nationale des professions : 7235)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-22-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS42-1-22-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72122-2 N° de cat. HS42-1/22-2012F-PDF

**The national shelter study highlights 2005-2009.** Gatineau, Quebec, c2012. 6p. (2.01 MB). Graphs, tables. Adobe Acrobat. (ISSD-097B-10-12E) Electronic.

At head of title: **Homelessness partnering strategy.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-20-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-20-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21410-8 Cat. No. HS64-20/1-2012E-PDF

**L'étude nationale sur les refuges, points saillants 2005-2009.** Gatineau (Québec), c2012. 6p. (2.86 Mo). Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. (ISSD-097B-10-12F) Électronique.

En-tête de titre: **Stratégie des partenariats de lutte contre l'itinérance.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-20-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-20-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99909-8 N° de cat. HS64-20/1-2012F-PDF

**Harnessing the power of social finance:** Canadians respond to the national call for concepts for social finance. Gatineau, Quebec, May 2013. 31p. (3.80 MB). Photographs, tables. Adobe Acrobat. (SP-1050-05-13E) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-24-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-24-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22244-8 Cat. No. HS64-24/2013E-PDF

**Exploiter le pouvoir de la finance sociale:** réponse des Canadiens à l'Appel national d'idées sur la finance sociale. Gatineau (Québec), Mai 2013. 37p. (1.21 Mo). Photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (SP-1050-05-13F) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-24-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-24-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20859-6 N° de cat. HS64-24/2013F-PDF



## Labour Program

**Workplace bulletin.** Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. ISSN 1719-3141 Electronic.

Published twice a month from 2005 to May 2012. As of June 2012, the Bulletin will be published on a monthly basis, during the last week of the month.

April 30, 2013. 9p. (196 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-04-30-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-04-30-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HS22-1/2013-04-30E-PDF**

## INDUSTRY CANADA

### Canadian Intellectual Property Office

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3054, May 8, 2013. 432p. (10.99 MB). Illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3054.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3054.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3054-PDF**

### Canadian Tourism Commission

**Annual report - Canadian Tourism Commission.** Annual. Vancouver. ISSN 1493-5767 Electronic.

2012. 74p. (4.80 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, photographs, tables.

Title of this issue: **Delivering value for Canada's tourism businesses through innovation and efficiency.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu82-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu82-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. lu82-2012E-PDF**

## Programme du travail

**Bulletin du travail.** Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux du travail. Ottawa. ISSN 1719-315X Électronique.

Publié deux fois par mois de 2005 à mai 2012. À compter du mois de juin 2012, le Bulletin sera diffusé sur une base mensuelle, au cours de la dernière semaine de chaque mois.

30 avril 2013. 10p. (212 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-04-30-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-04-30-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HS22-1/2013-04-30F-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### Office de la propriété intellectuelle du Canada

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3054, 8 mai 2013. 432p. (10.99 Mo). Ill.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3054.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3054.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3054-PDF**

### Commission canadienne du tourisme

**Rapport annuel - Commission canadienne du tourisme.** Annuel. Vancouver. ISSN 1493-5775 Électronique.

2012. 74p. (4.96 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Innovation et efficacité au profit des entreprises touristiques du Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu82-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu82-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu82-2012F-PDF**

## Communications and Marketing Branch

## Direction générale des Communications et du Marketing

**Venture capital monitor:** a quarterly update on the Canadian venture capital industry. Quarterly. Ottawa. ISSN 1911-9267 Electronic.

Q4, 2012. 6p. (1.11 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu186-2-2012-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu186-2-2012-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu186-2/2012-4E-PDF**

**Le moniteur de capital de risque:** mise à jour trimestrielle sur l'industrie Canadienne du capital de risque. Trimestriel. Ottawa. ISSN 1911-9275 Électronique.

Quatrième trimestre de 2012. 7p. (957 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu186-2-2012-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu186-2-2012-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu186-2/2012-4F-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

## DÉFENSE NATIONALE

**The Royal Canadian Air Force journal.** Quarterly. Published by Canadian Forces Aerospace Warfare Centre. Trenton, Ontario. ISSN 1927-761X Electronic.

Vol. 2, no. 1, Winter 2013. 79p. (4.85 MB). Figs., photographs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-16-2-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-16-2-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D12-16/2-1E-PDF**

**La revue de l'Aviation royale canadienne.** Trimestriel. Publié par le Centre de guerre aérospatiale des Forces canadiennes. Trenton (Ontario). ISSN 1927-7628 Électronique.

Vol. 2, n° 1, hiver 2013. 89p. (11.32 Mo). Figures, photographies, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-16-2-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-16-2-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D12-16/2-1F-PDF**

**Flight comment.** Three times a year. Produced by Directorate of Flight Safety. Ottawa. Electronic.

Three times a year from Issue 1, 2006.

Issue 1, 2013. 42p. (2.76 MB). Coloured figs., photographs.

"Sea King 50th Anniversary".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/DC2-2-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/DC2-2-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. DC2-2/2013-1E-PDF**

**Propos de vol.** Trois fois par année. Publié par Direction – Sécurité des vols. Ottawa. Électronique.

Trois fois par an à partir du n° 1, 2006.

N° 1, 2013. 42p. (2.78 Mo). Figures en couleur, photographies.

« 50e Anniversaire du Sea King ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/DC2-2-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/DC2-2-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. DC2-2/2013-1F-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

### Centre for Topographic Information

**Canadian topographic maps.** Irregular. Ottawa. ISSN 1915-884X Map.

11-D/11.--**West Chezzetcook, Halifax County Municipality, Nova Scotia.** Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-64835-4 ▲† Cat. No. M116-2/011D11**

11-E/2.--**Upper Musquodoboit, Nova Scotia.** Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65641-0 ▲† Cat. No. M116-2/011E02**

11-E/4.--**Kennetcook, Hants County, Nova Scotia.** Ed. 04, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65642-7 ▲† Cat. No. M116-2/011E04**

11-E/11.--**Tatamagouche, Nova Scotia.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65649-6 ▲† Cat. No. M116-2/011E11**

11-E/12.--**Oxford, Nova Scotia.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65650-2 ▲† Cat. No. M116-2/011E12**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### Centre d'information topographique

**Cartes topographiques du Canada.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1915-884X Carte.

11-D/11.--**West Chezzetcook, Halifax County Municipality, Nouvelle-Écosse.** Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-64835-4 ▲† N° de cat. M116-2/011D11**

11-E/2.--**Upper Musquodoboit, Nouvelle-Écosse.** Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65641-0 ▲† N° de cat. M116-2/011E02**

11-E/4.--**Kennetcook, Hants County, Nouvelle-Écosse.** Éd. 04, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65642-7 ▲† N° de cat. M116-2/011E04**

11-E/11.--**Tatamagouche, Nouvelle-Écosse.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65649-6 ▲† N° de cat. M116-2/011E11**

11-E/12.--**Oxford, Nouvelle-Écosse.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65650-2 ▲† N° de cat. M116-2/011E12**

11-E/14.--**Malagash, Nova Scotia.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65652-6 ▲ †      Cat. No. M116-2/011E14**

21-I/1.--**Port Elgin, New Brunswick/Nova Scotia.** Ed. 04, version 00. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A791. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65152-1 ▲ †      Cat. No. M116-2/021I01**

26-P/9.--**Broughton Harbour, Nunavut.** Ed. 03, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A713. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-64868-2 ▲ †      Cat. No. M116-2/026P09**

31-D/10.--**Fenelon Falls, Ontario.** Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65885-8 ▲ †      Cat. No. M116-2/031D10**

31-D/14.--**Gravenhurst, Ontario.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65889-6 ▲ †      Cat. No. M116-2/031D14**

31-D/16.--**Gooderham, Ontario.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65903-9 ▲ †      Cat. No. M116-2/031D16**

31-E/9.--**Opeongo Lake, Ontario.** Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-64154-6 ▲ †      Cat. No. M116-2/031E09**

11-E/14.--**Malagash, Nouvelle-Écosse.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65652-6 ▲ †      N° de cat. M116-2/011E14**

21-I/1.--**Port Elgin, Nouveau-Brunswick/Nouvelle-Écosse.** Éd. 04, version 00. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A791. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65152-1 ▲ †      N° de cat. M116-2/021I01**

26-P/9.--**Broughton Harbour, Nunavut.** Éd. 03, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A713. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-64868-2 ▲ †      N° de cat. M116-2/026P09**

31-D/10.--**Fenelon Falls, Ontario.** Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65885-8 ▲ †      N° de cat. M116-2/031D10**

31-D/14.--**Gravenhurst, Ontario.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65889-6 ▲ †      N° de cat. M116-2/031D14**

31-D/16.--**Gooderham, Ontario.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65903-9 ▲ †      N° de cat. M116-2/031D16**

31-E/9.--**Opeongo Lake, Ontario.** Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-64154-6 ▲ †      N° de cat. M116-2/031E09**



31-E/10.--**Tom Thomson Lake, Ontario**. Ed. 06, version 00.  
Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-64155-3 ▲ †      Cat. No. M116-2/031E10**

41-A/1.--**Dundalk, Ontario**. Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65541-3 ▲ †      Cat. No. M116-2/041A01**

41-I/3.--**Lake Panache, Ontario**. Ed. 06, version 00. Scale  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65554-3 ▲ †      Cat. No. M116-2/041I03**

41-I/7.--**Coniston, Ontario**. Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65558-1 ▲ †      Cat. No. M116-2/041I07**

41-I/11.--**Chelmsford, Ontario**. Ed. 07, version 01. Scale  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65561-1 ▲ †      Cat. No. M116-2/041I11**

41-I/15.--**Milnet, Ontario**. Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65562-8 ▲ †      Cat. No. M116-2/041I15**

41-I/16.--**Lake Temagami, Ontario**. Ed. 05, version 01. Scale  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65563-5 ▲ †      Cat. No. M116-2/041I16**

31-E/10.--**Tom Thomson Lake, Ontario**. Éd. 06, version 00.  
Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur.  
74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-64155-3 ▲ †      N° de cat. M116-2/031E10**

41-A/1.--**Dundalk, Ontario**. Éd. 06, version 00. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65541-3 ▲ †      N° de cat. M116-2/041A01**

41-I/3.--**Lake Panache, Ontario**. Éd. 06, version 00. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65554-3 ▲ †      N° de cat. M116-2/041I03**

41-I/7.--**Coniston, Ontario**. Éd. 07, version 00. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65558-1 ▲ †      N° de cat. M116-2/041I07**

41-I/11.--**Chelmsford, Ontario**. Éd. 07, version 01. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65561-1 ▲ †      N° de cat. M116-2/041I11**

41-I/15.--**Milnet, Ontario**. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000.  
Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65562-8 ▲ †      N° de cat. M116-2/041I15**

41-I/16.--**Lake Temagami, Ontario**. Éd. 05, version 01. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A751. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65563-5 ▲ †      N° de cat. M116-2/041I16**

<p>46-K/6.--<b>Harbour Islands, Nunavut.</b> Ed. 02, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-65279-5 ▲†      Cat. No. M116-2/046K06</b></p>	<p>46-K/6.--<b>Harbour Islands, Nunavut.</b> Éd. 02, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-65279-5 ▲†      N° de cat. M116-2/046K06</b></p>
<p>46-L/9.--<b>Repulse Bay, Nunavut.</b> Ed. 02, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-66736-2 ▲†      Cat. No. M116-2/046L09</b></p>	<p>46-L/9.--<b>Repulse Bay, Nunavut.</b> Éd. 02, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-66736-2 ▲†      N° de cat. M116-2/046L09</b></p>
<p>47-A/6.--<b>Roche Bay, Nunavut.</b> Ed. 02, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p><b>\$11.45 per copy.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-64628-2 ▲†      Cat. No. M116-2/047A06</b></p>	<p>47-A/6.--<b>Roche Bay, Nunavut.</b> Éd. 02, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p><b>11,45 \$ l'exemplaire.</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-660-64628-2 ▲†      N° de cat. M116-2/047A06</b></p>
<p><b>Canadian topographic maps.</b> Irregular. Ottawa. ISSN 1915-8858 Electronic.</p>		<p><b>Cartes topographiques du Canada.</b> Irrégulier. Ottawa. ISSN 1915-8858 Électronique.</p>	
<p>11-D/11.--<b>West Chezzetcook, Halifax County Municipality, Nova Scotia.</b> Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (4460 KB). Coloured map. Adobe Acrobat.</p> <p>Series A791. Includes a legend.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2011/rncan-nrcan/M116-2-011D11.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2011/rncan-nrcan/M116-2-011D11.pdf</a> <b>Free. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-1-100-50712-5      Cat. No. M116-2/011D11-PDF</b></p>	<p>11-D/11.--<b>West Chezzetcook, Halifax County Municipality, Nouvelle-Écosse.</b> Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (4460 Ko). Carte en couleur. Adobe Acrobat.</p> <p>Série A791. Comprend une légende.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2011/rncan-nrcan/M116-2-011D11.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2011/rncan-nrcan/M116-2-011D11.pdf</a> <b>Gratuit. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-1-100-50712-5      N° de cat. M116-2/011D11-PDF</b></p>
<p>26-P/9.--<b>Broughton Harbour, Nunavut.</b> Ed. 03, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (2181 KB). Coloured map. Adobe Acrobat.</p> <p>Series A713. Includes a legend.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-026P09.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-026P09.pdf</a> <b>Free. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-1-100-50735-4      Cat. No. M116-2/026P09-PDF</b></p>	<p>26-P/9.--<b>Broughton Harbour, Nunavut.</b> Éd. 03, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (2181 Ko). Carte en couleur. Adobe Acrobat.</p> <p>Série A713. Comprend une légende.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-026P09.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-026P09.pdf</a> <b>Gratuit. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-1-100-50735-4      N° de cat. M116-2/026P09-PDF</b></p>
<p>31-E/9.--<b>Opeongo Lake, Ontario.</b> Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (5415 KB). Coloured map. Adobe Acrobat.</p> <p>Series A751. Includes a legend.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E09.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E09.pdf</a> <b>Free. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-662-06730-6      Cat. No. M116-2/031E09-PDF</b></p>	<p>31-E/9.--<b>Opeongo Lake, Ontario.</b> Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (5415 Ko). Carte en couleur. Adobe Acrobat.</p> <p>Série A751. Comprend une légende.</p> <p>URL: <a href="http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E09.pdf">http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E09.pdf</a> <b>Gratuit. (Internet).</b></p>	<p><b>ISBN 978-0-662-06730-6      N° de cat. M116-2/031E09-PDF</b></p>

31-E/10.--**Tom Thomson Lake, Ontario**. Ed. 06, version 00.  
Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (5.79 MB). Coloured map.  
Adobe Acrobat.

Série A751. Inclut une légende.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E10.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-06731-3 Cat. No. M116-2/031E10-PDF

31-E/10.--**Tom Thomson Lake, Ontario**. Éd. 06, version 00.  
Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1p. (5.79 MB). Carte en  
couleur. Adobe Acrobat.

Série A751. Comprend une légende.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/rncan-nrcan/M116-2-031E10.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-06731-3 N° de cat. M116-2/031E10-PDF

## PATENTED MEDICINE PRICES REVIEW BOARD

### News letter - Patented Medicine Prices Review Board.

Quarterly. Ottawa. ISSN 1497-1259 Electronic.

Variant title: **PMPRB newsletter**.

See 2009 and some 2010 issues with master record RG79-3E-PDF. EARLIER and LATER issues are available here.

Vol. 17, no. 2, April 2013. 8p. (301 KB). Photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cepmb-pmprb/H80-1-17-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cepmb-pmprb/H80-1-17-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H80-1/17-2E-PDF

## CONSEIL D'EXAMEN DU PRIX DES MÉDICAMENTS BREVETÉS

### Nouvelle - Conseil d'examen du prix des médicaments

brevetés. Trimestriel. Ottawa. ISSN 1497-1267 Électronique.

Titre de renvoi: **CEPMB, la nouvelle**.

Voir les numéros des 2009 et certains numéros de 2010 avec l'enregistrement principal RG79-3F-PDF.

Les n°s antérieurs et ULTÉRIEURS sont disponibles ici.

Vol. 17, n° 2, avril 2013. 8p. (389 Ko). Photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cepmb-pmprb/H80-1-17-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cepmb-pmprb/H80-1-17-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H80-1/17-2F-PDF

## POLICY HORIZONS CANADA

**Observing the big blue marble: a policy lever.** Ottawa, c2012.  
6p. (2.37 MB). Figs., references. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-130-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-130-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21504-4 Cat. No. PH4-130/2012E-PDF

## HORIZONS DE POLITIQUES CANADA

**L'observation de la « Grosse boule bleue »: un levier de  
politique.** Ottawa, c2012. 6p. (2.54 Mo). Figures, références.  
Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-130-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-130-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99997-5 N° de cat. PH4-130/2012F-PDF

**Looking to the future: how to engage everyone,** [by] Nicola  
Gaye. Ottawa, c2012. 2p. (325 KB). Adobe Acrobat.  
Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-133-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-133-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21667-6 Cat. No. PH4-133/2012E-PDF

**Regard vers l'avenir: comment faire participer tout le monde,**  
[par] Nicola Gaye. Ottawa, c2012. 2p. (388 Ko). Adobe  
Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-133-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-133-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74874-8 N° de cat. PH4-133/2012F-PDF

**Nudge me baby one more time?** the UK and the US move beyond carrots and sticks, by Stefanie Bowles. Ottawa, c2012. 5p. (386 KB). Photographs, references. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-134-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-134-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21668-3 Cat. No. PH4-134/2012E-PDF

## PRIVY COUNCIL OFFICE

**Annual report to the Prime Minister on the public service of Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-5673 Electronique.

Twentieth, for the year ending March 31, 2013. c2012. 41p. (1.13 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP1-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP1-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CP1-1/2013E-PDF

## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**FluWatch.** Weekly. Ottawa. Electronique.

April 7 to April 13, 2013 (Week 15). 8p. (298 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-15-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HP58-1/2013-15E-PDF

April 14 to April 20, 2013 (Week 16). 8p. (298 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-16-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HP58-1/2013-16E-PDF

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (752 KB). Adobe Acrobat. Text in Cantonese. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03736-1 Cat. No. PS4-69/2012Ch-1-PDF

**Un petit coup de pouce?** le Royaume-Uni et les États-Unis, au-delà de la carotte et du bâton, par Stefanie Bowles. Ottawa, c2012. 5p. (408 Ko). Photographies, références. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-134-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-134-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74899-1 N° de cat. PH4-134/2012F-PDF

## BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ

**Rapport annuel au Premier ministre sur la fonction publique du Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-5681 Électronique.

Vingtième, pour l'année finissant le 31 mars 2013. c2013. 47p. (316 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP1-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP1-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CP1-1/2013F-PDF

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Surveillance de l'influenza.** Hebdomadaire. Ottawa. Électronique.

Du 7 avril au 13 avril 2013 (semaine de déclaration 15). 8p. (321 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-15-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-15-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HP58-1/2013-15F-PDF

Du 14 avril au 20 avril 2013 (semaine de déclaration 16). 9p. (348 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-16-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-16-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HP58-1/2013-16F-PDF

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (752 Ko). Adobe Acrobat. Texte en cantonais. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03736-1 N° de cat. PS4-69/2012Ch-1-PDF



**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (494 KB). Adobe Acrobat. Text in Korean. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-kor.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-kor.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03714-9 Cat. No. PS4-69/2012Ko-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (494 Ko). Adobe Acrobat. Texte en coréen. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-kor.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-kor.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03714-9 N° de cat. PS4-69/2012Ko-PDF

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (293 KB). Adobe Acrobat. Text in Persian. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-per.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-per.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03720-0 Cat. No. PS4-69/2012Pe-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (293 Ko). Adobe Acrobat. Texte en persan. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-per.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-per.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03720-0 N° de cat. PS4-69/2012Pe-PDF

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (1.13 MB). Adobe Acrobat. Text in Punjabi. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-pan.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-pan.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03722-4 Cat. No. PS4-69/2012Pu-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (1.13 Mo). Adobe Acrobat. Texte en pendjabi. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-pan.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-pan.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03722-4 N° de cat. PS4-69/2012Pu-PDF

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (377 KB). Adobe Acrobat. Text in Densuline. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chp.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chp.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03738-5 Cat. No. PS4-69/2012Rd-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (377 Ko). Adobe Acrobat. Texte en densuline. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chp.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chp.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03738-5 N° de cat. PS4-69/2012Rd-PDF

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (291 KB). Adobe Acrobat. Text in Ojibway. Electronic.

Goopaaji'iganag omaa inamashiwining - moozhag gikendan enakamigak.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-oji.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-oji.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03716-3 Cat. No. PS4-69/2012Roj-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (291 Ko). Adobe Acrobat. Texte en ojibé. Électronique.

Goopaaji'iganag omaa inamashiwining - moozhag gikendan enakamigak.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-oji.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-oji.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03716-3 N° de cat. PS4-69/2012Roj-PDF

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. 19p. (263 KB). Adobe Acrobat. Text in Russian. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-rus.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-rus.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03724-8 Cat. No. PS4-69/2012Ru-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. 19p. (263 Ko). Adobe Acrobat. Texte en russe. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-rus.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-rus.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03724-8 N° de cat. PS4-69/2012Ru-PDF

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. 19p. (301 KB). Adobe Acrobat. Text in Spanish. Electronic.

Spanish Title: **Las víctimas de delitos - se mantienen informadas.**

Incorrect ISBN (978-0-662-03762-2) printed in this publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-spa.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-spa.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-0-662-03726-2 Cat. No. PS4-69/2012Sp-PDF**

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. 19p. (291 KB). Adobe Acrobat. Text in Tagalog. Electronic.

Mga biktima ng krimen - manatiling mayroong balita.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-tgl.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-tgl.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-0-662-03728-6 Cat. No. PS4-69/2012TI-PDF**

**PUBLIC SERVANTS DISCLOSURE PROTECTION  
TRIBUNAL CANADA**

**Representing yourself before the Tribunal.** Ottawa, March 2013. 35p. (368 KB). Fig. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpfdc-psdptc/PE2-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpfdc-psdptc/PE2-1-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. PE2-1/2013E-PDF**

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

**Publishing and Depository Services Program**

**Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 18, May 3, 2013. 39p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-18**

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 19p. (301 Ko). Adobe Acrobat. Texte en espagnol. Électronique.

Titre espagnol: **Las víctimas de delitos - se mantienen informadas.**

L'ISBN (978-0-662-03762-2) imprimé dans cette publication est incorrect.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-spa.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-spa.pdf)

Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-662-03726-2 N° de cat. PS4-69/2012Sp-PDF**

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. 19p. (291 Ko). Adobe Acrobat. Texte en tagal. Électronique.

Mga biktima ng krimen - manatiling mayroong balita.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-tgl.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-tgl.pdf)

Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-662-03728-6 N° de cat. PS4-69/2012TI-PDF**

**TRIBUNAL DE LA PROTECTION DES FONCTIONNAIRES  
DIVULGATEURS CANADA**

**Se représenter soi-même devant le Tribunal.** Ottawa, Mars 2013. 38p. (446 Ko). Figure. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpfdc-psdptc/PE2-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpfdc-psdptc/PE2-1-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PE2-1/2013F-PDF**

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX  
CANADA**

**Programme des Éditions et des services de dépôt**

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 18, le 3 mai 2013. 39p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-18**

## QUEEN'S PRINTER

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 18, Saturday, May 4, 2013. p. 1045-1126, 14p. Index, tables.

\$2.95 per copy.



**Cat. No. SP2-1/147-18**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 18, Saturday, May 4, 2013. 97p. (3.91 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-18.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-1/147-18-PDF**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Vol. 147, no. 2, Monday, May 6, 2013. [1]p.

\$2.95 per copy.



**Cat. No. SP2-3/147-2**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 2, Monday, May 6, 2013. 1p. (504 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-2.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-3/147-2-PDF**

## IMPRIMEUR DE LA REINE

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 18, le samedi 4 mai 2013. p. 1045-1126, 14p. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.



**N° de cat. SP2-1/147-18**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 18, le samedi 4 mai 2013. 97p. (3.91 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-18.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-1/147-18-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Vol. 147, n° 2, le lundi 6 mai 2013. [1]p.

2,95 \$ l'exemplaire.



**N° de cat. SP2-3/147-2**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 2, le lundi 6 mai 2013. 1p. (504 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-2.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-3/147-2-PDF**

## ROYAL CANADIAN MINT

**Royal Canadian Mint - annual report.** Annual. ISSN 1702-3130  
Electronic.

2012. 106p. (5.99 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, photographs, tables.

Title of this issue: **Breaking tradition.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mint/F71-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mint/F71-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. F71-2012E-PDF**

## TRANSPORT CANADA

### *Marine Safety*

**Canadian supplement to the SOLAS Convention.** 1st edition.  
Ottawa, December 7, 2012. 52p. (897 KB). Adobe Acrobat.  
(TP 15211E (12/2012)) Electronic.

"Version 1.0".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-106-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-106-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-21412-2 **Cat. No. T29-106/2012E-PDF**

## TREASURY BOARD OF CANADA SECRETARIAT

**Agreement between the Treasury Board and the Association of Justice Counsel.** Irregular. Ottawa. Bilingual.

Code: 214.--Group: **Law (all lawyers)**: expiry date: May 9, 2014. Ottawa, c2013. English text, iii, 124p. Tables. 16cm. Softcover.

\$8.95 per copy.

ISBN 978-0-660-67439-1 \* **Cat. No. BT42-214/2014**

## MONNAIE ROYALE CANADIENNE

**Monnaie royale canadienne - rapport annuel.** Annuel. ISSN 1702-3149  
Électronique.

2012. 110p. (6.25 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Faire du neuf.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mint/F71-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mint/F71-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. F71-2012F-PDF**

## TRANSPORTS CANADA

### *Sécurité maritime*

## SECRÉTARIAT DU CONSEIL DU TRÉSOR DU CANADA

**Convention entre le Conseil du Trésor et l'Association des juristes de justice.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue.

Code : 214.--Groupe : **Droit (tous les juristes)**: date d'expiration : le 9 mai 2014. Ottawa, c2013. Texte français, iii, 130p. Tableaux. 16cm. Couverture souple.

8,95 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67439-1 \* **N° de cat. BT42-214/2014**



## STATISTICS CANADA

### Occasionals

**Economic analysis (EA) research paper series.** Occasional. Ottawa. ISSN 1703-0404 Électronique.

No. 83.--**Trends in homeownership by age and household income:** factors associated with the decision to own, 1981 to 2006, by W. Mark Brown and Amélie Lafrance. Ottawa, [January] 2013. 45p. (453 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013083-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013083-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21622-5 Cat. No. CS11-0027/83E-PDF

### Census

**NHS user guide.** Ottawa, c2013. 23p. (375 KB). Fig., graphs, tables. Adobe Acrobat. Électronique.

Alternate title: **National Household Survey User Guide, 2011.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-001-2011-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-001-2011-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22212-7 Cat. No. CS99-001/2011-1E-PDF

**Religion reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 7p. (114 KB). Table. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22202-8 Cat. No. CS99-010/2011-10E-PDF

**Immigration and ethnocultural diversity in Canada:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 23p. (275 KB). Graphs, tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-1-fra.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22197-7 Cat. No. CS99-010/2011-1E-PDF

**NHS in Brief - Obtaining Canadian citizenship:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 6p. (110 KB). Graph, references. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-3-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-3-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS99-010/2011-3-1E-PDF

## STATISTIQUE CANADA

### Hors série

**Série de documents de recherche sur l'analyse économique (AE).** Hors série. Ottawa. ISSN 1703-0412 Électronique.

N° 83.--**Tendances de l'accession à la propriété selon l'âge et le revenu du ménage:** facteurs associés à la décision de devenir propriétaire, 1981 à 2006, par W. Mark Brown et Amélie Lafrance. Ottawa, [Janvier] 2013. 49p. (452 Ko). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013083-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013083-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72657-9 N° de cat. CS11-0027/83F-PDF

### Recensements

**Guide de l'utilisateur de l'ENM.** Ottawa, c2013. 25p. (894 Ko). Figure, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

Titre alternatif: **Guide de l'utilisateur de l'Enquête nationale auprès des ménages, 2011.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-001-2011-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-001-2011-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20828-2 N° de cat. CS99-001/2011-1F-PDF

**Guide de référence sur la religion:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 7p. (118 Ko). Tableau. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-10-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20818-3 N° de cat. CS99-010/2011-10F-PDF

**Immigration et diversité ethnoculturelle au Canada:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 24p. (330 Ko). Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20813-8 N° de cat. CS99-010/2011-1F-PDF

**ENM en bref - L'obtention de la citoyenneté canadienne:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 6p. (115 Ko). Graphique, références. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-3-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-3-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS99-010/2011-3-1F-PDF

**NHS in Brief - Generation status: Canadian-born children of immigrants:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 7p. (155 KB). Graph. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-3-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-3-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS99-010/2011-3-2E-PDF**

**ENM en bref - Statut des générations : les enfants nés au Canada de parents immigrants:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 8p. (121 Ko). Graphique. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-3-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-3-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS99-010/2011-3-2F-PDF**

**Ethnic origin reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (136 KB). Table. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22198-4 Cat. No. CS99-010/2011-6E-PDF**

**Guide de référence sur l'origine ethnique:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (166 Ko). Tableau. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20814-5 N° de cat. CS99-010/2011-6F-PDF**

**Languages reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (121 KB). Table. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22199-1 Cat. No. CS99-010/2011-7E-PDF**

**Guide de référence sur les langues:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (127 Ko). Tableau. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20815-2 N° de cat. CS99-010/2011-7F-PDF**

**Place of birth, generation status, citizenship and immigration reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 10p. (136 KB). References, table. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22200-4 Cat. No. CS99-010/2011-8E-PDF**

**Guide de référence sur le lieu de naissance, le statut des générations, la citoyenneté et l'immigration:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 10p. (155 Ko). Tableau. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20816-9 N° de cat. CS99-010/2011-8F-PDF**

**Visible minority and population group reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 9p. (652 KB). Table. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-9-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22201-1 Cat. No. CS99-010/2011-9E-PDF**

**Guide de référence sur les minorités visibles et le groupe de population:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 10p. (799 Ko). Tableau. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-010-2011-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-010-2011-9-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20817-6 N° de cat. CS99-010/2011-9F-PDF**

**Aboriginal peoples in Canada - First Nations people, Métis and Inuit:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 23p. (305 KB). Graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22203-5 Cat. No. CS99-011/2011-1E-PDF**

**Les peuples autochtones au Canada : Premières Nations, Métis et Inuits:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 24p. (369 Ko). Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20819-0 N° de cat. CS99-011/2011-1F-PDF**

**NHS in Brief - Aboriginal peoples and language:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 11p. (155 KB). Tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-3-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-3-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS99-011/2011-3-1E-PDF**

**ENM en bref - Les peuples autochtones et la langue:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 11p. (189 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-3-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-3-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS99-011/2011-3-1F-PDF**

**Aboriginal peoples reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. (836 KB). Tables. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22204-2 Cat. No. CS99-011/2011-6E-PDF**

**Guide de référence sur les peuples autochtones:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 16p. (237 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-011-2011-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-011-2011-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20820-6 N° de cat. CS99-011/2011-6F-PDF**

#### **Periodic Releases**

**Industry price indexes.** Monthly. [Issued by the] Producer Prices Division, Industrial prices. Ottawa. ISSN 1705-2270 Électronique.

Vol. 39, no. 3, March 2013. 172p. (685 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS62-011/39-3E-PDF**

#### **Bulletins**

**Indices des prix de l'industrie.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la production, Prix industriels. Ottawa. ISSN 1705-2289 Électronique.

Vol. 39, n° 3, mars 2013. 173p. (706 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS62-011/39-3F-PDF**

**Building permits.** Monthly. [Issued by the] Investment and Capital Stock Division, Current Investment Indicators Section. Ottawa. ISSN 1480-7475 Électronique.

Vol. 57, no. 3, March 2013. 43p. (251 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS64-001/57-3E-PDF**

**Permis de bâtir.** Mensuel. [Publié par la] Division de l'investissement et du stock de capital, Section des indicateurs courants de l'investissement. Ottawa. ISSN 1496-3949 Électronique.

Vol. 57, n° 3, mars 2013. 44p. (261 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS64-001/57-3F-PDF**

**Labour force information.** Monthly. [Issued by the] Labour Statistics Division, Labour Force Survey Program. Ottawa. ISSN 1492-5478 Électronique.

April 14 to 20, 2013. 59p. (427 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS71-001/2013-4E-PDF**

**Information sur la population active.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du travail, Programme de l'Enquête sur la population active. Ottawa. ISSN 1703-8308 Électronique.

Du 14 au 20 avril 2013. 61p. (452 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS71-001/2013-4F-PDF**





**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPÔSITAIRES**  
(POUR DÉPÔSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-19**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

CAI  
PS  
C33

Gouvernement  
Publications



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications



Compiled  
by  
Depository Services Program

May 17, 2013

2013 No. 20

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

Le 17 mai 2013

2013 n° 20

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ◆ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télocopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 20

May 13 to May 17, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 20

Le 13 mai au 17 mai 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### STATUTES

#### *Separate chapters*

**Statutes of Canada ..., chapter ...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Individual bills published immediately after receiving royal assent.

Statutes of Canada 2011, Chapter 27.--**An Act respecting Queen's University at Kingston.** Ottawa, Assented to 26th June, 2011, Bill S-1001, 1st session, 41st Parliament. 8p. (94 KB). Adobe Acrobat.

Original published on: 2012/01/06, published on: 2013/05/14.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2011-1001.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2011-1001.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2011/1001-PDF**

Statutes of Canada 2011, Chapter 28.--**An Act to authorize the Industrial Alliance Pacific General Insurance Corporation to apply to be continued as a body corporate under the laws of Quebec.** Ottawa, Assented to 8th December, 2011, Bill S-1002, 1st session, 41st Parliament. 6p. (71 KB). Adobe Acrobat.

Original published on: 2012/01/06, published on: 2013/05/14.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2011-1002.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2011-1002.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2011/1002-PDF**

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### STATUTS

#### *Chapitres séparés*

**Lois du Canada ..., chapitre ...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Projets de loi publiés individuellement après être sanctionnés.

Lois du Canada (2011), chapitre 27.--**Loi concernant l'Université Queen's à Kingston.** Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2011, Projet de loi S-1001, 1re session, 41e législature. 8p. (94 Ko). Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2012/01/06, publié le 2013/05/14.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2011-1001.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2011-1001.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2011/1001-PDF**

Lois du Canada (2011), chapitre 28.--**Loi autorisant l'Industrielle Alliance Pacifique, Compagnie d'Assurances Générales, à demander sa prorogation entant que personne morale régie par les lois de la province de Québec.** Ottawa, Sanctionnée le 8 décembre 2011, Projet de loi S-1002, 1re session, 41e législature. 6p. (71 Ko). Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2012/01/06, publié le 2013/05/14.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2011-1002.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2011-1002.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2011/1002-PDF**

## SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 161, Wednesday, May 8, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 32p. (476 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-161-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-161-eng.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y3-411/161E-PDF**

Vol. 148, no. 162, Thursday, May 9, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 32p. (488 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-162-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-162-eng.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y3-411/162E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149  
Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 161 (Wednesday, May 8, 2013).  
12p. (402 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-161.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-161.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y4-411/161-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 162 (Thursday, May 9, 2013).  
308p. (49.18 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-162.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-162.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y4-411/162-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Electronic.

Daily (during session).

No. 162, Thursday, May 9, 2013. 20p. (443 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-162.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-162.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y5-411/162-PDF**

No. 163, Tuesday, May 21, 2013. 36p. (506 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-163.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-163.pdf)  
Free. (Internet).

### **Cat. No. Y5-411/163-PDF**

## SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien.  
Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 161, le mercredi 8 mai, 1re session, 41e législature.  
32p. (530 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-161-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-161-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y3-411/161F-PDF**

Vol. 148, n° 162, le jeudi 9 mai, 1re session, 41e législature. 32p.  
(543 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-162-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-162-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y3-411/162F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 161 (le mercredi 8 mai 2013).  
12p. (402 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-161.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-161.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y4-411/161-PDF**

41e législature, 1re session, n° 162 (le mercredi 9 mai 2013).  
308p. (49.18 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-162.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-162.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y4-411/162-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 162, le jeudi 9 mai 2013. 20p. (443 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-162.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-162.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y5-411/162-PDF**

N° 163, le mardi 21 mai 2013. 36p. (506 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-163.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-163.pdf)  
Gratuit. (Internet).

### **N° de cat. Y5-411/163-PDF**

## Bills

Bill S-... Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Senate of Canada bill.

S-10, 1st Session, 41st Parliament.--**An Act to implement the Convention on Cluster Munitions**, Leader of the Government in the Senate. Ottawa, First Reading, April 25, 2012. 32p. (208 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Prohibiting Cluster Munitions Act**.

Original published on: 2012/04/25; published on: 2013/05/08.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/sen/YB411-10-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/sen/YB411-10-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YB411-10/1-PDF*

S-11, 1st session, 41st Parliament.--**An Act respecting food commodities, including their inspection, their safety, their labelling and their advertising, their import, export and interprovincial trade, the establishment of standards for them, the registration or licensing of persons who perform certain activities related to them, the establishment of standards governing establishments where those activities are performed and the registration of establishments where those activities are performed**, Leader of the Government in the Senate. Ottawa, First Reading, June 7, 2012. 64p. (322 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Safe Food for Canadians Act**.

Original published on: 2012/06/07; published on: 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-11-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-11-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YB411-11/1-PDF*

S-17, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to implement conventions, protocols, agreements and a supplementary convention, concluded between Canada and Namibia, Serbia, Poland, Hong Kong, Luxembourg and Switzerland, for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes**. Ottawa, As passed by the Senate May 7, 2013. 108p. (586 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Tax Conventions Implementation Act, 2013**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-17-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-17-3.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YB411-17/3-PDF*

S-201, 1st session, 41st Parliament.--**An Act respecting a National Philanthropy Day**. Ottawa, As passed by the Senate, December 1, 2011. 6p. (63 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **National Philanthropy Day Act**.

Original published on: 2011/12/01; published on: 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-201-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-201-3.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YB411-201/3-PDF*

## Projets de loi

Projet de loi S-... Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Sénat du Canada, projet de loi.

S-10, 1e session, 41e législature.--**Loi de mise en œuvre de la Convention sur les armes à sous-munitions**, Leader du gouvernement au Sénat. Ottawa, Première lecture le 25 avril 2012. 32p. (208 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi interdisant les armes à sous-munitions**.

Date originale de publication : 2012/04/25, publié le 2013/05/08.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/sen/YB411-10-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/sen/YB411-10-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YB411-10/1-PDF*

S-11, 1re session, 41e législature.--**Loi concernant les produits alimentaires, et portant notamment sur leur inspection, leur salubrité, leur étiquetage, la publicité à leur égard, leur importation, leur exportation, leur commerce interprovincial, l'établissement de normes à leur égard, l'enregistrement de personnes exerçant certaines activités à leur égard, la délivrance de licences à ces personnes, l'établissement de normes relatives aux établissements où de telles activités sont exercées ainsi que l'agrément de tels établissements**, Leader du gouvernement au Sénat. Ottawa, Première lecture le 7 juin 2012. 64p. (322 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la salubrité des aliments au Canada**.

Date originale de publication : 2012/06/07, publié le 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-11-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-11-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YB411-11/1-PDF*

S-17, 1e session, 41e législature.--**Loi mettant en oeuvre des conventions, des protocoles, des accords, un avenant et une convention complémentaire conclus entre le Canada et la Namibie, la Serbie, la Pologne, Hong Kong, le Luxembourg et la Suisse en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts**. Ottawa, Adopté par le Sénat le 7 mai 2013. 108p. (586 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi de 2013 pour la mise en oeuvre de conventions fiscales**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-17-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-17-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YB411-17/3-PDF*

S-201, 1re session, 41e législature.--**Loi instituant la Journée nationale de la philanthropie**. Ottawa, Adopté par le Sénat le 1er décembre 2011. 6p. (63 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la Journée nationale de la philanthropie**.

Date originale de publication : 2011/12/01, publié le 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-201-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-201-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YB411-201/3-PDF*

S-206, 1st session, 41st Parliament.--**An Act respecting World Autism Awareness Day.** Ottawa, As passed by the Senate, November 29, 2011. 6p. (67 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **World Autism Awareness Day Act.**

Original published on: 2011/11/29, published on: 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-206-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-206-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-206/3-PDF**

S-209, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (prize fights).** Ottawa, As passed by the Senate, June 22, 2012. 6p. (70 KB). Adobe Acrobat.

Original published on: 2012/06/22, published on: 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-209-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-209-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-209/3-PDF**

## **Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9576 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 31 (Thursday, March 7, 2013, Tuesday, March 19, 2013, Thursday, March 21, 2013). 102p. (906 KB).

Forty-fourth, forty-fifth and forty-sixth meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector. First (final) meeting on: The Canadian Food Inspection Agency's User Fee Proposal for Importer Licensing for Non-federally Registered Sector Products. Including: the tenth report of the committee (Canadian Food Inspection Agency's User Fee).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-31.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC27-411/31-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Official Languages.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1706-2411 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 17 (Monday, March 18, 2013, Monday, March 25, 2013). 60p. (688 KB).

Seventeenth and eighteenth meetings on: CBC/Radio-Canada's obligations under the Official Languages Act and some aspects of the Broadcasting Act and Eleventh meeting on: The application of the Official Languages Act and of the regulations and directives made under it.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-17.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC34-411/17-PDF**

S-206, 1re session, 41e législature.--**Loi instituant la Journée mondiale de sensibilisation à l'autisme.** Ottawa, Adopté par le Sénat le 29 novembre 2011. 6p. (67 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la Journée mondiale de sensibilisation à l'autisme.**

Date originale de publication : 2011/11/29, publié le 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-206-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-206-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-206/3-PDF**

S-209, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (combats concertés).** Ottawa, Adopté par le Sénat le 22 juin 2012. 6p. (70 Ko). Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2012/06/22, publié le 2013/05/14.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-209-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-209-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-209/3-PDF**

## **Comités**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9576 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1er session, 2011-2012-2013, fascicule n° 31 (le jeudi 7 mars 2013, le mardi 19 mars 2013, le jeudi 21 mars 2013). 102p. (906 Ko).

Quarante-quatrième, quarante-cinquième et quarante-sixième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole. Première (dernière) réunion concernant : La proposition de l'Agence canadienne d'inspection des aliments visant à imposer un prix pour l'obtention d'un permis d'importation pour importer des produits du secteur des établissements non agréés par le gouvernement fédéral. Y compris : le dixième rapport du comité (Frais d'utilisation de l'Agence canadienne d'inspection des aliments).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-31.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC27-411/31-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des langues officielles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1706-2411 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 17 (le lundi 18 mars 2013, le lundi 25 mars 2013). 60p. (688 Ko).

Dix-septième et dix-huitième réunions concernant : Les obligations de CBC/Radio-Canada en vertu de la Loi sur les langues officielles et de certains aspects particuliers de la Loi sur la radiodiffusion et Onzième réunion concernant : L'application de la Loi sur les langues officielles ainsi que des règlements et instructions en découlant.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-17.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC34-411/17-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronique.

No. 249, Wednesday, May 8, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 15p. (85 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-249.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X2-411/249-PDF*

No. 250, Thursday, May 9, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (85 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-250.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X2-411/250-PDF*

No. 251, Friday, May 10, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (102 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-251.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X2-411/251-PDF*

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 249, Wednesday, May 8, 2013, 1st session, 41st Parliament. 48p. (337 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-249-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-249-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X3-411/249E-PDF*

Vol. 146, no. 250, Thursday, May 9, 2013, 1st session, 41st Parliament. 110p. (692 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-250-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-250-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X3-411/250E-PDF*

Vol. 146, no. 251, Friday, May 10, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (480 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-251-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-251-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X3-411/251E-PDF*

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronique.

41st Parliament, 1st session, no. 250 (Thursday, May 9, 2013). 66p. (348 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-250.pdf)  
**Free. (Internet).**

### *Cat. No. X4-411/250-PDF*

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 249, le mercredi 8 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 15p. (85 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-249.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X2-411/249-PDF*

N° 250, le jeudi 9 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (85 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-250.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X2-411/250-PDF*

N° 251, le vendredi 10 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (102 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-251.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X2-411/251-PDF*

**Débats de la Chambre des communes: compte rendu officiel.** Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 249, le mercredi 8 mai 2013, 1re session, 41e législature. 48p. (364 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-249-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-249-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X3-411/249F-PDF*

Vol. 146, n° 250, le jeudi 9 mai 2013, 1re session, 41e législature. 110p. (774 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-250-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-250-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X3-411/250F-PDF*

Vol. 146, n° 251, le vendredi 10 mai 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (518 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-251-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-251-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X3-411/251F-PDF*

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 250 (le jeudi 9 mai 2013). 66p. (348 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-250.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### *N° de cat. X4-411/250-PDF*



41st Parliament, 1st session, no. 251 (Friday, May 10, 2013). 66p. (352 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-251.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. X4-411/251-PDF*

41e législature, 1re session, n° 251 (le vendredi 10 mai 2013). 66p. (352 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-251.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. X4-411/251-PDF*

**Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 4, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 26p. (213 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC2-411/2-2-4E-PDF*

**Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 4, 41e législature, 1re session (le jeudi 2 mai 2013). 26p. (232 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC2-411/2-2-4F-PDF*

**Bill C-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-507, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Parliament of Canada Act (obstruction)**, Mr. Hyer. Ottawa, First reading, May 8, 2013. 3p. (60 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-507-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-507-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-507/1-PDF*

**Projet de loi C-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-507, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le Parlement du Canada (entrave)**, M. Hyer. Ottawa, Première lecture le 8 mai 2013. 3p. (60 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-507-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-507-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-507/1-PDF*

C-508, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Auditor General Act (obstruction)**, Mr. Hyer. Ottawa, First reading, May 8, 2013. 3p. (61 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-508-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-508-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-508/1-PDF*

C-508, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le vérificateur général (entrave)**, M. Hyer. Ottawa, Première lecture le 8 mai 2013. 3p. (61 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-508-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-508-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-508/1-PDF*

C-509, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Goldstream River)**, Mr. Garrison. Ottawa, First reading, May 8, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-509-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-509-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-509/1-PDF*

C-509, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Goldstream)**, M. Garrison. Ottawa, Première lecture le 8 mai 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-509-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-509-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-509/1-PDF*

C-510, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (mischief)**, Mr. Garneau. Ottawa, First reading, May 10, 2013. 4p. (59 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-510-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-510-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XB411-510/1-PDF*

C-510, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (méfait)**, M. Garneau. Ottawa, Première lecture le 10 mai 2013. 4p. (59 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-510-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-510-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XB411-510/1-PDF*

**Evidence - Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 58, 1st session, 41st Parliament (Thursday, November 29, 2012). 22p. (204 KB).

Original published on: 2012/12/07, published on: 2013/05/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC11-1-2-411-58-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC11-1-2-411-58-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-58E-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 16p. (160 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-76-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-76E-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 18p. (182 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-77E-PDF**

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

7th report, 41st Parliament, 1st session.--**Canada and the Arctic Council - an agenda for regional leadership**, Dean Allison, Chair. Ottawa, May 2013. 90p. (1.3 MB). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/411-7E-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 16p. (162 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-79-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 58, 1re session, 41e législature (le jeudi 29 novembre 2012). 22p. (215 Ko).

Date originale de publication : 2012/12/07, publié le 2013/05/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC11-1-2-411-58-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC11-1-2-411-58-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-58F-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 16p. (168 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-76-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-76F-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 18p. (191 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-77F-PDF**

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

7e rapport, 41e législature, 1re session.--**Le Canada et le conseil de l'arctique - un programme d'action pour assurer un leadership dans la région**, Le président, Dean Allison. Ottawa, Mai 2013. 96p. (1.41 Mo). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/411-7F-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 16p. (168 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-79-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013).  
18p. (175 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-77-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-77E-PDF**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
14p. (153 KB).

Original published on: 2013/05/11, published on: 2013/05/13.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 18p.  
(193 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-77F-PDF**

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 14p.  
(159 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/11, publié le : 2013/05/13.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc12-1/XC12-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular.  
Chair: Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 23, 2013).  
26p. (211 KB).

Original published On: 2013/05/02, published on: 2013/05/14.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-86-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC16-1/2-411-86E-PDF**

No. 89, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
24p. (202 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-89-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-89-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC16-1/2-411-89E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 23 avril 2013). 26p.  
(225 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/02, publié le 2-13/05/14.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-86-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC16-1/2-411-86F-PDF**

N° 89, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p.  
(221 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-89-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc16-1/XC16-1-2-411-89-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC16-1/2-411-89F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Finance.** Irregular.  
Ottawa. Electronic.

17th report, 41st Parliament, 1st session.--**Tax evasion and the use of tax havens**, James Rajotte, Chair. Ottawa, May 2013.  
62p. (681 KB). Tables. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/01; published on: 2013/05/09.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc26-1/XC26-1-1-411-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc26-1/XC26-1-1-411-17-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/1-411-17E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des finances.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

17e rapport, 41e législature, 1re session.--**La fraude fiscale et le recours aux paradis fiscaux**, Le président, James Rajotte. Ottawa, Mai 2013. 64p. (730 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/05/01; date de publication: 2013/05/09.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc26-1/XC26-1-1-411-17-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc26-1/XC26-1-1-411-17-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/1-411-17F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 117, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 28p. (230 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-117-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-117-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-117E-PDF**

No. 118, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 16p. (158 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-118-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-118-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-118E-PDF**

No. 119, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 18p. (169 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-119-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-119-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-119E-PDF**

No. 120, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 26p. (213 KB).

Original published on: 2013/05/11, published on: 2013/05/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-120-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-120-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-120E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 24p. (200 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-69-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC27-1/2-411-69E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 29, 2013). 24p. (215 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC34-1/2-411-77E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 117, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 28p. (252 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-117-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-117-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-117F-PDF**

N° 118, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 16p. (165 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-118-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-118-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-118F-PDF**

N° 119, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 18p. (178 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-119-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-119-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-119F-PDF**

N° 120, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 26p. (225 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/11, publié le : 2013/05/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-120-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-120-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-120F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 24p. (218 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-69-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC27-1/2-411-69F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le lundi 29 avril 2013). 24p. (229 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-77-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC34-1/2-411-77F-PDF**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 1, 2013). 22p. (201 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC34-1/2-411-78E-PDF*

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 66, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 26p. (214 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-66-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-66-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC39-1/2-411-66E-PDF*

No. 67, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (198 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-67-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-67-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC39-1/2-411-67E-PDF*

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 26p. (215 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC49-1/2-411-78E-PDF*

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (209 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC49-1/2-411-79E-PDF*

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 22p. (193 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC50-1/2-411-72E-PDF*

N° 78, 1re session, 41e législature (le mercredi 1er mai 2013). 22p. (211 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC34-1/2-411-78F-PDF*

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 66, 1re session, 41e législature (mardi 30 avril 2013). 26p. (235 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-66-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-66-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC39-1/2-411-66F-PDF*

N° 67, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (209 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-67-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-67-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC39-1/2-411-67F-PDF*

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 26p. (234 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC49-1/2-411-78F-PDF*

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (227 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC49-1/2-411-79F-PDF*

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 22p. (205 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-72-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-72-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC50-1/2-411-72F-PDF*



No. 73, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (200 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-73E-PDF**

N° 73, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (219 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-73F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 16p. (161 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC51-1/2-411-75E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 16p. (166 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-75-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC51-1/2-411-75F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 22p. (194 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-73E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 22p. (206 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-73-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-73-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-73F-PDF**

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 12p. (136 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-74E-PDF**

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 12p. (141 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-74F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 20p. (186 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 20p. (194 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Canadian Heritage.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 63, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 22p. (198 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-63-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-63-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC61-1/2-411-63E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent du patrimoine canadien.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 63, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 22p. (210 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-63-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x61-1/XC61-1-2-411-63-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC61-1/2-411-63F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 26p. (213 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-84-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-84E-PDF**

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 18p. (178 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-85-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-85E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 1, 2013). 22p. (202 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-71E-PDF**

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 26p. (218 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-72E-PDF**

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 8, 2013). 12p. (136 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-73E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 20p. (182 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 26p. (229 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-84-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-84-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-84F-PDF**

N° 85, 1re session, 41e législature (jeudi 2 mai 2013). 18p. (184 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-85-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-85-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-85F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 71, 1re session, 41e législature (le mercredi 1er mai 2013). 22p. (215 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-71-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-71-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-71F-PDF**

N° 72, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 26p. (233 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-72-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-72-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-72F-PDF**

N° 73, 1re session, 41e législature (le mercredi 8 mai 2013). 12p. (141 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-73-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-73-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-73F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 20p. (191 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-78-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-78-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-78F-PDF**

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
14p. (146 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-79E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013).  
26p. (208 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-84E-PDF**

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
18p. (175 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-85-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-85E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013).  
20p. (180 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-72E-PDF**

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 1, 2013).  
24p. (204 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-73E-PDF**

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
22p. (196 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-74E-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013).  
22p. (197 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-77-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-77E-PDF**

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 14p.  
(154 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-79F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 26p.  
(228 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-84F-PDF**

N° 85, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 18p.  
(183 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-85-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-85-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-85F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 20p.  
(192 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-72-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-72-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-72F-PDF**

N° 73, 1re session, 41e législature (le mercredi 1er mai 2013).  
24p. (224 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-73-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-73-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-73F-PDF**

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 22p.  
(210 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-74F-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 22p.  
(208 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-77F-PDF**

**Report of the Standing Committee on International Trade.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

7th report, 41st Parliament, 1st session.--**Report on a comprehensive economic partnership agreement between Canada and India**, Chair: Hon. Rob Merrifield. Ottawa, May 2013. 54p. (474 KB). Fig., graph, table. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/1-411-7E-PDF**

**Rapport du Comité permanent du commerce international.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

7e rapport, 41e législature, 1re session.--**Rapport sur un accord de partenariat économique global entre le Canada et l'Inde**, Le président: L'hon. Rob Merrifield. Ottawa, May 2013. 60p. (533 Ko). Figure, graphique, tableau. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/1-411-7F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 1, 2013). 22p. (200 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-75-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-75-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/2-411-75E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (mercredi 1er mai 2013). 22p. (209 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-75-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-75-fr.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/2-411-75F-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 16p. (164 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/2-411-76E-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 16p. (169 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-fr.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 28p. (223 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-83-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-83-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-83E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 28p. (246 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-83-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-83-fr.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-83F-PDF**

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 16p. (165 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-84-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-84-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-84E-PDF**

N° 84, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 16p. (177 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-84-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-84-fr.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-84F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 18p. (175 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-70-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-70-en.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC78-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 18p. (187 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-70-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-70-fr.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC78-1/2-411-70F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**Aboriginal business - celebrated in Alberta.** Annual. Edmonton. 28cm. Softcover. ISSN 1923-0494

March 2013. 7p. Photographs. (QS-A034-000-EE-A1)

Free.



**Cat. No. R12-27/2013E**

**Westbank First Nation Self-Government Agreement, annual report on implementation.** Annual. Ottawa. ISSN 1927-4041 Electronic.

2010-2011. c2012. 16p. (785 KB). Fig., maps, photographs.

Incorrect catalogue number (R1-30/210E) printed in this publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-30-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-30-2011-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. R1-30/2011E-PDF**

**Water and wastewater report.** Biennial. Ottawa. ISSN 1929-9176 Electronic.

2010-2012. 115p. (1.57 MB). Figs., graphs, photographs, tables. (QS-2026-000-EE-A1)

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-49-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-49-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. R1-49/2012E-PDF**

**First Nations in Alberta.** Annual. ISSN 1711-8824

c2013. [4]p. Coloured map. (QS-6289-000-EE-A1)

Free.



**Cat. No. R2-141/2013E**

**NWT land information related to Aboriginal groups,** by Information Management Group, AANDC NT-Region. Scale 1:2000000. Ottawa, March 1, 2012. 1p. (3139 KB). Map. Adobe Acrobat. (QS-Y372-000-EE-A1) Electronic.

The catalogue number (R3-160/2012E) and ISBN (978-1-100-16631-5) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-160-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-160-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-20159-7 Cat. No. R3-160/2012E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Entreprise autochtone - célébrée en Alberta.** Annuel. Edmonton. 28cm. Couverture souple. ISSN 1923-0516

Mars 2013. 7p. Photographies. (QS-A034-000-FF-A1)

Gratuit.



**N° de cat. R12-27/2013F**

**Rapport annuel de ... sur la mise en oeuvre de l'accord d'autonomie gouvernementale de la Première nation de Westbank.** Annuel. Ottawa. ISSN 1927-4068 Électronique.

2010-2011. c2012. 16p. (1036 Ko). Cartes, figure, photographies.

Le n° de catalogue (R1-30/210E) imprimé dans cette publication est incorrect.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-30-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-30-2011-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. R1-30/2011F-PDF**

**Rapport sur l'eau et les eaux usées.** Biennal. Ottawa. ISSN 1929-9184 Électronique.

2010-2012. 110p. (1.59 Mo). Figures, graphiques, photographies, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-49-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-49-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. R1-49/2012F-PDF**

**Premières nations de l'Alberta.** Annuel. ISSN 1711-8832

c2013. [4]p. Carte en couleur. (QS-6289-000-FF-A1)

Gratuit.



**N° de cat. R2-141/2013F**

**Information géographique liée aux groupes autochtones dans les T.N.-O.** par Groupe de gestion de l'information, Région des T.N.-O d'AANC. Échelle: 1:2000000. Ottawa, 1 mars, 2012. 1p. (3563 Ko). Carte. Adobe Acrobat. (QS-Y377-000-FF-A1) Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-160-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-160-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-9-780-66278-3 N° de cat. R3-160/2012F-PDF**



**The Community Well-Being Index (CWB):** measuring well-being in First Nations and non-Aboriginal communities, 1981-2006, [by] Erin O'Sullivan. Ottawa, September 2011. 19p. (171 KB). Graphs, references. Adobe Acrobat. (QS-7121-000-EE-A1) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-170-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-170-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21124-4 Cat. No. R3-170/2-2012E-PDF

**Report to Parliament - Gender Equity in Indian Registration Act.** Ottawa, c2012. 10p. (215 KB ). Fig., tables. Adobe Acrobat. (QS-1013-000-EE-A1) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-183-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-183-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21272-7 Cat. No. R3-183/2013E-PDF

**What is AANDC doing to support Aboriginal economic development?** Ottawa, c2013. 4p. (469 KB). Adobe Acrobat. (QS-B057-000-EE-A1) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-186-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-186-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21845-8 Cat. No. R3-186/2013E-PDF

**Update on the implementation of the Federal Framework for Aboriginal Economic Development.** Ottawa, c2012. 37p. (738 KB). Graphs, tables. Adobe Acrobat. (QS-2028-000-EE-A1) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-75-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-75-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21633-1 Cat. No. R3-75/4-2013E-PDF

## BANK OF CANADA

**Business outlook survey.** Quarterly. Conducted by the Bank's Regional Offices. Ottawa. ISSN 1916-4076 Electronique.

Vol. 10.1, Spring 2013. 8 April 2013. 4p. (137 KB). Figs.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FB12-10/10-1E-PDF

**L'Indice du bien-être des collectivités (IBC):** mesure du bien-être dans les collectivités des Premières nations et les collectivités non autochtones, 1981 à 2006, [par] Erin O'Sullivan. Ottawa, Septembre 2011. 21p. (194 Ko). Graphiques, références. Adobe Acrobat. (QS-7121-000-FF-A1) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-170-2-2012-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-170-2-2012-fr.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99640-0 N° de cat. R3-170/2-2012F-PDF

**Rapport au Parlement - Loi sur l'équité entre les sexes relativement à l'inscription au registre des Indiens.** Ottawa, c2012. 12p. (245 Ko). Figure, tableaux. Adobe Acrobat. (QS-1013-000-FF-A1) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-183-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-183-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-77534-8 N° de cat. R3-183/2013F-PDF

**Que fait AADNC pour promouvoir le développement économique des Autochtones?** Ottawa, c2013. 4p. (474 Ko). Adobe Acrobat. (QS-B057-000-FF-A1) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-186-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-186-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-95811-8 N° de cat. R3-186/2013F-PDF

**Le point sur la mise en oeuvre du Cadre fédéral pour le développement économique des Autochtones.** Ottawa, c2012. 42p. (757 Ko). Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. (QS-2028-000-FF-A1) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-75-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-75-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662728443 N° de cat. R3-75/4-2013F-PDF

## BANQUE DU CANADA

**Enquête sur les perspectives des entreprises.** Trimestriel. menée par les bureaux régionaux. Ottawa. ISSN 1916-4084 Électronique.

Vol. 10.1, printemps 2013. 8 avril 2013. 4p. (145 Ko). Figures.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FB12-10/10-1F-PDF

Vol. 8.4, Winter 2011-2012. 9 January 2012. 4p. (165 KB). Figs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-8-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-8-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-10/8-4E-PDF**

Vol. 9.1, Spring 2012. 9 April 2012. 4p. (328 KB). Figs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-10/9-1E-PDF**

Vol. 9.2, Summer 2012. 9 July 2012. 4p. (907 KB). Figs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-10/9-2E-PDF**

Vol. 9.3, Autumn 2012. 15 October 2012. 4p. (133 KB). Figs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-10/9-3E-PDF**

Vol. 9.4, Winter 2012-2013. 14 January 2013. 4p. (129 KB). Figs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-10/9-4E-PDF**

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

May 10, 2013. 20p. (152 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-10.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-5-10-PDF**

Vol. 8.4, hiver 2012-2012. 9 janvier 2012. 4p. (171 Ko). Figures.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-8-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-8-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-10/8-4F-PDF**

Vol. 9.1, printemps 2012. 9 avril 2012. 4p. (242 Ko). Figures.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-10/9-1F-PDF**

Vol. 9.2, été 2012. 9 juillet 2012. 4p. (263 Ko). Figures.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-10/9-2F-PDF**

Vol. 9.3, automne 2012. 15 octobre 2012. 4p. (135 Ko). Figures.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-10/9-3F-PDF**

Vol. 9.4, hiver 2012-2013. 14 janvier 2013. 4p. (133 Ko). Figures.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-9-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-10/9-4F-PDF**

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.**  
Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 10 mai 2013. 20p. (152 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-10.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-5-10-PDF**

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2013 CIRB 670, January 18, 2013.--**Canadian Union of Postal Workers, applicant, and TNT Express (Canada) Ltd., employer.** Ottawa. 18p. (341 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 29013-C)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-670-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-670-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. LR12-2/2013-670E-PDF**

Neutral Citation: 2013 CIRB 674, February 5, 2013.--**L.L., complainant, and Syndicat des Métallos, Local 7065, respondent, and Logistec Stevedoring Inc.; Relais Nordik Inc.; Porlier Express Inc., employers; B.J., complainant, and Syndicat des Métallos, Local 7065, respondent, and Logistec Stevedoring Inc.; Porlier Express Inc., employers; B.J., complainant, and Syndicat des Métallos, Local 7065, respondent.** Ottawa. 24p. (318 KB). Adobe Acrobat. (Board Files: 28094-C, 28580-C, 28618-C)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-674-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-674-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. LR12-2/2013-674E-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing market tables - selected South Central Ontario Centres.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 62p. (1608 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-4.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-241/2013-4-PDF**

**Housing now - Peterborough CMA.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second quarter 2013. 24p. (3.39 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-251/2013-2E-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

**Motifs de décision.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2013 CCRI 670, le 18 janvier 2013.--**Syndicat des travailleurs et travailleuses des postes, requérant, et TNT Express (Canada) ltée, employeur.** Ottawa. 19p. (392 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 29013-C)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-670-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-670-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. LR12-2/2013-670F-PDF**

Référence neutre : 2013 CCRI 674, le 5 février 2013.--**L.L., plaignant, et Syndicat des Métallos, section locale 7065, intimé, et Logistec Arrimage inc.; Relais Nordik inc.; Porlier Express inc., employeurs ; B.J., plaignant, et Syndicat des Métallos, section locale 7065, intimé, et Logistec Arrimage inc.; Porlier Express inc., employeurs ; B.J., plaignant, et Syndicat des Métallos, section locale 7065, intimé.** Ottawa. 25p. (327 Ko). Adobe Acrobat. (Dossiers du Conseil : 28094-C, 28580-C, 28618-C)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-674-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-674-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. LR12-2/2013-674F-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Tableaux de données sur le marché de l'habitation - quelques centres urbains du Centre-Sud de l'Ontario.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 62p. (1608 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-241/2013-4-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Peterborough.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 24p. (3.42 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-251/2013-2F-PDF**

**Housing now - Barrie CMA.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second quarter 2013. 23p. (2.9 MB). Coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-25/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Barrie.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 24p. (2.11 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-25/2013-1F-PDF**

**Housing now - Kingston CMA.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second quarter 2013. 26p. (4.1 MB). Coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-27/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Kingston.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 26p. (4.6 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-27/2013-1F-PDF**

**Housing now - St. Catharines - Niagara CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - St. Catharines - Niagara" every first and third quarters until third quarter 2003. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second quarter 2013. 31p. (1.78 MB). Coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-35/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de St. Catharines - Niagara.** Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - St. Catharines-Niagara» tous les premier et troisième trimestres jusqu'au troisième trimestre 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 32p. (2.8 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-35/2013-1F-PDF**

**Housing now - Greater Sudbury CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: supplement "Forecast Summary" every first and third quarters starting first quarter 2001. Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second quarter 2013. 29p. (2.6 MB). Coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-36/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Grand Sudbury.** Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: supplément "Résumé des prévisions" tous les première et troisième trimestres, commencement troisième trimestre 2000. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 29p. (2.9 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-36/2013-1F-PDF**

**Housing now - Thunder Bay CMA.** Quarterly. Toronto.  
Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Windsor" every first and third quarters until Fall 2003.  
Electronic.

Title from caption.

[First quarter 2013]. Date released: Second quarter 2013. 23p.  
(2.5 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmh/nh12-37/NH12-37-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmh/nh12-37/NH12-37-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-37/2013-1E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Thunder Bay.** Trimestriel.  
Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions» tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Premier trimestre 2013]. Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 24p. (2.8 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmh/nh12-37/NH12-37-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmh/nh12-37/NH12-37-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-37/2013-1F-PDF**

## CANADA SCHOOL OF PUBLIC SERVICE

**Learning roadmap for procurement, materiel management and real property:** guide to required training and recommended learning opportunities. Ottawa, [2012]. English text, [3]p. 28cm. Pamphlet. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54291-1 ■† **Cat. No. SC103-47/1-2012**

**Internal auditors learning roadmap:** recommended and useful learning opportunities that are right for you! Ottawa, [2012]. English text, [3]p. Fig. 28cm. Pamphlet. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54243-0 ■† **Cat. No. SC103-50/2012**

## ÉCOLE DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA

**Parcours d'apprentissage des spécialistes fonctionnels des acquisitions, de la gestion du matériel et des biens immobiliers:** guide de la formation indispensable et des possibilités d'apprentissage recommandées. Ottawa, [2012]. Texte français, [3]p. 28cm. Dépliant. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54291-1 ■† **N° de cat. SC103-47/1-2012**

**Parcours d'apprentissage des vérificateurs internes:** des possibilités d'apprentissage recommandées et utiles qui vous conviennent! Ottawa, [2012]. Texte français, [3]p. Figure. 28cm. Dépliant. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54243-0 ■† **N° de cat. SC103-50/2012**

## CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY

**Plant varieties journal.** Quarterly. Issued by the Plant Breeders' Rights Office. Ottawa. ISSN 1911-1479 (P0479e) Electronic.

No. 87, April 2013. 200p. (37.56 MB). Photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/inspection/A27-13-87-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/inspection/A27-13-87-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A27-13/87E-PDF**

## AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES ALIMENTS

**Bulletin des variétés végétales.** Trimestriel. Publié par le Bureau de la protection des obtentions végétales. Ottawa. ISSN 1911-1487 (P0479f) Électronique.

N° 87, avril 2013. 198p. (37.84 Mo). Photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/inspection/A27-13-87-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/inspection/A27-13-87-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A27-13/87F-PDF**

**Plant varieties journal.** Quarterly. Issued by the Plant Breeders' Rights Office. Ottawa. Bilingual. ISSN 1911-1460 CD-ROM.

Continues the print edition (ISSN 1188-1534).

No. 87, April 2013. 1 disc.

Free.

●† **Cat. No. A27-13/87-MRC**

**Bulletin des variétés végétales.** Trimestriel. Publié par le Bureau de la protection des obtentions végétales. Ottawa. Bilingue. ISSN 1911-1460 Cédérom.

Fait suite à l'édition imprimée (ISSN 1188-1534).

N° 87, avril 2013. 1 disque.

Gratuit.

●† **N° de cat. A27-13/87-MRC**



## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

**Canada's health care providers, ... —a reference guide. Overview and methodological notes.** Annual. Ottawa. Electronic.

1997-2011. c2013. 40p. (1.82 MB). Figs., graphs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ciis-cihi/H118-1-4-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ciis-cihi/H118-1-4-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-184-8 Cat. No. H118-1/4-2011E-PDF

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Les dispensateurs des soins de santé au Canada, de ... à ... — guide de référence. Aperçu et notes méthodologiques.** Annuel. Ottawa. Électronique.

1997-2011. c2013. 40p. (1.84 Mo). Figures, graphiques, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ciis-cihi/H118-1-4-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ciis-cihi/H118-1-4-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-185-5 N° de cat. H118-1/4-2011F-PDF

## CANADIAN NUCLEAR SAFETY COMMISSION

**DNSR newsletter.** Irregular. Ottawa. ISSN 1920-7492 Electronic.

Alternate title: Directorate of Nuclear Substance Regulation newsletter.

Spring 2013. 6p. (110 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC173-4-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC173-4-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CC173-4/2013-2E-PDF

## COMMISSION CANADIENNE DE SÛRETÉ NUCLÉAIRE

**Bulletin d'information de la DRSN.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-7514 Électronique.

Titre alternatif: Bulletin d'information de la Direction de la réglementation des substances nucléaires.

Printemps 2013. 6p. (108 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC173-4-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC173-4-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CC173-4/2013-2F-PDF

## ELECTIONS CANADA

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of New Brunswick, 2012.** [Revised version]. Ottawa, [2013]. 53p. Maps, tables. 28cm. Softcover. (EC 90074-R-1 (05/2013))

Free.

ISBN 978-1-100-22188-5  Cat. No. SE3-23/4-2012-1E

## ÉLECTIONS CANADA

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province du Nouveau-Brunswick, 2012.** [Version révisée]. Ottawa, [2013]. 53p. Cartes, tableaux. 28cm. Couverture souple. (EC 90075-R-1 (05/2013))

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20803-9  N° de cat. SE3-23/4-2012-1F

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of New Brunswick, 2012.** [Revised version]. Ottawa, [2013]. 57p. (2.7 MB). Maps, tables. Adobe Acrobat. (EC 90074-R (05/2013)) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-4-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-4-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22189-2 Cat. No. SE3-23/4-2012-1E-PDF

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province du Nouveau-Brunswick, 2012.** [Version révisée]. Ottawa, [2013]. 57p. (2.15 Mo). Cartes, tableaux. Adobe Acrobat. (EC 90074-R (05/2013)) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-4-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-4-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20804-6 N° de cat. SE3-23/4-2012-1F-PDF

## ENVIRONMENT CANADA

**International River Improvements Act, annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1927-9442 Electronic.

2012. 2p. (186 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En11-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En11-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. En11-4/2012E-PDF**

**Environmental regulations for the energy and transportation sectors.** Ottawa, c2013. [4]p. Photographs. 22cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-22162-5 

**Cat. No. En14-90/2013E**

**Species at Risk Act management plan series.** Irregular. Issued jointly with Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

--**Management plan for the Swamp Rose-mallow (*Hibiscus moscheutos*) in Canada.** Ottawa, 2013. 24p. (657 KB). Maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-33-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-33-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20518-2

**Cat. No. En3-5/33-2013E-PDF**

--**Management plan for the Hart's-tongue Fern (*Asplenium scolopendrium*) in Canada.** Ottawa, 2013. 21p. (678 KB). Maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-39-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-39-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21270-8

**Cat. No. En3-5/39-2013E-PDF**

**Canadian Wildlife Service**

**Canadian Wildlife Service, technical report series.** Ottawa. (Résumés en français.) Electronique.

523. --**Habitat conditions, Grizzly Bear predation of nests, and spring use of the Anderson River delta by Lesser Snow Geese and Brant, 2005-2006**, [by] Joachim Obst, James E. Hines, Jean-François Dufour, Paul F. Woodard, and Robert G. Bromleyn. c2013. 72p. (4.8 MB). References, tables. Adobe Acrobat.

"Prairie and Northern Region".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-523-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-523-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21417-7

**Cat. No. CW69-5/523E-PDF**

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Loi sur les ouvrages destinés à l'amélioration des cours d'eau internationaux, rapport annuel.** Annual. Ottawa. ISSN 1927-9450 Électronique.

2012. 2p. (184 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En11-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En11-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. En11-4/2012F-PDF**

**Règlements environnementaux pour les secteurs de l'énergie et du transport.** Ottawa, c2013. [4]p. 22cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20777-3 

**N° de cat. En14-90/2013F**

**Loi sur les espèces en péril, série de Plans de gestion.** Irrégulier. Publié conjointement avec Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Plans de gestion de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Plan de gestion de la ketmie des marais (*Hibiscus moscheutos*) au Canada.** Ottawa, 2013. 24p. (409 Ko). Cartes, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-33-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-33-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99055-2

**N° de cat. En3-5/33-2013F-PDF**

--**Plan de gestion de la scolopendre (*Asplenium scolopendrium*) au Canada.** Ottawa, 2013. 22p. (473 Ko). Cartes, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-39-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-39-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99774-2

**N° de cat. En3-5/39-2013F-PDF**

**Service canadien de la faune**

**Service canadien de la faune, rapport technique.** Ottawa. (Abstracts in English.) Électronique.

523. --**Conditions de l'habitat, prédation des nids par le grizzli, et utilisation du delta de la rivière Anderson au printemps par la Petite Oie des neiges et la Bernache cravant, 2005-2006**, [par] Joachim Obst, James E. Hines, Jean-François Dufour, Paul F. Woodard et Robert G. Bromleyn. Ottawa, c2013. 82p. (1.7 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat.

"Région des Prairies et du Nord".

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-523-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-523-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99915-9

**N° de cat. CW69-5/523F-PDF**

**Canadian data report of fisheries and aquatic sciences.**

Irregular. Ottawa. (Résumé en français). Electronic.

Incorrect ISSN (0706-6456) printed on some publications in this series.

No. 420.--**Ages of adult Atlantic salmon sampled from various Restigouche River sources, 1972-81**, [by] P.R. Pickard. Halifax, 1983. 36p. (421 KB). Fig., references, tables. Adobe Acrobat.

On t.p. Freshwater and Anadromous Division Resource Branch, Halifax, Nova Scotia. Catalogue number of the print edition appears in the PDF version.

**URL:**[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-13-420-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-13-420-eng.pdf)**Free. (Internet).****Cat. No. Fs97-13/420E-PDF****Canadian manuscript report of fisheries and aquatic sciences.**

Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) Electronic.

The ISSN (0706-6473) for the print edition has been incorrectly copied in some electronic issues.

No. 2992.--**Stock assessment of cod in the southern Gulf of St. Lawrence**: science response to issues raised by members of the fishing industry, October 2008, by D.P. Swain, H.P. Benoit, G.A. Chouinard, T.R. Hurlbut, R. Morin, L. Savoie and T. Surette. Moncton, New Brunswick, 2012. 82p. (1521 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-4-2992-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-4-2992-eng.pdf)**Free. (Internet).****Cat. No. Fs97-4/2992E-PDF**

No. 2995.--**Preliminary assessment of the recovery potential of the Brook Floater (*Alasmidonta varicosa*), Canadian population**, by Jacques Whitford Stantec Limited. Moncton, New Brunswick, 2012. 52p. (481 KB). Figs., maps, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-4-2995-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-4-2995-eng.pdf)**Free. (Internet).****Cat. No. Fs97-4/2995E-PDF****HEALTH CANADA****SANTÉ CANADA****Pest Management Regulatory Agency****Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire**

**Registration decision.** Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Electronic.

**Décision d'homologation.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-04.--**N-alkyl (40% C12, 50% C14, 10% C16) dimethyl benzyl ammonium saccharinate and ethyl alcohol**. Ottawa, 15 May 2013. 7p. (44 KB). Adobe Acrobat.

RD2013-04.--**Saccharinate de n-alkyl (40 % C12, 50 % C14, 10 % C16) (benzyl) diméthylammonium et éthanol**. Ottawa, Le 15 mai 2013. 8p. (48 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:**[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-4-eng.pdf)**Free. (Internet).****URL:**[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-4-fra.pdf)**Gratuit. (Internet).****Cat. No. H113-25/2013-4E-PDF****N° de cat. H113-25/2013-4F-PDF**

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Électronique.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-09.--**Cyantraniliprole.** Ottawa, 14 May 2013. 220p.  
(1.11 MB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-9-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-9/2013-9E-PDF**

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-09.--**Cyantraniliprole.** Ottawa, Le 14 mai 2013. 246p.  
(1.33 Mo). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-9-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-9/2013-9F-PDF**

## INDUSTRY CANADA

*Canadian Intellectual Property Office*

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Électronique.

Vol. 60, no. 3055, May 15, 2013. 343p. (8.58 MB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3055.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3055.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3055-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

*Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3055, 15 mai 2013. 343p. (8.58 Mo).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3055.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3055.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-2/60-3055-PDF**

## JUSTICE CANADA

**A handbook for police and crown prosecutors on criminal harassment.** Rev. ed.. Ottawa, November 2012. 134p. (1.19 MB). Tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-166-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-166-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-21184-8 **Cat. No. J2-166/2012E-PDF**

**Harcèlement criminel - guide à l'intention des policiers et des procureurs de la Couronne.** Éd. rév.. Ottawa, Novembre 2012. 146p. (2.31 Mo). Tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-166-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-166-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-1-100-99697-4 **N° de cat. J2-166/2012F-PDF**

## LAURENTIAN PILOTAGE AUTHORITY CANADA

**Laurentian Pilotage Authority - annual report.** Annual. Montreal.  
Bilingual. ISSN 0712-0060

2011. English text, 49p. Figs., graphs, photographs, tables.

**Free.**



**Cat. No. TL1-2011**

## ADMINISTRATION DE PILOTAGE DES LAURENTIDES CANADA

**Administration de pilotage des Laurentides - rapport annuel.** Annuel. Montréal. Bilingue. ISSN 0712-0060

2011. Texte français, 49p. Figures, graphiques, photographies, tableaux.

**Gratuit.**



**N° de cat. TL1-2011**

## MILITARY POLICE COMPLAINTS COMMISSION

**Military Police Complaints Commission - annual report.**  
Annual. Ottawa. ISSN 1910-8230 Electronic.

2012. c2013. 44p. (4.21 MB). Photographs, tables.

Cover Title: **Advancing oversight.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cppm-mpcc/DP1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cppm-mpcc/DP1-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. DP1-2012E-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. 38cm. Newspaper. Bilingual.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Weekly until August 17, 2011.

Vol. 16, no. 5, May 2013. English text, 15, [1]p. Illus.,  
photographs. Accompanying material: Safety Digest, May  
2013.

**Free. (Available to depositories only).**

●●†

**Cat. No. D12-7/16-5**

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Vol. 16, no. 5, May 2013. 16p. (7768 KB). Illus., photographs.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. D12-7/16-5E-PDF**

**Canadian military journal.** Quarterly. Kingston, Ontario. 28cm.  
Softcover. Bilingual. ISSN 1492-465X

Vol. 13, no. 2, Spring 2013. English text, 92p. Coloured figs.,  
coloured illus., coloured map, photographs, references.

**Free.**

●●†

**Cat. No. D12-8/13-2**

**Canadian military journal.** Quarterly. Kingston, Ontario. ISSN  
1492-0786 Electronic.

The ISSN (1492-465X) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in the  
PDF edition.

Vol. 13, no. 2, Spring 2013. 92p. (4.53 MB). Coloured figs.,  
coloured illus., coloured map, photographs, references.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-8-13-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-8-13-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. D12-8/13-2E-PDF**

## COMMISSION D'EXAMEN DES PLAINTES CONCERNANT LA POLICE MILITAIRE

**Commission d'examen des plaintes concernant la police  
militaire - rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1910-8249  
Électronique.

2012. c2013. 44p. (4.23 Mo). Photographies, tableaux.

Titre de la couverture: **Progression de la surveillance.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cppm-mpcc/DP1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cppm-mpcc/DP1-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. DP1-2012F-PDF**

## DÉFENSE NATIONALE

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. 38cm. Journal. Bilingue.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Hebdomadaire jusqu'au le 17 août 2011.

Vol. 16, n° 5, mai 2013. Texte français, 15, [1]p. Ill.,  
photographies. Matériel d'accompagnement: Digest de  
sécurité, mai 2013.

**Gratuit. (Disponible aux bibliothèques de dépôt seulement).**

●●†

**N° de cat. D12-7/16-5**

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Vol. 16, n° 5, mai 2013. 16p. (10799 Ko). Ill., photographies.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. D12-7/16-5F-PDF**

**Revue militaire canadienne.** Trimestriel. Kingston (Ontario).  
28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1492-465X

Vol. 13, n° 2, printemps 2013. Texte français, 92p. Carte en  
couleur, figures en couleur, ill. en couleur, photographies,  
références.

**Gratuit.**

●●†

**N° de cat. D12-8/13-2**

**Revue militaire canadienne.** Trimestriel. Kingston (Ontario). ISSN  
1492-0808 Électronique.

L'ISSN (1492-465X) pour l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans  
l'édition PDF.

Vol. 13, n° 2, printemps 2013. 92p. (4.46 Mo). Carte en couleur,  
figures en couleur, ill. en couleur, photographies, références.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-8-13-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-8-13-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. D12-8/13-2F-PDF**



## NATIONAL ENERGY BOARD

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**National Energy Board - annual report to Parliament.** Annual.  
Calgary. Bilingual. ISSN 1498-8496

**Office national de l'énergie - rapport annuel au Parlement.**  
Annuel. Calgary. Bilingue. ISSN 1498-8496

2012. 68p. Graphs, maps, photographs, tables.

2012. 68p. Cartes, graphiques, photographies, tableaux.

Free.

Gratuit.

1□ ●† **Cat. No. NE1-2012** 1□ ●† **N° de cat. NE1-2012**

**National Energy Board, annual report to Parliament.** Annual.  
Calgary. Bilingual. ISSN 1498-5055 Electronic.

**Office national de l'énergie, rapport annuel au Parlement.**  
Annuel. Calgary. Bilingue. ISSN 1498-5055 Électronique.

2012. 72p. (8303 KB). Graphs, maps, photographs, tables.

2012. 72p. (8303 Ko). Cartes, graphiques, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE1-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE1-2012.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE1-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE1-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. NE1-2012-PDF**

**N° de cat. NE1-2012-PDF**

**Short-term Canadian natural gas deliverability. Appendices.**  
Annual. Calgary. Electronic.

**Productibilité à court terme de gaz naturel au Canada.**  
Annexes. Annuel. Calgary. Électronique.

2013-2015. c2013. 81p. (1.62 MB). Figs., graphs, maps, tables.

2013-2015. c2013. 82p. (1.65 Mo). Cartes, figures, graphiques, tableaux.

"An energy market assessment, May 2013".

«Évaluation du marché de l'énergie, mai 2013».

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE2-1-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE2-1-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE2-1-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE2-1-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. NE2-1/2013-1E-PDF**

**N° de cat. NE2-1/2013-1F-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### Centre for Topographic Information

### Centre d'information topographique

**Canadian topographic maps.** Irregular. Ottawa. ISSN 1915-884X  
Map.

**Cartes topographiques du Canada.** Irrégulier. Ottawa. ISSN  
1915-884X Carte.

52-F/4.--**Kakagi Lake, Ontario.** Ed. 03, version 00. Scale  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

52-F/4.--**Kakagi Lake, Ontario.** Éd. 03, version 00. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Series A751. Includes a legend.

Série A751. Comprend une légende.

\$11.45 per copy.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-64067-9 ▲† **Cat. No. M116-2/052F04**

ISBN 978-0-660-64067-9 ▲† **N° de cat. M116-2/052F04**

56-D/5.--**Akilahaarjuk Mountain, Nunavut.** Ed. 02, version 00.  
Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

56-D/5.--**Akilahaarjuk Mountain, Nunavut.** Éd. 02, version 00.  
Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur.  
74cm.

Series A713. Includes a legend.

Série A713. Comprend une légende.

\$11.45 per copy.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-67100-0 ▲† **Cat. No. M116-2/056D05**

ISBN 978-0-660-67100-0 ▲† **N° de cat. M116-2/056D05**

**63-K/13.--Flin Flon, Manitoba/Saskatchewan:** west of principal meridian. Éd. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A743. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66037-0 ▲†      Cat. No. M116-2/063K13**

**73-P/7.--Stanley Mission, Saskatchewan:** west of second meridian. Éd. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A742. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66053-0 ▲†      Cat. No. M116-2/073P07**

**73-P/8.--Nistowiak Lake, Saskatchewan:** west of second meridian. Éd. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A742. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66054-7 ▲†      Cat. No. M116-2/073P08**

**73-P/9.--Guncoat Bay, Saskatchewan:** west of second meridian. Éd. 03, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A742. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66055-4 ▲†      Cat. No. M116-2/073P09**

**73-P/10.--Otter Lake, Saskatchewan:** west of second meridian. Éd. 04, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A742. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66056-1 ▲†      Cat. No. M116-2/073P10**

**73-P/11.--Kavanagh Lake, Saskatchewan:** west of second meridian. Éd. 02, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A742. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66057-8 ▲†      Cat. No. M116-2/073P11**

**82-G/4.--Yahk River, British Columbia.** Éd. 04, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-66064-6 ▲†      Cat. No. M116-2/082G04**

**63-K/13.--Flin Flon, Manitoba/Saskatchewan:** ouest du méridien principal. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A743. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66037-0 ▲†      N° de cat. M116-2/063K13**

**73-P/7.--Stanley Mission, Saskatchewan:** ouest du deuxième méridien. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A742. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66053-0 ▲†      N° de cat. M116-2/073P07**

**73-P/8.--Nistowiak Lake, Saskatchewan:** ouest du deuxième méridien. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A742. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66054-7 ▲†      N° de cat. M116-2/073P08**

**73-P/9.--Guncoat Bay, Saskatchewan:** ouest du deuxième méridien. Éd. 03, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A742. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66055-4 ▲†      N° de cat. M116-2/073P09**

**73-P/10.--Otter Lake, Saskatchewan:** ouest du deuxième méridien. Éd. 04, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A742. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66056-1 ▲†      N° de cat. M116-2/073P10**

**73-P/11.--Kavanagh Lake, Saskatchewan:** ouest du deuxième méridien. Éd. 02, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A742. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66057-8 ▲†      N° de cat. M116-2/073P11**

**82-G/4.--Yahk River, Colombie-Britannique.** Éd. 04, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-66064-6 ▲†      N° de cat. M116-2/082G04**

82-G/5.--**Moyie Lake, British Columbia:** Kootenay Land District. Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66065-3 ▲† Cat. No. M116-2/082G05

82-G/6.--**Elko, British Columbia.** Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66066-0 ▲† Cat. No. M116-2/082G06

82-G/11.--**Fernie, British Columbia.** Ed. 04, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66071-4 ▲† Cat. No. M116-2/082G11

82-G/14.--**Quinn (Queen) Creek, British Columbia:** Kootenay Land District. Ed. 05, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-66074-5 ▲† Cat. No. M116-2/082G14

85-B/13.--**Hay River, Northwest Territories.** Ed. 03, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A733. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-64501-8 ▲† Cat. No. M116-2/085B13

85-I/12.--**Prelude Lake, Northwest Territories.** Ed. 03, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A733. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-64506-3 ▲† Cat. No. M116-2/085I12

92-F/1.--**Nanaimo Lakes, British Columbia.** Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Series A721. Includes a legend.

\$11.45 per copy.

ISBN 978-0-660-65628-1 ▲† Cat. No. M116-2/092F01

82-G/5.--**Moyie Lake, Colombie-Britannique:** Kootenay Land District. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66065-3 ▲† N° de cat. M116-2/082G05

82-G/6.--**Elko, Colombie-Britannique.** Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66066-0 ▲† N° de cat. M116-2/082G06

82-G/11.--**Fernie, Colombie-Britannique.** Éd. 04, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66071-4 ▲† N° de cat. M116-2/082G11

82-G/14.--**Quinn (Queen) Creek, Colombie-Britannique:** Kootenay Land District. Éd. 05, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-66074-5 ▲† N° de cat. M116-2/082G14

85-B/13.--**Hay River, Territoires du Nord-Ouest.** Éd. 03, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A733. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-64501-8 ▲† N° de cat. M116-2/085B13

85-I/12.--**Prelude Lake, Territoires du Nord-Ouest.** Éd. 03, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A733. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-64506-3 ▲† N° de cat. M116-2/085I12

92-F/1.--**Nanaimo Lakes, Colombie-Britannique.** Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

11,45 \$ l'exemplaire.

ISBN 978-0-660-65628-1 ▲† N° de cat. M116-2/092F01

92-F/2.--**Alberni Inlet, British Columbia.** Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65629-8 ▲†      Cat. No. M116-2/092F02**

92-F/4.--**Tofino, British Columbia.** Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65630-4 ▲†      Cat. No. M116-2/092F04**

92-F/6.--**Great Central Lake, British Columbia.** Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65631-1 ▲†      Cat. No. M116-2/092F06**

92-F/11.--**Forbidden Plateau, British Columbia.** Ed. 07, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65635-9 ▲†      Cat. No. M116-2/092F11**

92-F/12.--**Buttle Lake, British Columbia.** Ed. 06, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65636-6 ▲†      Cat. No. M116-2/092F12**

92-F/13.--**Upper Campbell Lake, British Columbia.** Ed. 04, version 00. Scale 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 74cm.

Série A721. Includes a legend.

**\$11.45 per copy.**

**ISBN 978-0-660-65637-3 ▲†      Cat. No. M116-2/092F13**

92-F/2.--**Alberni Inlet, Colombie-Britannique.** Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65629-8 ▲†      N° de cat. M116-2/092F02**

92-F/4.--**Tofino, Colombie-Britannique.** Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65630-4 ▲†      N° de cat. M116-2/092F04**

92-F/6.--**Great Central Lake, Colombie-Britannique.** Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65631-1 ▲†      N° de cat. M116-2/092F06**

92-F/11.--**Forbidden Plateau, Colombie-Britannique.** Éd. 07, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65635-9 ▲†      N° de cat. M116-2/092F11**

92-F/12.--**Buttle Lake, Colombie-Britannique.** Éd. 06, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65636-6 ▲†      N° de cat. M116-2/092F12**

92-F/13.--**Upper Campbell Lake, Colombie-Britannique.** Éd. 04, version 00. Échelle 1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 74cm.

Série A721. Comprend une légende.

**11,45 \$ l'exemplaire.**

**ISBN 978-0-660-65637-3 ▲†      N° de cat. M116-2/092F13**

**NATURAL SCIENCES AND ENGINEERING RESEARCH  
COUNCIL**

*Communications Division*

**Contact newsletter.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1910-460X  
Electronic.

See NS12-1E-pdf (ISSN 1910-460X) for earlier issues.

Continuous numbering from previous title.

Vol. 37, no. 2, May 2013. 6p. (517 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NS12-1/37-2E-PDF**

**CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES NATURELLES  
ET EN GÉNIE**

*Division des communications*

**Bulletin Contact.** Ottawa. ISSN 1910-4618 Électronique.

Voir NS12-1F-pdf (ISSN 1910-4618) pour les numéros antérieurs.

Continue la numérotation du titre antérieur.

Vol. 37, n° 2, mai 2013. 6p. (507 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NS12-1/37-2F-PDF**

**NORTHERN PIPELINE AGENCY**

**Northern Pipeline Agency annual report.** Annual. Ottawa.  
Electronic.

2012. 40p. (548 KB). Maps, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M175-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M175-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M175-2012E-PDF**

**ADMINISTRATION DU PIPE-LINE DU NORD**

**Administration du pipe-line du Nord - rapport annuel.** Annuel.  
Ottawa. Électronique.

2012. 40p. (560 Ko). Cartes, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M175-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M175-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M175-2012F-PDF**

**Northern Pipeline Agency, ... , departmental performance  
report.** Annual. Ottawa. Electronic.

2011-2012. 22p. (447 KB). Graph, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M176-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M176-1-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M176-1/2012E-PDF**

**Administration du pipe-line du Nord, ... , rapport ministériel sur  
le rendement.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 23p. (465 Ko). Graphique, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M176-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M176-1-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M176-1/2012F-PDF**

**Northern Pipeline Agency Canada - report on plans and  
priorities.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-3131 Electronic.

2013-2014. 20p. (292 KB). Graphs, photographs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M176-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M176-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M176-2/2013E-PDF**

**Administration du pipe-line du Nord Canada - rapport sur les  
plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-314X  
Électronique.

2013-2014. 21p. (376 Ko). Graphiques, photographies,  
tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M176-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M176-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M176-2/2013F-PDF**



## PUBLIC SAFETY CANADA

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Your emergency preparedness guide: 72 hours - is your family prepared?** Ottawa, c2013. (14214 KB). Figs., photographs. EPUB. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-26-1-1-2012-eng.epub](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-26-1-1-2012-eng.epub)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21898-4 Cat. No. PS4-26/1-1-2012E-EPUB

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. ii, [17]p. 14cm. Softcover. Text in Arabic.

Free.

ISBN 978-0-662-03705-7  Cat. No. PS4-69/2012Ar

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Traditional Chinese.

Free.

ISBN 978-0-662-03735-4  Cat. No. PS4-69/2012Ch-1

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Simplified Chinese.

Free.

ISBN 978-0-662-03717-0  Cat. No. PS4-69/2012Ch-2

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, 2012. 19p. (519 KB). Adobe Acrobat. Text in Simplified Chinese. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi2.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03718-7 Cat. No. PS4-69/2012Ch-2-PDF

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Korean.

Free.

ISBN 978-0-662-03713-2  Cat. No. PS4-69/2012Ko

**Victims of crime: staying informed.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Punjabi.

The catalogue number (PS4-69/2012Pu-PDF) and ISBN (978-0-662-03722-4) for the PDF edition have been incorrectly copied in this print edition.

Free.

ISBN 978-0-662-03721-7  Cat. No. PS4-69/2012Pu

**Votre guide de préparation aux urgences: 72 heures - votre famille est-elle prête?** Ottawa, c2013. (15093 Ko). Figures, photographies. EPUB. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-26-1-1-2012-fra.epub](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-26-1-1-2012-fra.epub)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20524-3 N° de cat. PS4-26/1-1-2012F-EPUB

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. ii, [17]p. 14cm. Couverture souple. Texte en arabe.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03705-7  N° de cat. PS4-69/2012Ar

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en chinois traditionnel.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03735-4  N° de cat. PS4-69/2012Ch-1

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en chinois simplifié.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03717-0  N° de cat. PS4-69/2012Ch-2

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, 2012. 19p. (519 Ko). Adobe Acrobat. Texte en chinois simplifié. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-69-2012-chi2.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03718-7 N° de cat. PS4-69/2012Ch-2-PDF

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en coréen.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03713-2  N° de cat. PS4-69/2012Ko

**Les victimes d'actes criminels: se tiennent au courant.** Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en pendjabi.

Le n° de catalogue (PS4-69/2012Pu-PDF) et ISBN (978-0-662-03722-4) pour l'édition PDF ont été incorrectement copiés dans cette édition imprimée.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03721-7  N° de cat. PS4-69/2012Pu

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Cree.

Free.

ISBN 978-0-662-03707-1 †

Cat. No. PS4-69/2012Rc

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en crie.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03707-1 †

N° de cat. PS4-69/2012Rc

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Densuline.

Free.

ISBN 978-0-662-03737-8 †

Cat. No. PS4-69/2012Rd

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en densuline.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03737-8 †

N° de cat. PS4-69/2012Rd

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Montagnais-Naskapi (Innu).

Free.

ISBN 978-0-662-03739-2 †

Cat. No. PS4-69/2012Rm

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en montagnais-naskapi (innu).

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03739-2 †

N° de cat. PS4-69/2012Rm

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Ojibway.

Free.

ISBN 978-0-662-03715-6 †

Cat. No. PS4-69/2012Roj

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en ojibe.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03715-6 †

N° de cat. PS4-69/2012Roj

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Russian.


Free.

ISBN 978-0-662-03723-1 †

Cat. No. PS4-69/2012Ru

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en russe.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03723-1 †

N° de cat. PS4-69/2012Ru

**Victims of crime:** staying informed. c2012. ii, 18p. 14cm. Softcover. Text in Inuktitut.

Free.

ISBN 978-0-662-03711-8 †

Cat. No. PS4-69/2012S

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. c2012. ii, 18p. 14cm. Couverture souple. Texte en inuktitut.

Gratuit.


ISBN 978-0-662-03711-8 †

N° de cat. PS4-69/2012S

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Spanish.

Spanish Title: Las victimas de delitos - se mantienen informadas.

Free.

ISBN 978-0-662-03725-5 †

Cat. No. PS4-69/2012Sp

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en espagnol.

Titre espagnol: Las victimas de delitos - se mantienen informadas.


Gratuit.

ISBN 978-0-662-03725-5 †

N° de cat. PS4-69/2012Sp

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 19p. 14cm. Softcover. Text in Italian.

Free.

ISBN 978-0-662-03709-5 †

Cat. No. PS4-69/2012T

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 19p. 14cm. Couverture souple. Texte en italien.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03709-5 †

N° de cat. PS4-69/2012T

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Softcover. Text in Tagalog.

Free.

ISBN 978-0-662-03727-9 

Cat. No. PS4-69/2012TI

PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

*Publishing and Depository Services Program*

**Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 19, May 10, 2013. 55p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\*

Cat. No. P107-1/2013-19

QUEEN'S PRINTER

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 19, Saturday, May 11, 2013. p. 1127-1146, 21, 13p.

\$2.95 per copy.

●●\*

Cat. No. SP2-1/147-19

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Électronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 19, Saturday, May 11, 2013. 54p. (1142 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-19.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. SP2-1/147-19-PDF

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 17p. 14cm. Couverture souple. Texte en tagal.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03727-9 

N° de cat. PS4-69/2012TI

TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

*Programme des Éditions et des services de dépôt*

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.**

Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 19, le 10 mai 2013. 55p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\*

N° de cat. P107-1/2013-19

IMPRIMEUR DE LA REINE

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 19, le samedi 11 mai 2013. p. 1127-1146, 21, 13p.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\*

N° de cat. SP2-1/147-19

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 19, le samedi 11 mai 2013. 54p. (1142 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-19.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. SP2-1/147-19-PDF

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly.  
Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 10, Wednesday, May 8, 2013. p.908-1302, viip.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\*

**Cat. No. SP2-2/147-10**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Trimestriel.  
Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 10, le mercredi 8 mai 2013. p.908-1302, viip.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\*

**N° de cat. SP2-2/147-10**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly.  
Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 10, Wednesday, May 8, 2013. 404p. (4198 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-10.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-2/147-10-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Bimensuel.  
Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 10, le mercredi 8 mai 2013. 404p. (4198 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-10.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-2/147-10-PDF**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

**Aviation investigation report.** Ottawa. Electronic.

Former title: Aviation occurrence report.

A10P0242.--Loss of engine power and landing rollover - Transwest Helicopters Ltd. Bell 214B-1 (Helicopter), C-GTWV, Lillooet, British Columbia, 20 nm NW, 29 July 2010. Gatineau, Quebec, [2013]. 17p. (853 KB). Photographs, references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0242-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0242-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-5/10-0242E-PDF**

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

**Rapport d'enquête aéronautique.** Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'enquête sur événement aéronautique.**

Titre antérieur: Rapport d'enquête sur accident aéronautique.

A10P0242.--Perte de la puissance du moteur et capotage à l'atterrissage de l'hélicoptère Bell 214B-1, C-GTWV exploité par Transwest Helicopters Ltd. à 20 nm au nord-ouest de Lillooet (Colombie-Britannique) le 29 juillet 2010. Gatineau (Québec), [2013]. 17p. (848 Ko). Photographies, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0242-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0242-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-5/10-0242F-PDF**

*Periodic Releases*

**The supply and disposition of refined petroleum products in Canada.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division, Energy section. Ottawa. ISSN 1715-1481 Electronic.

Vol. 68, no. 2, February 2013. 89p. (446 KB). Figs., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013002-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS45-004/68-2E-PDF**

**Aircraft Movement Statistics - airports without air traffic control towers.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6330 Electronic.

February 2013. 27p. (135 KB). Glossary, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013002-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS51-008/2013-2E-PDF**

**The consumer price index.** Monthly. [Issued by the] Consumer Prices Division. Ottawa. ISSN 1496-2225 Electronic.

Vol. 92, no. 4, April 2013. 66p. (384 KB). Figs., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS62-001/92-4E-PDF**

**International travel - advance information.** Monthly. Ottawa. ISSN 1492-4285 (66-001-PIE) Electronic.

Vol. 29, no. 3, March 2013. 5p. (64 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013003-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS66-001/29-3E-PDF**

*Bulletins*

**Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie, Section de l'énergie. Ottawa. ISSN 1715-149X Électronique.

Vol. 68, n° 2, février 2013. 89p. (489 Ko). Figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013002-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS45-004/68-2F-PDF**

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6349 Électronique.

Février 2013. 28p. (143 Ko). Glossaire, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013002-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS51-008/2013-2F-PDF**

**L'indice des prix à la consommation.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la consommation. Ottawa. ISSN 1715-7455 Électronique.

Vol. 92, n° 4, avril 2013. 67p. (431 Ko). Figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS62-001/92-4F-PDF**

**Voyages internationaux, renseignements préliminaires.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1499-7886 (66-001-PIF) Électronique.

Vol. 29, n° 3, mars 2013. 5p. (67 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013003-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS66-001/29-3F-PDF**



**Education indicators in Canada:** handbook for the Pan-Canadian Education Indicators Program. Irregular. [by] Tourism and the Centre for Education Statistics Division. Ottawa. ISSN 1927-6257 (81-582-GIE) Electronic.

Semi-annual from issue 2011001 (April 2011).

May 2013. 99p. (6.42 MB). Coloured figs., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/81-582-g/81-582-g2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/81-582-g/81-582-g2013001-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS81-582/2013-1E-PDF**

**Indicateurs de l'éducation au Canada:** manuel pour le programme d'indicateurs pancanadiens de l'éducation. Irrégulier. [par] Division du tourisme et du Centre de la statistique de l'éducation. Ottawa. ISSN 1927-6265 (81-582-GIF) Électronique.

Semestriel à partir du numéro 2011001 (avril 2011).

Mai 2013. 111p. (5.23 Mo). Ill. en couleur, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/81-582-g/81-582-g2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/81-582-g/81-582-g2013001-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS81-582/2013-1F-PDF**

**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-20**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

13-20

CANADA		POSTES
POST		CANADA
Postage paid		Port payé
Lettermail		Poste-lettres
<b>1782711</b> <b>OTTAWA</b>		

***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

DA1  
PS  
C33

Gov



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

Compiled  
by  
Depository Services Program

May 24, 2013

2013 No. 21

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

Le 24 mai 2013

2013 n° 21

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ♦ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 21

May 21 to May 24, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 21

Le 21 mai au 24 mai 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 163, Tuesday, May 21, 2013, 1st session, 41st Parliament. 42p. (549 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-163-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-163-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/163E-PDF**

Vol. 148, no. 164, Wednesday, May 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 24p. (448 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-164-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-164-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/164E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 163 (Tuesday, May 21, 2013). 12p. (408 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-163.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-163.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/163-PDF**

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 163, le mardi 21 mai 2013, 1re session, 41e législature. 42p. (623 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-163-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-163-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/163F-PDF**

Vol. 148, n° 164, le mercredi 22 mai 2013, 1re session, 41e législature. 24p. (494 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-164-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-164-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/164F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 163 (le mardi 21 mai 2013). 12p. (408 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-163.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-163.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/163-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 164 (Wednesday, May 22, 2013). 8p. (385 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-164.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-164.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/164-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Daily (during session).

No. 164, Wednesday, May 22, 2013. 20p. (442 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-164.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-164.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/164-PDF**

No. 165, Thursday, May 23, 2013. 20p. (440 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-165.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-165.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/165-PDF**

**The Senate - report on activities.** Annual. Ottawa. Electronic.

2012. 74p. (7.84 MB). Organization chart, photographs, tables.

The catalogue number (Y7-2/2012) and ISSN (1915-5565) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y7-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y7-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y7-2/2012E-PDF**

**Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Tuesday, March 26, 2013 (in camera), Tuesday, April 16, 2013, Wednesday, April 17, 2013). 116p. (1.68 MB).

Fourth, fifth and sixth meetings on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014; Including: The Nineteenth Report of the Committee (First Interim Report on the 2013-2014 Main Estimates).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-36.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/36-PDF**

41e législature, 1re session, n° 164 (le mercredi 22 mai 2013). 8p. (385 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-164.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-164.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/164-PDF**

**Feuilleton et feuillettes des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 164, le mercredi 22 mai 2013. 20p. (442 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-164.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-164.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/164-PDF**

N° 165, le jeudi 23 mai 2013. 20p. (440 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-165.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-165.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/165-PDF**

**Le Sénat - rapport d'activité.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2012. 74p. (8.38 Mo). Organigramme, photographies, tableaux.

Le n° de catalogue (Y7-2/2012) et l'ISSN (1915-5565) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y7-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y7-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y7-2/2012F-PDF**

**Comités**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mardi 26 mars 2013 (à huis clos), le mardi 16 avril 2013, le mercredi 17 avril 2013). 116p. (1.68 Mo).

Quatrième, cinquième et sixième réunions concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014; Y compris : Le dix-neuvième rapport du Comité (Premier rapport intérimaire sur le Budget principal des dépenses de 2013-2014).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-36.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/36-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Wednesday, March 20, 2013, Thursday, March 21, 2013). 70p. (748 KB).

Twenty-ninth and thirtieth meetings on: Study on prescription pharmaceuticals in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-34.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/34-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mercredi 20 mars 2013, le jeudi 21 mars 2013). 70p. (748 Ko).

Vingt-neuvième et trentième réunions concernant : L'étude sur les produits pharmaceutiques sur ordonnance au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-34.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/34-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Wednesday, March 27, 2013). 134p. (6.51 MB).

First meeting on: Bill S-202, An Act to establish and maintain a national registry of medical devices ; Including: The Twentieth Report of the Committee (Prescription Pharmaceutical in Canada: Post-Approval Monitoring of Safety and Effectiveness).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-35.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/35-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mercredi 27 mars 2013). 134p. (6.51 Mo).

Première réunion concernant : Le projet de loi S-202, Loi prévoyant l'établissement et la tenue d'un registre national des instruments médicaux ; Y compris : Le vingtième rapport du Comité (Les produits pharmaceutiques sur ordonnance au Canada : Suivi post-approbation effectué pour en assurer l'innocuité et l'efficacité).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-35.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/35-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Wednesday, April 17, 2013, Thursday, April 18, 2013 (in camera)). 42p. (584 KB).

Thirty-first and thirty-second meetings on: Study on prescription pharmaceuticals in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-36.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/36-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mercredi 17 avril 2013, le jeudi 18 avril 2013 (à huis clos)). 42p. (584 Ko).

Trente et unième et trente-deuxième réunions concernant : L'étude sur les produits pharmaceutiques sur ordonnance au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-36.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/36-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronique.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 24 (Wednesday, April 17, 2013, Thursday, April 18, 2013). 49p. (628 KB).

Tenth and eleventh meetings on: Study on economic and political developments in the Republic of Turkey, their regional and global influences, the implications for Canadian interests and opportunities, and other related matters.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-24.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC23-411/24-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 24 (le mercredi 17 avril 2013, le jeudi 18 avril 2013). 49p. (628 Ko).

Dixième et onzième réunions concernant : L'étude sur l'évolution de la situation économique et politique en Turquie, ainsi que l'influence qu'exerce ce pays sur l'échiquier régional et mondial, les implications sur les intérêts et les perspectives du Canada et d'autres questions connexes.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-24.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC23-411/24-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 32 (Wednesday, March 20, 2013, Thursday, March 21, 2013). 70p. (739 KB).

First and second (final) meetings on: Bill C-53, An Act to assent to alterations in the law touching the Succession to the Throne ; First meeting on: The subject matter of Bill C-55, An Act to amend the Criminal Code ; Including: The Twenty-second Report of the Committee (Bill C-53, An Act to assent to alterations in the law touching the Succession to the Throne).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-32.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/32-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 33 (Monday, March 25, 2013, Tuesday, March 26, 2013, Wednesday, March 27, 2013). 102p. (915 KB).

First and second (final) meetings on: Bill C-55, An Act to amend the Criminal Code ; Third meeting on: Bill C-37, An Act to amend the Criminal Code ; Including: The Twenty-third Report of the Committee (Bill C-55, An Act to amend the Criminal Code).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-33.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/33-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 41 (Tuesday, April 16, 2013, Thursday, April 18, 2013). 72p. (749 KB).

First and second meetings on: Bill S-15, An Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-41.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/41-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 32 (le mercredi 20 mars 2013, le jeudi 21 mars 2013). 70p. (739 Ko).

Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-53, Loi d'assentiment aux modifications apportées à la loi concernant la succession au trône ; Première réunion concernant : La teneur du projet de loi C-55, Loi modifiant le Code criminel ; Y compris : le vingt-deuxième rapport du Comité (Projet de loi C-53, Loi d'assentiment aux modifications apportées à la loi concernant la succession au trône).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-32.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/32-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 33 (le lundi 25 mars 2013, le mardi 26 mars 2013, le mercredi 27 mars 2013). 102p. (915 Ko).

Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-55, Loi modifiant le Code criminel ; Troisième réunion concernant : Le projet de loi C-37, Loi modifiant le Code criminel ; Y compris : Le vingt-troisième rapport du Comité (Le projet de loi C-55, Loi modifiant le Code criminel).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-33.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/33-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 41 (le mardi 16 avril 2013, le jeudi 18 avril 2013). 72p. (749 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi S-15, Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en œuvre de l'Accord Canada — Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-41.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/41-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9576 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 32 (Tuesday, April 16, 2013, Thursday, April 18, 2013). 71p. (750 KB).

Forty-seventh and forty-eighth meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-32.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC27-411/32-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9576 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1er session, 2011-2012-2013, fascicule n° 32 (le mardi 16 avril 2013, le jeudi 18 avril 2013). 71p. (750 Ko).

Quarante-septième et quarante-huitième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-32.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC27-411/32-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-040X Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Tuesday, March 26, 2013 (in camera), Tuesday, April 16, 2013 (in camera), Wednesday, April 17, 2013, Tuesday, April 23, 2013 (in camera)). 37p. (541 KB).

Thirty-sixth meeting on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada ; and Twenty-fifth, twenty-sixth and twenty-seventh meetings on: Legal and political recognition of Métis identity in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-35.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC28-411/35-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-040X Electronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mardi 26 mars 2013 (à huis clos), le mardi 16 avril 2013 (à huis clos), le mercredi 17 avril 2013, le mardi 23 avril 2013 (à huis clos)). 37p. (541 Ko).

Trente-sixième réunion concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada ; et Vingt-cinquième, vingt-sixième et vingt-septième réunions concernant : La reconnaissance juridique et politique de l'identité des Métis au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-35.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC28-411/35-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Security and Defence.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1702-093X Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 12 (Monday, February 11, 2013, Monday, February 25, 2013). 94p. (879 KB).

Eighteenth and nineteenth meetings on: Canada's national security and defence policies, practices, circumstances and capabilities ; First and second (final) meetings on: Bill S-213, An Act respecting a national day of remembrance to honour Canadian veterans of the Korean War ; First meeting on: Study on harassment in the Royal Canadian Mounted Police ; Including: The Eighth Report of the Committee (Bill S-213, An Act respecting a national day of remembrance to honour Canadian veterans in the Korean War).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-12.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC33-411/12-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale et de la défense.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1702-093X Electronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 12 (le lundi 11 février 2013, le lundi 25 février 2013). 94p. (879 Ko).

Dix-huitième et dix-neuvième réunions concernant : Les politiques, les pratiques, les circonstances et les capacités du Canada en matière de sécurité nationale et de défense; Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi S-213, Loi instituant une journée nationale de commémoration pour honorer les anciens combattants de la guerre de Corée; Première réunion concernant : L'étude sur le harcèlement au sein de la Gendarmerie royale du Canada ; Y compris : Le huitième rapport du Comité (Projet de loi S-213, Loi instituant une journée nationale de commémoration pour honorer les anciens combattants de la guerre de Corée).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-12.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC33-411/12-PDF**



41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 13  
(Monday, March 4, 2013, Monday, March 18, 2013, Monday,  
March 25, 2013). 255p. (2.31 MB).

Twentieth, twenty-first and twenty-second meetings on: Canada's national security and defence policies, practices, circumstances and capabilities ; Second and third meeting on: Study on harassment in the Royal Canadian Mounted Police ; Including: The Ninth Report of the Committee (A Study on the New Veterans Charter).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-13.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC33-411/13-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 13  
(le lundi 4 mars 2013, le lundi 18 mars 2013, le lundi 25 mars  
2013). 255p. (2.31 Mo).

Vingtième, vingt et unième et vingt-deuxième réunions concernant : Les politiques, les pratiques, les circonstances et les capacités du Canada en matière de sécurité nationale et de défense ; Deuxième et troisième réunions concernant : L'étude sur le harcèlement au sein de la Gendarmerie royale du Canada ; Y compris : Le neuvième rapport du Comité (Une étude de la Nouvelle Charte des anciens combattants).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-13.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC33-411/13-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Official Languages.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1706-2411 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 18  
(Monday, April 15, 2013, Monday, April 22, 2013). 60p. (671 KB).

First meeting on: Best practices for language policies and second-language learning in a context of linguistic duality or plurality ; and Nineteenth and twentieth meetings on: CBC/Radio-Canada's obligations under the Official Languages Act and some aspects of the Broadcasting Act.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-18.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC34-411/18-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des langues officielles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1706-2411 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no. 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 18  
(le lundi 15 avril 2013, le lundi 22 avril 2013). 60p. (671 Ko).

Première réunion concernant : Les meilleures pratiques en matière de politique linguistique et d'apprentissage d'une langue seconde dans un contexte de dualité ou de pluralité linguistique ; et Dix-neuvième et vingtième réunions concernant : Les obligations de CBC/Radio-Canada en vertu de la Loi sur les langues officielles et de certains aspects particuliers de la Loi sur la radiodiffusion.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-18.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC34-411/18-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 252, Tuesday, May 21, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
13p. (94 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-252.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/252-PDF**

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 252, le mardi 21 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
13p. (94 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-252.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/252-PDF**

No. 253, Wednesday, May 22, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 17p. (110 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-253.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/253-PDF**

N° 253, le mercredi 22 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
17p. (110 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-253.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/253-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 252, Tuesday, May 21, 2013, 1st session, 41st Parliament. 124p. (838 KB).

Part A and Part B included.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-252-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-252-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/252E-PDF**

Vol. 146, no. 253, Wednesday, May 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 68p. (451 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-253-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-253-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/253E-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 252 (Tuesday, May 21, 2013). 68p. (368 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-252.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/252-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 253 (Wednesday, May 22, 2013). 68p. (364 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-253.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/253-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 254 (Thursday, May 23, 2013). 66p. (354 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-254.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/254-PDF**

## **Bills**

**Bill C-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-511, 1st session, 41st Parliament. --**An Act to amend the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act (period of residence)**, Mr. Trottier. Ottawa, First reading, May 23, 2013. 3p. (64 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-511-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-511-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-511/1-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 252, le mardi 21 mai 2013, 1re session, 41e législature. 124p. (933 Ko).

Partie A et Partie B inclus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-252-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-252-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/252F-PDF**

Vol. 146, n° 253, le mercredi 22 mai 2013, 1re session, 41e législature. 68p. (491 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-253-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-253-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/253F-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 252 (le mardi 21 mai 2013). 68p. (368 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-252.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/252-PDF**

41e législature, 1re session, n° 253 (le mercredi 22 mai 2013). 68p. (364 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-253.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/253-PDF**

41e législature, 1re session, n° 254 (le jeudi 23 mai 2013). 66p. (354 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-254.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/254-PDF**

## **Projets de loi**

**Projet de loi C-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-511, 1re session, 41e législature. --**Loi modifiant la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces (délai de résidence)**, M. Trottier. Ottawa, Première lecture le 23 mai 2013. 3p. (64 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-511-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-511-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-511/1-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 20p. (193 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 20p. (204 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-78-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-1/2-411-78F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

7th report, [i.e. 9th report], 41st Parliament, 1st session.--  
**Canada and the Arctic Council - an agenda for regional leadership**, Dean Allison, Chair. Ottawa, May 2013. 90p. (1.29 MB). Coloured figs., coloured maps, references. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/10, published on: 2013/05/17.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/411-7E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

7e rapport, [i.e. 9e rapport], 41e législature, 1re session.--  
**Le Canada et le Conseil de l'Arctique - un programme d'action pour assurer un leadership dans la région**, Le président, Dean Allison. Ottawa, Mai 2013. 96p. (1.41 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, références. Adobe Acrobat.

Date de publication : 2013/05/10, publié le 2013/05/17.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-1/411-7F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 14p. (156 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-82E-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 14p. (159 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-2/2-411-82F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 22p. (195 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 22p. (211 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-79-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-79F-PDF**

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 22p. (196 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/2-411-80E-PDF**

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 22p. (211 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/2-411-80F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 121, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 26p. (207 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-121-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-121-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC26-1/2-411-121E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 121, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 26p. (219 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-121-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-121-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC26-1/2-411-121F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 22p. (187 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-70E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 22p. (204 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-70-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-70-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-70F-PDF**

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 24p. (198 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-71E-PDF**

N° 71, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 24p. (212 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-71-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-71F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (214 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-68E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (224 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-68F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (213 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-80E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (227 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-80F-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 24p. (211 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-81E-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 24p. (225 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-81-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-81-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-81F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (200 KB).

Original published on 2013/05/11, published on 2013/05/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-73E-PDF**

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 22p. (196 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-74E-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 24p. (195 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-75E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (197 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-75E-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 28p. (230 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC59-1/2-411-76E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 22p. (193 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (220 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/11, date de publication: 2013/05/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-73-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-73F-PDF**

N° 74, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 22p. (213 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-74-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-74F-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 24p. (215 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-75F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (209 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-75F-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 28p. (245 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-76-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC59-1/2-411-76F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 22p. (204 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-79-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-79F-PDF**



No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 22p. (188 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-80E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 20p. (184 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-86-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-86E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 20p. (186 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-80E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 20p. (180 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-81E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Électronique.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 30, 2013). 26p. (208 KB).

Original published on 2013/05/09, published on 2013/05/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-84E-PDF**

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 16p. (154 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-86-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-86E-PDF**

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 22p. (199 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-80F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 20p. (193 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-86-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-2-411-86-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-86F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 20p. (200 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-80F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 20p. (195 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-81-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-81-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-81F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 30 avril 2013). 26p. (229 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/09, date de publication: 2013/05/22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-84-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-84F-PDF**

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 16p. (163 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-86-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-2-411-86-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-86F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 22p. (193 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-75-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-75E-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 8, 2013). 10p. (131 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-76-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 22p. (204 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-75-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-75F-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le mercredi 8 mai 2013). 10p. (138 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-76-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics. Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 14p. (152 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-78-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-78E-PDF**

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 8, 2013). 10p. (126 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-79-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique. Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.**

N° 78, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 14p. (160 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-78-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC73-1/2-411-78F-PDF**

N° 79, 1re session, 41e législature (le mercredi 8 mai 2013). 10p. (132 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-79-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC73-1/2-411-79F-PDF**

**Report of the Standing Committee on International Trade.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

7th report, 41st Parliament, 1st session.--**Report on a comprehensive economic partnership agreement between Canada and India**, Chair: Hon. Rob Merrifield. Ottawa, May 2013. 54p. (589 KB). Fig., graph, table. Adobe Acrobat.

Original published on 2013/05/09, published on 2013/05/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/1-411-7E-PDF**

**Rapport du Comité permanent du commerce international.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

7e rapport, 41e législature, 1re session.--**Rapport sur un accord de partenariat économique global entre le Canada et l'Inde**, Le président: L'hon. Rob Merrifield. Ottawa, Mai 2013. 60p. (696 Ko). Figure, graphique, tableau. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/05/09, date de publication: 2013/05/23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/1-411-7F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 20p. (191 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-85-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-85E-PDF**

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 26p. (208 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-86-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-86E-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 18p. (167 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-69-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC78-1/2-411-69E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 85, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 20p. (200 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-85-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-85-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-85F-PDF**

N° 86, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 26p. (227 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-86-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-86-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-86F-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 18p. (177 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-69-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-69-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC78-1/2-411-69F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**AANDC - Aboriginal economic development and participation in the economy.** Ottawa, c2013. 2p. (443 KB). Adobe Acrobat. (QS-6307-000-EE-A1) Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-189-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-189-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22165-6 Cat. No. R3-189/2013E-PDF

**First Nations in Manitoba.** Scale 1:3 500 000. Ottawa, c2012. 1p. (452 KB). Coloured map. Adobe Acrobat. (QS-N055-010-EE-A1) Electronique.

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R32-272-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R32-272-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. R32-272/2012E-PDF

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**AgriStability Program handbook.** Ottawa, March 2013. 37p. (6.53 MB). Glossary, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No: 19960E) Electronique.

At head of title: *Growing forward 2.*

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-25-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-25-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21647-8 Cat. No. A118-25/2013E-PDF

**AgriInvest Program handbook.** Ottawa, March 2013. 21p. (13.01 MB). Glossary, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11962E) Electronique.

At head of title: *Growing forward 2.*

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-27-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-27-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21665-2 Cat. No. A118-27/2013E-PDF

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**AADNC - Développement économique et participation à l'économie des Autochtones.** Ottawa, c2013. 2p. (457 Ko). Adobe Acrobat. (QS-6307-000-FF-A1) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-189-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-189-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20780-3 N° de cat. R3-189/2013F-PDF

**Emplacement des Premières Nations au Manitoba.** Échelle 1:3 500 000. Gatineau (Québec), c2012. 1p. (467 Ko). Adobe Acrobat. (QS-N055-010-FF-A1) Électronique.

Comprend une légende.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R32-272-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R32-272-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. R32-272/2012F-PDF

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Agri-stabilité, manuel du programme.** Ottawa, Mars 2013. 37p. (4.72 Mo). Glossaire, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No. d'AAC : 11960F) Électronique.

En-tête de titre: *Cultivons l'avenir 2.*

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-25-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-25-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74122-0 N° de cat. A118-25/2013F-PDF

**Agri-investissement, manuel du programme.** Ottawa, Mars 2013. 23p. (2.72 Mo). Glossaire, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No d'AAC : 11962F) Electronique.

En-tête de titre: *Cultivons l'avenir 2.*

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-27-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-27-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74820-5 N° de cat. A118-27/2013F-PDF

## BANK OF CANADA

**Bank of Canada review.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Spring 2013. 38p. (564 KB). Graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-3-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-3-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-3/2013-2E-PDF*

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

May 17, 2013. 20p. (157 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-17.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-4/2013-5-17-PDF*

**Summary of Government of Canada direct securities and loans.** Annual. Ottawa. ISSN 1702-6431 Electronic.

Outstanding as at December 31, 2012. c2013. 124p. (2.67 MB). Tables.

Incorrect catalogue number (FB2-13/2007-1E-PDF) and ISBN (978-0-662-47879-9) printed in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB2-35-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB2-35-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB2-35/2012E-PDF*

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

2013-13.--**A semiparametric early warning model of financial stress events**, by Ian Christensen and Fuchun Li. Ottawa, May 2013. 47p. (316 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-13-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-13-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FB3-2/113-13E-PDF*

## BANQUE DU CANADA

**Revue de la Banque du Canada.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Printemps 2013. 43p. (573 Ko). Bibliographie, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-3-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-3-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-3/2013-2F-PDF*

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 17 mai 2013. 20p. (157 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-17.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-4/2013-5-17-PDF*

**Résumé des titres et emprunts émis par le gouvernement du Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1702-644X Électronique.

En cours au 31 décembre 2012. c2013. 126p. (1.32 Mo). Tableaux.

Le n° de catalogue (FB2-13/2007E-PDF) et l'ISBN (978-0-662-47879-9) imprimés dans cette publication électronique sont incorrects.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB2-35-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB2-35-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB2-35/2012F-PDF*



## BUSINESS DEVELOPMENT BANK OF CANADA

**Economic letter.** Monthly. Montreal. Electronic.

May 2013. 7p. (907 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-5-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. lu132-1/2013-5E-PDF*

## BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA

**Lettre économique.** Mensuel. Montréal. Électronique.

Mai 2013. 7p. (908 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-5-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu132-1/2013-5F-PDF*

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2013 CIRB 673, January 28, 2013.--**Chris Payton, complainant, and Teamsters Local Union 938, respondent, and Purolator Courier Ltd., employer.** Ottawa. 14p. (206 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 28921-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-673-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-673-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. LR12-2/2013-673E-PDF*

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

**Motifs de décision.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2013 CCRI 673, le 28 janvier 2013.--**Chris Payton, plaignant, et section locale 938 de la Fraternité internationale des Teamsters, intimée, et Purolator Courier Itée, employeur.** Ottawa. 14p. (220 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 28921-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-673-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-673-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. LR12-2/2013-673F-PDF*

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Monthly housing statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 0704-2086 Electronic.

Date released: May 2013. 17p. (972 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-5.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-12/2013-5-PDF*

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Statistiques mensuelles sur l'habitation.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 0704-2086 Électronique.

Date de diffusion : mai 2013. 17p. (972 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-5.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-12/2013-5-PDF*

## CANADIAN ENVIRONMENTAL ASSESSMENT AGENCY

AGENCE CANADIENNE D'ÉVALUATION  
ENVIRONNEMENTALE

**Comprehensive study report - Little Bow Reservoir Rehabilitation and Upgrading project.** Ottawa, December 2012. ix, 83p. Coloured maps, tables. 28cm. Cerlox.

Running title: CEAA - Comprehensive study report : Little Bow Reservoir Rehabilitation and Upgrading project.

Free.

ISBN 978-1-100-21626-3  Cat. No. En106-112/2013E

**Comprehensive study report - Donkin Export Coking Coal Project.** Ottawa, April 2013. viii, 94p. Maps (some coloured), tables. 28cm. Cerlox.

Running title: CEAA - Comprehensive study report : Donkin Export Coking Coal Project.

The catalogue number (En106-113/2013E-PDF) and ISBN (978-1-100-21717-8) for the electronic edition have been incorrectly printed in this print publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21716-1  Cat. No. En106-113/2013E

**Comprehensive study report - Donkin Export Coking Coal Project.** Ottawa, April 2013. 104p. (3.93 MB). Coloured maps, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

Running title: CEAA - Comprehensive study report : Donkin Export Coking Coal Project.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-113-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-113-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21717-8 Cat. No. En106-113/2013E-PDF

**Introduction to the Canadian Environmental Assessment Act, 2012: participant manual.** Ottawa, c2012. vi, 1-19, 2-20, 3-25, 4-28p. Figs., tables. 28cm. Cerlox.

Free.

ISBN 978-0-660-20258-7  Cat. No. En106-61/2012E

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Grain statistics weekly.** Weekly. Winnipeg, Manitoba. Bilingual. ISSN 1700-2281 Electronic.

Week 10, close of business October 7, 2012. 19p. (459 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-10.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. A92-34/2012-10-PDF

**Rapport d'étude approfondie - Projet de remise en état et de modernisation du réservoir Little Bow.** Ottawa, Décembre 2012. ix, 92p. Cartes en couleur, tableaux. 28cm. Cerlox.

Titre en tête de chaque page: ACEE - Rapport d'étude approfondie : Projet de remise en état et de modernisation du réservoir Little Bow.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-72740-8  N° de cat. En106-112/2013F

**Rapport d'étude approfondie - Projet d'exportation de charbon cokéifiable Donkin.** Ottawa, Avril 2013. viii, 106p. Cartes (certaines en couleur), tableaux. 28cm. Cerlox.

Titre en tête de chaque page: ACEE - Rapport d'étude approfondie : Projet d'exportation de charbon cokéifiable Donkin.

Le n° de catalogue (En106-113/2013F-PDF) et l'ISBN (978-0-330-76980-4) de la version électronique ont été incorrectement imprimés dans l'édition imprimée.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-76947-7  N° de cat. En106-113/2013F

**Rapport d'étude approfondie - Projet d'exportation de charbon cokéifiable Donkin.** Ottawa, Avril 2013. 116p. (3.99 Mo). Cartes en couleur, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

Titre en tête de chaque page: ACEE - Rapport d'étude approfondie : Projet d'exportation de charbon cokéifiable Donkin.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-113-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-113-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-76980-4 N° de cat. En106-113/2013F-PDF

**Introduction à la Loi canadienne sur l'évaluation environnementale (2012): manuel du participant.** Ottawa, c2012. v, 1-19, 2-20, 3-25, 4-28p. 28cm. Cerlox.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-97450-7  N° de cat. En106-61/2012F

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

**Statistiques hebdomadaires des grains.** Hebdomadaire. Winnipeg (Manitoba). Bilingue. ISSN 1700-2281 Électronique.

Semaine 10, fermeture des affaires le 7 octobre 2012. 19p. (459 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-10.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. A92-34/2012-10-PDF

Week 11, close of business October 14, 2012. 17p. (408 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-11.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-11-PDF**

Week 12, close of business October 21, 2012. 16p. (372 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-12.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-12-PDF**

Week 13, close of business October 28, 2012. 16p. (372 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-13.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-13-PDF**

Week 14, close of business November 4, 2012. 16p. (379 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-14.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-14-PDF**

Week 15, close of business November 11, 2012. 18p. (478 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-15.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-15-PDF**

Week 16, close of business November 18, 2012. 16p. (380 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-16.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-16-PDF**

Week 17, close of business November 25, 2012. 16p. (382 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-17.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-17-PDF**

Week 18, close of business December 2, 2012. 15p. (374 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-18.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-18-PDF**

Semaine 11, fermeture des affaires le 14 octobre 2012. 17p.  
(408 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-11.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-11-PDF**

Semaine 12, fermeture des affaires le 21 octobre 2012. 16p.  
(372 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-12.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-12-PDF**

Semaine 13, fermeture des affaires le 28 octobre 2012. 16p.  
(372 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-13.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-13-PDF**

Semaine 14, fermeture des affaires le 4 novembre 2012. 16p.  
(379 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-14.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-14-PDF**

Semaine 15, fermeture des affaires le 11 novembre 2012. 18p.  
(478 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-15.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-15-PDF**

Semaine 16, fermeture des affaires le 18 novembre 2012. 16p.  
(380 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-16.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-16-PDF**

Semaine 17, fermeture des affaires le 25 novembre 2012. 16p.  
(382 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-17.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-17-PDF**

Semaine 18, fermeture des affaires le 2 décembre 2012. 15p.  
(374 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-18.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-18-PDF**

Week 19, close of business December 9, 2012. 17p. (265 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-19.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-19-PDF**

Week 20, close of business December 16, 2012. 15p. (388 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-20.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-20-PDF**

Weeks 21 & 22, close of business December 31, 2012. 15p.  
(266 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-22.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-22-PDF**

Weeks 1 & 2, close of business August 12, 2012. 20p. (487 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-2.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-2-PDF**

Week 3, close of business August 19, 2012. 17p. (407 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-3-PDF**

Week 4, close of business August 26, 2012. 17p. (561 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-4.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-4-PDF**

Week 5, close of business September 2, 2012. 17p. (360 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-5.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-5-PDF**

Week 6, close of business September 9, 2012. 17p. (201 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-6.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-6-PDF**

Semaine 19, fermeture des affaires le 9 décembre 2012. 17p.  
(265 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-19.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-19-PDF**

Semaine 20, fermeture des affaires le 16 décembre 2012. 15p.  
(388 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-20.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-20-PDF**

Semaines 21 et 22, fermeture des affaires le 31 décembre  
2012. 15p. (266 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-22.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-22-PDF**

Semaines 1 et 2, fermeture des affaires le 12 août 2012. 20p.  
(487 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-2.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-2-PDF**

Semaine 3, fermeture des affaires le 19 août 2012. 17p. (407  
Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-3-PDF**

Semaine 4, fermeture des affaires le 26 août 2012. 17p. (561  
Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-4-PDF**

Semaine 5, fermeture des affaires le 2 septembre 2012. 17p.  
(360 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-5.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-5-PDF**

Semaine 6, fermeture des affaires le 9 septembre 2012. 17p.  
(201 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-6.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-6-PDF**

Week 7, close of business September 16, 2012. 19p. (451 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-7.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-7-PDF**

Week 8, close of business September 23, 2012. 17p. (360 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-8.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-8-PDF**

Week 9, close of business September 30, 2012. 17p. (346 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-9.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2012-9-PDF**

Week 23, close of business January 16, 2013. 17p. (521 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-23.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-23-PDF**

Week 24, close of business January 13, 2013. 15p. (472 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-24.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-24-PDF**

Week 25, close of business January 20, 2013. 15p. (421 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-25.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-25-PDF**

Week 26, close of business January 27, 2013. 15p. (628 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-26.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-26-PDF**

Week 27, close of business February 3, 2013. 15p. (430 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-27.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-27-PDF**

Semaine 7, fermeture des affaires le 16 septembre 2012. 19p.  
(451 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-7.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-7-PDF**

Semaine 8, fermeture des affaires le 23 septembre 2012. 17p.  
(360 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-8.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-8-PDF**

Semaine 9, fermeture des affaires le 30 septembre 2012. 17p.  
(346 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-9.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2012-9.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2012-9-PDF**

Semaine 23, fermeture des affaires le 6 janvier 2013. 17p. (521  
Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-23.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-23-PDF**

Semaine 24, fermeture des affaires le 13 janvier 2013. 15p.  
(472 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-24.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-24-PDF**

Semaine 25, fermeture des affaires le 20 janvier 2013. 15p.  
(421 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-25.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-25-PDF**

Semaine 26, fermeture des affaires le 27 janvier 2013. 15p.  
(628 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-26.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-26-PDF**

Semaine 27, fermeture des affaires le 3 février 2013. 15p. (430  
Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-27.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-27-PDF**



Week 28, close of business February 10, 2013. 17p. (520 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-28.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-28-PDF**

Week 29, close of business February 17, 2013. 15p. (427 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-29.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-29-PDF**

Week 30, close of business February 24, 2013. 15p. (424 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-30.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-30-PDF**

Week 31, close of business March 3, 2013. 15p. (410 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-31.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-31-PDF**

Week 32, close of business March 10, 2013. 17p. (507 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-32.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-32-PDF**

Week 33, close of business March 17, 2013. 15p. (409 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-33.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-33-PDF**

Week 34, close of business March 24, 2013. 15p. (409 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-34.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-34-PDF**

Week 35, close of business March 31, 2013. 15p. (410 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-35.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-35-PDF**

Semaine 28, fermeture des affaires le 10 février 2013. 17p. (520 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-28.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-28-PDF**

Semaine 29, fermeture des affaires le 17 février 2013. 15p. (427 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-29.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-29-PDF**

Semaine 30, fermeture des affaires le 24 février 2013. 15p. (424 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-30.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-30-PDF**

Semaine 31, fermeture des affaires le 3 mars 2013. 15p. (410 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-31.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-31-PDF**

Semaine 32, fermeture des affaires le 10 mars 2013. 17p. (507 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-32.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-32-PDF**

Semaine 33, fermeture des affaires le 17 mars 2013. 15p. (409 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-33.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-33-PDF**

Semaine 34, fermeture des affaires le 24 mars 2013. 15p. (409 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-34.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-34-PDF**

Semaine 35, fermeture des affaires le 31 mars 2013. 15p. (410 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-35.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-35-PDF**

Week 36, close of business April 7, 2013. 17p. (264 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-36.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-36-PDF**

Week 37, close of business April 14, 2013. 15p. (406 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-37.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-37-PDF**

Week 38, close of business April 21, 2013. 15p. (429 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-38.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-38-PDF**

Week 39, close of business April 28, 2013. 15p. (427 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-39.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-39-PDF**

Week 40, close of business May 5, 2013. 17p. (499 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-40.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-40-PDF**

Week 41, close of business May 12, 2013. 15p. (406 KB).  
Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-41.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-41-PDF**

Semaine 36, fermeture des affaires le 7 avril 2013. 17p. (264 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-36.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-36-PDF**

Semaine 37, fermeture des affaires le 14 avril 2013. 15p. (406 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-37.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-37-PDF**

Semaine 38, fermeture des affaires le 21 avril 2013. 15p. (429 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-38.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-38-PDF**

Semaine 39, fermeture des affaires le 28 avril 2013. 15p. (427 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-39.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-39-PDF**

Semaine 40, fermeture des affaires le 5 mai 2013. 17p. (499 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-40.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-40-PDF**

Semaine 41, fermeture des affaires le 12 mai 2013. 15p. (406 Ko).  
Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-41.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-41-PDF**

## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

**Products and services guide.** Annual. Ottawa. ISSN 1924-7206  
Electronic.

2013-2014. 76p. (1.31 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-46-2014-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-46-2014-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-170-1 **Cat. No. H115-46/2014E-PDF**

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Guide des produits et services.** Annuel. Ottawa. ISSN 1924-7184  
Électronique.

2013-2014. 80p. (1.25 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-46-2014-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-46-2014-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-168-8 **N° de cat. H115-46/2014F-PDF**

## CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH

### *Institute of Health Services and Policy Research*

**Inside the evidence-informed healthcare renewal portal.**  
Ottawa, c2013. 1 folded sheet ([3p.]). 12cm. Pamphlet.  
Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54511-0 

Cat. No. MR4-20/2013

**Inside the evidence-informed healthcare renewal portal.**  
Ottawa, c2013. 1p. (604 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-cihr/MR4-20-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-cihr/MR4-20-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21889-2

Cat. No. MR4-20/2013E-PDF

## CHICKEN FARMERS OF CANADA

**The Chicken Farmer.** Bimonthly. ISSN 1924-7141 Electronic.

Changed frequency from 10 times a year to bimonthly starting with Vol. 10, No. 1 (January 2008).

Vol. 15, no. 2, Spring 2013. 8p. (1.35 MB). Photographs, table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/AB12-1-15-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/AB12-1-15-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. AB12-1/15-2E-PDF

## INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA

### *Institut des services et des politiques de la santé*

**Au coeur du portail du renouvellement des soins de santé fondé sur des données probantes.** Ottawa, c2013. 1 feuille pliée ([3p.]). 12cm. Dépliant. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54511-0 

N° de cat. MR4-20/2013

**Au coeur du portail du renouvellement des soins de santé fondé sur des données probantes.** Ottawa, c2013. 1p. (595 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-cihr/MR4-20-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-cihr/MR4-20-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20515-1

N° de cat. MR4-20/2013F-PDF

## PRODUCTEURS DE POULET DU CANADA

**Le poulet canadien.** Bimestriel. Ottawa. ISSN 1924-715X Électronique.

Périodicité changée de dix fois par année à bimestrielle à partir de Vol. 10, n° 1 (janvier 2008).

Vol. 15, n° 2, printemps 2013. 8p. (1.31 Mo). Photographies, tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/AB12-1-15-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/AB12-1-15-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. AB12-1/15-2F-PDF

## CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA

**Canada wants entrepreneurs!** Ottawa, c2013. 3p. (330 KB). Photographs. Adobe Acrobat. (C&I 1701-04-2013) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-108-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-108-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22231-8

Cat. No. Ci4-108/2013E-PDF

## CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA

**Le Canada veut des entrepreneurs!** Ottawa, c2013. 3p. (332 Ko). Photographies. Adobe Acrobat. (C&I 1701-04-2013) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-108-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-108-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20846-6

N° de cat. Ci4-108/2013F-PDF

## ELECTIONS CANADA

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of Newfoundland and Labrador, 2012.** Ottawa, [2013]. 41p. Maps, tables. 28cm. Softcover. (EC 90072-R (03/2013))

Free.

ISBN 978-1-100-21961-5  *Cat. No. SE3-23/10-2012-1E*

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of Newfoundland and Labrador, 2012.** Ottawa, [2013]. 45p. (1.18 MB). Maps, tables. Adobe Acrobat. (EC 90072-R (03/2013)) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-10-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-10-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21962-2 *Cat. No. SE3-23/10-2012-1E-PDF*

## ENVIRONMENT CANADA

**Species at Risk Act management plan series.** Irregular. Issued jointly with Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

**--Management plan for the Beach Pinweed (*Lechea maritima*) in Canada.** Ottawa, 2013. 23p. (621 KB). Maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-42-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-42-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22274-5 *Cat. No. En3-5/42-2013E-PDF*

**Eco-tips.** Ottawa, c2013. 2p. (3.41 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-146-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-146-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22277-6 *Cat. No. En4-146/2013E-PDF*

## ÉLECTIONS CANADA

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province de Terre-Neuve-et-Labrador, 2012.** Ottawa, [2013]. 41p. Cartes, tableaux. 28cm. Couverture souple. (EC 90072-R-1 (03/2013))

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20576-2  *N° de cat. SE3-23/10-2012-1F*

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province de Terre-Neuve-et-Labrador, 2012.** Ottawa, [2013]. 45p. (1.21 Mo). Cartes, tableaux. Adobe Acrobat. (EC 90072-R-1 (03/2013)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-10-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-10-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20577-9 *N° de cat. SE3-23/10-2012-1F-PDF*

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de Plans de gestion.** Irrégulier. Publié conjointement avec Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): *Série de Plans de gestion de la Loi sur les espèces en péril.*

**--Plan de gestion du léchéa maritime (*Lechea maritima*) au Canada.** Ottawa, 2013. 28p. (605 Ko). Cartes, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-42-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-42-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20889-3 *N° de cat. En3-5/42-2013F-PDF*

**Éco-conseils.** Ottawa, c2013. 2p. (3.44 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-146-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-146-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20892-3 *N° de cat. En4-146/2013F-PDF*

**Environmental Protection series. [Reference methods].**  
Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) Electronic.

**EPS 1/RM/33.--Biological test method - test for survival and growth in sediment and water using the freshwater amphipod *Hyaella azteca*, [published by the] Method Development and Applications Unit. Second edition. Ottawa, January 2013. 184p. (1.76 MB). Figs., glossary, references, tables. Adobe Acrobat.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En49-7-1-33-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En49-7-1-33-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21674-4 Cat. No. En49-7/1-33E-PDF

**Série de la Protection de l'environnement. [Méthodes de référence].** Irrégulier. Ottawa. (Abstract in English.) Électronique.

**SPE 1/RM/33.--Méthode d'essai biologique - essai de survie et de croissance de l'amphipode dulcicole *Hyaella azteca* dans les sédiments et l'eau, [publié par] Unité de l'élaboration et de l'application des méthodes. Ottawa, Janvier 2013. 180p. (1.78 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En49-7-1-33-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En49-7-1-33-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-75135-9 N° de cat. En49-7/1-33F-PDF

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.**  
Irregular. Ottawa. Introductory pages in English and in French. ISSN 1701-1280 Electronic.

**2012/035.--Proceedings of the zonal advisory process for smooth skate and thorny skate pre-COSEWIC meeting: January 11-13, 2011, St. John's, NL, Meeting chairperson, Keith Clarke. St. John's, May 2013. 45p. (421 KB). References, tables. Adobe Acrobat.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-035-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-035-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. Fs70-4/2012-035E-PDF

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, série des comptes rendus.** Irrégulier. Ottawa. Pages préalables en anglais et en français. Électronique.

**2012/059.--Proceedings of the national risk assessment of zebra mussel, quagga mussel and dark falsemussel: March 27-28, 2012, Winnipeg, Manitoba, Chairperson, Marten Koops ; editor, Sherry Walker. Ottawa, May 2013. 18p. (364 KB). Table. Adobe Acrobat.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-059-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-059-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. Fs70-4/2012-059E-PDF

**2012/059.--Compte rendu de l'évaluation nationale des risques posés par la moule zébrée, la moule quagga et la moule d'Amérique: les 27 et 28 mars 2012, Winnipeg (Manitoba), Président, Marten Koops ; rédactrice, Sherry Walker. Ottawa, Mai 2013. 20p. (303 Ko). Tableau. Adobe Acrobat.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-059-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-059-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. Fs70-4/2012-059F-PDF



**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronique.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

...  
CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes."--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

2012/071, Pacific Region.--**Recovery potential assessment for Umatilla dace (Rhinichthys umatilla) in British Columbia.** Dartmouth, Nova Scotia, 2012. 12p. (269 KB). Fig., map, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-071-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-071-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-071E-PDF**

**HEALTH CANADA**

**Pest Management Regulatory Agency**

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-26.--**Dimethomorph.** Ottawa, 22 May 2013. 4p. (35 KB). Table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-26-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-26-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-26E-PDF**

PMRL2013-27.--**Trifloxystrobin.** Ottawa, 22 May 2013. 4p. (83 KB). Table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-27-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-27-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-27E-PDF**

**Registration decision.** Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Electronique.

RD2013-05.--**Mono- and di-potassium salts of phosphorous acid (Rampart).** Ottawa, 16 May 2013. 7p. (44 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-25/2013-5E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

...  
De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»-- <http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2012/071, Région du Pacifique.--**Évaluation du potentiel de rétablissement du naseux d'Umatilla (Rhinichthys umatilla) en Colombie-Britannique.** Dartmouth (Nouvelle-Écosse), Mai 2013. 14p. (319 Ko). Carte, figure, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-071-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-071-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-071F-PDF**

**SANTÉ CANADA**

**Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire**

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-26.--**Diméthomorphe.** Ottawa, Le 22 mai 2013. 4p. (36 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-26-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-26-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-26F-PDF**

PMRL2013-27.--**Trifloxystrobine.** Ottawa, Le 22 mai 2013. 4p. (84 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-27-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-27-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-27F-PDF**

**Décision d'homologation.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-05.--**Sels monopotassiques et dipotassiques de l'acide phosphoreux (Rampart).** Ottawa, Le 16 mai 2013. 7p. (47 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-25/2013-5F-PDF**

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Électronique.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-10.--**Pyrimethanil.** Ottawa, 17 May 2013. 35p. (220 KB). Illus., tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-9/2013-10E-PDF*

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-10.--**Pyriméthanil.** Ottawa, Le 17 mai 2013. 39p. (164 Ko). Ill., tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-10-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-9/2013-10F-PDF*

## **HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA**

## **RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA**

**Age-friendly workplaces:** self-assessment tool for employers. Ottawa, c2012. 8p. (537 KB). Tables. Adobe Acrobat. (Cat. No.: ISSD-103-09-12) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-115-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-115-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21221-0 *Cat. No. HS4-115/2012E-PDF*

**Milieux de travail amis des aînés:** outil d'auto-évaluation pour les employeurs. Ottawa, c2012. 8p. (558 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat. (N° de cat. : ISSD-103-09-12) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-115-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-115-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99731-5 *N° de cat. HS4-115/2012F-PDF*

**Volunteer:** stay connected, share your experience, expand your horizons, act on your passions, shape society, prepared by Volunteer Canada at the request of the Forum of Federal/Provincial/Territorial Ministers Responsible for Seniors. Gatineau, Quebec, c2012. English text, 7p. (1.64 MB). Adobe Acrobat. Bilingual. (ISSD-104-09-12) Électronique.

Incorrect catalogue number (HS4-116/2012E-PDF) and ISBN (978-1-100-21222-7) copied in this PDF edition.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-116-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-116-2012.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. HS4-116/2012-PDF*

**Faire du bénévolat:** restez branché, partagez vos expériences, élargissez vos horizons, vivez vos passions, modelez la société, préparé par Bénévoles Canada à la demande du Forum fédéral, provincial et territorial des ministres responsables des aînés. Gatineau (Québec), c2012. Texte français, 7p. (1.64 Mo). Adobe Acrobat. Bilingue. (ISSD-104-09-12) Électronique.

Le n° de catalogue (HS4-116/2012F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-99732-2) copiés dans cette édition PDF sont incorrects.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-116-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-116-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. HS4-116/2012-PDF*

**Thinking about aging in place:** if you are like many Canadians, you want to Age in Place in your own home and community. Ottawa, c2012. 12p. (648 KB). Photographs. Adobe Acrobat. (ISSD-105-09-12) Électronique.

At head of title: **Plan for the future today to help you live the life you want tomorrow.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-117-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-117-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21214-2 *Cat. No. HS4-117/2012E-PDF*

**Penser à vieillir chez soi:** si vous êtes comme de nombreux Canadiens, vous désirez vieillir dans votre propre domicile au sein de votre collectivité. Ottawa, c2012. 14p. (699 Ko). Photographies. Adobe Acrobat. (ISSD-105-09-12) Électronique.

En-tête de titre: **Planifiez votre avenir dès aujourd'hui afin de pouvoir vivre demain la vie que vous souhaitez.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-117-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS4-117-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99733-9 *N° de cat. HS4-117/2012F-PDF*

## INDUSTRY CANADA

### *Canadian Intellectual Property Office*

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 19. May 7, 2013. 202p. (1.64 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-19.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-19-PDF**

Vol. 141, no. 20. May 14, 2013. 273p. (1.93 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-20.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-20-PDF**

Vol. 141, no. 21. May 21, 2013. 219p. (1.72 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-21.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-21-PDF**

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Electronic.

Vol. 60, no. 3056, May 22, 2013. 364p. (9.21 MB). Illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3056.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3056.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3056-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

### *Geological Survey of Canada*

**Canadian geoscience map.** Ottawa. Electronic.

No. 105.--**Surficial geology, Sahtaneh River, British Columbia**, [by] D.H. Huntley, A.S. Hickin, W. Chow and M. Mirmohammadi. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.40 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/291997)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/frncan-nrcan/M183-1-105-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/frncan-nrcan/M183-1-105-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21441-2 Cat. No. M183-1/105-2012E-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### *Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 19. Le 7 mai 2013. 202p. (1.64 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-19.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-19-PDF**

Vol. 141, n° 20. Le 14 mai 2013. 273p. (1.93 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-20.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-20-PDF**

Vol. 141, n° 21. Le 21 mai 2013. 219p. (1.72 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-21.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-21-PDF**

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3056, 22 mai 2013. 364p. (9.21 Mo). Ill.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3056.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3056.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3056-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### *Commission géologique du Canada*

No. 106.--**Surficial geology, Tsimeh Creek, British Columbia**, [by] D.H. Huntley, A.S. Hickin, W. Chow and M. Mirmohammadi. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.44 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/291998)

Includes a legend.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-106-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-106-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21442-9 Cat. No. M183-1/106-2012E-PDF**

No. 107.--**Surficial geology, Stanolind Creek, British Columbia**, [by] D.H. Huntley, A.S. Hickin, W. Chow and M. Mirmohammadi. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.70 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/291999)

Includes a legend.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-107-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-107-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21443-6 Cat. No. M183-1/107-2012E-PDF**

No. 108.--**Surficial geology, Etane Creek, British Columbia**, [by] D.H. Huntley, A.S. Hickin, W. Chow and M. Mirmohammadi. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (8.67 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292000)

Includes a legend.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-108-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-108-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21444-3 Cat. No. M183-1/108-2012E-PDF**

No. 109.--**Surficial geology, Capot-Blanc Creek, British Columbia**, [by] D.H. Huntley, A.S. Hickin, W. Chow and M. Mirmohammadi. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.35 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292001)

Includes a legend.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-109-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-109-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21445-0 Cat. No. M183-1/109-2012E-PDF**

No. 111.--**Surficial geology, Erly Lake, Northwest Territories-Nunavut, NTS 97-A**, [by] J.J. Veillette, D.A. St-Onge and D.E. Kerr. Scale 1:250 000. Ottawa, c2013. 1p. (10.04 MB). Coloured map. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292245)

Includes a legend.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-111-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-111-2013-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21744-4 Cat. No. M183-1/111-2013E-PDF**

No. 112.--**Surficial geology, Brock River, Northwest Territories-Nunavut, NTS 97-D**, [by] J.J. Veillette, D.A. St-Onge and D.E. Kerr. Scale 1:250 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.46 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292246)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-112-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-112-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21745-1 Cat. No. M183-1/112-2013E-PDF**

No. 113.--**Reconnaissance surficial geology, Duggan Lake, Nunavut, NTS 76-H**, [by] D.A. St-Onge and D.E. Kerr. Scale 1:125 000. Ottawa, c2013. 1p. (25.29 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292269)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-113-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-113-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21774-1 Cat. No. M183-1/113-2013E-PDF**

No. 69.--**Geology, Porcupine River (southeast), Yukon**, [by] L.S. Lane. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (8.94 MB). Coloured map, references, tables. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/290064)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-69-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-69-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20273-0 Cat. No. M183-1/69-2012E-PDF**

No. 73.--**Geology, Mount Joyal, Yukon**, [by] L.S. Lane. Scale 1:50 000. Ottawa, c2013. 1p. (5.93 Mo). Coloured map, references, tables. Adobe Acrobat. (doi:10.4095/290068)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-73-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-73-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20277-8 Cat. No. M183-1/73-2012E-PDF**

No. 74.--**Surficial geology, Icebound Lakes (southwest), Baffin Island, Nunavut**, [by] E.C. Little, P.J. Holme, and D.E. Kerr. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (16.03 MB). Coloured map. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/292183)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-74-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-74-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20278-5 Cat. No. M183-1/74-2012E-PDF**



No. 86.--**Geology, Ellef Ringnes Island north, Nunavut**, [by] C.A. Evenchick and A.F. Embry. Scale 1:125 000. Ottawa, c2012. 1p. (27.71 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/291565)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-86-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-86-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20893-0 Cat. No. M183-1/86-2012E-PDF**

No. 87.--**Geology, Ellef Ringnes Island south, Nunavut**, [par] C.A. Evenchick and A.F. Embry. Scale 1:125 000. Ottawa, c2012. 1p. (28.26 MB). Coloured map, references. Adobe Acrobat. (doi: 10.4095/291566)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-87-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-87-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20894-7 Cat. No. M183-1/87-2012E-PDF**

No. 89.--**Geology, Mahony Lake (northeast), Northwest Territories**, [by] K.M. Fallas and B.C. MacLean. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (7.53 MB). Coloured map, figs., references. Adobe Acrobat. (doi:10.4095/292174)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-89-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-89-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20896-1 Cat. No. M183-1/89-2012E-PDF**

**Open file (Geological Survey of Canada).** Irregular. Ottawa. Electronic.

Other title: **Open file report.**

6435.--**Baseline geochemistry and controls on mine drainage composition in the Bridge River Mining District, British Columbia**, [by] M.B. Parsons, M.E. Little, A.J. Desbarats, J.B. Percival, K.W.G. LeBlanc, J.E. Vaive and P. Pelchat. Ottawa, 2013. 269p. (18.88 MB). Graphs, maps (some coloured), photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-6435-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-6435-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. M183-2/6435E-PDF**

6474.--**Cruise Report Matthew 2007006 and 2007016 - Bay of Fundy 3 May-16 June 2007**, [by] D.R. Parrott, S. Hayward, P. Fraser, M. Lamplugh and J. Griffon. Ottawa, 2013. 38p. (1.88 MB). Coloured maps, fig., photographs, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-6474-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-6474-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. M183-2/6474E-PDF**

**7077.--Downhole geophysical logging and preliminary analyses of bedrock structural data for groundwater applications in the Montérégie Est area, Québec,** [by] H.L. Crow, P. Ladevèze, M. Laurencelle, N. Benoit, C. Rivard and R. Lefebvre. Ottawa, 2013. 51p. (16.15 MB). Coloured figs., coloured maps, graph, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7077-eng.pdf)

7077-eng.pdf

Free. (Internet).

***Cat. No. M183-2/7077E-PDF***

**7173.--Indicator mineral signatures of the Izok Lake Zn-Cu-Pb-Ag-volcanogenic massive sulphide deposit, Nunavut - Part 1 bedrock samples,** [by] A.K. Hicken, M.B.

McClenaghan, D. Layton-Matthews, R.C. Paulen, S.A. Averill and D. Crabtree. Ottawa, 2013. 112p. (46.84 MB). Figs., graphs, maps (some coloured), photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7173-eng.pdf)

7173-eng.pdf

Free. (Internet).

***Cat. No. M183-2/7173E-PDF***

**7285.--Space weather events with ground-based muon observations (state-of-the-art),** [by] G. Kalugin, L.

Trichtchenko, K. Boudjemline, J. Armitage and D. Waller. Ottawa, 2013. 158p. (24.14 MB). Figs. (some coloured), graphs, maps (some coloured), photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7285-eng.pdf)

7285-eng.pdf

Free. (Internet).

***Cat. No. M183-2/7285E-PDF***

**7312.--Landslide risk evaluation:** Canadian technical guidelines and best practices related to landslides - a national initiative for loss reduction, [by] M. Porter and N. Morgenstern. Ottawa, 2013. 21p. (201 KB). Fig., graph, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7312-eng.pdf)

7312-eng.pdf

Free. (Internet).

***Cat. No. M183-2/7312E-PDF***

**7317.--Postglacial rebound and total water storage variations in the Nelson River drainage basin - a gravity-GPS study,** [by] A. Lambert, J. Henton, S. Mazzotti, J. Huang, T.S. James, N. Courtier and G. van der Kamp. Ottawa, 2013. 21p. (249 KB). References. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7317-eng.pdf)

7317-eng.pdf

Free. (Internet).

***Cat. No. M183-2/7317E-PDF***

## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**FluWatch.** Weekly. Ottawa. Electronic.

April 21 to April 27, 2013 (Week 17). 8p. (294 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-17-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-17E-PDF**

April 28 to May 4, 2013 (Week 18). 8p. (299 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-18-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-18-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-18E-PDF**

May 5 to May 11, 2013 (Week 19). 8p. (303 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-19-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-19-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-19E-PDF**

## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

### *Publishing and Depository Services Program*

#### **Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 20, May 17, 2013. 36p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-20**

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Surveillance de l'influenza.** Hebdomadaire. Ottawa. Électronique.

Du 21 avril au 27 avril 2013 (semaine de déclaration 17). 8p. (324 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-17-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-17-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-17F-PDF**

Du 28 avril au 4 mai 2013 (semaine de déclaration 18). 9p. (340 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-18-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-18-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-18F-PDF**

Du 5 mai au 11 mai 2013 (semaine de déclaration 19). 9p. (313 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-19-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-19-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-19F-PDF**

## TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

### *Programme des Éditions et des services de dépôt*

#### **Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 20, le 17 mai 2013. 36p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-20**

## SERVICE CANADA

**Canada Pension Plan disability benefits.** Ottawa, March 2012.  
25p. 22cm. Softcover. (ISPB-153-03-12E)

Incorrect ISBN (0-662-69348-5) printed in this publication.

Free.



**Cat. No. SD18-4/2012E**

## SERVICE CANADA

**Les prestations d'invalidité du Régime de pensions du Canada.** Ottawa, Mars 2012. 28p. 22cm. Couverture souple.  
(SC-153-03-12F)

L'ISBN (0-662-69348-5) imprimé dans cette publication est incorrect.

Gratuit.



**N° de cat. SD18-4/2012F**

**La pension de retraite du Régime de pensions du Canada.**  
Ottawa, Mars 2012. 43p. 22cm. Couverture souple. (ISPB-147-03-12F)

L'ISBN (978-1-100-96984-8) imprimé dans cette publication est incorrect.

Gratuit.



**N° de cat. SG5-40/2012F**

**The Canada Pension Plan retirement pension.** Ottawa, March 2013. 25p. 22cm. Softcover. (ISPB-147-03-13E)

Free.

ISBN 978-1-100-21770-3 ◆ †

**Cat. No. SG5-40/2013E**

**Benefits for seniors with a low income.** Ottawa, March 2013. 24p. 22cm. Softcover. (ISPB-341-03-13E)

Free.

ISBN 978-1-100-21767-3 ◆ †

**Cat. No. SG5-44/2013E**

**Prestations destinées aux aînés à faible revenu.** Ottawa, Mars 2013. 28p. 22cm. Couverture souple. (ISPB-341-03-13F)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-78596-5 ◆ †

**N° de cat. SG5-44/2013F**

## SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

**Strategic plan.** Every three years. Ottawa. Electronic.

2013-16. 20p. (246 KB).

Title of this issue: **Strengthening Canada's cultures of innovation.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsh-sshrc/CR1-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsh-sshrc/CR1-11-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CR1-11/2013E-PDF**

## CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

**Plan stratégique du CRSH.** Tous les trois ans. Ottawa. Électronique.

2013-2016. 20p. (290 Ko).

Titre de ce numéro: **Renforcer la culture d'innovation du Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsh-sshrc/CR1-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsh-sshrc/CR1-11-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CR1-11/2013F-PDF**

**"Capturing the impacts" of research:** discussion paper, prepared by Brian Wixted and Catherine Beaudry. Ottawa, 2012. 123p. (2320 KB). Figs. (some coloured), references. Adobe Acrobat. Électronique.

Additional title (within publication): "Capturing the impacts" of research : a discussion paper on implications emerging from the Social Sciences and Humanities Research Council "Capturing Impacts" initiative.

"In 2006 and 2007, SSHRC funded a number of research projects as a special SSHRC President's initiative to investigate the impacts of research with a particular interest in the impacts of social sciences, humanities and arts research. This report presents some background behind the funding of 17 research projects but focuses mainly on the findings of the research. There is an increasing demand for an accounting of research expenditures with measures of what nations receive in return for dollars spent. Governments around the world are initiating systems for the governance of their science system. In the light of this, it is important to fund research on issues regarding the research impacts."—Page 6 of 123, Preface.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsh-sshr/CR22-46-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsh-sshr/CR22-46-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CR22-46/2012E-PDF**

**«Saisir les impacts» de la recherche:** document de travail, préparé par Brian Wixted et Catherine Beaudry. Ottawa, 2012. 129p. (1366 Ko). Figures (certaines en couleur), références. Adobe Acrobat. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): «Saisir les impacts» de la recherche : document de travail sur les implications liées à l'initiative du Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) visant à saisir les impacts.

« Le présent rapport a été rédigé sous contrat par Brian Wixted et Catherine Beaudry pour le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) du Canada. En 2006 et en 2007, le CRSH a financé un certain nombre de projets de recherche dans le cadre d'une initiative spéciale du Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement sur les impacts de la recherche, en particulier sur les impacts de la recherche dans les domaines des sciences humaines et des arts. Ce rapport présente un bref historique du financement de 17 projets de recherche, mais s'attarde essentiellement à leurs résultats. »—Page 5 de 129, Préface.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsh-sshr/CR22-46-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsh-sshr/CR22-46-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CR22-46/2012F-PDF**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

**Monthly railway occurrence statistics.** Monthly. Ottawa. Électronique.

March 2013. 5p. (122 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-10/2013-3E-PDF**

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

**Statistiques mensuelles sur les événements ferroviaires.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Mars 2013. 5p. (123 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-10/2013-3F-PDF**

**Monthly pipeline occurrence statistics.** Monthly. Ottawa. Électronique.

March 2013. 1p. (22 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-12/2013-3E-PDF**

**Statistiques mensuelles sur les événements de pipeline.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Mars 2013. 1p. (23 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-12/2013-3F-PDF**



**STATISTICS CANADA****Periodic Releases**

**Latest developments in the Canadian economic accounts.** Irregular. Ottawa. ISSN 1705-9658 Électronique.

[2013005]. [Released May 21, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013001-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS13-605/2013-005E-HTML**

**Direct payments to agriculture producers:** agriculture economic statistics. Semi-annual. [by] Agriculture Division, Farm Income and Prices Section. Ottawa. ISSN 1912-9394 Électronique.

Previous ISSN 1705-088X ([2002-2004]) has been printed on the issues.

Vol. 11, No. 2, May 2013. 102p. (489 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/21-015-x/21-015-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/21-015-x/21-015-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS21-015/11-2E-PDF**

**Fertilizer shipments survey.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1918-0527 Électronique.

[No. 1, 2013]. Release date: May 2013. 15p. (238 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/21-022-x/21-022-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/21-022-x/21-022-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS21-022/1-2013E-PDF**

**Steel, tubular products and steel wire.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division. Ottawa. ISSN 1712-980X Électronique.

Vol. 9, no. 3, March 2013. 19p. (126 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS41-019/9-3E-PDF**

**STATISTIQUE CANADA****Bulletins**

**Les nouveautés en matière de comptes économiques canadiens.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1705-9666 Électronique.

[2013005]. [Paru le 21 mai 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013001-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS13-605/2013-005F-HTML**

**Paielements directs versés aux producteurs:** statistiques économiques agricoles. Semestriel. [par] Division de l'agriculture, Section des revenus et des prix agricoles. Ottawa. ISSN 1705-0898 Électronique.

Titre de renvoi: **Paielements directs versés aux producteurs agricoles.**

Vol. 11, n° 2, mai 2013. 106p. (556 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/21-015-x/21-015-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/21-015-x/21-015-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS21-015/11-2F-PDF**

**Enquête sur les expéditions d'engrais.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1918-0525 Électronique.

[N° 1, 2013]. Date de parution : mai 2013. 15p. (245 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/21-022-x/21-022-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/21-022-x/21-022-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS21-022/1-2013F-PDF**

**Acier, produits tubulaires et fil d'acier.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie. Ottawa. ISSN 1712-9818 Électronique.

Vol. 9, n° 3, mai 2013. 20p. (134 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS41-019/9-3F-PDF**

**Aviation:** service bulletin. Irregular. Ottawa. ISSN 1480-7483  
Electronic.

Vol. 45, No. 4. Release date: May 2013. 18p. (123 KB). Graphs, tables.

Title of this issue: **Civil aviation, monthly key operating statistics, major Canadian air carriers, January to December 2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-004-x/51-004-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-004-x/51-004-x2013003-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS51-004/45-4E-PDF*

**Aviation:** bulletin de service. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Vol. 45, n° 4. Date de parution : mai 2013. 18p. (128 Ko). Graphiques, tableaux.

Titre de ce numéro: **Aviation civile, statistiques d'exploitation mensuelles principales, principaux transporteurs aériens canadiens, janvier à décembre 2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-004-x/51-004-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-004-x/51-004-x2013003-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS51-004/45-4F-PDF*

**Aircraft movement statistics - NAV CANADA towers and flight service stations.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6314 Electronic.

March 2013. 50p. (241 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013003-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS51-007/2013-3E-PDF*

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV CANADA.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6322 Électronique.

Mars 2013. 50p. (249 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013003-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS51-007/2013-3F-PDF*

**Retail trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1488-0008 Electronic.

Continues in part CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, No. 2, February 1999 – Vol. 76, No. 3, March, 2004).

Vol. 85, no. 3, March 2013. 84p. (477 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013003-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS63-005/85-3E-PDF*

**Commerce de détail.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-0860 Électronique.

Fait suite en partie à CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, n° 2, février 1999 – Vol. 76, n° 3, mars 2004).

Vol. 85, n° 3, mars 2013. 86p. (502 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013003-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS63-005/85-3F-PDF*

**Wholesale trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1480-7467 Electronic.

Vol. 76, no. 3, March 2013. 42p. (407 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013003-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. CS63-008/76-3E-PDF*

**Commerce de gros.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-6400 Électronique.

Vol. 76, n° 3, mars 2013. 45p. (437 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013003-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS63-008/76-3F-PDF*









**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-21**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

13-21



*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

CA1  
PS  
C33

Government  
Publications



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

May 31, 2013

Le 31 mai 2013

2013 No. 22

2013 n° 22

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

## There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order – no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌚ Electronic publication with restricted access.
- ♦ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

Key Numbers  
Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

## Il y a deux façons de commander des publications – en direct ou par la poste:

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander – pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌚ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

Numéros importants  
Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télocopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 22

May 27 to May 31, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 22

Le 27 mai au 31 mai 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 165, Thursday, May 23, 2013, 1st session, 41st Parliament. 36p. (521 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-165-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-165-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/165E-PDF**

Vol. 148, no. 166, Tuesday, May 28, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (543 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-166-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-166-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/166E-PDF**

Vol. 148, no. 167, Wednesday, May 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 28p. (479 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-167-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-167-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/167E-PDF**

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien.  
Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 165, le jeudi 23 mai 2013, 1re session, 41e législature. 36p. (577 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-165-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-165-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/165F-PDF**

Vol. 148, n° 166, le mardi 28 mai 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (608 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-166-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-166-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/166F-PDF**

Vol. 148, n° 167, le mercredi 29 mai 2013, 1re session, 41e législature. 28p. (536 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-167-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-167-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/167F-PDF**



**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 165 (Thursday, May 23, 2013). 32p. (564 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-165.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-165.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/165-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 166 (Tuesday, May 28, 2013). 16p. (457 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-166.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-166.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/166-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 167 (Wednesday, May 29, 2013). 12p. (432 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-167.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-167.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/167-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Daily (during session).

No. 166, Tuesday, May 28, 2013. 28p. (506 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-166.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-166.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/166-PDF**

No. 167, Wednesday, May 29, 2013. 20p. (460 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-167.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-167.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/167-PDF**

No. 168, Thursday, May 30, 2013. 20p. (458 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-168.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-168.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/168-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 165 (le jeudi 23 mai 2013). 32p. (564 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-165.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-165.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/165-PDF**

41e législature, 1re session, n° 166 (le mardi 28 mai 2013). 16p. (457 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-166.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-166.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/166-PDF**

41e législature, 1re session, n° 167 (le mercredi 29 mai 2013). 12p. (432 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-167.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-167.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/167-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quotidien (durant la session).

N° 166, le mardi 28 mai 2013. 28p. (506 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-166.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-166.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/166-PDF**

N° 167, le mercredi 29 mai 2013. 20p. (460 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-167.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-167.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/167-PDF**

N° 168, le jeudi 30 mai 2013. 20p. (458 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-168.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-168.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/168-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Report of the Standing Committee on Fisheries.**

"Standing Senate Committee on Fisheries": name of the committee before the 37th Parliament, 2nd Session.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st Session, 10th report]. --**The lobster fishery:** staying on course, The Honourable Fabian Manning, chair ; the Honourable Elizabeth Hubley, deputy chair. Ottawa, May 2013. 65p. (1.30 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25-0/YC25-0-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25-0/YC25-0-411-10-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC25-0/411-10E-PDF**

**Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-0353 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 32 (Thursday, April 18, 2013, Wednesday, April 24, 2013, Thursday, April 25, 2013). 88p. (833 KB).

First and second meeting on: Bill S-17, An Act to implement conventions, protocols, agreements and a supplementary convention, concluded between Canada and Namibia, Serbia, Poland, Hong Kong, Luxembourg and Switzerland, for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes and Sixteenth meeting on: The present state of the domestic and international financial system.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-32.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/32-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 33 (Wednesday, May 1, 2013, Thursday, May 2, 2013). 32p. (516 KB).

Third and fourth (final) meetings on: Bill S-17, An Act to implement conventions, protocols, agreements and a supplementary convention, concluded between Canada and Namibia, Serbia, Poland, Hong Kong, Luxembourg and Switzerland, for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes ; Including: The eleventh report of the Committee (Bill S-17).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-33.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/33-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent des pêches et océans.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

**Rapport du Comité permanent des pêches.**

«Comité permanent des pêches» : nom du comité avant la 37<sup>e</sup> législature, 2<sup>e</sup> session.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 10<sup>e</sup> rapport]. --**La pêche au homard:** gardons le cap, L'honorable Fabian Manning, président ; l'honorable Elizabeth Hubley, vice-présidente. Ottawa, Mai 2013. 71p. (1.32 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25-0/YC25-0-411-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25-0/YC25-0-411-10-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC25-0/411-10F-PDF**

**Comités**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des banques et du commerce.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-0353 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 32 (le jeudi 18 avril 2013, le mercredi 24 avril 2013, le jeudi 25 avril). 88p. (833 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi S-17, Loi mettant en oeuvre des conventions, des protocoles, des accords, un avenant et une convention complémentaire conclus entre le Canada et la Namibie, la Serbie, la Pologne, Hong Kong, le Luxembourg et la Suisse en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts et, Seizième réunion concernant : La situation actuelle du régime financier canadien et international.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-32.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/32-PDF**

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 33 (le mercredi 1<sup>er</sup> mai 2013, le jeudi 2 mai 2013). 32p. (516 Ko).

Troisième et quatrième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi S-17, Loi mettant en oeuvre des conventions, des protocoles, des accords, un avenant et une convention complémentaire conduits entre le Canada et la Namibie, la Serbie, la Pologne, Hong Kong, le Luxembourg et la Suisse en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts ; Y compris : le onzième rapport du Comité (Projet de loi S-17).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-33.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/33-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Transport and Communications.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3985 Electronic.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 16 (Wednesday, February 27, 2013 (in camera), Tuesday, March 19, 2013 (in camera), Tuesday, April 16, 2013 (in camera), Wednesday, April 17, 2013, Tuesday, April 23, 2013). 82p. (2.73 MB).

Thirty-seventh and thirty-eighth (final) meetings on: The emerging issues related to the Canadian airline industry ; Consideration of a draft agenda (future business) ; First and second (final) meetings on: Bill C-321, An Act to amend the Canada Post Corporation Act (library materials) ; Including: The eighth report of the Committee (One size doesn't fit all: the future growth and competitiveness of Canadian air travel) ; The ninth report of the Committee (Bill C-321).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-16.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC19-411/16-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9576 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 33 (Tuesday, April 23, 2013, Thursday, April 25, 2013). 64p. (678 KB).

Forty-ninth and fiftieth meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector ; Including: The Eleventh Report of the Committee (Budget 2013-14 - Research and innovation efforts in the agricultural sector).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-33.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC27-411/33-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 25 (Monday, April 22, 2013). 70p. (725 KB).

Fourth meeting on: Issues of discrimination in the hiring and promotion practices of the Federal Public Service, to study the extent to which targets to achieve employment equity are being met, and to examine labour market outcomes for minority groups in the private sector.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-25.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC32-411/25-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des transports et des communications.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3985 Électronique.

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 16 (le mercredi 27 février 2013 (à huis clos), le mardi 19 mars 2013 (à huis clos), le mardi 16 avril 2013 (à huis clos), le mercredi 17 avril 2013, le mardi 23 avril 2013). 82p. (2.73 Mo).

Trente-septième et trente-huitième (dernière) réunions concernant : Les nouveaux enjeux qui sont ceux du secteur canadien du transport aérien ; Étude d'un projet d'ordre du jour (travaux futurs) ; Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-321, Loi modifiant la Loi sur la Société canadienne des postes (documents de bibliothèque) ; Y compris : le huitième rapport du Comité (Une seule approche ne convient pas : croissance et compétitivité internationale du transport aérien au Canada) ; Le neuvième rapport du Comité (Projet de loi C-321).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-16.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC19-411/16-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9576 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>er</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 33 (le mardi 23 avril 2013, le jeudi 25 avril 2013). 64p. (678 Ko).

Quarante-neuvième et cinquantième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole ; Y compris : Le onzième rapport du Comité (Budget 2013-2014 - Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-33.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC27-411/33-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41<sup>e</sup> législature, 1<sup>re</sup> session, 2011-2012-2013, fascicule n° 25 (le lundi 22 avril 2013). 70p. (725 Ko).

Quatrième réunion concernant : Les questions de discrimination dans les pratiques d'embauche et de promotion de la Fonction publique fédérale, la mesure dans laquelle les objectifs pour atteindre l'équité en matière d'emploi pour les groupes minoritaires sont réalisés et l'examen de l'évolution du marché du travail pour les groupes des minorités visibles dans le secteur privé.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-25.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC32-411/25-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronique.

No. 247, Monday, May 6, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (76 KB).

Original published on 2013/05/06, published on 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/247-PDF**

No. 248, Tuesday, May 7, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (77 KB).

Original published on 2013/05/08, published on 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/248-PDF**

No. 249, Wednesday, May 8, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 15p. (85 KB).

Original published on 2013/05/08, published on 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-249.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/249-PDF**

No. 250, Thursday, May 9, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (86 KB).

Original published on 2013/05/09, published on 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-250.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/250-PDF**

No. 251, Friday, May 10, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 9p. (88 KB).

Original published on 2013/05/10, published on 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-251.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/251-PDF**

No. 254, Thursday, May 23, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (67 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-254.pdf)  
**Free. (Internet).**

### **Cat. No. X2-411/254-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 247, le lundi 6 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (76 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/06, date de publication: 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/247-PDF**

N° 248, le mardi 7 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (77 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/08, date de publication: 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/248-PDF**

N° 249, le mercredi 8 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 15p. (85 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/08, date de publication: 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-249.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-249.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/249-PDF**

N° 250, le jeudi 9 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (86 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/09, date de publication: 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-250.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-250.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/250-PDF**

N° 251, le vendredi 10 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 9p. (88 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/10, date de publication: 2013/05/24.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-251.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-251.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/251-PDF**

N° 254, le jeudi 23 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (67 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-254.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

### **N° de cat. X2-411/254-PDF**

No. 255, Friday, May 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
4p. (56 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-255.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/255-PDF**

No. 256, Monday, May 27, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
13p. (95 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-256.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/256-PDF**

No. 257, Tuesday, May 28, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
12p. (90 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-257.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/257-PDF**

No. 258, Wednesday, May 29, 2013, 41st Parliament, 1st  
Session. 20p. (119 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/258-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa.  
Electronic.

Vol. 146, no. 254, Thursday, May 23, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 122p. (856 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-254-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-254-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/254E-PDF**

Vol. 146, no. 255, Friday, May 24, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 98p. (481 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/255E-PDF**

Vol. 146, no. 256, Monday, May 27, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 120p. (830 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-256-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-256-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/256E-PDF**

Vol. 146, no. 257, Tuesday, May 28, 2013, 1st session, 41st  
Parliament. 128p. (799 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-257-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-257-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/257E-PDF**

N° 255, le vendredi 24 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
4p. (56 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-255.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/255-PDF**

N° 256, le lundi 27 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 13p.  
(95 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-256.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/256-PDF**

N° 257, le mardi 28 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
12p. (90 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-257.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/257-PDF**

N° 258, le mercredi 29 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
20p. (119 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/258-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel.  
Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 254, le jeudi 23 mai 2013, 1re session, 41e  
législature. 122p. (932 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-254-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-254-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/254F-PDF**

Vol. 146, n° 255, le vendredi 24 mai 2013, 1re session, 41e  
législature. 98p. (516 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/255F-PDF**

Vol. 146, n° 256, le lundi 27 mai 2013, 1re session, 41e  
législature. 120p. (917 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-256-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-256-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/256F-PDF**

Vol. 146, n° 257, le mardi 28 mai 2013, 1re session, 41e  
législature. 128p. (886 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-257-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-257-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/257F-PDF**



Vol. 146, no. 258, Wednesday, May 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (763 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/258E-PDF**

Vol. 146, n° 258, le mercredi 29 mai 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (709 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/258F-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 255 (Friday, May 24, 2013). 66p. (351 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-255.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/255-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 255 (le vendredi 24 mai 2013). 66p. (350 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-255.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/255-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 256 (Monday, May 27, 2013). 66p. (351 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-256.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/256-PDF**

41e législature, 1re session, n° 256 (le lundi 27 mai 2013). 66p. (351 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-256.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/256-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 257 (Tuesday, May 28, 2013). 66p. (356 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-257.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/257-PDF**

41e législature, 1re session, n° 257 (le mardi 28 mai 2013). 66p. (356 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-257.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/257-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 258 (Wednesday, May 29, 2013). 70p. (371 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-258.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/258-PDF**

41e législature, 1re session, n° 258 (le mercredi 29 mai 2013). 70p. (371 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-258.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/258-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 259 (Thursday, May 30, 2013). 76p. (368 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-259.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/259-PDF**

41e législature, 1re session, n° 259 (le jeudi 30 mai 2013). 76p. (368 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-259.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/259-PDF**

## Bills

**Bill C-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-48, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Income Tax Act, the Excise Tax Act, the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act, the First Nations Goods and Services Tax Act and related legislation.** Ottawa, As passed by the House of Commons, May 29, 2013. 962p. (3.32 MB). Adobe Acrobat.

Short title: Technical Tax Amendments Act, 2012.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-48-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-48-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-48/3-PDF**

C-512, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Parliament of Canada Act (confidence motion)**, Mr. Hyer. Ottawa, First reading, May 28, 2013. 4p. (64 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-512-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-512-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-512/1-PDF**

C-513, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to promote and strengthen the Canadian retirement income system**, Ms Sgro. Ottawa, First reading, May 29, 2013. 8p. (73 KB). Adobe Acrobat.

Short title: Retirement Income Bill of Rights.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-513-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-513-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-513/1-PDF**

C-514, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to designate the month of April as Punjabi Heritage Month**, Mr. Cash. Ottawa, First reading, May 29, 2013. 4p. (51 KB). Adobe Acrobat.

Short title: Punjabi Heritage Month Act.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-514-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-514-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-514/1-PDF**

C-515, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (law enforcement animals)**, Mr. Menegakis. Ottawa, First reading, May 29, 2013. 4p. (66 KB). Adobe Acrobat.

Short title: Protection of Law Enforcement Animals Act.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-515-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-515-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-515/1-PDF**

## Projets de loi

**Projet de loi C-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-48, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, la Loi sur la taxe d'accise, la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, la Loi sur la taxe sur les produits et services des premières nations et des textes connexes.** Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 29 mai 2013. 962p. (3.32 Mo). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: Loi de 2012 apportant des modifications techniques concernant l'impôt et les taxes.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-48-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-48-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-48/3-PDF**

C-512, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le Parlement du Canada (motion de confiance)**, M. Hyer. Ottawa, Première lecture le 28 mai 2013. 4p. (64 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-512-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-512-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-512/1-PDF**

C-513, 1re session, 41e législature.--**Loi visant à améliorer et à renforcer le système de revenu de retraite canadien**, Mme Sgro. Ottawa, Première lecture le 29 mai 2013. 8p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: Déclaration des droits relatifs au revenu de retraite.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-513-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-513-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-513/1-PDF**

C-514, 1re session, 41e législature.--**Loi désignant le mois d'avril comme le Mois du patrimoine pendjabi**, M. Cash. Ottawa, Première lecture le 29 mai 2013. 4p. (51 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: Loi sur le Mois du patrimoine pendjabi.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-514-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-514-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-514/1-PDF**

C-515, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (animaux d'assistance policière)**, M. Menegakis. Ottawa, Première lecture le 29 mai 2013. 4p. (66 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: Loi sur la protection des animaux d'assistance policière.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-515-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-515-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-515/1-PDF**

C-516, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Copyright Act (artist's resale right)**, Mr. Simms. Ottawa, First reading, May 29, 2013. 7p. (82 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Artist's Resale Right Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-516-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-516-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-516/1-PDF**

C-516, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur (droit de suite de l'artiste)**, M. Simms. Ottawa, Première lecture le 29 mai 2013. 7p. (82 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur le droit de suite de l'artiste**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-516-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-516-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-516/1-PDF**

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

10th report, 41st Parliament, 1st session.--**Securing the human rights of Coptic Christians in Egypt after the Arab Spring:** a view from Canada's Parliament, Dean Allison, Chair ; [in collaboration with the] Subcommittee on International Human Rights, Scott Reid, Chair. Ottawa, May 2013. 50p. (791 KB). Map, references. Adobe Acrobat.

10e rapport, 41e législature, 1re session.--**Protéger les droits fondamentaux des chrétiens coptes d'Égypte dans la foulée du printemps arabe:** le point de vue du Parlement du Canada, Le président, Dean Allison ; [en collaboration avec le] Sous-comité des droits internationaux de la personne, le président Scott Reid. Ottawa, Mai 2013. 54p. (1016 Ko). Carte, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-1/XC11-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-1/XC11-1-1-411-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-1/XC11-1-1-411-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-1/XC11-1-1-411-10-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/1-411-10E-PDF**

**N° de cat. XC11-1/1-411-10F-PDF**

7th report, [i.e. 9th report], 41st Parliament, 1st session.--**Canada and the Arctic Council - an agenda for regional leadership**, Dean Allison, Chair. Ottawa, May 2013. 90p. (1.28 MB). Coloured figs., coloured maps, references. Adobe Acrobat.

7e rapport, [i.e. 9e rapport], 41e législature, 1re session.--**Le Canada et le Conseil de l'Arctique - un programme d'action pour assurer un leadership dans la région**, Le président, Dean Allison. Ottawa, Mai 2013. 96p. (1.39 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, références. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/10, published on: 2013/05/17, published on: 2013/05/28.

Date de publication : 2013/05/10, publié le 2013/05/17, publié le 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-1/XC11-1-411-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-1/XC11-1-411-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/411-7E-PDF**

**N° de cat. XC11-1/411-7F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 14p. (154 KB).

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 14p. (164 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-83-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-83-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc11-2/XC11-2-2-411-83-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-83E-PDF**

**N° de cat. XC11-2/2-411-83F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 22p. (187 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-73E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 22p. (204 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-73-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-73F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (214 KB).

Original published on: 2013/05/17; published on: 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-68E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (224 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/17; date de publication : 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-68F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (209 KB).

Original published on: 2013/05/11; published on: 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (227 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/11; date de publication : 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-79-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-79F-PDF**

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (213 KB).

Original published on: 2013/05/16; published on: 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-80E-PDF**

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (227 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/16; date de publication : 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-80-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-80F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 26p. (218 KB).

Original published on: 2013/05/10; published on: 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-72E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 26p. (233 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/10; date de publication : 2013/05/28.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-72-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-72-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-72F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Human Resources,  
Skills and Social Development and the Status of Persons  
with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

10th report, 41st Parliament, 1st session.--**Economic  
opportunities for young apprentices**, Ed Komarnicki, Chair.  
Ottawa, May 2013. 58p. (624 KB). Graph, references, tables.  
Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-1-411-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC67-1/1-411-10E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des ressources humaines, du  
développement des compétences, du développement  
social et de la condition des personnes handicapées.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

10e rapport, 41e législature, 1re session.--**Possibilités  
économiques pour les jeunes apprentis**, Le président, Ed  
Komarnicki. Ottawa, Mai 2013. 62p. (645 Ko). Graphique,  
références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-1-411-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-1-411-10-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC67-1/1-411-10F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013).  
10p. (130 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC71-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 10p.  
(136 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-78-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC71-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular.  
Chair: Ottawa. Electronic.

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013).  
18p. (172 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-71-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC78-1/2-411-71E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 71, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 18p.  
(182 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-71-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-71-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC78-1/2-411-71F-PDF**



## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

May 24, 2013. 20p. (154 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-24.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-4/2013-5-24-PDF*

**Bank of Canada banking and financial statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1488-4186 Electronic.

May 2013. 178p. (1.94 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-5.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-5/2013-5-PDF*

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

2013-14.--**Are sunspots learnable?** an experimental investigation in a simple general-equilibrium model, by Jasmina Arifovic, George Evans and Olena Kostyshyna. Ottawa, May 2013. 36p. (396 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-14-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. FB3-2/113-14E-PDF*

2013-15.--**What central bankers need to know about forecasting oil prices**, by Christiane Baumeister and Lutz Kilian. Ottawa, May 2013. 40p. (238 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-15-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. FB3-2/113-15E-PDF*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 24 mai 2013. 20p. (154 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-24.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-4/2013-5-24-PDF*

**Statistiques bancaires et financières de la Banque du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1488-4186 Électronique.

Mai 2013. 178p. (1.94 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-5.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-5/2013-5-PDF*

2013-16.--**Multivariate tests of mean-variance efficiency and spanning with a large number of assets and time-varying covariances**, by Sermin Gungor and Richard Luger. Ottawa, May 2013. 46p. (758 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-16-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

*Cat. No. FB3-2/113-16E-PDF*

## BUSINESS DEVELOPMENT BANK OF CANADA

**Profit\$.** Three times a year. Published by the Business Development Bank of Canada. Montreal. Softcover. ISSN 0711-0316

Other title: **Profits.**

Vol. 33, no. 2, Spring 2013. 23p. Figs., graphs, photographs.

**Free.**



*Cat. No. CC142-1/33-2E*

**Profit\$:** essential information for entrepreneurs. Twice a year. Editor: Public Affairs Department. Montreal. ISSN 1924-7125 Electronic.

Other title: **Profits.**

Vol. 33, no. 2, Spring 2013. 13p. (5.93 MB). Figs., graphs, photographs, references.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/CC142-1-33-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/CC142-1-33-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

*Cat. No. CC142-1/33-2E-PDF*

## BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA

**Profit\$.** Trois fois par année. Publié par la Banque de développement du Canada. Montréal. Couverture souple. ISSN 2290-1310

Titre varié: **Profits.**

Vol. 33, n° 2, printemps 2013. 23p. Figures, graphiques, photographies.

**Gratuit.**



*N° de cat. CC142-1/33-2F*

**Profit\$:** de l'information essentielle pour les entrepreneurs. Deux fois par année. Éditeur: Service des Affaires publiques. Montréal. ISSN 1924-7133 Électronique.

Titre varié: **Profits.**

Vol. 33, n° 2, printemps 2013. 13p. (5.74 Mo). Figures, graphiques, photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/CC142-1-33-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/CC142-1-33-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

*N° de cat. CC142-1/33-2F-PDF*

## CANADA DEVELOPMENT INVESTMENT CORPORATION

**Canada Development Investment Corporation - annual report.** Annual. Toronto. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0833-6962  
CIDC annual report.

2012. [2013]. English text, 46p. Photographs, tables.

**Free.**



*Cat. No. CC516-1/2012*

## CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT DES INVESTISSEMENTS DU CANADA

**Corporation de développement des investissements du Canada - rapport annuel.** Annuel. Toronto. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0833-6962

CDIC rapport annuel.

2012. [2013]. Texte français, 46p. Photographies, tableaux.

**Gratuit.**



*N° de cat. CC516-1/2012*

**Canada Development Investment Corporation - annual report.**  
Annual. Toronto. ISSN 1928-6368 Electronique.  
CDIC annual report.

2012. [2013]. 43p. (1.04 MB). Photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cdic/CC516-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cdic/CC516-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CC516-1/2012E-PDF*

**Corporation de développement des investissements du Canada - rapport annuel.** Annuel. Toronto. ISSN 1928-6376 Électronique.  
CDIC rapport annuel.

2012. [2013]. 45p. (1.10 Mo). Photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/odio/CC516-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/odio/CC516-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CC516-1/2012F-PDF*

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing now - Montréal CMA.** Monthly. Montreal. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 29p. (2.06 MB).  
Coloured map, graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhcnh12-48/NH12-48-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhcnh12-48/NH12-48-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-48/2013-4E-PDF*

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Actualités habitation - RMR de Montréal.** Mensuel. Montréal. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 29p. (2.07 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhcnh12-48/NH12-48-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhcnh12-48/NH12-48-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-48/2013-4F-PDF*

## CANADIAN FORCES GRIEVANCE BOARD

**Canadian Forces Grievance Board annual report.** Annual. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1498-9972

2012. English text, 64p. Coloured figs., graphs, photographs, tables.

Title of this issue: **External review of military grievances.**

Free.



*Cat. No. DG1-2012*

## COMITÉ DES GRIEFS DES FORCES CANADIENNES

**Comité des griefs des Forces canadiennes, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1498-9972

2012. Texte français, 64p. Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Examen externe des griefs militaires.**

Gratuit.



*N° de cat. DG1-2012*

**Canadian Forces Grievance Board annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1702-6598 Electronique.

2012. 68p. (3.39 MB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

Title of this issue: **External review of military grievances.**

The catalogue number (DG1-2012) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cgfc-cfgb/DG1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cgfc-cfgb/DG1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. DG1-2012E-PDF*

**Comité des griefs des Forces canadiennes, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1702-6687 Électronique.

Rapport annuel ... du Comité des griefs des Forces canadiennes.

2012. 68p. (3.47 Mo). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Examen externe des griefs militaires.**

Le n° de catalogue (DG1-2012) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans la version électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cgfc-cfgb/DG1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cgfc-cfgb/DG1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. DG1-2012F-PDF*

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Accredited Container Sampler and Certified Container Sampling Programs of the Canadian Grain Commission.** Winnipeg, Manitoba, 2012. 2p. (5.67 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A93-32-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A93-32-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. A93-32/2012E-PDF*

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

**Health indicators.** Annual. Issued jointly by Statistics Canada. Ottawa. Electronic.

2013. 116p. (10.15 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-16-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-16-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-186-2 *Cat. No. H115-16/2013E-PDF*

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Indicateurs de santé.** Annuel. Publié conjointement avec Statistique Canada. Ottawa. Électronique.

2013. 116p. (5.38 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cis-cihi/H115-16-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cis-cihi/H115-16-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-187-9 *N° de cat. H115-16/2013F-PDF*

## CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH

**Collaborative Health Research Projects.** Ottawa, 2012. English text, [3]p. Photographs. 22cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-54404-5 ■† *Cat. No. MR4-15/2012*

## INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA

**Projets de recherche concertée sur la santé.** Ottawa, 2012. Texte français, [3]p. Photographies. 22cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54404-5 ■† *N° de cat. MR4-15/2012*

## ENVIRONMENT CANADA

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

**--Recovery strategy for the Southern Maidenhair Fern (*Adiantum capillus-veneris*) in Canada.** Ottawa, 2013. 43p. (2.49 KB). Figs., maps, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-152-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-152-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21603-4 *Cat. No. En3-4/152-2013E-PDF*

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): *Série de Programmes de rétablissement de la Loi sur les espèces en péril.*

**--Programme de rétablissement de l'adiante cheveux-de-Vénus (*Adiantum capillus-veneris*) au Canada.** Ottawa, 2013. 47p. (2.58 Mo). Cartes, figures, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-152-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-152-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72251-9 *N° de cat. En3-4/152-2013F-PDF*

--**Recovery strategy for the Horned Grebe (*Podiceps auritus*), Magdalen Islands population, in Canada.** Ottawa, 2013. 25p. (706 KB). Coloured map, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-153-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-153-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21628-7 Cat. No. En3-4/153-2013E-PDF

--**Recovery strategy for the Lemmon's Holly Fern (*Polystichum lemmonii*) in Canada.** Ottawa, 2013. 38p. (1.49 MB). Figs., maps, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-156-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-156-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22275-2 Cat. No. En3-4/156-2013E-PDF

--**Programme de rétablissement du Grèbe esclavon (*Podiceps auritus*), population des îles de la Madeleine, au Canada.** Ottawa, 2013. 28p. (514 Ko). Carte en couleur, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-153-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-153-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72796-5 N° de cat. En3-4/153-2013F-PDF

--**Programme de rétablissement du Polystich de Lemmon (*Polystichum lemmonii*) au Canada.** Ottawa, 2013. 39p. (1.51 Mo). Cartes, figures, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-156-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-156-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20890-9 N° de cat. En3-4/156-2013F-PDF

**Species at Risk Act management plan series.** Irregular. Issued jointly with Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

**Loi sur les espèces en péril, série de Plans de gestion.**

Irrégulier. Publié conjointement avec Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Plans de gestion de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Management plan for the Flammulated Owl (*Otus flammeolus*) in Canada.** Ottawa, 2013. 37p. (737 KB). Maps, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-41-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-41-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21631-7 Cat. No. En3-5/41-2013E-PDF

--**Plan de gestion du Petit-duc nain (*Otus flammeolus*) au Canada.** Ottawa, 2013. 42. (664 Ko). Cartes, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-5-41-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-5-41-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72834-4 N° de cat. En3-5/41-2013F-PDF

**Data sources and methods for the freshwater quality indicator.** Ottawa, May 2013. 32p. (640 KB). Coloured map, references, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22267-7 Cat. No. En4-144/1-2013E-PDF

**Data sources and methods for the national greenhouse gas emissions indicators.** Ottawa, May 2013. 6p. (95 KB). References. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-18-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-18-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22033-8 Cat. No. En4-144/18-2013E-PDF

**Sources de données et méthodes des indicateurs sur les émissions de gaz à effet de serre à l'échelle nationale.** Ottawa, Mai 2013. 7p. (102 Ko). Références. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-18-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-18-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20656-1 N° de cat. En4-144/18-2013F-PDF



**Data sources and methods for the air pollutant emissions indicators.** Ottawa, May 2013. 8p. (112 KB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-22-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-22-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22036-9 Cat. No. En4-144/22-2013E-PDF

**Sources des données et méthodes des indicateurs sur les émissions de polluants atmosphériques.** Ottawa, Mai 2013. 8p. (115 Ko). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-22-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-22-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20659-2 N° de cat. En4-144/22-2013F-PDF

**Data sources and methods for the global carbon dioxide emissions from fuel combustion indicator.** Ottawa, May 2013. 5p. (89 KB). References. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-35-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-35-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22034-5 Cat. No. En4-144/35-2013E-PDF

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur les émissions mondiales de dioxyde de carbone provenant de la combustion de combustibles.** Ottawa, May 2013. 5p. (95 Ko). Références. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-35-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-35-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20657-8 N° de cat. En4-144/35-2013F-PDF

**Data sources and methods for the greenhouse gas emissions from large facilities indicator.** Ottawa, May 2013. 5p. (87 KB). References. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-36-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-36-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22035-2 Cat. No. En4-144/36-2013E-PDF

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur les émissions de gaz à effet de serre des installations d'envergure.** Ottawa, Mai 2013. 5p. (92 Ko). Références. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-36-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-36-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20658-5 N° de cat. En4-144/36-2013F-PDF

**Data sources and methods for the drinking water advisories in Canada indicator.** Ottawa, May 2013. 8p. (415 KB). Graph, references, tables. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-54-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-54-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22301-8 Cat. No. En4-144/54-2013E-PDF

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur les avis concernant la qualité de l'eau potable au Canada.** Ottawa, Mai 2013. 8p. (424 Ko). Graphique, références, tableaux. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-54-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-54-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20916-6 N° de cat. En4-144/54-2013F-PDF

**Canadian Environment Week:** different ways to take part. Ottawa, c2013. 4p. (5.29 MB). Coloured illus., graphs. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-147-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-147-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22278-3 Cat. No. En4-147/2013E-PDF

**Semaine canadienne de l'environnement:** différentes façons d'y participer. Ottawa, c2013. 4p. (5.34 Mo). Graphiques, ill. en couleur. Adobe Acrobat. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-147-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-147-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20893-0 N° de cat. En4-147/2013F-PDF

## FEDERAL COURT

**Federal courts reports.** Irregular. Ottawa. 25cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1714-3713

Earlier title (1971-2003): Canada Federal Court reports, ISSN 0384-2568.

111, 2013, Vol. 1, Part 3. [9], 359-581, D9-D12, F11-15, lxxp. Tables.

\$30.25 per copy. Available by standing order.

●●\* **Cat. No. JU1-2/2013-1-3**

## COUR FÉDÉRALE

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Irrégulier. Ottawa. 25cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1714-3713

Titre antérieur (1971-2003): Recueil des arrêts de la Cour fédérale du Canada, ISSN 0384-2568.

111, 2013, Vol. 1, 3e fascicule. [9], 359-581, D9-D12, F11-15, lxxp. Tableaux.

30,25 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente.

●●\* **N° de cat. JU1-2/2013-1-3**

**Federal courts reports.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Four volumes per year made up of three parts per volume with one part being published each month.

2013, Vol. 1, Part 3. 317p. (3.25 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cm-f-fja/JU1-2-2013-1-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cm-f-fja/JU1-2-2013-1-3.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. JU1-2/2013-1-3-PDF**

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quatre volumes par année dont chacun compte trois fascicules, soit un fascicule publié par mois.

2013, Vol. 1, 3e fascicule. 317p. (3.25 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cm-f-fja/JU1-2-2013-1-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cm-f-fja/JU1-2-2013-1-3.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. JU1-2/2013-1-3-PDF**

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

**Aquatic species at risk.** Irregular.

"For more information, visit the SARA Registry Website at [www.SARARegistry.gc.ca](http://www.SARARegistry.gc.ca) and the Fisheries and Oceans Canada (DFO) Website noted below."

--**The Kidneyshell:** a species at risk in Canada. Ottawa, c2013. 1 sheet ([2]p.). Coloured map, photographs. 22cm. Pamphlet. (DFO/2013-1867)

Free.

ISBN 978-1-100-19463-9 ◆ † **Cat. No. Fs22-4/21-1-2013E**

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Les espèces aquatiques en péril.** Irrégulier.

«Pour un complément d'information, consultez le site Web du Registre de la LEP à [www.SARARegistry.gc.ca](http://www.SARARegistry.gc.ca) et le site Web de Pêches et Océans Canada (MPO) indiqué ce-dessous.»

--**Le ptychobranche réniforme:** une espèce en péril au Canada. Ottawa, c2013. 1 feuille ([2]p.). Carte en couleur, photographies. 22cm. Dépliant. (MPO/2013-1867)

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20607-3 ◆ † **N° de cat. Fs22-4/21-1-2013F**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**

Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages. Electronic.

2012/091, Central and Arctic Region.--**Species inhabiting the Tatum Niruyait Marine Protected Area in the Canadian Beaufort Sea - Mackenzie Delta**, [by] D.B. Stewart. Winnipeg, Manitoba, May 2013. 86p. (1.08 MB). Coloured map, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-091-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-091-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-091E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, document de recherche.** Irrégulier. Ottawa. Texte en français, résumé en deux langues.

2012/110, National Capital Region.--**Identification of species and habitats that support commercial, recreational or aboriginal fisheries in Canada**, [by] E. Kenchington, D.E. Duplisea, J.M.R. Curtis, J.C. Rice, A. Bundy, M. Koen-Alonso and S.E. Doka. Ottawa, c2013. 72p. (892 KB). Coloured figs., glossary, graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-110-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-110-eng.pdf)

Free. (Internet).

***Cat. No. Fs70-5/2012-110E-PDF***

2012/112, National Capital Region.--**A science-based interpretation of ongoing productivity of commercial, recreational or Aboriginal fisheries**, [by] R.G. Randall, M.J. Bradford, K.D. Clarke and J.C. Rice. Ottawa, c2013. 30p. (435 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-112-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-112-eng.pdf)

Free. (Internet).

***Cat. No. Fs70-5/2012-112E-PDF***

2012/124, Maritimes Region.--**Lake Utopia Rainbow Smelt (*Osmerus mordax*) status, trends, habitat considerations and threats**, [by] R.G. Randall, P. Bentzen, and I. Bradbury. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 46p. (588 KB). Coloured map, graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-124-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-124-eng.pdf)

Free. (Internet).

***Cat. No. Fs70-5/2012-124E-PDF***

2012/125, Pacific Region.--**Indicators, impacts and recovery of temperate deepwater marine ecosystems following fishing disturbance**, [by] Janelle M.R. Curtis, Katrina Poppe, Chris C. Wood. Nanaimo, British Columbia, c2013. 42p. (936 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-125-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-125-eng.pdf)

Free. (Internet).

***Cat. No. Fs70-5/2012-125E-PDF***

2012/129, Maritimes Region.--**Assessment of the Ocean Quahog (*Arctica islandica*) stock in southwest New Brunswick**, [by] D. Roddick. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 36p. (1.71 MB). Graphs, maps (some coloured), references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-129-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-129-eng.pdf)

Free. (Internet).

***Cat. No. Fs70-5/2012-129E-PDF***

2012/141, National Capital Region.--**A science-based interpretation and framework for considering the contribution of the relevant fish to the ongoing productivity of commercial, recreational or aboriginal fisheries**, [by] Marten A. Kooops, Mariano Koen-Alonso, Karen E. Smokorowski and Jake C. Rice. Ottawa, c2013. 31p. (420 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-141-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-141-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-141E-PDF**

2012/168, Quebec Region.--**Population modeling and harvest advice under the precautionary approach for eastern Hudson Bay beluga (*Delphinapterus leucas*)**, [by] T. Doniol-Valcroze, J.-F. Gosselin and M.O. Hammill. Mont-Joli, Quebec, c2013. 34p. (744 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-168-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-168-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-168E-PDF**

2012/171, Quebec Region.--**Equilibrium estimates of Fmsy and Bmsy for 3Pn4RS cod**, [by] Daniel E. Duplisea. Mont-Joli, Quebec, c2013. 24p. (504 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-171-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-171-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-171E-PDF**

2012/174, National Capital Region.--**Risk assessment for three dreissenid mussels (*Dreissena polymorpha*, *Dreissena rostriformis bugensis*, and *Mytilopsis leucophaeata*) in Canadian freshwater ecosystems**, [by] Thomas W. Theriault, Andrea M. Weise, Scott N. Higgins, Yinyuo Guo and Johannie Duhaime. Nanaimo, British Columbia, c2013. 93p. (4.47 MB). Figs., maps (some coloured), photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-174-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-174-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-174E-PDF**

2013/010, Quebec Region.--**Update of bycatch in the estuary and Gulf of St. Lawrence northern shrimp fishery in 2012**, [by] Louise Savard. Mont-Joli, Quebec, May 2013. 31p. (741 KB). Graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-010E-PDF**

2013/010, Région du Québec.--**Mise à jour des prises accessoires de la pêche à la crevette nordique dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent en 2012**, [par] Louise Savard. Mont-Joli (Québec), Mai 2013. 31p. (751 Ko). Cartes, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2013-010F-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronic.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

...  
CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes."--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

...  
De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2012/063, National Capital Region.--**Science advice to support development of a fisheries protection policy for Canada.** Ottawa, May 2013. 22p. (367 KB). Coloured map, figs., glossary, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-063-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-063-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2012/063, Région de la capitale nationale.--**Avis scientifique pour guider l'élaboration d'une politique sur la protection des pêches au Canada.** Ottawa, Mai 2013. 26p. (385 Ko). Carte en couleur, figures, glossaire, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-063-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-063-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2012-063E-PDF*

*N° de cat. Fs70-6/2012-063F-PDF*

2012/082, National Capital Region.--**Science advice from the risk assessment of three dreissenid mussels (*Dreissena polymorpha*, *Dreissena rostriformis bugensis*, and *Mytilopsis leucophaeata*) in Canadian freshwater ecosystems.** Ottawa, May 2013. 22p. (816 KB). Coloured maps, figs., photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-082-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-082-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2012/082, Région de la capitale nationale.--**Avis scientifique découlant de l'évaluation des risques posés par trois espèces de moules dreissenidées (*Dreissena polymorpha*, *Dreissena rostriformis bugensis* et *Mytilopsis leucophaeata*) dans les écosystèmes d'eau douce au Canada.** Ottawa, Mai 2013. 25p. (1.10 Mo). Cartes en couleur, figures, photographies, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-082-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-082-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. Fs70-6/2012-082E-PDF*

*N° de cat. Fs70-6/2012-082F-PDF*

**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.** Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) ISSN 1488-5379 Electronic.

No. 3039.--**Health, population and environmental conditions of clam flats in the Bay of Fundy, Nova Scotia, Canada,** [by] A.R. LeBlanc, M. Maillet, M. Ouellette, M. Stephenson and L. Hamilton. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 77p. (7.38 MB). Figs., graphs, maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3039-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3039-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs97-6/3039E-PDF*

**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.** Irregular. Ottawa. Prefatory texts in English and French. Articles in their original languages. ISSN 1488-5379 Electronic.

No. 3040.--**Nightly biomass estimates from acoustic data collected during the 2002 to 2012 herring gillnet fishing activities on fall spawning aggregations in the southern Gulf of St. Lawrence,** [by] C.H. LeBlanc. Mont-Joli, Quebec, 2013. 28p. (793 KB). Coloured maps, graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3040.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3040.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs97-6/3040-PDF*

**Rapport technique canadien des sciences halieutiques et aquatiques.** Irrégulier. Ottawa. Textes préliminaires en français et en anglais. Les articles en leurs langues originales. ISSN 1488-5379 Électronique.

N° 3040.--**Estimés de biomasse par nuit provenant de données acoustiques recueillies entre 2002 et 2012 lors des activités de pêche de hareng aux filets maillants sur les frayères d'automne dans le sud du golfe du Saint-Laurent,** [par] C.H. LeBlanc. Mont-Joli (Québec), 2013. 28p. (793 Ko). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3040.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3040.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs97-6/3040-PDF*



## HEALTH CANADA

### *Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-28.--**Fenamidone.** Ottawa, 22 May 2013. 5p. (38 KB). Table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-28-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-28-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-28E-PDF**

PMRL2013-29.--**Benoxacor.** Ottawa, 22 May 2013. 5p. (37 KB). Table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-29-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-29-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-29E-PDF**

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Electronic.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-11.--**Metconazole.** Ottawa, 24 May 2013. 67p. (374 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-11-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-9/2013-11E-PDF**

PRD2013-12.--**3-decen-2-one.** Ottawa, 24 May 2013. 29p. (175 KB). Tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-9/2013-12E-PDF**

## HEALTH COUNCIL OF CANADA

**Empathy, dignity, and respect:** creating cultural safety for Aboriginal people in urban health care. Toronto, December 2012. 78p. (2.19 MB). Coloured illus., references. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccs-hcc/H174-39-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccs-hcc/H174-39-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H174-39/2012E-PDF**

## SANTÉ CANADA

### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

PMRL2013-28.--**Fénamidone.** Ottawa, Le 22 mai 2013. 5p. (39 Ko). Tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-28-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-28-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-28F-PDF**

PMRL2013-29.--**Bénoxacor.** Ottawa, Le 22 mai 2013. 5p. (38 Ko). Tableau. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-29-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-29-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-29F-PDF**

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-11.--**Metconazole.** Ottawa, Le 24 mai 2013. 79p. (485 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-11-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-9/2013-11F-PDF**

PRD2013-12.--**3-décén-2-one.** Ottawa, Le 24 mai 2013. 32p. (204 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-9/2013-12F-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DE LA SANTÉ

**Empathie, dignité et respect:** créer la sécurisation culturelle pour les Autochtones dans les systèmes de santé en milieu urbain. Toronto, Décembre 2012. 78p. (2.27 Mo). Ill. en couleur, références. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccs-hcc/H174-39-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccs-hcc/H174-39-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H174-39/2012F-PDF**

## INDUSTRY CANADA

**State of the nation - Canada's science, technology and innovation system.** Biennial. [produced by the] Science, Technology and Innovation Council. Ottawa. ISSN 2291-5761 Electronic.

2012. 120p. (6.35 MB). Glossary, graphs, photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu191-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu191-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu191-1/2012E-PDF*

*Canadian Intellectual Property Office*

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 22. May 28, 2013. 258p. (2.11 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-22.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. RG42-1/141-22-PDF*

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3057, May 29, 2013. 296p. (7.67 MB). Figs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3057.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3057.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. RG42-2/60-3057-PDF*

*Canadian Tourism Commission*

**Tourism snapshot.** Monthly. Vancouver. Electronic.

Subtitle varies.

Vol. 9, no. 3, March 2013. 9p. (4.42 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu85-3/9-3E-PDF*

## INDUSTRIE CANADA

**L'état des lieux en ... le système des sciences, de la technologie et de l'innovation au Canada.** Biennial. [publié par le] Conseil des sciences, de la technologie et de l'innovation. Ottawa. ISSN 2291-5788 Électronique.

2012. 124p. (6.75 Mo). Glossaire, graphiques, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu191-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu191-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu191-1/2012F-PDF*

*Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 22. Le 28 mai 2013. 258p. (2.11 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-22.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. RG42-1/141-22-PDF*

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3057, 29 mai 2013. 296p. (7.67 Mo). Figures.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3057.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3057.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. RG42-2/60-3057-PDF*

*Commission canadienne du tourisme*

**Tourisme en bref.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

Le sous-titre varie.

Vol. 9, n° 3, mars 2013. 9p. (4.42 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu85-3/9-3F-PDF*

## LIBRARY AND ARCHIVES CANADA

**Governance and recordkeeping around the world.** Bimonthly.  
Ottawa. ISSN 1916-5714 Electronique.

Monthly except July and August.

Description based on Vol. 3, No. 4, December 2009.

Vol. 4, no. 7, May 2013. 20p. (1.01 MB).

Title of this issue: **Digital storage meets DNA.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bac-lac/SB3-2-4-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bac-lac/SB3-2-4-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SB3-2/4-7E-PDF**

## BIBLIOTHÈQUE ET ARCHIVES CANADA

**La tenue de documents et la gouvernance dans le monde.**  
Bimestriel. Ottawa. ISSN 1916-5722 Électronique.

Publié mensuellement sauf les mois de juillet et d'août.

Description d'après vol. 3, n° 4, décembre 2009.

Vol. 4, n° 7, mai 2013. 22p. (1.04 Mo).

Titre de ce numéro: **L'ADN à la rescousse du stockage numérique.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bac-lac/SB3-2-4-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bac-lac/SB3-2-4-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SB3-2/4-7F-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

**The Royal Canadian Air Force journal.** Quarterly. Produced by  
Canadian Forces Aerospace Warfare Centre. Trenton,  
Ontario. Bilingual. ISSN 1927-7601

Vol. 2, no. 2, Spring 2013. English text, 62p. Fig., graph,  
photographs, references.

Free.



**Cat. No. D12-16/2-2**

## DÉFENSE NATIONALE

**Revue de l'Aviation royale canadienne.** Trimestriel. Produit par  
les Centre de guerre aérospatiale des Forces canadiennes.  
Trenton (Ontario). Bilingue. ISSN 1927-7601

Vol. 2, n° 2, printemps 2013. Texte français, 68p. Figure,  
graphique, photographies, références.

Gratuit.



**N° de cat. D12-16/2-2**

**Flight comment.** Three times a year. Produced by Directorate of  
Flight Safety. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0015-  
3702 (A-JS-000-006/JP-000)

Numbering starts from issue 1 each year.

Three times a year from Issue 1, 2006.

Issue 1, 2013. English text, 42p. Photographs.

"Sea King 50th Anniversary"—Cover.

\$7.95 per copy. \$19.95 per year.



**Cat. No. DC2-2/2013-1**

**Propos de vol.** Trois fois par année. Publié par Direction de  
Sécurité des vols. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue.  
ISSN 0015-3702 (A-JS-000-006/JP-000)

La numérotation commence chaque année par n° 1.

Trois fois par an à partir du n° 1, 2006.

N° 1, 2013. Texte français, 42p. Photographies.

« 50e Anniversaire du Sea King »—Couv.

7,95 \$ l'exemplaire. 19,95 \$ par année.



**N° de cat. DC2-2/2013-1**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. 28cm.  
Processed. ISSN 1704-0914

Monthly statistics for March 2013. In various pagings. Graph,  
tables.

Free.



**Cat. No. NE12-6/2013-3E**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary.  
28cm. Polycopié. ISSN 1704-0906

Statistiques mensuelles pour mars 2013. En pagination multiple.  
Graphique, tableaux.

Gratuit.



**N° de cat. NE12-6/2013-3F**

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. ISSN 1702-4013 Électronique.

Monthly statistics for March 2013. 17p. (111 KB). Graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NE12-6/2013-3E-PDF*

**Reasons for decision.** Irregular. Calgary. ISSN 1713-0638

Key Title: **Reasons for decision** (Canada. National Energy Board).

Title from cover.

RH-001-2012.--**Trans Mountain Pipeline ULC.** Calgary, May 2013. viii, 43p. Glossary, map, table. 28cm. Softcover. (Toll Order TO-004-2013)

Free.

1 □ ISBN 978-1-100-22194-6 ● † *Cat. No. NE22-1/2013-2E*

**Reasons for decision.** Irregular. Calgary. ISSN 1928-6414 Électronique.

Variant title: **Decision and order** (National Energy Board).

Some issues have title: Decision and order.

RH-001-2012.--**Trans Mountain Pipeline ULC.** Calgary, May 2013. 54p. (412 KB). Glossary, map, table. Adobe Acrobat. (Toll Order TO-004-2013)

The catalogue number (NE22-1/2013-2E) and ISBN (978-1-100-22194-6) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE22-1-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE22-1-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NE22-1/2013-2E-PDF*

## NATURAL RESOURCES CANADA

*Geological Survey of Canada*

**Open file** (Geological Survey of Canada). Irregular. Ottawa. Électronique.

Other title: **Open file report.**

7309.--**Regional lake sediment geochemical data, Kasmere Lake–Nueltin Lake area, Manitoba (NTS 64-K, 64-N, 64-O),** [by] M.W. McCurdy, J.E. Campbell, C.O. Böhm, M.S. Trommelen, and E.C. Syme. Ottawa, 2013. 17p. (1.71 MB). Coloured maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-2-7309-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-2-7309-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. M183-2/7309E-PDF*

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. ISSN 1702-4021 Électronique.

Statistiques mensuelles pour mars 2013. 17p. (110 Ko). Graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NE12-6/2013-3F-PDF*

**Motifs de décision.** Irrégulier. Calgary. ISSN 1713-0646

Titre-clé: **Motifs de décision** (Canada. Office national de l'énergie).

Titre de la couverture.

RH-001-2012.--**Trans Mountain Pipeline ULC.** Calgary, Mai 2013. viii, 43p. Carte, glossaire, tableau. 28cm. Couverture souple. (Ordonnance sur les droits TO-004-2013)

Gratuit.

2 □ ISBN 978-0-660-20809-1 ● † *N° de cat. NE22-1/2013-2F*

**Motifs de décision.** Irrégulier. Calgary. Électronique.

Titre de renvoi: **Décision et ordonnance** (Office national de l'énergie).

Certaines livr. comportent le titre : Décision et ordonnance.

RH-001-2012.--**Trans Mountain Pipeline ULC.** Calgary, Mai 2013. 54p. (651 Ko). Carte, glossaire, tableau. Adobe Acrobat. (Ordonnance sur les droits TO-004-2013)

Le n° de catalogue (NE22-1/2013-2F) et l'ISBN (978-0-660-20809-1) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE22-1-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE22-1-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NE22-1/2013-2F-PDF*

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

*Commission géologique du Canada*

7311.--**Socio-economic significance:** Canadian technical guidelines and best practices related to landslides - a national initiative for loss reduction, [by] R. Guthrie. Ottawa, 2013. 19p. (393 KB). Coloured maps, references, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M183-2-7311-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M183-2-7311-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. M183-2/7311E-PDF**

7324.--**Strong motion data from the magnitude 7.7 "Haida Gwaii" earthquake on October 27, 2012 (local time),** [by] A. Rosenberger, A. Bird, M.E. Turek, S. Huffman, G. Rogers, J. Cassidy and T. Mulder. Ottawa, 2013. 34p. (3.02 MB). Graphs, map, references, table. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M183-2-7324-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M183-2-7324-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. M183-2/7324E-PDF**

7356.--**Impacts of four storms in December 2010 on the eastern shore of Nova Scotia,** [by] R.B. Taylor, D. Frobel, D. Mercer, C. Fogarty and P. MacAuley. Ottawa, 2013. 53p. (5.44 MB). Graphs, maps (some coloured), photographs, tables. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M183-2-7356-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M183-2-7356-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. M183-2/7356E-PDF**

## **Minerals and Metals Sector**

## **Secteur des minéraux et des métaux**

**Production of Canada's leading minerals.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-8189 Electronique.

ISSN (0709-292X) of the print edition has been incorrectly copied in the PDF edition.

Latest release includes revisions to monthly data for the current and previous year.

13-3, March 2013. 7p. (58 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. M35-1/2013-3-PDF**

**Production des principaux minéraux du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-8189 Électronique.

L'ISSN (0709-292X) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition PDF.

Dernière version inclut les révisions aux données mensuelles pour l'année courante et l'année précédente.

13-3, mars 2013. 7p. (58 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. M35-1/2013-3-PDF**

## **PAROLE BOARD OF CANADA**

## **COMMISSION DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES DU CANADA**

**Performance monitoring report.** Annual. Ottawa. Electronic.

**Rapport de surveillance du rendement.** Annuel. Ottawa. Electronique.

2011/2012. 173p. (3.87 MB). Graphs, tables.

2011-2012. 193p. (4.25 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/clcc-pbc/PS91-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/clcc-pbc/PS91-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/clcc-pbc/PS91-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/clcc-pbc/PS91-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. PS91-2/2012E-PDF**

**N° de cat. PS91-2/2012F-PDF**



## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**Chronic diseases and injuries in Canada.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 1925-6515

Continuous numbering from the previous title ("Chronic diseases in Canada").

Vol. 33, no. 2, March 2013. 112p. Graphs, references, tables.

Free.



**Cat. No. HP33-1/33-2E**

**Chronic diseases and injuries in Canada.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1925-6523 Electronic.

Continuous numbering from previous title: Chronic diseases in Canada, catalogue number H12-27E-PDF.

Vol. 33, no.3, June 2013. 86p. (5.19 MB). Coloured maps, graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP33-1-33-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP33-1-33-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HP33-1/33-3E-PDF**

**FluWatch.** Weekly. Ottawa. Electronic.

May 12 to May 18, 2013 (Week 20). 8p. (377 KB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-20-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-20-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-20E-PDF**

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. English text, ii, 17p. 14cm. Softcover. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54214-0 ◆ †

**Cat. No. PS4-69/2012**

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Maladies chroniques et traumatismes au Canada.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 1925-6531

Continue la numérotation du titre antérieur («Maladies chroniques au Canada»).

Vol. 33, n° 2, mars 2013. 129p. Graphiques, références, tableaux.

Gratuit.



**N° de cat. HP33-1/33-2F**

**Maladies chroniques et blessures au Canada.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1925-654X Électronique.

Continue la numérotation du titre antérieur : Maladies chroniques au Canada, numéro de catalogue H12-27F-PDF.

Vol. 33, n° 3, juin 2013. 91p. (4.27 Mo). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP33-1-33-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP33-1-33-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP33-1/33-3F-PDF**

**Surveillance de l'influenza.** Hebdomadaire. Ottawa. Électronique.

Du 12 mai au 18 mai 2013 (semaine de déclaration 20). 9p. (349 Ko). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-20-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-20-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-20F-PDF**

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. Texte français, ii, 19p. 14cm. Couverture souple. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54214-0 ◆ †

**N° de cat. PS4-69/2012**

*Publishing and Depository Services Program**Programme des Éditions et des services de dépôt***Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program.  
Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 21, May 24, 2013. 37p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-21**

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des  
services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue.  
ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 21, le 24 mai 2013. 37p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-21**

**QUEEN'S PRINTER****IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN  
0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 20, Saturday, May 18, 2013. p. 1147-1228, 11p.  
Graphs, index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-20**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm.  
Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 20, le samedi 18 mai 2013. p. 1147-1228, 11p.  
Graphiques, index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-20**

Vol. 147, no. 21, Saturday, May 25, 2013. p. 1229-1272. Index,  
tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-21**

Vol. 147, n° 21, le samedi 25 mai 2013. p. 1229-1272. Index,  
tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-21**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-  
6076 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the  
Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be  
published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line  
issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 20, Saturday, May 18, 2013. 94p. (3.08 MB).  
Graphs, index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-20.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-1/147-20-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue.  
ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF)  
des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent,  
sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les  
numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 20, le samedi 18 mai 2013. 94p. (3.08 Mo).  
Graphiques, index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-20.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-1/147-20-PDF**

Vol. 147, no. 21, Saturday, May 25, 2013. 46p. (2.25 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-21.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-1/147-21-PDF**

Vol. 147, n° 21, le samedi 25 mai 2013. 46p. (2.25 Mo). Index,  
tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-21.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-1/147-21-PDF**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments. Quarterly.**

Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 11, Wednesday, May 22, 2013. p. 1304-1381, ivp. Index.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\* *Cat. No. SP2-2/147-11*

January 1, 1955 to March 31, 2013. 857p.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\* *Cat. No. SP2-2/2013-1*

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments. Biweekly.**

Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 11, Wednesday, May 22, 2013. 84p. (1.50 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-11.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. SP2-2/147-11-PDF*

January 1, 1955 to March 31, 2013. 397p. (18.25 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-2013-1.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. SP2-2/2013-1-PDF*

**SECURITY INTELLIGENCE REVIEW COMMITTEE****Estimates. Part III, Report on plans and priorities, Security Intelligence Review Committee. Annual. Ottawa. ISSN 1494-4502 Electronic.**

Report on plans and priorities, Security Intelligence Review Committee.

2013-14. 22p. (202 KB). Fig., graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csars-sirc/PS106-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csars-sirc/PS106-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS106-2/2013E-PDF*

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.**

Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 11, le mercredi 22 mai 2013. p. 1304-1381, ivp. Index.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\* *N° de cat. SP2-2/147-11*

du 1er janvier 1955 au 31 mars 2013. 857p.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\* *N° de cat. SP2-2/2013-1*

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.**

Bimensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 11, le mercredi 22 mai 2013. 84p. (1.50 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-11.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. SP2-2/147-11-PDF*

Du 1er janvier 1955 au 31 mars 2013. 397p. (18.25 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-2013-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. SP2-2/2013-1-PDF*

**COMITÉ DE SURVEILLANCE DES ACTIVITÉS DE RENSEIGNEMENT DE SÉCURITÉ****Budget des dépenses. Partie III, Rapport sur les plans et les priorités, Comité de surveillance des activités de renseignement de sécurité. Annuel. Ottawa. ISSN 1494-4510 Électronique.**

Comité de surveillance des activités de renseignement de sécurité, rapport sur les plans et les priorités.

2013-2014. 22p. (208 Ko). Figure, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csars-sirc/PS106-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csars-sirc/PS106-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS106-2/2013F-PDF*

## SERVICE CANADA

**The Old Age Security pension.** Ottawa, March 2013. 19p. 22cm. Softcover. (ISPB-185-03-13E)

Free.

ISBN 978-1-100-21768-0 ◆†

Cat. No. SG5-41/2013E

## SERVICE CANADA

**La pension de la Sécurité de la vieillesse.** Ottawa, Mars 2013. 23p. 22cm. Couverture souple. (ISPB-185-03-13F)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-78790-7 ◆†

N° de cat. SG5-41/2013F

## STANDARDS COUNCIL OF CANADA

**Summary of corporate plan ..., summary of operating budget ..., summary of capital budget ...** Annual. Electronic.

Running title: SCC corporate plan summary.

2012-2013 to 2016-2017. June 2012. 35p. (1.05 MB). Tables.

Title of this issue: **Creating opportunities for Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccn-scc/lu81-2-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccn-scc/lu81-2-1-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. lu81-2/1-2012E-PDF

## CONSEIL CANADIEN DES NORMES

**Sommaire du Plan d'entreprise ..., sommaire du Budget de fonctionnement ..., sommaire du Budget des investissements ...** Annuel. Électronique.

Titre de renvoi: **Sommaire du plan d'entreprise ..., sommaire du Budget d'exploitation ..., sommaire du Budget d'immobilisations ...**

2012-2013 à 2016-2017. Juin 2012. 37p. (4.82 Mo). Figures, références, tableaux.

Titre de ce numéro: **Ouvrir la voie à des possibilités pour le Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccn-scc/lu81-2-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccn-scc/lu81-2-1-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. lu81-2/1-2012F-PDF

## STATUS OF WOMEN CANADA

**Women in Canada at a glance:** statistical highlights. Ottawa, 2012. 32p. (1.93 MB). Graphs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cfc-swc/SW21-160-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cfc-swc/SW21-160-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20849-7

Cat. No. SW21-160/2012E-PDF

## CONDITION FÉMININE CANADA

**Coup d'oeil sur la situation des femmes au Canada:** sommaire statistique. Ottawa, 2012. 32p. (1.94 Mo). Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cfc-swc/SW21-160-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cfc-swc/SW21-160-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99390-4

N° de cat. SW21-160/2012F-PDF

## VIA RAIL CANADA

**Via Rail Canada - annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1700-0289 Electronic.

2012. 77p. (3.05 MB). Coloured figs., photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/viarail/TN1-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/viarail/TN1-1-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. TN1-1/2012E-PDF

## VIA RAIL CANADA

**Via Rail Canada - rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1700-0297 Électronique.

2012. 79p. (3.15 Mo). Figures en couleur, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/viarail/TN1-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/viarail/TN1-1-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. TN1-1/2012F-PDF

*Occasionals**Hors série*

**Economic insights.** Irregular. [Issued by] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1927-503X Electronic.

**Aperçus économiques.** Irrégulier. [Publié par] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1927-5048 Électronique.

No. 025.--**Global price movements in consumer price indices**, by John Baldwin and Ryan Macdonald. Ottawa, c2013. 7p. (1.25 MB). Graph, references, tables. Adobe Acrobat.

N° 025.--**Fluctuations des prix à l'échelle internationale selon les indices des prix à la consommation**, par John Baldwin et Ryan Macdonald. Ottawa, c2013. 8p. (1.29 Mo). Graphique, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013025-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013025-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013025-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013025-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-22299-8 Cat. No. CS11-626/2013-25E-PDF

ISBN 978-0-660-20914-2 N° de cat. CS11-626/2013-25F-PDF

**The Canadian productivity review.** Irregular. [Issued by the] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1710-5269 Electronic.

**La revue canadienne de productivité.** Irrégulier. [Publié par la] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1710-5277 Électronique.

No. 31.--**Multifactor productivity measurement at Statistics Canada**, by John R. Baldwin and Wulong Gu. Ottawa, Mai 2013. 31p. (578 KB). Graph, references, tables. Adobe Acrobat.

N° 31.--**Mesure de la productivité multifactorielle à Statistique Canada**, par John R. Baldwin et Wulong Gu. Ottawa, Mai 2013. 34p. (657 Ko). Graphique, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013031-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013031-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013031-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/15-206-x/15-206-x2013031-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-22235-6 Cat. No. CS15-206/31-2013E-PDF

ISBN 978-0-660-20850-3 N° de cat. CS15-206/31-2013F-PDF

**Insights on Canadian society.** Irregular. Ottawa. ISSN 2291-0840 Electronic.

**Regards sur la société canadienne.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 2291-0859 Électronique.

--**The evolution of English-French bilingualism in Canada from 1961 to 2011**, by Jean-François Lepage and Jean-Pierre Corbeil. Ottawa, Mai 2013. 12p. (1.15 MB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

--**L'évolution du bilinguisme français-anglais au Canada de 1961 à 2011**, par Jean-François Lepage et Jean-Pierre Corbeil. Ottawa, Mai 2013. 13p. (1.20 Mo). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/75-006-x/75-006-x2013001-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/75-006-x/75-006-x2013001-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/75-006-x/75-006-x2013001-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/75-006-x/75-006-x2013001-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

Cat. No. CS75-006/1-2013-4E-PDF

N° de cat. CS75-006/1-2013-4F-PDF

**Health fact sheets.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Feuilles d'information de la santé.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

--**Blood lead concentrations in Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, April 2013. 5p. (2.46 MB). Graph, references. Adobe Acrobat.

--**Concentrations sanguines de plomb chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Avril 2013. 5p. (2.48 Mo). Graphique, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

Cat. No. CS82-625/2013001-1E-PDF

N° de cat. CS82-625/2013001-1F-PDF



--Bisphenol A concentrations in Canadians, 2009 to 2011. Ottawa, April 2013. 5p. (2.46 MB). Graph, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2013001-2E-PDF*

--Directly measured physical activity of Canadian children and youth, 2007 to 2011. Ottawa, May 2013. 5p. (2.08 MB). Graphs, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2013001-3E-PDF*

--Directly measured physical activity of Canadian adults, 2007 to 2011. Ottawa, May 2013. 6p. (2.17 MB). Graphs, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2013001-4E-PDF*

Statistics Canada data sources on official-language minorities. Ottawa, May 2013. 122p. (840 KB). References, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

\*Document No. 2\*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/91-549-x/91-549-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/91-549-x/91-549-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21742-0 *Cat. No. CS91-549/2013E-PDF*

*Annuaux*

Survey of drinking water plants. Biennial. Ottawa. ISSN 1920-6283 Electronic.

2011. May 2013. 57p. (861 KB). Coloured maps, glossary, graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/16-403-x/16-403-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/16-403-x/16-403-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS16-403/2011E-PDF*

--Concentrations de bisphénol A chez les Canadiens, 2009 à 2011. Ottawa, Avril 2013. 5p. (2.47 Mo). Graphique, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2013001-2F-PDF*

--L'activité physique mesurée directement des enfants et des jeunes canadiens, 2007 à 2011. Ottawa, Mai 2013. 6p. (2.41 Mo). Graphiques, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2013001-3F-PDF*

--L'activité physique mesurée directement des adultes canadiens, 2007 à 2011. Ottawa, Mai 2013. 6p. (2.37 Mo). Graphiques, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-2013001-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2013001-4F-PDF*

Sources de données de Statistique Canada sur les minorités de langue officielle. Ottawa, Mai 2013. 130p. (892 Ko). Références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/91-549-x/91-549-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/91-549-x/91-549-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-78000-7 *N° de cat. CS91-549/2013F-PDF*

*Annuaux*

Enquête sur les usines de traitement de l'eau potable. Biennal. Ottawa. ISSN 1920-6291 Électronique.

2011. Mai 2013. 61p. (906 Ko). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/16-403-x/16-403-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/16-403-x/16-403-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS16-403/2011F-PDF*

## Periodic Releases

**Newsletter for communities.** Monthly. Ottawa. Electronic.

May 2013. 6p. (533 KB). Coloured figs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS11-016/2013-5E-PDF**

**Newsletter for small and medium-sized businesses.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Mai 2013. 4p. (539 KB). Coloured illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS11-017/2013-5E-PDF**

**Canadian economic accounts quarterly review.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1703-7565 Electronic.

[Vol. 12, no. 1], First quarter 2013. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-010-x/13-010-x2013001-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS13-010/12-1E-HTML**

**Monthly railway carloadings.** Monthly. Ottawa. ISSN 1496-8592 Electronic.

Vol. 90, no. 3, March 2013. 12p. (99 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS52-001/90-3E-PDF**

## Bulletins

**Bulletin d'information pour les collectivités.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Mai 2013. 6p. (606 Ko). Figures en couleur.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS11-016/2013-5F-PDF**

**Bulletin d'information pour les petites et moyennes entreprises.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Mai 2013. 5p. (570 Ko). Ill. en couleur.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS11-017/2013-5F-PDF**

**Revue trimestrielle des comptes économiques canadiens.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1703-7573 Électronique.

[Vol. 12, n° 1], premier trimestre de 2013. (Accessible sur le site web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-010-x/13-010-x2013001-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS13-010/12-1F-HTML**

**Chargements ferroviaires mensuels.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1496-8606 Électronique.

Vol. 90, n° 3, mars 2013. 12p. (104 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS52-001/90-3F-PDF**









**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-22**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

DA1  
P3  
C33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

June 7, 2013

Le 7 juin 2013

2013 No. 23

2013 n° 23

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>



ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ♦ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Números importantes Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télecopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Télecopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 23

June 3 to June 7, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 23

Le 3 juin au 7 juin 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 168, Thursday, May 30, 2013, 1st session, 41st Parliament. 36p. (516 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-168-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-168-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/168E-PDF**

Vol. 148, no. 169, Tuesday, June 4, 2013, 1st session, 41st Parliament. 42p. (523 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-169-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-169-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/169E-PDF**

Vol. 148, no. 170, Wednesday, June 5, 2013, 1st session, 41st Parliament. 24p. (450 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-170-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-170-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/170E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 168 (Thursday, May 30, 2013). 32p. (555 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-168.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-168.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/168-PDF**

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 168, le jeudi 30 mai 2013, 1re session, 41e législature. 36p. (575 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-168-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-168-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/168F-PDF**

Vol. 148, n° 169, le mardi 4 juin 2013, 1re session, 41e législature. 42p. (583 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-169-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-169-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/169F-PDF**

Vol. 148, n° 170, le mercredi 5 juin 2013, 1re session, 41e législature. 24p. (499 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-170-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-170-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/170F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 168 (le jeudi 30 mai 2013). 32p. (555 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-168.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-168.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/168-PDF**



41st Parliament, 1st session, no. 169 (Tuesday, June 4, 2013). 12p. (417 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-169.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-169.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/169-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 170 (Wednesday, June 5, 2013). 8p. (376 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-170.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-170.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/170-PDF**

41e législature, 1re session, n° 169 (le mardi 4 juin 2013). 12p. (417 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-169.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-169.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/169-PDF**

41e législature, 1re session, n° 170 (le mercredi 5 juin 2013). 8p. (376 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-170.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-170.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/170-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Variant title: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Daily (during session).

No. 169, Tuesday, June 4, 2013. 32p. (503 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-169.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-169.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/169-PDF**

No. 170, Wednesday, June 5, 2013. 20p. (437 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-170.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-170.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/170-PDF**

No. 171, Thursday, June 6, 2013. 20p. (443 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-171.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-171.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y5-411/171-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Titre de renvoi: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Quotidien (durant la session).

N° 169, le mardi 4 juin 2013. 32p. (503 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-169.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-169.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/169-PDF**

N° 170, le mercredi 5 juin 2013. 20p. (437 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-170.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-170.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/170-PDF**

N° 171, le jeudi 6 juin 2013. 20p. (443 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-171.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-171.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y5-411/171-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 252, Tuesday, May 21, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (94 KB).

Original published on: 2013/05/21; published on: 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-252.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/252-PDF**

No. 253, Wednesday, May 22, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 16p. (96 KB).

Original published on: 2013/05/23; published on: 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-253.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/253-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 252, le mardi 21 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (94 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/21; date de publication : 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-252.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-252.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/252-PDF**

N° 253, le mercredi 22 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 16p. (96 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/23; date de publication : 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-253.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-253.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/253-PDF**

No. 254, Thursday, May 23, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
8p. (66 KB).

Original published on: 2013/05/24; published on: 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-254.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/254-PDF***

No. 255, Friday, May 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 4p.  
(56 KB).

Original published on: 2013/05/24; published on: 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-255.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/255-PDF***

No. 258, Wednesday, May 29, 2013, 41st Parliament, 1st  
Session. 20p. (118 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/258-PDF***

No. 259, Thursday, May 30, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
8p. (68 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-259.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/259-PDF***

No. 260, Friday, May 31, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
13p. (101 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-260.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/260-PDF***

No. 261, Monday, June 3, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
17p. (111 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-261.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/261-PDF***

No. 262, Tuesday, June 4, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
33p. (149 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/262-PDF***

No. 263, Wednesday, June 5, 2013, 41st Parliament, 1st  
Session. 28p. (138 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X2-411/263-PDF***

N° 254, le jeudi 23 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p.  
(66 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/24; date de publication : 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-254.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-254.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/254-PDF***

N° 255, le vendredi 24 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
4p. (56 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/24; date de publication : 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-255.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-255.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/255-PDF***

N° 258, le mercredi 29 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
20p. (118 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/30; date de publication : 2013/05/31.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/258-PDF***

N° 259, le jeudi 30 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p.  
(68 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-259.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/259-PDF***

N° 260, le vendredi 31 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
13p. (101 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-260.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/260-PDF***

N° 261, le lundi 3 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 17p.  
(111 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-261.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/261-PDF***

N° 262, le mardi 4 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 33p.  
(149 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/262-PDF***

N° 263, le mercredi 5 juin 2013, 41e Législature, 1re session.  
28p. (138 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X2-411/263-PDF***

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 258, Wednesday, May 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (763 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/06/05.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/258E-PDF***

Vol. 146, no. 259, Thursday, May 30, 2013, (Part A, B), 1st session, 41st Parliament. 140p. (932 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-259-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-259-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/259E-PDF***

Vol. 146, no. 260, Friday, May 31, 2013, 1st session, 41st Parliament. 100p. (482 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-260-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-260-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/260E-PDF***

Vol. 146, no. 261, Monday, June 3, 2013, 1st session, 41st Parliament. 128p. (785 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-261-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-261-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/261E-PDF***

Vol. 146, no. 262, Tuesday, June 4, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (596 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-262-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-262-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/262E-PDF***

Vol. 146, no. 263, Wednesday, June 5, 2013, 1st session, 41st Parliament. 100p. (614 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-263-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-263-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/263E-PDF***

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 260 (Friday, May 31, 2013). 78p. (383 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-260.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X4-411/260-PDF***

41st Parliament, 1st session, no. 261 (Monday, June 3, 2013). 70p. (354 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-261.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X4-411/261-PDF***

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 258, le mercredi 29 mai 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (709 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/30; date de publication: 2013/06/05.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/258F-PDF***

Vol. 146, n° 259, le jeudi 30 mai 2013, (Partie A et Partie B), 1re session, 41e législature. 140p. (1.01 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-259-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-259-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/259F-PDF***

Vol. 146, n° 260, le vendredi 31 mai 2013, 1re session, 41e législature. 100p. (521 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-260-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-260-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/260F-PDF***

Vol. 146, n° 261, le lundi 3 juin 2013, 1re session, 41e législature. 128p. (877 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-261-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-261-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/261F-PDF***

Vol. 146, n° 262, le mardi 4 juin 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (655 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-262-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-262-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/262F-PDF***

Vol. 146, n° 263, le mercredi 5 juin 2013, 1re session, 41e législature. 100p. (638 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-263-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-263-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/263F-PDF***

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 260 (le vendredi 31 mai 2013). 78p. (383 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-260.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X4-411/260-PDF***

41e législature, 1re session, n° 261 (le lundi 3 juin 2013). 70p. (354 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-261.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X4-411/261-PDF***

41st Parliament, 1st session, no. 262 (Tuesday, June 4, 2013). 70p. (369 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-262.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/262-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 263 (Wednesday, June 5, 2013). 70p. (365 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-263.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/263-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 264 (Thursday, June 6, 2013). 68p. (351 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-264.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-264.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/264-PDF**

## **Bills**

**Bill C-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-419, 1st session, 41st parliament.--**An Act respecting language skills**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 5, 2013. 6p. (136 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Language Skills Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-419-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-419-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-419/3-PDF**

C-51, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Witness Protection Program Act and to make a consequential amendment to another Act**. Ottawa, As Passed by the House of Commons, June 3, 2013. 20p. (210 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Safer Witnesses Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-51-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-51-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-51/3-PDF**

C-517, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (trafficking in persons)**, Mrs. Block. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 3p. (53 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-517-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-517-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-517/1-PDF**

C-518, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Members of Parliament Retiring Allowances Act (withdrawal allowance)**, Mr. Williamson. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 4p. (74 KB). Adobe Acrobat.

Alternate title: **Protecting Taxpayers and Revoking Pensions of Convicted Politicians Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-518-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-518-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-518/1-PDF**

41e législature, 1re session, n° 262 (le mardi 4 juin 2013). 70p. (369 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-262.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/262-PDF**

41e législature, 1re session, n° 263 (le mercredi 5 juin 2013). 70p. (365 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-263.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/263-PDF**

41e législature, 1re session, n° 264 (le jeudi 6 juin 2013). 68p. (351 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-264.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-264.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X4-411/264-PDF**

## **Projets de loi**

**Projet de loi C-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-419, 1er session, 41e législature.--**Loi concernant les compétences linguistiques**. Ottawa, Adopté par la Chambre des Communes le 5 juin 2013. 6p. (136 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur les compétences linguistiques**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-419-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-419-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-419/3-PDF**

C-51, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le programme de protection des témoins et une autre loi en conséquence**. Ottawa, Adopté par La Chambre des Communes, le 3 juin 2013. 20p. (210 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi améliorant la sécurité des témoins**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-51-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-51-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-51/3-PDF**

C-517, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (traite des personnes)**, Mme Block. Ottawa, Première lecture, le 3 juin 2013. 3p. (53 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-517-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-517-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-517/1-PDF**

C-518, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur les allocations de retraite des parlementaires (indemnité de retrait)**, M. Williamson. Ottawa, Première lecture le 3 juin 2013. 4p. (74 Ko). Adobe Acrobat.

Titre alternatif: **Loi protégeant les contribuables et supprimant la pension des politiciens déclarés coupables d'une infraction**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-518-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-518-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-518/1-PDF**



C-519, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Excise Tax Act (motor vehicle fuel)**, Mr. Williamson. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 3p. (65 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Ending Gasoline Tax on Tax Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-519-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-519-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-519/1-PDF**

C-520, 1st session, 41st Parliament.--**An Act supporting non-partisan agents of Parliament**, Mr. Adler. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 8p. (79 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Supporting Non-Partisan Agents of Parliament Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-520-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-520-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-520/1-PDF**

C-521, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Nottawasaga River)**, Ms. Leslie. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-521-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-521-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-521/1-PDF**

C-522, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Saskatchewan lakes)**, Ms. Ashton. Ottawa, First reading, June 3, 2013. 5p. (76 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-522-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-522-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-522/1-PDF**

C-523, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Department of Health Act (disclosure of drug shortages)**, Mrs. Sellah. Ottawa, First reading, June 4, 2013. 4p. (73 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Mandatory Disclosure of Drug Shortages Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-523-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-523-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-523/1-PDF**

C-52, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada Transportation Act (administration, air and railway transportation and arbitration)**. Ottawa, As passed by the House of Commons, May 30, 2013. 16p. (185 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Fair Rail Freight Service Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-52-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-52-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-52/3-PDF**

C-519, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la taxe d'accise (carburant pour véhicule à moteur)**, M. Williamson. Ottawa, Première lecture le 3 juin 2013. 3p. (65 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'élimination des taxes superposées sur l'essence.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-519-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-519-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-519/1-PDF**

C-520, 1re session, 41e législature.--**Loi visant à soutenir l'impartialité politique des agents du Parlement**, M. Adler. Ottawa, Première lecture le 3 juin 2013. 8p. (79 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'impartialité politique des agents du Parlement.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-520-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-520-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-520/1-PDF**

C-521, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Nottawasaga)**, Mme Leslie. Ottawa, Première lecture le 3 juin 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-521-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-521-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-521/1-PDF**

C-522, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (lacs de la Saskatchewan)**, Mme Ashton. Ottawa, Première lecture le 3 juin 2013. 5p. (76 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-522-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-522-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-522/1-PDF**

C-523, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le ministère de la Santé (divulgence des pénuries de médicaments)**, Mme Sellah. Ottawa, Première lecture le 4 juin 2013. 4p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la divulgation obligatoire des pénuries de médicaments.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-523-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-523-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-523/1-PDF**

C-52, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur les transports au Canada (administration, transports aérien et ferroviaire et arbitrage)**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 30 mai 2013. 16p. (185 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur les services équitables de transport ferroviaire des marchandises.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-52-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-52-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-52/3-PDF**



C-524, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada Elections Act (election advertising)**, Mr. Lamoureux. Ottawa, First reading, June 4, 2013. 6p. (74 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-524-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-524-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-524/1-PDF**

C-525, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Canada Labour Code, the Parliamentary Employment and Staff Relations Act and the Public Service Labour Relations Act (certification and revocation — bargaining agent)**, Mr. Calkins. Ottawa, First reading, June 5, 2013. 8p. (93 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Employees' Voting Rights Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-525-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-525-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-525/1-PDF**

C-526, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (sentencing)**, Mr. Jean. Ottawa, First reading, June 5, 2013. 4p. (66 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Cracking Down on Organized Crime and Terrorism Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-526-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-526-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-526/1-PDF**

C-62, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to give effect to the Yale First Nation Final Agreement and to make consequential amendments to other Acts**, Minister of Aboriginal Affairs and Northern Development. Ottawa, First reading, May 31, 2013. 14p. (187 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Yale First Nation Final Agreement Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-62-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-62-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-62/1-PDF**

C-63, 1st session, 41st Parliament.--**An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the federal public administration for the financial year ending March 31, 2014**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 5, 2013. 82p. (747 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Appropriation Act No. 2, 2013-14.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-63-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-63-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-63/3-PDF**

C-64, 1st session, 41st Parliament.--**An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the federal public administration for the financial year ending March 31, 2014**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 5, 2013. 18p. (883 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Appropriation Act No. 3, 2013-14.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-64-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-64-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-64/3-PDF**

C-524, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi électorale du Canada (publicité électorale)**, M. Lamoureux. Ottawa, Première lecture le 4 juin 2013. 6p. (74 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-524-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-524-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-524/1-PDF**

C-525, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code canadien du travail, la Loi sur les relations de travail au Parlement et la Loi sur les relations de travail dans la fonction publique (accréditation et révocation — agent négociateur)**, M. Calkins. Ottawa, Première lecture le 5 juin 2013. 8p. (93 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur le droit de vote des employés.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-525-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-525-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-525/1-PDF**

C-526, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (détermination de la peine)**, M. Jean. Ottawa, Première lecture le 5 juin 2013. 4p. (66 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi visant à sévir contre le crime organisé et le terrorisme.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-526-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-526-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-526/1-PDF**

C-62, 1re session, 41e législature.--**Loi portant mise en vigueur de l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale et modifiant certaines lois en conséquence**, Ministre des affaires autochtones et du développement du nord Canadien. Ottawa, Première lecture le 31 mai 2013. 14p. (187 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-62-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-62-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-62/1-PDF**

C-63, 1re session, 41e législature.--**Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2014**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 5 juin 2013. 82p. (747 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi de crédits no 2 pour 2013-2014.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-63-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-63-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-63/3-PDF**

C-64, 1re session, 41e législature.--**Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2014**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 5 juin 2013. 18p. (883 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi de crédits no 3 pour 2013-2014.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-64-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-64-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-64/3-PDF**

C-65, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Controlled Drugs and Substances Act**, Minister of Health, Minister of the Canadian Northern Economic Development Agency and Minister for the Arctic Council. Ottawa, First reading, June 6, 2013. 20p. (208 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Respect for Communities Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-65-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-65-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-65/1-PDF**

#### **Committees**

#### **Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

10th report, 41st Parliament, 1st session.--**Securing the human rights of Coptic Christians in Egypt after the Arab Spring**: a view from Canada's Parliament, Dean Allison, Chair ; [in collaboration with the] Subcommittee on International Human Rights, Scott Reid, Chair. Ottawa, May 2013. 50p. (791 KB). Map, references. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/24; published on: 2013/06/06.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/1-411-10E-PDF**

#### **Evidence - Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 26p. (213 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-80E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 20p. (190 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-81-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-81E-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 24p. (206 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-82-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-82E-PDF**

C-65, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi réglementant certaines drogues et autres substances**, Ministre de la santé, Ministre de l'Agence canadienne de développement économique du nord et Ministre du Conseil de l'Arctique. Ottawa, Première lecture le 6 juin 2013. 20p. (208 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur le respect des collectivités**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-65-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-65-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-65/1-PDF**

#### **Comités**

#### **Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

10e rapport, 41e législature, 1re session.--**Protéger les droits fondamentaux des chrétiens coptes d'Égypte dans la foulée du printemps arabe**: le point de vue du Parlement du Canada, Le président, Dean Allison ; [en collaboration avec le] Sous-comité des droits internationaux de la personne, le président Scott Reid. Ottawa, Mai 2013. 54p. (1016 Ko). Carte, références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/05/24; date de publication: 2013/06/06.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-10-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-10-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/1-411-10F-PDF**

#### **Témoignages - Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 26p. (230 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-80F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 20p. (205 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-81F-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 24p. (220 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-82F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 14p. (159 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-84E-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 14p. (167 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-84-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-84F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28,, 2013). 22p. (189 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-83-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-83E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 22p. (209 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-83-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-83-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-83F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Shawn Murphy. Ottawa. Electronic.

41st Parliament, 1st Session, 14th report.--**Public Accounts of Canada 2012**, David Christopherson, Chair. Ottawa, June 2013. 15p. (92 KB). Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/06/05; published on: 2013/06/06.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-14-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/1-411-14E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Président: Shawn Murphy. Ottawa. Électronique.

41e législature, 1re session, 14e rapport.--**Comptes publics du Canada 2012**, Le président, David Christopherson. Ottawa, Juin 2013. 16p. (94 Ko). Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/06/05; date de publication: 2013/06/06.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-14-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-14-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/1-411-14F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 92, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 20p. (182 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-92-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-92-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/2-411-92E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 92, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 20p. (189 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-92-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-92-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/2-411-92F-PDF**

**Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 5, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 14. (155 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC2-411/2-2-5E-PDF**

**Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 5, 41e législature, 1re session (le jeudi 23 mai 2013). 14p. (161 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC2-411/2-2-5F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair:  
Ottawa. Electronic.

No. 122, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013).  
36p. (276 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-122-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-122-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-122E-PDF**

No. 123, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 22,  
2013). 22p. (199 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-123-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-123-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-123E-PDF**

No. 124, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013).  
36p. (267 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-124-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-124-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-124E-PDF**

No. 125, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013).  
46p. (309 KB).

Original published on: 2013/06/01; published on: 2013/06/03.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-125-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-125-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-125E-PDF**

No. 126, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013).  
12p. (135 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-126-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-126-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-126E-PDF**

No. 127, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013).  
6p. (103 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-127-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-127-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-127E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le  
président: Ottawa. Électronique.

N° 122, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 36p.  
(296 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-122-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-122-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-122F-PDF**

N° 123, 1re session, 41e législature (le mercredi 22 mai 2013).  
22p. (212 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-123-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-123-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-123F-PDF**

N° 124, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 36p.  
(291 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-124-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-124-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-124F-PDF**

N° 125, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 46p.  
(330 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/01;  
date de publication: 2013/06/03.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-125-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-125-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-125F-PDF**

N° 126, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 12p.  
(142 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-126-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-126-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-126F-PDF**

N° 127, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 6p.  
(105 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-127-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-127-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-127F-PDF**



**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 22p. (198 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-72E-PDF**

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 16p. (164 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-73-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-73E-PDF**

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 14p. (151 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-74E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 22, 2013). 14p. (144 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC34-1/2-411-80E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 27, 2013). 8p. (112 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC34-1/2-411-81E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 32p. (248 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 22p. (214 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-72-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-72-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-72F-PDF**

N° 73, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 16p. (177 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-73-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-73-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-73F-PDF**

N° 74, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 14p. (157 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-74F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mercredi 22 mai 2013). 14p. (156 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC34-1/2-411-80F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le lundi 27 mai 2013). 8p. (115 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC34-1/2-411-81F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 32p. (270 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-74F-PDF**



No. 75, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 24p. (207 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-75E-PDF**

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 14p. (147 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-76E-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 24p. (219 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-75-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-75-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-75F-PDF**

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 14p. (156 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-76-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-76-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 70, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 26p. (215 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-70-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-70-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-70E-PDF**

No. 71, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 16p. (168 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-71-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-71-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-71E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 70, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 26p. (226 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-70-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-70-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-70F-PDF**

N° 71, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 16p. (176 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-71-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-71-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-71F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 26p. (217 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC49-1/2-411-82E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 26p. (237 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-82-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x49-1/XC49-1-2-411-82-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC49-1/2-411-82F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 22p. (196 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-76-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 22p. (207 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-76-fr.a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-76-fr.a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-76F-PDF**

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 24p. (203 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-77E-PDF**

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 24p. (219 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-77F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 22p. (176 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.**  
Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 22p. (213 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-78F-PDF**

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 18p. (176 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-79-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-79E-PDF**

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 18p. (187 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 26p. (222 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-79-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC59-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 26p. (235 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x59-1/XC59-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC59-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 20p. (198 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-81-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-81E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 81, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 20p. (203 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-81F-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 18p. (174 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-82-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-82E-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 18p. (185 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x60-1/XC60-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-82F-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 18p. (164 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-83-e ng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-83-e ng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-83E-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 18p. (171 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-83-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-83-fr a.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-83F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 87, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 24p. (204 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/06/06.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-87-e ng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-87-e ng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-87E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 87, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 24p. (220 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/30; date de publication: 2013/06/06.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-87-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-87-fr a.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-87F-PDF**

No. 88, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 18p. (181 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-e ng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-e ng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC62-1/2-411-88E-PDF**

N° 88, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 18p. (196 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-fr a.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC62-1/2-411-88F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 12p. (140 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-79-e ng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-79-e ng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 12p. (147 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-79-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-79-fr a.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 27, 2013). 18p. (164 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-74-e ng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-74-e ng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le lundi 27 mai 2013). 18p. (177 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-74-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-74-fr a.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-74F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 24p. (210 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-82E-PDF**

No. 3, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 24p. (202 KB).

Original published on: 2013/06/01; published on: 2013/06/03.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-83-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-83E-PDF**

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 22p. (194 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-84-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-84E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 88, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 21, 2013). 18p. (170 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-88-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-88-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-88E-PDF**

No. 90, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 26p. (209 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-90-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-90-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-90E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 22p. (194 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-79-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 24p. (224 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-82F-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 24p. (219 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/01; date de publication: 2013/06/03.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-83-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-83-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-83F-PDF**

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 22p. (210 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-84-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-84F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 88, 1re session, 41e législature (le mardi 21 mai 2013). 18p. (180 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-88-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-88-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-88F-PDF**

N° 90, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 26p. (228 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-90-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-90-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-90F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 22p. (209 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc71-1/XC71-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-79F-PDF**

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 22p. (190 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC71-1/2-411-80E-PDF**

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 22p. (205 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC71-1/2-411-80F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 22, 2013). 14p. (152 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-80-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-80E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mercredi 22 mai 2013). 14p. (162 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC73-1/2-411-80F-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 27, 2013). 16p. (167 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC73-1/2-411-81E-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le lundi 27 mai 2013). 16p. (175 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC73-1/2-411-81F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 27, 2013). 16p. (155 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-77-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/2-411-77E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le lundi 27 mai 2013). 16p. (166 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/2-411-77F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Eleventh report, 41st Parliament, 1st session.--**Depleted uranium and Canadian veterans**, Greg Kerr, Chair. Ottawa, June 2013. 50p. (343 KB). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC78-1/1-411-11E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Onzième rapport, 41e législature, 1re session.--**L'uranium appauvri et les anciens combattants canadiens**, Le président Greg Kerr, député. Ottawa, Juin 2013. 52p. (341 Ko). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-1-411-11-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-1-411-11-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC78-1/1-411-11F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 16p. (168 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC78-1/2-411-72E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 16p. (178 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-72-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-72-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC78-1/2-411-72F-PDF**



## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

#### **Southern Crop Protection and Food Research Centre:**

agricultural research - helping Canada and the world. Ottawa, c2013. 1p. (83 KB). Graphs. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11987E) Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A42-118-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A42-118-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21978-3 Cat. No. A42-118/2013E-PDF**

#### *International Markets Bureau*

**Market indicator report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1920-6615  
Électronique.

**--Inside China - the seafood trade.** Ottawa, January 2013. 13p. (502 KB). Graph, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11947E)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-110-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-110-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A74-1/110-2013E-PDF**

**--Fortified/functional foods and beverages in Brazil.** Ottawa, February 2013. 14p. (1.69 MB). Graphs, photographs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11946E)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-111-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-111-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A74-1/111-2013E-PDF**

#### *Market and Industry Services Branch*

**Best practices for food-based clinical trials:** guidance for planning, conducting and reporting on human studies to support health claims. Ottawa, May 2013. 116p. (3.18 MB). Figs., glossary, references, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 12039E) Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A72-119-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A72-119-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22272-1 Cat. No. A72-119/2013E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Le Centre de recherches du Sud sur la phytoprotection et les aliments:** la recherche agricole - au service du Canada et du monde. Ottawa, c2013. 1p. (85 Ko). Graphiques. Adobe Acrobat. (No d'AAC 11987F) Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A42-118-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A42-118-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20583-0 N° de cat. A42-118/2013F-PDF**

#### *Bureau des marchés internationaux*

**Rapport sur les indicateurs de marché.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-6623 Électronique.

**--Le commerce du poisson et des fruits de mer en Chine.** Ottawa, Janvier 2013. 13p. (1.23 Mo). Graphique, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11947F)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-110-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-110-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A74-1/110-2013F-PDF**

**--Aliments et boissons enrichis et fonctionnels au Brésil.** Ottawa, Février 2013. 14p. (1.26 Mo). Graphiques, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC. 11946F)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A74-1-111-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A74-1-111-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A74-1/111-2013F-PDF**

#### *Direction générale des services à l'industrie et aux marchés*

**Pratiques exemplaires pour les essais cliniques sur les aliments:** lignes directrices pour la planification, la réalisation et la communication de données issues d'études chez l'humain, pour le soutien d'allégations santé. Ottawa, Mai 2013. 129p. (4.04 Mo). Figures, glossaire, références, tableaux. Adobe Acrobat. (No. AAC 12039F) Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A72-119-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A72-119-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20887-9 N° de cat. A72-119/2013F-PDF**

**Crop profile for greenhouse cucumber in Canada, 2011**, prepared by: Pesticide Risk Reduction Program. Ottawa, c2013. 51p. (957 KB). References, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 12042E) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-15-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-15-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22323-0 Cat. No. A118-10/15-2013E-PDF**

**Profil de la culture du concombre de serre au Canada, 2011**, préparé par : Programme de réduction des risques liés aux pesticides. Ottawa, c2013. 58p. (1.17 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. (No d'AAC 12042F) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-15-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-15-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20938-8 N° de cat. A118-10/15-2013F-PDF**

**Crop profile for greenhouse lettuce in Canada, 2011**, Prepared by Pesticide Risk Reduction Program. Ottawa, c2013. 36p. (825 KB). References, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11997E) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-19-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-19-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22014-7 Cat. No. A118-10/19-2013E-PDF**

**Profil de la culture de la laitue de serre au Canada, 2011**, Préparé par Programme de réduction des risques liés aux pesticides. Ottawa, c2013. 41p. (1.12 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. (No d'AAC : 11997F) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-19-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-19-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20642-4 N° de cat. A118-10/19-2013F-PDF**

**Crop profile for greenhouse pepper in Canada, 2011**, Prepared by Pesticide Risk Reduction Program. Ottawa, c2013. 47p. (896 KB). References, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11998E) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-21-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-21-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22015-4 Cat. No. A118-10/21-2013E-PDF**

**Profil de la culture du poivron de serre au Canada, 2011**, Préparé par Programme de réduction des risques liés aux pesticides. Ottawa, c2013. 52p. (1.06 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. (No d'AAC : 11998F) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-21-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-21-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20643-1 N° de cat. A118-10/21-2013F-PDF**

**Crop profile for greenhouse tomato in Canada, 2011**, Prepared by Pesticide Risk Reduction Program. Ottawa, 2013. 53p. (896 KB). References, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11999E) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-24-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-24-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22016-1 Cat. No. A118-10/24-2013E-PDF**

**Profil de la culture de la tomate de serre au Canada, 2011**, Préparé par Programme de réduction des risques liés aux pesticides. Ottawa, c2013. 57p. (1.20 Mo). Références, tableaux. Adobe Acrobat. (No d'AAC : 11999F) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A118-10-24-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A118-10-24-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20644-8 N° de cat. A118-10/24-2013F-PDF**

## **BANK OF CANADA**

## **BANQUE DU CANADA**

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronique.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

May 31, 2013. 20p. (157 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-31.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-4/2013-5-31-PDF**

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 31 mai 2013. 20p. (157 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-5-31.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-4/2013-5-31-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing information monthly.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

ISSN of the paper edition has been printed on these publications.

[April 2013]. Date released: May 2013. 159p. (2.63 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-4.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-11/2013-4-PDF*

**Housing now - Halifax CMA.** Monthly. Halifax. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 25p. (2.5 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-14/2013-4E-PDF*

**Housing now - Canada.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Merger of: "Housing facts" and "CMHC Mortgage market trends".

Date released: May 2013. 8p. (1.71 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-198/2013-5E-PDF*

**Housing now - Winnipeg CMA.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 33p. (3.12 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-215/2013-4E-PDF*

**Housing now - Kelowna CMA.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 21p. (1.63 MB). Coloured map, graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-22/2013-4E-PDF*

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Bulletin mensuel d'information sur le logement.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

ISSN of l'édition papier a été imprimé dans ces publications.

[Avril 2013]. Date de diffusion: mai 2013. 159p. (2.63 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-11/2013-4-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Halifax.** Mensuel. Halifax. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 26p. (2.15 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-14/2013-4F-PDF*

**Actualités habitation - Canada.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fusion de: «Tendances logement» et «Tendances SCHL du marché hypothécaire».

Date de diffusion : mai 2013. 9p. (1.48 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-198/2013-5F-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Winnipeg.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 32p. (3.14 Mo).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-215/2013-4F-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Kelowna.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 21p. (1.65 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-22/2013-4F-PDF*

**Housing now - Vancouver and Abbotsford CMAs.** Monthly. Vancouver. Électronique.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 55p. (4.79 MB). Coloured maps, graph, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-23/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Vancouver et RMR d'Abbotsford.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 55p. (4.83 Mo). Cartes en couleur, graphique, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-23/2013-4F-PDF**

**Housing now - Victoria CMA.** Monthly. Victoria, British Columbia. Électronique.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 31p. (2.77 MB). Coloured maps, graph, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-24/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Victoria.** Mensuel. Victoria (Colombie Britannique). Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 31p. (2.80 Mo). Cartes en couleur, graphique, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-24/2013-4F-PDF**

**Residential construction digest - Saskatoon.** Monthly. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 68p. (2.6 MB). Fig., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-244/2013-4E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Saskatoon.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 68p. (2.7 Mo). Figure, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-244/2013-4F-PDF**

**Residential construction digest - Winnipeg.** Monthly. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 68p. (2.13 MB). Fig., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-245/2013-4E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Winnipeg.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 68p. (2.20 Mo). Figure, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-245/2013-4F-PDF**

**Residential construction digest - Calgary.** Monthly. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 68p. (2.5 MB). Fig., tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-4-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-246/2013-4E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Calgary.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 68p. (2.7 Mo). Figure, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-4-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-246/2013-4F-PDF**

**Residential construction digest - Regina.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 68p. (2.22 MB). Fig., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-248/2013-4E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Regina.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 68p. (2.26 Mo). Figure, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-248/2013-4F-PDF**

**Residential construction digest - Edmonton.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 68p. (2.4 MB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-250/2013-4E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Edmonton.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 68p. (2.6 Mo). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-250/2013-4F-PDF**

**Housing now - Hamilton and Brantford CMAs.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Continues "Housing now - Hamilton".

Variant titles: Housing now - Hamilton and Brantford, Housing now - Hamilton CMA and Brantford CMA.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 36p. (2.98 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-252/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Hamilton et RMR de Brantford.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fait suite à «Actualités habitation - RMR de Hamilton».

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 36p. (3.2 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-252/2013-4F-PDF**

**Housing now - Ottawa.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Quarterly until volume 3, number 4, 4th quarter, 2000.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 31p. (3.59 MB). Coloured maps, graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-32/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - Ottawa.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Trimestriel jusqu'au volume 3, numéro 4, 4e trimestre 2000.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 31p. (3.58 Mo). Cartes en couleur, graphique, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-32/2013-4F-PDF**

**Housing now - Greater Toronto Area.** Monthly. Toronto. Electronic.

[Avril 2013]. Date released: May 2013. 46p. (4.75 MB). Coloured maps, graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-38/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - Région du Grand Toronto.** Mensuel. Toronto. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 52p. (5.39 Mo). Cartes en couleur, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-38/2013-4F-PDF**



**Housing now - Calgary CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[April 2013]. Date released: May 2013. 31p. (2.32 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-41/2013-4E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Calgary.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 31p. (2.48 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-41/2013-4F-PDF**

**Housing now - Edmonton CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[March 2013]. Date released: April 2013. 33p. (3.26 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-42/2013-3E-PDF**

**Actualités habitation - RMR d'Edmonton.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Mars 2013]. Date de diffusion : avril 2013. 33p. (3.19 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-42/2013-3F-PDF**

[April 2013]. Date released: May 2013. 32p. (3.33 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-42/2013-4E-PDF**

[Avril 2013]. Date de diffusion : mai 2013. 32p. (3.36 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-42/2013-4F-PDF**

**Market Analysis Centre**

**Centre d'analyse de marché**

**CHS - demography.** Annual. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Tables for households provide detailed data by age of household (i.e.15-24, 25-34, 45-54, 55-64, 65+) for the five most recent census years.

2012. Date released: June 2013. 8p. (1.22 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-14/NH2-14-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-14/NH2-14-2012.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-14/2012-PDF**

**SLC - démographie.** Annuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Les tableaux portant sur les ménages présentent des données détaillées selon l'âge du principal soutien (15-24 ans, 25-34 ans, 45-54 ans, 55-64 ans, 65 ans ou plus) pour les cinq derniers recensements.

2012. Date de diffusion: juin 2013. 8p. (1.22 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-14/NH2-14-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-14/NH2-14-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-14/2012-PDF**

**CHS - residential building activity:** construction expenditures and building permits. Annual. Ottawa. Bilingual. Electronic.

2012. Date released: June 2013. 7p. (1.45 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-28/NH2-28-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-28/NH2-28-2012.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-28/2012-PDF**

**SLC - construction résidentielle:** dépenses de construction et permis de construire. Annuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

2012. Date de diffusion: juin 2013. 7p. (1.45 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-28/NH2-28-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-28/NH2-28-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-28/2012-PDF**

**CHS - housing costs:** price indices. Annual. Ottawa. Bilingual. Electronic.

2012. Date released: June 2013. 7p. (773.6 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmh/nh2-29/NH2-29-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmh/nh2-29/NH2-29-2012.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH2-29/2012-PDF**

**SLC - coût du logement:** indices des prix. Annuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

2012. Date de diffusion: juin 2013. 7p. (773.6 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmh/nh2-29/NH2-29-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmh/nh2-29/NH2-29-2012.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH2-29/2012-PDF**

## ENVIRONMENT CANADA

**Federal Contaminated Sites Action Plan (FCSAP) decision-making framework.** Ottawa, 2013. 68p. (1.67 MB). Figs., tables. Adobe Acrobat. Electronic.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-89-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-89-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22157-1 Cat. No. En14-89/2013E-PDF**

*Canadian Wildlife Service*

**Technical report series.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français) ISSN 0831-6481

Variant title: **Technical reports.**

**526. --Gull and Tern breeding colonies on the North Arm of Great Slave Lake, Northwest Territories: 1986-2010,** [by] Paul F. Woodard, Michael A. Fournier, and Myra O. Wiebe Robertson. Ottawa, c2013. xv, 159p. Maps, references, tables. 28cm. Softcover.

**Free.**

**ISBN 978-1-100-22195-3 ♦† Cat. No. CW69-5/526E**

*Meteorological Service of Canada*

**Weather services for the 2010 Vancouver Olympic and Paralympic Winter Games, February and March 2010:** final report, [by] Chris Doyle. Ottawa, February 2011. 71p. (969 KB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-110-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-110-1-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21915-8 Cat. No. En4-110/1-2013E-PDF**

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Plan d'action pour les sites contaminés fédéraux (PASCF) - cadre décisionnel du Plan d'action pour les sites contaminés fédéraux.** Ottawa, 2013. 73p. (1.82 Mo). Figures, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-89-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-89-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20772-8 N° de cat. En14-89/2013F-PDF**

*Service canadien de la faune*

**Série de rapports techniques.** Ottawa. (Abstract in English.) ISSN 0831-6481

Titre de renvoi: **Rapports techniques.**

**526. --Colonies reproductrices de Sternes et Goélands dans le bras nord du Grand lac des Esclaves, dans les Territoires du Nord-Ouest : 1986-2010,** [par] Paul F. Woodard, Michael A. Fournier, and Myra O. Wiebe Robertson. Ottawa, c2013. xv, 163p. Cartes, références, tableaux. 28cm. Couverture souple.

**Gratuit.**

**ISBN 978-0-660-20811-4 ♦† N° de cat. CW69-5/526F**

*Service météorologique du Canada*

**Services météorologiques pour les Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver, février et mars 2010:** rapport final, [par] Chris Doyle. Ottawa, Février 2011. 82p. (1.03 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-110-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-110-1-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20541-0 N° de cat. En4-110/1-2013F-PDF**

**Canadian technical report of hydrography and ocean sciences.**  
Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) ISSN 0711-6764

"Requests for individual reports will be filled by the issuing establishments listed on the front cover and title page. Out of stock reports will be supplied for a fee by commercial agents".--Verso of cover.

**280.--Ammonium distribution in the Labrador Sea and adjacent waters**, by W.G. Harrison. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. vii, 34p. Figs. (some coloured), references, tables. 28cm. Spiral binding.

Incorrect catalogue number (Fs97-18/279E) printed in this publication.  
"Ocean and Ecosystem Sciences Division, Maritimes Region, Fisheries and Oceans Canada [and] Bedford Institute of Oceanography, P.O. Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2".--Cover.

Free.



*Cat. No. Fs97-18/280E*

**Canadian technical report of hydrography and ocean sciences.**  
Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) Electronic.

**280.--Ammonium distribution in the Labrador Sea and adjacent waters**, by W.G. Harrison. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 43p. (3.49 MB). Figs. (some coloured), references, tables. Adobe Acrobat.

Incorrect catalogue number (Fs97-18/279E) printed in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-18-280-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-18-280-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs97-18/280E-PDF*

**HEALTH CANADA**

**Biologics and Genetic Therapies Directorate - Drug submission performance annual report, fiscal year ...**  
Annual. Ottawa. Electronic.

Running title: BGTD annual drug submission performance report.

2011-2012, Apr 1, 2011-Mar 31, 2012. 44p. (1.90 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H2-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H2-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H2-2/2012E-PDF*

**SANTÉ CANADA**

**Direction des produits biologiques et des thérapies génétiques - Rapport annuel du rendement des présentations de drogue, exercice financier ...** Annuel. Ottawa. Électronique.

Titre en tête de chaque page: DPBTG rapport annuel du rendement des présentations de drogue.

2011-2012, 1er avril 2011-31 mars 2012. 44p. (1.91 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H2-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H2-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H2-2/2012F-PDF*

## ***Pest Management Regulatory Agency***

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-31.--**Flonicamid.** Ottawa, 3 June 2013. 5p. (39 KB). Tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-31-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-31-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-24/2013-31E-PDF**

PMRL2013-40.--**Benthiavalicarbisopropyl.** Ottawa, 3 June 2013. 5p. (39 KB). Tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-40-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-40-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-24/2013-40E-PDF**

## **HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA**

### ***Labour Program***

**Workplace bulletin.** Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. ISSN 1719-3141 Electronic.

Published twice a month from 2005 to May 2012. As of June 2012, the Bulletin will be published on a monthly basis, during the last week of the month.

May 31, 2013. 10p. (210 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-05-31-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-05-31-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. HS22-1/2013-05-31E-PDF**

## **INDUSTRY CANADA**

### ***Canadian Intellectual Property Office***

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 23. June 4, 2013. 190p. (1.59 MB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-23.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-1/141-23-PDF**

## ***Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire***

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-31.--**Flonicamide.** Ottawa, Le 3 juin 2013. 5p. (45 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-31-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-31-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-24/2013-31F-PDF**

PMRL2013-40.--**Benthiavalicarbisopropyle.** Ottawa, Le 3 juin 2013. 5p. (61 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-40-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-40-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-24/2013-40F-PDF**

## **RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA**

### ***Programme du travail***

**Bulletin du travail.** Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux du travail. Ottawa. ISSN 1719-315X Électronique.

Publié deux fois par mois de 2005 à mai 2012. À compter du mois de juin 2012, le Bulletin sera diffusé sur une base mensuelle, au cours de la dernière semaine de chaque mois.

31 mai 2013. 10p. (226 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-05-31-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-05-31-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. HS22-1/2013-05-31F-PDF**

## **INDUSTRIE CANADA**

### ***Office de la propriété intellectuelle du Canada***

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 23. Le 4 juin 2013. 190p. (1.59 Mo).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-23.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-1/141-23-PDF**

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3058, June 5, 2013. 369p. (8.91 MB). Illus.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3058.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3058.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3058-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

### Canadian Forest Service

**In brief from the Canadian Forest Service, Laurentian Forestry Centre.** Irregular. Published by Laurentian Forestry Centre. Sainte-Foy, Quebec. ISSN 1925-5756 Electronic.

Number 28. 2012. 2p. (1.91 MB). Photographs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-28-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-28-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo112-2/28-2012E-PDF**

Number 29. 2012. 2p. (1.71 MB). Photographs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-29-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-29-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo112-2/29-2012E-PDF**

Number 30. 2012. 2p. (566 KB). Photographs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-30-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-30-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo112-2/30-2012E-PDF**

Number 31. 2012. 2p. (548 KB). Photographs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-31-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-31-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo112-2/31-2012E-PDF**

Number 33. 2013. 2p. (453 KB). Photographs.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-33-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-33-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo112-2/33-2013E-PDF**

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3058, 5 juin 2013. 369p. (8.91 Mo). Ill.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3058.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3058.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-2/60-3058-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### Service canadien des forêts

**Les brèves du Service canadien des forêts, Centre de foresterie des Laurentides.** Irrégulier. Publié par le Centre de foresteries des Laurentides. Sainte-Foy (Québec). ISSN 1705-6969 Électronique.

Titre de départ.

Numéro 28. 2012. 2p. (1.82 Mo). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-28-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-28-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo112-2/28-2012F-PDF**

Numéro 29. 2012. 2p. (1.61 Mo). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-29-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-29-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo112-2/29-2012F-PDF**

Numéro 30. 2012. 2p. (545 Ko). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-30-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-30-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo112-2/30-2012F-PDF**

Numéro 31. 2012. 2p. (528 Ko). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-31-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-31-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo112-2/31-2012F-PDF**

Numéro 33. 2013. 2p. (444 Ko). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-33-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo112-2-33-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo112-2/33-2013F-PDF**



**Current research - Geological Survey of Canada.** Irregular.  
Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-4387 Electronic.

2013-6.--**A 3.0 Ga to 2.0 Ga plutonic record on Southampton Island, Nunavut**, [by] N. Rayner, M. Sanborn-Barrie, and J. Chakungal. 2013. 22p. (5.80 MB). Coloured figs., graphs, photographs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M44-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M44-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21685-0 Cat. No. M44-2013/6E-PDF

## PARKS CANADA


**Experience the national parks, national historic sites and national marine conservation areas in Quebec.** Québec, 2012. 24p. Graphs, maps, photographs. Softcover.

Free.

ISBN 978-1-100-20058-3  Cat. No. R62-426/2012E


**Parks Canada adventures**, presented by Parks Canada & explore Magazine. Gatineau, Quebec, [2012]. One poster, printed on both sides. Figs., graphs, photographs. 52cm. Pamphlet.

Free.

 Cat. No. R62-435/2012E


**Experience the national parks and national historic sites in Atlantic Canada:** Newfoundland and Labrador, New Brunswick, Prince Edward Island, Nova Scotia - visitor's guide. Gatineau, Quebec, [2012]. 28p. Maps, photographs. 27cm. Softcover.

Free.

 Cat. No. R62-436/2012E

**Experience the national parks and national historic sites in Western Canada:** Alberta, British Columbia. Gatineau, Quebec, [2012]. 24p. Graphs, maps, photographs. 27cm. Softcover.

Free.

 Cat. No. R62-437/2012E

## PARCS CANADA


**Découvrez les parcs nationaux, les lieux historiques nationaux et les aires marines nationales de conservation au Québec.** Québec, [2012]. 24p. Cartes, graphiques, photographies.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-98662-3  N° de cat. R62-426/2012F


**L'aventure, signée Parcs Canada**, présenté par Parcs Canada et Géo plein air. Gatineau (Québec), [2012]. Une affiche, imprimée recto-verso. Figures, graphiques, photographies. 52cm. Affiche.

Gratuit.

 N° de cat. R62-435/2012F


**Découvrez les parcs nationaux et les lieux historiques nationaux au Canada atlantique:** Terre-Neuve-et-Labrador, Nouveau-Brunswick, Île-du-Prince-Édouard, Nouvelle-Écosse - guide du visiteur. Gatineau (Québec), [2012]. 28p. Cartes, photographies. 27cm. Couverture souple.

Gratuit.

 N° de cat. R62-436/2012F

**Découvrez les parcs nationaux et les lieux historiques nationaux de l'Ouest canadien:** Alberta, Colombie-Britannique. Gatineau (Québec), [2012]. 24p. Cartes, graphiques, photographies. 27cm. Couverture souple.

Gratuit.

 N° de cat. R62-437/2012F

**Experience the national parks and national historic sites, and national marine conservation areas in Ontario.** Gatineau, Quebec, [2012]. 24p. Graphs, maps, photographs. 27cm. Softcover. Accompanying material: A booklet "Feel the drama - the War of 1812 at Canada's national historic sites in Ontario" ([8]p.)

Free.



**Cat. No. R62-438/2012E**

**Découvrez les parcs nationaux, les lieux historiques nationaux et les aires marines nationales de conservation en Ontario.** Gatineau (Québec), [2012]. 24p. Cartes, graphiques, photographies. 27cm. Couverture souple.

Gratuit.



**N° de cat. R62-438/2012F**

**Experience the national parks and national historic sites in the Canadian Prairies:** Saskatchewan, Manitoba. Gatineau, Quebec, [2012]. 20p. Graphs, maps, photographs. 27cm. Softcover.

Free.



**Cat. No. R62-439/2012E**

**Découvrez les parcs nationaux et les lieux historiques nationaux dans les Prairies canadiennes:** Saskatchewan, Manitoba. Gatineau (Québec), [2012]. 20p. Cartes, graphiques, photographies. 27cm. Couverture souple.

Gratuit.



**N° de cat. R62-439/2012F**

**Experience the national parks and national historic sites in Northern Canada:** Yukon, Northwest Territories, Nunavut. Gatineau, Quebec, [2012]. 20p. Graphs, maps, photographs. 27cm. Softcover.

Free.



**Cat. No. R62-440/2012E**

**Découvrez les parcs nationaux et les lieux historiques nationaux du Nord canadien:** Yukon, Territoires du Nord-Ouest, Nunavut. Gatineau (Québec), [2012]. 20p. Cartes, graphiques, photographies. 27cm. Couverture souple.

Gratuit.



**N° de cat. R62-440/2012F**

**Minister's Round Table on Parks Canada 2012:** summary report. Gatineau, Quebec, [2012]. 8p. (1.20 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/R62-441-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/R62-441-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. R62-441/2012E-PDF**

**Table ronde du ministre sur Parcs Canada 2012:** rapport sommaire. Gatineau (Québec), [2012]. 8p. (1.72 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/R62-441-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/R62-441-2012-fra.pdf)  
Gratuit.

**N° de cat. R62-441/2012F-PDF**

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

*Publishing and Depository Services Program*

**Weekly checklist of Canadian government publications.** Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 22, May 31, 2013. 33p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.



**Cat. No. P107-1/2013-22**

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

*Programme des Éditions et des services de dépôt*

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 22, le 31 mai 2013. 33p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.



**N° de cat. P107-1/2013-22**

## QUEEN'S PRINTER

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 22, Saturday, June 1, 2013. p. 1273-1352, 85p. Index, tables.

\$2.95 per copy.



*Cat. No. SP2-1/147-22*

## IMPRIMEUR DE LA REINE

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 22, le samedi 1er juin 2013. p. 1273-1352, 85p. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.



*N° de cat. SP2-1/147-22*

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 22, Saturday, June 1, 2013. 167p. (3.60 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-22.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. SP2-1/147-22-PDF*

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 22, le samedi 1er juin 2013. 167p. (3.60 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-22.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. SP2-1/147-22-PDF*

## ROYAL CANADIAN MINT

**Royal Canadian Mint - summary of the ... corporate plan & ... capital budget.** Annual. Electronic.

2013-2017. 75p. (430 KB). Organization chart, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mint/F71-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mint/F71-5-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. F71-5/2013E-PDF*

## MONNAIE ROYALE CANADIENNE

**Monnaie royale canadienne - sommaire du Plan d'entreprise ... et du budget d'immobilisations.** Annuel. Électronique.

2013-2017. 80p. (571 Ko). Organigramme, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mint/F71-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mint/F71-5-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. F71-5/2013F-PDF*

*Annuals*

**Aircraft movement statistics - NAV Canada towers and flight service stations, annual report.** Annual. [By] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1916-3509 Électronique.

2012. [Released] June 2013. 104p. (413 KB). Glossary, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-209-x/51-209-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-209-x/51-209-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS51-209/2012E-PDF**

*Periodic Releases*

**Latest developments in the Canadian economic accounts.** Irregular. Ottawa. ISSN 1705-9658 Électronique.

[2013001]. [Released March 15, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013001-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS13-605/2013-003E-HTML**

[2013004]. [Released June 7, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013004-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS13-605/2013-006E-HTML**

**Canadian foreign post indexes.** Monthly. Ottawa. ISSN 1708-0142 Électronique.

Issue contents: Foreign Service Directives Post Indexes -- Canadian International Development Agency Post Indexes -- Military Post Indexes -- Post Indexes for Non-government Organizations -- The Guide to the Post Index.

June 2013. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013006-eng.htm>  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS62-013/2013-6E-HTML**

*Annuaux*

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV Canada, rapport annuel.** Annuel. [Par] Division des transports. Ottawa. ISSN 1916-3517 Électronique.

2012. [Paru] juin 2013. 104p. (434 Ko). Glossaire, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-209-x/51-209-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-209-x/51-209-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS51-209/2012F-PDF**

*Bulletins*

**Les nouveautés en matière de comptes économiques canadiens.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1705-9666 Électronique.

[2013001]. [Paru le 15 mars 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013001-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS13-605/2013-003F-HTML**

[2013004]. [Paru le 7 juin 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/13-605-x/13-605-x2013004-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS13-605/2013-006F-HTML**

**Les indices de mission canadienne à l'étranger.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1708-0150 Électronique.

Sommaire de numéro: Indices de mission des directives sur le service extérieur -- Indices de mission de l'Agence canadienne de développement international -- Indices de mission militaire -- Indices de mission pour les organisations non gouvernementales -- Le guide de l'indice de mission.

Juin 2013. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013006-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS62-013/2013-6F-HTML**

**Building permits.** Monthly. [Issued by the] Investment and Capital Stock Division, Current Investment Indicators Section. Ottawa. ISSN 1480-7475 Electronic.

Vol. 57, no. 4, April 2013. 43p. (251 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS64-001/57-4E-PDF**

**Permis de bâtir.** Mensuel. [Publié par la] Division de l'investissement et du stock de capital, Section des indicateurs courants de l'investissement. Ottawa. ISSN 1496-3949 Électronique.

Vol. 57, n° 4, avril 2013. 44p. (263 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS64-001/57-4F-PDF**

**Canadian international merchandise trade.** Monthly. [Issued by the] International Trade Division. Ottawa. ISSN 1480-8781 Electronic.

The ISSN (1480-8781) for the English version is the same for the bilingual version.

Vol. 67, no. 4, April 2013. 23p. (122 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013004-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS65-001/67-4E-PDF**

**Le commerce international de marchandises du Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division du commerce international. Ottawa. ISSN 1916-1905 Électronique.

Vol. 67, n° 4, avril 2013. 23p. (128 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013004-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS65-001/67-4F-PDF**

**Labour force information.** Monthly. [Issued by the] Labour Statistics Division, Labour Force Survey Program. Ottawa. ISSN 1492-5478 Electronic.

May 12 to 18, 2013. 62p. (443 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013005-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS71-001/2013-5E-PDF**

**Information sur la population active.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du travail, Programme de l'Enquête sur la population active. Ottawa. ISSN 1703-8308 Électronique.

Du 12 au 18 mai 2013. 64p. (468 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013005-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS71-001/2013-5F-PDF**





**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. – LISTE N°

**13-23**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS – VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN – VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

13-23



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

CA1  
P3  
C33

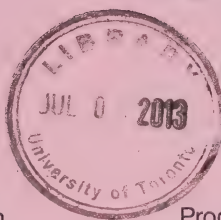


Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada



Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

June 14, 2013

Le 14 juin 2013

2013 No. 24

2013 n° 24

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

## There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order – no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800 (613) 951-0581
Fax orders	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
E-mail	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>
WWW	

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

## Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Números importantes Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800 (613) 951-0581
Télocopieur (commandes)	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
Courriel	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>
WWW	

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 24

June 10 to June 14, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 24

Le 10 juin au 14 juin 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 171, Thursday, June 6, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (558 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-171-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-171-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/171E-PDF**

Vol. 148, no. 172, Tuesday, June 11, 2013, 1st session, 41st Parliament. 48p. (591 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-172-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-172-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/172E-PDF**

Vol. 148, no. 173, Wednesday, June 12, 2013, 1st session, 41st Parliament. 32p. (495 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-173-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-173-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/173E-PDF**

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien.  
Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 171, le jeudi 6 juin 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (626 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-171-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-171-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/171F-PDF**

Vol. 148, n° 172, le mardi 11 juin 2013, 1re session, 41e législature. 48p. (672 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-172-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-172-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/172F-PDF**

Vol. 148, n° 173, le mercredi 12 juin 2013, 1re session, 41e législature. 32p. (551 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-173-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-173-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/173F-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149  
Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 171 (Thursday, June 6, 2013).  
40. (582 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-171.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-171.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/171-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 172 (Tuesday, June 11, 2013).  
16p. (427 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-172.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-172.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/172-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 173 (Wednesday, June 12,  
2013). 8p. (375 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-173.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-173.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/173-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Electronic.

Variant title: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Daily (during session).

No. 172, Tuesday, June 11, 2013. 28p. (496 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-172.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-172.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/172-PDF**

No. 173, Wednesday, June 12, 2013. 20p. (453.7 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-173.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-173.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/173-PDF**

No. 174, Thursday, June 13, 2013. 20p. (459 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-174.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-174.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/174-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149  
Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 171 (le jeudi 6 juin 2013). 40p.  
(582 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-171.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-171.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/171-PDF**

41e législature, 1re session, n° 172 (le mardi 11 juin 2013). 16p.  
(427 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-172.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-172.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/172-PDF**

41e législature, 1re session, n° 173 (le mercredi 12 juin 2013).  
8p. (375 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-173.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-173.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/173-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Titre de renvoi: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Quotidien (durant la session).

N° 172, le mardi 11 juin 2013. 28p. (496 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-172.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-172.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/172-PDF**

N° 173, le mercredi 12 juin 2013. 20p. (453.7 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-173.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-173.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/173-PDF**

N° 174, le jeudi 13 juin 2013. 20p. (459 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-174.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-174.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/174-PDF**

## Bills

**Bill S-...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Senate of Canada bill.

S-16, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Criminal Code (trafficking in contraband tobacco)**. Ottawa, As passed by the Senate, June 4, 2013. 6p. (79 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Tackling Contraband Tobacco Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-16-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-16-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-16/3-PDF**

## Committees

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 42 (Tuesday, April 23, 2013, Thursday, April 25, 2013). 68p. (722 KB).

Eleventh meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada. First meeting on: Bill C-47, An Act to enact the Nunavut Planning and Project Assessment Act and the Northwest Territories Surface Rights Board Act and to make related and consequential amendments to other Acts. Third (final) meeting on: Bill S-15, An Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001. Including: the ninth report of the committee (Bill S-15).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-42.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC26-411/42-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9576 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Tuesday, April 30 2013, Thursday, May 2, 2013). 56p. (660 KB).

Fifty-first and fifty-second meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-34.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC27-411/34-PDF**

## Projets de loi

**Projet de loi S-...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Sénat du Canada, projet de loi.

S-16, 1e session, 41e législature.—**Loi modifiant le Code criminel (contrebande de tabac)**. Ottawa, Adopté par le Sénat le 4 juin 2013. 6p. (79 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi visant à combattre la contrebande de tabac**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-16-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-16-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-16/3-PDF**

## Comités

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 42 (le mardi 23 avril 2013, le jeudi 25 avril 2013). 68p. (722 Ko).

Onzième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada. Première réunion concernant : Le projet de loi C-47, Loi édictant la Loi sur l'aménagement du territoire et l'évaluation des projets au Nunavut et la Loi sur l'Office des droits de surface des Territoires du Nord-Ouest et apportant des modifications connexes et corrélatives à certaines lois. Troisième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi S-15, Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en œuvre de l'Accord Canada — Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada. Y compris : le neuvième rapport du comité (Projet de loi S-15).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-42.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC26-411/42-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9576 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no. 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mardi 30 avril 2013, le jeudi 2 mai 2013). 56p. (660 Ko).

Cinquante et unième et cinquante-deuxième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-34.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC27-411/34-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Tuesday, May 7, 2013, Thursday, May 9, 2013). 54p. (652 KB).

Fifty-third and fifty-fourth meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-35.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC27-411/35-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mardi 7 mai 2013, le jeudi 9 mai 2013). 54p. (652 Ko).

Cinquante-troisième et cinquante-quatrième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-35.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC27-411/35-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-040X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Tuesday, April 30, 2013, Wednesday, May 1, 2013 (in camera)). 34p. (539 KB).

Thirty-seventh meeting on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada and Twenty-eighth meeting on: Legal and political recognition of Métis identity in Canada.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-36.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC28-411/36-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-040X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mardi 30 avril 2013, le mercredi 1er mai, 2013 (à huit clos)). 34p. (539 Ko).

Trente-septième réunion concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada et Vingt-huitième réunion concernant : La reconnaissance juridique et politique de l'identité des Métis au Canada.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-36.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC28-411/36-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 261, Monday, June 3, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 17p. (111 KB).

Original published on: 2013/06/04; published on: 2013/06/07.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-261.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/261-PDF**

No. 262, Tuesday, June 4, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 33p. (149 KB).

Original published on: 2013/06/04; published on: 2013/06/07.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/262-PDF**

No. 263, Wednesday, June 5, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 28p. (136 KB).

Original published on: 2013/06/06; published on: 2013/06/07, published on: 2013/06/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/263-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 261, le lundi 3 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 17p. (111 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/04;  
date de publication: 2013/06/07.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-261.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-261.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/261-PDF**

N° 262, le mardi 4 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 33p. (149 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/04;  
date de publication: 2013/06/07.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/262-PDF**

N° 263, le mercredi 5 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 28p. (136 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/06, publié le : 2013/06/07, publié le : 2013/06/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/263-PDF**

No. 264, Thursday, June 6, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 9p. (74 KB).

Original published on: 2013/06/07, published on: 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-264.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-264.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/264-PDF**

No. 265, Friday, June 7, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (84 KB).

Original published on: 2013/06/07, published on: 2013/06/10.

Published On: 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-265.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-265.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/265-PDF**

No. 266, Monday, June 10, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 18p. (122 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-266.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-266.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/266-PDF**

No. 267, Tuesday, June 11, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (89 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-267.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/267-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 258, Wednesday, May 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (647 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/06/05, published on: 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/258E-PDF**

Vol. 146, no. 264, Thursday, June 6, 2013, 1st session, 41st Parliament. 120p. (746 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-264-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-264-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/264E-PDF**

Vol. 146, no. 265, Friday, June 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (461 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-265-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-265-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/265E-PDF**

N° 264, le jeudi 6 juin 2013 2013, 41e Législature, 1re session. 9p. (74 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/07, publié le : 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-264.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-264.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/264-PDF**

N° 265, le vendredi 7 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (84 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/17, publié le 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-265.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-265.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/265-PDF**

N° 266, le lundi 10 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 18p. (122 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-266.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-266.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/266-PDF**

N° 267, le mardi 11 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (89 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-267.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/267-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 258, le mercredi 29 mai 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (698 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/30; date de publication : 2013/06/05, date de publication : 2013/06/10.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/258F-PDF**

Vol. 146, n° 264, le jeudi 6 juin 2013, 1re session, 41e législature. 120p. (833 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-264-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-264-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/264F-PDF**

Vol. 146, n° 265, le vendredi 7 juin 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (499 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-265-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-265-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/265F-PDF**



Vol. 146, no. 266, Monday, June 10, 2013, 1st session, 41st Parliament. 118p. (713 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-266-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-266-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/266E-PDF**

Vol. 146, no. 267, Tuesday, June 11, 2013, 1st session, 41st Parliament. 122p. (762 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-267-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-267-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/267E-PDF**

Vol. 146, no. 268, Wednesday, June 12, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (621 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-268-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-268-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/268E-PDF**

Vol. 146, n° 266, le lundi 10 juin 2013, 1re session, 41e législature. 118p. (821 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-266-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-266-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/266F-PDF**

Vol. 146, n° 267, le mardi 11 juin 2013, 1re session, 41e législature. 122p. (838 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-267-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-267-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/267F-PDF**

Vol. 146, n° 268, le mercredi 12 juin 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (724 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-268-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-268-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/268F-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 265 (Friday, June 7, 2013). 72p. (385 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-265.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-265.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/265-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 266 (Monday, June 10, 2013). 66p. (354 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-266.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-266.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/266-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 267 (Tuesday, June 11, 2013). 68p. (267.8 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-267.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/267-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 268 (Wednesday, June 12, 2013). 68p. (353 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-268.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/268-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 269 (Thursday, June 13, 2013). 70p. (362 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-269.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X4-411/269-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 265 (le vendredi 7 juin 2013). 72p. (385 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-265.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-265.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/265-PDF**

41e législature, 1re session, n° 266 (le lundi 10 juin 2013). 66p. (354 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-266.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-266.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/266-PDF**

41e législature, 1re session, n° 267 (le mardi 11 juin 2013). 68p. (267.8 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-267.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/267-PDF**

41e législature, 1re session, n° 268 (le mercredi 12 juin 2013). 68p. (353 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-268.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/268-PDF**

41e législature, 1re session, n° 269 (le jeudi 13 juin 2013). 70p. (362 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-269.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X4-411/269-PDF**

**Bill C-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-266, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to establish Pope John Paul II Day.** Ottawa, As passed by the House of Commons, June 12, 2013. 6p. (131 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Pope John Paul II Day Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-266-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-266-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-266/3-PDF**

C-527, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Lake Joseph and other lakes and rivers)**, Ms. Quach. Ottawa, First reading, June 10, 2013. 5p. (79 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-527-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-527-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-527/1-PDF**

C-528, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to provide funding for the conservation of national historic sites**, Mr. Brown (Leeds-Greenville). Ottawa, First reading, June 10, 2013. 7p. (73 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Conservation of National Historic Sites Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-528-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-528-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-528/1-PDF**

C-529, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Slave River)**, Ms. Duncan (Edmonton-Strathcona). Ottawa, First reading, June 10, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-529-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-529-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-529/1-PDF**

C-530, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to establish the Trent-Severn Water Authority**, Mr. Devolin. Ottawa, First reading, June 11, 2013. 18p. (110 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Trent-Severn Water Authority Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-530-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-530-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-530/1-PDF**

C-531, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (public transit operators)**, Mr. Rafferty. Ottawa, First reading, June 12, 2013. 4p. (65 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Public Transit Operators Protection Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-531-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-531-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-531/1-PDF**

**Projet de loi C-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-266, 1re session, 41e législature.--**Loi instituant la Journée du pape Jean-Paul II.** Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 12 juin 2013. 6p. (131 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la Journée du pape Jean-Paul II.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-266-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-266-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-266/3-PDF**

C-527, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (lac Joseph et autres lacs et rivières)**, Mme Quach. Ottawa, Première lecture le 10 juin 2013. 5p. (79 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-527-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-527-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-527/1-PDF**

C-528, 1re session, 41e législature.--**Loi visant à assurer le financement de la conservation des lieux historiques nationaux**, M. Brown (Leeds-Greenville). Ottawa, Première lecture le 10 juin 2013. 7p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la conservation des lieux historiques nationaux.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-528-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-528-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-528/1-PDF**

C-529, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière des Esclaves)**, Mme Duncan (Edmonton-Strathcona). Ottawa, Première lecture le 10 juin 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-529-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-529-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-529/1-PDF**

C-530, 1re session, 41e législature.--**Loi constituant l'Administration des eaux de Trent-Severn**, M. Devolin. Ottawa, Première lecture le 11 juin 2013. 18p. (110 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'Administration des eaux de Trent-Severn.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-530-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-530-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-530/1-PDF**

C-531, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (conducteurs de véhicules de transport en commun)**, M. Rafferty. Ottawa, Première lecture le 12 juin 2013. 4p. (65 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la protection des conducteurs de véhicule de transport en commun.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-531-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-531-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-531/1-PDF**

C-532, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Rouge River)**, Ms. Sitsabaiesan. Ottawa, First reading, June 12, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-532-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-532-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-532/1-PDF**

C-533, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (protecting public transportation workers)**, Mr. Goodale. Ottawa, First reading, June 12, 2013. 3p. (65 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Protecting Canada's Public Transportation Workers Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-533-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-533-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-533/1-PDF**

C-60, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 10, 2013. 128p. (577 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Economic Action Plan 2013 Act, No. 1**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-60-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-60-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-60/3-PDF**

C-62, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to give effect to the Yale First Nation Final Agreement and to make consequential amendments to other Acts**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 6, 2013. 12p. (183 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Yale First Nation Final Agreement Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-62-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-62-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-62/3-PDF**

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development**. Irregular. Ottawa. Electronic.

41st Parliament, 1st session, 12th report.--**Conflicting realities: reform, repression and human rights in Burma**, Dean Allison, Chair ; [in collaboration with the] Subcommittee on International Human Rights, Scott Reid, Chair. Ottawa, June 2013. 114p. (1.809 MB). Coloured maps, references. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/1-411-12E-PDF**

C-532, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (rivière Rouge)**, Mme Sitsabaiesan. Ottawa, Première lecture le 12 juin 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-532-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-532-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-532/1-PDF**

C-533, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (protection des employés des services de transport en commun)**, M. Goodale. Ottawa, Première lecture le 12 juin 2013. 3p. (65 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi visant à protéger les employés des services de transport en commun**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-533-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-533-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-533/1-PDF**

C-60, 1re session, 41e législature.--**Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 10 juin 2013. 128p. (577 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2013**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-60-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-60-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-60/3-PDF**

C-62, 1re session, 41e législature.--**Loi portant mise en vigueur de l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale et modifiant certaines lois en conséquence**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 6 juin 2013. 12p. (183 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-62-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-62-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XB411-62/3-PDF**

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international**. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

41e législature, 1re session, 12e rapport.--**Réalités en conflit: réforme, répression et droits humains en Birmanie**, Le président, Dean Allison ; [en collaboration avec le] Sous-comité des droits internationaux de la personne, le président Scott Reid. Ottawa, Juin 2013. 120p. (1.68 Mo). Cartes en couleur, références. Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-12-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-1-411-12-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-1/1-411-12F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 16p. (163 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-85-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-85E-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 85, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 16p. (174 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-85-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-85-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-85F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

10th report, 41st parliament, 1st session. --**Toward a common goal:** Canada's food supply chain - part 1, Merv Tweed, Chair. Ottawa, June 2013. 96p. (768 KB). References, table. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/1-411-10E-PDF**

**Rapport du Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

10e rapport, 41e législature, 1re session. --**Vers un but commun:** la chaîne alimentaire canadienne - partie 1, Le président, Merv Tweed. Ottawa, Juin 2013. 98p. (872 Ko). Références, tableau. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/1-411-10F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 14p. (148 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-84E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 14p. (156 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-84-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-84F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Shawn Murphy. Ottawa. Electronic.

41st Parliament, 1st Session, 15th report. --**Chapter 6, Special Examination of Crown Corporations - 2011, of the Spring 2012 Report of the Auditor General of Canada,** David Christopherson, Chair. Ottawa, June 2013. 18p. (103 KB). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-15-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/1-411-15E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Président: Shawn Murphy. Ottawa. Électronique.

41e législature, 1re session, 15e rapport. --**Le chapitre 6, Les examens spéciaux des sociétés d'état - 2011, du Rapport du printemps 2012 du vérificateur général du Canada,** Le président, David Christopherson. Ottawa, Juin 2013. 19p. (113 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-15-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-15-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/1-411-15F-PDF**



**Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 6, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 20. (190 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC2-411/2-2-6E-PDF**

**Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 6, 41e législature, 1re session (le jeudi 30 mai 2013). 20p. (203 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC2-411/2-2-6F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 20p. (177 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC27-1/2-411-75E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 20p. (188 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-75-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-75-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC27-1/2-411-75F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013). 24p. (206 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC34-1/2-411-83E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 83, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 24p. (225 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC34-1/2-411-83F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 18p. (171 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-78-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC35-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 18p. (182 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-78-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC35-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 72, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 16p. (160 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-72-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-72-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-72E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 72, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 16p. (169 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-72-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-72-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-72F-PDF**



No. 73, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 24p. (207 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-73-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC39-1/2-411-73E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 26p. (207 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-78E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 14p. (152 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-80E-PDF**

**Report of the Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

14th report, 41st Parliament, 1st session.--**Technological innovation in health care**, Joy Smith, Chair. Ottawa, June 2013. 114p. (1.41 MB). References, table. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC62-1/1-411-14E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Électronique.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 22p. (199 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC64-1/2-411-80E-PDF**

N° 73, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 24p. (217 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-73-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-73-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC39-1/2-411-73F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 26p. (231 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-78F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 14p. (165 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-80F-PDF**

**Rapport du Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

14e rapport, 41e législature, 1re session.--**Innovation technologique dans les soins de santé**, La présidente : Joy Smith. Ottawa, Juin 2013. 120p. (1.40 Mo). Tableau. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x62-1/XC62-1-1-411-14-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x62-1/XC62-1-1-411-14-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC62-1/1-411-14F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 22p. (210 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC64-1/2-411-80F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013).  
22p. (191 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-75-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-75E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 22p.  
(204 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-75-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-75F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

12th report, 41st Parliament, 1st session.—**Exploring employment opportunities for persons with disabilities**, Ed Komarnicki, Chair. Ottawa, June 2013. 64p. (417 KB). Graphs. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/1-411-12E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

12e rapport, 41e législature, 1re session.—**Explorer les possibilités d'emploi pour les personnes ayant une incapacité**, Le président, Ed Komarnicki. Ottawa, Juin 2013. 70p. (489 Ko). Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/1-411-12F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013).  
12p. (140 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-85-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC67-1/2-411-85E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 85, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 12p.  
(150 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-85-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-85-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC67-1/2-411-85F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

12th report, 41st Parliament, 1st session.—**"Powering" the future of federal buildings: energy efficiency as a goal**, Pat Martin, Chair. Ottawa, June 2013. 64p. (871 KB). Coloured figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-1-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC70-1/1-411-12E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

12e rapport, 41e législature, 1re session.—**« Énergiser » le futur des immeubles fédéraux avec l'efficacité écoénergétique comme objectif**, Le président, Pat Martin. Ottawa, Juin 2013. 72p. (895 Ko). Figures en couleur, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-1-411-12-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-1-411-12-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC70-1/1-411-12F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 27, 2013). 16p. (167 KB).

Original published on: 2013/06/04; published on: 2013/06/07.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-e.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-81E-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 29, 2013). 20p. (178 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-82-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-82-e.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-82E-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013). 14p. (147 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-83-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-83-e.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-83E-PDF**

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 5, 2013). 30p. (239 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-84-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-84-e.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC73-1/2-411-84E-PDF**

**Report of the Standing Committee on International Trade.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

7th report, 41st Parliament, 1st session.--**Report on a comprehensive economic partnership agreement between Canada and India**, Chair: Hon. Rob Merrifield. Ottawa, May 2013. 54p. (589 KB). Fig., graph, table. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/05/09, published on: 2013/05/23, published on: 2013/06/11.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-en.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-en.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC75-1/1-411-7E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 81, 1re session, 41e législature (le lundi 27 mai 2013). 16p. (175 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/04; date de publication: 2013/06/07.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-81-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-81F-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le mercredi 29 mai 2013). 20p. (188 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-82-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-82-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-82F-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 14p. (154 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-83-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-83-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-83F-PDF**

N° 84, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 juin 2013). 30p. (254 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-84-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x73-1/XC73-1-2-411-84-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC73-1/2-411-84F-PDF**

**Rapport du Comité permanent du commerce international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

7e rapport, 41e législature, 1re session.--**Rapport sur un accord de partenariat économique global entre le Canada et l'Inde**, Le président: L'hon. Rob Merrifield. Ottawa, Mai 2013. 60p. (696 Ko). Figure, graphique, tableau. Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/05/09, publié le : 2013/05/23, publié le : 2013/06/11.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-1-411-7-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC75-1/1-411-7F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013). 22p. (204 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-78-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC75-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 22p. (214 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-78-fr-a.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC75-1/2-411-78F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Veterans Affairs.**

Irregular. Ottawa. Electronic.

11th report, 41st Parliament, 1st session.--**Depleted uranium and Canadian veterans**, Greg Kerr, Chair. Ottawa, June 2013. 50p. (432 KB). Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/06/04, published on: 2013/06/11.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. XC78-1/1-411-11E-PDF**

**Rapport du Comité permanent des anciens combattants.**

Irrégulier. Ottawa. Électronique.

11e rapport, 41e législature, 1re session.--**L'uranium appauvri et les anciens combattants canadiens**, Le président Greg Kerr, député. Ottawa, Juin 2013. 52p. (552 Ko). Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/06/04, publié le : 2013/06/11.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-fr-a.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC78-1/1-411-11F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Guidelines for surface water quality monitoring in small agricultural watersheds.** Ottawa, c2013. 69p. (1.44 MB). Figs., graphs, references, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No.: 12033E) Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A59-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A59-5-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22229-5    Cat. No. A59-5/2013E-PDF**

### BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

June 7, 2013. 20p. (153 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-7.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-6-7-PDF**

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

**2013-17.--Fire-sale FDI or business as usual?** by Ron Alquist, Rahul Mukherjee and Linda Tesar. Ottawa, June 2013. 44p. (547 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-17-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB3-2/113-17E-PDF**

**2013-18.--Booms and busts in house prices explained by constraints in housing supply,** by Narayan Bulusu, Jefferson Duarte and Carles Vergara-Alert. Ottawa, June 2013. 43p. (738 KB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-18-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-18-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB3-2/113-18E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Points repères pour le suivi de la qualité des eaux de surface dans les petits bassins versants agricoles.** Ottawa, c2013. 73p. (1.72 Mo). Figures, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC : 12033F) Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A59-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A59-5-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20844-2    N° de cat. A59-5/2013F-PDF**

### BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 7 juin 2013. 20p. (153 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-7.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-6-7-PDF**



2013-19.--**Business cycle effects of credit shocks in a DSGE model with firm defaults**, by M. Hashem Pesaran and Teng Xu. Ottawa, June 2013. 49p. (643 KB). Graphs, references. Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-19-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-19-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

*Cat. No. FB3-2/113-19E-PDF*

**CANADA BORDER SERVICES AGENCY**

**AGENCE DES SERVICES FRONTALIERS DU CANADA**

**Customs tariff, departmental consolidation.** Ottawa. 28cm. Loose-leaf. ISSN 1208-7017

**Departmental consolidation of the customs tariff.**

Annual base volume with amendments issued at irregular intervals.

[Avril 2013]. In various pagings. (BSF5019(E) Rev.12)

Additional title (within publication): **Summary of Changes for the T2013-1 Amendment Package.**

"As a result of a recent free trade agreement between Canada and Panama, some regular amendments and the tariff changes outlined in the 2013 Economic Action Plan identified in the 2013 Budget, Publishing and Depository Services (PDS) is now publishing a new main volume since there has been a rather large update to the existing 2013 Customs Tariff. These changes constituted the need for a new edition."

\$99.95 per copy.

●●\* *Cat. No. PS36-1/2013-1E*

**Customs tariff, departmental consolidation.** Ottawa. ISSN 1927-419X Electronic.

[Avril 2013]. 1486p. (5449 KB).

Incorrect catalogue number (PS36-1/2013E-PDF) and ISBN (978-0-660-20165-8) copied in this PDF edition.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/asfc-cbsa/PS36-1-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/asfc-cbsa/PS36-1-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

*Cat. No. PS36-1/2013-1E-PDF*

**Tarif des douanes, codification ministérielle.** Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. ISSN 1208-7025

**Codification ministérielle du tarif des douanes.**

Volume de base annuel avec des modifications qui paraissent irrégulièrement.

[Avril 2013]. En pagination multiple.

Titre additionnel (dans la publication): **Résumé des changements à la codification du Tarif des douanes, version T2013-1.**

« Suite à un récent accord de libre-échange entre le Canada et Panama, à certaines modifications régulières et aux changements au tarif compris dans le Plan d'action économique identifiés dans le Budget 2013, ESD publie ce nouveau volume. Tous ces changements ont constitué une mise à jour considérable au Tarif des douanes 2013 existant alors une nouvelle édition s'avère nécessaire. ».

99,95 \$ l'exemplaire.

●●\* *N° de cat. PS36-1/2013-1F*

**Tarif des douanes, codification ministérielle.** Ottawa. ISSN 1927-4203 Électronique.

[Avril 2013]. 1608p. (6579 Ko).

Le n° de catalogue (PS36-1/2013F-PDF) et l'ISBN (978-0-660-97439-2) copiés dans cette édition PDF sont incorrects.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/asfc-cbsa/PS36-1-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/asfc-cbsa/PS36-1-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

*N° de cat. PS36-1/2013-1F-PDF*

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

### Reasons for decision. Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2013 CIRB 675, February 5, 2013.--**Mr. Chad A. Wildman, complainant, and CEVA Logistics Canada ULC, respondent.** Ottawa. 5p. (303 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 29710-C)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-675-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-675-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. LR12-2/2013-675E-PDF**

Neutral Citation: 2013 CIRB 678, March 21, 2013.--**Syndicat des travailleuses et travailleurs de Transport F. Lussier - CSN, applicant, and Transport F. Lussier Inc., employer, and United Food and Commercial Workers, Local 501, certified bargaining agent.** Ottawa. 17p. (295 KB). Adobe Acrobat. (Board File: 29724-C)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-678-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-678-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. LR12-2/2013-678E-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

### Preliminary housing start data. Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Effective January 2011, data includes market housing on First Nations reserve lands in urban areas.

[May 2013]. Date released: June 2013. 22p. (1214 KB). Tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-5.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-243/2013-5-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

### Motifs de décision. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2013 CCRI 675, le 5 février 2013.--**Chad A. Wildman, plaignant, et CEVA Logistics Canada ULC, intimée.** Ottawa. 5p. (300 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 29710-C)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-675-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-675-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. LR12-2/2013-675F-PDF**

Référence neutre : 2013 CCRI 678, le 21 mars 2013.--**Syndicat des travailleuses et travailleurs de Transport F. Lussier - CSN, requérant, et Transport F. Lussier inc., employeur, et Travailleurs et travailleuses unis de l'alimentation et du commerce, section locale 501, agent négociateur accrédité.** Ottawa. 18p. (301 Ko). Adobe Acrobat. (Dossier du Conseil : 29724-C)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-678-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-678-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. LR12-2/2013-678F-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

### Données provisoires sur les mises en chantier. Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

À compter de janvier 2011, les données incluent les logements du marché situés dans les réserves Premières nations en milieu urbain.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 22p. (1214 Ko). Tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-5.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-243/2013-5-PDF**

## Market Analysis Centre

### Northern housing report. Annual. Ottawa. Electronic.

"This annual Housing Market Outlook publication covers components of the housing market in the Canada's North, providing an economic and housing market outlook for Yellowknife and Whitehorse as well as coverage of the rental market in Iqaluit."—CMHC website.

Date released: 2013. 12p. (1399 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-263/NH12-263-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-263/NH12-263-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. NH12-263/2013E-PDF


## CANADA POST CORPORATION

### Canada postal guide. Three times a year. Ottawa. 29cm. Loose-leaf.

Summer and Fall issues (cumulative) are free with purchase of the January issue. Additional copies of the Summer and Fall issues are priced at \$55 cdn per copy.


April 2012. Loose leaves in various pagings. Tables.

Free.

 Cat. No. Po2-8/2012-2E

July 2012. Loose leaves in various pagings. Tables.

Free.

 Cat. No. Po2-8/2012-3E

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

### Grain statistics weekly. Weekly. Winnipeg, Manitoba. Bilingual. ISSN 1700-2281 Electronic.

Week 42, close of business May 19, 2013. 15p. (217 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-42.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A92-34/2013-42-PDF

Week 43, close of business May 26, 2013. 15p. (217 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-43.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A92-34/2013-43-PDF

## Centre d'analyse de marché

### Survol du marché de l'habitation dans les régions du Nord. Annuel. Ottawa. Électronique.

«Ce rapport annuel traite des diverses composantes du marché de l'habitation dans le Nord du Canada. Il présente les perspectives de l'économie et du marché de l'habitation pour Yellowknife et Whitehorse. Il renseigne également sur le marché locatif d'Iqaluit.»—Site web de la SCHL.

Date de diffusion: 2013. 14p. (1380 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-263/NH12-263-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-263/NH12-263-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. NH12-263/2013F-PDF


## SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES

### Guide des postes du Canada. Trois fois par année. Ottawa. 29cm. Feuilles mobiles.

N°s d'été et d'automne (cumulatifs) sont gratuits avec l'achat du n° de janvier. Des copies additionnelles des n°s d'été et d'automne sont vendues à \$5 cdn l'exemplaire.

Avril 2012. Feuilles mobiles en pagination multiple. Tableaux.

Gratuit.

 N° de cat. Po2-8/2012-2F

Juillet 2012. Feuilles mobiles en pagination multiple. Tableaux.

Gratuit.

 N° de cat. Po2-8/2012-3F

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

### Statistiques hebdomadaires des grains. Hebdomadaire. Winnipeg (Manitoba). Bilingue. ISSN 1700-2281 Électronique.

Semaine 42, fermeture des affaires le 19 mai 2013. 15p. (217 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-42.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A92-34/2013-42-PDF

Semaine 43, fermeture des affaires le 26 mai 2013. 15p. (217 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-43.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. A92-34/2013-43-PDF

## CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA

**Planning to visit, study or work in Canada?** Ottawa, [2013]. English text, 1 folded sheet ([5p.]). Photographs. 22cm. Softcover. Text in Spanish.

Free.

ISBN 978-0-662-03770-5 ◆ † Cat. No. Ci4-100/2013Sp

## CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA

**Vous prévoyez visiter le Canada, y étudier ou y travailler?** Ottawa, [2013]. Texte français, 1 feuille pliée ([5p.]). Photographies. 22cm. Couverture souple. Texte en espagnol.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03770-5 ◆ † N° de cat. Ci4-100/2013Sp

## ENVIRONMENT CANADA

**Biosphère Environment Museum - programming.** Annual. Issued by the Biosphère. Montreal. Pamphlet. Bilingual.

2013. [13]p. Photographs.

Free.

◆ † Cat. No. En151-2/2013

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Biosphère, Musée de l'environnement - programmation.** Annuel. Publié par la Biosphère. Montréal. Dépliant. Bilingue.

2013. [13]p. Photographies.

Gratuit.

◆ † N° de cat. En151-2/2013

**Data sources and methods for the international air pollutant emissions indicators.** Ottawa, May 2013. 6p. (95 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-23-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-23-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22037-6 Cat. No. En4-144/23-2013E-PDF

**Sources des données et méthodes des indicateurs sur les émissions de polluants atmosphériques à l'échelle internationale.** Ottawa, Mai 2013. 6p. (98 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-23-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-23-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20660-8 N° de cat. En4-144/23-2013F-PDF

**Canada's fast-start financing:** delivering on our Copenhagen commitment. Gatineau, Quebec, May 2013. 20p. (1.70 MB). Figs., maps, photographs, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-184-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-184-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22335-3 Cat. No. En4-184/2013E-PDF

**Financement accéléré du Canada:** respecter notre engagement au titre de l'Accord de Copenhague. Gatineau (Québec), Mai 2013. 20p. (1.66 Mo). Cartes, figures, photographies, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-184-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-184-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20950-0 N° de cat. En4-184/2013F-PDF

## Canadian Wildlife Service

**The Greater Sage-Grouse.** Ottawa, [2013]. [4]p. Figs., graph, photographs. 28cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-22288-2 ◆ † Cat. No. CW66-280/2013E

## Service canadien de la faune

**Le Tétras des armoises.** Ottawa, [2013]. [4]p. Figures, graphique, photographies. 28cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20904-3 ◆ † N° de cat. CW66-280/2013F

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

### *Newfoundland and Labrador Region*

**Ecosystems management publication series, Newfoundland and Labrador Region.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 0009.--**Marine Protected Areas monitoring report 2012**, by J. Janes. Ottawa, c2013. 24p. (427 KB). Figs., graphs, map, references. Adobe Acrobat. (DFO No. 2013-1882)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs22-6-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs22-6-9-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22303-2 Cat. No. Fs22-6/9-2013E-PDF**

## HEALTH CANADA

### *First Nations and Inuit Health Branch*

**Pharmacy standards of practice for First Nations and Inuit Health Branch health facilities.** Ottawa, [2001]. English text, [4]p. 22cm. Pamphlet. Bilingual.

**Free.**

**ISBN 0-662-66080-3  Cat. No. H35-4/17-2001**

### *Pest Management Regulatory Agency*

**Registration decision.** Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Electronic.

RD2013-06.--**Proxitane.** Ottawa, 12 June 2013. 6p. (42 KB).  
Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-6-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-25/2013-6E-PDF**

RD2013-07.--**Kasugamycin.** Ottawa, 12 June 2013. 8p. (47 KB).  
Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-7-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-25/2013-7E-PDF**

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

### *Région de Terre Neuve et du Labrador*

## SANTÉ CANADA

### *Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

**Normes de pratique de la pharmacie pour les établissements de santé de la Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits.** Ottawa, [2001]. Texte français, [4]p. 22cm. Dépliant. Bilingue.

**Gratuit.**

**ISBN 0-662-66080-3  N° de cat. H35-4/17-2001**

### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Décision d'homologation.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-06.--**Proxitane.** Ottawa, Le 12 juin 2013. 7p. (45 Ko).  
Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-25/2013-6F-PDF**

RD2013-07.--**Kasugamycine.** Ottawa, Le 12 juin 2013. 9p. (51 Ko).  
Adobe Acrobat.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-7-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-25/2013-7F-PDF**



## INDUSTRY CANADA

### Canadian Intellectual Property Office

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Electronic.

Vol. 60, no. 3059, June 12, 2013. 287p. (7.07 MB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3059.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3059.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3059-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### Office de la propriété intellectuelle du Canada

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3059, 12 juin 2013. 287p. (7.07 Mo).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3059.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3059.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-2/60-3059-PDF**

### Canadian Tourism Commission

**Annual report - Canadian Tourism Commission.** Annual.  
Vancouver. 28cm. ISSN 1481-3556

Description based on 2008 report.

2011. 82p. Glossary, photographs, tables.

Title of this issue: **How do you market a country? National tourism marketing in today's global economy.**

**Free.**



**Cat. No. lu82-2011E**

2012. 70p. Photographs, tables.

Title of this issue: **Delivering value for Canada's tourism businesses through innovation and efficiency.**

**Free.**



**Cat. No. lu82-2012E**

### Commission canadienne du tourisme

**Rapport annuel - Commission canadienne du tourisme.**  
Annuel. Vancouver. ISSN 1481-3564

2011. 82p. Glossaire, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Comment promouvoir un pays? Le marketing touristique national dans l'économie mondiale d'aujourd'hui.**

**Gratuit.**



**N° de cat. lu82-2011F**

2012. 70p. Photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Innovation et efficacité au profit des entreprises touristiques du Canada.**

**Gratuit.**



**N° de cat. lu82-2012F**

### Small Business Branch

**Canada Business Network, year in review ...** Annual. Ottawa.  
Electronic.

2011-2012. 5p. (3.7 MB). Map, photographs.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-6-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-6-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu185-6/2012E-PDF**

### Direction générale de la petite entreprise

**Réseau Entreprises Canada - bilan de l'exercice ...** Annuel.  
Ottawa. Électronique.

2011-2012. 5p. (3.99 Mo). Carte, photographies.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-6-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-6-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu185-6/2012F-PDF**

**Les Forces d'opérations spéciales:** une capacité nationale, Sous la direction d'Emily Spencer. Kingston (Ontario), c2013. vii, 293p. Index, références, tableau. 23cm. Couverture souple.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99984-5 ◆† N° de cat. D2-278/2-2011F

**A new coalition for a challenging battlefield:** military and veteran health research, Edited by Stéphanie A.H. Bélanger, Alice B. Aiken. Ottawa, c2012. xi, 326p. Figs., graphs, index, photographs, references, tables. 23cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21361-3 ◆† Cat. No. D2-287/2-2012E

**Special Operations Forces:** building global partnerships, Edited by: Emily Spencer. Ottawa, c2012. viii, 183p. Figs., glossary, index, references. 23cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-20764-3 ◆† Cat. No. D2-303/2-2012E

**Educating the leader and leading the educated:** the defence learning, education and training handbook, Edited by: Bernd Horn and Jeff Stouffer. Ottawa, c2012. viii, 408p. Figs., glossary, index, references, tables. 23cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21088-9 ◆† Cat. No. D2-309/2-2012E

**Threats to military professionalism:** international perspectives, Edited by Jeff Stouffer & Douglas Lindsay. Ottawa, c2012. iv, 250p. Figs., glossary, index, references, table. 21cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21185-5 ◆† Cat. No. D2-310/2012E

**In their own words:** Canadian stories of valour and bravery from Afghanistan, 2001-2007, Edited by Craig Leslie Mantle, CPO2 Paul Pellerin (Ret'd), Tom Douglas, Justin Wright & Mélanie Denis. Ottawa, c2013. xiii, 419p. Glossary, index, maps, photographs, references. 23cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21528-0 ◆† Cat. No. D2-311/2-2013E

**Canada's rangers:** selected stories 1942-2012, Compiled & introduced by P. Whitney Lackenbauer. Ottawa, c2013. xxv, 355p. Index, maps (some coloured), photographs, table. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21570-9 ◆ †      *Cat. No. D2-312/2013E*

**Military human resource issues:** a multinational view, Edited by: Lieutenant-Colonel P.J. Johnston & Dr. Kelly Farley. Ottawa, c2013. viii, 183p. Figs., glossary, graphs, index, references, tables. 21cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21718-5 ◆ †      *Cat. No. D2-318/2013E*

**CANSOFCOM Professional Development Centre monograph series.** Irregular. Produced for the Canadian Defence Academy Press by 17 Wing Winnipeg Publishing Office. Kingston, Ontario.

Variant title: **CANSOFCOM Battle Laboratory monograph series.**

\*CANSOFCOM Battle Laboratory publications are produced in cooperation with CDA Press.\*--Verso of title page, Monograph 1.

\*CANSOFCOM Professional Development Centre publications are produced in cooperation with CDA Press.\*--Verso of title page, Monograph 2.

**7.--Operation Dawn in the Gulf of Aden and the scourge of piracy,** [by] Bernd Horn. Kingston, Ontario, c2012. 33p. Map, references. 21cm. Softcover.

Free.

ISBN 978-1-100-20981-4 ◆ †      *Cat. No. D4-10/7-2012E*

**8.--"We murder to dissect":** a primer on systems thinking and war, [by] Bill Bentley. Kingston, Ontario, c2012. 68p. Bibliography, figs. Softcover.

Free.

ISBN 978-1-100-21173-2 ◆ †      *Cat. No. D4-10/8-2012E*

OFFICE OF THE PUBLIC SECTOR INTEGRITY  
COMMISSIONER OF CANADA

COMMISSARIAT À L'INTÉGRITÉ DU SECTEUR PUBLIC DU  
CANADA

**Findings of the Public Sector Integrity Commissioner in the matter of an investigation into a disclosure of wrongdoing - Blue Water Bridge Canada:** case report. Ottawa, June 2013. 17p. (174 KB). Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ispc-psic/PG4-7-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ispc-psic/PG4-7-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22329-2      *Cat. No. PG4-7/2013E-PDF*

**Conclusions du commissaire à l'intégrité du secteur public dans le cadre d'une enquête concernant des divulgations d'actes répréhensibles - Pont Blue Water Canada:** rapport sur le cas. Ottawa, Juin 2013. 18p. (197 Ko). Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ispc-psic/PG4-7-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ispc-psic/PG4-7-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20944-9      *N° de cat. PG4-7/2013F-PDF*

## PARKS CANADA

**Sirmilik National Park - the place of glaciers.** Iqaluit, 2010. One poster, printed on both sides. Graphs, maps, photographs. 22cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-16416-8  *Cat. No. R64-394/2010E*

**Sirmilik National Park - the place of glaciers.** Iqaluit, 2010. One poster, printed on both sides. Graphs, maps, photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Inuktitut.

Free.

ISBN 978-0-662-03388-2  *Cat. No. R64-394/2010S*

**Quttinirpaaq National Park - life at the top of the world.** Iqaluit, 2010. One poster, printed on both sides. Graphs, maps, photographs. 22cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-16417-5  *Cat. No. R64-395/2010E*

**Quttinirpaaq National Park - life at the top of the world.** Iqaluit, 2010. One poster, printed on both sides. Graphs, maps, photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Inuktitut.

Free.

ISBN 978-0-662-03389-9  *Cat. No. R64-395/2010S*

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Prescription drug return initiatives in Canada.** Ottawa, c2013. 31p. (1020 KB). Illus., tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS14-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS14-9-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21676-8 *Cat. No. PS14-9/2013E-PDF*

## PARCS CANADA

**Sirmilik Parc national - la terre de glaciers.** Iqaluit, 2010. Une affiche, imprimée recto-verso. Cartes, graphiques, photographies. 22cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-95212-3  *N° de cat. R64-394/2010F*

**Sirmilik Parc national - la terre de glaciers.** Iqaluit, 2010. Une affiche, imprimée recto-verso. Cartes, graphiques, photographies. 22cm. Dépliant. Texte en inuktitut.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03388-2  *N° de cat. R64-394/2010S*

**Quttinirpaaq Parc national - la vie au sommet du monde.** Iqaluit, 2010. Une affiche, imprimée recto-verso. Cartes, graphiques, photographies. 22cm. Dépliant. Texte en inuktitut.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03389-9  *N° de cat. R64-395/2010S*

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Initiatives de retour des médicaments d'ordonnance au Canada.** Ottawa, c2013. 33p. (1.27 Mo). Ill., tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS14-9-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS14-9-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662752394 *N° de cat. PS14-9/2013F-PDF*

## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

### *Publishing and Depository Services Program*

#### **Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 23, June 7, 2013. 31p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-23**

### **QUEEN'S PRINTER**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 23, Saturday, June 8, 2013. p. 1353-1430, 29p.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-23**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 23, Saturday, June 8, 2013. 109p. (1863 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-23.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-1/147-23-PDF**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 12, Wednesday, June 5, 2013. p. 1384-1512, ivp.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\* **Cat. No. SP2-2/147-12**

## TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

### *Programme des Éditions et des services de dépôt*

#### **Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 23, le 7 juin 2013. 31p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-23**

### **IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 23, le samedi 8 juin 2013. p. 1353-1430, 29p.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-23**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 23, le samedi 8 juin 2013. 109p. (1863 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-23.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-1/147-23-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 12, le mercredi 5 juin 2013. p. 1384-1512, ivp.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\* **N° de cat. SP2-2/147-12**



**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly.  
Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 12, Wednesday, June 5, 2013. 135p. (7802 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-12.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-2/147-12-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Bimensuel.  
Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 12, le mercredi 5 juin 2013. 135p. (7802 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-12.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-2/147-12-PDF**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. 28cm. Bilingual.  
ISSN 0045-4192

Vol. 147, no. 3, Tuesday, June 4, 2013. [1]p.

\$2.95 per copy.

●●\*

**Cat. No. SP2-3/147-3**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa.  
28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Vol. 147, n° 3, le mardi 4 juin 2013. [1]p.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\*

**N° de cat. SP2-3/147-3**

**Canada gazette. Part I, Extra.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN  
1494-6076 Electronique.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 3, Tuesday, June 4, 2013. 1p. (504 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-3/147-3-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I, Édition spéciale.** Irrégulier. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 3, le mardi 4 juin 2013. 1p. (504 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-3-147-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-3-147-3.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-3/147-3-PDF**

**TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA**

**BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU  
CANADA**

**Aviation investigation report.** Ottawa. Electronic.

Former title: Aviation occurrence report.

A10Q0117.--Loss of control and collision with terrain -  
Nordair Québec 2000 Inc. de Havilland DHC-2 MK1  
C-FGYK, La Grande-Rivière, Quebec, 24 July 2010.  
Gatineau, Quebec, [2013]. 15p. (219 KB). Fig., photographs,  
table. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0117-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0117-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-5/10-0117E-PDF**

A11W0180.--Controlled flight into terrain - Trek Aerial Surveys, Cessna A 185E C-FXJN, Fort St. John, British Columbia, 12 NM E, 30 November 2011. Gatineau, Quebec, [2013]. 10p. (116 KB). Figs. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0180-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0180-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-5/11-0180E-PDF*

A11O0222.--Collision with terrain - Great Lakes Helicopter Corp., Robinson R22 Beta (Helicopter) C-GVAR, Region of Waterloo International Airport, Ontario, 28 November 2011. Gatineau, Quebec, [2013]. 15p. (923 KB). Figs., photographs. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0222-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0222-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-5/11-0222E-PDF*

Railway investigation report. Irregular. Ottawa. Electronic.

R11D0075.--Main-track derailment - Canadian National Railway, Freight Train M310-31-23, mile 2.03, Montreal subdivision near Pointe-Saint-Charles, Quebec, 24 September 2011. Ottawa, [2013]. 12p. (462 KB). Figs., table. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0075-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0075-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0075E-PDF*

R11D0099.--Non-main-track derailment - Agence métropolitaine de transport, commuter train no. 805, mile 73.84, Saint-Hyacinthe subdivision, Montreal, Quebec, 09 December 2011. Ottawa, [2013]. 31p. (4.77 MB). Figs., photographs, tables. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0099-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0099-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0099E-PDF*

R11C0118.--Main track derailment - Canadian National Railway, Freight Train Q11531-18, mile 13.20 Three Hills Subdivision, Alix Junction, Alberta, 21 October 2011. Ottawa, [2013]. 17p. (368 KB). Figs., photographs. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0118-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0118-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0118E-PDF*

A11W0180.--Impact sans perte de contrôle du Cessna 185E C-FXJN exploité par Trek Aerial Surveys à Fort St. John (Colombie-Britannique) 12 NM E le 30 novembre 2011. Gatineau (Québec), [2013]. 10p. (372 Ko). Figures. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0180-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0180-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Nº de cat. TU3-5/11-0180F-PDF*

A11O0222.--Collision avec le relief d'un hélicoptère Robinson R22 Beta C-GVAR exploité par Great Lakes Helicopter Corp. à l'aéroport international de la région de Waterloo (Ontario) le 28 novembre 2011. Gatineau (Québec), [2013]. 16p. (950 Ko). Figures, photographies. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0222-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0222-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Nº de cat. TU3-5/11-0222F-PDF*

Rapport d'enquête sur un accident ferroviaire. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: Rapport d'enquête ferroviaire.

R11D0075.--Déraillement en voie principale du train de marchandises M310-31-23 du Chemin de fer Canadien National au point milliaire 2,03 de la subdivision Montréal près de Pointe-Saint-Charles (Québec) le 24 septembre 2011. Ottawa, [2013]. 12p. (461 Ko). Figures, tableau. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0075-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0075-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Nº de cat. TU3-6/11-0075F-PDF*

R11D0099.--Déraillement en voie non principale du train de banlieue 805 exploité par l'Agence métropolitaine de transport au point milliaire 73,84 de la subdivision Saint-Hyacinthe à Montréal (Québec) le 9 décembre 2011. Ottawa, [2013]. 32p. (2.92 Mo). Figures, photographies, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0099-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0099-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Nº de cat. TU3-6/11-0099F-PDF*

R11C0118.--Déraillement en voie principale du train de marchandises Q11531-18 du Chemin de fer Canadien National au point milliaire 13,20 de la subdivision Three Hills à Alix Junction (Alberta) le 21 octobre 2011. Ottawa, [2013]. 18p. (390 Ko). Figures, photographies. Adobe Acrobat.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0118-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0118-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Nº de cat. TU3-6/11-0118F-PDF*

*Occasionals*

**Canadian economy in transition series.** Irregular. Ottawa. ISSN 1705-6896 Electronic.

No. 29.--**Saving and wealth:** the adequacy of household saving in Canada, by Huju Liu, Yuri Ostrovsky and Jie Zhou. Ottawa, June 2013. 44p. (524 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-622-m/11-622-m2013029-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-622-m/11-622-m2013029-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22253-0 Cat. No. CS11-622/29E-PDF

**Economic insights.** Irregular. [Issued by] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1927-503X Electronic.

No. 024.--**Unemployment dynamics among Canada's youth,** by André Bernard. Ottawa, c2013. 9p. (1.76 MB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013024-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013024-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22298-1 Cat. No. CS11-626/2013-24E-PDF

**Health fact sheets.** Irregular. Ottawa. Electronic.

--**Iodine status of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, November 2012. 5p. (738 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-10-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS82-625/2012001-10E-PDF

--**Iron sufficiency of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, November 2012. 6p. (666 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-11-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS82-625/2012001-11E-PDF

*Hors série*

**Série sur l'économie canadienne en transition.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1705-690X Électronique.

N° 29.--**Épargne et richesse:** caractère adéquat de l'épargne des ménages au Canada, par Huju Liu, Yuri Ostrovsky et Jie Zhou. Ottawa, Juin 2013. 48p. (518 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-622-m/11-622-m2013029-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-622-m/11-622-m2013029-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20867-1 N° de cat. CS11-622/29F-PDF

**Aperçus économiques.** Irrégulier. [Publié par] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1927-5048 Électronique.

N° 024.--**La dynamique du chômage chez les jeunes Canadiens,** by André Bernard. Ottawa, c2013. 10p. (1.77 Mo). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013024-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013024-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20913-5 N° de cat. CS11-626/2013-24F-PDF

**Feuilles d'information de la santé.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

--**Niveaux d'iode chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Novembre 2012. 6p. (747 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-10-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS82-625/2012001-10F-PDF

--**Niveaux suffisants de fer chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Novembre 2012. 6p. (697 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-11-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS82-625/2012001-11F-PDF

--**Metabolic syndrome in Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, November 2012. 5p. (717 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-12E-PDF**

--**Body composition of Canadian adults, 2009-2011.** Ottawa, September 2012. 6p. (766 KB). Figs., tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-1E-PDF**

--**Chronic obstructive pulmonary disease in Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 6p. (700 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-2E-PDF**

--**Muscular strength of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 5p. (690 KB). Figs., references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-3E-PDF**

--**Aerobic fitness of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 6p. (712 KB). Figs., references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-4E-PDF**

--**Body mass index of Canadian children and youth, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 5p. (687 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-5E-PDF**

--**Blood pressure of Canadian children and youth, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 5p. (727 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2012001-6E-PDF**

--**Syndrome métabolique chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Novembre 2012. 5p. (726 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-12F-PDF**

--**Composition corporelle des adultes canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 6p. (796 Ko). Figures, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-1F-PDF**

--**Maladie pulmonaire obstructive chronique chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 6p. (735 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-2F-PDF**

--**Force musculaire des Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 5p. (728 Ko). Figures, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-3F-PDF**

--**Capacité aérobique des Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 6p. (740 Ko). Figures, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-4F-PDF**

--**Indice de masse corporelle des enfants et des jeunes canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 5p. (729 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-5F-PDF**

--**Tension artérielle des enfants et des adolescents canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 5p. (760 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2012001-6F-PDF**



--**Blood pressure of Canadian adults, 2009 to 2011.** Ottawa, September 2012. 5p. (694 KB). Figs., graphs, references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2012001-7E-PDF*

--**Vitamin B12 status of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, November 2012. 5p. (733 KB). Figs., references. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2012001-8E-PDF*

--**Cholesterol levels of Canadians, 2009 to 2011.** Ottawa, November 2012. 5p. (659 KB). Figs., references, tables. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-9-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS82-625/2012001-9E-PDF*

#### *Annuaire*

**Radio broadcasting industry.** Annual. Ottawa. ISSN 1913-0104  
Électronique.

2012. [Released] June 2013. 30p. (152 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/56-208-x/56-208-x2013000-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/56-208-x/56-208-x2013000-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS56-208/2012E-PDF*

#### *Periodic Releases*

**Sawmills.** Monthly. Ottawa. ISSN 1911-5970 Électronique.

Vol. 67, No. 3, March 2013. Release date: June 2013. 8p. (79 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. CS35-003/67-3E-PDF*

--**Tension artérielle des adultes canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Septembre 2012. 5p. (737 Ko). Figures, graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2012001-7F-PDF*

--**Niveaux de vitamine B12 chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Novembre 2012. 5p. (758 Ko). Figures, références. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2012001-8F-PDF*

--**Taux de cholestérol chez les Canadiens, 2009 à 2011.** Ottawa, Novembre 2012. 5p. (676 Ko). Figures, références, tableaux. Adobe Acrobat.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/82-625-x/82-625-201201-9-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS82-625/2012001-9F-PDF*

#### *Annuaire*

**Industrie de la radiodiffusion.** Annuel. Ottawa. ISSN 1913-0112  
Électronique.

2012. [Paru] juin 2013. 30p. (158 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/56-208-x/56-208-x2013000-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/56-208-x/56-208-x2013000-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS56-208/2012F-PDF*

#### *Bulletins*

**Scieries.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1911-5989 Électronique.

Vol. 67, n° 3, mars 2013. Date de parution : juin 2013. 8p. (83 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS35-003/67-3F-PDF*



**The supply and disposition of refined petroleum products in Canada.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division, Energy section. Ottawa. ISSN 1715-1481 Electronic.

**Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie, Section de l'énergie. Ottawa. ISSN 1715-149X Électronique.

Vol. 68, no. 3, March 2013. 88p. (445 KB). Figs., tables.

Vol. 68, n° 3, mars 2013. 89p. (488 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/45-004-x/45-004-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. CS45-004/68-3E-PDF*

*N° de cat. CS45-004/68-3F-PDF*

**Aircraft movement statistics - NAV CANADA towers and flight service stations.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6314 Electronic.

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV CANADA.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6322 Électronique.

April 2013. 50p. (237 KB). Glossary, tables.

Avril 2013. 50p. (249 Ko). Glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. CS51-007/2013-4E-PDF*

*N° de cat. CS51-007/2013-4F-PDF*

**Aircraft Movement Statistics - airports without air traffic control towers.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6330 Electronic.

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6349 Électronique.

March 2013. 27p. (135 KB). Glossary, tables.

Mars 2013. 28p. (144 Ko). Glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. CS51-008/2013-3E-PDF*

*N° de cat. CS51-008/2013-3F-PDF*

**Industry price indexes.** Monthly. [Issued by the] Producer Prices Division, Industrial prices. Ottawa. ISSN 1705-2270 Electronic.

**Indices des prix de l'industrie.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la production, Prix industriels. Ottawa. ISSN 1705-2289 Électronique.

Vol. 39, no. 4, April 2013. 172p. (679 KB). Figs., tables.

Vol. 39, n° 4, avril 2013. 173p. (707 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*Cat. No. CS62-011/39-4E-PDF*

*N° de cat. CS62-011/39-4F-PDF*



**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-24**

**PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS**

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

1  
2  
33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada



# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

June 21, 2013

Le 21 juin 2013

2013 No. 25

2013 n° 25

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada



## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ◆ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
WWW	http://www.publications.gc.ca/

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	order@statcan.ca
WWW	http://www.statcan.ca/

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 25

June 17 to June 21, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 174, Thursday, June 13, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (548 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-174-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-174-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/174E-PDF**

Vol. 148, no. 175, Monday, June 17, 2013, 1st session, 41st Parliament. 28p. (461 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-175-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-175-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y3-411/175E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 174 (Thursday, June 13, 2013). 44p. (610 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-174.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-174.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/174-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 175 (Monday, June 17, 2013). 12p. (402 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-175.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-175.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Y4-411/175-PDF**

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 25

Le 17 juin au 21 juin 2013

A l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien.  
Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 174, le jeudi 13 juin 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (610 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-174-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-174-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/174F-PDF**

Vol. 148, n° 175, le lundi 17 juin 2013, 1re session, 41e législature. 28p. (503 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-175-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-175-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y3-411/175F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 174 (le jeudi 13 juin 2013). 44p. (610 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-174.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-174.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/174-PDF**

41e législature, 1re session, n° 175 (le lundi 17 juin 2013). 12p. (402 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-175.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-175.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Y4-411/175-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Électronique.

Variant title: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Daily (during session).

No. 175, Monday, June 17, 2013. 32p. (507 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-175.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-175.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/175-PDF**

No. 176, Tuesday, June 18, 2013. 24p. (463 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-176.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-176.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/176-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Électronique.

No. 262, Tuesday, June 4, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 33p. (148 KB).

Original published on: 2013/06/04; published on: 2013/06/07; published on: 2013/06/14.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/262-PDF**

No. 268, Wednesday, June 12, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 19p. (121 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-268.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/268-PDF**

No. 269, Thursday, June 13, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (89 KB).

Original published on: 2013/06/13; published on: 2013/06/17.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-269.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/269-PDF**

No. 270, Friday, June 14, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (70 KB).

Original published on 2013/06/14; published on 2013/06/17.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-270.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-270.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/270-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Titre de renvoi: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Quotidien (durant la session).

N° 175, le lundi 17 juin 2013. 32p. (507 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-175.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-175.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/175-PDF**

N° 176, le mardi 18 juin 2013. 24p. (463 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-176.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-176.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/176-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 262, le mardi 4 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 33p. (148 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/04; date de publication: 2013/06/07; publié le : 2013/06/14.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-262.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-262.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. X2-411/262-PDF**

N° 268, le mercredi 12 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 19p. (121 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-268.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. X2-411/268-PDF**

N° 269, le jeudi 13 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (89 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/13; date de publication: 2013/06/17.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-269.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. X2-411/269-PDF**

N° 270, le vendredi 14 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (70 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/14; date de publication: 2013/06/17.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-270.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-270.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. X2-411/270-PDF**

No. 271, Monday, June 17, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 14p. (98 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-271.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/271-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 269, Thursday, June 13, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (658 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-269-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-269-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/269E-PDF**

Vol. 146, no. 270, Friday, June 14, 2013, 1st session, 41st Parliament. 92p. (446 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-270-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-270-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/270E-PDF**

Vol. 146, no. 271, Monday, June 17, 2013, 1st session, 41st Parliament. 118p. (750 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-271-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-271-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/271E-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3446 Electronic.

41st Parliament, 1st session, no. 270 (Friday, June 14, 2013). 68p. (352 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-270.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-270.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/270-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 271 (Monday, June 17, 2013). 66p. (341 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-271.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/271-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 272 (Tuesday, June 18, 2013). 70p. (378 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-272.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X4-411/272-PDF**

N° 271, le lundi 17 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 14p. (98 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-271.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X2-411/271-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 269, le jeudi 13 juin 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (728 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-269-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-269-fra.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X3-411/269F-PDF**

Vol. 146, n° 270, le vendredi 14 juin 2013, 1re session, 41e législature. 92p. (483 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-270-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-270-fra.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X3-411/270F-PDF**

Vol. 146, n° 271, le lundi 17 juin 2013, 1re session, 41e législature. 118p. (827 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-271-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-271-fra.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X3-411/271F-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3446 Électronique.

41e législature, 1re session, n° 270 (le vendredi 14 juin 2013). 68p. (352 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-270.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-270.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X4-411/270-PDF**

41e législature, 1re session, n° 271 (le lundi 17 juin 2013). 66p. (341 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-271.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X4-411/271-PDF**

41e législature, 1re session, n° 272 (le mardi 18 juin 2013). 70p. (378 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X4-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X4-411-272.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. X4-411/272-PDF**



## Bills

Bill C-... Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-444, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Criminal Code (personating peace officer or public officer)**. Ottawa, As passed by the House of Commons, June 14, 2013. 4p. (133 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-444-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-444-3.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-444/3-PDF**

C-534, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Abitibi and Témiscamingue regions)**, Ms. Moore. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 11p. (91 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-534-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-534-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-534/1-PDF**

C-535, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Vallée-de-l'Or, Anishinabe Aki and Eeyou Istchee regions)**, Mr. Saganash. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 7p. (84 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-535-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-535-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-535/1-PDF**

C-536, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Trout Lake)**, Mr. Gravelle. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-536-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-536-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-536/1-PDF**

C-537, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to ensure legislative compliance with the Canadian Bill of Rights and the Constitution Acts, 1867 to 1982, including the Canadian Charter of Rights and Freedoms**, Mr. Cotler. Ottawa, First reading, June 17, 2013. 5p. (64 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Constitutional Compliance Review Act**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-537-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-537-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-537/1-PDF**

C-538, 1st session, 41st Parliament.—**An Act to amend the Navigable Waters Protection Act (Bear Creek)**, Mr. Sandhu. Ottawa, First Reading, June 17, 2013. 3p. (73 KB). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-538-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-538-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XB411-538/1-PDF**

## Projets de loi

Projet de loi C-... Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-444, 1re session, 41e législature.—**Loi modifiant le Code criminel (fausse représentation à titre d'agent de la paix ou de fonctionnaire public)**. Ottawa, Adopté par la Chambre des communes le 14 juin 2013. 4p. (133 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-444-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-444-3.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-444/3-PDF**

C-534, 1re session, 41e législature.—**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (régions de l'Abitibi et du Témiscamingue)**, Mme Moore. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 11p. (91 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-534-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-534-1.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-534/1-PDF**

C-535, 1re session, 41e législature.—**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (régions Vallée-de-l'Or, Anishinabe Aki et Eeyou Istchee)**, M. Saganash. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 7p. (84 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-535-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-535-1.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-535/1-PDF**

C-536, 1re session, 41e législature.—**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (lac Trout)**, M. Gravelle. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-536-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-536-1.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-536/1-PDF**

C-537, 1re session, 41e législature.—**Loi assurant la compatibilité des lois fédérales avec la Déclaration canadienne des droits et les Lois constitutionnelles de 1867 à 1982, y compris la Charte canadienne des droits et libertés**, M. Cotler. Ottawa, Première lecture le 17 juin 2013. 5p. (64 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur l'examen de la constitutionnalité des lois fédérales**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-537-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-537-1.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-537/1-PDF**

C-538, 1re session, 41e législature.—**Loi modifiant la Loi sur la protection des eaux navigables (ruisseau Bear)**, M. Sandhu. Ottawa, Première lecture le 17 juin 2013. 3p. (73 Ko). Adobe Acrobat.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-538-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-538-1.pdf)  
Gratuit (Internet).

**N° de cat. XB411-538/1-PDF**



C-539, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament. **—An Act to promote local foods**, Ms. Quach. Ottawa, First Reading, June 17, 2013. 5p. (59 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Promotion of Local Foods Act.**

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-539-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-539-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-539/1-PDF**

C-540, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament. **—An Act to amend the Criminal Code (non-consensual making or distributing of intimate images)**, Mr. Chisholm. Ottawa, First Reading, June 17, 2013. 4p. (61 KB). Adobe Acrobat.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-540-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-540-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-540/1-PDF**

C-54, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament. **—An Act to amend the Criminal Code and the National Defence Act (mental disorder)**, Minister of Justice. Ottawa, June 13, 2013. 30p. (254 KB). Adobe Acrobat.

Short title: **Not Criminally Responsible Reform Act.**

"Reprinted as amended by the Standing Committee on Justice and Human Rights as a working copy for the use of the House of Commons at report stage and as reported to the House on June 13, 2013."

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-54-1-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-54-1-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-54/1-1-PDF**

## **Committees**

**Evidence - Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 84, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 14p. (147 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-84E-PDF**

No. 85, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament (Thursday, June 6, 2013). 10p. (130 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-85-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-85E-PDF**

No. 86, 1<sup>st</sup> session, 41<sup>st</sup> Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 14p. (150 KB).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-86-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-86E-PDF**

C-539, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature. **—Loi visant à promouvoir les aliments locaux**, Mme Quach. Ottawa, Première lecture le 17 juin 2013. 5p. (59 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la promotion des aliments locaux.**

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-539-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-539-1.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XB411-539/1-PDF**

C-540, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature. **—Loi modifiant le Code criminel (production ou distribution d'images intimes sans consentement)**, M. Chisholm. Ottawa, Première lecture le 17 juin 2013. 4p. (61 Ko). Adobe Acrobat.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-540-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-540-1.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XB411-540/1-PDF**

C-54, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature. **—Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur la défense nationale (troubles mentaux)**, Ministre de la justice. Ottawa, Le 13 juin 2013. 30p. (254 Ko). Adobe Acrobat.

Titre abrégé: **Loi sur la réforme de la nonresponsabilité criminelle.**

«Réimprimé tel que modifié par le comité permanent de la justice et des droits de la personne comme document de travail à l'usage de la Chambre des communes à l'étape du rapport et présenté à la Chambre des communes le 13 juin 2013.»

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-54-1-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-54-1-1.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XB411-54/1-1-PDF**

## **Comités**

**Témoignages - Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 84, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature (le mardi 4 juin 2013). 14p. (157 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-84-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-84F-PDF**

N° 85, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature (le jeudi 6 juin 2013). 10p. (135 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-85-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-85-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-85F-PDF**

N° 86, 1<sup>re</sup> session, 41<sup>e</sup> législature (le mardi 11 juin 2013). 14p. (156 Ko).

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-86-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-86F-PDF**

No. 87 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 18p. (172 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-87-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-87-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-87E-PDF**

**Report of the Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

10th report, 41st parliament, 1st session.—**Toward a common goal:** Canada's food supply chain - part 1, Merv Tweed, Chair. Ottawa, June 2013. 96p. (753 KB). References, table. Adobe Acrobat.

Original published on: 2013/06/12, published on: 2013/06/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/1-411-10E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 14p. (150 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-86-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-86E-PDF**

**Report of the Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Shawn Murphy. Ottawa. Electronic.

41st Parliament, 1st Session, 16th report.—**Chapter 6, Transfer payments to the aerospace sector — Industry Canada, of the Fall 2012 report of the Auditor General of Canada**, David Christopherson, Chair. Ottawa, June 2013. 18p. (100 KB). References. Adobe Acrobat.

Original published on 2013/06/17, published on 2013/06/18.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-16-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/1-411-16E-PDF**

N° 87, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 18p. (181 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-87-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-87-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-87F-PDF**

**Rapport du Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

10e rapport, 41e législature, 1re session.—**Vers un but commun:** la chaîne alimentaire canadienne - partie 1, Le président Merv Tweed. Ottawa, Juin 2013. 98p. (875 Ko). Références, tableau. Adobe Acrobat.

Date originale de publication : 2013/06/12, publié le : 2013/06/13.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/1-411-10F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 14p. (159 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-86-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-86F-PDF**

**Rapport du Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Président: Shawn Murphy. Ottawa. Électronique.

41e législature, 1re session, 16e rapport.—**Le chapitre 6, Les paiements de transfert au secteur aérospatial — Industrie Canada, du rapport d'automne 2012 du vérificateur général du Canada**, Le président, David Christopherson. Ottawa, Juin 2013. 19p. (195 Ko). Références. Adobe Acrobat.

Date originale de publication: 2013/06/17, date de publication: 2013/06/18.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-16-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-1-411-16-fr-a.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/1-411-16F-PDF**

**Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 7, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 18p. (170 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-7-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC2-411/2-2-7E-PDF**

**Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 7, 41e législature, 1re session (le jeudi 6 juin 2013). 18p. (187 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x2-411/XC2-411-2-2-7-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC2-411/2-2-7F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 128, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 22p. (204 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-128-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-128-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-128E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 128, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 22p. (217 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-128-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x26-1/XC26-1-2-411-128-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-128F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 5, 2013). 22p. (198 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC34-1/2-411-84E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 84, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 juin 2013). 22p. (213 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-84-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-84-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC34-1/2-411-84F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Aboriginal Affairs and Northern Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 22p. (199 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC35-1/2-411-77E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des affaires autochtones et du développement du Grand Nord.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 22p. (213 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x35-1/XC35-1-2-411-77-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC35-1/2-411-77F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 20p. (185 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC39-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 20p. (197 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC39-1/2-411-74F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 26p. (207 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-79-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-79E-PDF**

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 16p. (154 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC50-1/2-411-80E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Canadian Heritage.** Irregular. Ottawa. Electronique.

No. 65, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, May 29, 2013). 10p. (124 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-65-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-65-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC61-1/2-411-65E-PDF**

No. 67, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 5, 2013). 42p. (306 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-67-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-67-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC61-1/2-411-67E-PDF**

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 10, 2013). 12p. (136 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-68-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC61-1/2-411-68E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 5, 2013). 34p. (260 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-76-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-76E-PDF**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 12, 2013). 40p. (295 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC66-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Electronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 26p. (224 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-79F-PDF**

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 16p. (162 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC50-1/2-411-80F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent du patrimoine canadien.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

N° 65, 1re session, 41e législature (le mercredi 29 mai 2013). 10p. (128 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-65-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-65-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC61-1/2-411-65F-PDF**

N° 67, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 juin 2013). 42p. (338 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-67-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-67-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC61-1/2-411-67F-PDF**

N° 68, 1re session, 41e législature (le lundi 10 juin 2013). 12p. (139 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-68-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc61-1/XC61-1-2-411-68-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC61-1/2-411-68F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Electronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 juin 2013). 34p. (287 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-76-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-76-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-76F-PDF**

N° 78, 1re session, 41e législature (le mercredi 12 juin 2013). 40p. (317 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-78-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc66-1/XC66-1-2-411-78-fr-a.pdf)  
**Gratuit** (Internet).

**N° de cat. XC66-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 18p. (172 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-86-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC67-1/2-411-86E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 18p. (179 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-2-411-86-fr-a.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC67-1/2-411-86F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 92, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 4, 2013). 16p. (164 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-92-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-92-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC70-1/2-411-92E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 92, 1re session, 41e législature (le mardi 4 juin 2013). 16p. (175 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-92-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-92-fr-a.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC70-1/2-411-92F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 5, 2013). 22p. (191 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-79-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC75-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 79, 1re session, 41e législature (le mercredi 5 juin 2013). 22p. (208 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc75-1/XC75-1-2-411-79-fr-a.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC75-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 88, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 16p. (156 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-88-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-88-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC76-1/2-411-88E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 88, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 16p. (163 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-88-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-88-fr-a.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC76-1/2-411-88F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 14p. (156 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-2-411-74-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC78-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 14p. (163 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-2-411-74-fr-a.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. XC78-1/2-411-74F-PDF**



## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**National Aboriginal Day.** Ottawa, 2013. 1 folded sheet. Coloured illus. 56cm. Poster. Bilingual. (QS-6306-000-BB-A1)

Poster on one side with texts on the other side.

**Free.**

ISBN 978-1-100-54534-9  **Cat. No. R32-179/2013**

**National Aboriginal Day.** Ottawa, 2013. 2p. (722 KB). Coloured illus. Adobe Acrobat. Bilingual. (QS-6306-000-BB-A1) Electronic.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R32-179-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R32-179-2013.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-54538-7 **Cat. No. R32-179/2013-PDF**

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**AgriStability Program:** Canadian Wheat Board (CWB) receivables adjustment worksheet guide. Annual. Ottawa. ISSN 1929-3828 Electronic.

2012. c2013. 46p. (1024 KB). Tables. (AAFC No. 12013E)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A120-13-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A120-13-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A120-13/2012E-PDF**

**We grow a lot more than you may think:** find out what makes our agriculture and agri-food industry the apple of Canada's eye. Ottawa, c2013. 7p. (1.38 MB). Map, photographs. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11996) Electronic.

The catalogue number (A22-568/2013E) and ISBN (978-1-100-22000-0) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-568-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-568-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22001-7 **Cat. No. A22-568/2013E-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Journée nationale des Autochtones.** Ottawa, 2013. 1 feuille pliée. Ill. en couleur. 56cm. Affiche. Bilingue. (QS-6306-000-BB-A1)

Affiche sur un côté avec les textes sur l'autre.

**Gratuit**

ISBN 978-1-100-54534-9  **N° de cat. R32-179/2013**

**Journée nationale des Autochtones.** Ottawa, 2013. 2p. (722 Ko). Ill. en couleur. Adobe Acrobat. Bilingue. (QS-6306-000-BB-A1) Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R32-179-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R32-179-2013.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

ISBN 978-1-100-54538-7 **N° de cat. R32-179/2013-PDF**

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Programmes d'Agri-stabilité:** guide de la feuille de calcul du rajustement des comptes débiteurs de la Commission canadienne du blé (CCB). Annuel. Ottawa. ISSN 1929-3836 Électronique.

2012. c2013. 46p. (1.03 Mo). Tableaux. (No d'AAC 12013F)

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A120-13-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A120-13-2012-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. A120-13/2012F-PDF**

**Une culture en pleine croissance:** découvrez pourquoi l'agriculture et l'agroalimentaire au Canada foment un secteur à croquer! Ottawa, c2013. 7p. (1.43 Mo). Carte, photographies. Adobe Acrobat. (No d'AAC 11996) Électronique.

Le n° de catalogue (A22-568/2013F) et l'ISBN (978-0-660-20629-5) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-568-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-568-2013-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

ISBN 978-0-660-20630-1 **N° de cat. A22-568/2013F-PDF**

**Report - evaluation of the AgriInsurance, Private Sector Risk Management Partnerships and Wildlife Compensation Programs.** Ottawa, c2012. 62p. (487 KB). Bibliography, graphs, tables. Adobe Acrobat. (AAFC No. 11985E) Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-564-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-564-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21942-4 Cat. No. A22-564/2013E-PDF**

## BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

June 14, 2013. 20p. (150 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-14.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-6-14-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing market tables - selected South Central Ontario Centres.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 62p. (1556 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-5.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-241/2013-5-PDF**

**Housing for older Canadians - the definitive guide to the over-55 market. Volume 1, understanding the market.** Ottawa, c2012. 39p. Figs., photographs, references, tables. 28cm. Spiral binding. (67514)

**Free.**

 **Cat. No. NH15-295/1-2012E**

**Rapport - évaluation des programmes Agri-protection, de partenariat avec le secteur privé pour la gestion des risques et d'indemnisation des dommages causés par la faune.** Ottawa, c2012. 69p. (412 Ko). Bibliographie, graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. (No AAC 11985F) Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-564-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-564-2013-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20568-7 N° de cat. A22-564/2013F-PDF**

## BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 14 juin 2013. 20p. (150 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-14.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-6-14-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Tableaux de données sur le marché de l'habitation - quelques centres urbains du Centre-Sud de l'Ontario.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.


[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 62p. (1556 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-5.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. NH12-241/2013-5-PDF**

**Le logement des aînés au Canada - le guide du marché des plus de 55 ans. Volume 1, comprendre le marché.** Ottawa, c2012. 45p. Figures, photographies, références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. (67515)

**Gratuit**

 **N° de cat. NH15-295/1-2012F**

**Housing for older Canadians - the definitive guide to the over-55 market. Volume 2**, responding to the market. Ottawa, c2012. 39p. Photographs, references, tables. 28cm. Spiral binding. (67660)

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21169-5  *Cat. No. NH15-295/2-2012E*

**Housing for older Canadians - the definitive guide to the over-55 market. Volume 3**, planning the project. Ottawa, c2012. 38p. Figs., photographs, references. 28cm. Spiral binding. (67662)

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21171-8  *Cat. No. NH15-295/3-2012E*

**Housing for older Canadians - the definitive guide to the over-55 market. Volume 4**, designing the project. Ottawa, c2012. 30p. Figs., photographs, references. 28cm. Spiral binding. (67664)

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21178-7  *Cat. No. NH15-295/4-2012E*

**Housing for older Canadians - the definitive guide to the over-55 market. Volume 5**, services and amenities. Ottawa, c2012. 26p. Photographs, references, tables. 28cm. Spiral binding. (67666)

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-21180-0  *Cat. No. NH15-295/5-2012E*

## CANADIAN HERITAGE

**MCP online user guide for the certification of cultural property for income-tax purposes.** Ottawa, May 2013. 40p. (889 KB). Figs., glossary, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

At head of title: **Canadian Cultural Property Export Review Board.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH44-150-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH44-150-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22339-1 *Cat. No. CH44-150/2013E-PDF*

**Le logement des aînés au Canada - le guide du marché des plus de 55 ans. Volume 2**, réagir au marché. Ottawa, c2012. 43p. Photographies, références, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. (67661)

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit

ISBN 978-1-100-99683-7  *N° de cat. NH15-295/2-2012F*

**Le logement des aînés au Canada - le guide du marché des plus de 55 ans. Volume 3**, planifier le projet. Ottawa, c2012. 45p. Figures, photographies, références. 28cm. Reliure à spirale. (67663)

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit

ISBN 978-1-100-99685-1  *N° de cat. NH15-295/3-2012F*

**Le logement des aînés au Canada - le guide du marché des plus de 55 ans. Volume 4**, concevoir le projet. Ottawa, c2012. 32p. Figures, photographies, références. 28cm. Reliure à spirale. (67665)

L'ISBN (978-1-100-99699-2) imprimé dans cette publication est incorrect.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit

ISBN 978-1-100-99691-2  *N° de cat. NH15-295/4-2012F*

**Le logement des aînés au Canada - le guide du marché des plus de 55 ans. Volume 5**, services et commodités. Ottawa, c2012. 29p. Bibliographie, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. (67667)

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit

ISBN 978-1-100-99693-6  *N° de cat. NH15-295/5-2012F*

## PATRIMOINE CANADIEN

**Guide d'utilisation de BCM en ligne pour l'attestation de biens culturels aux fins de l'impôt sur le revenu.** Gatineau (Québec), Mai 2013. 45p. (986 Ko). Figures, glossaire, tableaux. Adobe Acrobat. Electronique.

En-tête de titre: **Commission canadienne d'examen des exportations de biens culturels.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH44-150-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH44-150-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20955-5 *N° de cat. CH44-150/2013F-PDF*

## CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH

## INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA

### *Institute of Musculoskeletal Health and Arthritis*

### *Institut de l'appareil locomoteur et de l'arthrite*

**IMHA on the move!** Monthly. Calgary. Electronic.

Quarterly until August 2010.

**L'IALA en action!** Mensuel. Calgary. Electronique.

Trimestriel avant août 2010.

June 2013. 4p. (801 KB). Photographs.

Juin 2013. 4p. (683 Ko). Photographies.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-dhr/MR12-4-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-dhr/MR12-4-2013-6-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/irsc-dhr/MR12-4-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/irsc-dhr/MR12-4-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**Cat. No. MR12-4/2013-6E-PDF**

**N° de cat. MR12-4/2013-6F-PDF**

## CANADIAN TRANSPORTATION AGENCY

## OFFICE DES TRANSPORTS DU CANADA

**Accessibility of non-national airports system air terminals:** code of practice. Ottawa, March 2013. 22p. (139 KB). Glossary. Adobe Acrobat. Electronic.

**Accessibilité des aéroports qui ne font pas partie du Réseau national des aéroports:** code de pratiques. Ottawa, Mars 2013. 25p. (160 Ko). Glossaire. Adobe Acrobat. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-35-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-35-1-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-35-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-35-1-2013-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21687-4 Cat. No. TT4-35/1-2013E-PDF**

**ISBN 978-0-662-75558-6 N° de cat. TT4-35/1-2013F-PDF**

**Accessibility of non-national airports system air terminals:** resource tool. Ottawa, March 2013. 37p. (237 KB). Figs. Adobe Acrobat. Electronic.

**Accessibilité des aéroports qui ne font pas partie du Réseau national des aéroports:** outil d'information. Ottawa, Mars 2013. 42p. (265 Ko). Figures. Adobe Acrobat. Électronique.

Incorrect ISBN (978-0-662-75558-6) recorded in this publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-35-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-35-2-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-35-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-35-2-2013-fra.pdf)  
**Gratuit (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21688-1 Cat. No. TT4-35/2-2013E-PDF**

**ISBN 9780662756521 N° de cat. TT4-35/2-2013F-PDF**

## CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA

## CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA

**Paul Yuzyk Award for multiculturalism.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet (English text, [5p.]). 21cm. Pamphlet. Bilingual. (C&I-1375-11-2012)

**Prix Paul Yuzyk pour le multiculturalisme.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée (texte français, [5p.]). 21cm. Dépliant. Bilingue. (C&I-1375-11-2012)

**Free.**

**Gratuit**

**ISBN 978-1-100-54431-1  Cat. No. Ci4-57/2012**

**ISBN 978-1-100-54431-1  N° de cat. Ci4-57/2012**

## CORRECTIONAL SERVICE CANADA

**Sustainable development strategy.** Every five years. Ottawa.  
Electronic.

2012-2015. 46p. (1.94 MB). Photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS81-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS81-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. PS81-2/2012E-PDF**

## ELECTIONS CANADA

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of Alberta, 2012.** Ottawa, [2013]. 91p. (1.95 MB). Maps, tables. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-9-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-9-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22175-5 **Cat. No. SE3-23/9-2012-1E-PDF**

## HEALTH CANADA

**Our health, our environment:** a snapshot of environmental health in Canada. Ottawa, c2012. 72p. (3.81 MB). Figs., graphs. Adobe Acrobat. (HC Pub.: 120098) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-18-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-18-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20990-6 **Cat. No. H129-18/2012E-PDF**

**Guidelines for Canadian drinking water quality - guideline technical document:** Enteric Protozoa: Giardia and Cryptosporidium, prepared by the Federal-Provincial-Territorial Committee on Drinking Water of the Federal-Provincial-Territorial Committee on Health and the Environment. Ottawa, c2012. 104p. (1.35 MB). Graphs, references, tables. Adobe Acrobat. (Pub. number: 130029) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-23-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-23-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21673-7 **Cat. No. H129-23/2013E-PDF**

**Guidance on the use of heterotrophic plate counts in Canadian drinking water supplies.** Ottawa, c2013. 21p. (330 KB). References. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H144-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H144-6-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21736-9 **Cat. No. H144-6/2013E-PDF**

## SERVICE CORRECTIONNEL CANADA

**Stratégie de développement durable.** Tous les cinq ans. Ottawa.  
Électronique.

2012-2015. 46p. (1.92 Mo). Photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS81-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS81-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PS81-2/2012F-PDF**

## ÉLECTIONS CANADA

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province de l'Alberta, 2012.** Ottawa, [2013]. 91p. (1.98 Mo). Cartes, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE3-23-9-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE3-23-9-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20792-6 **N° de cat. SE3-23/9-2012-1F-PDF**

## SANTÉ CANADA

**Notre santé, notre environnement:** un aperçu de la santé environnementale au Canada. Ottawa, c2012. 85p. (4.64 Ko). Figures, graphiques. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-18-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-18-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99509-0 **N° de cat. H129-18/2012F-PDF**

**Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada - document technique:** Protozoaires entériques : Giardia et Cryptosporidium, préparé par le Comité fédéral-provincial-territorial sur l'eau potable du Comité fédéral-provincial-territorial sur la santé et l'environnement. Ottawa, c2012. 111p. (1.59 Mo). Graphiques, références, tableaux. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-23-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-23-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662750352 **N° de cat. H129-23/2013F-PDF**

**Conseils sur l'utilisation de la numération des bactéries hétérotrophes dans les approvisionnements d'eau potable au Canada.** Ottawa, 2013. 22p. (533 Ko). Références. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H144-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H144-6-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662778233 **N° de cat. H144-6/2013F-PDF**



## ***Pest Management Regulatory Agency***

## ***Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire***

### **Re-evaluation note.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Other title: Re-evaluation document.

### **Note de réévaluation.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

Document sur la réévaluation (REV99-01); Note sur la réévaluation (REV2000-01 -- REV2004-01); Note de réévaluation (REV2004-02--).

REV2013-01.—**Diazinon risk management plan.** Ottawa, 18 June 2013. 13p. (83 KB). Tables. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H113-5/2013-1E-PDF**

REV2013-01.—**Plan de gestion des risques concernant le diazinon.** Ottawa, Le 18 juin 2013. 14p. (90 Ko). Tableaux. Adobe Acrobat.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-1-fa.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-1-fa.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H113-5/2013-1F-PDF**

## **INDUSTRY CANADA**

## **INDUSTRIE CANADA**

### ***Canadian Intellectual Property Office***

### ***Office de la propriété intellectuelle du Canada***

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, no. 3060, June 19, 2013. 271p. (2.1 MB). Illus.

Vol. 60, n° 3060, 19 juin 2013. 271p. (2.1 Mo). Ill.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3060.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3060.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3060.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3060.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3060-PDF**

**N° de cat. RG42-2/60-3060-PDF**

## **MILITARY POLICE COMPLAINTS COMMISSION**

## **COMMISSION D'EXAMEN DES PLAINTES CONCERNANT LA POLICE MILITAIRE**

**Military Police Complaints Commission annual report.** Annual. Ottawa. 22cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1700-6627

**Commission d'examen des plaintes concernant la police militaire, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. 22cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1700-6627

Each issue has a distinctive title.

Chaque livraison comporte un titre distinct.

2011. c2012. English text, 33p. Organization chart, photographs, tables.

2011. c2012. Texte français, 33p. Organigramme, photographies, tableaux.

Title of this issue: **Oversight in action.**

Titre de ce numéro: **Surveillance en action.**

**Free.**

**Gratuit**



**Cat. No. DP1-2011**



**N° de cat. DP1-2011**

2012. c2013. English text, 42p. Organization chart, photographs, tables.

2012. c2013. Texte français, 42p. Organigramme, photographies, tableaux.

Title of this issue: **Advancing oversight.**

Titre de ce numéro: **Progression de la surveillance.**

**Free.**

**Gratuit**



**Cat. No. DP1-2012**



**N° de cat. DP1-2012**

## NATIONAL DEFENCE

**CANSOFCOM Professional Development Centre monograph series.** Irregular. Produced for the Canadian Defence Academy Press by 17 Wing Winnipeg Publishing Office. Kingston, Ontario.

Variant title: **CANSOFCOM Battle Laboratory monograph series.**

\*CANSOFCOM Battle Laboratory publications are produced in cooperation with CDA Press. \*--Verso of title page, Monograph 1.

\*CANSOFCOM Professional Development Centre publications are produced in cooperation with CDA Press. \*--Verso of title page, Monograph 2.

- 11.--"Little giant killer": the Bill Underwood story, [by] Emily Spencer with Robbie Cressman; issued by Canadian Defence Academy, co-produced by CANSOFCOM Professional Development Centre. Kingston, Ontario, c2013. 39p. 21cm. Softcover.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

Free.

ISBN 978-1-100-22248-6 ◆† Cat. No. D4-10/11-2013E

- 9.--Breaching barriers: a comprehensive approach to Special Operations Forces decision-making in non-traditional security environments, [by] Steven Hunter; issued by Canadian Defence Academy, co-produced by CANSOFCOM Professional Development Centre. Kingston, Ontario, c2013. 114p. Figs., references. 21cm. Softcover.

Free.

ISBN 978-1-100-22163-2 ◆† Cat. No. D4-10/9-2013E

## NATURAL RESOURCES CANADA

*Canadian Forest Service*

**Genomics at the Canadian Forest Service.** Ottawa, c2013. English text, 1p. (647 KB). Photographs. Adobe Acrobat. Bilingual. Electronic.

The catalogue number (Fo4-45/2013) and ISBN (978-1-100-54537-0) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo4-45-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo4-45-2013.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. Fo4-45/2013-PDF

## DÉFENSE NATIONALE

**Monographies du Centre de perfectionnement professionnel du COMFOSCAN.** Irrégulier. Kingston (Ontario).

- 8.--Nous, funestes inquisiteurs: introduction à la pensée systémique appliquée à la guerre. Kingston (Ontario), c2013. 78p. Figures, références. 21cm. Couverture souple.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Gratuit

ISBN 978-0-660-20639-4 ◆† N° de cat. D4-10/8-2012F

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

*Service canadien des forêts*

**La génomique au Service canadien des forêts de Ressources naturelles Canada.** Ottawa, c2013. Texte français, 1p. (647 Ko). Photographies. Adobe Acrobat. Bilingue. Électronique.

Le n° de catalogue (Fo4-45/2013) et l'ISBN (978-1-100-54537-0) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo4-45-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo4-45-2013.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. Fo4-45/2013-PDF

**PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA**

**AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA**

*Centre for Emergency Preparedness and Response*

*Centre de mesures et d'interventions d'urgence*

**Canadian biosafety standards and guidelines for facilities handling human and terrestrial animal pathogens, prions, and biological toxins.** First edition. Ottawa, c2013. xxi, 343p. Coloured figs., coloured illus., references, tables. 23cm. Softcover. (130037)

Free.

**Normes et lignes directrices canadiennes sur la biosécurité pour les installations où l'on manipule des agents pathogènes qui touchent les humains et les animaux terrestres, des prions et des toxines biologiques.** Première édition. Ottawa, c2013. xxi, 385p. Figures en couleur, ill. en couleur, références, tableaux. 23cm. Couverture souple. (130037)

Gratuit

ISBN 978-1-100-22265-3 ◆ †

Cat. No. HP45-7/2013E

ISBN 978-0-660-20880-0 ◆ †

N° de cat. HP45-7/2013F

**Canadian biosafety standards and guidelines for facilities handling human and terrestrial animal pathogens, prions, and biological toxins.** First edition. Ottawa, c2013. 368p. (20.22 MB). Coloured figs., references, tables. Adobe Acrobat. (130037) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP45-7-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP45-7-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Normes et lignes directrices canadiennes sur la biosécurité pour les installations où l'on manipule des agents pathogènes qui touchent les humains et les animaux terrestres, des prions et des toxines biologiques.** Première édition. Ottawa, c2013. 412p. (16.95 Mo). Figures en couleur, références. Adobe Acrobat. (130037) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP45-7-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP45-7-2013-fra.pdf)  
Gratuit (Internet).

ISBN 978-1-100-22266-0

Cat. No. HP45-7/2013E-PDF

ISBN 978-0-660-20881-7

N° de cat. HP45-7/2013F-PDF

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

*Publishing and Depository Services Program*

*Programme des Éditions et des services de dépôt*

**Weekly checklist of Canadian government publications.** Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 No. 24, June 14, 2013. 31p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

2013 n° 24, le 14 juin 2013. 31p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\*

Cat. No. P107-1/2013-24

●●\*

N° de cat. P107-1/2013-24

## QUEEN'S PRINTER

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 24, Saturday, June 15, 2013. p. 1431-1520, 19p. Index, tables.

\$2.95 per copy.



*Cat. No. SP2-1/147-24*

## IMPRIMEUR DE LA REINE

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avs et projets de règlement.

Vol. 147, n° 24, le samedi 15 juin 2013. p. 1431-1520, 19p. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.



*N° de cat. SP2-1/147-24*

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 24, Saturday, June 15, 2013. 110p. (2.5 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-24.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. SP2-1/147-24-PDF*

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1<sup>er</sup> avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1<sup>er</sup> avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 24, le samedi 15 juin 2013. 110p. (2.5 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-24.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. SP2-1/147-24-PDF*

## SUPREME COURT OF CANADA

**Supreme Court of Canada.** Ottawa, c2013. 30p. (2.66 MB). Photographs. Adobe Acrobat. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU5-23-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU5-23-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21591-4 *Cat. No. JU5-23/2013E-PDF*

## COUR SUPRÊME DU CANADA

**Cour Suprême du Canada.** Ottawa, c2013. 30p. (2.65 Mo). Photographies. Adobe Acrobat. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU5-23-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU5-23-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662720379 *N° de cat. JU5-23/2013F-PDF*

*Occasionals*

**Health fact sheets.** Irregular. Ottawa. ISSN 1920-9118 Electronic.

Some articles are available in PDF.

[2013001]. [Released: June 21, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/82-625-x/82-625-x2013001-eng.htm>

Free. (Internet).

**Cat. No. CS82-625/2013-1E-HTML**

*Hors série*

**Feuillets d'information de la santé.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-8774 Électronique.

Certains articles sont disponibles en format PDF.

[2013001]. [Paru le 21 juin 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/82-625-x/82-625-x2013001-fra.htm>

Gratuit (Internet).

**N° de cat. CS82-625/2013-1F-HTML**

*Periodic Releases*

**Newsletter for communities.** Monthly. Ottawa. Electronic.

June 2013. 4p. (856 KB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013006-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CS11-016/2013-6E-PDF**

*Bulletins*

**Bulletin d'information pour les collectivités.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Juin 2013. 4p. (841 Ko). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-X2013006-fra.pdf)

Gratuit (Internet).

**N° de cat. CS11-016/2013-6F-PDF**

**Newsletter for small and medium-sized businesses.** Monthly. Ottawa. Electronic.

June 2013. 3p. (741 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013006-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CS11-017/2013-6E-PDF**

**Bulletin d'information pour les petites et moyennes entreprises.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Juin 2013. 3p. (761 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013006-fra.pdf)

Gratuit (Internet).

**N° de cat. CS11-017/2013-6F-PDF**

**Steel, tubular products and steel wire.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division. Ottawa. ISSN 1712-980X Electronic.

Vol. 9, no. 4, April 2013. 19p. (213 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013004-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CS41-019/9-4E-PDF**

**Acier, produits tubulaires et fil d'acier.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie. Ottawa. ISSN 1712-9818 Électronique.

Vol. 9, n° 4, avril 2013. 20p. (220 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013004-fra.pdf)

Gratuit (Internet).

**N° de cat. CS41-019/9-4F-PDF**



**The consumer price index.** Monthly. [Issued by the] Consumer Prices Division. Ottawa. ISSN 1496-2225 Electronic.

Vol. 92, no. 5, May 2013. 66p. (496 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013005-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS62-001/92-5E-PDF**

**L'indice des prix à la consommation.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la consommation. Ottawa. ISSN 1715-7455 Électronique.

Vol. 92, n° 5, mai 2013. 67p. (542 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013005-fra.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. CS62-001/92-5F-PDF**

**Wholesale trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1480-7467 Electronic.

Vol. 76, no. 4, April 2013. 42p. (351 KB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013004-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS63-008/76-4E-PDF**

**Commerce de gros.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-6400 Électronique.

Vol. 76, n° 4, avril 2013. 45p. (390 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013004-fra.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. CS63-008/76-4F-PDF**

**International travel - advance information.** Monthly. Ottawa. ISSN 1492-4285 (66-001-PIE) Electronic.

Vol. 29, no. 4, April 2013. 5p. (133 KB). Tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013004-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS66-001/29-4E-PDF**

**Voyages internationaux, renseignements préliminaires.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1499-7886 (66-001-PIF) Électronique.

Vol. 29, n° 4, avril 2013. 5p. (138 Ko). Tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013004-fra.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. CS66-001/29-4F-PDF**

**Quarterly demographic estimates.** Quarterly. [Issued by the] Demography Division. Ottawa. ISSN 1911-0928 Electronic.

Vol. 27, no. 1, January to March 2013. 101p. (547 KB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/91-002-x/91-002-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/91-002-x/91-002-x2013001-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS91-002/27-1E-PDF**

**Estimations démographiques trimestrielles.** Trimestriel. [Publié par la] Division de la démographie. Ottawa. ISSN 1911-0936 Électronique.

Vol. 27, n° 1, janvier à mars 2013. 101p. (582 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/91-002-x/91-002-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/91-002-x/91-002-x2013001-fra.pdf)

**Gratuit (Internet).**

**N° de cat. CS91-002/27-1F-PDF**

# DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

## BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES

(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

13-25

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

A1  
S  
C33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

June 28, 2013

Le 28 juin 2013

2013 No. 26

2013 n° 26

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

## There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ◆ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

Key Numbers  
Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

## Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

Numéros importants  
Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Télocopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires):  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 26

June 24 to June 28, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### STATUTES

#### *Separate chapters*

**Statutes of Canada ..., chapter ...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Individual bills published immediately after receiving royal assent.

Statutes of Canada 2013, Chapter 10.--**An Act to amend the Canada Post Corporation Act (library materials)**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-321, 1st session, 41st Parliament. 6p. (146 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-10.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/10-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 11.--**An Act to amend the Criminal Code**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-37, 1st session, 41st Parliament. 6p. (149 KB). PDF.

Alternate title: **Increasing Offenders' Accountability for Victims Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-11.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/11-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 12.--**An Act to amend the International Boundary Waters Treaty Act and the International River Improvements Act**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-383, 1st session, 41st Parliament. 28p. (168 KB). PDF.

Short title: **Transboundary Waters Protection Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-12.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/12-PDF**

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 26

Le 24 juin au 28 juin 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### STATUTS

#### *Chapitres séparés*

**Lois du Canada ..., chapitre ...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Projets de loi publiés individuellement après être sanctionnés.

Lois du Canada (2013), chapitre 10.--**Loi modifiant la Loi sur la Société canadienne des postes (documents de bibliothèque)**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-321, 1re session, 41e législature. 6p. (146 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-10.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-10.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/10-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 11.--**Loi modifiant le Code criminel**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-37, 1re session, 41e législature. 6p. (149 Ko). PDF.

Titre alternatif: **Loi sur la responsabilisation des contrevenants à l'égard des victimes**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-11.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/11-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 12.--**Loi modifiant la Loi du traité des eaux limitrophes internationales et la Loi sur les ouvrages destinés à l'amélioration des cours d'eau internationaux**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-383, 1re session, 41e législature. 28p. (168 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur la protection des eaux transfrontalières**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-12.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/12-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 13.--**An Act to amend the Criminal Code**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-9, 1st session, 41st Parliament. 10p. (97 KB). PDF.

Short title: Nuclear Terrorism Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-13.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/13-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 14.--**An Act to enact the Nunavut Planning and Project Assessment Act and the Northwest Territories Surface Rights Board Act and to make related and consequential amendments to other Acts**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-47, 1st session, 41st Parliament. 190p. (822 KB). PDF.

Short title: Nunavut Planning and Project Assessment Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-14.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/14-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 15.--**An Act to amend the Criminal Code (concealment of identity)**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-309, 1st session, 41st Parliament. 6p. (143 KB). PDF.

Alternate title: Preventing Persons from Concealing Their Identity during Riots and Unlawful Assemblies Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-15.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/15-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 16.--**An Act to amend the Immigration and Refugee Protection Act**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-43, 1st session, 41st Parliament. 20p. (209 KB). PDF.

Short title: Faster Removal of Foreign Criminals Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-16.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/16-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 17.--**An Act respecting a national day of remembrance to honour Canadian veterans of the Korean War**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-213, 1st session, 41st Parliament. 6p. (72 KB). PDF.

Short title: Korean War Veterans Day Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-17.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/17-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 18.--**An Act to amend the Royal Canadian Mounted Police Act and to make related and consequential amendments to other Acts**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-42, 1st session, 41st Parliament. 126p. (585 KB). PDF.

Short title: Enhancing Royal Canadian Mounted Police Accountability Act.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-18.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YX4-2013/18-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 13.--**Loi modifiant le Code criminel**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-9, 1re session, 41e législature. 10p. (97 Ko). PDF.

Titre abrégé: Loi sur le terrorisme nucléaire.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-13.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/13-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 14.--**Loi édictant la Loi sur l'aménagement du territoire et l'évaluation des projets au Nunavut et la Loi sur l'Office des droits de surface des Territoires du Nord-Ouest et apportant des modifications connexes et corrélatives à certaines lois**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-47, 1re session, 41e législature. 190p. (822 Ko). PDF.

Titre abrégé: Loi sur l'aménagement du territoire et l'évaluation des projets au Nunavut.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-14.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/14-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 15.--**Loi modifiant le Code criminel (dissimulation d'identité)**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-309, 1re session, 41e législature. 6p. (143 Ko). PDF.

Titre alternatif: Loi empêchant les participants à des émeutes ou des attroupements illégaux de dissimuler leur identité.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-15.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/15-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 16.--**Loi modifiant la Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-43, 1re session, 41e législature. 20p. (209 Ko). PDF.

Titre abrégé: Loi accélérant le renvoi de criminels étrangers.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-16.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/16-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 17.--**Loi instituant une journée nationale de commémoration pour honorer les anciens combattants de la guerre de Corée**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-213, 1re session, 41e législature. 6p. (72 Ko). PDF.

Titre abrégé: Loi sur la Journée des anciens combattants de la guerre de Corée.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-17.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/17-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 18.--**Loi modifiant la Loi sur la Gendarmerie royale du Canada et apportant des modifications connexes et corrélatives à d'autres lois**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-42, 1re session, 41e législature. 126p. (585 Ko). PDF.

Titre abrégé: Loi visant à accroître la responsabilité de la Gendarmerie royale du Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-18.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YX4-2013/18-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 19.--**An Act to amend the Criminal Code (prize fights)**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-209, 1st session, 41st Parliament. 6p. (73 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-19.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YX4-2013/19-PDF*

Statutes of Canada 2013, Chapter 20.--**An Act respecting family homes situated on First Nation reserves and matrimonial interests or rights in or to structures and lands situated on those reserves**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-2, 1st session, 41st Parliament. 50p. (258 KB). PDF.

Short title: **Family Homes on Reserves and Matrimonial Interests or Rights Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-20.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YX4-2013/20-PDF*

Statutes of Canada 2013, Chapter 21.--**An Act respecting the safety of drinking water on First Nation lands**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-8, 1st session, 41st Parliament. 16p. (104 KB). PDF.

Short title: **Safe Drinking Water for First Nations Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YX4-2013/21-PDF*

Statutes of Canada 2013, Chapter 22.--**An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the federal public administration for the financial year ending March 31, 2014**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-63, 1st session, 41st Parliament. 82p. (921 KB). PDF.

Short title: **Appropriation Act No. 2, 2013-14**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-22.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YX4-2013/22-PDF*

Statutes of Canada 2013, Chapter 23.--**An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the federal public administration for the financial year ending March 31, 2014**. Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-64, 1st session, 41st Parliament. 18p. (414 KB). PDF.

Short title: **Appropriation Act No. 3, 2013-14**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-23.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YX4-2013/23-PDF*

Lois du Canada (2013), chapitre 19.--**Loi modifiant le Code criminel (combats concertés)**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-209, 1re session, 41e législature. 6p. (73 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-19.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YX4-2013/19-PDF*

Lois du Canada (2013), chapitre 20.--**Loi concernant les foyers familiaux situés dans les réserves des premières nations et les droits ou intérêts matrimoniaux sur les constructions et terres situées dans ces réserves**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-2, 1re session, 41e législature. 50p. (258 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur les foyers familiaux situés dans les réserves et les droits ou intérêts matrimoniaux**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-20.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YX4-2013/20-PDF*

Lois du Canada (2013), chapitre 21.--**Loi concernant la salubrité de l'eau potable sur les terres des Premières Nations**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-8, 1re session, 41e législature. 16p. (104 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur la salubrité de l'eau potable des Premières Nations**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YX4-2013/21-PDF*

Lois du Canada (2013), chapitre 22.--**Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2014**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-63, 1re session, 41e législature. 82p. (921 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi de crédits no 2 pour 2013-2014**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-22.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YX4-2013/22-PDF*

Lois du Canada (2013), chapitre 23.--**Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2014**. Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-64, 1re session, 41e législature. 18p. (414 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi de crédits no 3 pour 2013-2014**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-23.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-23.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YX4-2013/23-PDF*

Statutes of Canada 2013, Chapter 24. --**An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-15, 1st session, 41st Parliament. 72p. (392 KB). PDF.

Short title: **Strengthening Military Justice in the Defence of Canada Act.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-24.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/24-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 25. --**An Act to give effect to the Yale First Nation Final Agreement and to make consequential amendments to other Acts.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill C-62, 1st session, 41st Parliament. 12p. (183 KB). PDF.

Short title: **Yale First Nation Final Agreement Act.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-25.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/25-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 26. --**An Act to amend the Corruption of Foreign Public Officials Act.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-14, 1st session, 41st Parliament. 8p. (93 KB). PDF.

Short title: **Fighting Foreign Corruption Act.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-26.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/26-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 27. --**An Act to implement conventions, protocols, agreements and a supplementary convention, concluded between Canada and Namibia, Serbia, Poland, Hong Kong, Luxembourg and Switzerland, for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-17, 1st session, 41st Parliament. 108p. (589 KB). PDF.

Short title: **Tax Conventions Implementation Act, 2013.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-27.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/27-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 28. --**An Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-15, 1st session, 41st Parliament. 14p. (125 KB). PDF.

Short title: **Expansion and Conservation of Canada's National Parks Act.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-28.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/28-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 24. --**Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-15, 1re session, 41e législature. 72p. (392 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi visant à renforcer la justice militaire pour la défense du Canada.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-24.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/24-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 25. --**Loi portant mise en vigueur de l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale et modifiant certaines lois en conséquence.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi C-62, 1re session, 41e législature. 12p. (183 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-25.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/25-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 26. --**Loi modifiant la Loi sur la corruption d'agents publics étrangers.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-14, 1re session, 41e législature. 8p. (93 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi visant à combattre la corruption transnationale.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-26.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/26-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 27. --**Loi mettant en œuvre des conventions, des protocoles, des accords, un avenant et une convention complémentaire conclus entre le Canada et la Namibie, la Serbie, la Pologne, Hong Kong, le Luxembourg et la Suisse en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-17, 1re session, 41e législature. 108p. (589 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi de 2013 pour la mise en œuvre de conventions fiscales.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-27.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/27-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 28. --**Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en œuvre de l'Accord Canada — Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-15, 1re session, 41e législature. 14p. (125 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur le développement et la conservation des parcs nationaux du Canada.**

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-28.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/28-PDF**



## SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 176, Tuesday, June 18, 2013, 1st session, 41st Parliament. 60p. (654 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-176-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-176-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/176E-PDF**

Vol. 148, no. 177, Wednesday, June 19, 2013, 1st session, 41st Parliament. 32p. (505 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-177-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-177-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/177E-PDF**

Vol. 148, no. 178, Thursday, June 20, 2013, 1st session, 41st Parliament. 44p. (564 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-178-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-178-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/178E-PDF**

Vol. 148, no. 179, Friday, June 21, 2013, 1st session, 41st Parliament. 44p. (562 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-179-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-179-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/179E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronic.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 176 (Tuesday, June 18, 2013). 20p. (437 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-176.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-176.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/176-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 177 (Wednesday, June 19, 2013). 12p. (392 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-177.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-177.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/177-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 178 (Thursday, June 20, 2013). 20p. (455 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-178.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-178.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/178-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 179 (Friday, June 21, 2013). 36p. (575 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-179.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/179-PDF**

## SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 176, le mardi 18 juin 2013, 1re session, 41e législature. 60p. (756 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-176-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-176-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/176F-PDF**

Vol. 148, n° 177, le mercredi 19 juin 2013, 1re session, 41e législature. 44p. (557 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-177-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-177-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/177F-PDF**

Vol. 148, n° 178, le jeudi 20 juin 2013, 1re session, 41e législature. 44p. (640 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-178-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-178-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/178F-PDF**

Vol. 148, n° 179, le vendredi 21 juin 2013, 1re session, 41e législature. 44p. (640 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-179-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-179-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/179F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 176 (le mardi 18 juin 2013). 20p. (437 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-176.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-176.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/176-PDF**

41e législature, 1re session, n° 177 (le mercredi 19 juin 2013). 12p. (392 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-177.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-177.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/177-PDF**

41e législature, 1re session, n° 178 (le jeudi 20 juin 2013). 20p. (455 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-178.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-178.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/178-PDF**

41e législature, 1re session, n° 179 (le vendredi 21 juin 2013). 36p. (575 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-179.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/179-PDF**



**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual.  
Electronic.

Variant title: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Daily (during session).

No. 179, Friday, June 21, 2013. 24p. (459 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-179.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/179-PDF**

No. 180, Tuesday, June 25, 2013. 32p. (494 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-180.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-180.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/180-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 272A, Wednesday, June 19, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 3p. (40 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/272A-PDF**

No. 272, Tuesday, June 18, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (90 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/272-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa.  
Electronic.

Vol. 146, no. 272A, Wednesday, June 19, 2013, 1st session, 41st Parliament. 8p. (116 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-272A-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-272A-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/272AE-PDF**

Vol. 146, no. 272, Tuesday, June 18, 2013, 1st session, 41st Parliament. 86p. (561 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-272-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-272-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/272E-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue.  
Électronique.

Titre de renvoi: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Quotidien (durant la session).

N° 179, le vendredi 21 juin 2013. 24p. (459 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-179.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-179.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/179-PDF**

N° 180, le mardi 25 juin 2013. 32p. (494 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-180.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-180.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/180-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 272A, le mercredi 19 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 3p. (40 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/272A-PDF**

N° 272, le mardi 18 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (90 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/272-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel.  
Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 272A, le mercredi 19 juin 2013, 1re session, 41e législature. 8p. (119 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-272A-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-272A-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/272AF-PDF**

Vol. 146, n° 272, le mardi 18 juin 2013, 1re session, 41e législature. 86p. (611 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-272-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-272-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/272F-PDF**

## Bills

**Bill C-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

House of Commons of Canada bill.

C-32, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Civil Marriage Act.** Ottawa, As Passed by the House of Commons, June 18, 2013. 8p. (158 KB). PDF.

Short title: **Civil Marriage of Non-residents Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-32-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-32-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-32/3-PDF**

C-54, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code and the National Defence Act (mental disorder).** Ottawa, As Passed by the House of Commons, June 18, 2013. 30p. (251 KB). PDF.

Short title: **Not Criminally Responsible Reform Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-54-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-54-3.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XB411-54/3-PDF**

## Committees

**Evidence - Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 18p. (183 KB).

Original published on 2013/05/11, published on 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-1/2-411-77E-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 16p. (158 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-86-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-86E-PDF**

No. 87, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 14p. (153 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-87-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-87-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC11-2/2-411-87E-PDF**

## Projets de loi

**Projet de loi C-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Chambre des communes du Canada, projet de loi.

C-32, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur le mariage civil.** Ottawa, Adoptée par la Chambre des communes le 18 juin 2013. 8p. (158 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur le mariage civil de non-résidents.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-32-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-32-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-32/3-PDF**

C-54, 1re session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel et la Loi sur la défense nationale (troubles mentaux).** Ottawa, Adoptée par la Chambre des communes le 18 juin 2013. 30p. (251 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur la réforme de la nonresponsabilité criminelle.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/XB411-54-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/XB411-54-3.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XB411-54/3-PDF**

## Comités

**Témoignages - Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 18p. (192 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/11, date de publication: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-1/XC11-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-1/2-411-77F-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 16p. (168 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-86-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-86F-PDF**

N° 87, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 14p. (161 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-87-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-87-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC11-2/2-411-87F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.**  
Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 73, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, April 16, 2013).  
14p. (155 KB).

Original published on 2013/04/24, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-73E-PDF**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
14p. (154 KB).

Original published on: 2013/05/11, published on: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC12-1/2-411-78E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 73, 1re session, 41e législature (le mardi 16 avril 2013). 14p.  
(161 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/24, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-73-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-73F-PDF**

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 14p.  
(160 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/11, date de publication : 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-2-411-78-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC12-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 96, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013).  
14p. (149 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-96-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-96-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC16-1/2-411-96E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 96, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 14p.  
(159 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-96-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-96-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC16-1/2-411-96F-PDF**

**Evidence - Special Committee on Violence against Indigenous Women.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 8, 1st Session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013).  
22p. (197 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-411/XC2-411-2-2-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-411/XC2-411-2-2-8-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC2-411/2-2-8E-PDF**

**Témoignages - Comité spécial sur la violence faite aux femmes autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 8, 41e législature, 1re session (le jeudi 13 juin 2013). 22p.  
(215 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-411/XC2-411-2-2-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-411/XC2-411-2-2-8-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC2-411/2-2-8F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Finance.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 129, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 17, 2013).  
30p. (241 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC26-1-2-411-129-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC26-1-2-411-129-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC26-1/2-411-129E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des finances.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 129, 1re session, 41e législature (le lundi 17 juin 2013). 30p.  
(253 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC26-1-2-411-129-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC26-1-2-411-129-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC26-1/2-411-129F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 22p. (186 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-76-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC27-1/2-411-76E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 22p. (204 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-76-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x27-1/XC27-1-2-411-76-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC27-1/2-411-76F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on National Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, March 27, 2013). 24p. (206 KB).

Original published on: 2013/04/07, published on: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-74-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC34-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la défense nationale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le mercredi 27 mars 2013). 24p. (214 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/07, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-74-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-74-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC34-1/2-411-74F-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013). 24p. (207 KB).

Original published on 2013/06/12, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC34-1/2-411-83E-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 24p. (226 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/12, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-83-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC34-1/2-411-83F-PDF**

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Wednesday, June 12, 2013). 10p. (130 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-86-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC34-1/2-411-86E-PDF**

N° 86, 1re session, 41e législature (le mercredi 12 juin 2013). 10p. (134 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-86-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x34-1/XC34-1-2-411-86-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC34-1/2-411-86F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 68, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 7, 2013). 24p. (215 KB).

Original published on: 2013/05/17; published on: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC39-1/2-411-68E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 68, 1re session, 41e législature (le mardi 7 mai 2013). 24p. (224 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/17; date de publication : 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-68-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC39-1/2-411-68F-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 16p. (162 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-75-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC39-1/2-411-75E-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 16p. (172 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-75-fr a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-75-fr a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC39-1/2-411-75F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 69, 1st session, 41st Parliament (Thursday, April 18, 2013). 24p. (208 KB).

Original published on 2013/04/27, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-69-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-69-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-69E-PDF**

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 24p. (195 KB).

Original published on 2013/05/18, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-75E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 20p. (182 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-81-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-81E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 80, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 30, 2013). 14p. (153 KB).

Original published on 2013/06/07, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-80E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 6p. (105 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-81-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-81E-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 16p. (156 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-82-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-82E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 69, 1re session, 41e législature (le jeudi 18 avril 2013). 24p. (224 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/27, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-69-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-69-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-69F-PDF**

N° 75, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 24p. (215 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/18, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-75-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-75F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 20p. (189 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x50-1/XC50-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-81F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 80, 1re session, 41e législature (le jeudi 30 mai 2013). 14p. (165 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/07, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-80-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-80F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 6p. (109 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-81F-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 16p. (167 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x51-1/XC51-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-82F-PDF**



**Evidence - Standing Committee on Official Languages.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013).  
20p. (186 KB).

Original published on 2013/05/11, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-78E-PDF**

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013).  
10p. (132 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-84-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-84E-PDF**

No. 85, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013).  
22p. (201 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-85-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-85-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-85E-PDF**

**Report of the Standing Committee on Health. Irregular. Chair:**  
Ottawa. Electronic.

14th report, 41st Parliament, 1st session.--**Technological innovation in health care**, Joy Smith, Chair. Ottawa, June 2013. 114p. (1457 KB). References, table. PDF.

Original published on 2013/06/12, published on 2013/06/18.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC62-1/1-411-14E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Health. Irregular. Chair:**  
Ottawa. Electronic.

No. 88, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013).  
18p. (182 KB).

Original published on 2013/06/01, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC62-1/2-411-88E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 78, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 20p.  
(194 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/11, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-78-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-78-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-78F-PDF**

N° 84, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 10p.  
(136 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-84-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-84-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-84F-PDF**

N° 85, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 22p.  
(209 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-85-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-85-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-85F-PDF**

**Rapport du Comité permanent de la santé. Irrégulier. Le**  
président: Ottawa. Électronique.

14e rapport , 41e législature, 1re session.--**Innovation technologique dans les soins de santé**, La présidente : Joy Smith. Ottawa, Juin 2013. 120p. (1440 Ko). Tableau. PDF.

Date originale de publication: 2013/06/12, date de publication: 2013/06/18.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC62-1/1-411-14F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la santé. Irrégulier. Le**  
président: Ottawa. Électronique.

N° 88, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 18p.  
(196 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/01, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-2-411-88-fr.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC62-1/2-411-88F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 32, 1st session, 41st Parliament (Monday, April 30, 2012). 36p. (273 KB).

Original published on: 2012/05/08, published on: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-32-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-32-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC64-1/2-411-32E-PDF**

No. 81, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 22p. (201 KB ).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-81-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-81-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC64-1/2-411-81E-PDF**

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 10p. (134 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-82-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC64-1/2-411-82E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 32, 1re session, 41e législature (le lundi 30 avril 2012). 36p. (297 Ko).

Date originale de publication: 2012/05/08, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-32-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-32-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC64-1/2-411-32F-PDF**

N° 81, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 22p. (211 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-81-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-81-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC64-1/2-411-81F-PDF**

N° 82, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 10p. (134 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x64-1/XC64-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC64-1/2-411-82F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Justice and Human Rights.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 10, 2013). 30p. (243 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC66-1/2-411-77E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la justice et des droits de la personne.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le lundi 10 juin 2013). 30p. (255 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-77-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x66-1/XC66-1-2-411-77-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC66-1/2-411-77F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 88, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 12p. (141 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-88-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-88-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC67-1/2-411-88E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 88, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 12p. (148 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-88-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x67-1/XC67-1-2-411-88-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC67-1/2-411-88F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Government Operations and Estimates.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Rapport du Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

12th report, 41st Parliament, 1st session.--"**Powering" the future of federal buildings:** energy efficiency as a goal, Pat Martin, Chair. Ottawa, June 2013. 64p. (860 KB). Coloured figs., references, tables. PDF.

12e rapport, 41e législature, 1re session.--« **Énergiser » le futur des immeubles fédéraux avec l'efficacité écoénergétique comme objectif**, Le président, Pat Martin. Ottawa, Juin 2013. 72p. (884 Ko). Figures en couleur, références, tableaux. PDF.

Original published on 2013/06/13, published on 2013/06/20.

Date originale de publication: 2013/06/13, date de publication: 2013/06/20.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-1-411-12-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x70-1/XC70-1-1-411-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x70-1/XC70-1-1-411-12-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. XC70-1/1-411-12E-PDF**

**N° de cat. XC70-1/1-411-12F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on the Status of Women.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Témoignages - Comité permanent de la condition féminine.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 23, 2013). 22p. (195 KB).

N° 79, 1re session, 41e législature (le jeudi 23 mai 2013). 22p. (209 Ko).

Original published on 2013/06/01, published on 2013/06/21.

Date originale de publication: 2013/06/01, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-79-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-79-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x71-1/XC71-1-2-411-79-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. XC71-1/2-411-79E-PDF**

**N° de cat. XC71-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on International Trade.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

**Témoignage - Comité permanent du commerce international.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Monday, May 6, 2013). 16p. (165 KB).

N° 76, 1re session, 41e législature (le lundi 6 mai 2013). 16p. (169 Ko).

Original published on: 2013/05/14, published on: 2013/06/21.

Date originale de publication: 2013/05/14, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-76-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. XC75-1/2-411-76E-PDF**

**N° de cat. XC75-1/2-411-76F-PDF**

No. 78, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 3, 2013). 22p. (205 KB).

N° 78, 1re session, 41e législature (le lundi 3 juin 2013). 22p. (214 Ko).

Original published on: 2013/06/12, published on: 2013/06/21.

Date originale de publication: 2013/06/12, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-78-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-78-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-78-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x75-1/XC75-1-2-411-78-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. XC75-1/2-411-78E-PDF**

**N° de cat. XC75-1/2-411-78F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 89, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 16p. (161 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-89-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-89-e.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-89E-PDF**

No. 90, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 14p. (154 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-90-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-90-e.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-90E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 89, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 16p. (168 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-89-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-89-fr.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-89F-PDF**

N° 90, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 14p. (162 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-90-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x76-1/XC76-1-2-411-90-fr.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-90F-PDF**

**Evidence, Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 75, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 10, 2013). 14p. (152 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-75-e.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-75-e.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC78-1/2-411-75E-PDF**

**Témoignages, Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 75, 1re session, 41e législature (le lundi 10 juin 2013). 14p. (158 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-75-fr.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x78-1/XC78-1-2-411-75-fr.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC78-1/2-411-75F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**The War of 1812 - the fight for Canada:** Aboriginal contributions to the War of 1812. Ottawa, c2012. One poster, printed on both sides. Figs., graphs, photographs. 26cm. Poster. (QS-6279-000-EE-A1)

Free.



*Cat. No. R44-2/2012E*

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Potato gene resources.** Annual. Published by Potato Research Centre. Fredericton. Electronic.

"The Newsletter provides information on potato germplasm in the Repository and on issues related to the genetic diversity in the potato."

The ISSN (1496-497X) of the print edition has been copied in the PDF edition.

Number 19, 2012. 12p. (980.6 KB). Coloured figs., map, photographs, references, tables. (AAFC No. 12040E)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-8-19-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-8-19-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. A47-8/19-2012E-PDF*

### BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

June 21, 2013. 20p. (155 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-21.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. FB12-4/2013-6-21-PDF*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**La guerre de 1812 - la lutte pour le Canada:** les contributions des Autochtones à la guerre de 1812. Ottawa, c2012. Une affiche, imprimée recto-verso. Figures, graphiques, photographies. 26cm. Affiche. (QS-6279-000-FF-A1)

Gratuit.



*N° de cat. R44-2/2012F*

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Pommes de terre, banque de gènes.** Annuel. Publié par le Centre de recherches sur la pomme de terre. Fredericton. Électronique.

«Il [le bulletin] contient de l'information sur le matériel génétique de la pomme de terre conservé dans la Banque et sur les questions touchant la diversité génétique de cette espèce.»

L'ISSN (1496-497X) de l'édition imprimée en anglais est copié dans l'édition PDF.

Numéro 19, 2012. 15p. (888 Ko). Carte, figures en couleur, photographies, références, tableaux. (N ° AAC 12040F)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-8-19-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-8-19-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. A47-8/19-2012F-PDF*

### BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 21 juin 2013. 20p. (155 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-21.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FB12-4/2013-6-21-PDF*



**Financial system review.** Semi-annual. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1705-1290

June 2013. English text, iii, 65p. Graphs, references, tables.

Free.

●●† **Cat. No. FB2-22/2013-1**

**Revue du système financier.** Semestriel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1705-1290

Juin 2013. Texte français, iii, 69p. Graphiques, références, tableaux.

Gratuit.

●●† **N° de cat. FB2-22/2013-1**

**Financial system review.** Semi-annual. Ottawa. ISSN 1705-1304 Electronic.

June 2013. 73p. (1.5 MB). Graphs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB2-22-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB2-22-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB2-22/2013-1E-PDF**

**Revue du système financier.** Semestriel. Ottawa. ISSN 1705-1312 Électronique.

Juin 2013. 77p. (1.99 Mo). Graphiques, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB2-22-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB2-22-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB2-22/2013-1F-PDF**

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

2013-20.--**Money market rates and retail interest regulation in China:** the disconnect between interbank and retail credit conditions, by Nathan Porter and TengTeng Xu. Ottawa, June 2013. 48p. (1141 KB). Fig., graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-20-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-20-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB3-2/113-20E-PDF**

## BUSINESS DEVELOPMENT BANK OF CANADA

**Economic letter.** Monthly. Montreal. Electronic.

June 2013. 6p. (1007.8 KB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. lu132-1/2013-6E-PDF**

## BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA

**Lettre économique.** Mensuel. Montréal. Électronique.

Juin 2013. 6p. (1013.5 Ko). Graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdc/lu132-1-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdc/lu132-1-2013-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu132-1/2013-6F-PDF**

## CANADA DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

**Summary of the corporate plan - Canada Deposit Insurance Corporation.** Annual. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1919-7527

2013/2014 - 2017/2018. English text, 32p. Tables.

Free.

■† **Cat. No. CC392-1/2013**

## SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-DÉPÔTS DU CANADA

**Résumé du plan d'entreprise - Société d'assurance-dépôts du Canada.** Annuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1919-7527

2013/2014 - 2017/2018. Texte français, 32p. Tableaux.

Gratuit.

■† **N° de cat. CC392-1/2013**

**Summary of the corporate plan - Canada Deposit Insurance Corporation.** Annual. Ottawa. ISSN 1701-7521 Electronique.

2013/2014 - 2017/2018. 40p. (1.55 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cdic/cc392-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cdic/cc392-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CC392-1/2013E-PDF**

**Résumé du plan d'entreprise - Société d'assurance-dépôts du Canada.** Annuel. Ottawa. ISSN 1701-753X Électronique.

2013-2014 - 2017-2018. 40p. (1.56 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cdic/cc392-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cdic/cc392-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CC392-1/2013F-PDF**

**CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION**

**Rental market report - Alberta highlights.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 12p. (2.05 MB). Figs., map, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-199/NH12-199-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-199/NH12-199-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-199/2013-1E-PDF**

**SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Alberta.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel jusqu'au printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 12p. (2.05 Mo). Carte, figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-199/NH12-199-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-199/NH12-199-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-199/2013-1F-PDF**

**Rental market report - New Brunswick highlights.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.99 MB). Figs., map, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-200/NH12-200-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-200/NH12-200-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-200/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Nouveau-Brunswick.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel avant printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 11p. (2.00 Mo). Carte, figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-200/NH12-200-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-200/NH12-200-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-200/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Newfoundland and Labrador highlights.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007 (semi-annual).

Date released: Spring 2013. 10p. (2.15 MB). Figs., map, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-201/NH12-201-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-201/NH12-201-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-201/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Terre-neuve et Labrador.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel jusqu'au Printemps 2007 (semestriel).

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (2.16 Mo). Carte, figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-201/NH12-201-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-201/NH12-201-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-201/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Nova Scotia highlights.** Semi-annual.  
Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 11p. (2.13 MB). Figs., map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-202/NH12-202-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-202/NH12-202-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-202/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Nouvelle-Écosse.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel avant printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 11p. (2.15 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-202/NH12-202-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-202/NH12-202-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-202/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Ontario highlights.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 45p. (3.39 MB). Figs., map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-203/NH12-203-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-203/NH12-203-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-203/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Ontario.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel avant printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 46p. (3.10 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-203/NH12-203-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-203/NH12-203-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-203/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Prince Edward Island highlights.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.35 MB). Figs., map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-204/NH12-204-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-204/NH12-204-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-204/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Île-du-Prince-Édouard.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel jusqu'au printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.64 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-204/NH12-204-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-204/NH12-204-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-204/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Québec highlights.** Semi-annual. Montreal. Electronic.

Title from caption.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 40p. (3.36 MB). Figs., map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-205/NH12-205-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-205/NH12-205-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-205/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Québec.** Semestriel. Montréal. Électronique.

Titre du départ.

Annuel jusqu'au printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 40p. (3.37 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-205/NH12-205-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-205/NH12-205-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-205/2013-1F-PDF**

**Rental market report - Manitoba highlights.** Semi-annual.

Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.65 MB). Figs., map, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-206/NH12-206-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-206/NH12-206-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. NH12-206/2013-1E-PDF***

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Manitoba.**

Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel jusqu'au printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.68 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-206/NH12-206-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-206/NH12-206-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. NH12-206/2013-1F-PDF***

**Rental market report - Saskatchewan highlights.** Semi-annual.

Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 10p. (2.07 MB). Figs., map, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-207/NH12-207-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-207/NH12-207-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. NH12-207/2013-1E-PDF***

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Saskatchewan.**

Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel jusqu'au printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 11p. (2.08 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-207/NH12-207-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-207/NH12-207-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. NH12-207/2013-1F-PDF***

**Rental market report - Yellowknife highlights.** Semi-annual.

Ottawa. Electronic.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.22 MB). Figs., tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-208/NH12-208-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-208/NH12-208-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. NH12-208/2013-1E-PDF***

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Yellowknife.**

Semestriel. Ottawa. Électronique.

Annuel avant printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.23 Mo). Figures, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-208/NH12-208-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-208/NH12-208-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. NH12-208/2013-1F-PDF***

**Rental market report - British Columbia highlights.**

Semi-annual. Vancouver. Electronic.

Titre from caption.

Annual until Spring 2007.

Date released: Spring 2013. 18p. (2.71 MB). Figs., map, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-209/NH12-209-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-209/NH12-209-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. NH12-209/2013-1E-PDF***

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants -**

**Colombie-Britannique.** Semestriel. Vancouver. Électronique.

Titre de départ.

Annuel avant printemps 2007.

Date de diffusion : printemps 2013. 19p. (2.73 Mo). Carte, figures, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-209/NH12-209-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-209/NH12-209-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. NH12-209/2013-1F-PDF***

**Housing market outlook - Canada edition.** Quarterly. Ottawa. Électronique.

Continues "Housing market outlook - national edition" (NH12-9E-IN). English serial title changed from "Housing market outlook - Canada" to "Housing market outlook - Canada edition" with NH12-218/2007-4E-PDF.

Date released: Second quarter 2013. 32p. (2.91 MB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-218/NH12-218-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-218/NH12-218-2013-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-218/2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - Canada.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Fait suite à : «Perspectives SCHL du marché de l'habitation - Édition nationale» (NH12-9F-IN).

Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 33p. (1.35 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-218/NH12-218-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-218/NH12-218-2013-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-218/2013-2F-PDF**

**Housing market outlook - Kitchener-Cambridge-Waterloo and Guelph CMAs.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.30 MB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-223/NH12-223-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-223/NH12-223-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-223/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Kitchener et RMR de Guelph.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (1.32 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-223/NH12-223-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-223/NH12-223-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-223/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - London CMA.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.26 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-224/NH12-224-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-224/NH12-224-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-224/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de London.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.27 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-224/NH12-224-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-224/NH12-224-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-224/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Hamilton and Brantford CMAs.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.32 MB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-226/NH12-226-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-226/NH12-226-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-226/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Hamilton et RMR de Brantford.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.68 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-226/NH12-226-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-226/NH12-226-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-226/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Charlottetown CA.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Date released: Spring 2013. 6p. (1.25 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-228/NH12-228-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-228/NH12-228-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-228/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - AR de Charlottetown.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre antérieur : Perspectives du marché de l'habitation - Charlottetown.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.27 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-228/NH12-228-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-228/NH12-228-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-228/2013-1F-PDF**



**Housing market outlook - St. Catharines-Niagara CMA.**

Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.29 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-235/NH12-235-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-235/NH12-235-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-235/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de St.**

**Catharines-Niagara.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.37 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-235/NH12-235-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-235/NH12-235-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-235/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Windsor CMA.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.28 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-236/NH12-236-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-236/NH12-236-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-236/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Windsor.**

Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.30 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-236/NH12-236-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-236/NH12-236-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-236/2013-1F-PDF**

**Rental market report. Canada highlights.** Semi-annual. Ottawa. Électronique.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.29 MB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-249/NH12-249-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-249/NH12-249-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-249/2013-1E-PDF**

**Rapport sur le marché locatif. Faits saillants - Canada.**

Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.23 Mo). Figures, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-249/NH12-249-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-249/NH12-249-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-249/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Greater Sudbury CMA.** Semi-annual. Ottawa. (65724) Électronique.

Variant title: **Housing Market Outlook - Sudbury CMA.**

Continues in part: Housing market outlook - Northern Ontario.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.28 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-253/NH12-253-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-253/NH12-253-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-253/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR du Grand Sudbury.** Semestriel. Ottawa. (65726) Électronique.

Titre de renvoi: **Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Sudbury.**

Fait suite en partie à: Perspectives du marché de l'habitation - Nord de l'Ontario.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.29 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-253/NH12-253-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-253/NH12-253-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-253/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Thunder Bay CMA.** Semi-annual. Ottawa. (65720) Électronique.

Continues in part: Housing market outlook - Northern Ontario.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.27 MB). Graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-254/NH12-254-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-254/NH12-254-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-254/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Thunder Bay.**

Semestriel. Ottawa. (65722) Électronique.

Fait suite en partie à: Perspectives du marché de l'habitation - Nord de l'Ontario.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.29 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-254/NH12-254-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-254/NH12-254-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-254/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Kingston CMA.** Semi-annual. Toronto. Electronic.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.27 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-257/NH12-257-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-257/NH12-257-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-257/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Kingston.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.29 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-257/NH12-257-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-257/NH12-257-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-257/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Barrie CMA.** Semi-annual. Toronto. Electronic.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.29 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-258/NH12-258-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-258/NH12-258-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-258/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Barrie.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.34 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-258/NH12-258-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-258/NH12-258-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-258/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Peterborough CMA.** Semi-annual. Toronto. Electronic.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.27 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-259/NH12-259-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-259/NH12-259-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-259/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Peterborough.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.28 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-259/NH12-259-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-259/NH12-259-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-259/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook. Atlantic region highlights.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second Quarter 2013. 11p. (1.36 MB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-1-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-1-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-262/1-2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation. Faits saillants - Région de l'Atlantique.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre 2013. 12p. (1.38 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-1-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-1-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-262/1-2013-2F-PDF**

**Housing market outlook. Ontario region highlights.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second Quarter 2013. 14p. (1.32 MB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-4-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-4-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-262/4-2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation. Faits saillants - Région de l'Ontario.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 14p. (1.33 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-4-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-4-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-262/4-2013-2F-PDF**

**Housing market outlook - Ottawa.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Variant title: **Housing market outlook - Ottawa CMA.**

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.56 MB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-57/NH12-57-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-57/NH12-57-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-57/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - Ottawa.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Perspectives du marché de l'habitation - RMR d'Ottawa.**

Titre de départ.

Date de diffusion: printemps 2013. 8p. (1.41 Mo). Graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-57/NH12-57-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-57/NH12-57-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-57/2013-1F-PDF**

**Rental market statistics.** Semi-annual. Ottawa. Bilingual. Electronic.

2006 (annual); Since 2007 (semi-annual).

Date released: Spring 2013. 60p. (1.68 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-6/NH2-6-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-6/NH2-6-2013-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH2-6/2013-1-PDF**

**Statistiques sur le marché locatif.** Semestriel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 60p. (1.68 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh2-6/NH2-6-2013-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh2-6/NH2-6-2013-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH2-6/2013-1-PDF**

## CANADA REVENUE AGENCY

**Excise and GST/HST news.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1926-0164 Electronic.

\*Highlights recent developments in the administration of the Goods and Services Tax (GST) and Harmonized Sales Tax (HST) as well as excise taxes and duties.\*--Page 1.

Continues: GST/HST news.

Continues the previous numbering.

No. 88, Spring 2013. 11p. (347 KB). Graph.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-4-88-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-4-88-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Rv12-4/88-2013E-PDF**

## AGENCE DU REVENU DU CANADA

**Nouvelles sur l'accise et la TPS/TVH.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1926-0172 Électronique.

«On y souligne les élaborations les plus récentes au sujet de l'application de la taxe sur les produits et services (TPS), de la taxe de vente harmonisée (TVH), et de l'application des droits et taxes d'accise.»--Page 1.

Fait suite à: Nouvelles de la TPS-TVH.

Continue la numérotation du titre antérieur.

N° 88, printemps 2013. 13p. (379 Ko). Graphique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/arc-cra/Rv12-4-88-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/arc-cra/Rv12-4-88-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Rv12-4/88-2013F-PDF**

## CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY

**The National Sheep On-farm Biosecurity Standard.** Ottawa, c2013. 48p. (781 KB). Glossary. PDF. (CFIA P0847E-13) Electronic.

The catalogue number (A104-111/2013) and ISBN (978-1-100-21856-4) for the print edition have been incorrectly copied in this PDF version.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A104-111-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A104-111-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A104-111/2013E-PDF**

## AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES ALIMENTS

**Norme nationale de biosécurité à la ferme pour les moutons.** Ottawa, c2013. 48p. (861 Ko). PDF. (ACIA P0847F-13) Électronique.

Le n° de catalogue (A104-111/2013F) et l'ISBN (978-1-100-21857-1) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A104-111-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A104-111-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A104-111/2013F-PDF**

## CORRECTIONAL SERVICE CANADA

## Research Branch

## Research at a glance. Irregular. Electronic.

Issue designations for publications associated with the "Research Report" series begin with "R"; issue designations associated with the "Research Brief" series begin with "B".

**R258.--Drug detection strategies:** international practices within correctional settings, prepared by Madelon Cheverie & Kathleen Thibault. January 2012. 1p. (148 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R258-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R258-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. PS83-5/R258E-PDF

## ELECTIONS CANADA

**Report of the Federal Electoral Boundaries Commission for the province of Alberta, 2012.** Ottawa, [2013]. 87p. Coloured maps, maps, tables. 28cm. Softcover. (EC 900799-R (05/2013))

Free.

ISBN 978-1-100-22174-8  Cat. No. SE3-23/9-2012-1E

## ENVIRONMENT CANADA

**Biosphere BioKits - activity guide for educators.** Montreal, c2012. 14p. Coloured illus., photographs. 28cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-20623-3  Cat. No. En154-66/2011E

## Canadian Wildlife Service

**How much habitat is enough?** a framework for guiding habitat rehabilitation in Great Lakes areas of concern, editors: Graham Bryan and Brian Henshaw. 3rd ed.. Downsview, Ontario, c2013. 130p. (1.78 MB). Figs., photographs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-164-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-164-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21921-9 Cat. No. CW66-164/2013E-PDF

## SERVICE CORRECTIONNEL CANADA

## Direction de la recherche

## Recherche en un coup d'œil. Irrégulier. Électronique.

La désignation de livraison des publications associées à la série «Rapport de recherche» commencent par un «R»; la désignation de livraison des publications associées à la série «Résumé de recherche» commencent par un «B».

**R258.--Stratégies de dépistage des drogues:** pratique internationale en milieu correctionnel, préparé par Madelon Cheverie et Kathleen Thibault. Janvier 2012. 1p. (177 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R258-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R258-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. PS83-5/R258F-PDF

## ÉLECTIONS CANADA

**Rapport de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales fédérales pour la province de l'Alberta, 2012.** Ottawa, [2013]. 87p. Cartes, tableaux. 28cm. Couverture souple. (EC 90079-R-1 (05/2013))

Gratuit.

ISBN 978-0-660-20791-9  N° de cat. SE3-23/9-2012-1F

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Biosphère BioTrousses - guide d'activités pour les éducateurs.** Montréal, c2012. 14p. Ill. en couleur, photographies. 28cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99169-6  N° de cat. En154-66/2011F

## Service canadien de la faune

**Quand l'habitat est-il suffisant?** Cadre d'orientation pour la revalorisation de l'habitat dans les secteurs préoccupants des Grands Lacs, rédacteurs : Graham Bryan et Brian Henshaw. 3e éd.. Downsview (Ontario), c2013. 141p. (2.14 Mo). Figures, photographies, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-164-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-164-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20548-9 N° de cat. CW66-164/2013F-PDF

**The Ecological Gifts Program:** donation and income tax scenarios. Gatineau, Quebec, c2013. 16p. (2.37 MB). Photographs, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-238-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-238-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21654-6 Cat. No. CW66-238/3-2013E-PDF

**The Ecological Gifts Program:** engaging an appraiser to appraise an ecological gift. Ottawa, c2013. 12p. (2.65 MB). Photographs. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-252-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-252-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21653-9 Cat. No. CW66-252/2013E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 4 in Canada:** Northwestern Interior Forest. Gatineau, Quebec, March 2013. 167p. (3.71 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21056-8 Cat. No. CW66-316/1-2012E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 5:** Northern Pacific Rainforest. Gatineau, Quebec, February 2013. 154p. (3.2 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21057-5 Cat. No. CW66-316/2-2012E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 9:** Pacific and Yukon Region - Great Basin. Gatineau, Quebec, February 2013. 133p. (3.8 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-3-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-3-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21058-2 Cat. No. CW66-316/3-2012E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 10:** Pacific and Yukon Region - Northern Rockies. Gatineau, Quebec, February 2013. 133p. (3.54 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21059-9 Cat. No. CW66-316/4-2012E-PDF

**Le Programme des dons écologiques:** exemples de dons et d'avantages fiscaux. Gatineau (Québec), c2013. 16p. (2.38 Mo). Photographies, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-238-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-238-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-71724-9 N° de cat. CW66-238/3-2013F-PDF

**Le Programme des dons écologiques:** embauche d'un évaluateur pour l'évaluation d'un don écologique. Ottawa, c2013. 12p. (2.66 Mo). Photographies. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-252-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-252-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74460-3 N° de cat. CW66-252/2013F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 4 au Canada:** Forêt intérieure du Nord-Ouest. Gatineau (Québec), Mars 2013. 199p. (3.97 Mo). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99574-8 N° de cat. CW66-316/1-2012F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 5:** Forêt pluviale du Nord du Pacifique. Gatineau (Québec), Février 2013. 183p. (3.62 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99575-5 N° de cat. CW66-316/2-2012F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 9 de la région du Pacifique et du Yukon:** Grand Bassin. Ottawa, Février 2013. 156p. (3.40 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-3-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-3-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99576-2 N° de cat. CW66-316/3-2012F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 10:** Rocheuses du Nord. Gatineau (Québec), Février 2013. 142p. (3.81 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-316-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-316-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99577-9 N° de cat. CW66-316/4-2012F-PDF



**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 7:**  
Prairie and Northern Region - Taiga Shield and Hudson Plains.  
Gatineau, Quebec, March 2013. 111p. (3.31 MB). Coloured  
maps, figs., graphs, photographs, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-317-3-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-317-3-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21062-9 Cat. No. CW66-317/3-2012E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 7 in Quebec:** Taiga Shield and Hudson Plains. Gatineau, Quebec, May 2013. 110p. (2.79 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-319-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-319-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21072-8 Cat. No. CW66-319/2-2012E-PDF

**Bird conservation strategy for Bird Conservation Region 12 in Quebec:** Boreal Hardwood Transition. Gatineau, Quebec, May 2013. 155p. (3.59 MB). Coloured maps, figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-319-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-319-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21073-5 Cat. No. CW66-319/4-2012E-PDF

#### Ontario Region

**LEVEL news:** Great Lakes, St. Lawrence River water levels.  
Monthly. Burlington, Ontario. ISSN 1925-5713 Electronic.

LEVELnews.

Vol. 21, no. 5, 9 May 2013. 2p. (414 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. En162-1/21-5E-PDF

#### EXPORT DEVELOPMENT CANADA

**ExportWise.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 1486-620X

Title also cited as: **Export wise.**

"EDC's magazine for Canadian exporters".

Spring 2013. 31p. Coloured illus., photographs.

Free.

●●† Cat. No. CC52-1/2013-2E

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 7 de la région des Prairies et du nord:** Taiga du Bouclier et plaine hudsonienne. Gatineau (Québec), Mars 2013. 125p. (4.41 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, photographies, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-317-3-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-317-3-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99580-9 N° de cat. CW66-317/3-2012F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 7 de la région du Québec:** Taiga du Bouclier et plaine hudsonienne. Gatineau (Québec), Mai 2013. 123p. (3.5 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-319-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-319-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99591-5 N° de cat. CW66-319/2-2012F-PDF

**Stratégie de conservation des oiseaux pour la région de conservation des oiseaux 12 de la région du Québec:** Forêt mixte boréale. Ottawa, Mai 2013. 162p. (3.82 Mo). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW66-319-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW66-319-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99592-2 N° de cat. CW66-319/4-2012F-PDF

#### Région de l'Ontario

**Info-NIVEAU:** niveau des Grands Lacs et du Saint-Laurent.  
Mensuel. Burlington (Ontario). ISSN 1925-5721 Électronique.

infoNIVEAU.

Vol. 21, n° 5, le 9 mai 2013. 2p. (413 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En162-1-21-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En162-1-21-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. En162-1/21-5F-PDF

#### EXPORTATION ET DÉVELOPPEMENT CANADA

**Exportateurs avertis.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 1486-6218

Autre titre cité pour la publication: **Export. avertis.**

«Le magazine d'EDC destiné aux exportateurs canadiens».

Printemps 2013. 31p. Ill. en couleur, photographies.

Gratuit.

●●† N° de cat. CC52-1/2013-2F

**Canada's fisheries fast facts:** seas - statistical and economic analysis series. Annual. Prepared by Statistical Services, Economic Analysis and Statistics. Ottawa. ISSN 1928-0319 Electronic.

2012. c2013. 5p. (266.6 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-75-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-75-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs1-75/2012E-PDF**

**Info-éclair, pêches canadiennes:** sase - série analyses statistiques et économiques. Annuel. Préparé par les Services des statistiques, Analyses économiques et statistiques. Ottawa. ISSN 1928-0327 Électronique.

2012. c2013. 5p. (268 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-75-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-75-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs1-75/2012F-PDF**

**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.**  
 Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 0706-6457

"Request for individual reports will be filled by the issuing establishment listed on the front cover and title page. Out-of-stock reports will be supplied for a fee by commercial agents."--Verso of cover.

No. 3023.--**Ecological overview of St Anns Bank**, Jennifer Ford and Anna Serdynska, editors. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. xiv, 242p. Coloured maps, figs. (some coloured), graphs, references, tables. 28cm. Spiral binding.

"Oceans and Coastal Management Division, Ecosystem Management Branch, Fisheries and Oceans Canada, Maritimes Region, Bedford Institute of Oceanography, PO Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2."--cover.

**Free.**



**Cat. No. Fs97-6/3023E**

No. 3024.--**Mapping inshore lobster landings and fishing effort on a Maritimes Region modified grid system**, by S. Coffen-Smout, D. Shervill, D. Sam, C. Denton and J. Tremblay. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. v, 33p. Coloured figs., references, tables. 28cm. Spiral binding.

"Oceans and Coastal Management Division, Ecosystem Management Branch, Fisheries and Oceans Canada, Maritimes Region, Bedford Institute of Oceanography, PO Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2; Population Ecology Division, Science Branch, Fisheries and Oceans Canada, Maritimes Region, Bedford Institute of Oceanography, PO Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2."--cover.

**Free.**



**Cat. No. Fs97-6/3024E**

No. 3025.--**Review and evaluation of the Eastern Scotian Shelf Integrated Management (ESSIM) Initiative**, Julia McCuaig and Glen Herbert, editors. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. xiv, 96p. Figs. (some coloured), references, tables. 28cm. Spiral binding.

"Oceans and Coastal Management Division, Ecosystem Management Branch, Fisheries and Oceans Canada, Maritimes Region, Bedford Institute of Oceanography, PO Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2."--cover.

**Free.**



**Cat. No. Fs97-6/3025E**

**Canadian technical report of fisheries and aquatic sciences.**

Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) ISSN 1488-5379  
Electronic.

No. 3023.--**Ecological overview of St Anns Bank**, edited by Jennifer Ford and Anna Serdynska. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 258p. (21.69 MB). Coloured maps, figs. (some coloured), graphs, references, tables. PDF.

The catalogue number (Fs97-6/3023E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3023-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3023-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs97-6/3023E-PDF***

No. 3024.--**Mapping inshore lobster landings and fishing effort on a Maritimes Region modified grid system**, by S. Coffen-Smout, D. Shervill, D. Sam, C. Denton and J. Tremblay. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 41p. (6.18 MB). Coloured figs., references, tables. PDF.

The catalogue number (Fs97-6/3024E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3024-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3024-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs97-6/3024E-PDF***

No. 3025.--**Review and evaluation of the Eastern Scotian Shelf Integrated Management (ESSIM) Initiative**, Julia McCuaig and Glen Herbert, editors. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 112p. (1.16 MB). Figs. (some coloured), references, tables. PDF.

The catalogue number (Fs97-6/3025E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3025-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-6-3025-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs97-6/3025E-PDF***

***Canadian Coast Guard***

***Garde côtière canadienne***

**Notices to mariners publication. Eastern edition.** Monthly.

Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7678 Electronic.

Vol. 38, no. 5, May 31, 2013. 38p. (662 KB). Index, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-5-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs152-5/38-5E-PDF***

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Est.** Mensuel.

Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1714-0226 Électronique.

Vol. 38, n° 5, 31 mai 2013. 38p. (713 Ko). Index, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-5-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. Fs152-5/38-5F-PDF***

**Notices to mariners publication. Western edition. Monthly.**

Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7708 Electronic.

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Ouest.**

Mensuel. Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1719-7716 Électronique.

Vol. 38, no. 5, May 31, 2013. 22p. (556 KB). Index, tables.

Vol. 38, n° 5, 31 mai 2013. 25p. (643 Ko). Index.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**Cat. No. Fs152-6/38-5E-PDF**

**N° de cat. Fs152-6/38-5F-PDF**

**FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE****AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL**

**Treaty series.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 0317-2376

**Recueil des traités.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 0317-2376

2013/2.--**Narcotics:** Amendments to Annex I of the International Convention against Doping in Sport, Paris, 12 November 2012, entry into force for Canada 1 January 2013. Ottawa, c2013. English text, 9p. 25cm. Softcover.

2013/2.--**Stupéfiants:** Amendements à l'annexe I de la Convention internationale contre le dopage dans le sport, Paris, 12 novembre 2012, entrée en vigueur pour le Canada le 1er janvier 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 9p. 25cm. Couverture souple.

**Free.**

**Gratuit.**

1 □ ISBN 978-1-100-54558-5 ● †

**Cat. No. FR4-2013/2**

1 □ ISBN 978-1-100-54558-5 ● †

**N° de cat. FR4-2013/2**

2013/3.--**Food assistance:** Food Assistance Convention, London, 25 April 2012, entry into force for Canada 1 January 2013. Ottawa, c2013. English text, 15p. 25cm. Softcover.

2013/3.--**Assistance alimentaire:** Convention relative à l'assistance alimentaire, Londres, le 25 avril 2012, entrée en vigueur pour le Canada le 1er janvier 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 15p. 25cm. Couverture souple.

**Free.**

**Gratuit.**

2 □ ISBN 978-1-100-54559-2 ● †

**Cat. No. FR4-2013/3**

2 □ ISBN 978-1-100-54559-2 ● †

**N° de cat. FR4-2013/3**

2013/4.--**Nuclear:** Protocol to the Agreement between the Government of Canada and the Government of the People's Republic of China for Co-operation in the Peaceful Uses of Nuclear Energy, Beijing, 19 July 2012, entry into force 1 January 2013. Ottawa, c2013. English text, 3p. 25cm. Softcover.

2013/4.--**Énergie nucléaire:** Protocole relatif à l'Accord de coopération entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République populaire de Chine en matière d'utilisations pacifiques de l'énergie nucléaire, Beijing, le 19 juillet 2012, entrée en vigueur le 1er janvier 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 3p. 25cm. Couverture souple.

**Free.**

**Gratuit.**

3 □ ISBN 978-1-100-54560-8 ● †

**Cat. No. FR4-2013/4**

3 □ ISBN 978-1-100-54560-8 ● †

**N° de cat. FR4-2013/4**

2013/5.--**Conformity assessment:** Mutual Recognition Agreement between the Government of Canada and the Government of the State of Israel for Conformity Assessment of Telecommunications Equipment, Tel Aviv, 24 June 2012, entry into force 18 January 2013. Ottawa, c2013. English text, 38p. 25cm. Softcover.

2013/5.--**Évaluation de la conformité:** Accord de reconnaissance mutuelle entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de l'État d'Israël concernant l'évaluation de la conformité du matériel de télécommunication, Tel-Aviv, le 24 juin 2012, Entrée en vigueur le 18 janvier 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 38p. 25cm. Couverture souple.

**Free.**

**Gratuit.**

4 □ ISBN 978-1-100-54561-5 ● †

**Cat. No. FR4-2013/5**

4 □ ISBN 978-1-100-54561-5 ● †

**N° de cat. FR4-2013/5**

2013/6.--**Arctic**: Agreement on Cooperation on Aeronautical and Maritime Search and Rescue in the Arctic, Nuuk, 12 May 2011, entry into force for Canada 19 January 2013. Ottawa, c2013. English text, 20p. 25cm. Softcover.

Free.

5 □ ISBN 978-1-100-54562-2 ● †

Cat. No. FR4-2013/6

2013/7.--**Youth mobility**: Agreement between Canada and the Hellenic Republic concerning Youth Mobility, Athens, 28 May 2011, entry into force 1 February 2013. Ottawa, c2013. English text, 10p. 25cm. Softcover.

Free.

6 □ ISBN 978-1-100-54563-9 ● †

Cat. No. FR4-2013/7

2013/8.--**Pollution**: Protocol amending the Agreement between Canada and the United States of America on Great Lakes Water Quality, 1978, as amended on October 16, 1983 and on November 18, 1987, Washington, 7 September 2012, entry into force 12 February 2013. Ottawa, c2013. English text, 72p. 25cm. Softcover.

Free.

7 □ ISBN 978-1-100-54564-6 ● †

Cat. No. FR4-2013/8

## HEALTH CANADA

### *Pest Management Regulatory Agency*

**Pest note.** Ottawa.

--**Slugs and snails.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet. Photographs. 22cm. Pamphlet. (HC Pub.: 120092) Accompanying material: A removable fact sheet entitled: "Responsible pesticide use".

Free.

ISBN 978-1-100-20949-4 ■ †

Cat. No. H113-1/15-2012E

--**Aphids.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet. Photographs. 22cm. Pamphlet. (HC Pub.: 120090) Accompanying material: A removable fact sheet entitled: "Responsible pesticide use".

Free.

ISBN 978-1-100-20947-0 ■ †

Cat. No. H113-1/2-2012E

--**White grubs.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet. 22cm. Pamphlet. (HP Pub.: 120094) Accompanying material: A removable fact sheet entitled: "Responsible pesticide use".

Free.

ISBN 978-1-100-20951-7 ■ †

Cat. No. H113-1/25-2012E

2013/6.--**Arctique**: Accord de coopération en matière de recherche et de sauvetage aéronautiques et maritimes dans l'Arctique, Nuuk, le 12 mai 2011, Entrée en vigueur pour le Canada le 19 janvier 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 20p. 25cm. Couverture souple.

Gratuit.

5 □ ISBN 978-1-100-54562-2 ● †

N° de cat. FR4-2013/6

2013/7.--**Mobilité des jeunes**: Accord entre le Canada et la République hellénique concernant la mobilité des jeunes, Athènes, le 28 mai 2011, Entrée en vigueur le 1er février 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 10p. 25cm. Couverture souple.

Gratuit.

6 □ ISBN 978-1-100-54563-9 ● †

N° de cat. FR4-2013/7

2013/8.--**Pollution**: Protocole amendant l'Accord de 1978 entre le Canada et les États-Unis d'Amérique relatif à la qualité de l'eau dans les Grands Lacs, tel qu'il a été modifié le 16 octobre 1983 et le 18 novembre 1987, Washington, le 7 septembre 2012, Entrée en vigueur le 12 février 2013. Ottawa, c2013. Texte français, 72p. 25cm. Couverture souple.

Gratuit.

7 □ ISBN 978-1-100-54564-6 ● †

N° de cat. FR4-2013/8

## SANTÉ CANADA

### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa.

--**Limaces et escargots.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée. Photographies. 22cm. Dépliant. (SC Pub.: 120093) Matériel d'accompagnement: Un feuillet détachable intitulé: «Utilisation responsable des pesticides».

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99471-0 ■ †

N° de cat. H113-1/15-2012F

--**Pucerons.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée. Photographies. 22cm. Dépliant. (SC Pub.: 120091) Matériel d'accompagnement: Un feuillet détachable intitulé: «Utilisation responsable des pesticides».

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99469-7 ■ †

N° de cat. H113-1/2-2012F

--**Vers blancs.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée. Photographies. 22cm. Dépliant. (SC Pub.: 120095) Matériel d'accompagnement: Un feuillet détachable intitulé: «Utilisation responsable des pesticides».

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99473-4 ■ †

N° de cat. H113-1/25-2012F



--**Chinch bugs**. Ottawa, c2012. 1 folded sheet. Photographs. 22cm. Pamphlet. (HC Pub.: 120096) Accompanying material: A removable fact sheet entitled: "Responsible pesticide use".

Free.

ISBN 978-1-100-20953-1  Cat. No. H113-1/36-2012E

--**Punaise des céréales**. Ottawa, c2012. 1 feuille pliée. Photographies. 22cm. Dépliant. (SC Pub.: 120097) Matériel d'accompagnement: Un feuillet détachable intitulé : «Utilisation responsable des pesticides».

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99475-8  N° de cat. H113-1/36-2012F

**Proposed maximum residue limit**. Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-32.--**Cyprodinil**. Ottawa, 20 June 2013. 8p. (44 KB). Tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-32-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-32-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-32E-PDF

PMRL2013-33.--**Fludioxonil**. Ottawa, 20 June 2013. 7p. (42 KB). Tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-33-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-33-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-33E-PDF

PMRL2013-34.--**Flufenoxuron**. Ottawa, 20 June 2013. 4p. (38 KB). Tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-34-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-34-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-34E-PDF

**Limites maximales de résidus proposées**. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-32.--**Cyprodinil**. Ottawa, Le 20 juin 2013. 8p. (48 Ko). Tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-32-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-32-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-32F-PDF

PMRL2013-33.--**Fludioxonil**. Ottawa, Le 20 juin 2013. 7p. (47 Ko). Tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-33-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-33-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-33F-PDF

PMRL2013-34.--**Flufénoxuron**. Ottawa, Le 20 juin 2013. 4p. (37 Ko). Tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-34-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-34-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-34F-PDF

## INDUSTRY CANADA

*Canadian Intellectual Property Office*

**The Patent Office record**. Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 24. June 11, 2013. 215p. (1.69 MB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-24.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. RG42-1/141-24-PDF

Vol. 141, no. 25. June 18, 2013. 217p. (1,70 MB). References.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-25.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. RG42-1/141-25-PDF

## INDUSTRIE CANADA

*Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**La gazette du Bureau des brevets**. Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 24. Le 11 juin 2013. 215p. (1.69 Mo).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-24.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-24.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. RG42-1/141-24-PDF

Vol. 141, n° 25. Le 18 juin 2013. 217p. (1.70 Mo). Références.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-25.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. RG42-1/141-25-PDF

Vol. 141, no. 26. June 25, 2013. 260p. (2181 KB). Figs.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-26.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-26-PDF**

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Electronic.

Vol. 60, no. 3061, June 26, 2013. 296p. (8132 KB). Figs.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3061.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3061.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3061-PDF**

### ***Spectrum Management***

**Renewal of radio licences.** Irregular. Ottawa. 22cm. Pamphlet.  
Bilingual. ISSN 1915-5433

[2013]. 1 folded sheet (English text, [3]p.). (60983)

Free.

8□



**Cat. No. lu64-14/2013**

Vol. 141, n° 26. Le 25 juin 2013. 260p. (2181 Ko). Figures.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-26.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-26-PDF**

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3061, 26 juin 2013. 296p. (8132 Ko). Figures.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3061.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3061.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3061-PDF**

### ***Gestion du spectre***

**Renouvellement des licences radio.** Irrégulier. Ottawa. 22cm.  
Dépliant. Bilingue. ISSN 1915-5433

[2013]. 1 feuille pliée (texte français, [3]p.). (60983)

Gratuit.

8□



**N° de cat. lu64-14/2013**

## **INTERNATIONAL JOINT COMMISSION**

**Biennial report on Great Lakes water quality.** Biennial. Ottawa.  
Electronic.

Alternate title: Biennial report - Great Lakes water quality.

16th. April 2013. 46p. (3.78 MB). Graphs, photographs.

Title of this issue: **Assessment of progress made towards restoring and maintaining Great Lakes water quality since 1987.**

The catalogue number (E95-1/1-16E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmi-ijc/E95-1-1-16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmi-ijc/E95-1-1-16-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. E95-1/1-16E-PDF**

## **COMMISSION MIXTE INTERNATIONALE**

**Rapport biennal sur la qualité de l'eau dans les Grands Lacs.**  
Biennal. Commission mixte internationale, États-Unis et  
Canada. Ottawa. Électronique.

Seizième. Avril 2013. 46p. (3.68 Mo). Graphiques,  
photographies.

Titre de ce numéro: **Évaluation des progrès réalisés depuis 1987 en vue de rétablir et de conserver la qualité de l'eau des Grands Lacs.**

Le n° de catalogue (E95-1/1-16F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmi-ijc/E95-1-1-16-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmi-ijc/E95-1-1-16-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. E95-1/1-16F-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. 38cm. Newspaper. Bilingual.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Weekly until August 17, 2011.

Vol. 16, no. 6, June 2013. English text, 15, [1]p. Photographs.  
Accompanying material: Safety Digest, June 2013.

**Free.** (Available to depositories only).



**Cat. No. D12-7/16-6**

## DÉFENSE NATIONALE

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. 38cm. Journal. Bilingue.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Hebdomadaire jusqu'au 17 août 2011.

Vol. 16, n° 6, juin 2013. Texte français, 15, [1]p. Photographies.  
Matériel d'accompagnement: Digest de sécurité, juin 2013.

**Gratuit.** (Disponible aux bibliothèques de dépôt seulement).



**N° de cat. D12-7/16-6**

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Vol. 16, no. 6, June 2013. 16p. (12.78 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-6-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. D12-7/16-6E-PDF**

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Vol. 16, n° 6, juin 2013. 16p. (12.24 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-6-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. D12-7/16-6F-PDF**

### Monographies du Centre de perfectionnement professionnel du COMFOSCAN. Irrégulier. Kingston (Ontario).

10.--**Chaos à Kandahar:** la bataille pour le bâtiment 4, [par] Bernd Horn; publ. par l'Académie canadienne de la Défense; publ. en collab. avec le Centre de perfectionnement professionnel du COMFOSCAN. Kingston (Ontario), c2013. 46p. Carte en couleur, photographies, références. 21cm. Couverture souple.

Données de catalogue avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

**Gratuit.**

**ISBN 978-0-660-20786-5** **N° de cat. D4-10/10-2013F**

5.--**Entre foi et réalité:** une analyse sociologique pragmatique des perspectives d'avenir du Commandement des Forces d'opérations spéciales du Canada, [par] Mike Rouleau; publ. par l'Académie canadienne de la Défense; publ. en collab. avec le Centre de perfectionnement professionnel du COMFOSCAN. Kingston (Ontario), c2013. 120p. 21cm. Couverture souple.

Données de catalogue avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

**Gratuit.**

**ISBN 978-0-660-20787-2** **N° de cat. D4-10/5-2012F**

7.--**Opération Dawn of the Gulf of Aden et le fléau de la piraterie,** [par] Bernd Horn; publ. par l'Académie canadienne de la Défense; publ. en collab. avec le Centre de perfectionnement professionnel du COMFOSCAN. Kingston (Ontario), c2013. 39p. Carte, références. 21cm. Couverture souple.

Données de catalogue avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

**Gratuit.**

**ISBN 978-0-660-20870-1** **N° de cat. D4-10/7-2012F**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. 28cm.  
Processed. ISSN 1704-0914

Monthly statistics for April 2013. In various pagings. Graph, tables.

Free.

●●† Cat. No. **NE12-6/2013-4E**

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. ISSN 1702-4013 Électronique.

Monthly statistics for April 2013. 18p. (112 KB). Graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-4-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. **NE12-6/2013-4E-PDF**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. 28cm. Polycopié. ISSN 1704-0906

Statistiques mensuelles pour avril 2013. En pagination multiple. Graphique, tableaux.

Gratuit.

●●† N° de cat. **NE12-6/2013-4F**

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. ISSN 1702-4021 Électronique.

Statistiques mensuelles pour avril 2013. 18p. (112 Ko). Graphique, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-4-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. **NE12-6/2013-4F-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

**Status of remote/off-grid communities in Canada, August 2011.** Ottawa, [2013]. 44p. (7.47 MB). Coloured maps, figs. (some coloured), tables. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M154-71-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M154-71-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22428-2 Cat. No. **M154-71/2013E-PDF**

*Canadian Forest Service*

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

**État de la situation des collectivités éloignées/hors réseau au Canada, Août 2011.** Ottawa, [2013]. 52p. (7.66 Mo). Cartes en couleur, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M154-71-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M154-71-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21011-7 N° de cat. **M154-71/2013F-PDF**

*Service canadien des forêts*

**Research at the Laurentian Forestry Centre of Natural Resources Canada. Exotic forest pests.** Québec, c2013. English text, 10p. Photographs. 21cm. Softcover. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-54514-1 ■† Cat. No. **Fo114-13/2-2013**

**La recherche au Centre de foresterie des Laurentides de Ressources naturelles Canada. Les ravageurs forestiers exotiques.** Québec, c2013. Texte français, 10p. Photographies. 21cm. Couverture souple. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54514-1 ■† N° de cat. **Fo114-13/2-2013**

**Research at the Laurentian Forestry Centre of Natural Resources Canada. Exotic forest pests.** Québec, c2013. 12p. (1.19 MB). Photographs. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo114-13-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo114-13-2-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. **Fo114-13/2-2013E-PDF**

**La recherche au Centre de foresterie des Laurentides de Ressources naturelles Canada. Les ravageurs forestiers exotiques.** Québec, c2013. 12p. (1.19 Mo). Photographies. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo114-13-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo114-13-2-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. **Fo114-13/2-2013F-PDF**

**Canadian Forest Service - Spotlight.** Monthly. ISSN 1929-9923 Electronic.

April 2013. 2p. (954 KB). Photographs.

Title of this issue: **Lignin: an important building block in the development of bio-products.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-4-en-g.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-4-en-g.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo12-44/2013-4E-PDF**

May 2013. 2p. (402 KB). Photographs.

Title of this issue: **Different offshore markets, different needs.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-5-en-g.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-5-en-g.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fo12-44/2013-5E-PDF**

**OFFICE OF THE PRIVACY COMMISSIONER OF CANADA**

**Annual report to Parliament, report on the Personal Information Protection and Electronic Documents Act.** Annual. Ottawa. ISSN 1913-3367 Electronic.

Description based on 2009 report.

2012. c2013. 105p. (3.43 MB). Figs., illus., tables.

Title of this issue: **Privacy and your reputation - who shapes your identity online?**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP51-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP51-1-2012-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. IP51-1/2012E-PDF**

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

**Publishing and Depository Services Program**

**Weekly checklist of Canadian government publications.** Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 25, June 21, 2013. 20p.

**\$1.25 per copy. \$60.00 per year.**

●●\*

**Cat. No. P107-1/2013-25**

**Service canadien des forêts - en primeur.** Mensuel. Électronique.

Avril 2013. 2p. (991 Ko). Photographies.

Titre de ce numéro: **La lignine : un élément constitutif important dans le développement de bioproduits.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-4-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-4-fr-a.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo12-44/2013-4F-PDF**

Mai 2013. 2p. (400 Ko). Photographies.

Titre de ce numéro: **Différents marchés outre-mer, différents besoins.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-5-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/Fo12-44-2013-5-fr-a.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fo12-44/2013-5F-PDF**

**COMMISSARIAT À LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE DU CANADA**

**Rapport annuel au parlement, rapport sur la Loi sur la protection des renseignements personnels et les documents électroniques.** Annuel. Ottawa. ISSN 1913-3375 Électronique.

Description d'après le rapport de 2009.

2012. c2013. 115p. (3.56 Mo). Figures, ill., tableaux.

Titre de ce numéro: **Vie privée et réputation - qui façonne votre identité en ligne?**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP51-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP51-1-2012-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. IP51-1/2012F-PDF**

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

**Programme des Éditions et des services de dépôt**

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 25, le 21 juin 2013. 20p.

**1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.**

●●\*

**N° de cat. P107-1/2013-25**



**QUEEN'S PRINTER**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly.  
Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 13, Wednesday, June 19, 2013. p. 1514-1876, viiip.  
Index, tables.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.



**Cat. No. SP2-2/147-13**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly.  
Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 13, Wednesday, June 19, 2013. 373p. (3.92 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-13.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SP2-2/147-13-PDF**

**IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Trimestriel.  
Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 13, le mercredi 19 juin 2013. p. 1514-1876, viiip.  
Index, tableaux.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.



**N° de cat. SP2-2/147-13**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.** Bimensuel.  
Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 13, le mercredi 19 juin 2013. 373p. (3.92 Mo). Index,  
tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-13.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-13.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SP2-2/147-13-PDF**

*Occasionals*

**Economic insights.** Irregular. [Issued by] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1927-503X Electronic.

No. 026.--**Recent trends in Canadian automotive industries**, by André Bernard. Ottawa, c2013. 8p. (2.5 MB). Graphs, references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-026-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-026-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22401-5 Cat. No. CS11-626/2013-26E-PDF

No. 027.--**The increase in food prices between 2007 and 2012**, by Anne-Marie Rollin. Ottawa, c2013. 6p. (1.34 MB). Graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-027-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-027-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22402-2 Cat. No. CS11-626/2013-27E-PDF

**Income research paper series.** Irregular. [By] Income Statistics Division. Ottawa. ISSN 1707-2840 Electronic.

No. 002.--**Low income lines, 2011-2012.** Ottawa, June 2013. 39p. (943 KB). Coloured figs., references, tables. PDF.

Incorrect ISBN (978-1-100-20844-2) printed in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/75f0002m/75f0002m2013002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/75f0002m/75f0002m2013002-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22324-7 Cat. No. CS75-0002/2013-2E-PDF

**Education in Canada - attainment, field of study and location of study:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 19p. (277 KB). Coloured figs., graphs, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-1-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22407-7 Cat. No. CS99-012/2011-1E-PDF

**Portrait of Canada's labour force:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 19p. (310 KB). Coloured figs., graphs, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-2-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22408-4 Cat. No. CS99-012/2011-2E-PDF

*Hors série*

**Aperçus économiques.** Irrégulier. [Publié par] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1927-5048 Électronique.

N° 026.--**Tendances récentes dans les industries automobiles canadiennes**, par André Bernard. Ottawa, c2013. 8p. (2.7 Mo). Graphiques, références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-026-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-026-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20984-5 N° de cat. CS11-626/2013-26F-PDF

N° 027.--**L'augmentation des prix des aliments entre 2007 et 2012**, par Anne-Marie Rollin. Ottawa, c2013. 6p. (1.36 Mo). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-027-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013-027-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20985-2 N° de cat. CS11-626/2013-27F-PDF

**Série de documents de recherche - revenu.** Irrégulier. [Par] Division de la statistique du revenu. Ottawa. ISSN 1707-2867 Électronique.

N° 002.--**Les lignes de faible revenu, 2011-2012.** Ottawa, Juin 2013. 40p. (827 Ko). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/75f0002m/75f0002m2013002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/75f0002m/75f0002m2013002-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20939-5 N° de cat. CS75-0002/2013-2F-PDF

**Scolarité au Canada - niveau de scolarité, domaine d'études et lieu des études:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 21p. (337 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-1-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20990-6 N° de cat. CS99-012/2011-1F-PDF

**Portrait de la population active canadienne:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 20p. (324 Ko). Figures en couleur, graphiques, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-2-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20991-3 N° de cat. CS99-012/2011-2F-PDF

**NHS in brief - commuting to work:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 12p. (241 KB). Coloured figs., tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS99-012/2011-3-1E-PDF**

**ENM en bref - Le déplacement domicile-travail:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 12p. (240 Ko). Figures en couleur, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS99-012/2011-3-1F-PDF**

**NHS in brief - language use in the workplace in Canada:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 7p. (288 KB). References, tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS99-012/2011-3-2E-PDF**

**ENM en bref - L'utilisation des langues en milieu de travail au Canada:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 7p. (298 Ko). Références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS99-012/2011-3-2F-PDF**

**NHS in brief - the educational attainment of Aboriginal peoples in Canada:** National Household Survey (NHS), 2011. Ottawa, c2013. 10p. (236 KB). References, tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS99-012/2011-3-3E-PDF**

**ENM en bref - Le niveau de scolarité des peuples autochtones au Canada:** Enquête nationale auprès des ménages (ENM), 2011. Ottawa, c2013. 10p. (234 Ko). Références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-3-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-3-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS99-012/2011-3-3F-PDF**

**Education reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 14p. (495 KB). Tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22409-1 Cat. No. CS99-012/2011-6E-PDF**

**Guide de référence sur la scolarité:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 15p. (573 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20992-0 N° de cat. CS99-012/2011-6F-PDF**

**Labour reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 9p. (227 KB). References, tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22410-7 Cat. No. CS99-012/2011-7E-PDF**

**Guide de référence sur le travail:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 10p. (468 Ko). Références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20993-7 N° de cat. CS99-012/2011-7F-PDF**

**Journey to work reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 9p. (592 KB). References, table. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22411-4 Cat. No. CS99-012/2011-8E-PDF**

**Guide de référence sur le déplacement domicile-travail:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 9p. (517 Ko). Références, tableau. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-012-2011-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-012-2011-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20994-4 N° de cat. CS99-012/2011-8F-PDF**

**Mobility and migration reference guide:** National Household Survey, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (409 KB). References, table. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-013-2011-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-013-2011-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22412-1 Cat. No. CS99-013/2011-6E-PDF

#### *Annuaire*

**Survey of Labour and Income Dynamics (SLID), a survey overview.** Annual. Ottawa. ISSN 1710-0356 Électronique.

2011. [Released June 27, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/75f0011x/75f0011x2013001-eng.htm>  
Free. (Internet).

Cat. No. CS75-0011/2013-1E-HTML

**Survey of Labour and Income Dynamics electronic data dictionary.** Annual. Ottawa. ISSN 1710-7482 Électronique.

SLID electronic data dictionary.

[2012]. [Released June 27, 2013]. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/75f0026x/75f0026x2013000-eng.htm>  
Free. (Internet).

Cat. No. CS75-0026/2013E-HTML

#### *Periodic Releases*

**Survey methodology.** Semi-annual. [Issued by the] Business Survey Methods Division. Ottawa. ISSN 1492-0921 Électronique.

Vol. 39, no. 1, June 2013. 252p. (2.16 MB). Figs., graphs, references, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/12-001-x/12-001-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/12-001-x/12-001-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS12-001/39-1E-PDF

**Guide de référence sur la mobilité et la migration:** Enquête nationale auprès des ménages, 2011. Ottawa, c2013. 8p. (216 Ko). Références, tableau. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/CS99-013-2011-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/CS99-013-2011-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20995-1 N° de cat. CS99-013/2011-6F-PDF

#### *Annuaire*

**L'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu (ERTR), aperçu de l'enquête.** Annuel. Ottawa. ISSN 1710-0364 Électronique.

2011. [Paru le 27 juin 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/75f0011x/75f0011x2013001-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS75-0011/2013-1F-HTML

**Le dictionnaire électronique de données de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu (EDTR).** Annuel. Ottawa. ISSN 1710-7490 Électronique.

Le dictionnaire électronique de données de l'EDTR.

[2012]. [Paru le 27 juin 2013]. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/75f0026x/75f0026x2013000-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS75-0026/2013F-HTML

#### *Bulletins*

**Techniques d'enquête.** Semestriel. [Publié par la] Division des méthodes d'enquêtes auprès des entreprises. Ottawa. ISSN 1712-5685 Électronique.

Vol. 39, n° 1, juin 2013. 278p. (1.98 Mo). Figures, graphiques, références, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/12-001-x/12-001-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/12-001-x/12-001-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS12-001/39-1F-PDF

**Monthly railway carloadings.** Monthly. Ottawa. ISSN 1496-8592  
Electronic.

Vol. 90, no.4, April 2013. 12p. (169 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS52-001/90-4E-PDF**

**Chargements ferroviaires mensuels.** Mensuel. Ottawa. ISSN  
1496-8606 Électronique.

Vol. 90, n° 4, avril 2013. 12p. (176 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS52-001/90-4F-PDF**

**Quarterly financial statistics for enterprises.** Quarterly. Ottawa.  
ISSN 1496-5917 Electronic.

Vol. 24, no. 1, First quarter 2013. 83p. (574 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/61-008-x/61-008-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/61-008-x/61-008-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS61-008/24-1E-PDF**

**Statistiques financières trimestrielles des entreprises.**  
Trimestriel. Ottawa. ISSN 1496-5925 Électronique.

Vol. 24, n° 1, premier trimestre 2013. 83p. (616 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/61-008-x/61-008-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/61-008-x/61-008-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS61-008/24-1F-PDF**

**Retail trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division.  
Ottawa. ISSN 1488-0008 Electronic.

Continues in part CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, No. 2, February 1999 -- Vol. 76, No. 3, March, 2004).

Vol. 85, no. 4, April 2013. 84p. (591 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS63-005/85-4E-PDF**

**Commerce de détail.** Mensuel. [Publié par la] Division de la  
statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-0860  
Électronique.

Fait suite en partie à CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, n° 2, février 1999 -- Vol. 76, n° 3, mars 2004).

Vol. 85, n° 4, avril 2013. 86p. (618 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS63-005/85-4F-PDF**



**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

13-26

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

A1  
DS  
233



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

July 5, 2013

Le 5 juillet 2013

2013 No. 27

2013 n° 27

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>



ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

Key Numbers  
Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800 (613) 951-0581
Fax orders	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
E-mail	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>
WWW	

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

Numéros importants  
Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télocopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800 (613) 951-0581
Télocopieur (commandes)	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
Courriel	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>
WWW	

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 27

July 2 to July 5, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 27

Le 2 juillet au 5 juillet 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### STATUTES

#### *Separate chapters*

**Statutes of Canada ..., chapter ...** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Individual bills published immediately after receiving royal assent.

**Statutes of Canada 2013, Chapter 21.--An Act respecting the safety of drinking water on First Nation lands.** Ottawa, Assented to 19th June, 2013, Bill S-8, 1st session, 41st Parliament. 16p. (104 KB). PDF.

Short title: **Safe Drinking Water for First Nations Act.**

Original published on: 2013/06/20; published on: 2013/07/04.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/21-PDF**

**Statutes of Canada 2013, Chapter 29.--An Act to amend the Witness Protection Program Act and to make a consequential amendment to another Act.** Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-51, 1st session, 41st Parliament. 20p. (210 KB). PDF.

Short title: **Safer Witnesses Act.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-29.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/29-PDF**

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### STATUTS

#### *Chapitres séparés*

**Lois du Canada ..., chapitre ...** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Electronique.

Projets de loi publiés individuellement après être sanctionnés.

**Lois du Canada (2013), chapitre 21.--Loi concernant la salubrité de l'eau potable sur les terres des Premières Nations.** Ottawa, Sanctionnée le 19 juin 2013, Projet de loi S-8, 1re session, 41e législature. 16p. (104 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur la salubrité de l'eau potable des Premières Nations.**

Date originale de publication: 2013/06/20; date de publication: 2013/07/04.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-21.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/21-PDF**

**Lois du Canada (2013), chapitre 29.--Loi modifiant la Loi sur le programme de protection des témoins et une autre loi en conséquence.** Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-51, 1re session, 41e législature. 20p. (210 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi améliorant la sécurité des témoins.**

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-29.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/29-PDF**



Statutes of Canada 2013, Chapter 31.--**An Act to amend the Canada Transportation Act (administration, air and railway transportation and arbitration)**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-52, 1st session, 41st Parliament. 16p. (186 KB). PDF.

Short title: **Fair Rail Freight Service Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-31.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/31-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 32.--**An Act to amend the Criminal Code (kidnapping of young person)**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-299, 1st session, 41st Parliament. 4p. (140 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-32.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/32-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 33.--**An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-60, 1st session, 41st Parliament. 128p. (571 KB). PDF.

Short title: **Economic Action Plan 2013 Act, No. 1**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-33.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/33-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 34.--**An Act to amend the Income Tax Act, the Excise Tax Act, the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act, the First Nations Goods and Services Tax Act and related legislation**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-48, 1st session, 41st Parliament. 962p. (3.24 MB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-34.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/34-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 35.--**An Act to amend the Employment Insurance Act (incarceration)**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-316, 1st session, 41st Parliament. 6p. (147 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-35.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/35-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 31.--**Loi modifiant la Loi sur les transports au Canada (administration, transports aérien et ferroviaire et arbitrage)**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-52, 1re session, 41e législature. 16p. (186 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur les services équitables de transport ferroviaire des marchandises**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-31.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/31-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 32.--**Loi modifiant le Code criminel (enlèvement d'une jeune personne)**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-299, 1re session, 41e législature. 4p. (140 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-32.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-32.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/32-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 33.--**Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-60, 1re session, 41e législature. 128p. (571 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2013**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-33.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-33.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/33-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 34.--**Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, la Loi sur la taxe d'accise, la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, la Loi sur la taxe sur les produits et services des premières nations et des textes connexes**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-48, 1re session, 41e législature. 962p. (3.24 Mo). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-34.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/34-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 35.--**Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi (incarcération)**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-316, 1re session, 41e législature. 6p. (147 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-35.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/35-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 36.--**An Act respecting language skills**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-419, 1st session, 41st Parliament. 6p. (139 KB). PDF.

Short title: **Language Skills Act**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-36.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/36-PDF**

Statutes of Canada 2013, Chapter 37.--**An Act to amend the Canadian Human Rights Act (protecting freedom)**. Ottawa, Assented to 26th June, 2013, Bill C-304, 1st session, 41st Parliament. 6p. (146 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-37.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YX4-2013/37-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 36.--**Loi concernant les compétences linguistiques**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-419, 1re session, 41e législature. 6p. (139 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur les compétences linguistiques**.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-36.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/36-PDF**

Lois du Canada (2013), chapitre 37.--**Loi modifiant la Loi canadienne sur les droits de la personne (protection des libertés)**. Ottawa, Sanctionnée le 26 juin 2013, Projet de loi C-304, 1re session, 41e législature. 6p. (146 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/lois-statutes/YX4-2013-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/lois-statutes/YX4-2013-37.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YX4-2013/37-PDF**

## SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa. ISSN 1910-944X Electronique.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 180, Tuesday, June 25, 2013, 1st session, 41st Parliament. 42p. (557 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-180-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-180-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y3-411/180E-PDF**

**Journals of the Senate.** Daily. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-1149 Electronique.

Daily (during session).

41st Parliament, 1st session, no. 180 (Tuesday, June 25, 2013). 12p. (386 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-180.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-180.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/180-PDF**

41st Parliament, 1st session, no. 181 (Wednesday, June 26, 2013). 44p. (594 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-181.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-181.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y4-411/181-PDF**

## SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien. Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 180, le mardi 25 juin 2013, 1re session, 41e législature. 42p. (629 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-180-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-180-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y3-411/180F-PDF**

**Journaux du Sénat.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-1149 Électronique.

Quotidien (durant la session).

41e législature, 1re session, n° 180 (le lundi 25 juin 2013). 12p. (386 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-180.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-180.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/180-PDF**

41e législature, 1re session, n° 181 (le mercredi 26 juin 2013). 44p. (594 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y4-411-181.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y4-411-181.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y4-411/181-PDF**

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Variant title: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Daily (during session).

No. 182, Tuesday, September 17, 2013. 24p. (472 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-182.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-182.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Y5-411/182-PDF**

## **Bills**

**Bill S-... Irregular.** Ottawa. Bilingual. Electronic.

Senate of Canada bill.

S-1001, 1st session, 41st Parliament.--**An Act respecting Queen's University at Kingston**, The Honourable Senator Murray, P.C. Ottawa, First Reading, June 8, 2011. 10p. (114 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-1001-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-1001-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-1001/1-PDF**

S-219, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to establish the Canadian Commission on Mental Health and Justice**, The Honourable Senator Cowan. Ottawa, First reading, June 12, 2013. 24p. (161 KB). PDF.

Short title: **Canadian Commission on Mental Health and Justice Act.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-219-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-219-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-219/1-PDF**

S-220, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Broadcasting Act (directives to the Canadian Broadcasting Corporation)**, The Honourable Senator de Bané, P.C. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 6p. (80 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-220-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-220-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-220/1-PDF**

S-221, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Criminal Code (exception to mandatory minimum sentences for manslaughter and criminal negligence causing death)**, The Honourable Senator Jaffer. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 6p. (77 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-221-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-221-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YB411-221/1-PDF**

**Feuilleton et feuilleton des préavis.** Quotidien. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Titre de renvoi: **Feuilleton et feuilleton des avis.**

Quotidien (durant la session).

N° 182, le mardi 17 septembre 2013. 24p. (472 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y5-411-182.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y5-411-182.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Y5-411/182-PDF**

## **Projets de loi**

**Projet de loi S-... Irrégulier.** Ottawa. Bilingue. Électronique.

Sénat du Canada, projet de loi.

S-1001, 1e session, 41e législature.--**Loi concernant l'Université Queen's à Kingston**, L'honorable Sénateur Murray, C.P. Ottawa, Première lecture le 8 juin 2011. 10p. (114 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-1001-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-1001-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-1001/1-PDF**

S-219, 1e session, 41e législature.--**Loi constituant la Commission canadienne de la santé mentale et de la justice**, L'honorable Sénateur Cowan. Ottawa, Première lecture le 12 juin 2013. 24p. (161 Ko). PDF.

Titre abrégé: **Loi sur la Commission canadienne de la santé mentale et de la justice.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-219-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-219-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-219/1-PDF**

S-220, 1e session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur la radiodiffusion (instructions à la Société Radio-Canada)**, L'honorable Sénateur de Bané, C.P. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 6p. (80 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-220-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-220-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-220/1-PDF**

S-221, 1e session, 41e législature.--**Loi modifiant le Code criminel (exception à la peine minimale obligatoire en cas d'homicide involontaire coupable ou de négligence criminelle causant la mort)**, L'honorable Sénatrice Jaffer. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 6p. (77 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-221-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-221-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YB411-221/1-PDF**

S-222, 1st session, 41st Parliament.--**An Act to amend the Conflict of Interest Act (gifts)**, The Honourable Senator Day. Ottawa, First reading, June 13, 2013. 6p. (79 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-222-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-222-1.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YB411-222/1-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 185, Monday, November 26, 2012, 41st Parliament, 1st Session. 9p. (79 KB).

Original published on: 2012/11/26; published on: 2013/02/19; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-185.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-185.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/185-PDF**

No. 195, Monday, December 10, 2012, 41st Parliament, 1st Session. 24p. (141 KB).

Original published on: 2012/12/10; published on: 2013/01/09; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-195.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-195.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/195-PDF**

No. 198, Monday, January 28, 2013, 41st Parliament, 1st session. 45p. (282 KB).

Original published on: 2013/01/28; published on: 2013/02/08; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-198.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-198.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/198-PDF**

No. 221, Thursday, March 7, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (78 KB).

Original published on: 2013/03/07; published on: 2013/03/13; published on: 2013/03/22; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-221.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-221.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/221-PDF**

S-222, 1e session, 41e législature.--**Loi modifiant la Loi sur les conflits d'intérêts (cadeaux)**, L'honorable Sénateur Day. Ottawa, Première lecture le 13 juin 2013. 6p. (79 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/YB411-222-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/YB411-222-1.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YB411-222/1-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 185, le lundi 26 novembre 2012, 41e Législature, 1re session. 9p. (79 Ko).

Date originale de publication : 2012/11/26; publié le 2013/02/19; publié le 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-185.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-185.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/185-PDF**

N° 195, le lundi 10 décembre 2012, 41e Législature, 1re session. 24p. (141 Ko).

Originalement publié le 2012/12/10; publié le 2013/01/09; publié le 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/X2-411-195.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/X2-411-195.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/195-PDF**

N° 198, le lundi 28 janvier 2013, 41e Législature, 1re session. 45p. (282 Ko).

Originalement publié le 2013/01/28; publié le 2013/02/08; publié le 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-198.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-198.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/198-PDF**

N° 221, le jeudi 7 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (78 Ko).

Date originale de publication: 2013/03/07; date de publication: 2013/03/13; date de publication: 2013/03/22; date de publication: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-221.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-221.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/221-PDF**

No. 225, Wednesday, March 20, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 28p. (140 KB).

Original published on: 2013/03/20, published on: 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-225.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-225.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/225-PDF**

No. 237, Monday, April 22, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (76 KB).

Original published on 2013/04/22, published on 2013/04/23, published on 2013/05/03, published on 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/237-PDF**

No. 239, Wednesday, April 24, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (74 KB).

Original published on 2013/04/24, published on 2013/04/25, published on 2013/04/29, published on 2013/05/03, published on 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/239-PDF**

No. 244, Wednesday, May 1, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (88 KB).

Original published on 2013/05/01, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-244.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/244-PDF**

No. 245, Thursday, May 2, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (78 KB).

Original published on 2013/05/02, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-245.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/245-PDF**

No. 246, Friday, May 3, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (79 KB).

Original published on 2013/05/03, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-246.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/246-PDF**

N° 225, le mercredi 20 mars 2013, 41e Législature, 1re session. 28p. (140 Ko).

Date originale de publication : 2013/03/20; date de publication : 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-225.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-225.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/225-PDF**

N° 237, le lundi 22 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (76 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/22, date de publication : 2013/04/23, date de publication : 2013/05/03, date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-237.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-237.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/237-PDF**

N° 239, le mercredi 24 avril 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (74 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/24, date de publication : 2013/04/25, date de publication : 2013/04/29, date de publication : 2013/05/03, date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-239.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-239.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/239-PDF**

N° 244, le mercredi 1er mai 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (88 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/01, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-244.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-244.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/244-PDF**

N° 245, le jeudi 2 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (78 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/02, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-245.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-245.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/245-PDF**

N° 246, le vendredi 3 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (79 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/03, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-246.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-246.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/246-PDF**



No. 247, Monday, May 6, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 7p. (76 KB).

Original published on 2013/05/06, published on 2013/05/24, published on 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/247-PDF**

No. 248, Tuesday, May 7, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 11p. (77 KB).

Original published on 2013/05/08, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/248-PDF**

No. 256, Monday, May 27, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (94 KB).

Original published on 2013/05/28, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-256.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/256-PDF**

No. 257, Tuesday, May 28, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 12p. (89 KB).

Original published on 2013/05/29, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-257.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/257-PDF**

No. 258, Wednesday, May 29, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 20p. (118 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/258-PDF**

No. 259, Thursday, May 30, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 8p. (68 KB).

Original published on 2013/05/31, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-259.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/259-PDF**

N° 247, le lundi 6 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 7p. (76 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/06, date de publication : 2013/05/24, date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-247.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-247.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/247-PDF**

N° 248, le mardi 7 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 11p. (77 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/08, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-248.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-248.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/248-PDF**

N° 256, le lundi 27 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (94 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/28, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-256.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-256.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/256-PDF**

N° 257, le mardi 28 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 12p. (89 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/29, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-257.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-257.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/257-PDF**

N° 258, le mercredi 29 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 20p. (118 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/30; date de publication : 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-258.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-258.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/258-PDF**

N° 259, le jeudi 30 mai 2013, 41e Législature, 1re session. 8p. (68 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/31, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-259.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-259.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/259-PDF**

No. 260, Friday, May 31, 2013, 41st Parliament, 1st Session.  
13p. (101 KB).

Original published on 2013/05/31, published on 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-260.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/260-PDF**

No. 263, Wednesday, June 5, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 28p. (136 KB).

Original published on: 2013/06/06; published on: 2013/06/07, published on: 2013/06/10; Published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/263-PDF**

No. 267, Tuesday, June 11, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (90 KB).

Original published on 2013/06/12, published on 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-267.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/267-PDF**

No. 268, Wednesday, June 12, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 19p. (121 KB).

Original published on 2013/06/13, published on 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-268.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/268-PDF**

No. 269, Thursday, June 13, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 10p. (89 KB).

Original published on: 2013/06/13, published on: 2013/06/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-269.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/269-PDF**

No. 272A, Wednesday, June 19, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 3p. (40 KB).

Original published on: 2013/06/19; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/272A-PDF**

No. 272B, Wednesday, June 26, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 2p. (35 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272B.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272B.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X2-411/272B-PDF**

N° 260, le vendredi 31 mai 2013, 41e Législature, 1re session.  
13p. (101 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/31, date de publication: 2013/06/21.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-260.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-260.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/260-PDF**

N° 263, le mercredi 5 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 28p. (136 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/06, publié le : 2013/06/07, publié le : 2013/06/10; publié le : 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-263.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-263.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/263-PDF**

N° 267, le mardi 11 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (90 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/12, date de publication: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-267.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-267.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/267-PDF**

N° 268, le mercredi 12 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 19p. (121 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/13, date de publication: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-268.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-268.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/268-PDF**

N° 269, le jeudi 13 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 10p. (89 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/13, date de publication: 2013/06/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-269.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-269.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/269-PDF**

N° 272A, le mercredi 19 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 3p. (40 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/19; date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/272A-PDF**

N° 272B, le mercredi 26 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 2p. (35 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272B.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272B.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X2-411/272B-PDF**

**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 232, Monday, April 15, 2013, 1st session, 41st Parliament. 82p. (546 KB).

Original published on: 2013/04/16; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-232-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-232-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/232E-PDF***

Vol. 146, no. 233, Tuesday, April 16, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (524 KB).

Original published on: 2013/04/17; published on: 2013/04/18; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/233E-PDF***

Vol. 146, no. 234, Wednesday, April 17, 2013, 1st session, 41st Parliament. 40p. (298 KB).

Original published on 2013/04/18, published on 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-234-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-234-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/234E-PDF***

Vol. 146, no. 236, Friday, April 19, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (472 KB).

Original published on 2013/04/19, published on 2013/06/19; published on 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-236-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-236-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/236E-PDF***

Vol. 146, no. 237, Monday, April 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 78p. (515 KB).

Original published on 2013/04/23, published on 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-237-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-237-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/237E-PDF***

Vol. 146, no. 238, Tuesday, April 23, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (537 KB).

Original published on 2013/04/24, published on 2013/06/19; published on 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-238-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-238-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/238E-PDF***

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 232, le lundi 15 avril 2013, 1re session, 41e législature. 82p. (611 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/16; date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-232-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-232-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/232F-PDF***

Vol. 146, n° 233, le mardi 16 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (582 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/17; publié le : 2013/04/18; publié le : 2013/06/26; publié le : 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-233-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/233F-PDF***

Vol. 146, n° 234, le mercredi 17 avril 2013, 1re session, 41e législature. 40p. (320 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/18, date de publication: 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-234-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-234-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/234F-PDF***

Vol. 146, n° 236, le vendredi 19 avril 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (506 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/19, date de publication: 2013/06/19; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-236-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-236-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/236F-PDF***

Vol. 146, n° 237, le lundi 22 avril 2013, 1re session, 41e législature. 78p. (563 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/23, date de publication: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-237-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-237-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/237F-PDF***

Vol. 146, n° 238, le mardi 23 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (590 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/24, date de publication: 2013/06/19; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-238-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-238-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/238F-PDF***

Vol. 146, no. 239, Wednesday, April 24, 2013, 1st session, 41st Parliament. 52p. (369 KB).

Original published on: 2013/04/25; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-239-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-239-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/239E-PDF**

Vol. 146, no. 240, Thursday, April 25, 2013, 1st session, 41st Parliament. 84p. (555 KB).

Original published on 2013/04/26, published on 2013/06/20; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-240-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-240-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/240E-PDF**

Vol. 146, no. 241, Friday, April 26, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (469 KB).

Original published on: 2013/04/26; published on: 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-241-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-241-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/241E-PDF**

Vol. 146, no. 242, Monday, April 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 76p. (502 KB).

Original published on: 2013/04/30; published on: 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-242-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-242-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/242E-PDF**

Vol. 146, no. 243, Tuesday, April 30, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (529 KB).

Original published on: 2013/05/01; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-243-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-243-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/243E-PDF**

Vol. 146, no. 244, Wednesday, May 1, 2013, 1st session, 41st Parliament. 54p. (379 KB).

Original published on: 2013/05/02; published on: 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-244-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-244-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/244E-PDF**

Vol. 146, n° 239, le mercredi 24 avril 2013, 1re session, 41e législature. 52p. (400 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/25; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-239-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-239-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/239F-PDF**

Vol. 146, n° 240, le jeudi 25 avril 2013, 1re session, 41e législature. 84p. (622 Ko).

Date originale de publication: 2013/04/26, date de publication: 2013/06/20; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-240-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-240-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/240F-PDF**

Vol. 146, n° 241, le vendredi 26 avril 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (500 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/26; date de publication : 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-241-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-241-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/241F-PDF**

Vol. 146, n° 242, le lundi 29 avril 2013, 1re session, 41e législature. 76p. (550 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/30; date de publication : 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-242-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-242-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/242F-PDF**

Vol. 146, n° 243, le mardi 30 avril 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (582 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/01; date de publication : 2013/06/26; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-243-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-243-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/243F-PDF**

Vol. 146, n° 244, le mercredi 1er mai 2013, 1re session, 41e législature. 54p. (418 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/02; date de publication : 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-244-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-244-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/244F-PDF**

Vol. 146, no. 245, Thursday, May 2, 2013, 1st session, 41st Parliament. 88p. (562 KB).

Original published on: 2013/05/03; published on: 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-245-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-245-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/245E-PDF**

Vol. 146, n° 245, le jeudi 2 mai 2013, 1re session, 41e législature. 88p. (621 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/03; date de publication : 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-245-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-245-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/245F-PDF**

Vol. 146, no. 246, Friday, May 3, 2013, 1st session, 41st Parliament. 102p. (498 KB).

Original published on: 2013/05/03; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-246-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-246-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/246E-PDF**

Vol. 146, n° 246, le vendredi 3 mai 2013, 1re session, 41e législature. 102p. (542 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/03; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-246-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-246-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/246F-PDF**

Vol. 146, no. 247, Monday, May 6, 2013, 1st session, 41st Parliament. 80p. (534 KB).

Original published on: 2013/05/07; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-247-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-247-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/247E-PDF**

Vol. 146, n° 247, le lundi 6 mai 2013, 1re session, 41e législature. 80p. (593 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/07; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-247-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-247-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/247F-PDF**

Vol. 146, no. 248, Tuesday, May 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 124p. (777 KB).

Original published on: 2013/05/08; published on: 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/248E-PDF**

Vol. 146, n° 248, le mardi 7 mai 2013, 1re session, 41e législature. 124p. (863 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/08; date de publication : 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/248F-PDF**

Vol. 146, no. 249, Wednesday, May 8, 2013, 1st session, 41st Parliament. 48p. (337 KB).

Original published on: 2013/05/29; published on: 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-249-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-249-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/249E-PDF**

Vol. 146, n° 249, le mercredi 8 mai 2013, 1re session, 41e législature. 48p. (364 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/09; date de publication : 2013/06/26.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-249-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-249-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/249F-PDF**

Vol. 146, no. 250, Thursday, May 9, 2013, 1st session, 41st Parliament. 110p. (695 KB).

Original published on 2013/05/10, published on 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-250-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-250-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/250E-PDF**

Vol. 146, n° 250, le jeudi 9 mai 2013, 1re session, 41e législature. 110p. (777 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/10, date de publication: 2013/06/19.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-250-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-250-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/250F-PDF**



Vol. 146, no. 251, Friday, May 10, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (480 KB).

Original published on: 2013/05/10; published on: 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-251-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-251-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/251E-PDF***

Vol. 146, no. 253, Wednesday, May 22, 2013, 1st session, 41st Parliament. 68p. (450 KB).

Original published on: 2013/05/23; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-253-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-253-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/253E-PDF***

Vol. 146, no. 255, Friday, May 24, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (481 KB).

Original published on: 2013/05/24; published on: 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/255E-PDF***

Vol. 146, no. 257, Tuesday, May 28, 2013, 1st session, 41st Parliament. 128p. (799 KB).

Original published on: 2013/05/29; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-257-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-257-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/257E-PDF***

Vol. 146, no. 258, Wednesday, May 29, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (647 KB).

Original published on: 2013/05/30; published on: 2013/06/05, published on: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/258E-PDF***

Vol. 146, no. 260, Friday, May 31, 2013, 1st session, 41st Parliament. 100p. (482 KB).

Original published on: 2013/05/31; published on: 2013/06/27; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-260-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-260-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

***Cat. No. X3-411/260E-PDF***

Vol. 146, n° 251, le vendredi 10 mai 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (515 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/10; date de publication : 2013/06/27.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-251-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-251-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/251F-PDF***

Vol. 146, n° 253, le mercredi 22 mai 2013, 1re session, 41e législature. 68p. (490 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/23; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-253-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-253-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/253F-PDF***

Vol. 146, n° 255, le vendredi 24 mai 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (516 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/24; date de publication : 2013/06/25.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/255F-PDF***

Vol. 146, n° 257, le mardi 28 mai 2013, 1re session, 41e législature. 128p. (886 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/29; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-257-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-257-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/257F-PDF***

Vol. 146, n° 258, le mercredi 29 mai 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (710 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/30; date de publication : 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-258-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/258F-PDF***

Vol. 146, n° 260, le vendredi 31 mai 2013, 1re session, 41e législature. 100p. (521 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/31; date de publication : 2013/06/27; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-260-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-260-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

***N° de cat. X3-411/260F-PDF***

Vol. 146, no. 262, Tuesday, June 4, 2013, 1st session, 41st Parliament. 97p. (590 KB).

Original published on: 2013/06/05; published on: 2013/06/26; published on: 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-262-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-262-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/262E-PDF**

Vol. 146, no. 265, Friday, June 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 96p. (461 KB).

Original published on: 2013/06/07; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-265-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-265-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/265E-PDF**

Vol. 146, no. 268, Wednesday, June 12, 2013, 1st session, 41st Parliament. 104p. (651 KB).

Original published on 2013/06/13, published on 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-268-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-268-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. X3-411/268E-PDF**

**Committees**

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

41st Parliament, 1st session, 12th report.--**Conflicting realities:** reform, repression and human rights in Burma, Dean Allison, Chair ; [in collaboration with the] Subcommittee on International Human Rights, Scott Reid, Chair, Ottawa, June 2013. 114p. (1.77 MB). Coloured maps, references. PDF.

Original published on: 2013/06/10; published on: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x3-411-1-XC11-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x3-411-1-XC11-1-1-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-1/1-411-12E-PDF**

Vol. 146, n° 262, le mardi 4 juin 2013, 1re session, 41e législature. 97p. (650 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/05; date de publication : 2013/06/26; date de publication : 2013/07/04.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-262-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-262-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/262F-PDF**

Vol. 146, n° 265, le vendredi 7 juin 2013, 1re session, 41e législature. 96p. (499 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/07; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-265-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-265-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/265F-PDF**

Vol. 146, n° 268, le mercredi 12 juin 2013, 1re session, 41e législature. 104p. (726 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/13, date de publication: 2013/06/20.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-268-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-268-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X3-411/268F-PDF**

**Comités**

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

41e législature, 1re session, 12e rapport.--**Réalités en conflit:** réforme, répression et droits humains en Birmanie, Le président, Dean Allison ; [en collaboration avec le] Sous-comité des droits internationaux de la personne, le président Scott Reid, Ottawa, Juin 2013. 120p. (1.65 Mo). Cartes en couleur, références. PDF.

Date originale de publication: 2013/06/10; date de publication: 2013/07/03.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x3-411-1-XC11-1-1-411-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x3-411-1-XC11-1-1-411-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-1/1-411-12F-PDF**

**Evidence - Subcommittee on International Human Rights of the Standing Committee on Foreign Affairs and International Development.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 14p. (156 KB).

Original published on 2013/05/18, published on 2013/06/21.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC11-2/2-411-82E-PDF**

**Témoignage - Sous-comité des droits internationaux de la personne du Comité permanent des affaires étrangères et du développement international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 14p. (160 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/18, date de publication: 2013/06/21.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x11-2/XC11-2-2-411-82-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC11-2/2-411-82F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Agriculture and Agri-Food.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

10th report, 41st parliament, 1st session.--**Toward a common goal:** Canada's food supply chain - part 1, Merv Tweed, Chair. Ottawa, June 2013. 96p. (753 KB). References, table. PDF.

Original published on: 2013/06/12, published on: 2013/06/13, published on: 2013/06/28.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC12-1/1-411-10E-PDF**

**Rapport du Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

10e rapport, 41e législature, 1re session.--**Vers un but commun:** la chaîne alimentaire canadienne - partie 1, Le président, Merv Tweed. Ottawa, Juin 2013. 98p. (875 Ko). Références, tableau. PDF.

Date originale de publication : 2013/06/12, publié le : 2013/06/13, publié le : 2013/06/28.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x12-1/XC12-1-1-411-10-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC12-1/1-411-10F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Accounts.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 89, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 2, 2013). 24p. (203 KB).

Original published on 2013/05/11, published on 2013/06/21.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-89-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-89-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC16-1/2-411-89E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des comptes publics.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 89, 1re session, 41e législature (le jeudi 2 mai 2013). 24p. (222 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/11, date de publication: 2013/06/21.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-89-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x16-1/XC16-1-2-411-89-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC16-1/2-411-89F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Industry, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 74, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 6, 2013). 20p. (185 KB).

Original published on: 2013/06/15; published on: 2013/06/26.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. XC39-1/2-411-74E-PDF**

**Témoignage - Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 74, 1re session, 41e législature (le jeudi 6 juin 2013). 20p. (197 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/15; date de publication : 2013/06/26.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/x39-1/XC39-1-2-411-74-fr-a.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. XC39-1/2-411-74F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Environment and Sustainable Development.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 82, 1st session, 41st Parliament (Monday, June 17, 2013). 28p. (230 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-82-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-82-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-82E-PDF**

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 16p. (158 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-83-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC50-1/2-411-83E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 18p. (178 KB).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-83-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC51-1/2-411-83E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Procedure and House Affairs.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 76, 1st session, 41st Parliament (Thursday, May 9, 2013). 28p. (230 KB).

Original published on 2013/05/18, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-76-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-76-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC59-1/2-411-76E-PDF**

No. 79, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, May 28, 2013). 26p. (222 KB).

Original published on 2013/06/06, published on 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-79-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-79-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC59-1/2-411-79E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de l'environnement et du développement durable.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Electronique.

N° 82, 1re session, 41e législature (le lundi 17 juin 2013). 28p. (247 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-82-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-82-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-82F-PDF**

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 16p. (170 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-83-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc50-1/XC50-1-2-411-83-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC50-1/2-411-83F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des pêches et des océans.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Electronique.

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 18p. (190 Ko).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-83-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc51-1/XC51-1-2-411-83-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC51-1/2-411-83F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Electronique.

N° 76, 1re session, 41e législature (le jeudi 9 mai 2013). 28p. (246 Ko).

Date originale de publication: 2013/05/18, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-76-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-76-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC59-1/2-411-76F-PDF**

N° 79, 1re session, 41e législature (le mardi 28 mai 2013). 26p. (236 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/06, date de publication: 2013/06/21.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-79-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc59-1/XC59-1-2-411-79-fr-a.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC59-1/2-411-79F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 86, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 10p. (124 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-86-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-86-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC60-1/2-411-86E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 86, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 10p. (126 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-86-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc60-1/XC60-1-2-411-86-fr-a.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC60-1/2-411-86F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Citizenship and Immigration.**

Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 83, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 18p. (165 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-83-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-83-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-83E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration.**

Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 83, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 18p. (171 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-83-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-83-fr-a.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-83F-PDF**

No. 84, 1st session, 41st Parliament (Thursday, June 13, 2013). 198p. (1.10 MB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-84-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-84-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC64-1/2-411-84E-PDF**

N° 84, 1re session, 41e législature (le jeudi 13 juin 2013). 198p. (1.18 Mo).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-84-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc64-1/XC64-1-2-411-84-fr-a.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC64-1/2-411-84F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.**

Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 94, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 22p. (195 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC70-1/2-411-94E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations**

**gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 94, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 22p. (206 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-94-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc70-1/XC70-1-2-411-94-fr-a.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC70-1/2-411-94F-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.**

Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 91, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 24p. (202 KB).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-91-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-91-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. XC76-1/2-411-91E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.**

Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 91, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 24p. (216 Ko).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-91-fr-a.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-91-fr-a.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. XC76-1/2-411-91F-PDF**



## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

June 28, 2013. 20p. (159 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-28.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-6-28-PDF**

**Bank of Canada banking and financial statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1488-4186 Electronic.

June 2013. 175p. (1.91 MB). Index, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-6.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-5/2013-6-PDF**

### CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing information monthly.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

ISSN of the paper edition has been printed on these publications.

[May 2013]. Date released: June 2013. 157p. (2.09 MB). Glossary, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-5.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-11/2013-5-PDF**

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 28 juin 2013. 20p. (159 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-6-28.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-6-28-PDF**

**Statistiques bancaires et financières de la Banque du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1488-4186 Électronique.

Juin 2013. 175p. (1.91 Mo). Index, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-6.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-5/2013-6-PDF**

### SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Bulletin mensuel d'information sur le logement.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

ISSN de l'édition papier a été imprimé dans ces publications.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 157p. (2.09 Mo). Glossaire, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-5.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-11/2013-5-PDF**

**Housing now - Halifax CMA.** Monthly. Halifax. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 25p. (1.95 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-14/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Halifax.** Mensuel. Halifax. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 25p. (2.03 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-14/2013-5F-PDF**

**Housing now - Canada.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Merger of: "Housing facts" and "CMHC Mortgage market trends".

Date released: June 2013. 8p. (1.73 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-198/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - Canada.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fusion de: «Tendances logement» et «Tendances SCHL du marché hypothécaire».

Date de diffusion : juin 2013. 9p. (1.49 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-198/2013-6F-PDF**

**Housing now - Winnipeg CMA.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 32p. (3.10 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-215/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Winnipeg.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 32p. (3.13 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-215/2013-5F-PDF**

**Housing market outlook - Gatineau CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Titre from caption.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.24 MB). Coloured figs., graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-219/NH12-219-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-219/NH12-219-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-219/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Gatineau.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.25 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-219/NH12-219-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-219/NH12-219-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-219/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Sherbrooke CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.23 MB). Coloured figs., graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-221/NH12-221-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-221/NH12-221-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-221/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Sherbrooke.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.25 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-221/NH12-221-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-221/NH12-221-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-221/2013-1F-PDF**

**Housing now - Kelowna CMA.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 23p. (1.59 MB). Coloured map, graph, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-22-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-22-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-22/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Kelowna.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 22p. (1.63 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-22-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-22-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-22/2013-5F-PDF**

**Housing market outlook - Trois-Rivières CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.29 MB). Coloured figs., graphs, table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-222-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-222-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-222/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Trois-Rivières.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 8p. (1.30 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-222-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-222/NH12-222-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-222/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Saint John, Moncton CMAs and Fredericton CA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.26 MB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-229/NH12-229-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-229/NH12-229-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-229/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Saint John, RMR de Moncton et AR de Fredericton.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.28 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-229/NH12-229-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-229/NH12-229-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-229/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - St. John's CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Previous title: Housing market outlook - St. John's.

Date released: Spring 2013. 7p. (1.25 MB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-230/NH12-230-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-230/NH12-230-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-230/2013-1E-PDF*

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de St. John's.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre antérieur : Perspectives du marché de l'habitation - St. John's.

Date de diffusion : printemps 2013. 7p. (1.26 Mo). Graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-230/NH12-230-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-230/NH12-230-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-230/2013-1F-PDF*

**Housing market outlook - Regina CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.30 MB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-231/NH12-231-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-231/NH12-231-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-231/2013-1E-PDF*

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Regina.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (2.75 Mo). Graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-231/NH12-231-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-231/NH12-231-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-231/2013-1F-PDF*

**Housing now - Vancouver and Abbotsford CMAs.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 56p. (4.68 MB). Coloured maps, glossary, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-23/2013-5E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Vancouver et RMR d'Abbotsford.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 57p. (4.80 Mo). Cartes en couleur, glossaire, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-23/2013-5F-PDF*

**Housing market outlook - Saskatoon CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.31 MB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-232/NH12-232-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-232/NH12-232-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-232/2013-1E-PDF*

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Saskatoon.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (2.68 Mo). Graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-232/NH12-232-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-232/NH12-232-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-232/2013-1F-PDF*

**Housing market outlook - Winnipeg CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.34 MB). Graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-233/NH12-233-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-233/NH12-233-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-233/2013-1E-PDF*

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Winnipeg.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (2.91 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-233/NH12-233-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-233/NH12-233-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-233/2013-1F-PDF*

**Housing now - Victoria CMA.** Monthly. Victoria, British Columbia. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 31p. (2.73 MB). Coloured maps, glossary, graph, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-24/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Victoria.** Mensuel. Victoria (Colombie Britannique). Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 31p. (2.76 Mo). Cartes en couleur, glossaire, graphique, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-24/2013-5F-PDF**

**Residential construction digest - Saskatoon.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 68p. (2.04 MB). Map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-244/2013-5E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Saskatoon.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 68p. (2.03 Mo). Carte, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-244/2013-5F-PDF**

**Residential construction digest - Winnipeg.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 68p. (2.12 MB). Map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-245/2013-5E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Winnipeg.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 68p. (2.19 Mo). Carte, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-245/2013-5F-PDF**

**Residential construction digest - Calgary.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 68p. (2.04 MB). Fig., map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-246/2013-5E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Calgary.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 68p. (2.05 Mo). Carte, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-246/2013-5F-PDF**

**Residential construction digest - Regina.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 68p. (2.24 MB). Coloured map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-5-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-248/2013-5E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Regina.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 68p. (2.24 Mo). Carte en couleur, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-5-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-248/2013-5F-PDF**



**Residential construction digest - Edmonton.** Monthly. Ottawa. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 68p. (2.02 MB). Maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-250/2013-5E-PDF**

**Construction résidentielle en bref - Edmonton.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 68p. (2.04 Mo). Cartes, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-250/2013-5F-PDF**

**Housing now - Hamilton and Brantford CMAs.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Continues "Housing now - Hamilton".

Variant titles: Housing now - Hamilton and Brantford, Housing now - Hamilton CMA and Brantford CMA.

[May 2013]. Date released: June 2013. 36p. (3.02 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-252/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Hamilton et RMR de Brantford.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fait suite à «Actualités habitation - RMR de Hamilton».

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 36p. (3.06 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-252/2013-5F-PDF**

**Housing market outlook. British Columbia region highlights.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second Quarter 2013. 10p. (1.32 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-2-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-2-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-262/2-2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation. Faits saillants - Région de la Colombie-Britannique.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 11p. (1.34 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-2-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-2-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-262/2-2013-2F-PDF**

**Housing market outlook. Prairie region highlights.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second Quarter 2013. 12p. (1.33 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-5-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-5-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-262/5-2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation. Faits saillants - Région des Prairies.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 13p. (1.35 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-5-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-5-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-262/5-2013-2F-PDF**

**Housing market outlook. Quebec region highlights.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Second quarter 2013. 10p. (1.31 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-6-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-6-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-262/6-2013-2E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation. Faits saillants - Région du Québec.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : deuxième trimestre de 2013. 10p. (1.32 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-6-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-262/NH12-262-6-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-262/6-2013-2F-PDF**

**Housing now - Ottawa.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Quarterly until volume 3, number 4, 4th quarter, 2000.

[May 2013]. Date released: June 2013. 31p. (3.63 MB). Coloured maps, graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-32/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - Ottawa.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Trimestriel jusqu'au volume 3, numéro 4, 4e trimestre 2000.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 31p. (3.62 Mo). Cartes en couleur, graphique, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-32/2013-5F-PDF**

**Housing now - Greater Toronto Area.** Monthly. Toronto. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 47p. (4.81 MB). Coloured maps, graph, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-38/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - Région du Grand Toronto.** Mensuel. Toronto. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 52p. (5.46 Mo). Cartes en couleur, graphique, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-38/2013-5F-PDF**

**Housing now - Calgary CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 31p. (2.31 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-41/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Calgary.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 31p. (2.42 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-41/2013-5F-PDF**

**Housing now - Edmonton CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 32p. (3.32 MB). Coloured maps, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-42/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR d'Edmonton.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 32p. (3.33 Mo). Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-42/2013-5F-PDF**

**Housing now - Montréal CMA.** Monthly. Montreal. Electronic.

[May 2013]. Date released: June 2013. 29p. (2.07 MB). Coloured map, graph, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-5-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-48/2013-5E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Montréal.** Mensuel. Montréal. Électronique.

[Mai 2013]. Date de diffusion : juin 2013. 29p. (2.09 Mo). Carte en couleur, graphique, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-5-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-48/2013-5F-PDF**

**Housing market outlook - Halifax CMA.** Semi-annual. Halifax. (7365E) Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.33 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-53/NH12-53-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-53/NH12-53-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-53/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR d'Halifax.** Semestriel. Halifax. (7366F) Électronique.

Titre du départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.34 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-53/NH12-53-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-53/NH12-53-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-53/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Kelowna CMA.** Semi-annual. Vancouver. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 9p. (1.32 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-54/NH12-54-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-54/NH12-54-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-54/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Kelowna.** Semestriel. Vancouver. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (1.39 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-54/NH12-54-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-54/NH12-54-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-54/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Victoria CMA.** Semi-annual. Vancouver. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 11p. (1.35 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-55/NH12-55-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-55/NH12-55-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-55/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Victoria.** Semestriel. Vancouver. Électronique.

Titre du départ

Date de diffusion : printemps 2013. 11p. (1.31 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-55/NH12-55-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-55/NH12-55-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-55/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Vancouver - Abbotsford CMAs.**

Semi-annual. Vancouver. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 12p. (1.62 MB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-56/NH12-56-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-56/NH12-56-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-56/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Vancouver et RMR d'Abbotsford.**

Semestriel. Vancouver. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 14p. (1.62 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-56/NH12-56-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-56/NH12-56-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-56/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Greater Toronto Area.**

Semi-annual. Toronto. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.28 MB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-58/NH12-58-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-58/NH12-58-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-58/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - Région du Grand-Toronto.**

Semestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.30 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-58/NH12-58-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-58/NH12-58-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-58/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Calgary CMA.**

Semi-annual. Calgary. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.30 MB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-59/NH12-59-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-59/NH12-59-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-59/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Calgary.**

Semestriel. Calgary. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.32 Mo). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-59/NH12-59-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-59/NH12-59-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-59/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Edmonton CMA.**

Semi-annual. Calgary. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 10p. (1.31 MB). Graphs, table.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-60/NH12-60-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-60/NH12-60-2013-1-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-60/2013-1E-PDF**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR d'Edmonton.**

Semestriel. Calgary. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 10p. (1.32 Mo). Graphiques, tableau.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-60/NH12-60-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-60/NH12-60-2013-1-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-60/2013-1F-PDF**

**Housing market outlook - Montréal CMA.** Semi-annual. Montreal. Electronic.

Title from caption.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.25 MB). Coloured figs., graphs, table.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-61/NH12-61-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-61/NH12-61-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-61/2013-1E-PDF*

**Seniors' housing report - Alberta.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 17p. (1.72 MB). Coloured map, glossary, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-32/2013E-PDF*

**Seniors' housing report - Atlantic Region.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 16p. (2.95 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-33-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-33-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-33/2013E-PDF*

**Seniors' housing report - British Columbia.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 32p. (2.21 MB). Coloured maps, figs., graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-34/2013E-PDF*

**Seniors' housing report - Manitoba.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 14p. (1.89 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-35-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-35-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-35/2013E-PDF*

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Montréal.** Semestriel. Montréal. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (1.28 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableau.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-61/NH12-61-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-61/NH12-61-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-61/2013-1F-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Alberta.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 18p. (1.75 Mo). Carte en couleur, glossaire, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-32/2013F-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Région de l'Atlantique.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 16p. (3.01 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-33-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-33-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-33/2013F-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Colombie-Britannique.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 31p. (2.24 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-34/2013F-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Manitoba.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 14p. (1.81 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-35-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-35-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-35/2013F-PDF*



**Seniors' housing report - Ontario.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 33p. (2.99 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-36-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-36-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-36/2013E-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Ontario.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 34p. (2.98 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-36-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-36-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-36/2013F-PDF*

**Seniors' housing report - Québec.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 77p. (2.72 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-37/2013E-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Québec.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion: 2013. 77p. (3.07 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-37/2013F-PDF*

**Seniors' housing report - Saskatchewan.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 17p. (1.81 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-38/2013E-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Saskatchewan.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 17p. (1.82 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-38/2013F-PDF*

**Seniors' housing report - Canada highlights.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 13p. (1.87 MB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-39-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-39-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH2-39/2013E-PDF*

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées. Faits saillants - Canada.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 13p. (1.88 Mo). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-39-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-39-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH2-39/2013F-PDF*

**Species at Risk Act recovery strategy report series.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Loi sur les espèces en péril - séries de rapports sur les programmes de rétablissement.** Irrégulier. Ottawa. Electronique.

--Report on the progress of recovery strategy implementation for the Wavyrayed Lampmussel, Northern Riffleshell, Snuffbox, Round Pigtoe, Mudpuppy Mussel and Rayed Bean in Canada for the period 2006–2011. Ottawa, 2013. 40p. (277 KB). References, tables. PDF.

--Rapport sur les progrès de la mise en oeuvre du programme de rétablissement de la lampsiile fasciolée, l'épioblasme ventrue, l'épioblasme tricorne, le pleurobème écarlate, la mulette du Necturus et la vilieuse haricot au Canada entre 2006 à 2011. Ottawa, 2013. 46p. (300 Ko). Références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-591-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-591-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-591-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-591-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-22398-8 Cat. No. *Fs23-591/2013E-PDF*

ISBN 978-0-660-20981-4 N° de cat. *Fs23-591/2013F-PDF*

**The future of Canada's commercial fisheries: a discussion document.** Ottawa, [Release date: July 2012]. 28p. (6.71 MB). PDF. Electronic.

**L'avenir des pêches commerciales canadiennes: document de discussions.** Ottawa, [Date de parution : juillet 2012]. 28p. (6.65 Mo). PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-594-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-594-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-594-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-594-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

Cat. No. *Fs23-594/2012E-PDF*

N° de cat. *Fs23-594/2012F-PDF*

**Canadian contractor report of hydrography and ocean sciences.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français). Electronic.

No. 57.--Positioning systems used for Canadian offshore hydrographic surveys, by S.T. Grant. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. 21p. (1.70 MB). Figs., maps (some coloured), references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-17-57-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-17-57-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *Fs97-17/57E-PDF*

## HEALTH CANADA

## SANTÉ CANADA

### *First Nations and Inuit Health Branch*

### *Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

**First Nations health status report - Alberta Region.** Annual. Edmonton. Electronic.

2011-12. c2013. 91p. (5.12 MB). Coloured map, graphs, photographs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H26-4-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H26-4-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *H26-4/2012-1E-PDF*

## INDUSTRY CANADA

### *Canadian Intellectual Property Office*

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3062, July 3, 2013. 237p. (6.54 MB). Illus.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3062.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3062.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3062-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### *Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3062, 3 juillet 2013. 237p. (6.54 Mo). Ill.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3062.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3062.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-2/60-3062-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

### *Minerals and Metals Sector*

**Production of Canada's leading minerals.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-8189 Electronic.

ISSN (0709-292X) of the print edition has been incorrectly copied in the PDF edition.  
Latest release includes revisions to monthly data for the current and previous year.

13-4, April 2013. 7p. (56 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-4.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M35-1/2013-4-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### *Secteur des minéraux et des métaux*

**Production des principaux minéraux du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-8189 Électronique.

L'ISSN (0709-292X) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition PDF.

Dernière version inclut les révisions aux données mensuelles pour l'année courante et l'année précédente.

13-4, avril 2013. 7p. (56 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/M35-1-2013-4.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M35-1/2013-4-PDF**

## OFFICE OF THE COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES

**Linguistic audit of the individual training and education system:** Canadian Forces, Department of National Defence - follow-up. Ottawa, June 2013. 13p. (1006 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (SF31-103/2013) and ISBN (978-1-100-54572-1) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/clo-ool/SF31-103-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/clo-ool/SF31-103-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. SF31-103/2013E-PDF**

## COMMISSARIAT AUX LANGUES OFFICIELLES

**Vérification du système d'instruction individuelle et d'éducation sur le plan des langues officielles:** Forces canadiennes, Ministère de la défense nationale - suivi. Ottawa, Juin 2013. 13p. (1014 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (SF31-103/2013) et l'ISBN (978-1-100-54572-1) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans l'édition électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/clo-ool/SF31-103-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/clo-ool/SF31-103-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SF31-103/2013F-PDF**

**PUBLIC SAFETY CANADA**

**2013 public report on the terrorist threat to Canada.** Ottawa, c2013. 36p. (3.42 MB). Figs., maps. PDF. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-183-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-183-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-22342-1 Cat. No. PS4-183/2013E-PDF**

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

***Publishing and Depository Services Program***

**Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 26, June 28, 2013. 40p.

**\$1.25 per copy. \$60.00 per year.**

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-26**

**SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA**

**Rapport public de 2013 sur la menace terroriste pour le Canada.** Ottawa, c2013. 36p. (3.45 Mo). Cartes, figures. PDF. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-183-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-183-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-660-20958-6 N° de cat. PS4-183/2013F-PDF**

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

***Programme des Éditions et des services de dépôt***

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.**

Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 26, le 28 juin 2013. 40p.

**1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.**

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-26**

## STATISTICS CANADA

### Occasionals

**Income and expenditure accounts technical series.** Irregular. [Issued by the] Income and Expenditure Accounts Division. Ottawa. ISSN 1707-1739 Electronique.

No. 72.--**Human resource module of the tourism satellite account, 2012**, by Terrence Martin. Ottawa, [July 2013]. 41p. (992 KB). Glossary, graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/13-604-m/13-604-m2013072-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/13-604-m/13-604-m2013072-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22006-2 Cat. No. CS13-604/72E-PDF

### Annals

**Aircraft movement statistics - airports without air traffic control towers, annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1916-3525 Electronique.

2012. July 2013. 80p. (363 KB). Glossary, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-210-x/51-210-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-210-x/51-210-x2013001-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS51-210/2012E-PDF

### Periodic Releases

**Sawmills.** Monthly. Ottawa. ISSN 1911-5970 Electronique.

Vol. 67, No. 4, April 2013. Release date: July 2013. 8p. (154 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013004-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS35-003/67-4E-PDF

**Canadian foreign post indexes.** Monthly. Ottawa. ISSN 1708-0142 Electronique.

July 2013.

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013007-eng.htm>  
 Free. (Internet).

Cat. No. CS62-013/2013-7E-HTML

## STATISTIQUE CANADA

### Hors série

**Comptes des revenus et dépenses - série technique.** Irrégulier. [Publié par la] Division des comptes des revenus et dépenses. Ottawa. ISSN 1707-1844 Électronique.

N° 72.--**Module des ressources humaines du compte satellite du tourisme, 2012**, par Terrence Martin. Ottawa, [Juillet 2013]. 44p. (1.00 Mo). Glossaire, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/13-604-m/13-604-m2013072-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/13-604-m/13-604-m2013072-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20649-3 N° de cat. CS13-604/72F-PDF

### Annuels

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1916-3533 Électronique.

2012. Juillet 2013. 81p. (381 KB). Glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-210-x/51-210-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-210-x/51-210-x2013001-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS51-210/2012F-PDF

### Bulletins

**Scieries.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1911-5989 Électronique.

Vol. 67, n° 4, avril 2013. Date de parution : juillet 2013. 8p. (156 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013004-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS35-003/67-4F-PDF

**Les indices de mission canadienne à l'étranger.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1708-0150 Électronique.

Juillet 2013.

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013007-fra.htm>  
 Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS62-013/2013-7F-HTML



**Canadian international merchandise trade.** Monthly. [Issued by the] International Trade Division. Ottawa. ISSN 1480-8781 Electronic.

The ISSN (1480-8781) for the English version is the same for the bilingual version.

Vol. 67, no. 5, May 2013. 23p. (190 KB). Tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013005-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS65-001/67-5E-PDF**

**Le commerce international de marchandises du Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division du commerce international. Ottawa. ISSN 1916-1905 Électronique.

Vol. 67, n° 5, mai 2013. 23p. (199 Ko). Tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013005-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS65-001/67-5F-PDF**

**Labour force information.** Monthly. [Issued by the] Labour Statistics Division, Labour Force Survey Program. Ottawa. ISSN 1492-5478 Electronic.

June 9 to 15, 2013. 63p. (563 KB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013006-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS71-001/2013-6E-PDF**

**Information sur la population active.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du travail, Programme de l'Enquête sur la population active. Ottawa. ISSN 1703-8308 Électronique.

Du 9 au 15 juin 2013. 64p. (588 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013006-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS71-001/2013-6F-PDF**

# DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

## BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES

(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

13-27

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

13-27



*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

*En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :*

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

CA1  
PS  
C33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

July 12, 2013

Le 12 juillet 2013

2013 No. 28

2013 n° 28

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

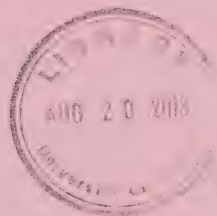
Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications – en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

## Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.



## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 28

July 8 to July 12, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 28

Le 8 juillet au 12 juillet 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

##### *Committees*

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37  
(Tuesday, April 23, 2013, Wednesday, April 24, 2013). 86p.  
(800 KB).

Seventh and eighth meetings on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-37.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC13-411/37-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 38  
(Tuesday, April 30, 2013, Wednesday, May 1, 2013). 82p.  
(789 KB).

Ninth and tenth meetings on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-38.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC13-411/38-PDF**

#### SÉNAT

##### *Comités*

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37  
(le mardi 23 avril 2013, le mercredi 24 avril 2013). 86p. (800 Ko).

Septième et huitième réunions concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-37.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC13-411/37-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 38  
(le mardi 30 avril 2013, le mercredi 1er mai 2013). 82p. (789 Ko).

Neuvième et dixième réunions concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-38.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC13-411/38-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37 (Wednesday, April 24, 2013 (in camera), Thursday, April 25, 2013). 42p. (534 KB).

Ninth (final) meeting on: Social inclusion and cohesion in Canada. Second (final) meeting on: Bill S-202, An Act to establish and maintain a national registry of medical devices. Including: the twenty-first report of the committee (Special Study Budget 2013-2014 - Social Inclusion and Cohesion in Canada). The twenty-second report of the committee (Special Study Budget 2013-2014 - Prescription Pharmaceuticals in Canada).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-37.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/37-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 38 (Wednesday, May 1, 2013, Thursday, May 2, 2013). 72p. (764 KB).

First and second meetings on: Bill C-43, an Act to amend the Immigration and Refugee Protection Act. Including: the twenty-third report of the committee (Bill S-202).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-38.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/38-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Transport and Communications.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3985 Electronique.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 17 (Wednesday, May 1, 2013, Tuesday, May 7, 2013 (in camera)). 26p. (476 KB).

First (final) meeting on: Canadian Broadcasting Corporation - Radio Canada International and Consideration of a draft agenda (future business). Including: the tenth report of the committee (Canadian Broadcasting Corporation - Radio Canada International).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-17.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC19-411/17-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37 (le mercredi 24 avril 2013 (à huis clos), le jeudi 25 avril 2013). 42p. (534 Ko).

Neuvième (dernière) réunion concernant : La cohésion et l'inclusion sociales au Canada. La deuxième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi S-202, Loi prévoyant l'établissement et la tenue d'un registre national des instruments médicaux. Y compris : le vingt et unième rapport du comité (Budget d'étude spéciale 2013-2014 - La cohésion et l'inclusion sociales au Canada). Le vingt-deuxième rapport du comité (Budget d'étude spéciale 2013-2014 - Les produits pharmaceutiques sur ordonnance au Canada).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-37.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/37-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 38 (le mercredi 1er mai 2013, le jeudi 2 mai 2013). 72p. (764 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi C-43, Loi modifiant la Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés. Y compris : le vingt-troisième rapport du comité (Projet de loi S-202).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-38.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/38-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des transports et des communications.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3985 Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 17 (le mercredi 1er mai 2013, le mardi 7 mai 2013 (à huis clos)). 26p. (476 Ko).

Première (dernière) réunion concernant : La Société Radio-Canada - Radio-Canada International et l'étude d'un projet d'ordre du jour (travaux futurs). Y compris : le dixième rapport du comité (Société Radio-Canada - Radio-Canada International).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-17.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-17.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC19-411/17-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 25 (Wednesday, May 1, 2013, Thursday, May 2, 2013). 49p. (610 KB).

First and second (final) meetings on: Bill C-383, An Act to amend the International Boundary Waters Treaty Act and the International River Improvements Act. Including: the twelfth report of the committee (Bill C-383).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-25.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC23-411/25-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 25 (le mercredi 1er mai 2013, le jeudi 2 mai 2013). 49p. (610 Ko).

Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-383, Loi modifiant la Loi du traité des eaux limitrophes internationales et la Loi sur les ouvrages destinés à l'amélioration des cours d'eau internationaux. Y compris : Le douzième rapport du comité (Projet de loi C-383).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-25.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC23-411/25-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Wednesday, April 17, 2013, Thursday, April 18, 2013, Wednesday, April 24, 2013, Thursday, April 25, 2013). 138p. (1.10 MB).

First, second, third and fourth (final) meetings on: Bill C-309, An Act to amend the Criminal Code (concealment of identity). Fourth and fifth (final) meetings on: Bill C-37, An Act to amend the Criminal Code. First meeting on: Bill C-299, An Act to amend the Criminal Code (kidnapping of young person). Including: the twenty-fourth report of the committee (Bill C-37, An Act to amend the Criminal Code). The twenty-fifth report of the committee (C-309, An Act to amend the Criminal Code (concealment of identity)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-34.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/34-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mercredi 17 avril 2013, le jeudi 18 avril 2013, le mercredi 24 avril 2013, le jeudi 25 avril 2013). 138p. (1.10 Mo).

Première, deuxième, troisième et quatrième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-309, Loi modifiant le Code criminel (dissimulation d'identité). Quatrième et cinquième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-37, Loi modifiant le Code criminel. Première réunion concernant : Le projet de loi C-299, Loi modifiant le Code criminel (enlèvement d'une jeune personne). Y compris : le vingt-quatrième rapport du comité (Projet de loi C-37, Loi modifiant le Code criminel). Le vingt-cinquième rapport du comité (Projet de loi C-309, Loi modifiant le Code criminel (dissimulation d'identité)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-34.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/34-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 43 (Tuesday, April 30, 2013, Thursday, May 2, 2013). 62p. (691 KB).

Second and third meetings on: Bill C-47, an Act to enact the Nunavut Planning and Project Assessment Act and the Northwest Territories Surface Rights Board Act and to make related and consequential amendments to other Acts.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-43.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/43-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 43 (le mardi 30 avril 2013, le jeudi 2 mai 2013). 62p. (691 Ko).

Deuxième et troisième réunions concernant : Le projet de loi C-47, Loi édictant la Loi sur l'aménagement du territoire et l'évaluation des projets au Nunavut et la Loi sur l'Office des droits de surface des Territoires du Nord-Ouest et apportant des modifications connexes et corrélatives à certaines lois.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-43.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/43-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 44 (Tuesday, May 7, 2013, Thursday, May 9, 2013). 38p. (552 KB).

Fourth and fifth (final) meetings on: Bill C-47, An Act to enact the Nunavut Planning and Project Assessment Act and the Northwest Territories Surface Rights Board Act and to make related and consequential amendments to other Acts. Including: the tenth report of the committee (Bill C-47).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-44.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-44.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/44-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 26 (Monday, April 29, 2013, Monday, May 6, 2013). 80p. (808 KB).

Fifth meeting on: Issues of discrimination in the hiring and promotion practices of the Federal Public Service, to study the extent to which targets to achieve employment equity are being met, and to examine labour market outcomes for minority groups in the private sector. Sixth meeting on: Issues relating to human rights and, inter alia, the review of the machinery of government dealing with Canada's international and national human rights obligations.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-26.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC32-411/26-PDF**

## LIBRARY OF PARLIAMENT

**Background paper.** Irregular. Ottawa. Electronic.

2009-20-E.--**Canadian multiculturalism**, [by] Michael Dewing. Ottawa, 15 September 2009, revised 14 May 2013. 23p. (437 KB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lbp/bp/2009-20-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lbp/bp/2009-20-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2009-20-1E-PDF**

2010-31-E.--**Canadian anti-hate laws and freedom of expression**, [by] Julian Walker. Ottawa, 1 September 2010, revised 27 March 2013. 33p. (456 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lbp/bp/2010-31-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lbp/bp/2010-31-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2010-31-1E-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 44 (le mardi 7 mai 2013, le jeudi 9 mai 2013). 38p. (552 Ko).

Quatrième et cinquième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-47, Loi édictant la Loi sur l'aménagement du territoire et l'évaluation des projets au Nunavut et la Loi sur l'Office des droits de surface des Territoires du Nord-Ouest et apportant des modifications connexes et corrélatives à certaines lois. Y compris : Le dixième rapport du comité (Projet de loi C-47).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-44.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-44.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/44-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 26 (le lundi 29 avril 2013, le lundi 6 mai 2013). 80p. (808 Ko).

Cinquième réunion concernant : Les questions de discrimination dans les pratiques d'embauche et de promotion de la Fonction publique fédérale, d'étudier la mesure dans laquelle les objectifs pour atteindre l'équité en matière d'emploi pour les groupes minoritaires sont réalisés et d'examiner l'évolution du marché du travail pour les groupes des minorités visibles dans le secteur privé. Sixième réunion concernant : L'évolution de diverses questions ayant trait aux droits de la personne et à l'examen, entre autres choses, des mécanismes du gouvernement pour que le Canada respecte ses obligations nationales et internationales en matière de droits de la personne.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-26.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC32-411/26-PDF**

## BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT

**Étude générale.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

2009-20-F.--**Le multiculturalisme canadien**, [par] Michael Dewing. Ottawa, Le 15 septembre 2009, révisée le 14 mai 2013. 25p. (503 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lbp/bp/2009-20-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lbp/bp/2009-20-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2009-20-1F-PDF**

2010-31-F.--**Les lois canadiennes anti-haine et la liberté d'expression**, [par] Julian Walker. Ottawa, Le 1er septembre 2010, révisée le 27 mars 2013. 35. (505 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lbp/bp/2010-31-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lbp/bp/2010-31-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2010-31-1F-PDF**



2012-40-E.--**Gender-sensitive parliaments. 1**, advancements in the workplace, [by] Andre Barnes and Laura Munn-Rivard. Ottawa, 16 July 2012, revised 5 April 2013. 12p. (400 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2012-40-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2012-40-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2012-40-1E-PDF**

2012-45-E.--**Gender-sensitive parliaments. 2**, the work of legislators, [by] Laura Munn-Rivard. Ottawa, 17 August 2012, revised 5 April 2013. 11p. (337 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2012-45-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2012-45-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2012-45-1E-PDF**

2013-17-E.--**Persons with disabilities in the Canadian labour market - an overlooked talent pool**, [by] Chantal Collin, Isabelle Lafontaine-Émond and Melissa Pang. Ottawa, 29 March 2013. 7p. (434 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2013-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2013-17-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2013-17E-PDF**

2013-09-E.--**The United Nations Convention on the Rights of Persons with Disabilities - an overview**, [by] Julian Walker. Ottawa, 27 February 2013. 19p. (517 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2013-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2013-9-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-2/2013-9E-PDF**

**Legislative summary.** Irregular. Ottawa. Electronic.

41-1-C15-E.--**Bill C-15**: an Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts, [by] Erin Shaw and Dominique Valiquet. Ottawa, 24 April 2012, revised 2 May 2013. 37p. (547 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c15-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c15-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-C15-1E-PDF**

41-1-C37-E.--**Bill C-37**: Increasing Offenders' Accountability for Victims Act, [by] Tanya Dupuis. Ottawa, 27 February 2013, revised 11 April 2013. 11p. (386 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c37-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c37-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-C37-2E-PDF**

2012-40-F.--**Parlements sensibles au genre. 1**, les progrès en milieu de travail, [par] Andre Barnes et Laura Munn-Rivard. Ottawa, Le 16 juillet 2012, révisée le 5 avril 2013. 12p. (408 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2012-40-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2012-40-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2012-40-1F-PDF**

2012-45-F.--**Parlements sensibles au genre. 2**, le travail des législateurs, [par] Laura Munn-Rivard. Ottawa, Le 17 août 2012, révisée le 5 avril 2013. 12p. (356 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2012-45-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2012-45-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2012-45-1F-PDF**

2013-17-F.--**Les personnes handicapées sur le marché canadien de l'emploi - un bassin de talents méconnus**, [par] Chantal Collin, Isabelle Lafontaine-Émond et Melissa Pang. Ottawa, Le 29 mars 2013. 19p. (478 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2013-17-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2013-17-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2013-17F-PDF**

2013-09-F.--**La Convention relative aux droits des personnes handicapées des Nations Unies - vue d'ensemble**, [par] Julian Walker. Ottawa, Le 27 février 2013. 21p. (532 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/bp/2013-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/bp/2013-9-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-2/2013-9F-PDF**

**Résumé législatif.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

41-1-C15-F.--**Projet de loi C-15**: Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence, [par] Erin Shaw et Dominique Valiquet. Ottawa, Le 24 avril 2012, révisée le 2 mai 2013. 38p. (624 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c15-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c15-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-C15-1F-PDF**

41-1-C37-F.--**Projet de loi C-37**: Loi sur la responsabilisation des contrevenants à l'égard des victimes, [par] Tanya Dupuis. Ottawa, Le 27 février 2013, révisée le 11 avril 2013. 12p. (403 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c37-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c37-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-C37-2F-PDF**



41-1-C60-E.--**Bill C-60**: an Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures. Ottawa, 8 May 2013. 38p. (455 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c60-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c60-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-C60E-PDF**

41-1-S14-E.--**Bill S-14**: an Act to amend the Corruption of Foreign Public Officials Act, [by] Robin MacKay. Ottawa, 28 February 2013, revised 28 May 2013. 12p. (394 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s14-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-S14E-PDF**

41-1-S15-E.--**Bill S-15**: an Act to amend the Canada National Parks Act and the Canada–Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation Act and to make consequential amendments to the Canada Shipping Act, 2001, [by] Sam N.K. Banks. Ottawa, 15 March 2013, revised 25 April 2013. 9p. (368 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s15-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s15-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-S15-1E-PDF**

41-1-S16-E.--**Bill S-16**: an Act to amend the Criminal Code (trafficking in contraband tobacco), [by] Miguel Bernal-Castillero and Julia Nicol. Ottawa, 15 April 2013. 14p. (412 KB). Graphs. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s16-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-3/411-S16E-PDF**

In brief. Ottawa. Électronique.

2011-55-E.--**The Official Languages Act**: understanding its principles and implementation, [by] Marie-Ève Hudon. Ottawa, 19 April 2011, revised 2 April 2013. 9p. (408 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2011-55-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2011-55-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-5/2011-55-3E-PDF**

2011-69-E.--**Official languages in the federal public service**, [by] Marie-Ève Hudon. Ottawa, 22 June 2011, revised 2 April 2013. 12p. (433 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2011-69-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2011-69-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-5/2011-69-1E-PDF**

2013-08-E.--**Aircraft noise management in Canada**, [by] Allison Padova. Ottawa, 27 February 2013. 10p. (454 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2013-08-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2013-08-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YM32-5/2013-08E-PDF**

41-1-C60-F.--**Projet de loi C-60**: Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures. Ottawa, Le 8 mai 2013. 41p. (472 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-c60-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-c60-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-C60F-PDF**

41-1-S14-F.--**Projet de loi S-14**: Loi modifiant la Loi sur la corruption d'agents publics étrangers, [par] Robin MacKay. Ottawa, Le 28 février 2013, révisé le 28 mai 2013. 13p. (410 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s14-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-S14F-PDF**

41-1-S15-F.--**Projet de loi S-15**: Loi modifiant la Loi sur les parcs nationaux du Canada et la Loi de mise en oeuvre de l'Accord Canada - Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et apportant des modifications corrélatives à la Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada, [par] Sam N.K. Banks. Ottawa, Le 15 mars 2013, révisée le 25 avril 2013. 10p. (379 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s15-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s15-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-S15-1F-PDF**

41-1-S16-F.--**Projet de loi S-16**: Loi modifiant le Code criminel (contrebande de tabac), [par] Miguel Bernal-Castillero et Julia Nicol. Ottawa, Le 15 avril 2013. 14p. (430 Ko). Graphiques. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/fs/41-1-s16-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/fs/41-1-s16-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-3/411-S16F-PDF**

En bref. Ottawa. Électronique.

2011-55-F.--**La Loi sur les langues officielles**: comprendre ses principes et son régime d'application, [par] Marie-Ève Hudon. Ottawa, Le 19 avril 2011, révisé le 2 avril 2013. 9p. (411 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2011-55-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2011-55-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-5/2011-55-3F-PDF**

2011-69-F.--**Les langues officielles dans la fonction publique fédérale**, [par] Marie-Ève Hudon. Ottawa, 22 juin 2011, révisée le 2 avril 2013. 13p. (437 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2011-69-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2011-69-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-5/2011-69-1F-PDF**

2013-08-F.--**La gestion du bruit des aéronefs au Canada**, [par] Allison Padova. Ottawa, Le 27 février 2013. 11p. (463 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bdp-lop/eb/2013-08-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bdp-lop/eb/2013-08-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YM32-5/2013-08F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

#### *Office of Audit and Evaluation*

**Audit of AgriRecovery - Agricultural Disaster Relief Program (ADRP).** Ottawa, March 2013, c2012. 15p. (172 KB). PDF. (AAFC No. 12012E) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-571-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-571-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22181-6 Cat. No. A22-571/2013E-PDF

### BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

July 5, 2013. 20p. (156 KB). Figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-5.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FB12-4/2013-7-5-PDF

**Senior loan officer survey on business-lending practices in Canada.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1918-3968 Electronic.

Vol. 6.2, 8 July 2013. 1p. (91 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-9-6-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-9-6-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FB12-9/6-2-2013E-PDF

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

#### *Bureau de la vérification et de l'évaluation*

**Vérification du Programme d'aide aux agriculteurs en cas de catastrophe (PAAC).** Ottawa, Mars 2013, c2012. 16p. (184 Ko). PDF. (N° d'AAC 12012F) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-571-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-571-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20798-8 N° de cat. A22-571/2013F-PDF

### BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 5 juillet 2013. 20p. (156 Ko). Figures, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-5.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FB12-4/2013-7-5-PDF

**Enquête auprès des responsables du crédit sur les pratiques de prêt aux entreprises au Canada.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1918-3976 Électronique.

Vol. 6.2, 8 juillet 2013. 1p. (90 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-9-6-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-9-6-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FB12-9/6-2-2013F-PDF

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

**2013-21. --Why do emerging markets liberalize capital outflow controls? Fiscal versus net capital flow concerns,** by Joshua Aizenman and Gurnain Kaur Pasricha. Ottawa, July 2013. 48p. (1.22 MB). Graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-21-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-21-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB3-2/113-21E-PDF**

**2013-22. --The threat of counterfeiting in competitive search equilibrium,** by Enchuan Shao. Ottawa, July 2013. 39p. (547 KB). Fig., graphs, references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-22-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-22-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB3-2/113-22E-PDF**

## **CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION**

**Housing market outlook - Saguenay CMA.** Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Date released: Spring 2013. 8p. (1.27 MB). Graphs, table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-237/NH12-237-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-237/NH12-237-2013-1-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-237/2013-1E-PDF**

## **SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT**

**Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Saguenay.** Semestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (1.29 Mo). Graphiques, tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-237/NH12-237-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-237/NH12-237-2013-1-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-237/2013-1F-PDF**

**Preliminary housing start data.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Effective January 2011, data includes market housing on First Nations reserve lands in urban areas.

[June 2013]. Date released: July 2013. 22p. (1.34 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-6.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-243/2013-6-PDF**

**Données provisoires sur les mises en chantier.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

À compter de janvier 2011, les données incluent les logements du marché situés dans les réserves Premières nations en milieu urbain.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 22p. (1.34 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-243/NH12-243-2013-6.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-243/2013-6-PDF**

## CANADIAN ENVIRONMENTAL ASSESSMENT AGENCY

**Renard Diamond Mine Project:** comprehensive study report. Ottawa, May 2013. 80p. (5.73 MB). Coloured maps, photographs, references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-115-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-115-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22246-2 Cat. No. En106-115/2013E-PDF

## CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY

**National farm-level biosecurity standard for the goat industry.** Ottawa, c2013. 76p. (622 KB). Glossary, tables. PDF. (CFIA P0846E-13) Electronic.

The catalogue number (A104-112/2013E) and ISBN (978-1-100-21733-8) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A104-112-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A104-112-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. A104-112/2013E-PDF

## CANADIAN GENERAL STANDARDS BOARD

**CGSB standards published from ... to ...** Irregular. Prepared by the Canadian General Standards Board; Approved by the Standards Council of Canada. Ottawa. Bilingual. ISSN 2290-3321 CD-ROM.

Available to depository libraries only.

[Vol. 2, No. 1], 2012-01-01 to 2012-12-31. 1 disc.

Free.

●●† Cat. No. P29-1/2-1-MRC

[Vol. 3, No. 1], 2013-01-01 to 2013-06-07. 1 disc.

Free.

●●† Cat. No. P29-1/3-1-MRC

## AGENCE CANADIENNE D'ÉVALUATION ENVIRONNEMENTALE

**Projet de mine de diamants Renard:** rapport d'étude approfondie. Ottawa, Mai 2013. 83p. (5.69 Mo). Cartes en couleur, photographies, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-115-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-115-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20861-9 N° de cat. En106-115/2013F-PDF

## AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES ALIMENTS

**Norme nationale de biosécurité à la ferme pour l'industrie caprine.** Ottawa, c2013. 84p. (568 Ko). Glossaire, tableaux. PDF. (ACIA P0846F-13) Électronique.

Le n° de catalogue (A104-112/2013F) et l'ISBN (978-0-662-77758-8) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acia-cfia/A104-112-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acia-cfia/A104-112-2013-fra.pdf)  
Gratuit.

N° de cat. A104-112/2013F-PDF

## OFFICE DES NORMES GÉNÉRALES DU CANADA

**Normes de l'ONGC publiées du ... au ...** Irrégulier. Préparée par l'Office des normes générales du Canada; Approuvée par le Conseil canadien des normes. Ottawa. Bilingue. ISSN 2290-3321 Cédérom.

Disponible aux bibliothèques de dépôt seulement.

[Vol. 2, n° 1], 2012-01-01 au 2012-12-31. 1 disque.

Gratuit.

●●† N° de cat. P29-1/2-1-MRC

[Vol. 3, n° 1], 2013-01-01 au 2013-06-07. 1 disque.

Gratuit.

●●† N° de cat. P29-1/3-1-MRC

## CANADIAN HERITAGE

**Canada Day challenge - information guide 2013.** Ottawa, 2013. 4p. (1016 KB). Illus. PDF. Electronic.

At head of title: Write it - Draw it - Snap it.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH1-26-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH1-26-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21645-4 Cat. No. CH1-26/1-2013E-PDF

## CANADIAN INTERNATIONAL DEVELOPMENT AGENCY

**Statistical report on international assistance.** Annual. Gatineau, Quebec. Electronic.

Statistical report on official development assistance.

2011-2012. 47p. (885 KB). Coloured figs., glossary, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acdi-cida/CD2-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acdi-cida/CD2-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CD2-4/2012E-PDF

## CANADIAN NUCLEAR SAFETY COMMISSION

**Radiation and incidence of cancer around Ontario nuclear power plants from 1990 to 2008 - (the RADICON study): summary report.** Ottawa, May 2013. 41p. (815 KB). Coloured maps, graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC172-99-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC172-99-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22322-3 Cat. No. CC172-99/2013E-PDF

**Regulatory document.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**2.12.3.--Security of nuclear substances:** sealed sources. Ottawa, May 2013. 46p. (446 KB). Figs., glossary, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC174-3-2-12-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC174-3-2-12-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22178-6 Cat. No. CC174-3/2-12-3E-PDF

## PATRIMOINE CANADIEN

**Défi de la fête du Canada - guide d'information 2013.** Ottawa, c2013. 4p. (908 Ko). Ill. PDF. Électronique.

En tête du titre : Écris-le! - Dessine-le! - Prends-le en photo!.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH1-26-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH1-26-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74069-8 N° de cat. CH1-26/1-2013F-PDF

## AGENCE CANADIENNE DE DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL

**Rapport statistique sur l'aide internationale.** Annuel. Gatineau (Québec). Électronique.

Rapport statistique sur l'aide publique au développement.

2011-2012. 49p. (955 Ko). Figures en couleur, glossaire, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acdi-cida/CD2-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acdi-cida/CD2-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CD2-4/2012F-PDF

## COMMISSION CANADIENNE DE SÛRETÉ NUCLÉAIRE

**Document d'application de la réglementation.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

**2.12.3.--La sécurité des substances nucléaires:** sources scellées. Ottawa, Mai 2013. 50p. (539 Ko). Figures, glossaire, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC174-3-2-12-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC174-3-2-12-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20795-7 N° de cat. CC174-3/2-12-3F-PDF



**CANADIAN RADIO-TELEVISION AND  
TELECOMMUNICATIONS COMMISSION**

**CRTC 3-year work plan.** Annual. Gatineau, Quebec. ISSN 1719-8380 *Electronic*.

2013-2016. 21p. (310 KB). Fig., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crtc/BC9-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crtc/BC9-3-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. BC9-3/2013E-PDF**

**CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES  
TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES**

**CRTC plan de travail triennal.** Annuel. Gatineau (Québec). ISSN 1719-8399 *Électronique*.

2013-2016. 25p. (325 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crtc/BC9-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crtc/BC9-3-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. BC9-3/2013F-PDF**

**CANADIAN TRANSPORTATION AGENCY**

***Industry Regulation and Determinations Branch***

**Guide to railway charges for crossing maintenance and construction.** Annual. [Issued by] Industry Determination and Analysis Directorate. Ottawa. *Electronic*.

2013. 27p. (171 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-3-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TT4-3/2013E-PDF**

**OFFICE DES TRANSPORTS DU CANADA**

***Direction générale de la réglementation et des  
déterminations de l'industrie***

**Guide des frais ferroviaires pour l'entretien et la construction des franchissements.** Annuel. [Publié par la] Direction des déterminations et analyse de l'industrie. Ottawa. *Électronique*.

2013. 29p. (214 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/otc-cta/TT4-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/otc-cta/TT4-3-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TT4-3/2013F-PDF**

**CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA**

**Grants and contributions - settlement and resettlement programs:** funding guidelines, national call for proposals. Annual. Ottawa. *Electronic*.

2012. 39p. (2.29 MB). Tables. (C&I 1544-07-2012)

\*Deadline for submitting applications: September 7, 2012, 11:59:59 p.m. EDST\*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-18-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-18-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. Ci1-18/2012E-PDF**

**CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA**

**Subventions et contributions - programmes d'établissement et de rétablissement:** lignes directrices relatives au financement, appel de propositions national pour ... Annuel. Ottawa. *Électronique*.

2012. 42p. (1.90 Mo). Tableaux. (C&I 1544-07-2012)

« Date limite pour la réception des demandes : le 7 septembre 2012, à 23 h 59 (heure avancée de l'Est) »

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci1-18-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci1-18-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Ci1-18/2012F-PDF**

**Evaluation of the Foreign Credentials Referral Office (FCRO),** [issued by the] Evaluation Division. Ottawa, January 2013. 55p. (868 KB). Fig., graphs, references, tables. PDF. (Ref. No.: ER20130201) *Electronic*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-104-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-104-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

ISBN 978-1-100-22092-5 **Cat. No. Ci4-104/2013E-PDF**

**Évaluation du Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences étrangers (BORTCE),** [publié par la] Division de l'évaluation. Ottawa, Janvier 2013. 59p. (1015 Ko). Figure, graphiques, références, tableaux. PDF. (N° de réf. ER20130201) *Électronique*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-104-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-104-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

ISBN 978-0-660-20706-3 **N° de cat. Ci4-104/2013F-PDF**

**Mental health and well-being of recent immigrants in Canada:** evidence from the Longitudinal Survey of Immigrants to Canada - executive summary, [par] Anne-Marie Robert and Tara Gilkinson. Ottawa, November 2012. 4p. (325 KB). PDF. (Ref. No.: RR20130301) Électronique.

Incorrect catalogue number (Ci4-105/2013E-PDF) copied in this PDF edition.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-105-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-105-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22102-1 Cat. No. *Ci4-105/1-2013E-PDF*

**Santé mentale et bien-être des immigrants récents au Canada:** observations tirées de l'Enquête longitudinale auprès des immigrants du Canada – sommaire, [par] Anne-Marie Robert et Tara Gilkinson. Ottawa, Novembre 2012. 4p. (317 Ko). PDF. (Numéro de référence : RR20130301) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-105/2013F-PDF) et l'ISBN (978-1-100-22102-1) copiés dans cette édition PDF sont incorrects.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-105-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-105-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20753-7 N° de cat. *Ci4-105/1-2013F-PDF*

## ENVIRONMENT CANADA

**Riparian revegetation project planning and submission guide:** under community action programs for the environment. Ottawa, January 2013, c2012. 40p. (1.12 MB). Coloured figs., coloured maps, photographs, tables. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-74-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-74-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21341-5 Cat. No. *En14-74/2012E-PDF*

**Guide de planification et de présentation des projets de végétalisation de bandes riveraines:** dans le cadre des programmes d'action communautaire pour l'environnement. Ottawa, Janvier 2013, c2012. 40p. (1.07 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, photographies, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-74-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-74-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99845-9 N° de cat. *En14-74/2012F-PDF*

**Environment Canada - annual report to Parliament, Access to Information Act.** Annual. Gatineau, Quebec. Électronique.

2011-2012. 26p. (1.40 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-48-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-48-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. *En14-48/1-2012E-PDF*

**Environnement Canada, rapport annuel au Parlement - Loi sur l'accès à l'information.** Annuel. Gatineau (Québec). Électronique.

2011-2012. 26p. (3.24 Mo). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-48-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-48-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. *En14-48/1-2012F-PDF*

**Technical document on municipal solid waste organics processing.** Ottawa, c2013. 220p. (11.45 MB). Coloured figs., glossary, graphs, photographs, references, tables. PDF. Électronique.

The catalogue number (En14-83/2013E) and ISBN (978-1-100-21707-9) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-83-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-83-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21706-2 Cat. No. *En14-83/2013E-PDF*

**Document technique sur la gestion des matières organiques municipales.** Ottawa, c2013. 256p. (11.17 Mo). Figures en couleur, glossaire, graphiques, photographies, références, tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (En14-83/2013F) et l'ISBN (978-0-662-76698-8) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-83-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-83-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-76524-0 N° de cat. *En14-83/2013F-PDF*

**Uncertainty analysis of criteria air contaminants from mobile sources in Canada.** Ottawa, c2013. 7p. (342 KB). Table. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-85-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-85-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21956-1 Cat. No. *En14-85/1-2013E-PDF*

**Analyse de l'incertitude des estimations d'émissions des principaux contaminants atmosphériques provenant de sources mobiles au Canada.** Ottawa, c2013. 8p. (366 Ko). Tableau. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En14-85-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En14-85-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20571-7 N° de cat. *En14-85/1-2013F-PDF*

**Biosphère Environment Museum - programming.** Annual.  
Issued by the Biosphère. Montreal. Bilingual. Electronic.

2013. 16p. (3.41 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En151-2-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En151-2-2013.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. En151-2/2013-PDF**

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

**--Recovery strategy for the American Marten (*Martes americana atrata*), Newfoundland population, in Canada.** Ottawa, 2013. 51p. (3.80 MB). Coloured maps, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-143-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-143-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21048-3 **Cat. No. En3-4/143-2013E-PDF**

**Biosphère, Musée de l'environnement - programmation.** Annuel. Publié par la Biosphère. Montréal. Bilingue. Électronique.

2013. 16p. (3.41 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En151-2-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En151-2-2013.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. En151-2/2013-PDF**

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Programmes de rétablissement de la Loi sur les espèces en péril.**

**--Programme de rétablissement de la martre d'Amérique (*Martes americana atrata*), population de Terre-Neuve, au Canada.** Ottawa, 2013. 55p. (1.74 Mo). Cartes en couleur, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-143-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-143-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99567-0 **N° de cat. En3-4/143-2013F-PDF**

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur la qualité de l'eau douce.** Ottawa, Mai 2013. 34p. (656 Ko). Carte en couleur, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20882-4 **N° de cat. En4-144/1-2013F-PDF**

## FEDERAL COURT

**Federal courts reports.** Irregular. Ottawa. 25cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1714-3713

Earlier title (1971-2003): Canada Federal Court reports, ISSN 0384-2568.

112, 2013, Vol. 2, Part 1. [8], 199, D3, F3p.

\$19.25 per copy. Available by standing order.

●●\* **Cat. No. JU1-2/2013-2-1**

## COUR FÉDÉRALE

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Irrégulier. Ottawa. 25cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1714-3713

Titre antérieur (1971-2003): Recueil des arrêts de la Cour fédérale du Canada, ISSN 0384-2568.

112, 2013, Vol. 2, 1er fascicule. [8], 199, D3, F3p.

19,25 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente.

●●\* **N° de cat. JU1-2/2013-2-1**

**Federal courts reports.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Four volumes per year made up of three parts per volume with one part being published each month.

2013, Vol. 2, Part 1. 219p. (2.05 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-2-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-2-1.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. JU1-2/2013-2-1-PDF*

**Recueil des décisions des Cours fédérales.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Quatre volumes par année dont chacun compte trois fascicules, soit un fascicule publié par mois.

2013, Vol. 2, 1er fascicule. 219p. (2.05 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-2-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cmf-fja/JU1-2-2013-2-1.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. JU1-2/2013-2-1-PDF*

**FISHERIES AND OCEANS CANADA**

**Species at Risk Act recovery strategy report series.** Irregular. Ottawa. Electronic.

--Report on the progress of recovery strategy implementation for the Round Hickorynut (*Obovaria subrotunda*) and the Kidneyshell (*Ptychobranthus fasciolaris*) in Canada for the period 2006–2011. Ottawa, 2012. 34p. (233 KB). References, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-586-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-586-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21177-0 *Cat. No. Fs23-586/2012E-PDF*

**PÊCHES ET OCÉANS CANADA**

**Loi sur les espèces en péril - séries de rapports sur les programmes de rétablissement.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

--Rapport sur les progrès de la mise en oeuvre du programme de rétablissement de l'obovarie ronde (*Obovaria subrotunda*) et du ptychobranche réniforme (*Ptychobranthus fasciolaris*) au Canada pour la période allant de 2006 à 2011. Ottawa, 2012. 37p. (250 Ko). Références, tableaux. PDF.

Le n° de catalogue (Fs23-586/2012E-PDF) et L'ISBN (978-1-100-21177-0) de l'édition anglaise ont été incorrectement copiés dans cette édition PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs23-586-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs23-586-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99690-5 *N° de cat. Fs23-586/2012F-PDF*

**Rapport manuscrit canadien des sciences halieutiques et aquatiques.** Irrégulier. Ottawa. (Abstract in English.) Électronique.

L'ISSN (0706-6589) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition PDF.

N° 3021.--Rapport de l'atelier de consultation intersectorielle sur le site d'intérêt du banc des Américains en vue de l'établissement d'une aire marine protégée, [par] Pierre Gauthier, Johanne Gauthier et Julie Bernier. Mont-Joli (Québec), 2013. 82p. (4.89 Mo). Figures en couleur, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-4-3021-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-4-3021-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs97-4/3021F-PDF*

**Rapports canadiens à l'industrie sur les sciences halieutiques et aquatiques.** Irrégulier. Ottawa. (Abstract in English.) Electronique.

**N° 289. --Analyse des données biologiques de hareng (*Clupea harengus harengus*) recueillies à Blanc Sablon et à Old Fort (zone unitaire 4Sw de l'OPANO) en 2009, [par] François Grégoire et Isabel Calderón. Mont-Joli (Québec), 2013. 39p. (910 Ko). Carte en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs97-14-289-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs97-14-289-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. Fs97-14/289-2013F-PDF**

## HEALTH CANADA

**It's your health.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**--Lead and human health.** Ottawa, February 2013. 5p. (1014 KB). Photographs. PDF. (Pub.: 120175)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H13-7-101-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H13-7-101-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21772-7 Cat. No. H13-7/101-2013E-PDF**

**--Gastric banding surgery for weight loss.** Ottawa, January 2013. 4p. (1.85 MB). Photographs. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H13-7-127-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H13-7-127-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21396-5 Cat. No. H13-7/127-2012E-PDF**

**Food and Drugs Act Liaison Office - report on activities.** Annual. Ottawa. ISSN 1927-6605 Electronic.

2011-2012. 21p. (617 KB). Fig., graphs, map, tables. (Pub.: 120162)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H1-9-28-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H1-9-28-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. H1-9/28-2012E-PDF**

## SANTÉ CANADA

**Votre santé et vous.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

**--Les effets du plomb sur la santé humaine.** Ottawa, Février 2013. 6p. (1006 Ko). Photographies. PDF. (Pub. : 120776)

Le n° ISBN (H13-7/101-2013F-PDF) copié dans cette édition PDF est incorrect.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H13-7-101-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H13-7-101-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-662-78819-5 N° de cat. H13-7/101-2013F-PDF**

**--Cerclage gastrique pour la perte de poids.** Ottawa, Janvier 2013. 4p. (1.83 Mo). Photographies. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H13-7-127-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H13-7-127-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99895-4 N° de cat. H13-7/127-2012F-PDF**

**Bureau de liaison pour la Loi sur les aliments et drogues - rapport sur les activités.** Annuel. Ottawa. ISSN 1927-6613 Electronique.

2011-2012. 21p. (639 Ko). Carte, figure, graphiques, tableaux. (Pub. : 120163)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H1-9-28-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H1-9-28-2012-eng.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. H1-9/28-2012F-PDF**



**Canadian adverse reaction newsletter.** Quarterly. Issued by Marketed Health Products Directorate. Ottawa. ISSN 1499-9455 Electronic.

ISSN (1499-9447) and catalogue numbers of the paper edition have been printed in the PDF edition.

Continues "Canadian adverse drug reaction newsletter" (ISSN 1492-8167).

Vol. 23, no. 3, July 2013. 6p. (342 KB). Graphs, references, tables.

The catalogue number (H42-4/1-23-3E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H42-4-1-23-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H42-4-1-23-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H42-4/1-23-3E-PDF**

**Bulletin canadien des effets indésirables.** Trimestriel. Publié par la Direction des produits de santé commercialisés. Ottawa. ISSN 1499-9471 Électronique.

L'ISSN (1499-9463) et les numéros de catalogue de l'édition papier ont été imprimés dans l'édition PDF.

Fait suite à «Bulletin canadien sur les effets indésirables des médicaments» (ISSN 1492-8175).

Vol. 23, n° 3, juillet 2013. 6p. (587 Ko). Graphiques, références, tableaux.

Le n° de catalogue (H42-4/1-23-3F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H42-4-1-23-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H42-4-1-23-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H42-4/1-23-3F-PDF**

**Pest Management Regulatory Agency**

**Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire**

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-35.--**Fluazifop-butyl.** Ottawa, 25 June 2013. 5p. (38 KB). Tables. PDF.

PMRL2013-35.--**Fluazifop-butyl.** Ottawa, Le 25 juin 2013. 5p. (39 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-35-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-35-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-35-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-35-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-35E-PDF**

**N° de cat. H113-24/2013-35F-PDF**

PMRL2013-36.--**1,3-Dichloropropene.** Ottawa, 25 June 2013. 4p. (35 KB). Table. PDF.

PMRL2013-36.--**1,3-dichloropropène.** Ottawa, Le 25 juin 2013. 4p. (37 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-36-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-36-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-36-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-36-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-36E-PDF**

**N° de cat. H113-24/2013-36F-PDF**

PMRL2013-37.--**Metribuzin.** Ottawa, 25 June 2013. 4p. (37 KB). Tables. PDF.

PMRL2013-37.--**Métribuzine.** Ottawa, Le 25 juin 2013. 4p. (37 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-37-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-37-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-37-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-37-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-37E-PDF**

**N° de cat. H113-24/2013-37F-PDF**

PMRL2013-38.--**Triticonazole.** Ottawa, 25 June 2013. 4p. (35 KB). Table. PDF.

PMRL2013-38.--**Triticonazole.** Ottawa, Le 25 juin 2013. 4p. (37 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-38-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-38-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Le n° de catalogue (H113-29/2013-38F-PDF) copié dans cette édition PDF est incorrect.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-38-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-38-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-38E-PDF**

**N° de cat. H113-24/2013-38F-PDF**

PMRL2013-39.--**Hexazinone**. Ottawa, 25 June 2013. 5p. (39 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-39-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-39-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-39E-PDF*

PMRL2013-39.--**Hexazinone**. Ottawa, Le 25 juin 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-39-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-39-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-39F-PDF*

PMRL2013-42.--**Cyantraniliprole**. Ottawa, 27 June 2013. 5p. (37 KB). Table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-42-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-42-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-42E-PDF*

PMRL2013-42.--**Cyantraniliprole**. Ottawa, Le 27 juin 2013. 5p. (39 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-42-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-42-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-42F-PDF*

PMRL2013-43.--**Cyflufenamid**. Ottawa, 3 July 2013. 5p. (108 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-43-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-43-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-43E-PDF*

PMRL2013-43.--**Cyflufénamide**. Ottawa, Le 3 juillet 2013. 7p. (43 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-43-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-43-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-43F-PDF*

PMRL2013-44.--**Cyprodinil**. Ottawa, 3 July 2013. 4p. (35 KB). Table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-44-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-44-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-44E-PDF*

PMRL2013-44.--**Cyprodinile**. Ottawa, Le 3 juillet 2013. 4p. (37 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-44-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-44-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-44F-PDF*

PMRL2013-45.--**Pyroxasulfone**. Ottawa, 3 July 2013. 5p. (38 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-45-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-45-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-45E-PDF*

PMRL2013-45.--**Pyroxasulfone**. Ottawa, Le 3 juillet 2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-45-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-45-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-45F-PDF*

**Registration decision**. Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Électronique.

RD2013-08.--**Tetraconazole technical fungicide**. Ottawa, 4 July 2013. 8p. (47 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-8-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-8-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-8E-PDF*

**Décision d'homologation**. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-08.--**Fongicide technique tétraconazole**. Ottawa, Le 4 juillet 2013. 8p. (50 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-8F-PDF*

RD2013-09.--**Ammonia (present as ammonium sulphate)**. Ottawa, 4 July 2013. 6p. (103 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-9-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-9E-PDF*

RD2013-09.--**Ammoniac (sous forme de sulfate d'ammonium)**. Ottawa, Le 4 juillet 2013. 7p. (106 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-9-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-9F-PDF*

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Électronique.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-14.--**Bacillus subtilis strain GB03.** Ottawa, 26 June  
2013. 44p. (227 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-14-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

*Cat. No. H113-9/2013-14E-PDF*

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-14.--**Souche GB03 de Bacillus subtilis.** Ottawa, Le  
26 juin 2013. 50p. (264 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-14-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

*N° de cat. H113-9/2013-14F-PDF*

## INDUSTRY CANADA

**Canada Small Business Financing Act, annual report.** Annual.  
Ottawa. ISSN 1928-1471 Électronique.

2011-2012. 28p. (482 KB). Graphs, map, tables.

Running title: **CSBFA annual report 2011-2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-1-2012-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

*Cat. No. lu185-1/2012E-PDF*

## INDUSTRIE CANADA

**Loi sur le financement des petites entreprises du Canada, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1928-148X  
Électronique.

2011-2012. 28p. (1.83 Mo). Carte, graphiques, tableaux.

Titre en tête de chaque page: **LFPEC - rapport annuel 2011-2012.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-1-2012-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

*N° de cat. lu185-1/2012F-PDF*

## Canadian Tourism Commission

**Global Tourism Watch - UK, summary report.** Annual.  
Vancouver. Électronique.

2012. 21p. (3.04 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-21-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-21-2012-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

*Cat. No. lu83-21/2012E-PDF*

## Commission canadienne du tourisme

**Veille touristique mondiale - Royaume-Uni, rapport sommaire.**  
Annuel. Vancouver. Électronique.

2012. 24p. (3.20 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-21-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-21-2012-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

*N° de cat. lu83-21/2012F-PDF*

## PARKS CANADA

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued  
jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries  
and Oceans Canada. Ottawa. Électronique.

--**Recovery strategy for the Brook Spike-primrose  
(Epilobium torreyi) in Canada.** Ottawa, 2013. 29p. (1.15  
MB). Maps (some coloured), photographs, references, tables.  
PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-157-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-157-2013-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

ISBN 978-1-100-22304-9 *Cat. No. En3-4/157-2013E-PDF*

## PARCS CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de  
rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par  
Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans  
Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Programmes de rétablissement  
de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Programme de rétablissement de l'épilobe de Torrey  
(Epilobium torreyi) au Canada.** Ottawa, 2013. 30p. (1.33  
Mo). Cartes (certaines en couleur), références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-157-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-157-2013-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

ISBN 978-0-660-20919-7 *N° de cat. En3-4/157-2013F-PDF*

--Recovery strategy for the White Meconella (*Meconella oregana*) in Canada. Ottawa, 2013. 39p. (3.90 MB). Maps, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-159-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-159-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22306-3 Cat. No. En3-4/159-2013E-PDF

--Recovery strategy for the Foothill Sedge (*Carex tumulicola*) in Canada. Ottawa, 2013. 34p. (3.71 MB). Maps (some coloured), references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-160-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-160-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22307-0 Cat. No. En3-4/160-2013E-PDF

--Recovery strategy for the Fragrant Popcornflower (*Plagiobothrys figuratus*) in Canada. Ottawa, 2013. 27p. (1.20 MB). Maps, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-161-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-161-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22308-7 Cat. No. En3-4/161-2013E-PDF

--Recovery strategy for the Lindley's False Silverpuffs (*Uropappus lindleyi*) in Canada. Ottawa, 2013. 37p. (2.97 MB). Maps, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-162-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-162-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22309-4 Cat. No. En3-4/162-2013E-PDF

--Programme de rétablissement de la méconelle d'Orégon (*Meconella oregana*) au Canada. Ottawa, 2013. 42p. (3.80 Mo). Cartes, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-159-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-159-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20921-0 N° de cat. En3-4/159-2013F-PDF

--Programme de rétablissement du carex tumulicole (*Carex tumulicola*) au Canada. Ottawa, 2013. 36p. (3.23 Mo). Cartes (certaines en couleur), références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-160-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-160-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20922-7 N° de cat. En3-4/160-2013F-PDF

--Programme de rétablissement de la plagiobothryde odorante (*Plagiobothrys figuratus*) au Canada. Ottawa, 2013. 28p. (1.31 Mo). Cartes, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-161-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-161-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20923-4 N° de cat. En3-4/161-2013F-PDF

--Programme de rétablissement de l'uropappe de Lindley (*Uropappus lindleyi*) au Canada. Ottawa, 2013. 39p. (3.10 Mo). Cartes, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-162-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-162-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20924-1 N° de cat. En3-4/162-2013F-PDF

## PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**Chronic diseases and injuries in Canada.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 1925-6515

Continuous numbering from the previous title ("Chronic diseases in Canada").

Vol. 33, no. 3, June 2013. p. 113-194. Coloured maps, graphs, references, tables.

Free.



Cat. No. HP33-1/33-3E

## AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**Maladies chroniques et blessures au Canada.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 1925-6531

Continue la numérotation du titre antérieur («Maladies chroniques au Canada»).

Vol. 33, n° 3, juin 2013. p. 131-217. Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux.

Gratuit.



N° de cat. HP33-1/33-3F

*Publishing and Depository Services Program**Programme des Éditions et des services de dépôt***Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program.  
Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 27, July 5, 2013. 32p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-27**

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des  
services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue.  
ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 27, le 5 juillet 2013. 32p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-27**

**QUEEN'S PRINTER****IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN  
0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 25, Saturday, June 22, 2013. p. 1521-1602. Index,  
tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-25**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm.  
Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 25, le samedi 22 juin 2013. p. 1521-1602. Index,  
tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-25**

Vol. 147, no. 26, Saturday, June 29, 2013. p. 1604-1762, 76,  
16p. Index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* **Cat. No. SP2-1/147-26**

Vol. 147, n° 26, le samedi 29 juin 2013. p. 1604-1762, 76, 16p.  
Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* **N° de cat. SP2-1/147-26**

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-  
6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the  
Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be  
published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line  
issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 25, Saturday, June 22, 2013. 85p. (1.54 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-25.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/147-25-PDF**

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue.  
ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF)  
des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent,  
sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les  
numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 25, le samedi 22 juin 2013. 85p. (1.54 Mo). Index,  
tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-25.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/147-25-PDF**



Vol. 147, no. 26, Saturday, June 29, 2013. 253p. (3.55 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-26.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-1/147-26-PDF**

Vol. 147, n° 26, le samedi 29 juin 2013. 253p. (3.55 Mo). Index,  
tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-26.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-1/147-26-PDF**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Quarterly.  
Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Official regulations.

Vol. 147, No. 14, Wednesday, July 3, 2013. p. 1878-1996, ivp.  
Index, tables.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year.

●●\*

**Cat. No. SP2-2/147-14**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.**  
Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Règlements officiels.

Vol. 147, n° 14, le mercredi 3 juillet 2013. p. 1878-1996, ivp.  
Index, tableaux.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année.

●●\*

**N° de cat. SP2-2/147-14**

**Canada gazette. Part II, Statutory instruments.** Biweekly.  
Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6122 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the  
Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be  
published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line  
issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, No. 14, Wednesday, July 3, 2013. 125p. (1.99 MB).  
Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-14.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SP2-2/147-14-PDF**

**Gazette du Canada. Partie II, Textes réglementaires.**  
Bimensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6122 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF)  
des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent,  
sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les  
numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 14, le mercredi 3 juillet 2013. 125p. (1.99 Mo).  
Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-2-147-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-2-147-14.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SP2-2/147-14-PDF**

## TRANSPORT CANADA

### Civil Aviation

**Aviation safety letter.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1715-7129  
Electronic.

ISSN (0709-8103) of the print edition has been copied in the PDF edition.

Issue 2/2013. 40p. (1.29 MB). Coloured maps, illus.,  
photographs. (TP 185E)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-9-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-9-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-9/2013-2E-PDF**

## TRANSPORTS CANADA

### Aviation civile

**Sécurité aérienne - nouvelles.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1715-  
7137 Électronique.

L'ISSN (0709-812X) de l'édition imprimée a été copié dans l'édition PDF.

Numéro 2/2013. 44p. (1.34 Mo). Cartes en couleur, ill.,  
photographies. (TP 185F)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-9-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-9-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-9/2013-2F-PDF**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

### Monthly railway occurrence statistics. Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 5p. (64 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-10/2013-4E-PDF**

May 2013. 5p. (121 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-10/2013-5E-PDF**

### Monthly aviation occurrence statistics. Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 3p. (92 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-11/2013-4E-PDF**

### Monthly pipeline occurrence statistics. Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 1p. (22 KB). Table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-12/2013-4E-PDF**

### Monthly marine occurrence statistics. Monthly. Ottawa. Electronic.

April 2013. 3p. (89 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-4-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU2-9/2013-4E-PDF**

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

### Statistiques mensuelles sur les événements ferroviaires. Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 5p. (65 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-10/2013-4F-PDF**

Mai 2013. 5p. (122 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-10-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-10/2013-5F-PDF**

### Statistiques mensuelles sur les événements aéronautiques. Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 6p. (155 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-11-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-11/2013-4F-PDF**

### Statistiques mensuelles sur les événements de pipeline. Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 1p. (23 Ko). Tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-12-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-12/2013-4F-PDF**

### Statistiques mensuelles sur les événements maritimes. Mensuel. Ottawa. Électronique.

Avril 2013. 3p. (90 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU2-9-2013-4-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU2-9/2013-4F-PDF**

**Aviation investigation report.** Ottawa. Electronic.

Former title: Aviation occurrence report.

A10H0004.--Runway overrun - Trans States Airlines LLC Embraer EMB-145LR N847HK, Ottawa/MacDonald-Cartier International Airport, Ontario, 16 June 2010. Gatineau, Quebec, [2013]. 58p. (1.19 MB). Figs., graphs, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-5/10-0004E-PDF*

A12C0084.--Controlled flight into terrain - Sunrise Helicopters Incorporated Bell 206B C-GUIK, Angusville, Manitoba, 6 nm SW, 05 July 2012. Gatineau, Quebec, [2013]. 11p. (169 KB). Photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0084-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0084-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-5/12-0084E-PDF*

**Railway investigation report.** Irregular. Ottawa. Electronic.

R11Q0050.--Main-track derailment - Quebec North Shore and Labrador Railway, Freight Train PL 485, mile 56.33, Wacouna Subdivision near Tika, Quebec, 26 September 2011. Ottawa, [2012]. 14p. (4.72 MB). Coloured map, fig., photographs. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0050-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0050-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0050E-PDF*

R11Q0056.--Runaway train - Quebec North Shore and Labrador Railway freight train LIM-55, mile 67.20, Wacouna Subdivision, Dorée, Quebec, 11 December 2011. Ottawa, [2013]. 16p. (508 KB). Coloured map, fig., tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0056-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0056-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0056E-PDF*

R11T0161.--Employee fatality - VIA Rail Inc. train VIA 051, mile 314.4, Kingston Subdivision, Durham Junction, Ontario, 14 July 2011. Ottawa, [2012]. 30p. (2.73 MB). Maps (some coloured), photographs, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0161-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0161-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/11-0161E-PDF*

**Rapport d'enquête aéronautique.** Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: Rapport d'enquête sur événement aéronautique.

Titre antérieur: Rapport d'enquête sur accident aéronautique.

A10H0004.--Sortie en bout de piste de l'Embraer EMB-145LR N847HK exploité par Trans States Airlines LLC à l'Aéroport international MacDonald-Cartier d'Ottawa (Ontario) le 16 juin 2010. Gatineau (Québec), [2013]. 60p. (1.39 Mo). Figures, graphiques, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-10-0004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-5/10-0004F-PDF*

A12C0084.--Impact sans perte de contrôle du Bell 206B, C-GUIK exploité par Sunrise Helicopters Inc. à 6 nm au sud-ouest d'Angusville (Manitoba) le 5 juillet 2012. Gatineau (Québec), [2013]. 12p. (130 Ko). Photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0084-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0084-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-5/12-0084F-PDF*

**Rapport d'enquête sur un accident ferroviaire.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: Rapport d'enquête ferroviaire.

R11Q0050.--Déraillement en voie principale du train de marchandises PL 485 exploité par le Chemin de fer QNS & L au point milliaire 56,33 de la subdivision Wacouna près de Tika (Québec) le 26 septembre 2011. Ottawa, [2012]. 14p. (1010 Ko). Carte en couleur, figure, photographies. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0050-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0050-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-6/11-0050F-PDF*

R11Q0056.--Train parti à la dérive - train de marchandises LIM-55 exploité par le Chemin de fer QNS&L au point milliaire 67,20 de la subdivision Wacouna à Dorée (Québec) le 11 décembre 2011. Ottawa, [2013]. 18p. (588 Ko). Carte en couleur, figure, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0056-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0056-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-6/11-0056F-PDF*

R11T0161.--Mort d'un employé - VIA Rail Inc. train VIA 051, point milliaire 314,4 de la subdivision de Kingston, Durham Junction (Ontario) le 14 juillet 2011. Ottawa, [2012]. 35p. (2.44 Mo). Cartes (certaines en couleur), photographies, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0161-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0161-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-6/11-0161F-PDF*

**R11T0162.--Main-track derailment - Canadian National train Q10251-10, mile 243.10 Bala Subdivision, Waterfall, Ontario, 14 July 2011.** Ottawa, [2012]. 20p. (1.22 MB). Coloured maps, figs., photographs. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0162-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0162-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-6/11-0162E-PDF**

**R11T0175.--Crossing collision - VIA Rail Canada Inc. train number 71, mile 30.62, Chatham Subdivision, Glencoe, Ontario, 29 July 2011.** Ottawa, [2012]. 20p. (1.16 MB). Coloured map, figs., photographs, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0175-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0175-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-6/11-0175E-PDF**

**R11V0254.--Main-track Derailment - Canadian National Railway CN Train C 76551 20, mile 58.83, Nechako Subdivision, Cariboo, British Columbia, 21 December 2011.** Ottawa, [2013]. 16p. (1.05 MB). Coloured maps, photographs, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0254-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0254-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-6/11-0254E-PDF**

**R12V0008.--Collision between a train and a track unit - Canadian National Railway train A41651 13 and track unit 075765, mile 14.5, Clearwater Subdivision, Messiter, British Columbia, 14 January 2012.** Ottawa, [2013]. 15p. (967 KB). Coloured maps, photographs, references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0008-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0008-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-6/12-0008-1E-PDF**

**R12T0038.--Main-track derailment - VIA Rail Canada Inc. passenger train No. 92, mile 33.23, Canadian National Oakville Subdivision, Aldershot, Ontario, 26 February 2012.** Ottawa, [2013]. 84p. (1.45 MB). Coloured map, figs. (some coloured), glossary, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0038-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0038-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-6/12-0038E-PDF**

**R11T0162.--Déraillement en voie principale du train Q10251-10 du Canadien National au point milliaire 243,10 de la subdivision Bala, Waterfall (Ontario) le 14 juillet 2011.** Ottawa, [2012]. 22p. (1.12 Mo). Cartes en couleur, figures, photographies. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0162-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0162-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-6/11-0162F-PDF**

**R11T0175.--Collision à un passage à niveau du train numéro 71 exploité par VIA Rail Canada Inc. au point milliaire 30,62 de la subdivision Chatham à Glencoe (Ontario) le 29 juillet 2011.** Ottawa, [2012]. 21p. (906 Ko). Cartes en couleur, figure, photographies, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0175-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0175-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-6/11-0175F-PDF**

**R11V0254.--Déraillement en voie principale du train C 76551 20 du Canadien National, point milliaire 58,83, subdivision de Nechako, Cariboo (Colombie-Britannique) le 21 décembre 2011.** Ottawa, [2013]. 19p. (1.56 Mo). Cartes en couleur, photographies, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0254-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-11-0254-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-6/11-0254F-PDF**

**R12V0008.--Collision entre un train et un véhicule d'entretien - train n° A41651 13 et véhicule d'entretien n° 075765 du Chemin de fer Canadien National au point milliaire 14,5 de la subdivision Clearwater, Messiter (Colombie-Britannique) le 14 janvier 2012.** Ottawa, [2013]. 17p. (1.18 Mo). Cartes en couleur, photographies, références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0008-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0008-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-6/12-0008-1F-PDF**

**R12T0038.--Déraillement en voie principale du train de voyageurs numéro 92 exploité par VIA Rail Canada Inc. au point milliaire 33,23 de la subdivision d'Oakville du Canadien National à Aldershot (Ontario) le 26 février 2012.** Ottawa, [2013]. 97p. (1.32 Mo). Carte en couleur, figures (certaines en couleur), glossaire, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0038-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0038-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-6/12-0038F-PDF**

R12C0051.--**Main-track derailment and collision - Canadian Pacific Railway freight trains 200-19 and 465-19, mile 71.30, Red Deer Subdivision, Campaign, Alberta, 21 April 2012.** Ottawa, [2013]. 19p. (668 KB). Coloured map, figs., photographs, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0051-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0051-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-6/12-0051E-PDF*

**Marine investigation report.** Ottawa. Electronic.

M11W0199.--**Striking of berth - roll-on/roll-off ferry Queen of Coquitlam, Departure Bay, Nanaimo, British Columbia, 18 November 2011.** Ottawa, [2012]. 18p. (1.35 MB). Coloured figs., map, photographs, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-11-0199-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-11-0199-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-7/11-0199E-PDF*

M12N0003.--**Accidental death - large fishing vessel Katsheshuk II, 65 nautical miles NNE of Cape Freels, Newfoundland and Labrador, 10 February 2012.** Ottawa, [2013]. 21p. (492 KB). Fig., map, photographs, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-7/12-0003E-PDF*

M12W0062.--**Capsizing and sinking - small fishing vessel Pacific Siren, off Banks Island, Hecate Strait, British Columbia, 09 May 2012.** Ottawa, [2013]. 20p. (695 KB). Coloured map, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0062-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0062-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. TU3-7/12-0062E-PDF*

R12C0051.--**Déraillement et collision en voie principale des trains 200-19 et 465-19 exploités par le Chemin de fer Canadien Pacifique au point milliaire 71,30 de la subdivision de Red Deer à Campaign (Alberta) le 21 avril 2012.** Ottawa, [2013]. 21p. (708 Ko). Carte en couleur, figures, photographies, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0051-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-6-12-0051-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-6/12-0051F-PDF*

**Rapport d'enquête maritime.** Ottawa. Électronique.

M11W0199.--**Heurt d'un poste à quai - traversier roulier Queen of Coquitlam, Baie Departure, Nanaimo (Colombie-Britannique) le 18 novembre 2011.** Ottawa, [2012]. 18p. (1.38 Mo). Carte, figures en couleur, photographies, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-11-0199-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-11-0199-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-7/11-0199F-PDF*

M12N0003.--**Mort accidentelle - grand bateau de pêche Katsheshuk II à 65 NM au nord-nord-est du cap Freels (Terre-Neuve-et-Labrador) le 10 février 2012.** Ottawa, [2013]. 22p. (491 Ko). Carte, figure, photographies, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-7/12-0003F-PDF*

M12W0062.--**Chavirement et naufrage du petit bateau de pêche Pacific Siren au large de l'île Banks, détroit d'Hécate (Colombie-Britannique) le 9 mai 2012.** Ottawa, [2013]. 22p. (323 Ko). Carte en couleur, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0062-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-7-12-0062-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. TU3-7/12-0062F-PDF*



**Report on the administration of the Members of Parliament Retiring Allowances Act.** Annual. Ottawa. ISSN 1487-1815 Electronic.

Annual report to Parliament.

For the fiscal year ended March 31, 2012. c2013. 20p. (771 KB). Tables.

At head of title: **Annual report.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-11-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-11-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. BT1-11/2012E-PDF**

**Report on the administration of the Supplementary Retirement Benefits Act.** Annual. Ottawa. ISSN 1489-4866 Electronic.

Annual report to Parliament.

For the fiscal year ended March 31, 2012. c2013. 14p. (187 KB). Tables.

At head of title: **Annual report.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-12-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-12-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. BT1-12/2012E-PDF**

**Report on the Public Service Pension Plan.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4285 Electronic.

Annual report to Parliament.

For the fiscal year ended March 31, 2012. c2013. 104p. (2.89 MB). Glossary, graphs, references, tables.

At head of title: **Annual report.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-13-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-13-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. BT1-13/2012E-PDF**

**Supplementary estimates (A).** Annual. Ottawa. ISSN 1702-5141 Electronic.

2013-14. 44p. (635 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT31-2-1-2014-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT31-2-1-2014-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. BT31-2/1-2014E-PDF**

**Rapport sur l'application de la Loi sur les allocations de retraite des parlementaires.** Annuel. Ottawa. ISSN 1487-1823 Électronique.

Rapport annuel au Parlement.

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2012. c2013. 21p. (793 Ko). Tableaux.

En-tête de titre: **Rapport annuel.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-11-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-11-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. BT1-11/2012F-PDF**

**Rapport sur l'application de la Loi sur les prestations de retraite supplémentaires.** Annuel. Ottawa. ISSN 1489-4874 Électronique.

Rapport annuel au Parlement.

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2012. c2013. 14p. (189 Ko). Tableaux.

En-tête de titre: **Rapport annuel.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-12-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-12-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. BT1-12/2012F-PDF**

**Rapport sur le Régime de retraite de la fonction publique.** Annuel. Ottawa. ISSN 2291-4293 Électronique.

Rapport annuel au Parlement.

pour l'exercice terminé le 31 mars 2012. c2013. 108p. (3.66 Mo). Glossaire, graphiques, références, tableaux.

En-tête de titre: **Rapport annuel.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT1-13-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT1-13-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. BT1-13/2012F-PDF**

**Budget supplémentaire des dépenses (A).** Annuel. Ottawa. ISSN 1702-515X Électronique.

2013-2014. 47p. (582 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT31-2-1-2014-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT31-2-1-2014-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. BT31-2/1-2014F-PDF**

**Assessing program resource utilization when evaluating federal programs**, [issued by the] Centre of Excellence for Evaluation, Expenditure Management Sector. Ottawa, c2013. 46p. (461 KB). Bibliography, coloured figs., tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT32-43-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT32-43-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22230-1 Cat. No. BT32-43/2013E-PDF

**Examiner l'utilisation des ressources des programmes dans le cadre de l'évaluation des programmes fédéraux**, [publié par le] Centre d'excellence en évaluation, Secteur de la gestion des dépenses. Ottawa, c2013. 50p. (511 Ko). Bibliographie, figures en couleur, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sct-tbs/BT32-43-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sct-tbs/BT32-43-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20845-9 N° de cat. BT32-43/2013F-PDF

## WESTERN ECONOMIC DIVERSIFICATION

**Access West**. Irregular. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 1495-6802

Merger of: "Access West. Access Alberta", "Access West. Access British Columbia", "Access West. Access Manitoba", and "Access West. Access Saskatchewan".

Spring/Summer 2013. 16p. Photographs.

Free.

●●† Cat. No. C89-2/4-2013-1E

## DIVERSIFICATION DE L'ÉCONOMIE DE L'OUEST

**Accès Ouest**. Irrégulier. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 1495-6810

Fusion de: «Accès Ouest. Accès Alberta», «Accès Ouest. Accès Colombie-Britannique», «Accès Ouest. Accès Manitoba», et «Access Ouest. Accès Saskatchewan».

Printemps-été 2013. 16p. Photographies.

Gratuit.

●●† N° de cat. C89-2/4-2013-1F

**Access West**. Irregular. Ottawa. ISSN 1495-6543 Electronic.

Pre-2007 issues of the print edition had provincial inserts. The electronic editions of the inserts were published separately until the merger. See also catalogue record for the print edition (C89-2/4E).

Spring/Summer 2013. 16p. (985 KB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/deo-wd/C89-2-4-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/deo-wd/C89-2-4-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. C89-2/4-2013-1E-PDF

**Accès Ouest**. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1495-6551 Électronique.

L'édition imprimée des n°s avant 2007 avaient des encarts provinciaux. L'édition électronique des encarts provinciaux étaient publiée séparément jusqu'à la fusion. Voir aussi la notice pour l'édition imprimée (C89-2/4F).

Printemps-été 2013. 16p. (1022 Ko). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/deo-wd/C89-2-4-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/deo-wd/C89-2-4-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. C89-2/4-2013-1F-PDF

**STATISTICS CANADA****Occasionals**

**Economic insights.** Irregular. [Issued by] Economic Analysis Division. Ottawa. ISSN 1927-503X Electronic.

No. 028.--**The great U.S. recession and Canadian forest products**, by Lydia Couture and Ryan Macdonald. Ottawa, c2013. 5p. (1.93 MB). Graphs, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013028-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013028-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22475-6 Cat. No. **CS11-626/2013-28E-PDF**

**Periodic Releases**

**Aircraft movement statistics - NAV CANADA towers and flight service stations.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6314 Electronic.

May 2013. 50p. (332 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. **CS51-007/2013-5E-PDF**

**Industry price indexes.** Monthly. [Issued by the] Producer Prices Division, Industrial prices. Ottawa. ISSN 1705-2270 Electronic.

Vol. 39, no. 5, May 2013. 172p. (800 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. **CS62-011/39-5E-PDF**

**Building permits.** Monthly. [Issued by the] Investment and Capital Stock Division, Current Investment Indicators Section. Ottawa. ISSN 1480-7475 Electronic.

Vol. 57, no. 5, May 2013. 43p. (356 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. **CS64-001/57-5E-PDF**

**STATISTIQUE CANADA****Hors série**

**Aperçus économiques.** Irrégulier. [Publié par] Division de l'analyse économique. Ottawa. ISSN 1927-5048 Électronique.

N° 028.--**La grande récession aux États-Unis et les produits forestiers canadiens**, par Lydia Couture et Ryan Macdonald. Ottawa, c2013. 5p. (1.93 Mo). Graphiques, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013028-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-626-x/11-626-x2013028-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21055-1 N° de cat. **CS11-626/2013-28F-PDF**

**Bulletins**

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV CANADA.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6322 Électronique.

Mai 2013. 50p. (341 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. **CS51-007/2013-5F-PDF**

**Indices des prix de l'industrie.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la production, Prix industriels. Ottawa. ISSN 1705-2289 Électronique.

Vol. 39, n° 5, mai 2013. 173p. (824 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. **CS62-011/39-5F-PDF**

**Permis de bâtir.** Mensuel. [Publié par la] Division de l'investissement et du stock de capital, Section des indicateurs courants de l'investissement. Ottawa. ISSN 1496-3949 Électronique.

Vol. 57, n° 5, mai 2013. 44p. (367 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. **CS64-001/57-5F-PDF**

**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-28**

**PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS**

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

*En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :*

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5





Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

July 19, 2013

Le 19 juillet 2013

2013 No. 29

2013 n° 29

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

♦ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

♦ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
E-mail [publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca)  
WWW <http://www.publications.gc.ca/>

### Statistics Canada publications

Inquiries 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Orders 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Fax orders [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)  
E-mail [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)  
WWW <http://www.statcan.ca/>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
Courriel [publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca)  
WWW <http://www.publications.gc.ca/>

### Publications de Statistique Canada

Renseignements 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Commandes 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
Télécopieur (commandes) (613) 951-0581  
Courriel [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)  
WWW <http://www.statcan.ca/>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires):  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 29

July 15 to July 19, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 29

Le 15 juillet au 19 juillet 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

**Debates of the Senate:** official report (Hansard). Daily. Ottawa.  
ISSN 1910-944X Electronic.

Daily (during session).

Vol. 148, no. 181, Wednesday, June 26, 2013, 1st session, 41st Parliament. 66p. (676 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-181-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-181-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Y3-411/181E-PDF*

#### SÉNAT

**Débats du Sénat:** compte rendu officiel (Hansard). Quotidien.  
Ottawa. ISSN 1910-9458 Électronique.

Quotidien (durant la session).

Vol. 148, n° 181, le mercredi 26 juin 2013, 1re session, 41e législature. 66p. (777 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/Y3-411-181-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/Y3-411-181-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Y3-411/181F-PDF*

**Report of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st session], 20th report.--**Second interim report on the 2013-14 main estimates**, The Honourable Joseph A. Day, chair; the Honourable Larry Smith, deputy chair. Ottawa, May 2013. 29p. (158 KB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-20-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-20-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. YC13-0/411-20E-PDF*

**Rapport du Comité sénatorial permanent des Finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41e législature, 1re session], 20e rapport.--**Deuxième rapport intérimaire sur le budget principal des dépenses 2013-2014**, L'honorable Joseph A. Day, président, l'honorable Larry Smith, vice-président. Ottawa, Mai 2013. 34p. (182 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-20-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-20-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. YC13-0/411-20F-PDF*

[41st Parliament, 1st session], 21st report.--**Report on the supplementary estimates (A), 2013–2014**, The Honourable Joseph A. Day, chair, the Honourable Larry Smith, deputy chair. Ottawa, June 2013. 14p. (427 KB). References, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-21-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-21-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-0/411-21E-PDF**

[41st Parliament, 1st session], 22nd report.--**Report on the subject-matter of Bill C-60, an Act to implement certain provisions of the Budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures**, The Honourable Joseph A. Day, chair; the Honourable Larry Smith, deputy chair. Ottawa, June 2013. 10p. (499 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-22-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-22-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-0/411-22E-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st Session, 26th report].--**In from the margins, Part II: reducing barriers to social inclusion and social cohesion**, The Honourable Kelvin K. Ogilvie, Chair ; The Honourable Art Eggleton, P.C., Deputy Chair. Ottawa, June 2013. 209p. (2.08 MB). Graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17-0/YC17-0-411-26-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17-0/YC17-0-411-26-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-0/411-26E-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Report of the Standing Committee on Foreign Affairs.**

"Standing Committee on Foreign Affairs": name of committee before 39th Parliament, 1st Session.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st Session, 13th report].--**Building bridges: Canada-Turkey relations and beyond**. Ottawa, June 2013. 69p. (940 KB). Coloured map, references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23-0/YC23-0-411-13-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23-0/YC23-0-411-13-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC23-0/411-13E-PDF**

[41e législature, 1re session], 21e rapport.--**Rapport sur le budget supplémentaire des dépenses (A) 2013-2014**, L'honorable Joseph A. Day, président, l'honorable Larry Smith, vice-président. Ottawa, Juin 2013. 16p. (457 Ko). Références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-21-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-21-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-0/411-21F-PDF**

[41e législature, 1re session], 22e rapport.--**Rapport sur la teneur du projet de Loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures**, L'honorable Joseph A. Day, président, l'honorable Larry Smith, vice-président. Ottawa, Juin 2013. 10p. (504 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-22-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13-0/YC13-0-411-22-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-0/411-22F-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent des Affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41e législature, 1er session, 26e rapport].--**Réduire les obstacles à l'inclusion et à la cohésion sociales**: pour lutter contre la marginalité, L'honorable Kelvin K. Ogilvie, Président ; L'honorable Art Eggleton, C.P., Vice-président. Ottawa, Juin 2013. 229p. (2.97 Mo). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17-0/YC17-0-411-26-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17-0/YC17-0-411-26-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-0/411-26F-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

**Rapport du Comité permanent des affaires étrangères.**

«Comité permanent des affaires étrangères» : nom du comité avant la 39e législature, 1e session.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41e législature, 1re session, 13e rapport].--**Jeter des ponts: les liens entre le Canada et la Turquie et leur potentiel**. Ottawa, Juin 2013. 71p. (953 Ko). Carte en couleur, références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23-0/YC23-0-411-13-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23-0/YC23-0-411-13-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC23-0/411-13F-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

41st Parliament, 1st Session, [10th report].--**"The people who own themselves"**: recognition of Métis identity in Canada, The Honourable Vernon White, Chair ; the Honourable Lillian Eva Dyck, Deputy Chair. Ottawa, June 2013. 90p. (2.80 MB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28-0/YC28-0-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28-0/YC28-0-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC28-0/411-12E-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

41e législature, 1e session, [12e rapport].--**« Le peuple qui s'appartient »**: reconnaissance de l'identité métisse au Canada, L'honorable Vernon White, président ; l'honorable Lillian Eva Dyck, vice-présidente. Ottawa, Juin 2013. 90p. (3.40 Mo). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28-0/YC28-0-411-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28-0/YC28-0-411-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC28-0/411-12F-PDF**

**Report of the Standing Senate Committee on National Security and Defence.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Scope: major legislative and special study reports of the committee.

[41st Parliament, 1st Session, 14th report].--**Conduct becoming**: why the Royal Canadian Mounted Police must transform its culture, The Honourable Daniel Lang, chair ; the Honourable Roméo A. Dallaire, deputy chair. Ottawa, June 2013. 27p. (568 KB). References, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-0/YC33-0-411-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-0/YC33-0-411-14-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC33-0/411-14E-PDF**

**Rapport du Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale et de la défense.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Portée: rapports principaux du comité sur les projets de loi et les études spéciales.

[41e législature, 1er session, 14e rapport].--**Des questions de conduite**: la Gendarmerie royale du Canada doit transformer sa culture, L'honorable Daniel Lang, présidente ; l'honorable Roméo A. Dallaire, vice-président. Ottawa, Juin 2013. 27p. (609 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-0/YC33-0-411-14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-0/YC33-0-411-14-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC33-0/411-14F-PDF**

**Committees**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-0353 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 34 (Wednesday, May 22, 2013, Thursday, May 23, 2013). 92p. (861 KB).

First and second meetings on: Bill C-377, An Act to amend the Income Tax Act (requirements for labour organizations).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-34.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/34-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des banques et du commerce.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-0353 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 34 (le mercredi 22 mai 2013, le jeudi 23 mai 2013). 92p. (861 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi C-377, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (exigences applicables aux organisations ouvrières).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-34.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-34.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/34-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Wednesday, May 29, 2013, Thursday, May 30, 2013). 104p. (906 KB).

Third and fourth meetings on: Bill C-377, An Act to amend the Income Tax Act (requirements for labour organizations).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-35.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/35-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mercredi 29 mai 2013, le jeudi 30 mai 2013). 104p. (906 Ko).

Troisième et quatrième réunions concernant : Le projet de loi C-377, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (exigences applicables aux organisations ouvrières).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-35.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/35-PDF**



**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 39 (Tuesday, May 7, 2013, Wednesday, May 8, 2013). 84p. (780 KB).

First and second meetings on: The subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures, introduced in the House of Commons on April 29, 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-39.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/39-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 40 (Tuesday, May 21, 2013, Wednesday, May 22, 2013). 103p. (891 KB).

Third and fourth meetings on: The subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures, introduced in the House of Commons on April 29, 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-40.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/40-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 39 (Wednesday, May 8, 2013, Thursday, May 9, 2013). 56p. (643 KB).

Third and fourth (final) meetings on: Bill C-43, An Act to amend the Immigration and Refugee Protection Act ; Including: The Twenty-fourth Report of the Committee (Bill C-43).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-39.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/39-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 40 (Wednesday, May 22, 2013, Thursday, May 23, 2013). 59p. (663 KB).

First and second meetings on: Subject matter Bill C-314, An Act respecting the awareness of screening among women with dense breast tissue.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-40.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/40-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 39 (le mardi 7 mai 2013, le mercredi 8 mai 2013). 84p. (780 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures, déposé à la Chambre des communes le 29 avril 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-39.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/39-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 40 (le mardi 21 mai 2013, le mercredi 22 mai 2013). 103p. (891 Ko).

Troisième et quatrième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures, déposé à la Chambre des communes le 29 avril 2013.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-40.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/40-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 39 (le mercredi 8 mai 2013, le jeudi 9 mai 2013). 56p. (643 Ko).

Troisième et quatrième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-43, Loi modifiant la Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés ; Y compris : Le vingt-quatrième rapport du Comité (Projet de loi C-43).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-39.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/39-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 40 (le mercredi 22 mai 2013, le jeudi 23 mai 2013). 59p. (663 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-314, Loi concernant la sensibilisation au dépistage chez les femmes ayant un tissu mammaire dense.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-40.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/40-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 26 (Wednesday, May 8, 2013 (in camera), Thursday, May 9, 2013 (in camera), Wednesday, May 22, 2013, Thursday, May 23, 2013). 60p. (686 KB).

First, second and third meetings on: Study on security conditions and economic developments in the Asia-Pacific region, the implications for Canadian policy and interests in the region, and other related matter; and Twelfth meeting on: Study on economic and political developments in the Republic of Turkey, their regional and global influences, the implications for Canadian interests and opportunities, and other related matters.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-26.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC23-411/26-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 27 (Wednesday, May 29, 2013, Thursday, May 30, 2013). 54p. (659 KB).

Fourth and fifth meetings on: Study on security conditions and economic developments in the Asia-Pacific region, the implications for Canadian policy and interests in the region, and other related matters.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-27.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC23-411/27-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 35 (Wednesday, May 1, 2013, Thursday, May 2, 2013). 100p. (896 KB).

First and second meetings on: Bill S-16, An Act to amend the Criminal Code (contraband tobacco).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-35.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/35-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Wednesday, May 8, 2013, Thursday, May 9, 2013). 86p. (845 KB).

Third and fourth (final) meetings on: Bill S-16, An Act to amend the Criminal Code (contraband tobacco) ; and Second meeting on: Bill C-299, An Act to amend the Criminal Code (kidnapping of young person) ; Including: The Twenty-sixth Report of the Committee (Bill S-16, An Act to amend the Criminal Code (contraband tobacco)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-36.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/36-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irregular. Ottawa. Bilingue. Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 26 (le 8 mai 2013 (à huis clos), le jeudi 9 mai 2013 (à huis clos), le mercredi 22 mai 2013, le jeudi 23 mai 2013). 60p. (686 Ko).

Première, deuxième et troisième réunions concernant : L'étude sur les conditions de sécurité et les faits nouveaux en matière d'économie dans la région de l'Asie Pacifique, leurs incidences sur la politique et les intérêts du Canada dans la région, et d'autres questions connexes ; et Douzième réunion concernant : L'étude sur l'évolution de la situation économique et politique en Turquie, ainsi que l'influence qu'exerce ce pays sur l'échiquier régional et mondial, les implications sur les intérêts et les perspectives du Canada et d'autres questions connexes.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-26.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC23-411/26-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 27 (le mercredi 29 mai 2013, le jeudi 30 mai 2013). 54p. (659 Ko).

Quatrième et cinquième réunions concernant : L'étude sur les conditions de sécurité et les faits nouveaux en matière d'économie dans la région de l'Asie Pacifique, leurs incidences sur la politique et les intérêts du Canada dans la région, et d'autres questions connexes.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-27.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC23-411/27-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irregular. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 35 (le mercredi 1er mai 2013, le jeudi 2 mai 2013). 100p. (896 Ko).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi S-16, Loi modifiant le Code criminel (contrebande de tabac).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-35.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-35.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/35-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mercredi 8 mai 2013, le jeudi 9 mai 2013). 86p. (845 Ko).

Troisième et quatrième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi S-16, Loi modifiant le Code criminel (contrebande de tabac) ; et Deuxième réunion concernant : Le projet de loi C-299, Loi modifiant le Code criminel (enlèvement d'une jeune personne) ; Y compris : Le vingt-sixième rapport du Comité (Projet de loi S-16, Loi modifiant le Code criminel (contrebande de tabac)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-36.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/36-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37 (Wednesday, May 22, 2013, Thursday, May 23, 2013). 78p. (784 KB).

Third and fourth (final) meetings on: Bill C-299, An Act to amend the Criminal Code (kidnapping of young person); First meeting on: Bill C-15, An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts ; Including: The Twenty-seventh Report of the Committee (Bill C-299, An Act to amend the Criminal Code (kidnapping of young person)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-37.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/37-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Fisheries and Oceans. Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1707-8253 Electronic.**

Numbering begins each session with no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 15 (Tuesday, April 16, 2013 (in camera), Thursday, April 25, 2013 (in camera), Tuesday, April 30, 2013 (in camera), Tuesday, May 7, 2013). 28p. (465 KB).

Sixteenth and seventeenth (final) meetings on: The study on the lobster fishery in Atlantic Canada and Quebec; Second, third and fourth meetings on: The study on the regulation of aquaculture in Canada and future prospects for the industry; Including: The Ninth Report of the Committee (Special study budget 2013-14 - The regulation of aquaculture in Canada and future prospects for the industry).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25/YC25-411-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25/YC25-411-15.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC25-411/15-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources. Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronic.**

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 45 (Thursday, May 23, 2013). 25p. (477 KB).

Twelfth meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-45.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-45.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/45-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 46 (Thursday, May 30, 2013). 42p. (581 KB).

Thirteenth meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-46.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-46.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/46-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37 (le mercredi 22 mai 2013, le jeudi 23 mai 2013). 78p. (784 Ko).

Troisième et quatrième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-299, Loi modifiant le Code criminel (enlèvement d'une jeune personne) ; Première réunion concernant : Le projet de loi C-15, Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence ; Y compris : Le vingt-septième rapport du Comité (Projet de loi C-299, Loi modifiant le Code criminel (enlèvement d'une jeune personne)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-37.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/37-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des pêches et des océans. Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1707-8253 Électronique.**

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 15 (le mardi 16 avril 2013 (à huis clos), le jeudi 25 avril 2013 (à huis clos), le mardi 30 avril 2013 (à huis clos), le mardi 7 mai 2013). 28p. (465 Ko).

Seizième et dix-septième (dernière) réunions concernant : L'étude de la pêche au homard au Canada atlantique et au Québec ; Deuxième, troisième et quatrième réunions concernant : L'étude sur la réglementation de l'aquaculture au Canada et les perspectives d'avenir de l'industrie ; Y compris : Le neuvième rapport du Comité (Budget pour étude spéciale 2013-2014 - La réglementation de l'aquaculture au Canada et les perspectives d'avenir de l'industrie).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25/YC25-411-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25/YC25-411-15.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC25-411/15-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles. Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.**

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 45 (le jeudi 23 mai 2013). 25p. (477 Ko).

Douzième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-45.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-45.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/45-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 46 (le jeudi 30 mai 2013). 42p. (581 Ko).

Treizième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-46.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-46.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/46-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-040X  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37  
(Wednesday, May 8, 2013, Wednesday, May 22, 2013,  
Tuesday, May 28, 2013, Wednesday, May 29, 2013). 98p.  
(897 KB).

Thirty-eighth, thirty-ninth, fortieth and forty-first meetings on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-37.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC28-411/37-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-040X  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37  
(le mercredi 8 mai 2013, le mercredi 22 mai 2013, le mardi 28  
mai 2013, le mercredi 29 mai 2013). 98p. (897 Ko).

Trente-huitième, trente-neuvième, quarantième et quarante et unième réunions concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-37.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC28-411/37-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 27  
(Monday, May 27, 2013, Monday, June 3, 2013). 72p. (758  
KB).

Sixth meeting on: Issues of discrimination in the hiring and promotion practices of the Federal Public Service, to study the extent to which targets to achieve employment equity are being met, and to examine labour market outcomes for minority groups in the private sector; Fourteenth meeting on: Issue of cyberbullying in Canada with regard to Canada's international human rights obligations under Article 19 of the United Nations Convention on the Rights of the Child; First meeting on: Bill C-279, An Act to amend the Canadian Human Rights Act and the Criminal Code (gender identity).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-27.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC32-411/27-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 27  
(le lundi 27 mai 2013, le lundi 3 juin 2013). 72p. (758 Ko).

Sixième réunion concernant : Les questions de discrimination dans les pratiques d'embauche et de promotion de la Fonction publique fédérale, d'étudier la mesure dans laquelle les objectifs pour atteindre l'équité en matière d'emploi pour les groupes minoritaires sont réalisés et d'examiner l'évolution du marché du travail pour les groupes des minorités visibles dans le secteur privé ; Quatorzième réunion concernant : La question de la cyberintimidation au Canada en ce qui concerne les obligations internationales du Canada en matière de droits de la personne aux termes de l'article 19 de la Convention des Nations Unies relative aux droits de l'enfant; Première réunion concernant : Le projet de loi C-279, Loi modifiant la Loi canadienne sur les droits de la personne et le Code criminel (identité de genre).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-27.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC32-411/27-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Official Languages.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1706-2411  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 19  
(Monday, April 29, 2013, Monday, May 6, 2013). 64p. (694  
KB).

Second and third meetings on: Best practices for language policies and second-language learning in a context of linguistic duality or plurality; and First meeting on: The impacts of recent changes to the immigration system on official language minority communities.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-19.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC34-411/19-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des langues officielles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1706-2411  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 19  
(le lundi 29 avril 2013, le lundi 6 mai 2013). 64p. (694 Ko).

Deuxième et troisième réunions concernant : Les meilleures pratiques en matière de politique linguistique et d'apprentissage d'une langue seconde dans un contexte de dualité ou de pluralité linguistique ; et Première réunion concernant : Les impacts des changements récents au système d'immigration sur les communautés de langue officielle en situation minoritaire.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-19.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC34-411/19-PDF**



41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 20 (Monday, May 27, 2013, Monday, June 3, 2013). 50p. (618 KB).

Fourth meeting on: Best practices for language policies and second-language learning in a context of linguistic duality or plurality and Second and third meetings on: The impacts of recent changes to the immigration system on official language minority communities.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-20.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC34-411/20-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 20 (le lundi 27 mai 2013, le lundi 3 juin 2013). 50p. (618 Ko).

Quatrième réunion concernant : Les meilleures pratiques en matière de politique linguistique et d'apprentissage d'une langue seconde dans un contexte de dualité ou de pluralité linguistique et Deuxième et troisième réunions concernant : Les impacts des changements récents au système d'immigration sur les communautés de langue officielle en situation minoritaire.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-20.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC34-411/20-PDF**

## HOUSE OF COMMONS

**Journals.** Daily. Ottawa. Text in English and French in parallel columns. ISSN 1486-911X Electronic.

No. 271, Monday, June 17, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 14p. (97 KB).

Original published on 2013/06/18, published on 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-271.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/271-PDF**

No. 272A, Wednesday, June 19, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 3p. (39 KB).

Original published on: 2013/06/19; published on: 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/272A-PDF**

No. 272B, Wednesday, June 26, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 2p. (35 KB).

Original published on 2013/06/26, published on 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272B.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272B.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/272B-PDF**

No. 272, Tuesday, June 18, 2013, 41st Parliament, 1st Session. 13p. (90 KB).

Original published on 2013/06/18, published on 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. X2-411/272-PDF**

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Journaux.** Quotidien. Ottawa. Textes en anglais et en français sur des colonnes parallèles. ISSN 1486-911X Électronique.

N° 271, le lundi 17 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 14p. (97 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/18, date de publication : 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-271.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-271.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/271-PDF**

N° 272A, le mercredi 19 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 3p. (39 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/19; date de publication : 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272A.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272A.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/272A-PDF**

N° 272B, le mercredi 26 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 2p. (35 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/26, date de publication : 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272B.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272B.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/272B-PDF**

N° 272, le mardi 18 juin 2013, 41e Législature, 1re session. 13p. (90 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/18, date de publication : 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X2-411-272.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X2-411-272.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. X2-411/272-PDF**



**House of Commons debates, official report.** Daily. Ottawa. Electronic.

Vol. 146, no. 235, Thursday, April 18, 2013, 1st session, 41st Parliament. 90p. (589 KB).

Original published on: 2013/04/19, published on: 2013/07/09.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-235-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-235-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/235E-PDF**

Vol. 146, no. 248, Tuesday, May 7, 2013, 1st session, 41st Parliament. 124p. (777 KB).

Original published on: 2013/05/08, published on: 2013/06/27, published on: 2013/07/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/248E-PDF**

Vol. 146, no. 255, Friday, May 24, 2013, 1st session, 41st Parliament. 98p. (480 KB).

Original published on: 2013/05/24; published on: 2013/06/25; published on: 2013/07/09.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/255E-PDF**

Vol. 146, no. 266, Monday, June 10, 2013, 1st session, 41st Parliament. 120p. (748 KB).

Original published on: 2013/06/11, published on: 2013/07/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-266-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-266-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. X3-411/266E-PDF**

**Evidence - Standing Committee on Official Languages.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronic.

No. 56, 1st session, 41st Parliament (Thursday, October 25, 2012). 18p. (172 KB).

Original published on: 2012/11/03, published on: 2013/07/12.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC60-1-2-411-56-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC60-1-2-411-56-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC60-1/2-411-56E-PDF**

**Débats de la Chambre des communes:** compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. Électronique.

Vol. 146, n° 235, le jeudi 18 avril 2013, 1re session, 41e législature. 90p. (654 Ko).

Date originale de publication : 2013/04/19, date de publication : 2013/07/09.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-235-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-235-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/235F-PDF**

Vol. 146, n° 248, le mardi 7 mai 2013, 1re session, 41e législature. 124p. (863 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/08, date de publication : 2013/06/27, date de publication : 2013/07/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-248-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/248F-PDF**

Vol. 146, n° 255, le vendredi 24 mai 2013, 1re session, 41e législature. 98p. (516 Ko).

Date originale de publication : 2013/05/24, date de publication : 2013/06/25, date de publication : 2013/07/09.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-255-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/255F-PDF**

Vol. 146, n° 266, le lundi 10 juin 2013, 1re session, 41e législature. 120p. (824 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/11, date de publication : 2013/07/10.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/X3-411-266-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/X3-411-266-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. X3-411/266F-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des langues officielles.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 56, 1re session, 41e législature (le jeudi 25 octobre 2012). 18p. (179 Ko).

Date originale de publication : 2012/11/03, date de publication : 2013/07/12.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2012/parl/XC60-1-2-411-56-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2012/parl/XC60-1-2-411-56-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC60-1/2-411-56F-PDF**

**Report of the Standing Committee on Health.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

14th report, 41st Parliament, 1st session.--**Technological innovation in health care**, Joy Smith, Chair. Ottawa, June 2013. 114p. (1.43MB). References, table. PDF.

Original published on 2013/06/12, published on: 2013/06/18, published on: 2013/07/10, published on: 2013/07/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC62-1/1-411-14E-PDF*

**Rapport du Comité permanent de la santé.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

14e rapport, 41e législature, 1re session.--**Innovation technologique dans les soins de santé**, La présidente : Joy Smith. Ottawa, Juin 2013. 120p. (1412 Ko). Tableau. PDF.

Date originale de publication : 2013/06/12, date de publication : 2013/06/18, date de publication : 2013/07/10, date de publication : 2013/07/18.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc62-1/XC62-1-1-411-14-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC62-1/1-411-14F-PDF*

**Report of the Standing Committee on Human Resources, Skills and Social Development and the Status of Persons with Disabilities.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

12th report, 41st Parliament, 1st session.--**Exploring employment opportunities for persons with disabilities**, Ed Komarnicki, Chair. Ottawa, June 2013. 64p. (432 KB). Graphs. PDF.

Original published on: 2013/06/13, published on: 2013/07/12.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC67-1/1-411-12E-PDF*

**Rapport du Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

12e rapport, 41e législature, 1re session.--**Explorer les possibilités d'emploi pour les personnes ayant une incapacité**, Le président, Ed Komarnicki. Ottawa, Juin 2013. 70p. (778 Ko). PDF.

Date originale de publication : 2013/06/13, date de publication : 2013/07/12.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc67-1/XC67-1-1-411-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC67-1/1-411-12F-PDF*

**Evidence - Standing Committee on Public Safety and National Security.** Irregular. Chair: Ottawa. Electronique.

No. 89, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 11, 2013). 16p. (161 KB).

Original published on: 2013/06/20, published on: 2013/07/12.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-89-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-89-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC76-1/2-411-89E-PDF*

**Témoignages - Comité permanent de la sécurité publique et nationale.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 89, 1re session, 41e législature (le mardi 11 juin 2013). 16p. (168 Ko).

Date originale de publication : 2013/06/20, date de publication : 2013/07/12.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-89-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc76-1/XC76-1-2-411-89-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC76-1/2-411-89F-PDF*

**Report of the Standing Committee on Veterans Affairs.** Irregular. Ottawa. Electronique.

11th report, 41st Parliament, 1st session.--**Depleted uranium and Canadian veterans**, Greg Kerr, Chair. Ottawa, June 2013. 50p. (432 KB). PDF.

Original published on: 2013/06/04, published on: 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. XC78-1/1-411-11E-PDF*

**Rapport du Comité permanent des anciens combattants.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

11e rapport, 41e législature, 1re session.--**L'uranium appauvri et les anciens combattants canadiens**, Le président Greg Kerr, député. Ottawa, Juin 2013. 52p. (553 Ko). PDF.

Date originale de publication : 2013/06/04, publié le : 2013/07/16.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc78-1/XC78-1-1-411-11-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. XC78-1/1-411-11F-PDF*

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**What's happening at Giant Mine?** Irregular. Ottawa. ISSN 1910-2542 Electronic.

June 2012. 1p. (187 KB). Photographs. (QS-Y277-004-BB-A1)

The catalogue number (R12-21/6-2012) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R12-21-6-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R12-21-6-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R12-21/6-2012E-PDF*

**Indian Studies Support Program, Post-Secondary Education Program - national program guidelines.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 12p. (149 KB). Tables. (QS-3609-000-EE-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R41-17-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R41-17-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R41-17/2013E-PDF*

**Nutrition North Canada - ... report of the Advisory Board for the period ...** Annual. Ottawa. Electronic.

2011-2012. 32p. (2.76 MB). Photographs. (QS-8662-000-EE-01)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-74-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-74-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R71-74/2012E-PDF*

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**A new biofungicide to manage Fusarium head blight of wheat.** Ottawa, c2013. 4p. (203 KB). Figs., graphs, tables. PDF. (AAFC No. 12046E) Electronic.

At head of title: Sustainable crop protection - results from the Pesticide Risk Reduction Program.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-27-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-27-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. A125-27/2013E-PDF*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Que se passe-t-il à la mine Giant?** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1910-2585 Électronique.

Juin 2012. 1p. (188 Ko). Photographies. (QS-Y277-044-EE-A1)

Le n° de catalogue (R12-21/6-2012E-PDF) copié dans cette édition PDF est incorrect.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R12-21-6-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R12-21-6-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R12-21/6-2012F-PDF*

**Programme d'aide aux étudiants indiens, Programme d'éducation postsecondaires - lignes directrices nationales.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 10p. (161 Ko). Tableaux. (QS-6309-000-FF-A1)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R41-17-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R41-17-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R41-17/2013F-PDF*

**Nutrition Nord Canada - ... rapport du Conseil consultatif, période de ...** Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 36p. (2.64 Mo). Photographies. (QS-8663-000-FF-01)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R71-74-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R71-74-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R71-74/2012F-PDF*

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Nouveau biofongicide contre la fusariose de l'épi du blé.** Ottawa, c2013. 4p. (207 Ko). Figures, graphiques, tableaux. PDF. (N° d'AAC 12046F) Électronique.

En-tête de titre: Phytoprotection durable - résultats du Programme de réduction des risques liés aux pesticides.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A125-27-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A125-27-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. A125-27/2013F-PDF*

## Research Branch

**Innovation express:** science news from Agriculture and Agri-Food Canada. Irregular. Ottawa. ISSN 1920-048X Electronic.

"Innovation Express magazine is the Research Branch of Agriculture and Agri-Food Canada's quarterly newsletter to promote research partnerships and technology transfer to organizations interested in agri-food research and development."—Page 10, Vol. 2, Issue 1.

Vol. 4, No. 2, 2013. 10p. (2.41 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-9-4-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-9-4-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A47-9/4-2E-PDF**

## BANK OF CANADA

**Monetary policy report.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1490-1234 Electronic.

Frequency until April 2009: twice per year.

July 2013. 37p. (814 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB1-1/2013-3E-PDF**

**Business outlook survey.** Quarterly. Conducted by the Bank's Regional Offices. Ottawa. ISSN 1916-4076 Electronic.

Vol. 10, 2, Summer 2013. 8 July 2013. 4p. (131 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-10-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-10-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-10/10-2E-PDF**

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

July 12, 2013. 20p. (159 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-12.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-4/2013-7-12-PDF**

## Direction générale de recherche

**Innovation express:** nouveautés en sciences d'Agriculture et Agroalimentaire Canada. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1920-0498 Électronique.

«Innovation Express est le bulletin de liaison trimestriel de la Direction générale de la recherche d'Agriculture et Agroalimentaire Canada pour promouvoir les partenariats de recherche ainsi que les transferts technologiques aux organismes qui s'intéressent à la R&D dans l'agroalimentaire.»—Page 10, vol. 2, n° 1.

Vol. 4, n° 2, 2013. 10p. (2.32 MB). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A47-9-4-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A47-9-4-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A47-9/4-2F-PDF**

## BANQUE DU CANADA

**Rapport sur la politique monétaire.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1490-1242 Électronique.

Périodicité jusqu'à avril 2009 : deux fois l'an.

Juillet 2013. 40p. (613 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB1-1-2013-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB1-1/2013-3F-PDF**

**Enquête sur les perspectives des entreprises.** Trimestriel. menée par les bureaux régionaux. Ottawa. ISSN 1916-4084 Électronique.

Vol. 10, 2, été 2013. 8 July 2013. 4p. (132 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-10-10-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-10-10-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-10/10-2F-PDF**

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 12 juillet 2013. 20p. (159 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-12.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-4/2013-7-12-PDF**

## CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

### Reasons for decision. Irregular. Ottawa. Electronic.

Continues in part: LR12-2-PDF.

Some decisions issued after April 17, 2008 are bilingual and can be found with Master Record LR12-2-PDF.

Neutral Citation: 2013 CIRB 680, April 8, 2013.--**Canadian Union of Postal Workers, applicant, and Colispro Inc., respondent, and Teamsters/Québec, Local 931, certified bargaining agent, and 2645-0858 Québec Inc.; 9188-6960 Québec Inc.; 9177-8837 Québec Inc.; 9173-7536 Québec Inc.; Plani-Gestion R.B. (2006) Inc.; 9037-6740 Québec Inc.; Binom Trans Inc.; Oltrans Inc.; 2849-5067 Québec Inc.; Transport Michel Gauthier Inc.; Davlin Inc., interested parties.** Ottawa. 30p. (359 KB). PDF. (Board File: 27855-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-680-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-680-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. LR12-2/2013-680E-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

### Monthly housing statistics. Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 0704-2086 Electronic.

Date released: June 2013. 17p. (910 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-6.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-12/2013-6-PDF**

### Housing market outlook - Québec CMA. Semi-annual. Ottawa. Electronic.

Titre from caption.

Date released: Spring 2012. 9p. (1.14 MB). Graphs, table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-220/NH12-220-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-220/NH12-220-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-220/2013-1E-PDF**

### Seniors' housing report - Alberta. Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 17p. (3.53 MB). Coloured map, glossary, graphs, tables.

Republished on: 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-32/2013E-PDF**

## CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

### Motifs de décision. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Fait suite en partie à: LR12-2-PDF.

Certain décisions publiées après le 17 avril 2008 sont bilingues, disponibles avec l'enregistrement principal LR12-2-PDF.

Référence neutre : 2013 CCRI 680, le 8 avril 2013.--**Syndicat des travailleurs et travailleuses des postes, requérant, et Colispro inc., intimée, et Teamsters/Québec, Local 931, agent négociateur accrédité, et 2645-0858 Québec inc.; 9188-6960 Québec inc.; 9177-8837 Québec inc.; 9173-7536 Québec inc.; Plani-Gestion R.B. (2006) inc.; 9037-6740 Québec inc.; Binom Trans inc.; Oltrans inc.; 2849-5067 Québec inc; Transport Michel Gauthier inc.; Davlin inc., parties intéressées.** Ottawa. 32p. (466 Ko). PDF. (Dossier du Conseil : 27855-C)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-680-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccri-cirb/LR12-2-2013-680-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. LR12-2/2013-680F-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

### Statistiques mensuelles sur l'habitation. Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 0704-2086 Électronique.

Date de diffusion : juin 2013. 17p. (910 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-6.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-12/2013-6-PDF**

### Perspectives du marché de l'habitation - RMR de Québec. Semestriel. Ottawa. Électronique.

Titre de départ.

Date de diffusion : printemps 2013. 9p. (1.14 Mo). Graphiques, tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-220/NH12-220-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-220/NH12-220-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-220/2013-1F-PDF**

### Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Alberta. Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 18p. (3.54 Mo). Carte en couleur, glossaire, graphiques, tableaux.

Date de rediffusion : 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-32-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-32/2013F-PDF**



**Seniors' housing report - British Columbia.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 32p. (7.78 MB). Coloured maps, figs., graphs, tables.

Republished on: 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-34/2013E-PDF**

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Colombie-Britannique.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 31p. (7.52 Mo). Cartes en couleur, figures, graphiques, tableaux.

Date de rediffusion : 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-34-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-34/2013F-PDF**

**Seniors' housing report - Québec.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 77p. (5.99 MB). Coloured map, graphs, tables.

Republished on 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-37/2013E-PDF**

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Québec.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion: 2013. 77p. (6.42 Mo Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

Date de rediffusion : 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-37-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-37/2013F-PDF**

**Seniors' housing report - Saskatchewan.** Annual. Ottawa. Electronic.

Date released: 2013. 17p. (5.53 MB). Coloured map, graphs, tables.

Republished on: 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH2-38/2013E-PDF**

**Rapport sur les résidences pour personnes âgées - Saskatchewan.** Annuel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : 2013. 17p. (5.48 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

Date de rediffusion : 2013/07/15.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/NH2-38-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH2-38/2013F-PDF**

**CANADIAN ENVIRONMENTAL ASSESSMENT AGENCY**

**AGENCE CANADIENNE D'ÉVALUATION ENVIRONNEMENTALE**

**Operational Policy Statement - Assessing cumulative environmental effects under the Canadian Environmental Assessment Act, 2012.** Ottawa, May 2013. 9p. (191 KB). PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-116-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-116-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22263-9 **Cat. No. En106-116/2013E-PDF**

**Énoncé de politique opérationnelle - Évaluation des effets environnementaux cumulatifs en vertu de la Loi canadienne sur l'évaluation environnementale (2012).** Ottawa, Mai 2013. 10p. (190 Ko). PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-cpa/En106-116-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-cpa/En106-116-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20878-7 **N° de cat. En106-116/2013F-PDF**

**Report of the Joint Review Panel - Shell Canada Energy, Jackpine Mine Expansion Project, application to amend approval 9756, Fort McMurray Area.** Ottawa, July 9, 2013. 413p. (2.59 MB). Glossary, maps, tables. PDF. (CEAA Reference No. 59540) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acee-ceaa/En106-119-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acee-ceaa/En106-119-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22455-8 **Cat. No. En106-119/2013E-PDF**

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Canadian Grain Commission - user fees consultation and pre-proposal notification.** Ottawa, November 2012. 53p. (317 KB). Tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A93-28-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A93-28-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. A93-28/2012E-PDF*

## CHICKEN FARMERS OF CANADA

**The Chicken Farmer.** Bimonthly. ISSN 1924-7141 Electronic.

Changed frequency from 10 times a year to bimonthly starting with Vol. 10, No. 1 (January 2008).

Vol. 15, no. 3, Summer 2013. 8p. (681 KB). Photographs, table.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/AB12-1-15-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/AB12-1-15-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. AB12-1/15-3E-PDF*

## CITIZENSHIP AND IMMIGRATION CANADA

**Gathering information to better meet the needs of newcomers to Canada.** Ottawa, c2013. English text, 1p. (1.26 MB). PDF. Bilingual. (C&I 1678-03-2013) Electronic.

The catalogue number (Ci4-103/2013) and ISBN (978-1-100-54536-3) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-103-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-103-2013.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. Ci4-103/2013-PDF*

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

**Commission canadienne des grains - consultation sur les frais d'utilisation et avis de proposition préliminaire.** Ottawa, Novembre 2012. 60p. (304 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A93-28-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A93-28-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. A93-28/2012F-PDF*

## PRODUCTEURS DE POULET DU CANADA

**Le poulet canadien.** Bimestriel. Ottawa. ISSN 1924-715X Électronique.

Périodicité changée de dix fois par année à bimestrielle à partir de Vol. 10, n° 1 (janvier 2008).

Vol. 15, n° 3, été 2013. 8p. (680 Ko). Photographies, tableau.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/AB12-1-15-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/AB12-1-15-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. AB12-1/15-3F-PDF*

## CITOYENNETÉ ET IMMIGRATION CANADA

**Recueillir des renseignements pour mieux répondre aux besoins des nouveaux arrivants au Canada.** Ottawa, c2013. Texte français, 1p. (1.26 Mo). PDF. Bilingue. (C&I 1678-03-2013) Électronique.

Le n° de catalogue (Ci4-103/2013) et l'ISBN (978-1-100-54536-3) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cic/Ci4-103-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cic/Ci4-103-2013.pdf)

Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Ci4-103/2013-PDF*

## ENVIRONMENT CANADA

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

--**Recovery strategy for the Short-rayed Alkali Aster (*Symphyotrichum frondosum*) in Canada.** Ottawa, 2013. 47p. (3.55 MB). Maps (some coloured), photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-163-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-163-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22362-9 Cat. No. En3-4/163-2013E-PDF

--**Multi-species recovery strategy for the Princeton Landscape, including Dwarf Woolly-heads (*Psilocarphus brevissimus*) Southern Mountain population, Slender Collomia (*Collomia tenella*), and Stoloniiferous Pussetoes (*Antennaria flagellaris*) in Canada.** Ottawa, 2013. 62p. (2.50 MB). Maps (some coloured), photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-164-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-164-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22363-6 Cat. No. En3-4/164-2013E-PDF

## FINANCIAL CONSUMER AGENCY OF CANADA

**Thinking of opening a Tax-Free Savings Account (TFSA)?** Ottawa, January 2013. 4p. (604 KB). Table. PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-11/2009E-PDF) and ISBN (978-1-100-11688-4) of a previous edition (2009) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-11-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FC5-11/2013E-PDF

**Understanding reverse mortgages.** Ottawa, March 2012. 4p. (171 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-16/2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-15487-9) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-16-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-16-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. FC5-16/2012E-PDF

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Programmes de rétablissement de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Programme de rétablissement de l'aster feuillu (*Symphyotrichum frondosum*) au Canada.** Ottawa, 2013. 49p. (1.93 Mo). Cartes (certaines en couleur), photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-163-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-163-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20960-9 N° de cat. En3-4/163-2013F-PDF

--**Programme de rétablissement plurispécifique pour le paysage de Princeton visant le psilocarpe nain (*Psilocarphus brevissimus*) - population des montagnes du Sud, le collomia délicat (*Collomia tenella*) et l'antennaire stolonifère (*Antennaria flagellaris*) au Canada.** Ottawa, 2013. 69p. (2.31 Mo). Cartes (certaines en couleur), photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En3-4-164-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En3-4-164-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20961-6 N° de cat. En3-4/164-2013F-PDF

## AGENCE DE LA CONSOMMATION EN MATIÈRE FINANCIÈRE DU CANADA

**Vous pensez ouvrir un compte d'épargne libre d'impôt (CELI)?** Janvier 2013. 4p. (610 Ko). Tableau. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-11/2009F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-90685-0) d'une édition précédente (2009) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-11-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FC5-11/2013F-PDF

**Comprendre les prêts hypothécaires inversés.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (174 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-16/2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-94315-2) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-16-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-16-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. FC5-16/2012F-PDF

**Understanding variable interest rate mortgages.** Ottawa, March 2012. 4p. (189 KB). Tables. PDF. Electronique.

The catalogue number (FC5-17/2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-15488-6) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-17-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-17-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-17/2012E-PDF**

**Choosing an amortization period:** what is the impact on your mortgage? Ottawa, July 2012. 4p. (199 KB). Tables. PDF. Electronique.

The catalogue number (FC5-18/2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-15489-3) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-18-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-18-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-18/2012E-PDF**

**Buying and maintaining a home:** planning your housing budget. Ottawa, March 2012. 4p. (186 KB). Tables. PDF. Electronique.

The catalogue number (FC5-19/2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-15490-9) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-19-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-19-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-19/2012E-PDF**

**Protect yourself from real estate fraud.** Ottawa, March 2012. 4p. (182 KB). PDF. Electronique.

The catalogue number (FC5-20/2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-15492-3) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-20-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-20-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-20/2012E-PDF**

**Be smart with your credit card:** tips to help you use your credit card wisely. Ottawa, March 2012. 4p. (159 KB). PDF. Electronique.

The catalogue number (FC5-23/1-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16575-2) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-23/1-2012E-PDF**

**Comprendre les hypothèques à taux d'intérêt variable.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (188 Ko). Graphique, tableaux. PDF. Electronique.

Le n° de catalogue (FC5-17/2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-94316-9) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-17-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-17-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-17/2012F-PDF**

**Le choix d'une période d'amortissement:** quel est son effet sur votre hypothèque? Ottawa, Juillet 2012. 4p. (210 Ko). Tableaux. PDF. Electronique.

Le n° de catalogue (FC5-18/2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-94317-6) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-18-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-18-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-18/2012F-PDF**

**Acheter et entretenir une maison:** planifier votre budget logement. Ottawa, Mars 2012. 4p. (189 Ko). Tableaux. PDF. Electronique.

Le n° de catalogue (FC5-19/2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-94318-3) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-19-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-19-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-19/2012F-PDF**

**Protégez-vous contre la fraude immobilière.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (185 Ko). PDF. Electronique.

Le n° de catalogue (FC5-20/2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-94319-0) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-20-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-20-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-20/2012F-PDF**

**Utilisez votre carte de crédit intelligemment:** des conseils pour vous aider à vous en servir de façon judicieuse. Ottawa, Mars 2012. 4p. (161 Ko). PDF. Electronique.

Le n° de catalogue (FC5-23/1-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95362-5) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-23/1-2012F-PDF**

**Opening a personal bank account: understanding your rights.** Ottawa, April 2013. 4p. (538 KB). PDF. Electronic.

Incorrect catalogue number (FC5-25/2011E) and ISBN (978-1-100-18006-9) copied in this PDF edition.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-25-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-25-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FC5-25/2013E-PDF*

**Ouverture d'un compte bancaire personnel: comprendre vos droits.** Ottawa, Avril 2013. 4p. (544 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-25/2011F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-96862-9) d'une édition précédente (2011) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-25-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-25-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FC5-25/2013F-PDF*

**Cashing your Government of Canada cheque for free.** Ottawa, April 2013. 4p. (735 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-26/2011E-PDF) and ISBN (978-1-100-18127-1) of a previous edition (2011) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-26-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-26-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FC5-26/2013E-PDF*

**Encaissez sans frais vos chèques du gouvernement du Canada.** Ottawa, Avril 2013. 4p. (744 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-26/2011F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-96863-6) d'une édition précédente (2011) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-26-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-26-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FC5-26/2013F-PDF*

**Protect yourself from credit card fraud.** Ottawa, April 2013. 4p. (624 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/10-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45787-9) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-10-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FC5-8/10-2013E-PDF*

**Protégez-vous contre la fraude par carte de crédit.** Ottawa, Avril 2013. 4p. (630 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/10-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09134-9) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-10-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FC5-8/10-2013F-PDF*

**Protect yourself from identity fraud.** Ottawa, March 2013. 4p. (631 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/11-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45788-6) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-11-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FC5-8/11-2013E-PDF*

**Protégez-vous contre la fraude d'identité.** Ottawa, Mars 2013. 4p. (637 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/11-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09135-6) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-11-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FC5-8/11-2013F-PDF*

**Shopping around for a mortgage.** Ottawa, March 2012. 4p. (184 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/1-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45778-7) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FC5-8/1-2012E-PDF*

**Choisir le prêt hypothécaire qui vous convient.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (193 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/1-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09125-7) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FC5-8/1-2012F-PDF*



**Tips about low-cost bank accounts.** Ottawa, October 2012. 4p. (573 KB). PDF. Électronique.

The catalogue number (FC5-8/12-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45789-3) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-12-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-12-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/12-2012E-PDF**

**Conseils pour ouvrir un compte bancaire à frais modiques.** Ottawa, Octobre 2012. 4p. (576 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/12-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09136-3) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-12-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-12-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/12-2012F-PDF**

**Tips for dealing with a debt collector.** Ottawa, March 2012. 4p. (172 KB). PDF. Électronique.

The catalogue number (FC5-8/13-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45790-9) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-13-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-13-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/13-2012E-PDF**

**Conseils pour traiter avec un agent de recouvrement.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (177 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/13-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09137-0) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-13-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-13-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/13-2012F-PDF**

**What you should know if your branch closes.** Ottawa, March 2012. 4p. (189 KB). PDF. Électronique.

The catalogue number (FC5-8/15-2011E-PDF) and ISBN (978-1-100-18128-8) of a previous edition (2011) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-15-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-15-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/15-2012E-PDF**

**Ce que vous devez savoir si votre succursale ferme ses portes.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (194 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/15-2011F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-96864-3) d'une édition précédente (2011) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-15-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-15-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/15-2012F-PDF**

**Protect yourself from e-mail and telephone fraud: phishing and vishing.** Ottawa, March 2013. 4p. (670 KB). PDF. Électronique.

The catalogue number (FC5-8/16-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-47120-2) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-16-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-16-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/16-2013E-PDF**

**Protégez-vous contre la fraude par courriel et par téléphone: l'hameçonnage et l'hameçonnage vocal.** Ottawa, Mars 2013. 4p. (701 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/16-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-07472-4) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-16-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-16-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/16-2013F-PDF**

**Managing debt: getting help from a credit counselling agency.** Ottawa, March 2012. 6p. (186 KB). PDF. Électronique.

The catalogue number (FC5-8/17-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-47218-6) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-17-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-17-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/17-2012E-PDF**

**La gestion des dettes: obtenir l'aide d'un organisme de conseil en crédit.** Ottawa, Mars 2012. 6p. (193 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/17-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-07565-3) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-17-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-17-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/17-2012F-PDF**

**How to beat that debt.** Ottawa, March 2012. 4p. (145 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/19-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-47222-3) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-19-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-19-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/19-2012E-PDF**

**Comment venir à bout de vos dettes.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (170 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/19-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-07569-1) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-19-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-19-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/19-2012F-PDF**

**Making a budget and sticking to it.** Ottawa, March 2012. 6p. (189 KB). Tables. PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/20-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-47224-7) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-20-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-20-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/20-2012E-PDF**

**Comment faire un budget et le respecter.** Ottawa, Mars 2012. 6p. (200 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/20-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-07571-4) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-20-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-20-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/20-2012F-PDF**

**Know your responsibilities as a joint borrower.** Ottawa, March 2012. 4p. (170 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/21-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-47226-1) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-21-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-21-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/21-2012E-PDF**

**Connaître ses responsabilités en tant que coemprunteur.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (173 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/21-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-07573-8) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-21-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-21-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/21-2012F-PDF**

**Before you sign any contract - 10 things you need to know.** Ottawa, March 2012. 4p. (169 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/22-2008E-PDF) and ISBN (978-1-100-10204-7) of a previous edition (2008) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-22-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-22-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/22-2012E-PDF**

**Voici dix bons conseils à suivre avant de signer un contrat, quel qu'il soit.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (174 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/22-2008F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-0445-1) d'une édition précédente (2008) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-22-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-22-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/22-2012F-PDF**

**Prepaid cards: 10 things to consider before buying.** Ottawa, March 2012. 4p. (190 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/26-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-17571-3) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-26-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-26-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/26-2012E-PDF**

**Les cartes prépayées: dix questions à poser avant d'acheter.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (194 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/26-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-96333-4) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-26-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-26-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/26-2012F-PDF**

**Saving for your child's education with an RESP.** Ottawa, March 2012. 4p. (174 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/6-2009E-PDF) and ISBN (978-0-662-45783-1) of a previous edition (2009) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-6-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-6-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/6-2012E-PDF**

**Protect yourself from debit card fraud.** Ottawa, March 2012. 4p. (220 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/7-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45784-8) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-7-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-7-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/7-2012E-PDF**

**Shopping around for a line of credit.** Ottawa, March 2012. 4p. (149 KB). PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/8-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45785-5) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-8-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-8-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/8-2012E-PDF**

**How to make a complaint.** Ottawa May 2013. 4p. (777 KB). Tables. PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-8/9-2007E-PDF) and ISBN (978-0-662-45789-2) of a previous edition (2007) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-9-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-8/9-2013E-PDF**

**FINANCIAL TRANSACTIONS AND REPORTS ANALYSIS  
CENTRE OF CANADA**

**Money laundering and terrorist activity financing watch.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1923-8282 Electronic.

"MLTF Watch is a quarterly review of news articles and is compiled by FINTRAC's Macro-Analysis and Research unit."

October-December 2012. 12p. (260 KB). Bibliography.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/canafe-fintrac/FD3-1-15-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/canafe-fintrac/FD3-1-15-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FD3-1/15-2012E-PDF**

**Épargnez au moyen d'un REEE pour financer les études de votre enfant.** Mars 2012. 4p. (179 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/6-2009F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09130-1) d'une édition précédente (2009) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-6-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-6-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/6-2012F-PDF**

**Protégez-vous contre la fraude par carte de crédit.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (215 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/7-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09131-8) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-7-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-7-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/7-2012F-PDF**

**Choisir la marge de crédit qui vous convient.** Ottawa, Mars 2012. 4p. (163 Ko). PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/8-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09132-5) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-8-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-8-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/8-2012F-PDF**

**Comment déposer une plainte.** Ottawa, Mai 2013. 4p. (782 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-8/9-2007F-PDF) et le n° ISBN (978-0-662-09133-2) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-8-9-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-8-9-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-8/9-2013F-PDF**

**CENTRE D'ANALYSE DES OPÉRATIONS ET  
DÉCLARATIONS FINANCIÈRES DU CANADA**

**Regard sur le blanchiment d'argent et le financement des activités terroristes.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1923-8290 Électronique.

«Le Regard sur le blanchiment d'argent et le financement des activités terroristes est une étude trimestrielle composée de nouveaux articles compilés par l'Unité de macro-analyse et recherche de CANAFE.»

Octobre à décembre 2012. 13p. (279 Ko). Bibliographie.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/canafe-fintrac/FD3-1-15-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/canafe-fintrac/FD3-1-15-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FD3-1/15-2012F-PDF**

January-March 2013. 13p. (319 KB). Bibliography.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/canafe-fintrac/FD3-1-16-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/canafe-fintrac/FD3-1-16-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FD3-1/16-2013E-PDF*

Janvier à mars 2013. 14p. (308 Ko). Bibliographie.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/canafe-fintrac/FD3-1-16-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/canafe-fintrac/FD3-1-16-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FD3-1/16-2013F-PDF*

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

**Canadian aquaculture R&D review.** Biennial. Ottawa. 28cm.  
Softcover. ISSN 1917-1463

2013. 96p. Glossary, graphs, photographs.

Aquaculture Association of Canada special publication 23.

Free.



*Cat. No. Fs46-1/2013E*

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**R&D en aquaculture au Canada.** Biennial. Ottawa. 28cm.  
Couverture souple. ISSN 1917-1471

2013. 103p. Glossaire, graphiques, photographies.

Association Aquacole du Canada, publication spéciale 23.

Gratuit.



*N° de cat. Fs46-1/2013F*

**Canadian aquaculture R & D review.** Biennial. Ottawa.  
Électronique.

Canadian aquaculture research and development review.

2013. 100p. (3.42 KB). Glossary, graphs, photographs.

Aquaculture Association of Canada special publication 23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs46-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs46-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs46-1/2013E-PDF*

**R&D en aquaculture au Canada.** Biennial. Ottawa. Électronique.

Recherche et développement en aquaculture au Canada.

2013. 108p. (3.46 Mo). Glossaire, graphiques, photographies.

Association Aquacole du Canada, publication spéciale 23.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs46-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs46-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs46-1/2013F-PDF*

**Canadian technical report of hydrography and ocean sciences.** Irregular. Ottawa. (Résumés en français.) ISSN 0711-6764

"Requests for individual reports will be filled by the issuing establishments listed on the front cover and title page. Out of stock reports will be supplied for a fee by commercial agents".--Verso of cover.

**283.--Estimating sea-level allowances for Atlantic Canada under conditions of uncertain sea-level rise**, by Li Zhai, Blair Greenan, John Hunter, Thomas S. James, and Guoqi Han. Dartmouth, Nova Scotia, 2013. vii, 40p. Coloured map, graphs, references, tables. 28cm. Spiral binding.

Incorrect catalogue number (Fs97-18/279E) printed in this publication.  
"Ocean and Ecosystem Sciences Division, Maritimes Region, Fisheries and Oceans Canada, Bedford Institute of Oceanography, P.O. Box 1006, Dartmouth, Nova Scotia, Canada B2Y 4A2".

Free.



*Cat. No. Fs97-18/283E*

## Canadian Coast Guard

**Lights, buoys and fog signals, Pacific coast, including the coastal waters, rivers and lakes of British Columbia.**  
Irregular. Issued by Maritime Services. Ottawa. Electronic.

c2013. 22p. (980 KB). Figs., graph, map, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-10-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs151-10/2013E-PDF**

**Notices to mariners publication. Eastern edition. Monthly.**  
Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7678 Electronic.

Vol. 38, no.6, June 28, 2013. 32p. (428 KB). Index, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs152-5/38-6E-PDF**

**Notices to mariners publication. Western edition. Monthly.**  
Published by the Maritime Services Directorate, Aids to Navigation. Ottawa. ISSN 1719-7708 Electronic.

Vol. 38, no. 6, June 28, 2013. 28p. (308 KB). Index, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs152-6/38-6E-PDF**

## HEALTH CANADA

**Interim guidance on human health risk assessment for short-term exposure to carcinogens at contaminated sites:**  
federal contaminated sites risk assessment in Canada, prepared by Contaminated Sites Division, Safe Environments Directorate. Ottawa, c2013. 30p. (791 KB). Graph, references, tables. PDF. (Pub.: 120160) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H144-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H144-11-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21839-7 Cat. No. H144-11/2013E-PDF**

## Garde côtière canadienne

**Livre des feux, des bouées et des signaux de brume, côte du Pacifique y compris les eaux côtières, rivières et lacs de la Colombie-Britannique.** Irrégulier. Publié par Services maritime. Ottawa. Électronique.

c2013. 22p. (1.08 Mo). Carte, figures, graphique, tableaux.

« Mise à jour - édition mensuelle des Avis aux navigateurs n° 03 de 2013 ».--Page 2 de 22.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-10-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs151-10/2013F-PDF**

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Est.**  
Mensuel. Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1714-0226 Électronique.

Vol. 38, n° 6, 28 juin 2013. 35p. (458 Ko). Index, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-5-38-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs152-5/38-6F-PDF**

**Publication des avis aux navigateurs. Édition de l'Ouest.**  
Mensuel. Publié par la Direction générale des services maritimes, Aides à la navigation. Ottawa. ISSN 1719-7716 Électronique.

Vol. 38, n° 6, 28 juin 2013. 29p. (306 Ko). Index, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs152-6-38-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs152-6/38-6F-PDF**

## SANTÉ CANADA

**Document d'orientation provisoire sur l'évaluation des risques pour la santé humaine associés à une exposition de courte durée aux substances cancérogènes présentes dans les sites contaminés:** évaluation des risques pour les sites contaminés fédéraux au Canada, préparé par [la] Division des sites contaminés, Direction de la sécurité des milieux. Ottawa, c2013. 33p. (881 Ko). Graphique, références, tableaux. PDF. (Pub. : 120161) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H144-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H144-11-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-9-780-66277-6 N° de cat. H144-11/2013F-PDF**



**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-46.--**Lambda-cyhalothrin.** Ottawa, 11 July 2013. 5p. (84 KB). Table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-46-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-46-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-46E-PDF**

PMRL2013-47.--**Thiabendazole.** Ottawa, 11 July 2013. 4p. (37 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-47-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-47-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-47E-PDF**

PMRL2013-48.--**Clothianidin.** Ottawa, 11 July 2013. 5p. (37 KB). Table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-48-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-48-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-48E-PDF**

PMRL2013-53.--**Dichlorprop.** Ottawa, 12 July 2013. 4p. (36 KB). Table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-53-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-53-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-24/2013-53E-PDF**

**Registration decision.** Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Electronic.

RD2013-10.--**Mono- and di-potassium salts of phosphorous acid.** Ottawa, 9 July 2013. 7p. (45 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-10-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-25/2013-10E-PDF**

RD2013-11.--**Bacillus subtilis var. amyloliquefaciens strain FZB24.** Ottawa, 9 July 2013. 7p. (50 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-11-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H113-25/2013-11E-PDF**

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-46.--**Lambda-cyhalothrine.** Ottawa, Le 11 juillet 2013. 5p. (39 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-46-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-46-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-46F-PDF**

PMRL2013-47.--**Thiabendazole.** Ottawa, Le 11 juillet 2013. 5p. (39 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-47-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-47-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-47F-PDF**

PMRL2013-48.--**Clothianidine.** Ottawa, Le 11 juillet 2013. 5p. (38 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-48-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-48-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-48F-PDF**

PMRL2013-53.--**Dichlorprop.** Ottawa, Le 12 juillet 2013. 5p. (38 Ko). Tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-53-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-53-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-24/2013-53F-PDF**

**Décision d'homologation.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-10.--**Sels monopotassiques et dipotassiques de l'acide phosphoreux.** Ottawa, Le 9 juillet 2013. 8p. (49 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-10-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-25/2013-10F-PDF**

RD2013-11.--**Souche FZB24 de Bacillus subtilis variant amyloliquefaciens.** Ottawa, Le 9 juillet 2013. 8p. (54 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-11-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H113-25/2013-11F-PDF**

**Re-evaluation note.** Irregular. Ottawa. Electronic.

Other title: Re-evaluation document.

**Note de réévaluation.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Document sur la réévaluation (REV99-01); Note sur la réévaluation (REV2000-01 – REV2004-01); Note de réévaluation (REV2004-02--).

REV2013-02.--**Re-evaluation update 2,4-D.** Ottawa, 10 July 2013. 3p. (37 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

REV2013-02.--**Mise à jour concernant la réévaluation du 2,4-D.** Ottawa, Le 10 juillet 2013. 4p. (39 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-5/2013-2E-PDF**

**N° de cat. H113-5/2013-2F-PDF**

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886 Electronic.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908 Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-15.--**Dichlorprop-P.** Ottawa, 12 July 2013. 111p. (528 KB). Figs., references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-15-eng.pdf)

Free. (Internet).

PRD2013-15.--**Dichlorprop-P.** Ottawa, Le 12 juillet 2013. 114p. (602 Ko). Figures, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-15-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-15-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**Cat. No. H113-9/2013-15E-PDF**

**N° de cat. H113-9/2013-15F-PDF**

**HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA**

**RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA**

**Labour Program**

**Programme du travail**

**Workplace bulletin.** Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. ISSN 1719-3141 Electronic.

Published twice a month from 2005 to May 2012. As of June 2012, the bulletin will be published on a monthly basis, during the last week of the month.

**Bulletin du travail.** Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux du travail. Ottawa. ISSN 1719-315X Électronique.

Publié deux fois par mois de 2005 à mai 2012. À compter du mois de juin 2012, le Bulletin sera diffusé sur une base mensuelle, au cours de la dernière semaine de chaque mois.

June 28, 2013. 9p. (192 KB). Graphs, tables.

28 juin 2013. 9p. (207 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-06-28-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-06-28-eng.pdf)

Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-06-28-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS22-1-2013-06-28-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**Cat. No. HS22-1/2013-06-28E-PDF**

**N° de cat. HS22-1/2013-06-28F-PDF**

## INDUSTRY CANADA

### *Canadian Intellectual Property Office*

#### **The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 27. July 2, 2013. 268p. (2.16 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-27.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-27-PDF**

Vol. 141, no. 28. July 9, 2013. 196p. (1.63 MB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-28.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-28-PDF**

#### **Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3063, July 10, 2013. 310p. (8.11 MB). Illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3063.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3063.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3063-PDF**

Vol. 60, no. 3064, July 17, 2013. 248p. (6.14 MB). Illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3064.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3064.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-2/60-3064-PDF**

### *Canadian Tourism Commission*

#### **Tourism snapshot.** Monthly. Vancouver. Electronic.

Subtitle varies.

Vol. 9, no. 4, April 2013. 10p. (2.81 MB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-4-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. lu85-3/9-4E-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### *Office de la propriété intellectuelle du Canada*

#### **La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 27. Le 2 juillet 2013. 268p. (2.16 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-27.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-27-PDF**

Vol. 141, n° 28. Le 9 juillet 2013. 196p. (1.63 Mo). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-28.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-28-PDF**

#### **Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3063, 10 juillet 2013. 310p. (8.11 Mo). Ill.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3063.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3063.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3063-PDF**

Vol. 60, n° 3064, 17 juillet 2013. 248p. (6.14 Mo). Ill.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3064.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3064.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-2/60-3064-PDF**

### *Commission canadienne du tourisme*

#### **Tourisme en bref.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

Le sous-titre varie.

Vol. 9, n° 4, avril 2013. 10p. (2.82 Mo). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu85-3-9-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu85-3-9-4-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu85-3/9-4F-PDF**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Electricity exports and imports.** Monthly. Calgary. ISSN 1702-4013 Electronic.

Monthly statistics for May 2013. 18p. (113 KB). Graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-5-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NE12-6/2013-5E-PDF**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Exportations et importations d'électricité.** Mensuel. Calgary. ISSN 1702-4021 Électronique.

Statistiques mensuelles pour mai 2013. 18p. (115 Ko). Graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE12-6-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE12-6-2013-5-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NE12-6/2013-5F-PDF**

## NATIONAL ROUND TABLE ON THE ENVIRONMENT AND THE ECONOMY

**Reflections from past leaders of the NRTEE.** Ottawa, c2013. 24p. (1.79 MB). PDF. Electronic.

Canadian cataloging in publication data printed in this publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/trnee-nrtee/En134-58-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/trnee-nrtee/En134-58-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21765-9 Cat. No. En134-58/2013E-PDF**

## TABLE RONDE NATIONALE SUR L'ENVIRONNEMENT ET L'ÉCONOMIE

**Réflexions des anciens dirigeants de la TRNEE.** Ottawa, c2013. 24p. (1.80 Mo). PDF. Électronique.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/trnee-nrtee/En134-58-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/trnee-nrtee/En134-58-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-662-78473-9 N° de cat. En134-58/2013F-PDF**

**Building a sustainable future:** the legacy of Canada's National Round Table on the Environment and the Economy, by Bob Page. Ottawa, c2013. 38p. (2.04 MB). PDF. Electronic.

"A retrospective essay by Bob Page, Past Chair, NRTEE".

Canadian cataloging in publication data printed in this publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/trnee-nrtee/En134-59-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/trnee-nrtee/En134-59-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21766-6 Cat. No. En134-59/2013E-PDF**

**Bâtir un avenir durable:** l'héritage de la Table ronde nationale sur l'environnement et l'économie du Canada, par Bob Page. Ottawa, c2013. 38p. (2.03 Mo). PDF. Électronique.

« Un essai rétrospectif par Bob Page, ancien président, TRNEE ».

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/trnee-nrtee/En134-59-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/trnee-nrtee/En134-59-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-662-78531-6 N° de cat. En134-59/2013F-PDF**

## NATURAL RESOURCES CANADA

**Canadian Wood Fibre Centre - fibre facts.** Irregular. Fredericton. ISSN 1918-2562 Electronic.

Alternate title: CWFC facts.

013. c2013. 2p. (873 KB). Graphs, photographs.

Title of this issue: **Working together for an efficient value creation network.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo147-1-13-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo147-1-13-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fo147-1/13-2013E-PDF**

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

**Centre canadien sur la fibre de bois - faits sur la fibre.** Irrégulier. Fredericton. Électronique.

Titre alternatif: CCFB feuillet.

013. c2013. 2p. (874 Ko). Graphiques, photographies.

Titre de ce numéro: **Travailler ensemble pour un réseau de création de valeur efficace.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo147-1-13-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo147-1-13-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fo147-1/13-2013F-PDF**

**First Nations Forestry Program annual report.** Annual. Ottawa.  
ISSN 1494-5193 Electronic.

2009-2011. c2012. 42p. (3.77 MB). Coloured figs., graphs,  
photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo1-13-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo1-13-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fo1-13/2011E-PDF**

**Programme forestier des Premières nations - rapport annuel.**  
Annuel. Ottawa. ISSN 1494-5207 Électronique.

2009-2011. c2012. 48p. (3.82 Mo). Figures en couleur,  
graphiques, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo1-13-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo1-13-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fo1-13/2011F-PDF**

**Rapport d'information - Centre canadien sur la fibre de bois.**  
Publié par le Centre canadien sur la fibre de bois. Edmonton.  
Électronique.

FI-X-008.--**Guide pour la sylviculture du thuya occidental**,  
[par] Emmanuelle Boulfroy, Éric Forget, Philip V. Hofmeyer,  
Laura S. Kenefic, Catherine Larouche, Guy Lessard, Jean-  
Martin Lussier, Fred Pinto, Jean-Claude Ruel et Aaron  
Weiskittel ; publié par le Centre canadien sur la fibre de bois  
en collaboration avec le USDA Forest Service. Edmonton,  
2012. 84p. (7.02 Mo). Cartes en couleur, figures (certaines  
en couleur), graphiques, photographies, références, tableaux.  
PDF.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette  
publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo148-1-8-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo148-1-8-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-1-100-99977-7 N° de cat. Fo148-1/8F-PDF**

**Miscellaneous report - Canadian Wood Fibre Centre.** Irregular.  
[issued by the] Canadian Wood Fibre Centre. Victoria, British  
Columbia. Electronic.

--**LTRIC (Long-term research installation catalogue) user  
guide**, [issued by the] Canadian Wood Fibre Centre. Victoria,  
British Columbia, 2012. 12p. (309 KB). Coloured figs.,  
coloured maps, tables. PDF.

"Updated September 2012".

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo148-2-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo148-2-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21595-2 Cat. No. Fo148-2/1-2013E-PDF**

**Rapport divers - Centre canadien sur la fibre de bois.**  
Irrégulier. Publié par le Centre canadien sur la fibre de bois.  
Victoria (Colombie Britannique). Électronique.

--**Manuel de l'utilisateur du CTRLT (Catalogue des travaux  
de recherche à long terme)**, publié par le Centre canadien  
sur la fibre de bois. Victoria (Colombie Britannique), 2012. 12p.  
(316 Ko). Cartes en couleur, figures en couleur, tableaux.  
PDF.

« Manuel mis à jour en septembre 2012 ».

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette  
publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rncan-nrcan/Fo148-2-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rncan-nrcan/Fo148-2-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-662-72105-5 N° de cat. Fo148-2/1-2013F-PDF**



## Centre for Topographic Information

**Canadian topographic maps.** Irregular. Ottawa. ISSN 1915-884X  
Map.

48-F/14.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 01. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A713. Includes a legend.

Free.

ISBN 978-0-660-66560-3 ▲† Cat. No. *M116-2/048F14*

49-E/9.--**No title, Nunavut.** Ed. 01, version 00. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 72cm.

Series A713. Includes a legend.

Free.

ISBN 978-0-660-66667-9 ▲† Cat. No. *M116-2/049E09*

66-A/8.--**Baker Lake, Nunavut.** Ed. 02, version 00. Scale  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 sheet. Coloured map. 70cm.

Series A713. Includes a legend.

Free.

ISBN 978-0-660-67111-6 ▲† Cat. No. *M116-2/066A08*

69-E/9.--**No title, Nunavut.** Ed. 02, version 00. Scale 1:50,000.  
Ottawa, 2012. 1 sheet. Coloured map. 69cm.

Series A713. Includes a legend.

Free.

ISBN 978-0-660-67331-8 ▲† Cat. No. *M116-2/069E09*

## Geological Survey of Canada

**Canadian geoscience map.** Ottawa. Electronic.

No. 36.--**Surficial geology, Conn Lake (southwest), Baffin  
Island, Nunavut,** [by] D.J. Utting, E.C. Little, and D.E. Kerr.  
Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (9.24 MB). Coloured  
map. PDF. (doi: 10.4095/292365)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/nrcan-nrcan/M183-1-36-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/nrcan-nrcan/M183-1-36-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-19580-3 Cat. No. *M183-1/36-2011E-PDF*

## Centre d'information topographique

**Cartes topographiques du Canada.** Irrégulier. Ottawa. ISSN  
1915-884X Carte.

48-F/14.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 01. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-66560-3 ▲† N° de cat. *M116-2/048F14*

49-E/9.--**No title, Nunavut.** Éd. 01, version 00. Échelle 1:50,000.  
Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 72cm.

Série A713. Comprend une légende.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-66667-9 ▲† N° de cat. *M116-2/049E09*

66-A/8.--**Baker Lake, Nunavut.** Éd. 02, version 00. Échelle  
1:50,000. Ottawa, 2011. 1 feuille. Carte en couleur. 70cm.

Série A713. Comprend une légende.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-67111-6 ▲† N° de cat. *M116-2/066A08*

69-E/9.--**No title, Nunavut.** Éd. 02, version 00. Échelle 1:50,000.  
Ottawa, 2012. 1 feuille. Carte en couleur. 69cm.

Série A713. Comprend une légende.

Gratuit.

ISBN 978-0-660-67331-8 ▲† N° de cat. *M116-2/069E09*

## Commission géologique du Canada

No. 37.--**Geology, Padle Fiord, Baffin Island, Nunavut**, [by] M. Sanborn-Barrie and M. Young. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (11.97 MB). Coloured map, references. PDF. (doi: 10.4095/292014)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-37-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-37-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-19875-0 Cat. No. M183-1/37-2011E-PDF**

No. 38.--**Geology, Durban Harbour, Baffin Island, Nunavut**, [by] M. Sanborn-Barrie and M. Young. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (10.29 MB). Coloured maps, references. PDF. (doi: 10.4095/292015)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-38-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-38-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-19876-7 Cat. No. M183-1/38-2011E-PDF**

No. 5.--**Geology, Circle Lake, Baffin Island, Nunavut**, [by] M. Sanborn-Barrie and M. Young. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (16.74 MB). Coloured maps, references. PDF. (doi: 10.4095/288929)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-5-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-5-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-19051-8 Cat. No. M183-1/5-2011E-PDF**

No. 6.--**Geology, Sunneshine Fiord, Baffin Island, Nunavut**, [by] M. Sanborn-Barrie, M. Young, R. Keim and B. Hamilton. Scale 1:100 000. Ottawa, c2013. 1p. (15.14 MB). Coloured maps, references. PDF. (doi: 10.4095/288931)

Includes a legend.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M183-1-6-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M183-1-6-2011-eng.pdf)

Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-19052-5 Cat. No. M183-1/6-2011E-PDF**

## **PUBLIC PROSECUTION SERVICE OF CANADA**

**Audit of the Atlantic Regional Office:** audit report, [by] Internal Audit Division. Ottawa, March 13, 2013. 24p. (428 KB). Tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sppc-ppsc/J79-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sppc-ppsc/J79-1-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. J79-1/2013E-PDF**

## **SERVICE DES POURSUITES PÉNALES DU CANADA**

**Vérification du bureau régional de l'Atlantique:** rapport de vérification, [par] Division de la vérification interne. Ottawa, Le 13 mars 2013. 26p. (464 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sppc-ppsc/J79-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sppc-ppsc/J79-1-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J79-1/2013F-PDF**

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Research summary.** Bimonthly. Ottawa. ISSN 1916-4009  
Électronique.

Each issue has a distinctive title.

Vol. 18, no. 3, May 2013. 2p. (205 KB). References.

Title of this issue: **Screening volunteers for the risk of child sexual abuse.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/JS83-4-18-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/JS83-4-18-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

*Cat. No. JS83-4/18-3E-PDF*

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Recherche en bref.** Bimestriel. Ottawa. ISSN 1916-4017  
Électronique.

Chaque livr. comporte un titre distinct.

Vol. 18, n° 3, mai 2013. 2p. (210 Ko). Références.

Titre de ce numéro: **Filtrage des bénévoles pour reconnaître le risque d'abus sexuel d'enfants.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/JS83-4-18-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/JS83-4-18-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. JS83-4/18-3F-PDF*

## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

**Integral to the economy, integral to procurement:** 2012 study of participation of small and medium enterprises in federal procurement, Office of Small and Medium Enterprises and Strategic Engagement, Acquisitions. Ottawa, January 2013. 22p. Graphs, tables. 28cm. Softcover.

Free.



*Cat. No. P4-55/2013E*

## TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

**Partie intégrante de l'économie, partie intégrante de l'approvisionnement:** étude de 2012 sur la participation des petites et moyennes entreprises aux approvisionnements fédéraux, Bureau des petites et moyennes entreprises et de l'engagement stratégique, Approvisionnements. Ottawa, Janvier 2013. 24p. Graphiques, tableaux. 28cm. Couverture souple.

Gratuit.



*N° de cat. P4-55/2013F*

**Integral to the economy, integral to procurement:** 2012 study of participation of small and medium enterprises in federal procurement, Office of Small and Medium Enterprises and Strategic Engagement, Acquisitions. Ottawa, January 2013. 25p. (331 KB). Graphs, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsa/P4-55-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsa/P4-55-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22336-0 *Cat. No. P4-55/2013E-PDF*

**Partie intégrante de l'économie, partie intégrante de l'approvisionnement:** étude de 2012 sur la participation des petites et moyennes entreprises aux approvisionnements fédéraux, Bureau des petites et moyennes entreprises et de l'engagement stratégique, Approvisionnements. Ottawa, Janvier 2013. 27p. (362 Ko). Graphiques, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsa/P4-55-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsa/P4-55-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20952-4 *N° de cat. P4-55/2013F-PDF*

## TRANSPORT CANADA

**Vehicle Import Compatibility (admissibility) list for vehicles purchased in the United States.** Ottawa, May 17, 2013. 57p. (412 KB). Tables. PDF. (Document CL9203(E)) Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T46-56-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T46-56-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. T46-56/2013E-PDF*

## TRANSPORTS CANADA

**Liste de Compatibilité (admissibilité) à l'importation de véhicules achetés aux États-Unis.** Ottawa, Le17 mai 2013. 66p. (490 Ko). Tableaux. PDF. (Document CL9203(F)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T46-56-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T46-56-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. T46-56/2013F-PDF*

**Feedback:** Canadian aviation service difficulty reports. Quarterly. Published by the Continuing Airworthiness Division. Ottawa. ISSN 1925-8429 (TP 6980E) Electronic.

\*The articles contained in feedback are derived from Service Difficulty Reports (SDRs) submitted by Aircraft Maintenance Engineers (AMEs), owners, operators and other sources. --Page 27 of 27, Issue 1/2002.

Issue 2, 2013. 35p. (1.29 MB). Photographs, tables. (TP 6980E (2/2013))

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-2-1-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-2-1-2013-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. T52-2/1-2013-2E-PDF**

### **Marine Safety**

**Ship safety bulletin.** Irregular. Ottawa. (TP3231E) Electronic.

Numbering begins each year with No. 1.

No. 01/2013 (2013-05-08). 3p. (104 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/1-2013E-PDF**

No. 02/2013 (2013-05-09). 4p. (107 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/2-2013E-PDF**

No. 03/2013 (2013-05-10). 4p. (101 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/3-2013E-PDF**

No. 04/2013 (2013-05-13). 3p. (149 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-4-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-4-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/4-2013E-PDF**

No. 05/2013 (2013-05-14). 8p. (283 KB). Figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-5-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/5-2013E-PDF**

No. 06/2013 (2013-05-15). 6p. (260 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-6-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-6-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. T12-11/6-2013E-PDF**

**Feedback:** rapports de difficultés en service de l'aviation canadienne. Trimestriel. Publié par Division du maintien de la navigabilité aérienne. Ottawa. ISSN 1925-8437 (TP 6980F) Électronique.

«Les articles publiés dans feedback sont tirés de rapports de difficultés en service (RDS) soumis par des Techniciens d'entretien d'aéronef (TEA), des propriétaires, des exploitants et d'autres sources.»--Page 28 sur 28, Numéro 1/2002.

Numéro 2, 2013. 38p. (1.30 Mo). Photographies, tableaux. (TP 6980F (2/2013))

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-2-1-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-2-1-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T52-2/1-2013-2F-PDF**

### **Sécurité maritime**

**Bulletin de la sécurité des navires.** Irrégulier. Ottawa. (TP3231F) Électronique.

La numérotation reprend à chaque année au n° 1.

N° 01/2013 (2013-05-08). 4p. (152 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/1-2013F-PDF**

N° 02/2013 (2013-05-09). 5p. (154 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/2-2013F-PDF**

N° 03/2013 (2013-05-10). 4p. (150 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/3-2013F-PDF**

N° 04/2013 (2013-05-13). 4p. (153 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-4-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-4-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/4-2013F-PDF**

N° 05/2013 (2013-05-14). 9p. (330 Ko). Figures, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-5-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/5-2013F-PDF**

N° 06/2013 (2013-05-15). 7p. (314 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T12-11-6-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T12-11-6-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. T12-11/6-2013F-PDF**

## STATISTICS CANADA

### Periodic Releases

**Aircraft Movement Statistics - airports without air traffic control towers.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6330 Electronic.

April 2013. 26p. (223 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013004-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS51-008/2013-4E-PDF**

**The consumer price index.** Monthly. [Issued by the] Consumer Prices Division. Ottawa. ISSN 1496-2225 Electronic.

Vol. 92, no. 6, June 2013. 65p. (490 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013006-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS62-001/92-6E-PDF**

**Wholesale trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division. Ottawa. ISSN 1480-7467 Electronic.

Vol. 76, no. 5, May 2013. 42p. (427 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS63-008/76-5E-PDF**

**International travel - advance information.** Monthly. Ottawa. ISSN 1492-4285 (66-001-PIE) Electronic.

Vol. 29, no. 5, May 2013. 5p. (123 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS66-001/29-5E-PDF**

## STATISTIQUE CANADA

### Bulletins

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - aéroports sans tours de contrôle de la circulation aérienne.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6349 Électronique.

Avril 2013. 27p. (233 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013004-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-008-x/51-008-x2013004-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS51-008/2013-4F-PDF**

**L'indice des prix à la consommation.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la consommation. Ottawa. ISSN 1715-7455 Électronique.

Vol. 92, n° 6, juin 2013. 66p. (536 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-001-x/62-001-x2013006-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS62-001/92-6F-PDF**

**Commerce de gros.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-6400 Électronique.

Vol. 76, n° 5, mai 2013. 45p. (458 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-008-x/63-008-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS63-008/76-5F-PDF**

**Voyages internationaux, renseignements préliminaires.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1499-7886 (66-001-PIF) Électronique.

Vol. 29, n° 5, mai 2013. 5p. (127 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/66-001-p/66-001-p2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS66-001/29-5F-PDF**









**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

13-29

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.



***If undelivered, return COVER ONLY to:***

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5





Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

Compiled  
by  
Depository Services Program

July 26, 2013

2013 No. 30

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

Le 26 juillet 2013

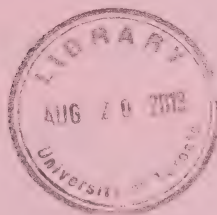
2013 n° 30

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

## There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order – no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ◆ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

Key Numbers  
Depository Services Program

Telephone (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
E-mail publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

## Statistics Canada publications

Inquiries 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Orders 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Fax orders order@statcan.ca  
E-mail http://www.statcan.ca/  
WWW

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

## Il y a deux façons de commander des publications – en direct ou par la poste:

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander – pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

Numéros importants  
Programme des services de dépôt

Téléphone (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
Courriel publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

## Publications de Statistique Canada

Renseignements 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Commandes 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Télécopieur (commandes) order@statcan.ca  
Courriel http://www.statcan.ca/  
WWW

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 30

July 22 to July 26, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 30

Le 22 juillet au 26 juillet 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

##### *Committees*

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-0353 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Wednesday, June 5, 2013, Thursday, June 6, 2013). 90p. (843 KB).

Fifth and sixth meetings on: Bill C-377, An Act to amend the Income Tax Act (requirements for labour organizations).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-36.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC11-411/36-PDF**

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

##### *Comités*

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des banques et du commerce.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-0353 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mercredi 5 juin 2013, le jeudi 6 juin 2013). 90p. (843 Ko).

Cinquième et sixième réunions concernant : Le projet de loi C-377, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (exigences applicables aux organisations ouvrières).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-36.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC11-411/36-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 41 (Tuesday, May 28, 2013, Wednesday, May 29, 2013). 156p. (1690 KB).

Fifth, sixth and seventh meetings on: The subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures, introduced in the House of Commons on April 29, 2013; Eleventh meeting on: The study of the Main Estimates for the fiscal year ending March 31, 2014, Including: The Twentieth Report of the Committee (Second Interim Report on the 2013-14 Main Estimates).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-41.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC13-411/41-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 41 (le mardi 28 mai 2013, le mercredi 29 mai 2013). 156p. (1690 Ko).

Cinquième, sixième et septième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures, déposé à la Chambre des communes le 29 avril 2013; Onzième réunion concernant : L'étude du Budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014; Y compris : vingtième rapport du Comité (Deuxième rapport intérimaire sur le Budget principal des dépenses 2013-2014).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-41.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC13-411/41-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 41 (Wednesday, May 29, 2013, Thursday, May 30, 2013). 64p. (707 KB).

Third and fourth meetings on: Subject matter of Bill C-314, An Act respecting the awareness of screening among women with dense breast tissue.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-41.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC17-411/41-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 41 (le mercredi 29 mai 2013, le jeudi 30 mai 2013). 64p. (707 Ko).

Troisième et quatrième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-314, Loi concernant la sensibilisation au dépistage chez les femmes ayant un tissu mammaire dense.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-41.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC17-411/41-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Transport and Communications.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-3985 Electronique.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 18 (Wednesday, May 29, 2013(in camera), Wednesday, June 5, 2013, Tuesday, June 11, 2013, Wednesday, June 12, 2013). 95p. (849 KB).

First meeting on: Study on challenges faced by the Canadian Broadcasting Corporation; First, second and third (final) meetings on: Bill C-52, An Act to amend the Canada Transportation Act (administration, air and railway transportation and arbitration); Including: The Eleventh Report of the Committee (Bill C-52).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-18.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC19-411/18-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des transports et des communications.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-3985 Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 18 (le mercredi 29 mai 2013 (à huis clos), le mercredi 5 juin 2013, le mardi 11 juin 2013, le mercredi 12 juin 2013). 95p. (849 Ko).

Première réunion concernant : L'étude sur les défis devant lesquels se trouve la Société Radio-Canada ; Première, deuxième et troisième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-52, Loi modifiant la Loi sur les transports au Canada (administration, transports aérien et ferroviaire et arbitrage) ; Y compris : le onzième rapport du Comité (Projet de loi C-52).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc19/YC19-411-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc19/YC19-411-18.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC19-411/18-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs and International Trade.** Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronique.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 28 (Thursday, June 6, 2013 (in camera)). 146p. (1937 KB).

Thirteenth (final) meeting on: Study on economic and political developments in the Republic of Turkey, their regional and global influences, the implications for Canadian interests and opportunities, and other related matters; Including: The Thirteenth Report of the Committee (Building Bridges: Canada-Turkey Relations and Beyond).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-28.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC23-411/28-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères et du commerce international.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 28 (le jeudi 6 juin 2013 (à huis clos)). 146p. (1937 Ko).

Treizième (dernière) réunion concernant : L'étude sur l'évolution de la situation économique et politique en Turquie, ainsi que l'influence qu'exerce ce pays sur l'échiquier régional et mondial, les implications sur les intérêts et les perspectives du Canada et d'autres questions connexes ; Y compris : Le treizième rapport du Comité (Jeter des ponts : les liens entre le Canada et la Turquie et leur potentiel).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc23/YC23-411-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc23/YC23-411-28.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC23-411/28-PDF**



**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 38 (Tuesday, May 28, 2013, Wednesday, May 29, 2013, Thursday, May 30, 2013). 106p. (946 KB).

Second, third and fourth meetings on: Bill C-15, An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts; First meeting on: Bill C-350, An Act to amend the Corrections and Conditional Release Act (accountability of offenders).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-38.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC24-411/38-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 39 (Wednesday, June 5, 2013, Thursday, June 6, 2013). 82p. (796 KB).

Fifth (final) meeting on: Bill C-15, An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts; Second and third meetings on: Bill C-350, An Act to amend the Corrections and Conditional Release Act (accountability of offenders); Including: The Twenty-eighth Report of the Committee (Bill C-15, An Act to amend the National Defence Act and to make consequential amendments to other Acts).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-39.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC24-411/39-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Fisheries and Oceans.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1707-8253 Electronic.

Numbering begins each session with no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 16 (Tuesday, May 28, 2013, Tuesday, June 4, 2013). 188p. (3149 KB).

Fifth and sixth meetings on: The study on the regulation of aquaculture in Canada and future prospects for the industry; Including: The Tenth Report of the Committee (Final report on the lobster fishery in Atlantic Canada and Quebec).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25/YC25-411-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25/YC25-411-16.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC25-411/16-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 38 (le mardi 28 mai 2013, le mercredi 29 mai 2013, le jeudi 30 mai 2013). 106p. (946 Ko).

Deuxième, troisième et quatrième réunions concernant : Le projet de loi C-15, Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence ; Première réunion concernant : Le projet de loi C-350, Loi modifiant la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition (responsabilisation des délinquants).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-38.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC24-411/38-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 39 (le mercredi 5 juin 2013, le jeudi 6 juin 2013). 82p. (796 Ko).

Cinquième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-15, Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence ; Deuxième et troisième réunions concernant : Le projet de loi C-350, Loi modifiant la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition (responsabilisation des délinquants); Y compris : Le vingt-huitième rapport du Comité (Projet de loi C-15, Loi modifiant la Loi sur la défense nationale et d'autres lois en conséquence).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-39.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC24-411/39-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des pêches et des océans.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1707-8253 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 16 (le mardi 28 mai 2013, le mardi 4 juin 2013). 188p. (3149 Ko).

Cinquième et sixième réunions concernant : L'étude sur la réglementation de l'aquaculture au Canada et les perspectives d'avenir de l'industrie ; Y compris : Le dixième rapport du Comité (Rapport final sur la pêche au homard au Canada atlantique et au Québec).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc25/YC25-411-16.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc25/YC25-411-16.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC25-411/16-PDF**



**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 47 (Tuesday, June 4, 2013, Thursday, June 6, 2013). 70p. (749 KB).

Fourteenth and fifteenth meetings on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-47.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-47.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/47-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 48 (Tuesday, June 11, 2013, Thursday, June 13, 2013). 64p. (686 KB).

Sixteenth and seventeenth meetings on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada; Including: The Eleventh Report of the Committee (Supplementary budget 2013-14 for the current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-48.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-48.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/48-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9576 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 36 (Tuesday, June 4, 2013, Thursday, June 6, 2013). 50p. (613 KB).

Fifty-fifth and fifty-sixth meetings on: The research and innovation efforts in the agricultural sector.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-36.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC27-411/36-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37 (Thursday, June 13, 2013). 35p. (540 KB).

Fifty-seventh meeting on: The research and innovation efforts in the agricultural sector.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-37.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC27-411/37-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 47 (le mardi 4 juin 2013, le jeudi 6 juin 2013). 70p. (749 Ko).

Quatorzième et quinzième réunions concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-47.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-47.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/47-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 48 (le mardi 11 juin 2013, le jeudi 13 juin 2013). 64p. (686 Ko).

Seizième et dix-septième réunions concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada ; Y compris : Le onzième rapport du Comité (Budget supplémentaire 2013-2014 pour l'étude sur l'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-48.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-48.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/48-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9576 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 36 (le mardi 4 juin 2013, le jeudi 6 juin 2013). 50p. (613 Ko).

Cinquante-cinquième et cinquante-sixième réunions concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-36.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-36.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC27-411/36-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37 (le jeudi 13 juin 2013). 35p. (540 Ko).

Cinquante-septième réunion concernant : Les efforts de recherche et d'innovation dans le secteur agricole.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc27/YC27-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc27/YC27-411-37.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC27-411/37-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Aboriginal Peoples.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-040X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 38 (Tuesday, June 4, 2013, Wednesday, June 5, 2013). 246p. (3789 KB).

Forty-second and forty-third meetings on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada; Including: The Twelfth Report of the Committee ("The People Who Own Themselves": Recognition of Métis Identity in Canada).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-38.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC28-411/38-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 39 (Tuesday, June 11, 2013, Wednesday, June 12, 2013). 64p. (689 KB).

Forty-fourth and forty-fifth meetings on: The federal government's constitutional, treaty, political and legal responsibilities to First Nations, Inuit and Métis peoples and other matters generally relating to the Aboriginal Peoples of Canada; First (final) meeting on: Bill C-62, An Act to give effect to the Yale First Nation Final Agreement and to make consequential amendments to other Acts; Including: The Thirteenth Report of the Committee (Bill C-62).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-39.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC28-411/39-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 20 (Wednesday, November 21, 2012). 54p. (645 KB).

Fifth meeting on: Issues pertaining to the human rights of First Nations band members who reside off-reserve, with an emphasis on the current federal policy framework.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-20.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC32-411/20-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 21 (Thursday, November 22, 2012). 84p. (2656 KB).

Sixth meeting on: Issues pertaining to the human rights of First Nations band members who reside off-reserve, with an emphasis on the current federal policy framework.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-21.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC32-411/21-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des peuples autochtones.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-040X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 38 (le mardi 4 juin 2013, le mercredi 5 juin 2013). 246p. (3789 Ko).

Quarante-deuxième et quarante-troisième réunions concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières Nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada ; Y compris : Le douzième rapport du Comité (« Le peuple qui s'appartient » : reconnaissance de l'identité métisse au Canada).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-38.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-38.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC28-411/38-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 39 (le mardi 11 juin 2013, le mercredi 12 juin 2013). 64p. (689 Ko).

Quarante-quatrième et quarante-cinquième réunions concernant : Les responsabilités constitutionnelles, conventionnelles, politiques et juridiques du gouvernement fédéral à l'égard des Premières Nations, des Inuits et des Métis et d'autres questions générales relatives aux peuples autochtones du Canada ; Première (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-62, Loi portant mise en vigueur de l'accord définitif concernant la Première Nation de Yale et modifiant certaines lois en conséquence ; Y compris : Le treizième rapport du Comité (Projet de loi C-62).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc28/YC28-411-39.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc28/YC28-411-39.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC28-411/39-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 20 (le mercredi 21 novembre 2012). 54p. (645 Ko).

Cinquième réunion concernant : Des questions concernant les droits de la personne des membres des Premières nations qui vivent à l'extérieur des réserves, une attention particulière étant portée au cadre stratégique fédéral actuel.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-20.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-20.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC32-411/20-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 21 (le jeudi 22 novembre 2012). 84p. (2656 Ko).

Sixième réunion concernant : Des questions concernant les droits de la personne des membres des Premières nations qui vivent à l'extérieur des réserves, une attention particulière étant portée au cadre stratégique fédéral actuel.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-21.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC32-411/21-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 28 (Monday, June 10, 2013). 39p. (560 KB).

Second (final) meeting on: Bill C-279, An Act to amend the Canadian Human Rights Act and the Criminal Code (gender identity); Including: The Twelfth Report of the Committee (Bill C-279).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-28.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC32-411/28-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 28 (le lundi 10 juin 2013). 39p. (560 Ko).

Deuxième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-279, Loi modifiant la Loi canadienne sur les droits de la personne et le Code criminel (identité de genre) ; Y compris : le douzième rapport du Comité (Projet de loi C-279).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-28.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC32-411/28-PDF**

**Proceedings of the Subcommittee on Veterans Affairs.**

Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1713-3351 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, issue no. 11 (Wednesday, April 17, 2013 (in camera)). 4p. (346 KB).

Twenty-third meeting on: Services and benefits provided to members of the Canadian Forces; to veterans; to members and former members of the Royal Canadian Mounted Police and their families.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-11.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC33-1/411-11-PDF**

**Délibérations du Sous-comité des affaires des anciens combattants.**

Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1713-3351 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au n° 1.

41e législature, 1re session, fascicule n° 11 (le mercredi 17 avril 2013 (à huis clos)). 4p. (346 Ko).

Vingt-troisième réunion concernant : Les services et les prestations dispensés aux membres des Forces canadiennes; aux anciens combattants; aux membres et anciens membres de la Gendarmerie royale du Canada et leurs familles.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33-1/YC33-1-411-11.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC33-1/411-11-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Security and Defence.**

Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1702-093X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 15 (Monday, May 6, 2013, Monday, May 27, 2013, Monday, June 3, 2013). 138p. (1111 KB).

Third (final) meeting on: Bill C-42, An Act to amend the Royal Canadian Mounted Police Act and to make related and consequential amendments to other Acts; Fourth and fifth meetings on: Study on harassment in the Royal Canadian Mounted Police; Including: The Thirteenth Report of the Committee (Bill C-42).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-15.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC33-411/15-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale et de la défense.**

Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1702-093X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 15 (le lundi 6 mai 2013, le lundi 27 mai 2013, le lundi 3 juin 2013). 138p. (1111 Ko).

Troisième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-42, Loi modifiant la Loi sur la Gendarmerie royale du Canada et apportant des modifications connexes et corrélatives à d'autres lois ; Quatrième et cinquième réunions concernant : L'étude sur le harcèlement au sein de la Gendarmerie royale du Canada ; Y compris : Le treizième rapport du Comité (Projet de loi C-42).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-15.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC33-411/15-PDF**

**HOUSE OF COMMONS**

**CHAMBRE DES COMMUNES**

**Evidence - Standing Committee on Government Operations and Estimates.**

Irregular. Ottawa. Electronic.

No. 94, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, June 18, 2013). 22p. (196 KB).

Original published on 2013/06/28, published on 2013/07/17.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/par/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/par/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC70-1/2-411-94E-PDF**

**Témoignages - Comité permanent des opérations**

**gouvernementales et des prévisions budgétaires.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

N° 94, 1re session, 41e législature (le mardi 18 juin 2013). 22p. (207 Ko).

Date originale de publication: 2013/06/28, date de publication: 2013/07/17.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/par/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/par/xc70-1/XC70-1-2-411-94-eng.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC70-1/2-411-94F-PDF**

II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT  
CANADA

**A federal implementer’s guide to reviews in self-government and comprehensive land claim agreements.** Ottawa, c2012. 26p. (743 KB). PDF. (QS-5413-020-BB-A1) Électronique.

The catalogue number (R3-173/2012) and ISBN (978-1-100-54427-4) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-173-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-173-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21426-9    Cat. No. R3-173/2012E-PDF**

**Slave River - water and suspended sediment quality in the transboundary reach of the Slave River, Northwest Territories: report summary.** Ottawa, c2012. 26p. (2.23 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, photographs. PDF. (QS-Y376-000-EE-A1) Électronique.

The catalogue number (R3-174/2012) and ISBN (978-1-100-215239-6) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-174-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-174-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21540-2    Cat. No. R3-174/2012E-PDF**

BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Électronique.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

July 19, 2013. 20p. (155 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-19.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. FB12-4/2013-7-19-PDF**

II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU  
NORD CANADA

**Guide d'examen pour les responsables fédéraux de la mise en œuvre des ententes sur les revendications territoriales globales et l'autonomie gouvernementale.** Ottawa, c2012. 26p. (776 Ko). PDF. (QS-5413-020-BB-A1) Électronique.

Le n° de catalogue (R3-173/2012) et l'ISBN (978-1-100-54427-4) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-173-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-173-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99924-1    N° de cat. R3-173/2012F-PDF**

**Rivière des Esclaves - qualité de l'eau et des sédiments en suspension dans le tronçon transfrontalier de la rivière des Esclaves, dans les Territoires du Nord-Ouest: sommaire.** Ottawa, c2012. 24p. (2.27 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, photographies. PDF. (QS-Y376-000-FF-A1) Électronique.

Le n° de catalogue (R3-174/2012F) et l'ISBN (978-0-662-70786-8 de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-174-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-174-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-662-70802-5    N° de cat. R3-174/2012F-PDF**

BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 19 juillet 2013. 20p. (155 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-19.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. FB12-4/2013-7-19-PDF**

**CANADA ECONOMIC DEVELOPMENT FOR QUEBEC  
REGIONS**

**Employment equity and diversity plan:** implementation of the Employment Equity Act. Triennial. Montreal. Electronic.

2013-2018. April 2013. 26p. (1.01 MB). Coloured figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dec-ced/lu90-1-8-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dec-ced/lu90-1-8-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu90-1/8-2013E-PDF**

**DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE CANADA POUR LES  
RÉGIONS DU QUÉBEC**

**Plan d'équité en matière d'emploi et de diversité:** mise en oeuvre de la Loi sur l'équité en matière d'emploi. Triennial. Montréal. Électronique.

2013-2018. Avril 2013. 26p. (1004 Ko). Figures en couleur, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dec-ced/lu90-1-8-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dec-ced/lu90-1-8-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu90-1/8-2013F-PDF**

**CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION**

**Monthly housing statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 0704-2086 Electronic.

Date released: July 2013. 17p. (1.06 MB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-7.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-12/2013-7-PDF**

**SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE  
LOGEMENT**

**Statistiques mensuelles sur l'habitation.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 0704-2086 Électronique.

Date de diffusion : juillet 2013. 17p. (1.06 Mo). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-12/NH12-12-2013-7.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-12/2013-7-PDF**

**CANADIAN DAIRY COMMISSION**

**CDC market bulletin.** Monthly. Ottawa. Electronic.

June 11, 2013. 2p. (540 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-6-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A89-1/2013-6E-PDF**

**COMMISSION CANADIENNE DU LAIT**

**Bulletin de la CCL sur les marchés.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

11 juin 2013. 2p. (591 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A89-1/2013-6F-PDF**

July 4, 2013. 2p. (540 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-7-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. A89-1/2013-7E-PDF**

4 juillet 2013. 2p. (592 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccl-cdc/A89-1-2013-7-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. A89-1/2013-7F-PDF**



## CANADIAN HUMAN RIGHTS COMMISSION

## COMMISSION CANADIENNE DES DROITS DE LA PERSONNE

**Canadian Human Rights Commission - annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1494-5738 Electronique.

**Commission canadienne des droits de la personne - rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1494-5746 Électronique.

2012. 37p. (3.55 MB). Coloured figs., photographs, tables.

2012. 40p. (3.51 Mo). Figures en couleur, photographies, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. HR1-2012E-PDF**

**N° de cat. HR1-2012F-PDF**

**Report on equality rights of Aboriginal people.** Ottawa, 2013. 78p. (218 KB). Bibliography, figs., tables. PDF. Electronique.

**Rapport sur les droits à l'égalité des Autochtones.** Ottawa, 2013. 82p. (2.18 Mo). Bibliographie, figures, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR4-22-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR4-22-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccdp-chrc/HR4-22-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccdp-chrc/HR4-22-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-22172-4 Cat. No. HR4-22/2013E-PDF

ISBN 978-0-660-20789-6 N° de cat. HR4-22/2013F-PDF

## CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH

## INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA

**Strategy for Patient-Oriented Research (SPOR) - putting patients first.** Ottawa, [2013]. 1 folded sheet ([8p.]). Photographs. 21cm. Pamphlet.

**Stratégie de recherche axée sur le patient (SRAP) - le patient d'abord.** Ottawa, [2013]. 1 feuille pliée ([8p.]). Photographies. 21cm. Dépliant.

Free.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-22418-3  Cat. No. MR4-23/2013E

ISBN 978-0-660-21001-8  N° de cat. MR4-23/2013F

## CORRECTIONAL SERVICE CANADA

## SERVICE CORRECTIONNEL CANADA

### Research Branch

### Direction de la recherche

**Emerging research results.** Irregular. Ottawa. Electronique.

**Résultats de recherche émergents.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Variant title: **Emerging results.**

Les numéros ont des titres distincts.

Issues have distinct titles.

**Number 12-2.--Characteristics of women participants in the Methadone Maintenance Treatment Program (MMTP),** prepared by Mary-Ann MacSwain, Madelon Cheverie, Shanna Farrell MacDonald & Sara Johnson. Ottawa, July 2012. 1p. (85 KB). References. PDF.

**Numéro 12-2.--Caractéristiques des participantes au Programme de traitement d'entretien à la méthadone (PTM):** une étude comparative, préparé par Mary-Ann MacSwain, Madelon Cheverie, Shanna Farrell MacDonald et Sara Johnson. Ottawa, Juillet 2012. 1p. (88 Ko). Références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-1-12-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-1-12-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-1-12-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-1-12-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. PS82-1/12-2E-PDF**

**N° de cat. PS82-1/12-2F-PDF**

Number 12-4.--**Institutional adjustment of Methadone Maintenance Treatment Program (MMTP) participants:** a comparative study, prepared by Mary-Ann MacSwain ... [et al.] Ottawa, July 2012. 1p. (85 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-1-12-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-1-12-4-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-1/12-4E-PDF*

**Research snippet.** Irregular. Electronic.

Issues have distinct titles.

Number 12-1.--**Rates of return to custody for offenders with Long Term Supervision Orders (LTSOs),** prepared by Renée Gobeil. May 2012. 1p. (86 KB). Table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-1-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-1E-PDF*

Number 12-2.--**Projected number of offenders with long term supervision orders in the community,** prepared by Renée Gobeil. May 2012. 1p. (92 KB). Fig. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-2-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-2E-PDF*

Number 12-3.--**Unlawfully at large male offenders: rates and types of revocation,** prepared by Geoffrey Barnum. March 2012. 1p. (86 KB). References. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-3-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-3E-PDF*

Number 12-4.--**Offenders with long term supervision orders:** comparing rates of return, prepared by Renée Gobeil. July 2012. 1p. (98 KB). Table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-4-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-4E-PDF*

Number 12-5.--**A re-validation of the Security Reclassification Scale (SRSW) among federal women offenders for a period of at least six months,** prepared by Ashley McConnell. July 2012. 1p. (96 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-5-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-5E-PDF*

Numéro 12-4.--**L'adaptation au milieu carcéral des participants au Programme de traitement d'entretien à la méthadone (PTM):** une étude comparative, préparé par Mary-Ann MacSwain ... [et al.] Ottawa, Juillet 2012. 1p. (88 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-1-12-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-1-12-4-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-1/12-4F-PDF*

**Extrait de recherche.** Irrégulier. Électronique.

Les numéros ont des titres distincts.

Numéro 12-1.--**Taux de réincarcération des délinquants visés par une ordonnance de surveillance de longue durée (OSLD),** préparé par Renée Gobeil. Mai 2012. 1p. (167 Ko). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-1-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-1F-PDF*

Numéro 12-2.--**Projection du nombre de délinquants visés par une ordonnance de surveillance de longue durée dans la collectivité,** préparé par Renée Gobeil. Mai 2012. 2p. (228 Ko). Figure. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-2-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-2F-PDF*

Numéro 12-3.--**Délinquants illégalement en liberté: taux et types de révocation,** préparé par Geoffrey Barnum. Mars 2012. 1p. (87 Ko). Références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-3-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-3F-PDF*

Numéro 12-4.--**Délinquants à contrôler:** comparaison des taux de réincarcération, préparé par Renée Gobeil. Juillet 2011 [i.e. 2012]. 1p. (99 Ko). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-4-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-4F-PDF*

Numéro 12-5.--**Revalidation de l'Échelle de réévaluation du niveau de sécurité des délinquants sous responsabilité fédérale pendant une période d'au moins six mois,** préparé par Ashley McConnell. Juillet 2012. 1p. (96 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-5-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-5F-PDF*

Number 12-6.--**Correctional program participation:** are there differences among offenders of various racial backgrounds? prepared by Lynn Stewart & Geoff Wilton. July 2012. 1p. (95 KB). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-6-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-6E-PDF*

Number 12-7.--**Public perceptions of corrections, 2010**, prepared by Leslie-Anne Keown. July 2012. 1p. (138 KB). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-7-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. PS82-3/12-7E-PDF*

## ENVIRONMENT CANADA

**Data sources and methods for the protected areas indicators.** Ottawa, July 2013. 8p. (249 KB). References. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-11-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-11-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22484-8 *Cat. No. En4-144/11-2013E-PDF*

**Data sources and methods for the release of toxic substances to water indicators.** Ottawa, July 2013. 6p. (184 KB). References, table. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-26-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-26-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22485-5 *Cat. No. En4-144/26-2013E-PDF*

**Data sources and methods for the emission of toxic substances to air indicators.** Ottawa, July 2013. 10p. (211 KB). Tables. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-27-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-27-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22483-1 *Cat. No. En4-144/27-2013E-PDF*

Numéro 12-6.--**Participation aux programmes correctionnels:** des distinctions existent-elles entre les délinquants de différentes origines raciales? préparé par Lynn Stewart et Geoff Wilton. Juillet 2012. 1p. (176 Ko). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-6-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-6F-PDF*

Numéro 12-7.--**Perceptions du public à l'égard des services correctionnels, 2010**, préparé par Leslie-Anne Keown. Juillet 2012. 1p. (185 Ko). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS82-3-12-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS82-3-12-7-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS82-3/12-7F-PDF*

## ENVIRONNEMENT CANADA

**Sources des données et méthodes des indicateurs sur les aires protégées.** Ottawa, Juillet 2013. 9p. (229 Ko). Références. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-11-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-11-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21066-7 *N° de cat. En4-144/11-2013F-PDF*

**Sources des données et méthodes pour les indicateurs des rejets de substances toxiques dans l'eau.** Ottawa, Juillet 2013. 5p. (189 Ko). Références, tableau. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-26-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-26-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21067-4 *N° de cat. En4-144/26-2013F-PDF*

**Sources des données et méthodes des indicateurs sur les émissions atmosphériques de substances toxiques.** Ottawa, Juillet 2013. 9p. (213 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-27-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-27-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21065-0 *N° de cat. En4-144/27-2013F-PDF*

**Data sources and methods for the weather warning index.**

Ottawa, July 2013. 12p. (471 KB). Maps, references, tables. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-40-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-40-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22399-5 Cat. No. En4-144/40-2013E-PDF

**Data sources and methods for the phosphorus and nitrogen levels in Lake Winnipeg indicator.** Ottawa, July 2013. 8p. (431 KB). Graphs, references, table. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-55-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-55-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22482-4 Cat. No. En4-144/55-2013E-PDF

**Data sources and methods for the changes in wildlife species disappearance risks indicator.** Ottawa, July 2013. 18p. (199 KB). References, tables. PDF. Electronic.

Running title: Canadian Environmental Sustainability Indicators.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-9-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22481-7 Cat. No. En4-144/9-2013E-PDF

**Canadian Wildlife Service**

**Canadian Wildlife Service, technical report series.** Ottawa. (Résumés en français.) Electronic.

525.--**Status of Quebec waterfowl populations, 2009**, editors Christine Lepage et Daniel Bordage. c2013. 130p., 129p. (3.56 MB). (3.07 MB). Figs., references, tables. PDF. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-525B-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-525B-eng.pdf)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-525A-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-525A-eng.pdf)

Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21848-9 Cat. No. CW69-5/525E-PDF

**Greenhouse Gas Division**

**National inventory report: greenhouse gas sources and sinks in Canada.** Annual. Ottawa. ISSN 1910-7048

1990-2011. c2013. In 3 parts, 226p., 231p., 81p. Graphs, tables.

Free.



Cat. No. En81-4/2011E

**Sources des données et méthodes pour l'indice**

**d'avertissement météorologique.** Ottawa, Juillet 2013. 13p. (491 Ko). Cartes, références, tableaux. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-40-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-40-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20982-1 N° de cat. En4-144/40-2013F-PDF

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur les concentrations de phosphore et d'azote dans le lac Winnipeg.** Ottawa, Juillet 2013. 8p. (441 Ko). Graphiques, références, tableau. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-55-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-55-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21064-3 N° de cat. En4-144/55-2013F-PDF

**Sources des données et méthodes de l'indicateur sur le Changement du niveau de risque de disparition des espèces sauvages.** Ottawa, Juillet 2013. 19p. (184 Ko). Références, tableaux. PDF. Électronique.

Titre en tête de chaque page: Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En4-144-9-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En4-144-9-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21063-6 N° de cat. En4-144/9-2013F-PDF

**Service canadien de la faune**

**Service canadien de la faune, rapport technique.** Ottawa. (Abstracts in English.) Électronique.

525.--**État des populations de sauvagine du Québec, 2009**, sous la direction de Christine Lepage et Daniel Bordage. Ottawa, c2013. 133p., 133p. (3.17 Mo). (3.65 Mo). Figures, références, tableaux. PDF. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-525A-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-525A-fra.pdf)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/CW69-5-525B-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/CW69-5-525B-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-96217-7 N° de cat. CW69-5/525F-PDF

**Division des gaz à effet de serre**



## FINANCE CANADA

## FINANCES CANADA

**Canada at the European Bank for Reconstruction and Development:** report on operations under the European Bank for Reconstruction and Development Agreement Act. Annual. Ottawa. Electronic.

**Le Canada à la Banque européenne pour la reconstruction et le développement:** rapport sur les opérations effectuées en vertu de la Loi sur l'Accord portant création de la Banque européenne pour la reconstruction et le développement. Annuel. Ottawa. Électronique.

2012. c2013. 29p. (440 KB). Coloured figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/fin/F1-29-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/fin/F1-29-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2012. c2013. 32p. (614 Ko). Figures en couleur, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/fin/F1-29-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/fin/F1-29-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. F1-29/2012E-PDF**

**N° de cat. F1-29/2012F-PDF**

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Newfoundland and Labrador angler's guide.** Annual. St. John's. ISSN 1924-6021 Electronic.

**Terre-Neuve-et-Labrador guide du pêcheur à la ligne pour ...** Annuel. St. John's. ISSN 1924-6013 Électronique.

2013-2014. 52p. (1.88 MB). Figs., tables. (DFO/2013-1857)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs111-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs111-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2013-2014. 60p. (1.81 Mo). Figures, tableaux. (MPO/2013-1857)

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs111-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs111-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. Fs111-1/2013E-PDF**

**N° de cat. Fs111-1/2013F-PDF**

**The Capelin Observers Network observation report.** Annual. Published by Regional Oceans, Habitat and Species at Risk Branch. Mont-Joli, Quebec. ISSN 1929-2376 Electronic.

**Réseau des observateurs du capelan, bilan des observations.** Annuel. Publication de Direction régionale des océans, de l'habitat et des espèces en péril. Mont-Joli (Québec). ISSN 1929-2368 Électronique.

2012. 16p. (1020 KB). Coloured figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs121-7-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs121-7-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2012. 16p. (1.07 Mo). Figures en couleur, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs121-7-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs121-7-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. Fs121-7/2012E-PDF**

**N° de cat. Fs121-7/2012F-PDF**

**The Capelin Observers Network observer kit.** Annual. Published by Regional Oceans, Habitat and Species at Risk Branch. Mont-Joli, Quebec. ISSN 1929-2392 Electronic.

**Réseau des observateurs du capelan, trousse de l'observateur.** Annuel. Publication de Direction régionale des océans, de l'habitat et des espèces en péril. Mont-Joli (Québec). ISSN 1929-2384 Électronique.

2013. 38p. (2.89 MB). Coloured figs., photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs121-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs121-9-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

2013. 38p. (2.77 Mo). Figures en couleur, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs121-9-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs121-9-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. Fs121-9/2013E-PDF**

**N° de cat. Fs121-9/2013F-PDF**

**Aquatic invasive species:** identification booklet. March 2013. 26p. (3.42 MB). Photographs. PDF. (DFO/2013-1856) Electronic.

**Les envahisseurs aquatiques:** carnet d'identification. Mars 2013. 26p. (3.43 Mo). Photographies. PDF. (MPO/2013-1856) Électronique.

The catalogue number (Fs124-5/2013E) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

Le n° de catalogue (Fs124-5/2013F) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs124-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs124-5-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs124-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs124-5-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-21773-4 **Cat. No. Fs124-5/2013E-PDF**

ISBN 9780662788232 **N° de cat. Fs124-5/2013F-PDF**



Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.  
Irregular. Ottawa. Introductory pages in English and in French.  
ISSN 1701-1280 Electronic.

2011/052.--**Proceedings of the Newfoundland and Labrador Region Salmonid Stock Assessment Meeting**: November 2-3, 2010, St. John's NL, Meeting Chairperson: C. Bourgeois; Editor: R.J. Poole. St. John's, June 2013. 41p. (343 KB).  
References, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2011-052-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2011-052-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2011-052E-PDF*

2012/055.--**Proceedings of the National Workshop for Technical Expertise in Stock Assessment (TESA) - Maximum Sustainable Yield (MSY) reference points and the precautionary approach when productivity varies**: December 13-15, 2011, Montréal, Quebec, Co-Chairs : D.E. Duplisea and N. Cadigan. Ottawa, May 2013. 58p. (901 KB).  
Graphs, references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-055-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-055-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2012-055E-PDF*

2012/055.--**Compte rendu de l'atelier national du programme Expertise technique en évaluation des stocks (ETES) - Points de référence en matière de rendement maximal soutenu (RMS) et approche de précaution en situation de variation de la productivité**: du 13 au 15 décembre 2011, Montréal (Québec), Co-présidents : D.E. Duplisea et N. Cadigan. Ottawa, Mai 2013. 64p. (2138 Ko). Graphiques, références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-055-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2012-055-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-4/2012-055F-PDF*

2013/009.--**Proceedings of the Regional Peer Review meeting of the stock assessment and management advice for the British Columbia Pacific herring stocks: 2012 status and 2013 forecasts**: September 5 and 6, 2012, Nanaimo, BC, Chairperson: Linnea Flostrand; Editor: Linnea Flostrand. Nanaimo, British Columbia, June 2013. 25p. (481 KB).  
References. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-009-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-009-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2013-009E-PDF*

2013/010.--**Proceedings of the Quebec Regional Peer Review on the assessment of the Gulf of St. Lawrence (4RST) Atlantic halibut stock**: February 27, 2013, Maurice Lamontagne Institute, Chairperson: Bernard Sainte-Marie; Rapporteur: Sonia Dubé. Mont-Joli, Quebec, July 2013. 11p. (210 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2013-010E-PDF*

2013/010.--**Compte rendu de l'examen par des pairs de la région du Québec portant sur l'évaluation du stock de flétan atlantique du golfe du Saint-Laurent (4RST)**: 27 février 2013, Institut Maurice-Lamontagne, Président : Bernard Sainte-Marie ; rapporteur : Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Juillet 2013. 11p. (194 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-4/2013-010F-PDF*

2013/011.--**Proceedings of regional peer review meeting on the assessment of the Estuary and Gulf of St. Lawrence (4RST) Capelin stock in 2012**: February 28, 2013, Maurice Lamontagne Institute, Chairperson : Martin Castonguay; Rapporteur : Sonia Dubé. Mont-Joli, Quebec, June 2013. 11p. (198 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs70-4/2013-011E-PDF*

2013/011.--**Compte rendu de l'examen régional par des pairs portant sur l'évaluation du stock de capelan de l'estuaire et du golfe du Saint-Laurent (Divisions 4RST) en 2012**: 28 février 2013, Institut Maurice-Lamontagne, Président : Martin Castonguay ; rapporteur : Sonia Dubé. Mont-Joli (Québec), Juin 2013. 12p. (221 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs70-4/2013-011F-PDF*

2013/012.--**Proceedings of a Maritimes regional peer review of the 2012 framework and assessment for 4VWX Silver Hake**: Part 1: May 30-31, 2012; Part 2: November 15-16, 2012; Part 3: December 11, 2012, Dartmouth, Nova Scotia, [by] Tana Worcester (Style – Cover: Chairperson), Chairperson and Editor. Dartmouth, Nova Scotia, June 2013. 56p. (1108 KB). Figs., graphs, references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-4/2013-012E-PDF**

2013/013.--**Proceedings of the regional recovery potential assessment of Mountain Sucker (*Catostomus platyrhynchus*), Milk River populations (Designatable Unit 2)**: 10-11 January 2012, Lethbridge, AB, Chairperson Kathleen Martin; Editor Lia Kruger. Winnipeg, Manitoba, June 2013. 28p. (490 KB). Graphs, maps, references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-4/2013-013E-PDF**

2013/014.--**Proceedings of the assessment of 4VWX herring Maritimes Regional Science Advisory Process**: April 7-8, 2011, Dartmouth, Nova Scotia, Ross Claytor, Chairperson; Tana Worcester, Editor. Dartmouth, Nova Scotia, June 2013. 14p. (281 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-014-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-014-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-4/2013-014E-PDF**

2013/017.--**Proceedings of the 2013 zonal assessment of Northern and Striped shrimp (Shrimp Fishing Areas 2-6)**: February 18-20, 2013, St. John's, Newfoundland and Labrador, Chairperson Bill Brodie; Editor Riley Pollom. St. John's, July 2013. 24p. (364 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-017-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-017-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-4/2013-017E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**  
Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages. Electronic.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, document de recherche.** Irrégulier. Ottawa. Texte en français, résumé en deux langues. Électronique.

2012/062, Maritimes Region.--**Application of Ecosystem Research Results (ERI) to fishery management**, [by] D. Brickman, ... [et al.]. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 63p. (2199 KB). Figs., graphs, references, table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-062-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-062-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-062E-PDF**

2012/142, Maritimes Region.--**Recovery potential assessment for Southern Upland Atlantic salmon:** population dynamics and viability, [by] A.J.F. Gibson, and H.D. Bowlby. Dartmouth, Nova Scotia, c2013. 133p. (4910 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-142-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-142-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-142E-PDF**

2012/149, Central and Arctic Region.--**An ecological and oceanographic assessment of the Beaufort Sea region:** evaluation of the risks associated with ballast water exchange, [by] David Fissel, William Cross and Kimberly Howland. Winnipeg, Manitoba, c2013. 69p. (3667 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-149-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-149-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-149E-PDF**

2012/155, Pacific Region.--**Information in support of the identification of critical habitat for transient killer whales (*Orcinus orca*) off the West Coast of Canada,** [by] John K.B. Ford, Eva H. Stredulinsky, Jared R. Towers, Graeme M. Ellis. Nanaimo, British Columbia, c2013. 50p. (2003 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-155-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-155-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-155E-PDF**

2012/157, Quebec Region.--**Distribution, densities, and annual occurrence of individual blue whales (*Balaenoptera musculus*) in the Gulf of St. Lawrence, Canada from 1980-2008,** [by] Christian Ramp and Richard Sears. Mont-Joli, Quebec, c2013. 44p. (3364 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-157-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-157-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-157E-PDF**

2012/158, Newfoundland & Labrador Region.--**Assessing the status of the cod (*Gadus morhua*) stock in NAFO Subdivision 3Ps in 2011,** [by] B.P. Healey, E.F. Murphy, J. Bratley, N.G. Cadigan, M. J. Morgan, D. Maddock Parsons, and J.-C. Mahé. St. John's, c2013. 82p. (5388 KB). Figs., graphs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-158-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-158-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. Fs70-5/2012-158E-PDF**

2012/160, Newfoundland & Labrador Region.--**An assessment of Newfoundland and Labrador Snow Crab (*Chionoecetes opilio*) in 2011**, [by] D. Mulowney, E. Dawe, K. Skanes, E. Hynick, W. Coffey, P. O&#8223;Keefe, D. Fiander, D. Stansbury, E. Colbourne, and D. Maddock-Parsons. St. John's, c2013. 208p. (36114 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-160-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-160-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-160E-PDF**

2012/166, Pacific Region.--**Long term aquatic monitoring protocols for new and upgraded hydroelectric projects**, [by] F.J. Adam Lewis, Andrew J. Harwood, Cory Zyla, Kevin D. Ganshorn, Todd Hatfield. Nanaimo, British Columbia, c2013. 97p. (1375 KB). Figs., references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-166-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-166-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-166E-PDF**

2013/001, Pacific Region.--**Assessing potential benthic habitat impacts of small-scale, intertidal aquaculture of the geoduck clam (*Panopea generosa*)**, [by] Leah Sauchyn, Christopher M. Pearce, John Blackburn, Laurie Keddy, Sean Williams. Nanaimo, British Columbia, May 2013. 40p. (2065 KB). Figs., photographs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-001E-PDF**

2013/002, Quebec Region.--**Update of the estimation of northern shrimp *Pandalus borealis* biomass and abundance from the trawl survey in the Estuary and the northern Gulf of St. Lawrence in 2012**, [by] Louise Savard and Hugo Bourdages. Mont-Joli, Quebec, May 2013. 34p. (2761 KB). Figs., graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-002-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-002-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-002E-PDF**

2013/002, Région du Québec.--**Mise à jour de l'estimation de biomasse et d'abondance de la crevette nordique *Pandalus borealis* à partir du relevé de chalutage dans l'estuaire et le nord du golfe du Saint-Laurent en 2012**, [par] Louise Savard et Hugo Bourdages. Mont-Joli (Québec), Mai 2013. 34p. (2795 Ko). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-002-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-002-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2013-002F-PDF**

2013/003, Quebec Region.--**Update of the northern shrimp *Pandalus borealis* commercial fishery indices in the Estuary and the northern Gulf of St. Lawrence in 2012**, [by] Louise Savard. Mont-Joli, Quebec, June 2013. 52p. (1590 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-003E-PDF**

2013/003, Région du Québec.--**Mise à jour des indices de la pêche commerciale à la crevette nordique *Pandalus borealis* de l'estuaire et du nord du golfe du Saint-Laurent en 2012**, [par] Louise Savard. Mont-Joli (Québec), Juin 2013. 52p. (1636 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2013-003F-PDF**

2013/004, Maritimes Region.--**Scallop production areas in the Bay of Fundy:** stock status for 2012 and forecast for 2013, [by] L. Nasmith, B. Hubley, S.J. Smith, and A. Glass. Dartmouth, Nova Scotia, June 2013. 119p. (4684 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-004-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-004-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-004E-PDF***

2013/007, Maritimes Region.--**Precautionary approach reference points for Arctic Surfclams (*Mactromeris polynyma*),** [by] D. Roddick. Dartmouth, Nova Scotia, June 2013. 16p. (427 KB). Graphs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-007-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-007-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-007E-PDF***

2013/013, Central and Arctic Region.--**Recovery potential modelling of Carmine Shiner (*Notropis percobromus*) in Canada,** [by] Jennifer A.M. Young and Marten A. Koops. Burlington, Ontario, May 2013. 24p. (456 KB). Fig., graphs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-013-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-013E-PDF***

2013/014, Central and Arctic Region.--**Information in support of a recovery potential assessment of Carmine Shiner (*Notropis percobromus*),** [by] D.A. Watkinson and C.D. Sawatzky. Winnipeg, Manitoba, June 2013. 20p. (519 KB). Illus., map, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-014-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-014-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-014E-PDF***

2013/016, Quebec region.--**Abundance estimate of beluga in eastern Hudson Bay and James Bay, summer 2011,** [by] J.-F. Gosselin, T. Doniol-Valcroze and M.O. Hammill. Mont-Joli, Quebec, June 2013. 27p. (890 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-016-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-016-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-016E-PDF***

2013/019, Central and Arctic Region.--**A re-analysis of northern Hudson Bay narwhal surveys conducted in 1982, 2000, and 2011,** [by] Natalie C. Asselin and Steven H. Ferguson. Winnipeg, Manitoba, May 2013. 13p. (279 KB). Figs., references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-019-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-019-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

***Cat. No. Fs70-5/2013-019E-PDF***



2013/023, Quebec Region.--**Capelin (*Mallotus villosus*) in the Estuary and Gulf of St. Lawrence (NAFO Divisions 4RST) in 2012**, [by] François Grégoire, Linda Girard, Jean-Louis Beaulieu, Jean-François Lussier and Benoît Bruneau. Mont-Joli, Quebec, June 2013. 96p. (30686 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-023-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-023-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-023E-PDF**

2013/023, Région du Québec.--**Le capelan (*Mallotus villosus*) de l'estuaire et du golfe du Saint-Laurent (Divisions 4RST de l'OPANO) en 2012**, [par] François Grégoire, Linda Girard, Jean-Louis Beaulieu, Jean-François Lussier et Benoît Bruneau. Mont-Joli (Québec), Juin 2013. 97p. (30793 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-023-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-023-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2013-023F-PDF**

2013/024, Maritimes Region.--**Pre-COSEWIC review of White Hake (*Urophycis tenuis*) for the Maritimes Region**, [by] James Simon and Adam Cook. Dartmouth, Nova Scotia, June 2013. 87p. (2768 KB). Figs., graphs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-024-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-024-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-024E-PDF**

2013/025, Région du Québec.--**Mise à jour des données de la pêche récréative hivernale au poisson de fond dans le fjord du Saguenay de 1996 à 2012**, [par] Johanne Gauthier, Mathieu Desgagnés et Hugo Bourdages. Mont-Joli (Québec), Juin 2013. 51p. (1667 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-025-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-025-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2013-025F-PDF**

2013/028, Central and Arctic Region.--**Information in support of a recovery potential assessment of Mountain Sucker (*Catostomus platyrhynchus*), Milk River populations (Designatable Unit 2)**, [by] D.A. Boguski and D.A. Watkinson. Winnipeg, Manitoba, June 2013. 48p. (1110 KB). Figs., maps, photographs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-028-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-028-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-028E-PDF**

2013/029, Central and Arctic Region.--**Recovery potential modelling of Mountain Sucker (*Catostomus platyrhynchus*), Milk River populations**, [by] Jennifer A.M. Young and Marten A. Koops. Burlington, Ontario, June 2013. 22p. (430 KB). Graphs, references, tables. PDF.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-029-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-029-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-029E-PDF**

2013/030, Central and Arctic Region.--**A discussion of the precautionary approach and its application to Atlantic seals**, [by] M.O. Hammill and G.B. Stenson. Mont-Joli, Quebec, June 2013. 30p. (1637 KB). Graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-030-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-030-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-030E-PDF**

2013/032, Pacific Region.--**State of physical, biological, and selected fishery resources of Pacific Canadian marine ecosystems in 2012**, [by] J.R. Irvine and W.R. Crawford, editors. Nanaimo, British Columbia, May 2013. 148p. (11758 KB). Figs., graphs, maps, references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-032-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-032-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-032E-PDF**

2013/048, National Capital Region.--**International approaches to characterizing marine seascapes to achieve representativity in MPA network design**, [by] Victoria Sheppard, BSc, MES. Ottawa, July 2013. 25p. (409 KB). References, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-048-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-048-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-048E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**  
Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5044 Electronic.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, document de recherche.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5044 Électronique.

2012/151, Quebec Region.--**Bycatch in the Estuary and Gulf of St. Lawrence Northern shrimp fishery**, [by] Louise Savard, Johanne Gauthier, Hugo Bourdages and Mathieu Desgagnés. Mont-Joli, Quebec, c2013. 58p. (2214 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-151.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-151.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2012-151-PDF**

2012/151, Région du Québec.--**Prises accessoires de la pêche à la crevette nordique dans l'estuaire et le golfe du Saint-Laurent**, [par] Louise Savard, Johanne Gauthier, Hugo Bourdages et Mathieu Desgagnés. Mont-Joli (Québec), c2013. 58p. (2214 Ko). Cartes, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-151.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2012-151.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-5/2012-151-PDF**

**Canadian Coast Guard**

**Garde côtière canadienne**

**Lights, buoys and fog signals - Newfoundland and Labrador.**  
Triennial. [Issued by] Maritime Services. Ottawa. Electronic.

**Livre des feux, des bouées et des signaux de brume - Terre-Neuve et Labrador.** Triennial. [par] Services maritimes. Ottawa. Électronique.

2013. 20p. (1.03 MB). Figs., tables.

2013. 20p. (1.13 Mo). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-6-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-6-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-6-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-6-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. Fs151-6/1-2013E-PDF**

**N° de cat. Fs151-6/1-2013F-PDF**

**Lights, buoys and fog signals - inland waters including (West of Montréal and East of British Columbia).** Irregular. [Issued by] Maritime Services. Ottawa. Electronique.

2013. 21p. (1.03 MB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-6-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-6-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs151-6/2-2013E-PDF*

**Livre des feux, des bouées et des signaux de brume - eaux intérieures y compris (à l'ouest de Montréal et à l'est de la Colombie-Britannique).** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

2013. 20p. (1.13 Mo). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-6-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-6-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs151-6/2-2013F-PDF*

**List of lights, buoys and fog signals, Atlantic Coast including the Gulf and River St. Lawrence to Montreal.** Annual. [Issued by] Maritime Services. Ottawa. Electronique.

2013. 21p. (450 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-9-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-9-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs151-9/2013E-PDF*

**Livre des feux, des bouées et des signaux de brume - côte de l'Atlantique, y compris le golfe et le fleuve Saint-Laurent jusqu'à Montréal.** Annuel. [Publié par] Services Maritimes. Ottawa. Électronique.

2013. 21p. (2.92 Mo). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs151-9-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs151-9-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs151-9/2013F-PDF*

#### *Policy and Economics Branch*

**Quebec marine fisheries - highlights.** Annual. Published by Statistics and Licensing Division in collaboration with the Policy and Economics Branch. Québec. Electronique.

2009-2010. April 2012. 39p. (170 KB). Figs., tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-39-1-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-39-1-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs1-39/1-2010E-PDF*

#### *Direction régionale des politiques et de l'économie*

**Les pêches maritimes du Québec, portrait.** Annuel. Publié par la Division de la statistique et les permis en collaboration avec la Direction des politiques et de l'économie. Québec. Électronique.

2009-2010. Avril 2012. 39p. (180 Ko). Figures, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-39-1-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-39-1-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs1-39/1-2010F-PDF*

#### *Quebec Region*

**Quebec marine fisheries annual statistics review.** Annual. Published by Fisheries and Aquaculture Management Branch, Statistics and Licensing Division. Québec. ISSN 1917-7755 Electronique.

2009-2010. April 2012. 222p. (2.52 MB). Bibliography, coloured figs., figs., glossary, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-39-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-39-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. Fs1-39/2010E-PDF*

#### *Région du Québec*

**Les pêches maritimes du Québec - revue statistique annuelle.** Annuel. Publié par la Division de la statistique et des permis, Direction régionale de la Gestion des pêches et de l'aquaculture. Québec. ISSN 1917-7763 Électronique.

2009-2010. Avril 2012. 222p. (2.27 Mo). Bibliographie, figures en couleur, glossaire, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs1-39-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs1-39-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. Fs1-39/2010F-PDF*

## FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

### The economic impact of the Canada-Chile Free Trade

**Agreement**, [by] Office of the Chief Economist. Ottawa, May 30, 2013. 69p. (1.07 MB). Figs., references, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-79-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-79-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. FR5-79/2013E-PDF*

## AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

### Les retombées économiques de l'Accord de libre-échange

**Canada-Chili**, [par] Bureau de l'économiste en chef. Ottawa, Le 30 mai 2013. 75p. (1.14 Mo). Figures, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-79-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-79-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. FR5-79/2013F-PDF*

## HEALTH CANADA

**Radon - is it in your home?** information for health professionals. Ottawa, c2013. 6p. (516 KB). Coloured illus. PDF. (HC Pub.: 4181) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H128-1-08-554-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H128-1-08-554-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21723-9 *Cat. No. H128-1/08-554-2E-PDF*

## SANTÉ CANADA

**Du radon dans votre maison?** information pour les professionnels de la santé. Ottawa, c2013. 6p. (554 Ko). Ill. en couleur. PDF. (SC Pub. : 4182) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H128-1-08-554-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H128-1-08-554-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662772040 *N° de cat. H128-1/08-554-2F-PDF*

**Second report on human biomonitoring of environmental chemicals in Canada:** results of the Canadian Health Measures Survey cycle 2 (2009-2011). Ottawa, April 2013. 444p. (3.74 MB). References, tables. PDF. (HC Pub.: 130019) Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H128-1-10-601-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H128-1-10-601-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22140-3 *Cat. No. H128-1/10-601-1E-PDF*

**Deuxième rapport sur la biosurveillance humaine des substances chimiques de l'environnement au Canada:** résultats de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé, cycle 2 (2009 à 2011). Ottawa, Avril 2013. 456p. (3.91 Mo). Références, tableaux. PDF. (SC Pub. : 130020) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H128-1-10-601-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H128-1-10-601-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20754-4 *N° de cat. H128-1/10-601-1F-PDF*

**Planning for a sustainable future:** Health Canada's 2011-2014 sustainable development strategy - performance report for 2011-12, Issued by the Office of Sustainable Development. Ottawa, June 2012. 70p. (1.79 MB). Photographs, tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-13-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-13-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21562-4 *Cat. No. H129-13/1-2012E-PDF*

**Planifier un avenir durable:** Stratégie de développement durable 2011-2014 de Santé Canada - rapport sur le rendement de 2011-12, Publié par le Bureau du développement durable. Ottawa, Juin 2012. 73p. (1.85 Mo). Photographies, tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-13-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-13-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-70998-5 *N° de cat. H129-13/1-2012F-PDF*

**Is your child safe?** play time. Ottawa, c2012. 32p. (3.12 MB). Photographs. PDF. (HC Pub.: 120145) Electronic.

The catalogue number (H129-22/2012E) and ISBN (978-1-100-21611-9) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-22-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-22-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21612-6 *Cat. No. H129-22/2012E-PDF*

**Votre enfant est-il en sécurité?** à l'heure du jeu. Ottawa, c2012. 36p. (2.57 Mo). Photographies. PDF. (SC Pub. : 120146) Électronique.

Le n° de catalogue (H129-22/2012F) et l'ISBN (978-0-662-72450-6) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-22-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-22-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 9780662724629 *N° de cat. H129-22/2012F-PDF*

**Health Canada - Northern Region:** a snapshot of our accomplishments 2008-2011. Ottawa, c2012. 11p. (1.35 MB). Photographs. PDF. (HC Pub.: 120105) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-69-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-69-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21030-8 Cat. No. H14-69/2012E-PDF

**Working with grocers to support healthy eating.** Ottawa, c2013. 60p. (3.37 MB). References, tables. PDF. (Pub.: 120184) Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H164-154-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H164-154-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-20973-9 Cat. No. H164-154/2012E-PDF

#### *First Nations and Inuit Health Branch*

**Your health outdoors - what you can do during open water season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 24p. (1.82 MB). Photographs. PDF. Text in Inuktitut. (HC Publications No: 120083) Electronique.

The catalogue number (H34-218/11-2012S) and ISBN (978-0-662-03677-7) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-iku.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03767-5 Cat. No. H34-218/11-2012S-PDF

**Your health outdoors - what you can do during ice season!** an environmental health guide for Inuit. Ottawa, c2012. 28p. (3.05 MB). Photographs. PDF. Text in Inuktitut. (HC Publication No: 120086) Electronique.

The catalogue number (H34-218/12-2012S) and ISBN (978-0-62-03681-4) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-iku.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-0-662-03766-8 Cat. No. H34-218/12-2012S-PDF

#### *Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronique.

PMRL2013-49.--**Pendimethalin.** Ottawa, 18 July 2013. 7p. (40 KB). Tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-49-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-49-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-49E-PDF

**Santé Canada - Région du Nord:** un aperçu de nos réussites de 2008 à 2011. Ottawa, c2012. 10p. (1.17 Mo). Photographies. PDF. (SC Pub.: 120106) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H14-69-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H14-69-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99549-6 N° de cat. H14-69/2012F-PDF

**La collaboration avec les épiciers pour encourager les saines habitudes alimentaires.** Ottawa, c2013. 66p. (3.48 Mo). Références, tableaux. PDF. (Pub.: 120185) Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H164-154-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H164-154-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99493-2 N° de cat. H164-154/2012F-PDF

#### *Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des eaux libres!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 24p. (1.82 Mo). Photographies. PDF. Texte en inuktitut. (HC Publications No: 120083) Électronique.

Le n° de catalogue (H34-218/11-2012S) et l'ISBN (978-0-662-03677-7) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-11-2012-iku.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03767-5 N° de cat. H34-218/11-2012S-PDF

**Votre santé à l'extérieur - ce que vous pouvez faire durant la saison des glaces!** un guide sur la santé environnementale pour les Inuits. Ottawa, c2012. 28p. (3.05 Mo). Photographies. PDF. Texte en inuktitut. (HC Publication No : 120086) Électronique.

Le n° de catalogue (H34-218/12-2012S) et l'ISBN (978-0-62-03681-4) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-218-12-2012-iku.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-03766-8 N° de cat. H34-218/12-2012S-PDF

#### *Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-49.--**Pendiméthaline.** Ottawa, Le 18 juillet 2013. 7p. (41 Ko). Tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-49-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-49-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-49F-PDF



PMRL2013-50.--**Isoprazam**. Ottawa, 18 July 2013. 4p. (37 KB).  
Table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-50-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-50-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-50E-PDF*

PMRL2013-51.--**Clodinafop-propargyl**. Ottawa, 18 July 2013.  
5p. (39 KB). Tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-51-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-51-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-24/2013-51E-PDF*

PMRL2013-50.--**Isoprazam**. Ottawa, Le 18 juillet 2013. 4p. (36  
Ko). Tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-50-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-50-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-50F-PDF*

PMRL2013-51.--**Clodinafop-propargyle**. Ottawa, Le 18 juillet  
2013. 5p. (40 Ko). Tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-51-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-51-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-24/2013-51F-PDF*

**Registration decision**. Irregular. Ottawa. ISSN 1925-0940  
Electronic.

RD2013-12.--**DWB Pheromone technical**. Ottawa, 16 July 2013.  
6p. (43 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-12-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-12E-PDF*

**Décision d'homologation**. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1925-0924  
Électronique.

RD2013-12.--**Phéromone de qualité technique DWB**. Ottawa,  
Le 16 juillet 2013. 6p. (45 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-12-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-12F-PDF*

RD2013-13.--**Mandipropamid**. Ottawa, 16 July 2013. 7p. (46  
KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-13-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-13-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-13E-PDF*

RD2013-13.--**Mandipropamide**. Ottawa, Le 16 juillet 2013. 8p.  
(50 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-13-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-13-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-13F-PDF*

RD2013-14.--**Clutch 50 WDG, Arena 50 WDG and Clothianidin  
insecticides**. Ottawa, 23 July 2013. 8p. (53 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-14-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-14-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-14E-PDF*

RD2013-14.--**Insecticides Clutch 50 WDG, Arena 50 WDG et  
Clothianidine**. Ottawa, Le 23 juillet 2013. 9p. (57 Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-14-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-14-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-14F-PDF*

RD2013-15.--**Spinetoram**. Ottawa, 23 July 2013. 7p. (46 KB).  
PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-15-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-15-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-25/2013-15E-PDF*

RD2013-15.--**Spinétorame**. Ottawa, Le 23 juillet 2013. 8p. (49  
Ko). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-25-2013-15-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-25-2013-15-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-25/2013-15F-PDF*

**Re-evaluation note**. Irregular. Ottawa. Electronic.

Other title: Re-evaluation document.

REV2013-03.--**Re-evaluation of (z)-11-tetradecenyl acetate**.  
Ottawa, 24 July 2013. 3p. (31 KB). PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H113-5/2013-3E-PDF*

**Note de réévaluation**. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Document sur la réévaluation (REV99-01); Note sur la réévaluation (REV2000-01 –  
REV2004-01); Note de réévaluation (REV2004-02.-).

REV2013-03.--**Réévaluation de l'acétate de  
(Z)-tétradéc-11-ényle**. Ottawa, Le 24 juillet 2013. 3p. (33 Ko).  
PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-5-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-5-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H113-5/2013-3F-PDF*

**Case study - integrating essential skills for success - Tillsonburg & District MSC**, [by] Office of Literacy and Essential Skills. Gatineau, Quebec, c2011. 5p. (3.65 MB). PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS18-34-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS18-34-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21729-1 Cat. No. HS18-34/2013E-PDF

**Études de cas - l'intégration des compétences essentielles pour la réussite - Tillsonburg & District MSC**, [par] Bureau de l'alphabétisation et des compétences essentielles. Gatineau (Québec), c2011. 6p. (3.96 Mo). PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS18-34-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS18-34-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-77647-5 N° de cat. HS18-34/2013F-PDF

**Occupational analyses series**. Irregular. Ottawa. Electronique.

National Occupational Classification: 7321.--**Transport trailer technician**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, 2013. 89p. (1.05 MB). Figs. (some coloured), glossary, references, table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-17-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-17-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22249-3 Cat. No. HS42-1/17-2013E-PDF

**Série d'analyses de professions**. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Classification nationale des professions : 7321.  
--**Réparateur/réparatrice de remorques de camions**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2013. 102p. (1.21 Mo). Figures (certaines en couleur), glossaire, références, tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-17-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-17-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20863-3 N° de cat. HS42-1/17-2013F-PDF

National Occupational Classification: 7371.--**Mobile crane operator**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, 2013. 99p. (1.21 MB). Figs. (some coloured), glossary, references, table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-33-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-33-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22167-0 Cat. No. HS42-1/33-2013E-PDF

Classification nationale des professions : 7371.--**Opérateur/opératrice de grue automotrice**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2013. 111p. (1.37 Mo). Figures (certaines en couleur), glossaire, références, tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-33-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-33-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20783-4 N° de cat. HS42-1/33-2013F-PDF

National Occupational Classification: 7291.--**Roofer**, [by] Trades and Apprenticeship Division, Labour Market Integration Directorate. Gatineau, Quebec, 2012. 92p. (1.10 MB). Figs. (some coloured), glossary, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-48-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-48-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21481-8 Cat. No. HS42-1/48-2012E-PDF

Classification nationale des professions : 7291.--**Couvreur / coureuse**, [par] Division des métiers et de l'apprentissage, Direction de l'intégration au marché du travail. Gatineau (Québec), 2012. 99p. (1.26 Mo). Figures (certaines en couleur), glossaire, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-48-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS42-1-48-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99972-2 N° de cat. HS42-1/48-2012F-PDF

**Numeracy self-assessment**, [Issued by] Office of Literacy and Essential Skills. Ottawa, c2013. 3p. (221 KB). PDF. (WP-088-01-13E) Electronique.

Incorrect catalogue number (HS43-2/5-2009E-PDF) and ISBN (978-1-100-13468-0) copied in this PDF edition.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS43-2-5-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS43-2-5-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HS43-2/5-2012E-PDF

**Auto-évaluation en calcul**, [Publié par le] Bureau de l'alphabétisation et des compétences essentielles. Ottawa, c2013. 3p. (228 Ko). PDF. (WP-088-01-13F) Électronique.

L'ISBN (978-1-100-98930-3) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrscd/HS43-2-5-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrscd/HS43-2-5-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HS43-2/5-2012F-PDF

## INDUSTRY CANADA

### **Implementation guide - policy on title to intellectual property arising under Crown procurement contracts.** Ottawa, [2012]. 14p. (457 KB). PDF. Electronic.

The ISBN (978-1-100-54215-7) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu37-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu37-1-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu37-1/2012E-PDF**

### **Canadian Intellectual Property Office**

### **The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 29. July 16, 2013. 196p. (1.63 MB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-29.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-1/141-29-PDF**

Vol. 141, no. 30. July 23, 2013. 227p. (2042 KB). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-30.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-1/141-30-PDF**

### **Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751 Electronic.

Vol. 60, no. 3065, July 24, 2013. 270p. (6916 KB). Figs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3065.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3065.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. RG42-2/60-3065-PDF**

### **Canadian Tourism Commission**

### **Global Tourism Watch - Germany, summary report.** Annual. Vancouver. Electronic.

2012. 20p. (3.08 MB). Coloured figs., graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-17-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-17-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. lu83-17/2012E-PDF**

## INDUSTRIE CANADA

### **Guide de mise en œuvre - politique sur le titre de propriété intellectuelle découlant des marchés d'acquisition de l'État.** Ottawa, [2012]. 14p. (474 Ko). PDF. Électronique.

L'ISBN (978-1-100-54215-7) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu37-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu37-1-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu37-1/2012F-PDF**

### **Office de la propriété intellectuelle du Canada**

### **La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa.

Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 29. Le 16 juillet 2013. 196p. (1.63 Mo).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-29.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-1/141-29-PDF**

Vol. 141, n° 30. Le 23 juillet 2013. 227p. (2042 Ko). Index.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-30.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-30.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-1/141-30-PDF**

### **Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3065, 24 juillet 2013. 270p. (6916 Ko). Figures.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3065.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3065.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. RG42-2/60-3065-PDF**

### **Commission canadienne du tourisme**

### **Veille touristique mondiale - Allemagne, rapport sommaire.** Annuel. Vancouver. Électronique.

2012. 29p. (3.13 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu83-17-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu83-17-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. lu83-17/2012F-PDF**

**Global Tourism Watch - South Korea, summary report.** Annual.  
Vancouver. Electronique.

2012. 22p. (6.11 MB). Coloured figs., graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l83-20-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l83-20-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-20/2012E-PDF**

**Veille touristique mondiale - Corée du Sud, rapport sommaire.** Annuel. Vancouver. Électronique.

2012. 26p. (6.23 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l83-20-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l83-20-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-20/2012F-PDF**

**Tourism snapshot ... year in review, facts & figures.** Annual.  
Vancouver. Electronique.

The ISSN (1915-1519) of the print edition has been incorrectly copied in some of the issues.

2012. 23p. (7.98 MB). Coloured figs., glossary, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l83-5-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l83-5-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. lu83-5/2012E-PDF**

**Tourisme en bref, bilan de l'année ..., faits & chiffres.** Annuel.  
Vancouver. Électronique.

2012. 25p. (8.01 Mo). Figures en couleur, glossaire, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l83-5-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l83-5-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. lu83-5/2012F-PDF**

### ***Small Business Branch***

### ***Direction générale de la petite entreprise***

**Small business access to financing:** request and approval rates, interest rates and collateral requirements (2000-10), [by] Daniel Seens, Research and Analysis Directorate. Ottawa, July 2013. 19p. (962 KB). Coloured figs., graphs, references, tables. PDF. Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l88-111-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l88-111-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22461-9 **Cat. No. lu188-111/2013E-PDF**

**Accès des petites entreprises au financement:** taux de demande et d'approbation, taux d'intérêt et exigences en matière de garantie (2000-2010), [par] Daniel Seens, Direction recherche et analyse. Ottawa, Juillet 2013. 21p. (986 KB). Figures en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l88-111-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l88-111-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21043-8 **N° de cat. lu188-111/2013F-PDF**

## **JUSTICE CANADA**

## **JUSTICE CANADA**

### ***Research and Statistics Division***

### ***Division de la recherche et de la statistique***

**Department of Justice research report.** Irregular. Ottawa.  
Electronique.

**Ministère de la justice - rapport de recherche.** Irrégulier. Ottawa.  
Électronique.

rr12-12e. --Health impacts of violent victimization on women and their children, [by] Nadine Wathen. 2012. 30p. (234 KB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-377-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-377-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J2-377/2013E-PDF**

[rr12-12f]. --La victimisation avec violence - répercussions sur la santé des femmes et des enfants, [par] Nadine Wathen. 2012. 35p. (299 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-377-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-377-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J2-377/2013F-PDF**

--Gladue practices in the provinces and territories, prepared by Sébastien April and Mylène Magrinelli Orsi. 2013. 39p. (369 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-378-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-378-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J2-378/2013E-PDF**

--Les pratiques provinciales et territoriales liées à l'arrêt Gladue, préparé par Sébastien April et Mylène Magrinelli Orsi. 2013. 47p. (504 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-378-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-378-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J2-378/2013F-PDF**

--The path to justice in a court-based drug treatment program, [by] Ab Currie, Menaka Raguparan. Ottawa, c2013. 24p. (213 KB). Figs., tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-379-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-379-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J2-379/2013E-PDF**

--The economic impact of firearm-related crime in Canada, 2008, [by] Ting Zhang, Yao Qin. Ottawa, c2013. 89p. (650 KB). References, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-382-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-382-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J2-382/2013E-PDF**

A review of DNA lab requests from municipal departments and RCMP detachments in the Lower Mainland of British Columbia (2006-2011), prepared by Darryl Plecas, Irwin M. Cohen and Jennifer Armstrong. Ottawa, 2012. 24p. (289 KB). Coloured figs., tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-381-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-381-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22465-7 **Cat. No. J2-381/2013E-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

**Northern frontline:** Joint Task Force (North) news. Irregular. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Summer 2013. 40p. (1.89 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-18-2013-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-18-2013-2.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D12-18/2013-2-PDF**

**Northern frontline:** Joint Task Force (North) news. Irregular. Ottawa. Text in Inuktitut. Electronic.

Summer 2013. 28p. (1.78 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-18-2013-2-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-18-2013-2-iku.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D12-18/2013-2S-PDF**

--La voie vers la justice dans un programme judiciaire de traitement de la toxicomanie, [par] Ab Currie, Menaka Raguparan. c2013. 26p. (268 Ko). Figures, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-379-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-379-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J2-379/2013F-PDF**

--Les répercussions économiques des crimes liés aux armes à feu au Canada, 2008, [par] Ting Zhang, Yao Qin. c2013. 99p. (705 Ko). Références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-382-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-382-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J2-382/2013F-PDF**

Un examen des demandes d'analyse d'empreintes génétiques en laboratoire provenant des services municipaux et des détachements de la GRC dans le Lower Mainland de la Colombie-Britannique (2006-2011), produit par Darryl Plecas, Irwin M. Cohen et Jennifer Armstrong. Ottawa, 2012. 26p. (318 Ko). Figures en couleur, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-381-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-381-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21047-6 **N° de cat. J2-381/2013F-PDF**

## DÉFENSE NATIONALE

**Northern frontline:** Force opérationnelle interarmées (Nord) nouvelles. Irrégulier. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Été 2013. 40p. (1.89 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-18-2013-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-18-2013-2.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D12-18/2013-2-PDF**

**Northern frontline:** Force opérationnelle interarmées (Nord) nouvelles. Irrégulier. Ottawa. Texte en inuktitut. Électronique.

Été 2013. 28p. (1.78 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-18-2013-2-iku.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-18-2013-2-iku.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D12-18/2013-2S-PDF**



## NATURAL RESOURCES CANADA

*Canadian Forest Service*

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

*Service canadien des forêts*

**Rapport d'information - Centre canadien sur la fibre de bois.**  
Publié par le Centre canadien sur la fibre de bois. Edmonton.

FI-X-008.--**Guide pour la sylviculture du thuya occidental**,  
[par] Emmanuelle Bouffroy, Éric Forget, Philip V. Hofmeyer,  
Laura S. Kenefic, Catherine Larouche, Guy Lessard,  
Jean-Martin Lussier, Fred Pinto, Jean-Claude Ruel et Aaron  
Weiskittel ; publié par le Centre canadien sur la fibre de bois en  
collaboration avec le USDA Forest Service. Edmonton, 2012.  
[4], 72p. Cartes en couleur, figures (certaines en couleur),  
graphiques, photographies, références, tableaux. 28cm.  
Couverture souple.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette  
publication.

**Gratuit.**

**ISBN 978-1-100-99975-3** 

**N° de cat. Fo148-1/8F**

### *Minerals and Metals Sector*

**Production of Canada's leading minerals.** Monthly. Ottawa.  
Bilingual. ISSN 1493-8189 Electronic.

ISSN (0709-292X) of the print edition has been incorrectly copied in the PDF edition.

Latest release includes revisions to monthly data for the current and previous year.

13-5, May 2013. 7p. (59 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-5.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. M35-1/2013-5-PDF**

### *Secteur des minéraux et des métaux*

**Production des principaux minéraux du Canada.** Mensuel.  
Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-8189 Électronique.

L'ISSN (0709-292X) de l'édition imprimée a été incorrectement copié dans l'édition  
PDF.

Dernière version inclut les révisions aux données mensuelles pour l'année courante  
et l'année précédente.

13-5, mai 2013. 7p. (59 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mcan-nrcan/M35-1-2013-5.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. M35-1/2013-5-PDF**

## NATURAL SCIENCES AND ENGINEERING RESEARCH COUNCIL

**2013 competition statistics - Postgraduate Scholarships,  
Alexander Graham Bell Canada Graduate Scholarships,  
and Postdoctoral Fellowships programs.** Ottawa, [2013]. 6p.  
(115 KB). Figs., tables. PDF. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rsgc-serc/NS3-48-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rsgc-serc/NS3-48-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NS3-48/2013E-PDF**

## CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES NATURELLES ET EN GÉNIE

**Statistiques sur les concours de 2013 de bourses d'études  
supérieures, de bourses d'études supérieures du Canada  
Alexander-Graham-Bell et de bourses postdoctorales.**  
Ottawa, [2013]. 6p. (107 Ko). Figures, tableaux. PDF.  
Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rsgc-serc/NS3-48-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rsgc-serc/NS3-48-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NS3-48/2013F-PDF**

## Communications Division

**Contact newsletter.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1910-460X Electronic.

See NS12-1E-pdf (ISSN 1910-460X) for earlier issues.

Continuous numbering from previous title.

Vol. 37, no. 3, July 2013. 6p. (445 KB). Table.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-3-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NS12-1/37-3E-PDF**

## Division des communications

**Bulletin Contact.** Ottawa. ISSN 1910-4618 Électronique.

Voir NS12-1F-pdf (ISSN 1910-4618) pour les numéros antérieurs.

Continue la numérotation du titre antérieur.

Vol. 37, n° 3, juillet 2013. 7p. (462 Ko). Tableau.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/crsng-nserc/NS12-1-37-3-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NS12-1/37-3F-PDF**

## OFFICE OF THE PRIVACY COMMISSIONER OF CANADA

**Real results:** protecting privacy rights through innovative research. Irregular. Ottawa. ISSN 2291-5028 Electronic.

April 2013. 24p. (3.22 MB). Coloured figs., photographs, tables.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP51-5-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP51-5-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. IP51-5/2013E-PDF**

## COMMISSARIAT À LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE DU CANADA

**Résultats réels:** la recherche innovatrice pour protéger les droits relatifs à la vie privée. Irrégulier. Ottawa. ISSN 2291-5044 Électronique.

Avril 2013. 24p. (3.20 Mo). Figures en couleur, photographies, tableaux.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP51-5-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP51-5-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. IP51-5/2013F-PDF**

**What an IP address can reveal about you:** a report prepared by the Technology Analysis Branch of the Office of the Privacy Commissioner of Canada. Ottawa, May 2013. 16p. (157 KB). References. PDF. Électronique.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP54-50-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP54-50-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. IP54-50/2013E-PDF**

**Ce qu'une adresse IP peut révéler à votre sujet:** rapport préparé par la Direction de l'analyse des technologies du Commissariat à la protection de la vie privée du Canada. Ottawa, Mai 2013. 17p. (172 Ko). Références. PDF. Électronique.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/priv/IP54-50-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/priv/IP54-50-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. IP54-50/2013F-PDF**

## OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF FINANCIAL INSTITUTIONS

**Remarks by Superintendent Julie Dickson Office of the Superintendent of Financial Institutions Canada (OSFI) to the 2013 Bloomberg Canada Economic Summit:** Toronto, Ontario, May 21, 2013. Ottawa, May 2013. 6p. (284 KB). PDF. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bsif-osfi/IN4-14-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bsif-osfi/IN4-14-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. IN4-14/2013E-PDF**

## BUREAU DU SURINTENDANT DES INSTITUTIONS FINANCIÈRES

**Allocution de Julie Dickson Surintendante des institutions financières Bureau du surintendant des institutions financières dans le cadre du Sommet économique annuel de Bloomberg Canada:** Toronto (Ontario), le 21 mai 2013. Ottawa, Mai 2013. 6p. (351 Ko). PDF. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bsif-osfi/IN4-14-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bsif-osfi/IN4-14-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. IN4-14/2013F-PDF**

**Remarks by Superintendent Julie Dickson Office of the Superintendent of Financial Institutions Canada (OSFI) to the Institute of Internal Auditors Toronto Chapter 2013 Conference:** Toronto, Ontario, May 31, 2013. Ottawa, May 2013. 7p. (295 KB). PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bsif-osfi/IN4-15-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bsif-osfi/IN4-15-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. IN4-15/2013E-PDF**

**Allocution de Julie Dickson, surintendante des institutions financières Bureau du surintendant des institutions financières Canada (BSIF) de l'Institut des auditeurs internes Section du Toronto conférence 2013:** Toronto (Ontario), le 31 mai 2013. Ottawa, Mai 2013. 8p. (410 Ko). PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bsif-osfi/IN4-15-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bsif-osfi/IN4-15-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. IN4-15/2013F-PDF**

## PARKS CANADA

**Species at Risk Act recovery strategy series.** Irregular. Issued jointly by Environment Canada, Parks Canada and Fisheries and Oceans Canada. Ottawa. Electronic.

--**Recovery strategy for the Coast Microseris (Microseris bigelovii) in Canada.** Ottawa, 2013. 37p. (2.59 MB). Figs., references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-158-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-158-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22305-6 Cat. No. En3-4/158-2013E-PDF**

### Office of Internal Audit and Evaluation

**Evaluation of Parks Canada's National Historic Sites Cost-Sharing Program.** Gatineau, Quebec, November 2012. English text, iii, 38p. Organization chart, references, tables. 28cm. Cerlox. Bilingual.

Incorrect catalogue number (R62-433/2013E-PDF) and ISBN (978-1-100-21860-1) printed in this publication.

Free.



**Cat. No. R62-433/2013**

## POLICY HORIZONS CANADA

**Viral change in organizations,** [by] David Cavett-Goodwin. Ottawa, c2013. 2p. (620 KB). References. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-124-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-124-2013-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21453-5 Cat. No. PH4-124/2013E-PDF**

## PARCS CANADA

**Loi sur les espèces en péril, série de programmes de rétablissement.** Irrégulier. Publié conjointement par Environnement Canada, Parcs Canada, et Pêches et Océans Canada. Ottawa. Électronique.

Titre additionnel (dans la publication): **Série de Programmes de rétablissement de la Loi sur les espèces en péril.**

--**Programme de rétablissement du microsérís de Bigelow (Microseris bigelovii) au Canada.** Ottawa, 2013. 39p. (2.75 Mo). Figures, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc/En3-4-158-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc/En3-4-158-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20920-3 N° de cat. En3-4/158-2013F-PDF**

### Bureau de vérification interne et de l'évaluation

**Évaluation du Programme de partage des frais des lieux historiques nationaux de Parcs Canada.** Gatineau (Québec), Novembre 2012. Texte français, iv, 42p. Organigramme, références, tableaux. 28cm. Cerlox. Bilingue.

Le n° de catalogue (R62-433/2013F-Pdf) et l'ISBN (978-1-100-21861-8) imprimés dans cette publication sont incorrects.

Gratuit.



**N° de cat. R62-433/2013**

## HORIZONS DE POLITIQUES CANADA

**Changement viral dans les organisations,** [par] David Cavett-Goodwin. Ottawa, c2013. 2p. (665 Ko). Références. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-124-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-124-2013-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-1-100-99943-2 N° de cat. PH4-124/2013F-PDF**

**Sharing ideas with visuals**, [by] Nancy White. Ottawa, c2013. 2p. (637 KB). PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-125-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-125-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21454-2 Cat. No. PH4-125/2013E-PDF

#### PRIVY COUNCIL OFFICE

**Privy Council Office audit of corporate governance**: final report, [by] Audit and Evaluation Division. Ottawa, June 27, 2012. 19p. (95 KB). Tables. PDF. Electronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP22-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP22-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CP22-1/2012E-PDF

#### PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA

**CJD in Canada - family edition**. Irregular. [Issued by the] Prion Disease Program. Ottawa. ISSN 1928-1056 Electronique.

Spring 2013. 6p. (863 KB). Fig. (Pub.: 120174)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP60-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP60-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HP60-3/2013E-PDF

#### PUBLIC SAFETY CANADA

**Arrest without warrant (Section 137.1 CCRA)**: handbook for front-line peace officers, 2013, [by] National Joint Committee of Senior Criminal Justice Officials. Ottawa, c2012. 28p. (166 KB). Tables. PDF. Electronique.

The catalogue number (PS14-15/2013E) and ISBN (978-1-100-22072-7) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS14-15-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS14-15-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22073-4 Cat. No. PS14-15/2013E-PDF

**Partager les idées avec les visuels**, [par] Nancy White. Ottawa, c2013. 2p. (682 Ko). PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/hpc-phc/PH4-125-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/hpc-phc/PH4-125-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99944-9 N° de cat. PH4-125/2013F-PDF

#### BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ

**Bureau du conseil privé - vérification de la gouvernance ministérielle**: rapport final, [par] Division de la vérification et de l'évaluation. Ottawa, Le 27 juin 2012. 18p. (96 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bcp-pco/CP22-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bcp-pco/CP22-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CP22-1/2012F-PDF

#### AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA

**MCJ au Canada - bulletin aux familles**. Irrégulier. [Publié par le] Programme des maladies à prion. Ottawa. ISSN 1928-1668 Électronique.

Printemps 2013. 6p. (888 Ko). Figure. (Pub. : 120174)

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP60-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP60-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HP60-3/2013F-PDF

#### SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Arrestation sans mandat (Article 137.1 de la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition [LSCMLC])**: guide destiné aux agents de la paix de première ligne, 2013, [par] Comité national mixte des hauts représentants officiels de la justice pénale. Ottawa, c2013. 32p. (193 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (PS14-15/2013F) et l'ISBN (978-0-660-20693-6) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS14-15-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS14-15-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20694-3 N° de cat. PS14-15/2013F-PDF

**Corrections research, user report.** Irregular. Ottawa. Electronic.

**Recherche sur les questions correctionnelles, rapport pour spécialistes.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

2013-01.--**The prediction of risk for mentally disordered offenders:** a quantitative synthesis, [by] James Bonta, Julie Blais, Holly A. Wilson. Ottawa, April 2013. 32p. (157 KB). References, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-1-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-1-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22251-6 Cat. No. PS3-1/2013-1E-PDF

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA**

*Office of the Procurement Ombudsman*

**Follow-up report - procurement practices reviews.** Ottawa. Electronic.

2009-2010. April 2013. 24p. (688 KB). Tables.

Title of this issue: **Promoting fairness, openness and transparency in federal procurement.**

Incorrect ISBN (978-1-100-54027-6) copied in this PDF edition.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/P111-1-2010-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/P111-1-2010-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. P111-1/2010E-PDF

*Real Property Services Branch*

**Our portfolio, our story - Real Property Branch.** Annual. Ottawa. ISSN 1926-3406 Electronic.

2011-2012. 83p. (2.31 MB). Coloured figs., photographs, tables.

Incorrect ISBN (P4-44/2011E-PDF) copied in this PDF edition.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/P4-44-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/P4-44-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. P4-44/2012E-PDF

2013-01.--**Prédiction du risque de récidive chez les délinquants atteints de troubles mentaux:** synthèse quantitative, [par] James Bonta, Julie Blais, Holly A. Wilson. Ottawa, Avril 2013. 37p. (249 Ko). Références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-1-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-1-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20865-7 N° de cat. PS3-1/2013-1F-PDF

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

*Bureau de l'ombudsman de l'approvisionnement*

**Rapport de suivi - examens des pratiques d'approvisionnement.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2009-2010. Avril 2013. 25p. (781 Ko). Tableaux.

Titre de ce numéro: **Promouvoir l'équité, l'ouverture et la transparence du processus d'approvisionnement du gouvernement fédéral.**

Le n° ISBN (978-1-100-54027-6) copié dans cette édition PDF est incorrect.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/P111-1-2010-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/P111-1-2010-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. P111-1/2010F-PDF

*Direction générale des services immobiliers*

**Notre histoire, notre portefeuille - Direction générale des biens immobiliers.** Annuel. Ottawa. ISSN 1926-3414 Électronique.

2011-2012. 83p. (2.42 Mo). Figures en couleur, photographies, tableaux.

Le n° ISBN (P4-44/2011F-PDF) copié dans cette édition PDF est incorrect.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/P4-44-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/P4-44-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. P4-44/2012F-PDF



## Translation Bureau

**Terminology bulletin.** Irregular. Issued by Terminology and Linguistic Services Directorate. Ottawa. Bilingual. Electronic.

Canadian Cataloguing in Publication data printed on these publications.

Some issues are priced.

288.--**Social media glossary.** Gatineau, Quebec, c2013. 93p. (642 KB). Bibliography. PDF.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/S52-2-288-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/S52-2-288-2013.pdf)

**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-54530-1 Cat. No. S52-2/288-2013-PDF**

## SERVICE CANADA

**Table of Benefit Amounts by marital status and income level - Old Age Security Pension, Guaranteed Income Supplement (GIS) Allowance, Allowance for the Survivor.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Benefit amounts in effect from July to September 2013. 44p. (502 KB). Tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/servcan/SG3-3-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/servcan/SG3-3-2013-3.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. SG3-3/2013-3-PDF**

## SUPREME COURT OF CANADA

**Supreme Court of Canada - statistics 2002 to 2012.** Ottawa, c2013. 12p. (689 KB). Figs., tables. PDF. Electronic.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU5-25-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU5-25-2013-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU5-25/2013E-PDF**

## Bureau de la traduction

**Bulletin de terminologie.** Irrégulier. Publié par la Direction de la terminologie et des services linguistiques. Ottawa. Électronique.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans ces publications.

Certains numéros sont en vente.

288.--**Lexique des médias sociaux.** Gatineau (Québec), c2013. 93p. (642 Ko). Bibliographie. PDF.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgsc/S52-2-288-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgsc/S52-2-288-2013.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-54530-1 N° de cat. S52-2/288-2013-PDF**

## SERVICE CANADA

**Tableau des montants des prestations en fonction de l'état matrimonial du niveau de revenu - Pension de la Sécurité de la vieillesse, Supplément de revenu garanti (SRG) Allocation, Allocation au survivant.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Montants des prestations en vigueur de juillet à septembre 2013. 44p. (502 Ko). Tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/servcan/SG3-3-2013-3.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/servcan/SG3-3-2013-3.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. SG3-3/2013-3-PDF**

## COUR SUPRÊME DU CANADA

**Cour suprême du Canada - statistiques 2002 à 2012.** Ottawa, c2013. 12p. (611 Ko). Figures, tableaux. PDF. Électronique.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU5-25-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU5-25-2013-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU5-25/2013F-PDF**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

### Aviation investigation report. Ottawa. Electronic.

Former title: Aviation occurrence report.

### Rapport d'enquête aéronautique. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'enquête sur événement aéronautique.**

Titre antérieur: Rapport d'enquête sur accident aéronautique.

**A11P0117.--Main-rotor strike and collision with terrain - VIH Helicopters Ltd., Bell 407 (helicopter), C-GNVI, Stewart, British Columbia 14 NM N, 31 July 2011.** Gatineau, Quebec, [2013]. 18p. (516 KB). Fig. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0117-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0117-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-5/11-0117E-PDF**

**A11P0117.--Impact de rotor principal et collision avec le relief de l'hélicoptère Bell 407, C-GNVI exploité par VIH Helicopters Ltd. à 14 NM au nord de Stewart (Colombie-Britannique) le 31 juillet 2011.** Gatineau (Québec), [2013]. 19p. (467 Ko). Figure. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0117-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0117-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-5/11-0117F-PDF**

**A11Q0136.--Engine stoppage and forced landing on water - Air Tamarac Inc., Cessna A185E C-FZNK, Bostonnais River, 10 NM, Northeast of La Tuque, Quebec, 18 July 2011.** Gatineau, Quebec, [2013]. 33p. (713 KB). Figs., tables. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0136-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0136-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-5/11-0136E-PDF**

**A11Q0136.--Arrêt moteur et amerrissage forcé du Cessna A185E, C-FZNK exploité par Air Tamarac Inc. à la rivière Bostonnais, à 10 NM au nord-est de La Tuque (Québec) le 18 juillet 2011.** Gatineau (Québec), [2013]. 34p. (1.38 Mo). Figures, tableaux. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0136-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0136-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-5/11-0136F-PDF**

**A12O0030.--Loss of separation and risk of collision - Nav Canada - Toronto Area Control Centre, London, Ontario, 20 NM NW, 08 March 2012.** Gatineau, Quebec, [2013]. 15p. (428 KB). Figs. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0030-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0030-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. TU3-5/12-0030E-PDF**

**A12O0030.--Perte d'espacement et risque de collision - Nav Canada - Centre de contrôle régional de Toronto, 20 NM au nord-ouest de London (Ontario) le 8 mars 2012.** Gatineau (Québec), [2013]. 15p. (521 Ko). Figures. PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0030-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-12-0030-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. TU3-5/12-0030F-PDF**

### Transportation Safety Board of Canada investigation process. Gatineau, Quebec, c2012. 7p. (652 KB). Photographs. PDF. Electronic.

The catalogue number (TU4-20/2012) and ISBN (978-1-100-54426-7) for the bilingual print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU4-20-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU4-20-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21411-5 Cat. No. TU4-20/2012E-PDF**

### Bureau de la sécurité des transports du Canada - processus d'enquête. Gatineau (Québec), c2012. 7p. (605 Ko). Photographies. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (TU4-20/2012) et l'ISBN (978-1-100-54426-7) de l'édition imprimée bilingue ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU4-20-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU4-20-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-99910-4 N° de cat. TU4-20/2012F-PDF**

## VETERANS AFFAIRS

## ANCIENS COMBATTANTS

### Canada remembers - the Battle of Kapyong. Charlottetown, [2013]. 2p. (313 KB). PDF. Electronic.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V32-248-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V32-248-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21679-9 Cat. No. V32-248/2013E-PDF**

### Le Canada se souvient - la bataille de Kapyong. Charlottetown, [2013]. 2p. (295 Ko). PDF. Électronique.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V32-248-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V32-248-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-0-662-75320-9 N° de cat. V32-248/2013F-PDF**

## STATISTICS CANADA

### *Occasionals*

**Economic analysis (EA) research paper series.** Occasional. Ottawa. ISSN 1703-0404 Électronique.

No. 85. --**Productivity growth and capacity utilization**, by Wulung Gu, Weimin Wang. Ottawa, July 2013. 37p. (513 KB). Graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013085-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013085-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22474-9 Cat. No. CS11-0027/85E-PDF

### *Annuaux*

**Statistical methodology research and development program:** ... achievements. Annual. Ottawa. ISSN 1705-0820 Électronique.

Title also cited as: Statistical methods research and development program.

2012-2013. --**Statistical Methodology Research and Development Program:** 2012–2013 achievements. Ottawa, July 2013. (Accessible on Statistics Canada website). HTML.

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/12-206-x/12-206-x2013000-eng.htm>  
Free. (Internet).

Cat. No. CS12-206/2013E-HTML

### *Periodic Releases*

**Newsletter for communities.** Monthly. Ottawa. Électronique.

July 2013. 7p. (386 KB). Coloured illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013007-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013007-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS11-016/2013-7E-PDF

**Newsletter for small and medium-sized businesses.** Monthly. Ottawa. Électronique.

July 2013. 5p. (322 KB). Coloured illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013007-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013007-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. CS11-017/2013-7E-PDF

## STATISTIQUE CANADA

### *Hors série*

**Série de documents de recherche sur l'analyse économique (AE).** Hors série. Ottawa. ISSN 1703-0412 Électronique.

N° 85. --**Croissance de la productivité et utilisation de la capacité**, par Wulung Gu, Weimin Wang. Ottawa, Juillet 2013. 40p. (451 Ko). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013085-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11f0027m/11f0027m2013085-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21054-4 N° de cat. CS11-0027/85F-PDF

### *Annuaux*

**Programme de recherche et développement en méthodologie:** réalisations. Annuel. Ottawa. ISSN 1705-0812 Électronique.

2012-2013. --**Programme de recherche et développement en méthodologie:** réalisations en 2012-2013. Ottawa, Juillet 2013. (Disponible sur le site Web de Statistique Canada). HTML.

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/12-206-x/12-206-x2013000-fra.htm>  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS12-206/2013F-HTML

### *Bulletins*

**Bulletin d'information pour les collectivités.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Juillet 2013. 8p. (202 Ko). Ill. en couleur.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013007-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-016-x/11-016-x2013007-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS11-016/2013-7F-PDF

**Bulletin d'information pour les petites et moyennes entreprises.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Juillet 2013. 6p. (321 Ko). Ill. en couleur.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013007-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/11-017-x/11-017-x2013007-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. CS11-017/2013-7F-PDF

**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-30**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

*En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :*

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5



A1  
PS  
C33



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

August 2, 2013

Le 2 août 2013

2013 No. 31

2013 n° 31

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- ⌘ Electronic publication with restricted access.
- ◆ Available to full depositories only.
- ▲ Category 1 Map Depositories only.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax	(613) 954-5779 or 1-800-565-7757
E-mail	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581
E-mail	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):  
\$1.25 Cdn per copy, \$60 Cdn per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : [publications.gc.ca](http://publications.gc.ca) et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- ⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.
- ◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.
- ▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur	(613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
Courriel	<a href="mailto:publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca">publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca</a>
WWW	<a href="http://www.publications.gc.ca/">http://www.publications.gc.ca/</a>

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136
	(613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677
	(613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581
Courriel	<a href="mailto:order@statcan.ca">order@statcan.ca</a>
WWW	<a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires) :  
1,25 \$ Cdn l'exemplaire, 60 \$ Cdn par année.

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 31

July 29 to August 2, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

##### *Committees*

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-0353 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 37 (Tuesday, June 11, 2013, Wednesday, June 12, 2013, Thursday, June 13, 2013). 74. (715 KB).

First, second and third (final) meetings on: Bill C-48, An Act to amend the Income Tax Act, the Excise Tax Act, the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act, the First Nations Goods and Services Tax Act and related legislation ; Seventh (final) meeting on: Bill C-377, An Act to amend the Income Tax Act (requirements for labour organizations) ; Including: the twelfth report of the Committee (Bill C-48) the thirteenth report of the Committee (Bill C-377).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-37.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. YC11-411/37-PDF**

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 31

Le 29 juillet au 2 août 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

##### *Comités*

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des banques et du commerce.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-0353 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 37 (le mardi 11 juin 2013, le mercredi 12 juin 2013, le jeudi 13 juin 2013). 74p. (715 Ko).

Première, deuxième et troisième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-48, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, la Loi sur la taxe d'accise, la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, la Loi sur la taxe sur les produits et services des premières nations et des textes connexes Septième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-377, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu (exigences applicables aux organisations ouvrières) Y compris : le douzième rapport du Comité (Projet de loi C-48) le treizième rapport du Comité (Projet de loi C-377).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc11/YC11-411-37.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc11/YC11-411-37.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC11-411/37-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Finance.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5772 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 42 (Tuesday, June 4, 2013, Wednesday, June 5, 2013, Thursday, June 6, 2013). 187p. (1.32 MB).

Eighth, ninth, tenth and eleventh meetings on: The subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures, introduced in the House of Commons on April 29, 2013 ; First and second meetings on: The study of the Supplementary Estimates (A) for the fiscal year ending March 31, 2014.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-42.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/42-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 43 (Tuesday, June 11, 2013 (in camera), Wednesday, June 12, 2013, Tuesday, June 18, 2013, Wednesday, June 19, 2013). 142p. (2.41 MB).

Twelfth (final) meeting on: The subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures introduced in the House of Commons on April 29, 2013 ; Third (final) meeting on: The study of the Supplementary Estimates (A) 2013-2014 ; First (final) meeting on: Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures ; First and second (final) meetings on: Bill S-217, An Act to amend the Financial Administration Act (borrowing of money) ; Including: the twenty-first report of the Committee (Supplementary Estimates (A) 2013-2014), the twenty-second report of the Committee (Subject-matter of Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures), the twenty-third report of the Committee (Bill C-60, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 21, 2013 and other measures), the twenty-fourth report of the Committee (Bill S-217, An Act to amend the Financial Administration Act (borrowing of money)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-43.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC13-411/43-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1498-5578 Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 42 (Wednesday, June 5, 2013 (in camera), Wednesday, June 19, 2013 (in camera)). 452p. (5.52 MB).

Fifth (final) meeting on: Subject matter of Bill C-314, An Act respecting the awareness of screening among women with dense breast tissue ; Including: the twenty-fifth report of the Committee (Subject matter of Bill C-314, An Act respecting the awareness of screening among women with dense breast tissue) and the twenty-sixth report of the Committee (Special Study - Social Inclusion and Cohesion in Canada).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-42.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC17-411/42-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des finances nationales.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5772 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 42 (le mardi 4 juin 2013, le mercredi 5 juin 2013, le jeudi 6 juin 2013). 187p. (1.32 Mo).

Huitième, neuvième, dixième et onzième réunions concernant : La teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures, déposé à la Chambre des communes le 29 avril 2013 ; Première et deuxième réunions concernant : L'étude du Budget supplémentaire des dépenses (A) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-42.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/42-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 43 (le mardi 11 juin 2013 (à huis clos), le mercredi 12 juin 2013, le mardi 18 juin 2013, le mercredi 19 juin 2013). 142p. (2.41 Mo).

Douzième (dernière) réunion concernant : La teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures, déposé à la Chambre des communes le 29 avril 2013 ; Troisième (dernière) réunion concernant : L'étude du Budget supplémentaire des dépenses (A) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2014 ; Première (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures ; Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi S-217, Loi modifiant la Loi sur la gestion des finances publiques (emprunts de fonds) ; Y compris : le vingt et unième rapport du Comité (Rapport sur le Budget supplémentaire des dépenses (A) 2013-2014), le vingt-deuxième rapport du Comité (Rapport sur la teneur du projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013), le vingt-troisième rapport du Comité (Rapport sur le projet de loi C-60, Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 21 mars 2013 et mettant en oeuvre d'autres mesures), le vingt-quatrième rapport du Comité (Rapport sur le projet de loi S-217, Loi modifiant la Loi sur la gestion des finances publiques (emprunts)).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc13/YC13-411-43.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc13/YC13-411-43.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC13-411/43-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1498-5578 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 42 (le mercredi 5 juin 2013 (à huis clos), le mercredi 19 juin 2013 (à huis clos)). 452p. (5.52 Mo).

Cinquième (dernière) réunion concernant : La teneur du projet de loi C-314, Loi concernant la sensibilisation au dépistage chez les femmes ayant un tissu mammaire dense ; Y compris : Le vingt-cinquième rapport du Comité (La teneur du projet de loi C-314, Loi concernant la sensibilisation au dépistage chez les femmes ayant un tissu mammaire dense) et le vingt-sixième rapport du Comité (Étude spéciale - La cohésion et l'inclusion sociales au Canada).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc17/YC17-411-42.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc17/YC17-411-42.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC17-411/42-PDF**



**Proceedings of the Standing Senate Committee on Legal and Constitutional Affairs.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-037X Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 40 (Wednesday, June 12, 2013, Thursday, June 13, 2013). 90p. (846 MB).

First and second meetings on: Bill C-51, An Act to amend the Witness Protection Program Act and to make a consequential amendment to another Act ; Fourth meeting on: Bill C-350, An Act to amend the Corrections and Conditional Release Act (accountability of offenders).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-40.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/40-PDF**

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 41 (Tuesday, June 18, 2013, Thursday, June 20, 2013). 74p. (1.99 MB).

Third (final) meeting on: Bill C-51, An Act to amend the Witness Protection Program Act and to make a consequential amendment to another Act ; First (final) meeting on: Bill C-32, An Act to amend the Civil Marriage Act ; Including: the twenty-ninth report of the Committee (Bill C-51, An Act to amend the Witness Protection Program Act and to make a consequential amendment to another Act), the thirtieth report of the Committee (Bill C-32, An Act to amend the Civil Marriage Act).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-41.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC24-411/41-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-9614 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 49 (Thursday, June 20, 2013). 24p. (468 KB).

Eighteenth meeting on: The current state of the safety elements of the bulk transport of hydrocarbon products in Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-49.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-49.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC26-411/49-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des affaires juridiques et constitutionnelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-037X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 40 (le mercredi 12 juin 2013, le jeudi 13 juin 2013). 90p. (846 Mo).

Première et deuxième réunions concernant : Le projet de loi C-51, Loi modifiant la Loi sur le programme de protection des témoins et une autre loi en conséquence ; Quatrième réunion concernant : Le projet de loi C-350, Loi modifiant la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition (responsabilisation des délinquants).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-40.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-40.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/40-PDF**

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 41 (le mardi 18 juin 2013, le jeudi 20 juin 2013). 74p. (1.99 Mo).

Troisième (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-51, Loi modifiant la Loi sur le programme de protection des témoins et une autre loi en conséquence ; Première (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-32, Loi modifiant la Loi sur le mariage civil ; Y compris : le vingt-neuvième rapport du Comité (Projet de loi C-51, Loi modifiant la Loi sur le programme de protection des témoins et une autre loi en conséquence), le trentième rapport du Comité (Projet de loi C-32, Loi modifiant la Loi sur le mariage civil).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc24/YC24-411-41.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc24/YC24-411-41.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC24-411/41-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-9614 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 49 (le jeudi 20 juin 2013). 24p. (468 Ko).

Dix-huitième réunion concernant : L'état actuel de la sécurité du transport en vrac des hydrocarbures au Canada.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc26/YC26-411-49.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc26/YC26-411-49.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC26-411/49-PDF**



**Proceedings of the Standing Committee on Rules, Procedures and the Rights of Parliament.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1702-2479 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, issue no. 4 (Tuesday, March 5, 2013 (in camera)). 10p. (400 KB).

Twelfth meeting on: Consideration of a draft report; Including: the fifth report of the Committee (Amendments to the Rules), the sixth report of the Committee (Amendments to the Rules), the seventh report of the Committee (Amendments to the Rules).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc29/YC29-411-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc29/YC29-411-4.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC29-411/4-PDF**

41st Parliament, 1st session, issue no. 5 (Wednesday, May 29, 2013 (in camera), Tuesday, June 4, 2013, Wednesday, June 5, 2013, Tuesday, June 11, 2013 (in camera), Tuesday, June 18, 2013 (in camera), Wednesday, June 19, 2013 (in camera)). 110p. (943 KB).

First, second, third, fourth, fifth, sixth and seventh (final) meetings on: Case of privilege concerning a witness; Including: the eighth report of the Committee (Case of privilege concerning a witness).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc29/YC29-411-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc29/YC29-411-5.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC29-411/5-PDF**

**Proceedings of the Standing Committee on Internal Economy, Budgets and Administration.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1493-7565 Electronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

1st session, 41st Parliament, 2011-12-13, issue no. 8 (Thursday, March 21, 2013 (public and in camera), Thursday, April 18, 2013 (public and in camera), Thursday, April 25, 2013 (public and in camera), Wednesday, May 1, 2013 (in camera), Wednesday, May 8, 2013 (in camera), Thursday, May 9 2013 (in camera)). 20p. (455 KB).

Including: twentieth report of the Committee (Release of funds for Committee Budget 2013-14), twenty-first report of the Committee (International Travel), twenty-second report of the Committee (Examination of Senator Duffy's Primary and Secondary Residence Status), twenty-third report of the Committee (Examination of Senator Brazeau's Primary and Secondary Residence Status), twenty-fourth report of the Committee (Examination of Senator Harb's Primary and Secondary Residence Status), twenty-fifth report of the Committee (Changes to the Senators' Travel Policy and Other Proposals).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc30/YC30-411-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc30/YC30-411-8.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. YC30-411/8-PDF**

**Délibérations du Comité permanent du règlement, de la procédure et des droits du Parlement.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1702-2479 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, fascicule n° 4 (le mardi 5 mars 2013 (à huis clos)). 10p. (400 Ko).

Douzième réunion concernant : L'étude d'un projet de rapport ; Y compris : le cinquième rapport du Comité (Modifications au Règlement) le sixième rapport du Comité (Modifications au Règlement) le septième rapport du Comité (Modifications au Règlement).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc29/YC29-411-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc29/YC29-411-4.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC29-411/4-PDF**

41e législature, 1re session, fascicule n° 5 (le mercredi 29 mai 2013 (à huis clos), le mardi 4 juin 2013, le mercredi 5 juin 2013, le mardi 11 juin 2013 (à huis clos), le mardi 18 juin 2013 (à huis clos), le mercredi 19 juin 2013 (à huis clos)). 110p. (943 Ko).

Première, deuxième, troisième, quatrième, cinquième, sixième et septième (dernière) réunions concernant : Cas de privilège concernant un témoin ; Y compris : le huitième rapport du Comité (Cas de privilège concernant un témoin).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc29/YC29-411-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc29/YC29-411-5.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC29-411/5-PDF**

**Délibérations du Comité permanent de la régie interne, des budgets et de l'administration.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1493-7565 Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

1re session de la 41e législature, 2011-2012-2013, fascicule n° 8 (le jeudi 21 mars 2013 (publique et à huis clos), le jeudi 18 avril 2013 (publique et à huis clos), le jeudi 25 avril 2013 (publique et à huis clos), le mercredi 1er mai 2013 (à huis clos), le mercredi 8 mai 2013 (à huis clos), le jeudi 9 mai 2013 (à huis clos)). 20p. (455 Ko).

Y compris : le vingtième rapport du Comité (Déblocage des fonds des budgets des comités 2013-2014), le vingt et unième rapport du Comité (Voyages à l'étranger), le vingt-deuxième rapport du Comité (Examen du statut des résidences principale et secondaire du sénateur Duffy), le vingt-troisième rapport du Comité (Examen du statut des résidences principale et secondaire du sénateur Brazeau), le vingt-quatrième rapport du Comité (Examen du statut des résidences principale et secondaire du sénateur Harb), le vingt-cinquième rapport du Comité (Modifications à la Politique régissant les déplacements des sénateurs et autres propositions).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc30/YC30-411-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc30/YC30-411-8.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. YC30-411/8-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Human Rights.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1700-1323  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 29  
(Tuesday, June 25, 2013, Wednesday, June 26, 2013). 86p.  
(846 KB).

First and second (final) meetings on: Bill C-304, An Act to amend the Canadian Human Rights Act (protecting freedom) and Seventh meeting on: Issues relating to human rights and, inter alia, the review of the machinery of government dealing with Canada's international and national human rights obligations ; Including: the thirteenth report of the Committee (Issues relating to human rights and, inter alia, to review the machinery of government dealing with Canada's international and national human rights obligations), the fourteenth report of the Committee (Bill C-304).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-29.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC32-411/29-PDF**

**Proceedings of the Standing Senate Committee on Official Languages.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1706-2411  
Électronique.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 21  
(Monday, June 10, 2013, Monday, June 17, 2013). 46p. (580 KB).

Fifth meeting on: Best practices for language policies and second-language learning in a context of linguistic duality or plurality ; First (final) meeting on: Bill C-419, An Act respecting language skills ; Including: the sixth report of the Committee (Bill C-419, An Act respecting language skills).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-21.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC34-411/21-PDF**

**HOUSE OF COMMONS**

**Evidence - Standing Committee on Transport, Infrastructure and Communities.** Irregular. Chair: Ottawa. Électronique.

No. 77, 1st session, 41st Parliament (Tuesday, July 23, 2013). 18p. (170 KB).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc27-1/XC27-1-2-411-77-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc27-1/XC27-1-2-411-77-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. XC27-1/2-411-77E-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des droits de la personne.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1700-1323  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 29  
(le mardi 25 juin 2013, le mercredi 26 juin 2013). 86. (846 Ko).

Première et deuxième (dernière) réunions concernant : Le projet de loi C-304, Loi modifiant la Loi canadienne sur les droits de la personne (protection des libertés) et Septième réunion concernant : L'évolution de diverses questions ayant trait aux droits de la personne et à l'examen, entre autres choses, des mécanismes du gouvernement pour que le Canada respecte ses obligations nationales et internationales en matière de droits de la personne ; Y compris : le treizième rapport du Comité (L'évolution de diverses questions ayant trait aux droits de la personne et à l'examen, entre autres choses, des mécanismes du gouvernement pour que le Canada respecte ses obligations nationales et internationales en matière de droits de la personne) le quatorzième rapport du Comité (Projet de loi C-304).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc32/YC32-411-29.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc32/YC32-411-29.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC32-411/29-PDF**

**Délibérations du Comité sénatorial permanent des langues officielles.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1706-2411  
Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule no 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 21  
(le lundi 10 juin 2013, le lundi 17 juin 2013). 46p. (580 Ko).

Cinquième réunion concernant : Les meilleures pratiques en matière de politique linguistique et d'apprentissage d'une langue seconde dans un contexte de dualité ou de pluralité linguistique ; Première (dernière) réunion concernant : Le projet de loi C-419, Loi concernant les compétences linguistiques ; Y compris : le sixième rapport du Comité (Projet de loi C-419, Loi concernant les compétences linguistiques).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc34/YC34-411-21.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc34/YC34-411-21.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC34-411/21-PDF**

**CHAMBRE DES COMMUNES**

**Témoignages - Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités.** Irrégulier. Le président: Ottawa. Électronique.

N° 77, 1re session, 41e législature (le mardi 23 juillet 2013). 18p. (181 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/parl/xc27-1/XC27-1-2-411-77-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/parl/xc27-1/XC27-1-2-411-77-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. XC27-1/2-411-77F-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**First Nations land management:** readiness guide. Ottawa, c2013. 30p. (1.47 MB). Tables. PDF. (QS-4019-000-EE-A1) Électronique.

\*A guide for First Nations interested in the First Nations Land Management Regime\*.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-192-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-192-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22269-1 Cat. No. R3-192/2013E-PDF

**Developing a First Nation Education Act:** a blueprint for legislation. Gatineau, Quebec, July 2013. 10p. (1.26 MB). PDF. (QS-6313-000-EE-A1) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-193-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-193-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22468-8 Cat. No. R3-193/2013E-PDF

**Northern oil and gas annual report.** Annual. Ottawa. 28cm. Processed. ISSN 1193-6150

2012. c2013. 28p. Coloured maps, graphs, tables. (QS-8666-000-EE-A1)

Free.



Cat. No. R71-47/2012E

### AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Ecological goods and services:** policy considerations for Canadian agriculture, prepared by AESB Policy Research Division and Federal-Provincial Ecological Goods and Services Working Group. Ottawa, March 2011, c2013. 69p. (1016 KB). Figs. (some coloured), references, tables. PDF. (AAFC No. 12034E) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-576-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-576-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22232-5 Cat. No. A22-576/2013E-PDF

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Gestion des terres des Premières Nations:** le guide de préparation. Ottawa, c2013. 32p. (1.50 Mo). Tableaux. PDF. (QS-4019-000-FF-A1) Électronique.

« Guide pour les Premières Nations intéressées par le régime de gestion des terres des Premières Nations ».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-192-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-192-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20884-8 N° de cat. R3-192/2013F-PDF

**Élaborer une loi sur l'éducation des Premières Nations:** plan pour l'ébauche d'une loi. Ottawa, Juillet 2013. 10p. (1.31 Mo). PDF. (QS-6313-000-FF-A1) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-193-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-193-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-21050-6 N° de cat. R3-193/2013F-PDF

**Pétrole et gaz du Nord, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. 28cm. Polycopié. ISSN 1193-6169

2012. c2013. 30p. Cartes en couleur, graphiques, tableaux. (QS-8666-000-FF-A1)

Gratuit.



N° de cat. R71-47/2012F

### AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Biens et services écologiques:** considérations politiques pour l'agriculture canadienne, rédigé par Division de la recherche sur les politiques de la DGSA et Groupe de travail fédéral-provincial sur les biens et services écologiques. Ottawa, c2013. 79p. (1.06 Mo). Figures (certaines en couleur), références, tableaux. PDF. (No d'AAC 12034F) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-aafc/A22-576-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-aafc/A22-576-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20847-3 N° de cat. A22-576/2013F-PDF

## ATLANTIC PILOTAGE AUTHORITY

**Atlantic Pilotage Authority - annual report.** Annual. Halifax. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0708-9058

2012. English text, 22p. Coloured map, graphs, photographs, tables.

Free.



**Cat. No. TR1-2012**

**Atlantic Pilotage Authority - annual report.** Annual. Halifax. ISSN 1928-425X Electronic.

2012. 24p. (1.35 MB). Coloured map, graphs, photographs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/apa/TR1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/apa/TR1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TR1-2012E-PDF**

## BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

July 26, 2013. 20p. (147 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-26.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-4/2013-7-26-PDF**

**Bank of Canada banking and financial statistics.** Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1488-4186 Electronic.

July 2013. 175p. (1.88 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-7.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-5/2013-7-PDF**

## ADMINISTRATION DE PILOTAGE DE L'ATLANTIQUE

**Administration de pilotage de l'Atlantique - rapport annuel.** Annuel. Halifax. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0708-9058

2012. Texte français, 22p. Carte en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Gratuit.



**N° de cat. TR1-2012**

**Administration de pilotage de l'Atlantique - rapport annuel.** Annuel. Halifax. ISSN 1928-4276 Électronique.

2012. 24p. (1.35 Mo). Carte en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/apa/TR1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/apa/TR1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TR1-2012F-PDF**

## BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 26 juillet 2013. 20p. (147 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2013-7-26.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-4/2013-7-26-PDF**

**Statistiques bancaires et financières de la Banque du Canada.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1488-4186 Électronique.

Juillet 2013. 175p. (1.88 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-7.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-5-2013-7.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-5/2013-7-PDF**

**Working paper.** Irregular. Ottawa. (Résumé en français.) ISSN 1701-9397 Electronic.

ISSN (1192-5434) of the paper edition has been printed in the PDF edition.

**2013-23.--A blessing in disguise - the implications of high global oil prices for the North American market**, by Ron Aikist and Justin-Damien Guénette. Ottawa, July 2013. 24p. (566 KB). Graphs, maps (some coloured), references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-23-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-23-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FB3-2/113-23E-PDF**

**2013-24.--Is there a quality bias in the Canadian CPI?** evidence from micro data, by Oleksiy Kryvtsov. Ottawa, July 2013. 25p. (677 KB). Graph, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-24-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB3-2-113-24-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FB3-2/113-24E-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing information monthly.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

ISSN of the paper edition has been printed on these publications.

[June 2013]. Date released: July 2013. 185p. (2.64 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-6.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-11/2013-6-PDF**

**Housing now - Halifax CMA.** Monthly. Halifax. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 27p. (1.82 MB). Coloured map, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-14/2013-6E-PDF**

**Housing now - Canada.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Merger of: "Housing facts" and "CMHC Mortgage market trends".

Date released: July 2013. 8p. (1.22 MB). Graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-198/2013-7E-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Bulletin mensuel d'information sur le logement.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

ISSN de l'édition papier a été imprimé dans ces publications.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 185p. (2.64 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-11/NH12-11-2013-6.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-11/2013-6-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Halifax.** Mensuel. Halifax. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 27p. (1.90 Mo). Carte en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-14/NH12-14-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-14/2013-6F-PDF**

**Actualités habitation - Canada.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fusion de: «Tendances logement» et «Tendances SCHL du marché hypothécaire».

Date de diffusion : juillet 2013. 9p. (1005 Ko). Graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-198/NH12-198-2013-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-198/2013-7F-PDF**



**Residential construction digest - Saskatoon.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 68p. (1.90 MB). Fig.,  
tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-244/2013-6E-PDF*

**Construction résidentielle en bref - Saskatoon.** Mensuel.  
Ottawa. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 68p. (1.89 Mo).  
Figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-244/NH12-244-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-244/2013-6F-PDF*

**Residential construction digest - Winnipeg.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 68p. (1.98 MB). Fig.,  
tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-245/2013-6E-PDF*

**Construction résidentielle en bref - Winnipeg.** Mensuel.  
Ottawa. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 68p. (2.05 Mo).  
Figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-245/NH12-245-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-245/2013-6F-PDF*

**Residential construction digest - Calgary.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 68p. (1.90 MB). Fig.,  
tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-246/2013-6E-PDF*

**Construction résidentielle en bref - Calgary.** Mensuel. Ottawa.  
Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 68p. (1.91 Mo).  
Figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-246/NH12-246-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-246/2013-6F-PDF*

**Residential construction digest - Regina.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 68p. (2.10 MB). Fig.,  
tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-248/2013-6E-PDF*

**Construction résidentielle en bref - Regina.** Mensuel. Ottawa.  
Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 68p. (2.10 Mo).  
Figure, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-248/NH12-248-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-248/2013-6F-PDF*

**Residential construction digest - Edmonton.** Monthly. Ottawa.  
Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 68p. (1.88 MB). Maps,  
tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-6-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-250/2013-6E-PDF*

**Construction résidentielle en bref - Edmonton.** Mensuel.  
Ottawa. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 68p. (1.90 Mo).  
Cartes, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-250/NH12-250-2013-6-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-250/2013-6F-PDF*

**Housing now - Hamilton and Brantford CMAs.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Continues "Housing now - Hamilton".

Variant titles: Housing now - Hamilton and Brantford, Housing now - Hamilton CMA and Brantford CMA.

[June 2013]. Date released: July 2013. 38p. (2.92 MB).  
Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-252/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Hamilton et RMR de Brantford.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Fait suite à «Actualités habitation - RMR de Hamilton».

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 38p. (2.96 Mo).  
Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-252/NH12-252-2013-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-252/2013-6F-PDF**

**Housing now - Ottawa.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Quarterly until volume 3, number 4, 4th quarter, 2000.

[June 2013]. Date released: July 2013. 33p. (3.44 MB).  
Coloured maps, graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-32/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - Ottawa.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Trimestriel jusqu'au volume 3, numéro 4, 4e trimestre 2000.

[June 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 33p. (3.46 Mo).  
Cartes en couleur, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-32/NH12-32-2013-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-32/2013-6F-PDF**

**Housing now - Montréal CMA.** Monthly. Montreal. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 30p. (2.31 MB).  
Coloured map, graph, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-6-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-48/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Montréal.** Mensuel. Montréal. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 30p. (2.32 Mo).  
Carte en couleur, graphique, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-48/NH12-48-2013-6-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-48/2013-6F-PDF**

**CANADIAN GRAIN COMMISSION**

**Exports of Canadian grain and wheat flour.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. ISSN 1702-9090 Electronic.

[Crop year 2012-2013], March 2013. 29p. (425 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-3-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-25/2013-3E-PDF**

**COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS**

**Exportations de grain canadien et de farine de blé.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). ISSN 1713-8493 Électronique.

[Campagne agricole 2012-2013], mars 2013. 30p. (450 Ko).  
Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-3-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-25/2013-3F-PDF**

[Crop year 2012-2013], April 2013. 29p. (427 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-4-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-4-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. A92-25/2013-4E-PDF**

[Campagne agricole 2012-2013], avril 2013. 30p. (449 Ko).  
Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-4-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-4-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-25/2013-4F-PDF**

Crop year 2012-2013, May 2013. 28p. (411 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-5-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-5-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-25/2013-5E-PDF**

Campagne agricole 2012-2013, mai 2013. 29p. (427 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-5-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-25-2013-5-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-25/2013-5F-PDF**

**Grain statistics weekly.** Weekly. Winnipeg, Manitoba. Bilingual. ISSN 1700-2281 Electronique.

Week 44, close of business June 2, 2013. 15p. (219 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-44.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-44.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-44-PDF**

**Statistiques hebdomadaires des grains.** Hebdomadaire. Winnipeg (Manitoba). Bilingue. ISSN 1700-2281 Electronique.

Semaine 44, fermeture des affaires le 2 juin 2013. 15p. (219 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-44.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-44.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-44-PDF**

Week 45, close of business June 9, 2013. 17p. (312 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-45.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-45.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-45-PDF**

Semaine 45, fermeture des affaires le 9 juin 2013. 17p. (312 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-45.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-45.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-45-PDF**

Week 46, close of business June 16, 2013. 15p. (327 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-46.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-46.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-46-PDF**

Semaine 46, fermeture des affaires le 16 juin 2013. 15p. (327 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-46.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-46.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-46-PDF**

Week 47, close of business June 23, 2013. 15p. (219 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-47.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-47.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-47-PDF**

Semaine 47, fermeture des affaires le 23 juin 2013. 15p. (219 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-47.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-47.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-47-PDF**

Week 48, close of business June 30, 2013. 15p. (215 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-48.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-48.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-48-PDF**

Semaine 48, fermeture des affaires le 30 juin 2013. 15p. (215 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-48.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-48.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-48-PDF**

Week 49, close of business July 7, 2013. 17p. (361 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-49.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-49.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-49-PDF**

Semaine 49, fermeture des affaires le 7 juillet 2013. 17p. (361 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-49.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-49.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-49-PDF**

Week 50, close of business July 14, 2013. 15p. (215 KB). Graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-50.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-50.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-50-PDF**

Semaine 50, fermeture des affaires le 14 juillet 2013. 15p. (215 Ko). Graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-50.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-50.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-50-PDF**

## CANADIAN HERITAGE

**Looking ahead:** viewing Canadian feature films on multiple platforms. Gatineau, Quebec, July 2013. 19p. (847 KB). Graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH44-149-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH44-149-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22317-9 Cat. No. CH44-149/2013E-PDF

## PATRIMOINE CANADIEN

**Regard vers l'avenir:** le visionnement de longs métrages canadiens sur de multiples plateformes. Gatineau (Québec), Juillet 2013. 20p. (931 Ko). Graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/pc-ch/CH44-149-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/pc-ch/CH44-149-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20932-6 N° de cat. CH44-149/2013F-PDF

## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

**Health indicators ...** definitions, data sources and rationale. Annual. Ottawa. Electronic.

2012. 105p. (1.67 MB). Bibliography, figs., glossary, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-67-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-67-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H115-67/2012E-PDF

2013. 102p. (2.22 MB). Bibliography, figs., glossary, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-67-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-67-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H115-67/2013E-PDF

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Indicateurs de santé ...** définitions, sources de données et raisonnement. Annuel. Ottawa. Électronique.

2012. 117p. (817 Ko). Bibliographie, figures, glossaire, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-67-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-67-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H115-67/2012F-PDF

2013. 112p. (1.61 Mo). Bibliographie, figures, glossaire, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-67-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-67-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H115-67/2013F-PDF

**National Prescription Drug Utilization Information System database-plan information - summary of changes.** Annual. Ottawa. Electronic.

July 1, 2012. c2012. 26p. (632 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-68-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-68-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H115-68/2012E-PDF

July 1, 2013. c2013. 29p. (792 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-68-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-68-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. H115-68/2013E-PDF

**Base de données sur le Système national d'information sur l'utilisation des médicaments prescrits - information sur les régimes - résumé des changements.** Annuel. Ottawa. Électronique.

1er juillet 2012. c2012. 28p. (717 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-68-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-68-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H115-68/2012F-PDF

1er juillet 2013. c2013. 32p. (504 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-68-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-68-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. H115-68/2013F-PDF

**National Prescription Drug Utilization Information System database-plan information document.** Irregular. Ottawa. Électronique.

July 1, 2012. c2012. 42p. (666 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-69-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-69-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-073-5 Cat. No. H115-69/2012E-PDF

July 1, 2013. c2013. 45p. (1.10 MB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-69-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-69-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-202-9 Cat. No. H115-69/2013E-PDF

**Hospital births in Canada:** a focus on women living in rural and remote areas. Ottawa, c2013. 72p. (2.56 MB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-89-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-89-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-194-7 Cat. No. H118-89/2013E-PDF

**Better information for improved health:** a vision for health system use of data in Canada, prepared by the Canadian Institute for Health Information, in collaboration with Canada Health Infoway, on behalf of the Conference of Deputy Ministers of Health. Ottawa, April 2013. 39p. (462 KB). Coloured figs., glossary, references. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-90-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-90-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-77109-190-9 Cat. No. H118-90/2013E-PDF

**Canadian Institute for Health Information - annual report.** Annual. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 1719-1955

Variant title: **CIHI annual report.**

2012-2013. 66p. Fig., graphs, photographs, tables.

"Better data. Better decisions. Healthier Canadians"—Cover.

Free.

ISBN 978-1-77109-192-3 ■† Cat. No. H119-2013E

**Base de données sur le Système national d'information sur l'utilisation des médicaments prescrits - document d'information sur les régimes.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

1er juillet 2012. c2012. 50p. (1015 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-69-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-69-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-074-2 N° de cat. H115-69/2012F-PDF

1er juillet 2013. c2013. 54p. (1.13 Mo). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H115-69-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H115-69-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-203-6 N° de cat. H115-69/2013F-PDF

**Naissances à l'hôpital au Canada:** un regard sur les femmes vivant dans les régions rurales et éloignées. Ottawa, c2013. 74p. (2.58 Mo). Cartes, figures, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-89-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-89-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-195-4 N° de cat. H118-89/2013F-PDF

**Une meilleure information pour une meilleure santé:** vision de l'utilisation des données pour les besoins du système de santé au Canada, préparé par l'Institut canadien d'information sur la santé, en collaboration avec Inforoute Santé du Canada, pour la Conférence des sous-ministres de la santé. Ottawa, Avril 2013. 41p. (561 Ko). Figures en couleur, glossaire, références. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H118-90-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H118-90-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-77109-191-6 N° de cat. H118-90/2013F-PDF

**Institut canadien d'information sur la santé - rapport annuel.** Annuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 1717-5607

Titre de renvoi: **Rapport annuel de l'ICIS.**

2012-2013. 66p. Figure, graphiques, photographies, tableaux.

« De meilleures données pour de meilleures décisions : des Canadiens en meilleure santé »—Couv.

Gratuit.

ISBN 978-1-77109-198-5 ■† N° de cat. H119-2013F



**Canadian Institute for Health Information - annual report.**  
Annual. Ottawa. ISSN 1910-8389 Electronique.

Variant title: **CIHI annual report.**

2012-2013. 72p. (1.39 MB). Fig., graphs, photographs, tables.

ISBN (978-1-77109-192-3) for the print edition has been incorrectly copied in this electronic version.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H119-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H119-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. H119-2013E-PDF**

**Institut canadien d'information sur la santé - rapport annuel.**  
Annuel. Ottawa. ISSN 1910-8400 Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport annuel de l'ICIS.**

2012-2013. 72p. (1.43 Mo). Figure, graphiques, photographies, tableaux.

L'ISBN (978-1-77109-198-5) pour l'édition imprimée a été incorrectement copié dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/icis-cihi/H119-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/icis-cihi/H119-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H119-2013F-PDF**

**CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH RESEARCH**

***Institute of Gender and Health***

**Intersections:** a newsletter of the Institute of Gender and Health.  
Semi-annual. Vancouver. ISSN 1920-5465

Vol. 4, no. 1. c2013. 15p. Coloured figs., photographs.

Free.



**Cat. No. MR3-1/4-1E**

**INSTITUTS DE RECHERCHE EN SANTÉ DU CANADA**

***Institut de la santé des femmes et des hommes***

**Intersections:** un bulletin de l'Institut de la santé des femmes et des hommes. Semestriel. Vancouver. ISSN 1928-2176

Vol. 4, n° 1. c2013. 15p. Figures en couleur, photographies.

Gratuit.



**N° de cat. MR3-1/4-1F**

**CANADIAN INTERGOVERNMENTAL CONFERENCE  
SECRETARIAT**

**Canadian Intergovernmental Conference Secretariat - report  
to governments.** Annual. Ottawa. ISSN 1719-6205 Electronique.

2011-2012. 20p. (1.50 MB). Graphs, maps, photographs, tables.

Title of this issue: **Towards a greater efficiency.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-1-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CE31-1/2012E-PDF**

**SECRÉTARIAT DES CONFÉRENCES INTER-  
GOUVERNEMENTALES CANADIENNES**

**Secrétariat des conférences intergouvernementales  
canadiennes - rapport aux gouvernements.** Annuel. Ottawa.  
ISSN 1719-6213 Électronique.

2011-2012. 20p. (1.49 Mo). Cartes, graphiques, photographies, tableaux.

Titre de ce numéro: **Pour une efficacité accrue.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-1-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CE31-1/2012F-PDF**

**Canadian Intergovernmental Conference Secretariat, ...  
departmental performance report.** Annual. Ottawa.  
Electronic.

2011-12. 20p. (301 KB). Fig., graphs, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-2-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. CE31-2/2012E-PDF**

**Secrétariat des conférences intergouvernementales  
canadiennes, ... rapport ministériel sur le rendement.**  
Annuel. Ottawa. Électronique.

2011-2012. 20p. (345 Ko). Figure, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scic-cics/CE31-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scic-cics/CE31-2-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CE31-2/2012F-PDF**

**Rayonnement et incidence du cancer à proximité de centrales nucléaires de l'Ontario de 1990 à 2008 (Étude RADICON): rapport sommaire.** Ottawa, Mai 2013. 48p. (794 Ko). Cartes en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccsn-cnsc/CC172-99-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccsn-cnsc/CC172-99-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20937-1 N° de cat. CC172-99/2013F-PDF

## COMMISSION FOR PUBLIC COMPLAINTS AGAINST THE RCMP

**Public interest investigation into RCMP workplace harassment:** final report. Ottawa, February 2013. 46p. (873 KB). Figs., tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-10-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-10-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. PS78-10/2013E-PDF

## COMMISSION DES PLAINTES DU PUBLIC CONTRE LA GRC

**Enquête d'intérêt public sur le harcèlement en milieu de travail au sein de la GRC:** rapport final. Ottawa, Février 2013. 49p. (910 Ko). Figures, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-10-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-10-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. PS78-10/2013F-PDF

**RCMP use of the Conducted Energy Weapon, January 1, 2010 to December 31, 2010 - special report.** Ottawa, September 2012. 150p. (2.70 MB). Figs., references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-8-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-8-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. PS78-8/2012E-PDF

**Utilisation de l'arme à impulsions à la GRC du 1er janvier 2010 au 31 décembre 2010 - rapport spécial.** Ottawa, Septembre 2012. 150p. (3.59 Mo). Figures, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-8-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-8-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. PS78-8/2012F-PDF

**Public interest investigation into RCMP member conduct related to the 2010 G8 and G20 summits:** final report. Ottawa, May 2012. 104p. (4.12 MB). Figs., graphs, photographs. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-9-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-9-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. PS78-9/2012E-PDF

**Enquête d'intérêt public sur la conduite de membres de la GRC lors des sommets du G8 et du G20 de 2010:** rapport final. Ottawa, Mai 2012. 112p. (3.08 Mo). Figures, graphiques, photographies. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/cpp-cpc/PS78-9-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/cpp-cpc/PS78-9-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. PS78-9/2012F-PDF

## CORRECTIONAL SERVICE CANADA

**Evaluation report - community correctional operations.**

**Chapter 2:** community supervision strategies and staff safety, [by] Evaluation Division, Policy Sector. Ottawa, December 2012. 121p. (1.40 MB). References, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-27-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-27-2-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. PS84-27/2-2012E-PDF

## SERVICE CORRECTIONNEL CANADA

**Rapport d'évaluation des services correctionnels communautaires. Chapitre 2:** stratégies de surveillance dans

la collectivité et sécurité du personnel travaillant dans la collectivité, [par] Division de l'évaluation, Secteur des politiques. Ottawa, Décembre 2012. 149p. (1.48 Mo). Références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-27-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-27-2-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. PS84-27/2-2012F-PDF

## Evaluation report - community correctional operations.

**Chapter 3:** community engagement, [by] Evaluation Division, Policy Sector. Ottawa, February 2013. 78p. (858 KB). Figs., references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-27-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-27-3-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS84-27/3-2013E-PDF*

## Rapport d'évaluation des services correctionnels

**communautaires. Chapitre 3:** engagement de la collectivité, [par] Division de l'évaluation, Secteur des politiques. Ottawa, Février 2013. 92p. (995 Ko). Figures, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-27-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-27-3-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS84-27/3-2013F-PDF*

## Evaluation of exchange of service agreements: evaluation

report. Ottawa, March 2012. 52p. (526 KB). Figs., references, tables. PDF. (File # 392-2-90) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-29-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-29-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS84-29/2012E-PDF*

## Évaluation des accords d'échange de services: rapport

d'évaluation. Ottawa, Mars 2012. 57p. (525 Ko). Figures, références, tableaux. PDF. (Dossier n° 392-2-90) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS84-29-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS84-29-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS84-29/2012F-PDF*

## Research Branch

### Research at a glance. Irregular. Ottawa. Electronic.

Issue designations for publications associated with the "Research Report" series begin with "R"; issue designations associated with the "Research Brief" series begin with "B".

**R259.--Relationships between lifetime health risk-behaviours and self-reported Human Immunodeficiency Virus and Hepatitis C virus infection status among Canadian federal inmates**, prepared by Dianne Zakaria. Ottawa, February 2012. 1p. (131 KB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R259-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R259-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R259E-PDF*

## Direction de la recherche

### Recherche en un coup d'oeil. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

La désignation de livraison des publications associées à la série «Rapport de recherche» commencent par un «R»; la désignation de livraison des publications associées à la série «Résumé de recherche» commencent par un «B».

**R259.--Les liens entre les comportements qui présentent un risque à vie pour la santé et les infections au virus de l'immunodéficience humaine et au virus de l'hépatite C déclarées par des détenus canadiens sous responsabilités fédérale**, préparé par Dianne Zakaria. Ottawa, Février 2012. 1p. (220 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R259-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R259-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R259F-PDF*

**R260.--Federal offenders with a high Reintegration Potential (RP): characteristics and community outcomes**, prepared by Yvonne Stys. Ottawa, May 2012. 1p. (167 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R260-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R260-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R260E-PDF*

**R260.--Délinquants sous responsabilité fédérale ayant un potentiel de réinsertion sociale élevé: caractéristiques et résultats dans la collectivité**, préparé par Yvonne Stys. Ottawa, Mai 2012. 1p. (176 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R260-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R260-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R260F-PDF*

**R265.--Profile of federal offenders with histories of intimate partner violence**, prepared by Lynn Stewart. Ottawa, May 2012. 1p. (216 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R265-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R265-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R265E-PDF*

**R265.--Profil des délinquants sous responsabilité fédérale ayant des antécédents de violence conjugale**, préparé par Lynn Stewart. Ottawa, Mai 2012. 1p. (218 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R265-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R265-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R265F-PDF*

**R266.--Review of the prison crowding and double-bunking literature**, prepared by Steven Michel. Ottawa, November 2012. 1p. (309 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R266-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R266-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R266E-PDF*

**R269.--A qualitative study of self-injurious behaviour in male offenders**, prepared by Jenelle Power. Ottawa, May 2012. 1p. (216 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R269-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R269-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R269E-PDF*

**R273.--Revalidation of the custody rating scale for Aboriginal and non-Aboriginal women offenders**, prepared by Geoffrey Barnum and Renée Gobeil. Ottawa, May 2012. 1p. (95 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R273-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R273-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R273E-PDF*

**R274.--A profile of women who sexually offend**, prepared by Kim Allenby. Ottawa, May 2012. 1p. (152 KB). References. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R274-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R274-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R274E-PDF*

**R277.--Outcomes for offenders with concurrent substance abuse and mental health disorders**, prepared by Geoff Wilton. Ottawa, May 2012. 1p. (94 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R277-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R277-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R277E-PDF*

**R278.--Access to victim services by registered victims of domestic violence and child victims**, prepared by Renée Gobeil. Ottawa, May 2012. 1p. (95 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R278-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R278-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R278E-PDF*

**R281.--Prediction of re-offence using the SIR-R1 and a proxy**, prepared by Geoffrey Barnum and Renée Gobeil. Ottawa, May 2012. 1p. (94 KB). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R281-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R281-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS83-5/R281E-PDF*

**R266.--Revue de la littérature sur la surpopulation carcérale et la double occupation des cellules**, préparé par Steven Michel. Ottawa, Novembre 2012. 1p. (307 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R266-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R266-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R266F-PDF*

**R269.--Étude qualitative du comportement automutilatoire des délinquants de sexe masculin**, préparé par Jenelle Power. Ottawa, Mai 2012. 1p. (216 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R269-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R269-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R269F-PDF*

**R273.--Revalidation de l'Échelle de classement par niveau de sécurité pour les délinquantes autochtones et non autochtones**, préparé par Geoffrey Barnum et Renée Gobeil. Ottawa, Mai 2012. 1p. (97 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R273-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R273-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R273F-PDF*

**R274.--Profil des femmes qui commettent des infractions sexuelles**, préparé par Kim Allenby. Ottawa, Mai 2012. 1p. (160 Ko). Références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R274-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R274-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R274F-PDF*

**R277.--Résultats chez les délinquants présentant des troubles concomitants de toxicomanie et de santé mentale**, préparé par Geoff Wilton. Ottawa, Mai 2012. 1p. (95 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R277-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R277-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R277F-PDF*

**R278.--L'accès aux services aux victimes par les personnes inscrites en tant que victimes de violence familiale et en tant qu'enfants victimes d'actes criminels**, préparé par Renée Gobeil. Ottawa, Mai 2012. 1p. (96 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R278-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R278-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R278F-PDF*

**R281.--Prévision de la récidive au moyen de l'échelle ISR-R1 et d'une mesure de substitution**, préparé par Geoffrey Barnum et Renée Gobeil. Ottawa, Mai 2012. 1p. (96 Ko). PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/scc-csc/PS83-5-R281-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/scc-csc/PS83-5-R281-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS83-5/R281F-PDF*



## ENVIRONMENT CANADA

### Canadian Ice Service

**Seasonal summary. Eastern Canada.** Annual. Ottawa.  
Electronic.

Winter 2011-2012. 25p. (1.96 MB). Coloured maps, graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En55-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En55-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. En55-2/2012E-PDF**

## FINANCIAL CONSUMER AGENCY OF CANADA

**Thinking of opening a Tax-Free Savings Account (TFSA)?**  
Ottawa, January 2013. 1 folded sheet ([4]p.). Table. 28cm.  
Processed.

The catalogue number (FC5-11/2009E) and ISBN (978-1-100-11687-7) of a previous edition (2009) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-11/2013E**

**Borrowing on home equity.** Ottawa, July 2012. 12p. (209 KB).  
Tables. PDF. Electronic.

ABCs of mortgages series.

The catalogue number (FC5-22/1-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16342-0) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-1-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-1-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-22/1-2012E-PDF**

**Renewing and renegotiating your mortgage.** Ottawa, April 2013. 20p. (537 KB). Tables. PDF. Electronic.

ABCs of mortgages series.

The catalogue number (FC5-22/2-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16344-4) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-22/2-2013E-PDF**

## ENVIRONNEMENT CANADA

### Service canadien des glaces

**Résumé saisonnier. L'Est du Canada.** Annuel. Ottawa.  
Électronique.

Hiver 2011-2012. 26p. (1.95 Mo). Cartes en couleur, graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ec/En55-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ec/En55-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. En55-2/2012F-PDF**

## AGENCE DE LA CONSOMMATION EN MATIÈRE FINANCIÈRE DU CANADA

**Vous pensez ouvrir un compte d'épargne libre d'impôt (CELI)?**  
Ottawa, Janvier 2013. 1 feuille pliée ([4]p.). Tableau. 28cm.  
Polycopié.

Le n° de catalogue (FC5-11/2009F) et le n° ISBN (978-1-100-90684-3) d'une édition précédente (2009) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-11/2013F**

**Emprunter sur la valeur nette d'une maison.** Ottawa, Juillet 2012. 12p. (228 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Série l'ABC des prêts hypothécaires.

Le n° de catalogue (FC5-22/1-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95137-9) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-1-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-1-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-22/1-2012F-PDF**

**Renouveler et renégocier votre prêt hypothécaire.** Ottawa, Avril 2013. 24p. (550 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Série l'ABC des prêts hypothécaires.

Le n° de catalogue (FC5-22/2-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95139-3) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-22/2-2013F-PDF**



**Buying your first home:** three steps to successful mortgage shopping. Ottawa, May 2013. 57p. (1.47 MB). Tables. PDF. Electronic.

**ABCs of mortgages series.**

The catalogue number (FC5-22/3-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16354-3) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-3-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-3-2013-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-22/3-2013E-PDF**

**Acheter votre premier logement:** trois étapes pour trouver le prêt hypothécaire qui vous convient. Ottawa, Mai 2013. 61p. (1.49 Mo). Tableaux. PDF. Électronique.

**Série l'ABC des prêts hypothécaires.**

Le n° de catalogue (FC5-22/3-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95150-8) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-3-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-3-2013-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-22/3-2013F-PDF**

**Paying off your mortgage faster.** Ottawa, March 2012. 14p. (206 KB). Tables. PDF. Electronic.

**ABC's of mortgages series.**

The catalogue number (FC5-22/4-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16356-7) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-4-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-22/4-2012E-PDF**

**Comment rembourser votre hypothèque plus rapidement.** Ottawa, Mars 2012. 18p. (220 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

**Série l'ABC des prêts hypothécaires.**

Le n° de catalogue (FC5-22/4-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95152-2) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-22-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-22-4-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).


**N° de cat. FC5-22/4-2012F-PDF**

**Credit cards - understanding your rights and your responsibilities.** Ottawa, March 2012. 16p. Tables. 23cm. Softcover.

**Credit cards and you series.**

The catalogue number (FC5-23/2-2010E) and ISBN (978-1-100-16553-0) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.

 **Cat. No. FC5-23/2-2012E**

**Les cartes de crédit - comprendre vos droits et responsabilités.** Ottawa, Mars 2012. 16p. Tableaux. 23cm. Couverture souple.

**Cartes de crédit - à vous de choisir.**

Le n° de catalogue (FC5-23/2-2010F) et le n° ISBN (978-1-100-95340-3) d'une édition précédente (2010) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.

 **N° de cat. FC5-23/2-2012F**

**Credit cards - understanding your rights and your responsibilities.** Ottawa, March 2012. 20p. (220 KB). Tables. PDF. Electronic.

**Credit cards and you series.**

The catalogue number (FC5-23/2-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16576-9) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-2-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).


**Cat. No. FC5-23/2-2012E-PDF**

**Choosing the right credit card for you.** Ottawa, March 2012. 12p. Tables. 23cm. Softcover.

**Credit cards and you series.**

The catalogue number (FC5-23/3-2010E) and ISBN (978-1-100-16554-7) of a previous edition are printed in this publication.

Free.

 **Cat. No. FC5-23/3-2012E**

**Choosing the right credit card for you.** Ottawa, March 2012.  
16p. (213 KB). Tables. PDF. Electronic.

Credit cards and you series.

The catalogue number (FC5-23/3-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16577-6) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-3-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-3-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-23/3-2012E-PDF**

**Understanding credit card fees.** Ottawa, March 2012. 16p. (201 KB). Tables. PDF. Electronic.

Credit cards and you series.

The catalogue number (FC5-23/4-2010E-PDF) and ISBN (978-1-100-16578-3) of a previous edition (2010) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-4-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-23/4-2012E-PDF**

**Understanding insurance basics.** Ottawa, November 2012. 32p. (551 KB). Tables. PDF. Electronic.

The catalogue number (FC5-24/2011E-PDF) and ISBN (978-1-100-18125-7) of a previous edition (2011) are copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-24-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-24-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FC5-24/2012E-PDF**

**Considering a payday loan? 10 questions to ask.** Ottawa, October 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-20742-1 

**Cat. No. FC5-30/2012E**

**Mortgage prepayments - know your options:** smart mortgage decisions start here. Ottawa, October 2012. 12p. Tables. 23cm. Softcover.

ABCs of mortgages series.

Free.

ISBN 978-1-100-20748-3 

**Cat. No. FC5-33/2012E**

**Managing debt:** getting help from a credit counselling agency. Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([6]p.). 28cm. Pamphlet.

At head of title: **Budgeting and money management.**

The catalogue number (FC5-8/17-2007E) and ISBN (978-0-662-47217-9) of a previous edition (2007) are printed in this publication.

Free.



**Cat. No. FC5-8/17-2012E**

**Choisir la carte de crédit qui vous convient.** Ottawa, Mars 2012. 14p. (218 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Cartes de crédit - à vous de choisir.

Le n° de catalogue (FC5-23/5-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95364-9) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-3-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-3-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-23/3-2012F-PDF**

**Comprendre les frais de carte de crédit.** Ottawa, Mars 2012. 16p. (208 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Cartes de crédit - à vous de choisir.

Le n° de catalogue (FC5-23/4-2010F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-95365-6) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-23-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-23-4-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-23/4-2012F-PDF**

**Mieux comprendre les assurances.** Ottawa, Décembre 2012. 36p. (568 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (FC5-24/2011F-PDF) et le n° ISBN (978-1-100-96861-2) d'une édition précédente (2011) ont été incorrectement copiés dans cette publication électronique.


URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/acfc-fcac/FC5-24-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/acfc-fcac/FC5-24-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FC5-24/2012F-PDF**

**Vous envisagez un prêt sur salaire? dix questions à poser.** Ottawa, Octobre 2012. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99285-3 

**N° de cat. FC5-30/2012F**

**Le remboursement anticipé des hypothèques - soyez informé:** comment prendre de bonnes décisions en matière d'hypothèques. Ottawa, Octobre 2012. 12p. Tableaux. 23cm.

Série l'ABC des prêts hypothécaires.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99291-4 

**N° de cat. FC5-33/2012F**

**La gestion des dettes:** obtenir l'aide d'un organisme de conseil en crédit. Ottawa, Mars 2012. 1 feuille pliée ([6p.]). 28cm. Dépliant.

En-tête de titre: **Budget et gestion des finances personnelles.**

Le n° de catalogue (FC5-8/17-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-07564-6) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/17-2012F**

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronic.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

... CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes. --<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

2012/038, National Capital and Central and Arctic Regions.--**Evaluation of Baffin Bay narwhal hunt sustainability.** Ottawa, June 2013. 10p. (880 KB). Fig., maps (some coloured), references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-038-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-038-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-038E-PDF**

2012/047, Central and Arctic Region.--**Advice on the northern Hudson Bay narwhal population based on stock dynamic modelling of 1982-2008 aerial surveys.** Ottawa, May 2013. 6p. (221 KB). Coloured map, fig., graph, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-047-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-047-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-047E-PDF**

2012/049, National Capital Region.--**Science advice from a risk assessment of five sessile tunicate species.** Ottawa, June 2013. 31p. (2.90 MB). Coloured maps, photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-049-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-049-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-049E-PDF**

2012/067, Newfoundland and Labrador Region, Quebec Region.--**Limit reference points and minimum populations of harp seals (*Pagophilus groenlandicus*).** Ottawa, June 2013. 10p. (186 KB). Fig., graphs, photographs, references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-067-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-067-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-067E-PDF**

2012/081, National Capital Region.--**Guidance on the formulation of conservation objectives and identification of indicators, monitoring protocols and strategies for bioregional marine protected area networks.** Ottawa, May 2013. 18p. (290 KB). Coloured map, fig., references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-081-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-081-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2012-081E-PDF**

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»-- <http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2012/038, Région de la capitale nationale et du Centre et de l'Arctique.--**Évaluation de la viabilité de la chasse au narval dans la Baie de Baffin.** Ottawa, Juin 2013. 11p. (331 Ko). Cartes (certaines en couleur), figure, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-038-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-038-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-038F-PDF**

2012/047, Région du Centre et de l'Arctique.--**Avis sur la population de narvals du nord de la Baie d'Hudson fondés sur la modélisation de la dynamique des stocks dérivés des relevés aériens de 1982 à 2008.** Ottawa, Mai 2013. 7p. (332 Ko). Carte en couleur, figure, graphique, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-047-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-047-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-047F-PDF**

2012/049, Région de la capitale nationale.--**Avis scientifique issu de l'évaluation des risques posés par cinq espèces de tuniciers sessiles.** Ottawa, Juin 2013. 33p. (2.85 Mo). Cartes en couleur, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-049-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-049-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-049F-PDF**

2012/067, Région de Terre-Neuve-et-Labrador, Région du Québec.--**Points de référence limite et populations minimales de phoques du Groenland (*Pagophilus groenlandicus*).** Ottawa, Juin 2013. 11p. (510 Ko). Figure, graphiques, photographies, références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-067-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-067-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-067F-PDF**

2012/081, Région de la capitale nationale.--**Orientation sur la formulation des objectifs de conservation et la définition d'indicateurs et de protocoles et de stratégies de suivi pour les réseaux biorégionaux d'aires marines protégées.** Ottawa, Mai 2013. 20p. (300 Ko). Carte en couleur, figure, références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-081-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2012-081-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2012-081F-PDF**

2013/003, Central and Arctic Region.--**Advice on size and trend of the Cumberland sound beluga whale population, 1990 to 2009.** Ottawa, June 2013. 6p. (187 KB). Fig., graph, map, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-003-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-003-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-003E-PDF**

2013/005, Newfoundland and Labrador Region.--**Wolfish in the Atlantic and Arctic Regions.** Ottawa, May 2013. 19p. (665 KB). Graphs, maps (some coloured), photographs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-005E-PDF**

2013/011, Newfoundland and Labrador Region.--**Assessment of capelin in SA2 + Div. 3KL in 2013.** Ottawa, May 2013. 18p. (565 KB). Fig., graphs, map, references. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-011E-PDF**

2013/014, Newfoundland and Labrador Region.--**Stock assessment of northern (2J3KL) cod in 2013.** Ottawa, July 2013. 27p. (442 KB). Fig., graphs, maps, references, table. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-014-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-014-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-014E-PDF**

2013/015, Central and Arctic Region.--**Recovery potential assessment of carmine shiner (Notropis percobromus) in Canada.** Winnipeg, Manitoba, May 2013. 13p. (501 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-015-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-015-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-015E-PDF**

2013/016, Québec Region.--**Assessment of Atlantic surfclaw in the coastal waters of the Îles-de-la-Madeleine in 2012.** Mont-Joli, Québec, June 2013. 15p. (599 KB). Coloured maps, fig., graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-016-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-016-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-016E-PDF**

2013/003, Région du Centre et de l'Arctique.--**Avis scientifique sur la taille et les tendances de la population de bélugas de la Baie Cumberland, de 1990 à 2009.** Ottawa, Juin 2013. 6p. (204 Ko). Carte, figure, graphique, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-003-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-003-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-003F-PDF**

2013/005, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Le loup de mer dans les régions de l'Atlantique et de l'Arctique.** Ottawa, Mai 2013. 20p. (832 Ko). Cartes (certaines en couleur), graphiques, photographies, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-005F-PDF**

2013/011, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Évaluation du stock de capelan de la sous-zone 2 et des divisions 3KL en 2013.** Ottawa, Mai 2013. 19p. (689 Ko). Carte, figure, graphiques, références. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-011F-PDF**

2013/014, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Évaluation du stock de morue du nord (2J3KL) en 2013.** Ottawa, Juillet 2013. 29p. (784 Ko). Cartes, figure, graphiques, références, tableau. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-014-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-014-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-014F-PDF**

2013/015, Région du Centre et de l'Arctique.--**Évaluation du potentiel de rétablissement de tête carminée (Notropis percobromus) au Canada.** Winnipeg (Manitoba), Mai 2013. 15p. (531 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-015-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-015-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-015F-PDF**

2013/016, Région du Québec.--**Évaluation des stocks de la macre de l'Atlantique des eaux côtières des Îles-de-la-Madeleine en 2012.** Mont-Joli (Québec), Juin 2013. 16p. (517 Ko). Cartes en couleur, figure, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-016-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-016-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-016F-PDF**



2013/017, National Capital Region.--**Framework for assessing the ecological flow requirements to support fisheries in Canada.** Ottawa, May 2013. 16p. (379 KB). Coloured map, graphs, references, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-017-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-017-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-017E-PDF**

2013/017, Région de la capitale nationale.--**Cadre d'évaluation des exigences relatives au débit écologique nécessaire pour soutenir les pêches au Canada.** Ottawa, Mai 2013. 18p. (399 Ko). Carte en couleur, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-017-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-017-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-017F-PDF**

## FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

**Invest in Canada - Aerospace industries, 2013-2014.** Ottawa, [2013]. 6p. (1.65 MB). PDF. Electronic.

**Aerospace industries - Canada's competitive advantages.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-76-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-76-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21999-8 Cat. No. FR5-76/2013E-PDF**

## AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

**Investir au Canada - Industrie aérospatiale, 2013-2014.** Ottawa, [2013]. 6p. (1.71 Mo). PDF. Électronique.

**Industrie aérospatiale - Avantages concurrentiels du Canada.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-76-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-76-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20606-6 N° de cat. FR5-76/2013F-PDF**

## GOVERNOR GENERAL OF CANADA. OFFICE OF THE SECRETARY

**Guide for the wearing of orders, decorations and medals: the Canadian honours system.** Ottawa, c2013. 28p. (1.52 MB). Coloured illus., photographs, references. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO2-11-16-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO2-11-16-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-21887-8 Cat. No. SO2-11/16-2013E-PDF**

## GOUVERNEUR GÉNÉRAL DU CANADA. BUREAU DU SECRÉTAIRE

**Guide pour le port des ordres, décorations et médailles: le régime canadien des distinctions honorifiques.** Ottawa, c2013. 28p. (1.51 Mo). Ill. en couleur, photographies, références. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO2-11-16-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO2-11-16-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20513-7 N° de cat. SO2-11/16-2013F-PDF**

**Celebrating excellence!** Order of Canada newsletter. Irregular. Ottawa. Electronic.

Variant title: **Order of Canada newsletter : celebrating excellence!**

Fall 2012. 10p. (5.14 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO4-1-2012-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO4-1-2012-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SO4-1/2012-1E-PDF**

**Pleins feux sur l'excellence:** bulletin de l'Ordre du Canada. Irrégulier. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Bulletin de l'Ordre du Canada : Pleins feux sur l'excellence.**

Automne 2012. 10p. (5.12 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO4-1-2012-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO4-1-2012-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SO4-1/2012-1F-PDF**

Winter 2013. 10p. (2.67 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO4-1-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO4-1-2013-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. SO4-1/2013-1E-PDF**

Hiver 2013. 10p. (5.54 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gg/SO4-1-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gg/SO4-1-2013-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. SO4-1/2013-1F-PDF**



## HEALTH CANADA

**Facts for garage sale vendors.** Ottawa, c2012. 4p. (403 KB). Photographs. PDF. Electronique.

"Everyone holding a garage sale is legally responsible for ensuring that products being sold, whether new or used, are safe and meet current regulatory requirements."

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-31-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-31-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. H129-31/2012E-PDF**

*First Nations and Inuit Health Branch*


**Tripartite Committee on First Nations Health annual report.** Annual. Ottawa. 28cm. Softcover.

Variant title: **Tripartite Committee on First Nations Health interim annual report.**

2011-2012. 24p. Fig., photographs.

At head of title: **Together in wellness.**

Free.

 **Cat. No. H33-1/14-2012-1E**

**Food safety - information for First Nations.** Ottawa, c2012. 1 disc. (HC Publication No. : 120036) DVD.

Free.

ISBN 978-1-100-20100-9  **Cat. No. H34-246/2012E-DVD**

**Foodborne illness: food safety - information for First Nations.** Ottawa, [2012]. [2]p. Photographs. 28cm. Pamphlet. (Publication: 120028)

Free.

ISBN 978-1-100-20096-5  **Cat. No. H34-246/2-2012E**

**Foodborne illness: food safety - information for First Nations.** Ottawa, [2012]. 2p. (1.49 MB). Photographs. PDF. (Publication: 120028) Electronique.

The catalogue number (H34-246/2-2012E) and ISBN (978-1-100-20096-5) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-2-2012-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. H34-246/2-2012E-PDF**

## SANTÉ CANADA

**Information à l'intention des vendeurs dans les ventes de garage.** Ottawa, c2012. 4p. (686 Ko). Photographies. PDF. Electronique.

«Toute personne qui tient une vente de garage est tenue par la loi de s'assurer que les produits qu'elle vend – qu'ils soient neufs ou usagés – sont sûrs et conformes aux exigences réglementaires en vigueur.».

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H129-31-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H129-31-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H129-31/2012F-PDF**

*Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits*

**Salubrité alimentaire - information pour Premières nations.** Ottawa, c2012. 1 disque. (N ° de publication HC : 120037) DVD.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-98697-5  **N° de cat. H34-246/2012F-DVD**

**Les empoisonnements alimentaires: salubrité alimentaire - information pour les Premières nations.** Ottawa, [2012]. [2]p. Photographies. 28cm. Dépliant. (Publication : 120029)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-98693-7  **N° de cat. H34-246/2-2012F**

**Les empoisonnements alimentaires: salubrité alimentaire - information pour les Premières nations.** Ottawa, [2012]. 2p. (1.47 Mo). Photographies. PDF. (Publication : 120029) Electronique.

Le n° de catalogue (H34-246/2-2012F) et l'ISBN (978-1-100-98693-7) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-2-2012-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H34-246/2-2012F-PDF**

**Community events:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. 2p. (1.21 MB). Photographs. PDF. (Publication: 120030) Electronique.

The catalogue number (H34-246/3-2012E) and ISBN (978-1-100-20097-2) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-3-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-3-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H34-246/3-2012E-PDF**

**Les événements communautaires:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. 2p. (837 Ko). Photographies. PDF. (Publication : 120031) Electronique.


Le n° de catalogue (H34-246/3-2012F) et l'ISBN (978-1-100-98694-4) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-3-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-3-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H34-246/3-2012F-PDF**

**Les événements communautaires:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. [2]p. Photographies. 28cm. Dépliant. (Publication : 120031)

Gratuit.

**ISBN 978-1-100-98694-4**  **N° de cat. H34-246/3-2012F**

**Chemical contaminants:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. [2]p. Photographs. 28cm. Pamphlet. (Publication: 120032)

Free.

**ISBN 978-1-100-20098-9**  **Cat. No. H34-246/4-2012E**

**Les contaminants chimiques:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. [2]p. Photographies. 28cm. Dépliant. (Publication : 120033)

Gratuit.

**ISBN 978-1-100-98695-1**  **N° de cat. H34-246/4-2012F**

**Chemical contaminants:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. 2p. (2.58 MB). Photographs. PDF. (Publication: 120032) Electronique.

The catalogue number (H34-246/4-2012E) and ISBN (978-1-100-20098-9) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-4-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H34-246/4-2012E-PDF**

**Les contaminants chimiques:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. 2p. (2.27 Mo). Photographies. PDF. (Publication : 120033) Electronique.

Le n° de catalogue (H34-246/4-2012F) et l'ISBN (978-1-100-98695-1) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-4-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H34-246/4-2012F-PDF**

**Hunting:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. 2p. Photographs. 28cm. Pamphlet. (Publication: 120034)

Free.

**ISBN 978-1-100-20099-6**  **Cat. No. H34-246/5-2012E**

**La chasse:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. [2]p. Photographies. 28cm. Dépliant. (Publication : 120035)

Gratuit.

**ISBN 978-1-100-98696-8**  **N° de cat. H34-246/5-2012F**

**Hunting:** food safety - information for First Nations. Ottawa, [2012]. 2p. (2.45 MB). Photographs. PDF. (Publication: 120034) Electronique.

The catalogue number (H34-246/5-2012E) and ISBN (978-1-100-20099-6) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-5-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-5-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. H34-246/5-2012E-PDF**

**La chasse:** salubrité alimentaire - information pour les Premières nations. Ottawa, [2012]. 2p. (2.44 Mo). Photographies. PDF. (Publication : 120035) Electronique.

Le n° de catalogue (H34-246/5-2012F) et l'ISBN (978-1-100-98696-8) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la publication électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H34-246-5-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H34-246-5-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. H34-246/5-2012F-PDF**

**First Nations and Inuit Health strategic plan:** a shared path to improved health. Ottawa, c2012. English text, 24p. Coloured illus. 28cm. Softcover. Bilingual. (HC Pub.: 120109)

Free.

ISBN 978-1-100-54403-8 

Cat. No. H34-258/2012

*Pest Management Regulatory Agency*

**Proposed maximum residue limit.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PMRL2013-52.--**Fluopyram.** Ottawa, 25 July 2013. 9p. (54 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-52-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-52-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-24/2013-52E-PDF

**Proposed re-evaluation decision.** Irregular. Ottawa. Electronic.

PRVD2012-01.--**Mancozeb.** Ottawa, 30 July 2013. 284p. (1.53 MB). References, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-27-2013-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-27-2013-1-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-27/2013-1E-PDF

**Proposed registration decision.** Ottawa. ISSN 1925-0886  
Electronic.

Variant title: **Proposed regulatory decision documents.**

PRD2013-16.--**Sodium lauryl sulfate.** Ottawa, 26 July 2013. 28p. (162 KB). References, tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-16-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-16-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-9/2013-16E-PDF

PRD2013-17.--**Corn gluten meal.** Ottawa, 26 July 2013. 26p. (114 KB). Tables. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-17-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-17-eng.pdf)

Free. (Internet).

Cat. No. H113-9/2013-17E-PDF

**Plan stratégique sur la santé des Premières nations et des Inuits:** un parcours partagé vers l'amélioration de la santé. Ottawa, c2012. Texte français, 24p. Ill. en couleur. 28cm. Couverture souple. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54403-8 

N° de cat. H34-258/2012

*Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Limites maximales de résidus proposées.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PMRL2013-52.--**Fluopyrame.** Ottawa, Le 25 juillet 2013. 9p. (107 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-24-2013-52-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-24-2013-52-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-24/2013-52F-PDF

**Projet de décision de réévaluation.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

PRVD2012-01.--**Mancozèbe.** Ottawa, Le 30 juillet 2013. 336p. (1.69 Mo). Références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-27-2013-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-27-2013-1-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-27/2013-1F-PDF

**Projet de décision d'homologation.** Ottawa. ISSN 1925-0908  
Électronique.

Titre de renvoi: **Projet de décision réglementaire.**

PRD2013-16.--**Laurylsulfate de sodium.** Ottawa, Le 26 juillet 2013. 28p. (172 Ko). Références, tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-16-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-16-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-9/2013-16F-PDF

PRD2013-17.--**Farine de gluten de maïs.** Ottawa, Le 26 juillet 2013. 28p. (124 Ko). Tableaux. PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H113-9-2013-17-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H113-9-2013-17-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

N° de cat. H113-9/2013-17F-PDF

## HUMAN RESOURCES AND SKILLS DEVELOPMENT CANADA

### Introduction to an essential skills needs assessment.

Gatineau, Quebec, c2012. 22p. (573 KB). Coloured figs., tables. PDF. (WP-171-03-13E) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS18-35-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS18-35-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21842-7 Cat. No. HS18-35/2013E-PDF

### New Horizons for Seniors Program, community-based projects, applicant guide. Annual. Ottawa. Electronic.

2013-2014. 30p. (566 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS40-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS40-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. HS40-1/2013E-PDF

**Literacy and essential skills guide for service providers assisting homeless or at-risk clients:** Part 1, Understanding and using the tools ; Part 2, Three simple steps to selecting and using the tools - scenarios for service providers ; Part 3, Literacy and essential skills tools catalogue. Gatineau, Quebec, [2013]. 14, 18, 14p. (261 KB). (312 KB). (620 KB). Coloured figs., tables. PDF. PDF. PDF. Electronic.

In three parts.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P1-eng.pdf)  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P3-eng.pdf)  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21960-8 Cat. No. HS64-23/2013E-PDF

## INDUSTRY CANADA

**Industry Canada - ... annual report on the Access to Information Act.** Annual. Ottawa. ISSN 1925-7856 Electronic.

2012-2013. 24p. (136 KB). Coloured figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu1-4-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu1-4-1-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. lu1-4/1-2013E-PDF

## RESSOURCES HUMAINES ET DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES CANADA

**Introduction à l'évaluation des besoins en compétences essentielles.** Gatineau (Québec), c2012. 21p. (402 Ko). Figures en couleur, tableaux. PDF. (WP-171-03-13F) Electronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS18-35-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS18-35-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-9-789-78066-2 N° de cat. HS18-35/2013F-PDF

**Programme Nouveaux Horizons pour les Aînés, projets communautaires, guide de demandeur.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013-2014. 30. (612 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS40-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS40-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. HS40-1/2013F-PDF

**Guide sur l'alphabétisation et les compétences essentielles destiné aux fournisseurs de services qui travaillent auprès de clients sans abri ou vulnérables à l'itinérance:** Première partie, Comprendre et utiliser les outils ; Deuxième partie, Choisir et utiliser les outils en trois étapes faciles - mises en situation pour les fournisseurs de services ; Troisième partie, Catalogue des outils sur l'alphabétisation et les compétences essentielles. Gatineau (Québec), [2013]. 14, 20, 18p. (636 Ko). (323 Ko). (250 Ko). Figures en couleur, tableaux. PDF. PDF. PDF. Électronique.

En trois parties.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P2-fra.pdf)  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P3-fra.pdf)  
URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/rhdcc-hrsdc/HS64-23-2013-P1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20575-5 N° de cat. HS64-23/2013F-PDF

## INDUSTRIE CANADA

**Industrie Canada - rapport annuel ... concernant la Loi sur l'accès à l'information.** Annuel. Ottawa. ISSN 1925-7864 Électronique.

2012-2013. 24p. (135 Ko). Figures en couleur, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu1-4-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu1-4-1-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. lu1-4/1-2013F-PDF

**Industry Canada - annual report on the Privacy Act.** Annual.  
Ottawa. ISSN 1925-7953 Électronique.

2012-2013. 19p. (111 KB). Coloured figs., tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-4-2-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-4-2-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-4/2-2013E-PDF*

**Industrie Canada - rapport annuel concernant la Loi sur la protection des renseignements personnels.** Annuel.  
Ottawa. ISSN 1925-7961 Électronique.

2012-2013. 20p. (93 Ko). Figures en couleur, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-4-2-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-4-2-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-4/2-2013F-PDF*

**Science and technology data - national.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4722 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (355 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-1-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-1-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-5/1-2011E-PDF*

**Données en sciences et technologie - à l'échelle nationale.**  
Annuel. Ottawa. ISSN 2291-4730 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (357 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-1-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-1-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-5/1-2011F-PDF*

**Science and technology data - government.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4668 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (403 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-2-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-2-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-5/2-2011E-PDF*

**Données en sciences et technologie - le gouvernement.**  
Annuel. Ottawa. ISSN 2291-4676 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (401 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-2-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-2-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-5/2-2011F-PDF*

**Science and technology data - industry.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4706 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (404 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-3-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-3-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-5/3-2011E-PDF*

**Données en sciences et technologie - l'industrie.** Annuel. Ottawa. ISSN 2291-4714 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (401 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-3-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-3-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-5/3-2011F-PDF*

**Science and technology data - higher education.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4684 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (432 KB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-4-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-4-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-5/4-2011E-PDF*

**Données en sciences et technologie - l'enseignement supérieur.** Annuel. Ottawa. ISSN 2291-4692 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (436 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-4-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-4-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-5/4-2011F-PDF*

**Science and technology data - Canada and the world.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-4641 Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (401 KB). Graphs.

Alternate title: **Science and technology data 2011 - Canada and the world.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-5-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-5-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu1-5/5-2011E-PDF*

**Données en sciences et technologie - le Canada et le reste du monde.** Annuel. Ottawa. ISSN 2291-465X Électronique.

2011. Avril 2013. 2p. (404 Ko). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/c/l/1-5-5-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/c/l/1-5-5-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu1-5/5-2011F-PDF*



**Nanomaterials and their applications in textiles - standards:** domestic standardization for Canadian manufacturers and importers and international standardization developments, prepared by Brian Haydon. Ottawa, [2012]. 36p. (200 KB). Bibliography, figs. (some coloured), tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu44-87-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu44-87-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21089-6 *Cat. No. lu44-87/2012E-PDF*

**Best practices of Canadian engineering and architectural firms**, prepared for Industry Canada by The Conference Board of Canada. Ottawa, [2013]. 48p. (1.80 MB). Graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu44-91-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu44-91-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21619-5 *Cat. No. lu44-91/2013E-PDF*

*Canadian Intellectual Property Office*

**Trade-marks journal.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1701-4751  
Electronic.

Vol. 60, no. 3066, July 31, 2013. 194p. (5.03 MB). Illus.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3066.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3066.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. RG42-2/60-3066-PDF*

*Canadian Tourism Commission*

**Sport fishing and game hunting in Canada:** an assessment on the potential international tourism opportunity, [by] CTC Research & Evaluation. Toronto, October 2012. 29p. (3.34 MB). Figs., tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu86-49-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu86-49-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. lu86-49/2012E-PDF*

**Les nanomatériaux et leur utilisation dans les textiles - normes:** normalisation interne pour les fabricants et les importateurs canadiens et développements internationaux en matière de normalisation, préparé par Brian Haydon. Ottawa, [2012]. 39p. (216 Ko). Bibliographie, figures (certaines en couleur), tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu44-87-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu44-87-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99606-6 *N° de cat. lu44-87/2012F-PDF*

**Pratiques exemplaires adoptées par les firmes canadiennes d'ingénierie et d'architecture**, préparé pour Industrie Canada par le Conference Board du Canada. Ottawa, [2013]. 53p. (1.81 Mo). PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu44-91-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu44-91-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-72585-5 *N° de cat. lu44-91/2013F-PDF*

*Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1701-4751 Électronique.

Vol. 60, n° 3066, 31 juillet 2013. 194p. (5.03 Mo). Ill.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3066.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-2-60-3066.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. RG42-2/60-3066-PDF*

*Commission canadienne du tourisme*

**Pêche sportive et chasse au gibier au Canada:** évaluation du potentiel en matière de tourisme international, [par] Recherche et évaluation, CCT. Toronto, Octobre 2012. 29p. (3.29 Mo). Figures, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu86-49-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu86-49-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. lu86-49/2012F-PDF*

**Family Violence Initiative - evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. 2012. 138p. (1225 KB). Tables. PDF. Electronic.

"The Family Violence Initiative (FVI) is a horizontal initiative of 15 federal departments and agencies, led by the Public Health Agency of Canada (PHAC)... The Department of Justice Canada (Justice) is a long-term partner in the federal FVI and one of eight departments receiving an initiative-specific funding allocation... The scope of the evaluation encompasses projects funded from 2005-2010 and policy activities undertaken from 2000-2010."--Page 7 of 138.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-14-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-14-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J22-14/2012E-PDF**

**Justice Partnership and Innovation Program - evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. 2012. 110p. (684 KB). Tables. PDF. Electronic.

"The Justice Partnership and Innovation Program (JPIP) is a discretionary grants and contributions program, one of 17 funding programs that fall within the mandate of the Department of Justice's Programs Branch. The Program evolved from the Department of Justice Grants and Contributions Program that was launched on April 1, 1996, drawing together at that time some 25 existing funding arrangements. In 2007, the Program was continued through fiscal year 2011-12 as the Justice Partnership and Innovation Program."--Page 7 of 110.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-15-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-15-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J22-15/2012E-PDF**

**Legal Aid Program - evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. 2012. 116p. (621 KB). Figs. (some coloured), tables. PDF. Electronic.

"The Department of Justice's (Justice) Legal Aid Program (LAP) manages the federal contribution to legal aid in Canada... The evaluation of the LAP was conducted between September 2010 and April 2011. In accordance with the Treasury Board Policy on Evaluation, the evaluation of the LAP addresses the core issues of the relevance and performance of the LAP."--Page 5 of 116.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-16-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-16-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. J22-16/2012E-PDF**

**Initiative de lutte contre la violence familiale - évaluation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. 2012. 149p. (1452 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

«L'Initiative de lutte contre la violence familiale (ILVF) est une initiative horizontale qui regroupe 15 ministères et organismes fédéraux sous la tutelle de l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC)... Le ministère de la Justice du Canada (Justice) est un partenaire de longue date de l'ILVF pangouvernementale et l'un des huit ministères qui bénéficient d'un financement pour leur propre initiative... L'évaluation s'est déroulée sur une période de neuf mois. Sa portée englobe les projets financés de 2005 à 2010 ainsi que les activités d'élaboration des politiques entreprises entre 2000 et 2010.»--Page 7 des 149p.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-14-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-14-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J22-14/2012F-PDF**

**Évaluation du Programme juridique de partenariats et d'innovation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. 2012. 114p. (900 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

«Le Programme juridique de partenariats et d'innovation (PJPI) est un programme de subventions et contributions discrétionnaires, à savoir l'un des 17 programmes de financement qui relèvent du mandat de la Direction générale des programmes du ministère de la Justice. Initialement intitulé Programme de subventions et contributions du ministère de la Justice, lancé le 1er avril 1996 et rassemblant quelque 25 ententes de financement existantes, il s'est transformé en 2007 en Programme juridique de partenariats et d'innovation, et doit se poursuivre sous ce nom jusqu'en 2011-2012.»--Page 7 des 114.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-15-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-15-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J22-15/2012F-PDF**

**Évaluation du Programme d'aide juridique:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. 2012. 136p. (692 Ko). Figures (certaines en couleur), tableaux. PDF. Électronique.

«Le Programme d'aide juridique (PAJ) du ministère de la Justice (MJ) gère la contribution fédérale à l'aide juridique au Canada... L'évaluation du PAJ a été réalisée entre septembre 2010 et avril 2011. Conformément à la Politique sur l'évaluation du Conseil du Trésor, l'évaluation du PAJ porte sur les questions fondamentales de pertinence et de rendement du PAJ.»--Page 5 des 136.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-16-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-16-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. J22-16/2012F-PDF**

**Access to Justice Services Agreements - evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. 2012. 64p. (313 KB). Figs. (some coloured), references, tables. PDF. Electronic.

"Since 1997, the federal government and the three territories (Nunavut, Northwest Territories and Yukon) have entered into Access to Justice Services Agreements (AJAs) that provide federal support for legal aid, Aboriginal Courtwork (ACW) and public legal education and information (PLEI) services in each territory. These agreements replaced individual agreements for each of the aforementioned program components.  
...The evaluation primarily covers the period from 2006/07 to 2010/11."--Page 7 of 64.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-17-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-17-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. J22-17/2012E-PDF**

**Parenting plan tool:** a companion to "Making plans". Ottawa, c2013. 38p. (1.42 MB). PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-374-1-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-374-1-2013-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21865-6 Cat. No. J2-374/1-2013E-PDF**

**Office of the Federal Ombudsman for Victims of Crime**

**Office of the Federal Ombudsman for Victims of Crime annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 1929-4557 Electronic.

2010-2011. 32p. (13.63 MB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

The catalogue number (J80-2011) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J80-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J80-2011-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. J80-2011E-PDF**

2011-2012. 32p. (2.48 MB). Coloured figs., graphs, photographs, tables.

The catalogue number (J80-2012) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J80-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J80-2012-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. J80-2012E-PDF**

**Ententes de service relatives à l'accès à la justice - évaluation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. 2012. 75p. (347 Ko). Figures (certaines en couleur), références, tableaux. PDF. Électronique.

«Depuis 1997, le gouvernement fédéral et les trois territoires (Nunavut, Territoires du Nord-Ouest et Yukon) ont conclu des ententes de service relatives à l'accès à la justice (EAJ) prévoyant une aide fédérale en matière d'aide juridique, d'assistance parajudiciaire aux Autochtones (APA), ainsi que des services de vulgarisation de l'information juridique (VIJ) dans chaque territoire. Ces ententes ont remplacé celles qui avaient été négociées individuellement pour chacun des volets de programme susmentionnés.  
... L'évaluation couvre principalement la période de 2006-2007 à 2010-2011.»--Page 7 des 72.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-17-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-17-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. J22-17/2012F-PDF**

**Échantillon de clauses pour un plan parental:** outil d'accompagnement à « Faire des plans ». Ottawa, c2013. 40p. (1.43 Mo). PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J2-374-1-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J2-374-1-2013-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**ISBN 978-1-100-21867-0 N° de cat. J2-374/1-2013F-PDF**

**Bureau de l'ombudsman fédéral des victimes d'actes criminels**

**Bureau de l'ombudsman fédéral des victimes d'actes criminels, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 1929-4565 Électronique.

2010-2011. 32p. (13.40 Mo). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Le n° de catalogue (J80-2011) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J80-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J80-2011-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. J80-2011F-PDF**

2011-2012. 32p. (2.60 Mo). Figures en couleur, graphiques, photographies, tableaux.

Le n° de catalogue (J80-2012) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans la version PDF.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J80-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J80-2012-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. J80-2012F-PDF**

## NATIONAL DEFENCE

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. 38cm. Newspaper. Bilingual.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Weekly until August 17, 2011.

Vol. 16, no. 7, July 2013. English text, 15, [1]p. Photographs.  
Accompanying material: Safety digest, July 2013, 8p.

Free. (Available to depositories only).



**Cat. No. D12-7/16-7**

**The maple leaf.** Monthly. Ottawa. Electronic.

Vol. 16, no. 7, July 2013. 16p. (5.06 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-7-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-7-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D12-7/16-7E-PDF**

## DÉFENSE NATIONALE

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. 38cm. Journal. Bilingue.  
ISSN 1480-4336 (NDID/IDN A-JS-000-003/JP-001)

Hebdomadaire jusqu'au 17 août 2011.

Vol. 16, n° 7, juillet 2013. Texte français, 15, [1]p.  
Photographies. Matériel d'accompagnement: Digest de  
sécurité, juillet 2013, 8p.

Gratuit. (Disponible aux bibliothèques de dépôt seulement).



**N° de cat. D12-7/16-7**

**La feuille d'érable.** Mensuel. Ottawa. Électronique.

Vol. 16, n° 7, juillet 2013. 16p. (5.71 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D12-7-16-7-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D12-7-16-7-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D12-7/16-7F-PDF**

**Monographies du Centre de perfectionnement professionnel  
du COMFOSCAN.** Irrégulier. Kingston (Ontario).

9.--**Abattre les barrières:** une approche exhaustive à la prise de  
décisions des Forces d'opérations spéciales en  
environnements de sécurité non traditionnels, [par] Steven  
Hunter ; publ. par l'Académie canadienne de la Défense ; publ.  
en collab. avec le Centre de perfectionnement professionnel  
du COMFOSCAN. Kingston (Ontario), c2013. 125p. Figures,  
références. 21cm. Couverture souple.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans cette  
publication.

Gratuit.

**ISBN 978-0-660-20778-0** **N° de cat. D4-10/9-2013F**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Reasons for decision.** Irregular. Calgary. ISSN 1713-0638

Key Title: Reasons for decision (Canada. National Energy Board).

Title from cover.

MH-002-2012.--**Chevron Canada Limited.** Calgary, July 2013.  
32p. Coloured map, glossary, table. 28cm. Softcover.

Variant title: Reasons for decision in the matter of Chevron Canada Limited,  
application for a priority destination designation for the Burnaby Refinery,  
pursuant to section 1.58 of the tariff of Trans Mountain Pipeline ULC.

Free.

**1** **ISBN 978-1-100-22406-0** **Cat. No. NE22-1/2013-3E**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Motifs de décision.** Irrégulier. Calgary. ISSN 1713-0646

Titre-clé: Motifs de décision (Canada. Office national de l'énergie).

Titre de la couverture.

MH-002-2012.--**Chevron Canada Limited.** Calgary, Juillet 2013.  
34p. Carte en couleur, glossaire, tableau. 28cm. Couverture  
souple.

Titre de renvoi: Motifs de décision relativement à Chevron Canada Limited,  
demande de désignation de destination prioritaire présentée pour la raffinerie  
de Burnaby aux termes du paragraphe 1.58 du Tarif de transport de Trans  
Mountain Pipeline ULC.

Gratuit.

**2** **ISBN 978-0-660-20989-0** **N° de cat. NE22-1/2013-3F**

**Reasons for decision.** Irregular. Calgary. ISSN 1928-6414  
Electronic.

Variant title: **Decision and order (National Energy Board).**

Some issues have title: Decision and order.

**MH-002-2012.--Chevron Canada Limited.** Calgary, July 2013.  
40p. (628 KB). Coloured map, glossary, table. PDF.

Variant title: **Reasons for decision in the matter of Chevron Canada Limited,**  
application for a priority destination designation for the Burnaby Refinery,  
pursuant to section 1.58 of the tariff of Trans Mountain Pipeline ULC.

The catalogue number (NE22-1/2013-3E) and ISBN (978-1-100-22406-0) for the  
print edition have been incorrectly copied in this electronic version.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE22-1-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE22-1-2013-3-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NE22-1/2013-3E-PDF**

**Motifs de décision.** Irrégulier. Calgary. Électronique.

Titre de renvoi: **Décision et ordonnance (Office national de l'énergie).**

Certaines livr. comportent le titre : Décision et ordonnance.

**MH-002-2012.--Chevron Canada Limited.** Calgary, Juillet 2013.  
42p. (941 Ko). Carte en couleur, glossaire, tableau. PDF.

Titre de renvoi: **Motifs de décision relativement à Chevron Canada Limited,**  
demande de désignation de destination prioritaire présentée pour la raffinerie  
de Burnaby aux termes du paragraphe 1.58 du Tarif de transport de Trans  
Mountain Pipeline ULC.

Le n° de catalogue (NE22-1/2013-3F) et l'ISBN (978-0-660-20989-0) de l'édition  
imprimée ont été incorrectement copiés dans la version électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE22-1-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE22-1-2013-3-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NE22-1/2013-3F-PDF**

**OFFICE OF THE PARLIAMENTARY BUDGET OFFICER**

**First Nations school infrastructure funding requirements -  
British Columbia.** Ottawa, July 11, 2013. 24p. (448 KB).  
Coloured figs., graphs, references, tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dpb-pbo/YN5-52-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dpb-pbo/YN5-52-2013-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. YN5-52/2013E-PDF**

**BUREAU DU DIRECTEUR PARLEMENTAIRE DU BUDGET**

**Besoins de financement de l'infrastructure scolaire des  
Premières Nations en Colombie-Britannique.** Ottawa, Le 11  
juillet 2013. 26p. (420 Ko). Figures en couleur, graphiques,  
références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dpb-pbo/YN5-52-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dpb-pbo/YN5-52-2013-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. YN5-52/2013F-PDF**

**PUBLIC HEALTH AGENCY OF CANADA**

**FluWatch.** Weekly. Ottawa. Electronic.

May 19 to June 1, 2013 (Weeks 21 & 22). 8p. (311 KB). Graphs,  
map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-22-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-22-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-22E-PDF**

**AGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE DU CANADA**

**Surveillance de l'influenza.** Hebdomadaire. Ottawa.  
Électronique.

Du 19 mai au 1 juin 2013 (semaines de déclaration 21 & 22).  
9p. (340 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-22-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-22-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-22F-PDF**

June 2 to 15, 2013 (Weeks 23 & 24). 8p. (419 KB). Graphs,  
map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-24-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-24-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-24E-PDF**

Du 2 au 15 juin 2013 (semaines de déclaration 23 et 24). 8p.  
(293 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

Titre alternatif: **FluWatch.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-24-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-24-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-24F-PDF**



June 16 to 29, 2013 (Weeks 25 & 26). 8p. (314 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-26-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-26-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-26E-PDF**

June 30 to July 13, 2013 (Weeks 27 & 28). 9p. (316 KB). Graphs, map, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-28-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-28-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. HP58-1/2013-28E-PDF**

Du 16 au 29 juin 2013 (semaines de déclaration 25 et 26). 9p. (300 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

Titre alternatif: **FiuWatch**.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-26-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-26-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-26F-PDF**

Du 30 juin au 13 juillet 2013 (semaines de déclaration 27 et 28). 9p. (310 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-28-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aspc-phac/HP58-1-2013-28-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. HP58-1/2013-28F-PDF**

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Communications interoperability action plan for Canada.** Ottawa, March 2013. 22p. (297 KB). Tables. PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-111-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-111-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22280-6 **Cat. No. PS4-111/2013E-PDF**

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Plan d'action d'interopérabilité des communications pour le Canada.** Ottawa, Mars 2013. 22p. (428 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS4-111-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS4-111-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20895-4 **N° de cat. PS4-111/2013F-PDF**

## PUBLIC SERVANTS DISCLOSURE PROTECTION TRIBUNAL CANADA

**How a reprisal complaint comes before the Tribunal.** Ottawa, October 2012. 29p. (777 Ko). PDF. Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tfpdc-psdptc/PE2-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tfpdc-psdptc/PE2-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. PE2-2/2012E-PDF**

## TRIBUNAL DE LA PROTECTION DES FONCTIONNAIRES DIVULGATEURS CANADA

**Comment le Tribunal est saisi d'une plainte de représailles.** Ottawa, Octobre 2012. 32p. (856 Ko). PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tfpdc-psdptc/PE2-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tfpdc-psdptc/PE2-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. PE2-2/2012F-PDF**

## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

### *Publishing and Depository Services Program*

**Weekly checklist of Canadian government publications.** Weekly. Compiled by the Depository Services Program. Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 28, July 12, 2013. 28p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* **Cat. No. P107-1/2013-28**

## TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA

### *Programme des Éditions et des services de dépôt*

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 28, le 12 juin 2013. 28p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* **N° de cat. P107-1/2013-28**

**Laboratory fume hoods:** guidelines for building owners, design professionals, and maintenance personnel. Ottawa, April 2013. 100p. (4.17 MB). Bibliography, figs. (some coloured), glossary, graph, photographs, tables. PDF. (MD 15128-2013) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tpsgc-pwgs/P4-32-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tpsgc-pwgs/P4-32-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22173-1 Cat. No. P4-32/2013E-PDF

## QUEEN'S PRINTER

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Notices and proposed regulations.

Vol. 147, no. 27, Saturday, July 6, 2013. p. 1763-1798, 9, 14p. Index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* Cat. No. SP2-1/147-27

Vol. 147, no. 28, Saturday, July 13, 2013. p. 1799-1844. Index, tables.

\$2.95 per copy.

●●\* Cat. No. SP2-1/147-28

**Canada gazette. Part I.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1494-6076 Electronic.

Since April 1, 2003, the on-line version in Portable Document Format (PDF) of the Canada Gazette, Parts I, II and III has the official status and will therefore be published simultaneously with the printed version. Please note that all on-line issues published prior to April 1, 2003, will not have the official status.

Vol. 147, no. 27, Saturday, July 6, 2013. 60p. (2.74 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-27.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. SP2-1/147-27-PDF

Vol. 147, no. 28, Saturday, July 13, 2013. 48p. (2.20 MB). Index, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-28.pdf)  
Free. (Internet).

Cat. No. SP2-1/147-28-PDF

## IMPRIMEUR DE LA REINE

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Avis et projets de règlement.

Vol. 147, n° 27, le samedi 6 juillet 2013. p. 1763-1798, 9, 14p. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* N° de cat. SP2-1/147-27

Vol. 147, n° 28, le samedi 13 juillet 2013. p. 1799-1844. Index, tableaux.

2,95 \$ l'exemplaire.

●●\* N° de cat. SP2-1/147-28

**Gazette du Canada. Partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1494-6076 Électronique.

Depuis le 1er avril 2003, la version en direct en format de document portable (PDF) des parties I, II et III de la Gazette du Canada a le statut officiel et, par conséquent, sera publiée en même temps que la version imprimée. Veuillez noter que tous les numéros en direct publiés avant le 1er avril 2003, n'auront pas ce statut officiel.

Vol. 147, n° 27, le samedi 6 juillet 2013. 60p. (2.74 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-27.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-27.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. SP2-1/147-27-PDF

Vol. 147, n° 28, le samedi 13 juillet 2013. 48p. (2.20 Mo). Index, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/gazette/SP2-1-147-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/gazette/SP2-1-147-28.pdf)  
Gratuit. (Internet).

N° de cat. SP2-1/147-28-PDF

## ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

**Gazette.** Four times a year. Published by Public Affairs and Communications Services Directorate. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1196-6513

Issued free of charge on a limited basis to accredited police forces and agencies within the criminal justice system. Personal subscriptions are not available.

Vol. 75, No. 2, 2013. English text, 36p. Photographs.

Free.

●●† *Cat. No. JS62-126/75-2*

**Gazette.** Four times a year. Published by Public Affairs and Communications Services Directorate. Ottawa. ISSN 1910-3441 Electronic.

At head of title: Serving the police community since 1938.

Vol. 75, No. 2, 2013. 36p. (3.29 MB). Photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. JS62-126/75-2E-PDF*

**Contraband Tobacco Enforcement Strategy, progress report.** Annual. Ottawa. Electronic.

3rd progress report (2010-2011). February 2013. 37p. (1.02 MB). Graphs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-11-2011-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-11-2011-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. PS61-11/2011E-PDF*

## SERVICE CANADA

**Applying for your Social Insurance Number: fast, simple, secure!** Ottawa, December 2012. 7p. (232 KB). PDF. (SC-236-12-12) Electronic.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/servcan/SG5-38-2-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/servcan/SG5-38-2-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. SG5-38/2-2012E-PDF*

## GENDARMERIE ROYALE DU CANADA

**La gazette.** Quatre fois par année. Publiée par la Direction des relations publiques et des services de communication. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1196-6513

Distribuée gratuitement mais en nombre restreint aux services de police et aux organismes d'exécution de la loi. [...] On ne peut pas s'y abonner à titre personnel.

Vol. 75, n° 2, 2013. Texte français, 36p. Photographies.

Gratuit.

●●† *N° de cat. JS62-126/75-2*

**Gazette.** Quatre fois par année. Publiée par la Direction des relations publiques et des services de communication. Ottawa. ISSN 1910-345X Électronique.

En tête du titre : Au service de la communauté policière depuis 1938.

Vol. 75, n° 2, 2013. 36p. (3.38 Mo). Photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/JS62-126-75-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. JS62-126/75-2F-PDF*

**Stratégie de lutte contre le tabac de contrebande, rapport d'étape.** Annual. Ottawa. Électronique.

3e rapport d'étape (2010-2011). Février 2013. 41p. (1.10 Mo). Graphiques.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/grc-rcmp/PS61-11-2011-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/grc-rcmp/PS61-11-2011-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. PS61-11/2011F-PDF*

## SERVICE CANADA

**Demander un numéro d'assurance sociale--: c'est rapide, simple et sécuritaire!** Ottawa, Décembre 2012. 7p. (223 Ko). PDF. (SC-236-12-12) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/servcan/SG5-38-2-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/servcan/SG5-38-2-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. SG5-38/2-2012F-PDF*

## TRANSPORT CANADA

### *Civil Aviation*

**Study and reference guide for written examinations for the flight instructor rating - helicopter.** First edition. Ottawa, 2013. 14p. (55 KB). Références. PDF. (TP 15216E (2013)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-4-86-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-4-86-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-22233-2 Cat. No. T52-4/86-2013E-PDF

### *Marine Safety*

## TRANSPORTS CANADA

### *Aviation civile*

**Guide d'étude et de référence pour les examens écrits pour la qualification d'instructeur de vol - hélicoptère.** Première édition. Ottawa, 2013. 14p. (58 Ko). Références. PDF. (TP 15216F (2013)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T52-4-86-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T52-4-86-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-660-20848-0 N° de cat. T52-4/86-2013F-PDF

### *Sécurité maritime*

**Supplément canadien à la Convention SOLAS.** 1ère édition. Ottawa, Décembre 2012. 58p. (1.16 Mo). PDF. (TP 15211F (12/2012)) Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/tc/T29-106-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/tc/T29-106-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99911-1 N° de cat. T29-106/2012F-PDF

## STATISTICS CANADA

### Annuals

**Federal scientific activities.** Annual. [Issued by the] Science, Innovation and Electronic Information Division. Ottawa. ISSN 1480-8684 Electronic.

2013/2014. July 2013. 28p. (235 KB). Bibliography, glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/88-204-x/88-204-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/88-204-x/88-204-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS88-204/2014E-PDF**

**Interim list of changes to municipal boundaries, status, and names.** Irregular. Ottawa. ISSN 1715-0329 Electronic.

From January 2, 2012 to January 1, 2013. 8p. (481 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92f0009x/92f0009x2013000-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92f0009x/92f0009x2013000-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS92-0009/2013E-PDF**

**Road network file, reference guide.** Annual. Ottawa. Electronic.

2013. 29p. (657 KB). Fig., glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92-500-g/92-500-g2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92-500-g/92-500-g2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS92-500G/2013E-PDF**

### Census

**Census subdivision boundary file, reference guide.** Occasional. Ottawa. ISSN 1911-5768 Electronic.

2013. 25p. (623 KB). Fig., glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92-162-g/92-162-g2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92-162-g/92-162-g2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS92-162/2013E-PDF**

## STATISTIQUE CANADA

### Annuels

**Activités scientifiques fédérales.** Annuel. [Publié par la] Division des sciences, de l'innovation et de l'information électronique. Ottawa. ISSN 1703-1915 Électronique.

2013-2014. Juillet 2013. 30p. (247 Ko). Bibliographie, glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/88-204-x/88-204-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/88-204-x/88-204-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS88-204/2014F-PDF**

**Liste intermédiaire des changements aux limites municipales, statut et noms.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1913-5483 Électronique.

Du 2 janvier 2012 au 1er janvier 2013. 9p. (448 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92f0009x/92f0009x2013000-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92f0009x/92f0009x2013000-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS92-0009/2013F-PDF**

**Fichier du réseau routier, guide de référence.** Annuel. Ottawa. Électronique.

2013. 31p. (705 Ko). Figure, glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92-500-g/92-500-g2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92-500-g/92-500-g2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS92-500G/2013F-PDF**

### Recensements

**Fichier des limites des subdivisions de recensement, guide de référence.** Hors série. Ottawa. ISSN 1911-5776 Électronique.

2013. 27p. (629 Ko). Figure, glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/92-162-g/92-162-g2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/92-162-g/92-162-g2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS92-162/2013F-PDF**



## Periodic Releases

**Sawmills.** Monthly. Ottawa. ISSN 1911-5970 Électronique.

Vol. 67, No. 5, May 2013. Release date: August 2013. 8p. (154 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS35-003/67-5E-PDF**

**Steel, tubular products and steel wire.** Monthly. [Issued by the] Manufacturing and Energy Division. Ottawa. ISSN 1712-980X Électronique.

Vol. 9, no. 5, May 2013. 19p. (212 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS41-019/9-5E-PDF**

**Aircraft movement statistics - NAV CANADA towers and flight service stations.** Monthly. [Issued by the] Transportation Division. Ottawa. ISSN 1911-6314 Électronique.

June 2013. 50p. (276 KB). Glossary, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013006-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS51-007/2013-6E-PDF**

**Monthly railway carloadings.** Monthly. Ottawa. ISSN 1496-8592 Électronique.

Vol. 90, no. 5, May 2013. 12p. (170 KB). Tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013005-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS52-001/90-5E-PDF**

**Capital expenditure price statistics.** Quarterly. Ottawa. ISSN 1499-9897 Électronique.

Continues the print publication with the same title commencing with the Third quarter 2005.

Vol. 29, No. 1, January to March 2013. 107p. (674 KB). Graphs, references, tables.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2013001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2013001-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. CS62-007/29-1E-PDF**

## Bulletins

**Scieries.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1911-5989 Électronique.

Vol. 67, n° 5, mai 2013. Date de parution : août 2013. 9p. (157 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/35-003-x/35-003-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS35-003/67-5F-PDF**

**Acier, produits tubulaires et fil d'acier.** Mensuel. [Publié par la] Division de la fabrication et de l'énergie. Ottawa. ISSN 1712-9818 Électronique.

Vol. 9, n° 5, mai 2013. 20p. (220 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/41-019-x/41-019-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS41-019/9-5F-PDF**

**Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs - tours et stations d'information de vol de NAV CANADA.** Mensuel. [Publié par la] Division des transports. Ottawa. ISSN 1911-6322 Électronique.

Juin 2013. 50p. (285 Ko). Glossaire, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/51-007-x/51-007-x2013006-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS51-007/2013-6F-PDF**

**Chargements ferroviaires mensuels.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1496-8606 Électronique.

Vol. 90, n° 5, mai 2013. 12p. (175 Ko). Tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/52-001-x/52-001-x2013005-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS52-001/90-5F-PDF**

**Statistiques des prix des immobilisations.** Trimestriel. Ottawa. ISSN 1708-4024 Électronique.

Fait suite à une publication imprimée ayant le même titre et commençant avec le troisième trimestre de 2005.

Vol. 29, n° 1, janvier à mars 2013. 108p. (762 Ko). Graphiques, références, tableaux.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2013001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-007-x/62-007-x2013001-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. CS62-007/29-1F-PDF**

**Retail trade.** Monthly. [Issued by the] Distributive Trades Division.  
Ottawa. ISSN 1488-0008 Electronic.

Continues in part CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, No. 2, February 1999 –  
Vol. 76, No. 3, March, 2004).

Vol. 85, no. 5, May 2013. 84p. (624 KB). Figs., tables.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013005-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013005-eng.pdf)  
**Free.** (Internet).

**Cat. No. CS63-005/85-5E-PDF**

**Commerce de détail.** Mensuel. [Publié par la] Division de la  
statistique du commerce. Ottawa. ISSN 1710-0860  
Électronique.

Fait suite en partie à CS63-005-IN (ISSN 1488-0008, Vol. 71, n° 2, février 1999 --  
Vol. 76, n° 3, mars 2004).

Vol. 85, n° 5, mai 2013. 85p. (654 Ko). Figures, tableaux.

**URL:** [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013005-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/63-005-x/63-005-x2013005-fra.pdf)  
**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. CS63-005/85-5F-PDF**

**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

**13-31**

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



***If undelivered, return COVER ONLY to:***  
Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

***En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :***  
Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada



# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

Compiled  
by  
Depository Services Program

Compilée  
par le  
Programme des services de dépôt

August 9, 2013

Le 9 août 2013

2013 No. 32

2013 n° 32

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au :

Publishing and Depository Services  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

Les Éditions et Services de dépôt  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5

<http://www.publications.gc.ca>

<http://www.publications.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada



## For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

**There are 2 ways to order publications – on-line and regular mail:**

**On-line:** Selective Depositories can access the Weekly Checklist electronically through **publications.gc.ca** and order publications on-line. Simply enter your depository number, check off the items you want on-line, and place your order - no postage required.

**By mail:** If preferred, Selective Depositories can continue to check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover of the Weekly Checklist for those publications they require. Detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to return the address on the back of the original order form since it is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Public Works and Government Services Canada

† Distributed to non-depositories by the issuing agency.

■ Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

⌘ Electronic publication with restricted access.

◆ Available to full depositories only.

▲ Category 1 Map Depositories only.

## Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

**Il y a deux façons de commander des publications - en direct ou par la poste:**

**En direct:** Les dépositaires sélectifs peuvent accéder à la liste hebdomadaire des publications à : **publications.gc.ca** et commander des publications en direct. Vous n'avez qu'à entrer votre numéro de dépositaire, cocher les items que vous voulez obtenir en direct et commander - pas besoin de timbre-poste.

**Par la poste:** Si vous le préférez, à titre de dépositaire sélectif, vous pouvez continuer de cocher les items que vous désirez obtenir sur le bon de commande qui se trouve à la dernière page de la liste. Détachez le formulaire et faites-le nous parvenir dans une enveloppe affranchie dans dans un délai de cinquante jours ouvrables suivant la publication de la liste hebdomadaire. Il est important de nous retourner votre adresse au dos de la commande originale afin que nous puissions traiter votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

† Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

■ Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

⌘ Publication électronique à accès réservé aux personnes et organismes accrédités.

◆ Disponible aux bibliothèques de dépôt universel seulement.

▲ Catégorie 1 dépositaires de cartes.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
E-mail publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

## Statistics Canada publications

Inquiries 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Orders 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Fax orders order@statcan.ca  
E-mail http://www.statcan.ca/  
WWW

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
Courriel publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca  
WWW http://www.publications.gc.ca/

## Publications de Statistique Canada

Renseignements 1-800-263-1136  
(613) 951-8116  
Commandes 1-800-267-6677  
(613) 951-2800  
(613) 951-0581  
Télécopieur (commandes) order@statcan.ca  
Courriel http://www.statcan.ca/  
WWW

## WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2013 No. 32

August 5 to August 9, 2013

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

## LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2013 n° 32

Le 5 août au 9 août 2013

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commandes les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

### I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

#### SENATE

##### *Committees*

**Proceedings of the Standing Senate Committee on National Security and Defence.** Irregular. Ottawa. Bilingual. ISSN 1702-093X Electronic.

Numbering begins each session with issue no. 1.

41st Parliament, 1st session, 2011-12-13, issue no. 14 (Monday, April 15, 2013, Monday, April 22, 2013, Monday, April 29, 2013). 141p. (1.5 MB). Tables.

Twenty-third meeting on: Canada's national security and defence policies, practices, circumstances and capabilities. First and second meetings on: Bill C-42, An Act to amend the Royal Canadian Mounted Police Act and to make related and consequential amendments to other Acts. Including: the tenth report of the committee (Budget 2013-14 — Special study on Canada's defence and security relationships with the United States). The eleventh report of the committee (Budget 2013-14 — Special study on Canadians Forces bases and their importance to the defence of Canada). The twelfth report of the committee (Budget 2013-14 — Special study on services and benefits provided to veterans and their families).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-14.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. YC33-411/14-PDF**

### I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

#### SÉNAT

##### *Comités*

**Délibérations du Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale et de la défense.** Irrégulier. Ottawa. Bilingue. ISSN 1702-093X Électronique.

La numérotation reprend à chaque session au fascicule n° 1.

41e législature, 1re session, 2011-2012-2013, fascicule n° 14 (le lundi 15 avril 2013, le lundi 22 avril 2013, le lundi 29 avril 2013). 141p. (1.5 Mo). Tableaux.

Vingt-troisième réunion concernant : Les politiques, les pratiques, les circonstances et les capacités du Canada en matière de sécurité nationale et de défense. Première et deuxième réunions concernant: Le projet de loi C-42, Loi modifiant la Loi sur la Gendarmerie royale du Canada et apportant des modifications connexes et corrélative à d'autres lois. Y compris : le dixième rapport du comité (Budget 2013-2014 — Étude spéciale sur l'état des relations en matière de défense et de sécurité entre le Canada et les États-Unis). Le onzième rapport du comité (Budget 2013-2014 — Étude spéciale des bases des Forces canadiennes et l'importance de ces bases pour la défense des intérêts du Canada). Le douzième rapport du comité (Budget 2013-2014 — Étude spéciale des anciens combattants).

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sen/yc33/YC33-411-14.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sen/yc33/YC33-411-14.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. YC33-411/14-PDF**

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ABORIGINAL AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT CANADA

**The Nations.** Annual. Ottawa. Pamphlet. Bilingual. ISSN  
2291-3831

Indian and Inuit populations in Quebec.

2013. 1 folded sheet [2]p. Coloured map, tables.  
(QS-Q044-053-BB-A1)

Includes a legend.

Free.



*Cat. No. R1-26/2013-2*

**The Nations.** Annual. Ottawa. Bilingual. ISSN 2291-384X  
Electronic.

Indian and Inuit populations in Quebec.

2013. 2p. (7.27 MB). Coloured map, tables.  
(QS-Q044-053-BB-A1)

Includes a legend.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-26-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-26-2013.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. R1-26/2013-PDF*

**NWT land information related to Aboriginal groups.** Scale 1:  
2000000. Ottawa, c2012. 1 sheet. Coloured map. 88cm.  
(QS-Y372000-EE-A1) Map.

Free.

ISBN 978-1-100-16631-5

*Cat. No. R3-160/2012E*

**Indian Oil and Gas Canada at a glance.** Ottawa, June 2012. 2p.  
(589 KB). Coloured illus. PDF. (QS-9009-010-EE-A1)  
Electronic.

The catalogue number (R3-91/2012E) and ISBN (978-1-100-21211-1) for the print  
edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-91-2012-eng.p  
df](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-91-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21212-8

*Cat. No. R3-91/2012E-PDF*

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### AFFAIRES AUTOCHTONES ET DÉVELOPPEMENT DU NORD CANADA

**Les Nations.** Annuel. Ottawa. Dépliant. Bilingue. ISSN 2291-3831

Populations indienne et inuite au Québec.

2013. 1 feuille pliée [2]p. Carte en couleur, tableaux.  
(QS-Q044-053-BB-A1)

Comprend une légende.

Gratuit.



*N° de cat. R1-26/2013-2*

**Les Nations.** Annuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 2291-384X  
Électronique.

Populations indienne et inuite au Québec.

2013. 2p. (7.27 Mo). Carte en couleur, tableaux.  
(QS-Q044-053-BB-A1)

Comprend une légende.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R1-26-2013.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R1-26-2013.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. R1-26/2013-PDF*

**Pétrole et gaz des Indiens du Canada – Coup d'oeil sur...** Juin  
2012. 2p. (594 Ko). Ill. en couleur. PDF. (QS-9009-010-FF-A1)  
Électronique.

Le n° de catalogue (R3-91/2012F) et l'ISBN (978-1-100-99722-3) de l'édition  
imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aadnc-aandc/R3-91-2012-fra.pd  
f](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aadnc-aandc/R3-91-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-99723-0

*N° de cat. R3-91/2012F-PDF*

## AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

**Agriculture and Agri-Food Canada, ... report on plans and priorities.** Annual. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 2290-5103

2013-2014. English text, 55p. Figs., graphs, tables. (AAFC No. 11991B)

Incorrect ISSN (1706-6239) printed in this publication.

Free.



**Cat. No. A1-9/2013**

**Southern Crop Protection and Food Research Centre:** agricultural research - helping Canada and the world. Ottawa, c2013. English text, 1 folded sheet ([5p.]). Photographs. 19cm. Pamphlet. Bilingual. (AAFC No. 11987B)

Free.

ISBN 978-1-100-54527-1

**Cat. No. A42-118/2013**

## BANK OF CANADA

**Weekly financial statistics.** Weekly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1487-0444 Electronic.

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated.

August 2, 2013. 20p. (160 KB). Tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2-013-8-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2-013-8-2.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. FB12-4/2013-8-2-PDF**

## CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

**Housing now - Saguenay CMA.** Quarterly. Québec. Accompanying material: "Forecast summary - Saguenay" every first and third quarter until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

Incorrect ISSN (1481-3335) printed in some issues.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 23p. (1.99 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-2-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. NH12-182/2013-2E-PDF**

## AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

**Agriculture et agroalimentaire Canada, ... rapport sur les plans et les priorités.** Annuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 2290-5103

2013-2014. Texte français, 57p. Figures, graphiques, tableaux. (N° d'AAC 11991B)

L'ISSN (1709-6239) imprimé dans cette publication est incorrect.

Gratuit.



**N° de cat. A1-9/2013**

**Le Centre de recherches du Sud sur la phytoprotection et les aliments:** la recherche agricole - au service du Canada et du monde. Ottawa, c2013. Texte français, 1 feuille pliée ([5p.]). Photographies. 19cm. Dépliant. Bilingue. (N° d'AAC 11987B)

Gratuit.

ISBN 978-1-100-54527-1

**N° de cat. A42-118/2013**

## BANQUE DU CANADA

**Bulletin hebdomadaire de statistiques financières.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. ISSN 1487-0444 Électronique.

À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

Le 2 août 2013. 20p. (160 Ko). Tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2-013-8-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/banque-bank-canada/FB12-4-2-013-8-2.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. FB12-4/2013-8-2-PDF**

## SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

**Actualités habitation - RMR de Saguenay.** Trimestriel. Québec. Matériel d'accompagnement: «Résumé des prévisions - Saguenay» tous les premiers et troisièmes trimestres jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

L'ISSN (1481-3335) imprimé dans certains numéros est incorrect.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 23p. (1.96 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-182/NH12-182-2013-2-fra.pdf)

Gratuit. (Internet).

**N° de cat. NH12-182/2013-2F-PDF**

**Housing now - Regina CMA.** Quarterly. Saskatoon, Saskatchewan. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 32p. (2.4 MB). Coloured figs., graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-2-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-210/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Regina.** Trimestriel. Saskatoon (Saskatchewan). Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 32p. (2.5 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-210/NH12-210-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-210/2013-2F-PDF**

**Housing now - Saskatoon CMA.** Quarterly. Saskatoon, Saskatchewan. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 32p. (2.2 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-2-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-211/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Saskatoon.** Trimestriel. Saskatoon (Saskatchewan). Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 32p. (2.21 Mo).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-211/NH12-211-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-211/2013-2F-PDF**

**Housing now - BC region.** Quarterly. Vancouver. Electronic.

Title from caption.

Quarterly results issued in May, August, November and February.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 25p. (1375 KB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-2-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-21/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Région de la Colombie-Britannique.** Trimestriel. Vancouver. Électronique.

Titre de départ.

Résultats trimestriels sont publiés aux mois de mai, août, novembre et février.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 25p. (1386 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-21/NH12-21-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-21/2013-2F-PDF**

**Housing now - Charlottetown CA.** Quarterly. Charlottetown. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 25p. (1636 KB). Graphs, map, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-2-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-212/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - AR de Charlottetown.** Trimestriel. Charlottetown. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 25p. (1646 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-212/NH12-212-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-212/2013-2F-PDF**



**Housing now - St. John's CMA.** Quarterly. St. John's. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 23p. (1479 KB). Graphs, map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-213/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de St. John's.** Trimestriel. St. John's. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 24p. (1488 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-213/NH12-213-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-213/2013-2F-PDF**

**Housing now - Saint John, Moncton CMAs and Fredericton CA.** Quarterly. Saint John, New Brunswick. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 31p. (1822 KB). Graphs, map, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-214/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Saint John, RMR de Moncton et AR de Fredericton.** Trimestriel. Saint John (Nouveau-Brunswick). Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 32p. (1834 Ko). Carte, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-214/NH12-214-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-214/2013-2F-PDF**

**Housing now - Winnipeg CMA.** Monthly. Winnipeg, Manitoba. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 33p. (2.98 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-6-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-215/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Winnipeg.** Mensuel. Winnipeg (Manitoba). Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 33p. (3.0 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-215/NH12-215-2013-6-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-215/2013-6F-PDF**

**Housing now - Atlantic Region.** Quarterly. Halifax. Electronic.

Title from caption.

Merger of: Housing Now - New Brunswick, Housing Now - Newfoundland and Labrador, and Housing Now - Prince Edward Island.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 52p. (1438 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-216/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Région de l'Atlantique.** Trimestriel. Halifax. Électronique.

Titre de départ.

Fusion de: Actualités habitation - Nouveau-Brunswick, Actualités habitation - Terre-neuve et Labrador, et de Actualités habitation - Île-du-Prince-Édouard.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 52p. (1456 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-216/NH12-216-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-216/2013-2F-PDF**

**Housing now - Prairies Region.** Quarterly. Calgary. Electronic.

Titre from caption.

Merger of: Housing now - Alberta, Housing now - Manitoba, and Housing now - Saskatchewan.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 49p. (1.51 MB). Coloured figs., graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-2-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-217/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Région des Prairies.** Trimestriel. Calgary. Électronique.

Titre de départ.

Fusion de: Actualités habitation - Alberta, Actualités habitation - Manitoba, et Actualités habitation - Saskatchewan.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 49p. (1.52 Mo). Figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-217/NH12-217-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-217/2013-2F-PDF**

**Housing now - Kelowna CMA.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 23p. (1.48 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-6-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-22/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Kelowna.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 23p. (1.48 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-22/NH12-22-2013-6-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-22/2013-6F-PDF**

**Housing now - Vancouver and Abbotsford CMAs.** Monthly. Vancouver. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 57p. (4.69 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-6-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-23/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Vancouver et RMR d'Abbotsford.** Mensuel. Vancouver. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 57p. (4.71 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-23/NH12-23-2013-6-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-23/2013-6F-PDF**

**Housing market tables - selected South Central Ontario Centres.** Monthly. Ottawa. Bilingual. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 62p. (1.78 MB). Tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-6.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-241/2013-6-PDF**

**Tableaux de données sur le marché de l'habitation - quelques centres urbains du Centre-Sud de l'Ontario.** Mensuel. Ottawa. Bilingue. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 62p. (1.78 Mo). Tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-6.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-241/NH12-241-2013-6.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-241/2013-6-PDF**

**Housing now - Victoria CMA.** Monthly. Victoria, British Columbia. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 31p. (2.61 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-6-eng.pdf)

**Free.** (Internet).

**Cat. No. NH12-24/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Victoria.** Mensuel. Victoria (Colombie Britannique). Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 32p. (2.73 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-24/NH12-24-2013-6-fra.pdf)

**Gratuit.** (Internet).

**N° de cat. NH12-24/2013-6F-PDF**

**Housing now - Peterborough CMA.** Quarterly. Ottawa. Electronic.

Date released: Third quarter 2013. 27p. (5440 KB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-3-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-3-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-251/2013-3E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Peterborough.** Trimestriel. Ottawa. Électronique.

Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 27p. (5460 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-3-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-251/NH12-251-2013-3-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-251/2013-3F-PDF*

**Housing now - Barrie CMA.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 26p. (2813 KB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-25/2013-2E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Barrie.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 27p. (2869 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-25/NH12-25-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-25/2013-2F-PDF*

**Housing now - Kitchener-Cambridge-Waterloo and Guelph CMAs.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 38p. (2594 KB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-265/2013-2E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Kitchener-Cambridge-Waterloo et RMR de Guelph.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 38p. (2618 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-265/NH12-265-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-265/2013-2F-PDF*

**Housing now - Kingston CMA.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 30p. (6699 KB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-27/2013-2E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de Kingston.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 30p. (6725 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-27/NH12-27-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-27/2013-2F-PDF*

**Housing now - London CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - London" every first and third quarters until Fall 2003. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 31p. (2745 KB). Graphs, maps, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. NH12-29/2013-2E-PDF*

**Actualités habitation - RMR de London.** Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément "Résumé des prévisions - London" tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 31p. (2766 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-29/NH12-29-2013-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. NH12-29/2013-2F-PDF*

**Housing now - Ontario Region.** Quarterly. Toronto. Electronic.

Other title: **Housing now - Province of Ontario.**

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 39p. (1351 KB). Graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-33/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Région de l'Ontario.** Trimestriel. Toronto. Électronique.

Titre varié: **Actualités habitation - Province de l'Ontario.**

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 40p. (1375 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-33/NH12-33-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-33/2013-2F-PDF**

**Housing now - St. Catharines - Niagara CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - St. Catharines - Niagara" every first and third quarters until third quarter 2003. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 34p. (2664 KB). Graphs, maps, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-35/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de St. Catharines - Niagara.**

Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - St. Catharines-Niagara» tous les premier et troisième trimestres jusqu'au troisième trimestre 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 34p. (2670 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-35/NH12-35-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-35/2013-2F-PDF**

**Housing now - Greater Sudbury CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: supplement "Forecast Summary" every first and third quarters starting first quarter 2001. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 32p. (2680 KB). Graphs, maps, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-36/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Grand Sudbury.** Trimestriel.

Toronto. Matériel d'accompagnement: supplément "Résumé des prévisions" tous les première et troisième trimestres, commencement troisième trimestre 2000. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 33p. (2712 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-36/NH12-36-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-36/2013-2F-PDF**

**Housing now - Greater Toronto Area.** Monthly. Toronto. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 54p. (5.79 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-6-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-38/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - Région du Grand Toronto.** Mensuel. Toronto. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 54p. (5.28 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-38/NH12-38-2013-6-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-38/2013-6F-PDF**

**Housing now - Windsor CMA.** Quarterly. Toronto. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Windsor" every first and third quarters until Fall 2003. Electronic.

Titre from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 29p. (2357 KB). Graphs, maps, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-39/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Windsor.** Trimestriel. Toronto. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions» tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre 2013. 29p. (2368 Ko). Cartes, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-39/NH12-39-2013-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-39/2013-2F-PDF**

**Housing now - Calgary CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 32p. (2.18 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-6-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-41/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Calgary.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 32p. (2.33 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-41/NH12-41-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-41/2013-6F-PDF**

**Housing now - Edmonton CMA.** Monthly. Calgary. Electronic.

[June 2013]. Date released: July 2013. 33p. (3.29 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-6-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-42/2013-6E-PDF**

**Actualités habitation - RMR d'Edmonton.** Mensuel. Calgary. Électronique.

[Juin 2013]. Date de diffusion : juillet 2013. 33p. (3.31 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-42/NH12-42-2013-6-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-42/2013-6F-PDF**

**Housing now - Gatineau.** Quarterly. Montreal. Accompanying material: Supplement "Forecast Summary - Gatineau" every first and third quarters until Fall - Winter 2003. Electronic.

Titre from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third quarter 2013. 25p. (2.7 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-2-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-46/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Gatineau.** Trimestriel. Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Gatineau» tous les premier et troisième trimestres jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 25p. (2.2 Mo). Carte en couleur, cartes en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-46/NH12-46-2013-2-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-46/2013-2F-PDF**



**Housing now - Québec CMA.** Quarterly. Montreal. Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Québec" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 24p. (1.74 MB). Coloured figs., coloured maps, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-49/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Québec.** Trimestriel. Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Québec» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 24p. (1.74 Mo). Cartes en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-49/NH12-49-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-49/2013-2F-PDF**

**Housing now - Québec region.** Quarterly. Montreal. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 26p. (1.50 MB). Graph, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-50/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - Région de Québec.** Trimestriel. Montréal. Électronique.

Autre titre cité pour la publication: **Actualités habitation - Région du Québec.**

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 26p. (1.50 Mo).

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-50/NH12-50-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-50/2013-2F-PDF**

**Housing now - Sherbrooke CMA.** Quarterly. Montreal.

Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Sherbrooke" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 23p. (1.62 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-51/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Sherbrooke.** Trimestriel.

Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Sherbrooke» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 24p. (1.62 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-51/NH12-51-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-51/2013-2F-PDF**

**Housing now - Trois-Rivières CMA.** Quarterly. Montreal.

Accompanying material: Supplement "Forecast summary - Trois-Rivières" every second and fourth quarter until 2001, every first and third quarters from 2002 until Fall - Winter 2003. Electronic.

Title from caption.

[Second quarter 2013]. Date released: Third Quarter 2013. 22p. (1.79 MB). Coloured figs., coloured map, graphs, tables.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-2-eng.pdf)

**Free. (Internet).**

**Cat. No. NH12-52/2013-2E-PDF**

**Actualités habitation - RMR de Trois-Rivières.** Trimestriel.

Montréal. Matériel d'accompagnement: Supplément «Résumé des prévisions - Trois-Rivières» tous les deuxième et quatrième trimestres jusqu'en 2001, tous les premier et troisième trimestres à partir de 2002 jusqu'à l'automne - hiver 2003. Électronique.

Titre de départ.

[Deuxième trimestre de 2013]. Date de diffusion : troisième trimestre de 2013. 22p. (1.79 Mo). Carte en couleur, figures en couleur, graphiques, tableaux.

**URL:**

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/schl-cmhc/nh12-52/NH12-52-2013-2-fra.pdf)

**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. NH12-52/2013-2F-PDF**

## CANADIAN GRAIN COMMISSION

**Grain statistics weekly.** Weekly. Winnipeg, Manitoba. Bilingual. ISSN 1700-2281 Électronique.

Week 51, close of business July 21, 2013. 15p. (243 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-51.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-51.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. A92-34/2013-51-PDF**

## COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS

**Statistiques hebdomadaires des grains.** Hebdomadaire. Winnipeg (Manitoba). Bilingue. ISSN 1700-2281 Électronique.

Semaine 51, fermeture des affaires le 21 juillet 2013. 15p. (243 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-51.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ccg-cgc/A92-34-2013-51.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. A92-34/2013-51-PDF**

## CANADIAN INSTITUTE FOR HEALTH INFORMATION

**MIS standards:** standards for management information systems in Canadian health service organizations. Biennial. Ottawa. ISSN 1926-0350 CD-ROM.

2013. 1 disc.

«Powered by Rocket Folio/NXT».

\$380.00 per copy (Price A). \$570.00 per copy (Price B).

ISBN 978-1-77109-069-8  **Cat. No. H115-43/2013E-MRC**

## INSTITUT CANADIEN D'INFORMATION SUR LA SANTÉ

**Normes SIG:** normes pour les systèmes d'information de gestion dans les organismes de santé du Canada. Irrégulier. Ottawa. ISSN 1926-0369 Cédérom.

2013. 1 disque.

« Powered by Rocket Folio/NXT ».

380,00 \$ l'exemplaire (Price A). 570,00 \$ l'exemplaire (Prix B).

ISBN 978-1-77109-070-4  **N° de cat. H115-43/2013F-MRC**

## ELECTIONS CANADA

**Official voting results. By-elections November 26, 2012:** Calgary Centre, Durham and Victoria, published by the Chief Electoral Officer of Canada. Ottawa, 2013. 68p. (1.17 MB). Maps, tables. PDF. Bilingual. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE1-2-2012-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE1-2-2012-2.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-54490-8 **Cat. No. SE1-2/2012-2-PDF**

## ÉLECTIONS CANADA

**Résultats officiels du scrutin. Élections partielles du 26 novembre 2012:** Calgary-Centre, Durham et Victoria, publié par le directeur général des élections du Canada. Ottawa, 2013. 68p. (1.17 Mo). Cartes, tableaux. PDF. Bilingue. Électronique.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/elections/SE1-2-2012-2.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/elections/SE1-2-2012-2.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-1-100-54490-8 **N° de cat. SE1-2/2012-2-PDF**

## FINANCIAL CONSUMER AGENCY OF CANADA

**Understanding reverse mortgages.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-16/2010E) and ISBN (978-1-100-15469-5) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.

 **Cat. No. FC5-16/2012E**

## AGENCE DE LA CONSOMMATION EN MATIÈRE FINANCIÈRE DU CANADA

**Comprendre les prêts hypothécaires inversés.** Ottawa, Mars 2012. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-16/2010F) et le n° ISBN (978-1-100-94297-1) d'une édition précédente (2010) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.

 **N° de cat. FC5-16/2012F**

**Understanding variable interest rate mortgages.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4]p.). Tables. 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-17/2010E) and ISBN (978-1-100-15470-1) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-17/2012E**

**Choosing an amortization period:** what is the impact on your mortgage? Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4]p.). Tables. 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-18/2010E) and ISBN (978-1-100-15471-8) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-18/2012E**

**Le choix d'une période d'amortissement:** quel est son effet sur votre hypothèque? Ottawa, Mars 2012. 1 folded sheet ([4]p.). Tableaux. 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-18/2010F) et le n° ISBN (978-1-100-94299-5) d'une édition précédente (2010) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-18/2012F**

**Protect yourself from real estate fraud.** Ottawa, November 2011. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-2/2010E) and ISBN (978-1-100-15473-2) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-20/2011E**

**Be smart with your credit card:** tips to help you use your credit card wisely. Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-23/1-2010E) and ISBN (78-1-100-16552-3) of a previous edition (2010) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-23/1-2012E**

**Utilisez votre carte de crédit intelligemment:** des conseils pour vous aider à vous en servir de façon judicieuse. Ottawa, Mars 2012. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-23/1-2010F) et le n° ISBN (978-1-100-95339-7) d'une édition précédente (2010) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-23/1-2012F**

**Opening a personal bank account:** understanding your rights. Ottawa, October 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-25/2011E) and ISBN (978-1-100-18006-9) of a previous edition (2011) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-25/2012E**

**Ouverture d'un compte bancaire personnel:** comprendre vos droits. Ottawa, Octobre 2012. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-25/2011F) et le n° ISBN (978-1-100-96746-2) d'une édition précédente (2011) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-25/2012F**

**Cashing your government of Canada cheque for free.** Ottawa, October 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-26/2011E) and ISBN (978-1-100-18007-6) of a previous edition (2011) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-26/2012E**

**Encaissez sans frais vos chèques du gouvernement du Canada.** Ottawa, Octobre 2012. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-26/2011F) et le n° ISBN (978-1-100-96747-9) d'une édition précédente (2011) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-26/2012F**

**Protecting your credit report:** how to correct errors and check for fraud. Ottawa, August 2012. 1 folded sheet ([6p.]). Tables. 28cm. Pamphlet.

Free.

ISBN 978-1-100-20744-5 

Cat. No. FC5-31/2012E

**Protégez votre dossier de crédit:** comment faire corriger les erreurs et repérer les signes de fraude. Ottawa, Août 2012. 1 feuille pliée ([6p.]). Tableaux. 28cm. Dépliant.

Gratuit.


ISBN 978-1-100-99287-7 

N° de cat. FC5-31/2012F

**Debt check-up:** are you at risk if interest rates rise? Ottawa, September 2012. 1 folded sheet ([6p.]). 28cm. Pamphlet.

Budgeting and money management.

Free.


ISBN 978-1-100-20750-6 

Cat. No. FC5-34/2012E

**Bilan de vos dettes:** si les taux d'intérêt augmentent, courez-vous un risque? Ottawa, Septembre 2012. 1 feuille pliée ([6p.]). 28cm. Dépliant.

Budget et gestion des finances personnelles.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-99293-8 

N° de cat. FC5-34/2012F

**Protect yourself from credit card fraud.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4p.]). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/10-2007E) and ISBN (978-0-662-45846-3) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



Cat. No. FC5-8/10-2012E

**Protégez-vous contre la fraude par carte de crédit.** Ottawa, Mars 2012. 1 feuille pliée ([4p.]). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/10-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-09184-4) d'une édition précédente (2007) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



N° de cat. FC5-8/10-2012F

**Protégez-vous contre la fraude d'identité.** Ottawa, Mars 2010. 1 feuille pliée ([4p.]). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/11-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-09185-1) d'une édition précédente (2007) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



N° de cat. FC5-8/11-2010F

**Protect yourself from identity fraud.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4p.]). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/11-2007E) and ISBN (978-0-662-45847-0) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



Cat. No. FC5-8/11-2012E

**Shopping around for a mortgage.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4p.]). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/1-2007E) and ISBN (978-0-662-45837-1) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



Cat. No. FC5-8/1-2012E

**Tips for dealing with a debt collector.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4p.]). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/13-2007E) and ISBN (978-0-662-45849-4) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



Cat. No. FC5-8/13-2012E

**Protégez-vous contre la fraude par courriel et par téléphone:**  
l'hameçonnage et l'hameçonnage vocal. Ottawa, Mars 2010. 1  
feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/16-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-07471-7) d'une  
édition précédente (2007) sont imprimés dans cette édition.


Gratuit.

 **N° de cat. FC5-8/16-2010F**

**Protect yourself from e-mail and telephone fraud:** phishing and  
vishing. Ottawa, November 2011. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm.  
Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/16-2007E) and ISBN (978-0-662-47119-6) of a  
previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.


 **Cat. No. FC5-8/16-2011E**

**How to beat that debt.** Ottawa, March 2012. [4]p. 28cm. Pamphlet.

Budgeting and money management.

The catalogue number (FC5-8/19-2007E) and ISBN (978-0-662-47221-6) of a  
previous edition (2007) are printed in this publication.

Free.


 **Cat. No. FC5-8/19-2012E**

**Comment venir à bout de vos dettes.** Ottawa, Mars 2012. [4]p.  
28cm. Dépliant.

Budget et gestion des finances personnelles.

Le n° de catalogue (FC5-8/19-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-47221-6) d'une  
édition précédente (2007) ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.


 **N° de cat. FC5-8/19-2012F**

**Comment faire un budget et le respecter.** Ottawa, Mars 2010. 1  
feuille pliée ([6]p.). 28cm. Dépliant.

Budget et gestion des finances personnelles.

Le n° de catalogue (FC5-8/20-2007F) et l'ISBN (978-0-662-47223-0) imprimés dans  
cette publication sont incorrects.

Gratuit.


 **N° de cat. FC5-8/20-2010F**

**Making a budget and sticking to it.** Ottawa, March 2012. 1 folded  
sheet ([6]p.). 28cm. Pamphlet.

Budgeting and money management.

The catalogue number (FC5-8/20-2007E) and ISBN (978-0-662-47223-0) of a  
previous edition (2007) are printed in this publication.

Free.

 **Cat. No. FC5-8/20-2012E**



**Know your responsibilities as a joint borrower.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([6]p.). 28cm. Pamphlet.

Mortgages and loans.

The catalogue number (FC5-8/21-2007E) and ISBN (978-0-662-47225-4) of a previous edition (2007) are printed in this publication.

Free.



**Cat. No. FC5-8/21-2012E**

**Connaître ses responsabilités en tant que coemprunteur.** Ottawa, Mars 2012. 1 feuille pliée ([6p.]). 28cm. Dépliant.

Prêts et hypothèques.

Le n° de catalogue (FC5-8/21-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-07572-1) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/21-2012F**

**Voici dix bons conseils à suivre avant de signer un contrat, quel qu'il soit.** Ottawa, Mars 2010. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/22-2008F) et le n° ISBN (978-0-662-04444-4) d'une édition précédente (2008) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.

**N° de cat. FC5-8/22-2010F**

**Before you sign any contract - 10 things you need to know.** Ottawa, March 2012. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/22-2008E) and ISBN (978-1-100-10203-0) of a previous edition (2008) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-8/22-2012E**

**Les cartes prépayées: dix questions à poser avant d'acheter.** Ottawa, Février 2011. [4]p. 28cm. Dépliant.

Options de paiements, cartes prépayées.

Le n° de catalogue (FC5-8/26-2010F) et le n° ISBN (978-1-100-96332-7) d'une édition précédente (2010) ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/26-2011F**

**Prepaid cards: 10 things to consider before buying.** Ottawa, March 2012. [4]p. 28cm. Pamphlet.

Payment options prepaid cards.

The catalogue number (FC5-8/26-2010E) and ISBN (978-1-100-17570-6) of a previous edition (2010) are printed in this publication.

Free.



**Cat. No. FC5-8/26-2012E**

**Protect yourself from debit card fraud.** Ottawa, March 2010. 1 folded sheet ([4]p.). 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/7-2007E) and ISBN (978-0-662-45843-2) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-8/7-2010E**

**Protégez-vous contre la fraude par carte de débit.** Ottawa, Mars 2010. 1 feuille pliée ([4]p.). 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/7-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-09181-3) d'une édition précédente (2007) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/7-2010F**

**Shopping around for a line of credit.** Ottawa, Oct. 2010. 1 folded sheet ([4]p.). Table. 28cm. Pamphlet.

The catalogue number (FC5-8/8-2007E) and ISBN (978-0-662-45844-9) of a previous edition (2007) are printed in this edition.

Free.



**Cat. No. FC5-8/8-2010E**

**Choisir la marge de crédit qui vous convient.** Ottawa, Oct. 2010. 1 feuille pliée ([4]p.). Tableau. 28cm. Dépliant.

Le n° de catalogue (FC5-8/8-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-09182-0) d'une édition précédente (2007) sont imprimés dans cette édition.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/8-2010F**

**Comment déposer une plainte.** Ottawa, Mars 2010. [4]p. 28cm. Dépliant.

**Vos droits et responsabilités.**

Le n° de catalogue (FC5-8/9-2007F) et le n° ISBN (978-0-662-09183-7) d'une édition précédente (2007) ont été incorrectement imprimés dans cette publication.

Gratuit.



**N° de cat. FC5-8/9-2010F**

**How to make a complaint.** Ottawa, March 2012. [4]p. 28cm. Pamphlet.

**Your rights and responsibilities.**

The catalogue number (FC5-8/9-2007E) and ISBN (978-0-662-45845-6) of a previous edition (2007) are printed in this publication.

Free.



**Cat. No. FC5-8/9-2012E**

## FISHERIES AND OCEANS CANADA

## PÊCHES ET OCÉANS CANADA

**Canadian Science Advisory Secretariat proceedings series.**  
Irregular. Ottawa. Introductory pages in English and in French.  
ISSN 1701-1280 Electronic.

2013/008.--**Proceedings of the regional Recovery Potential Assessment of Silver Chub (*Macrhybopsis storeriana*):** 5 March 2013, Burlington, ON, Co-Chairpersons: Lynn Bouvier and Nick Mandrak; Editor: Bruce McCulloch. Burlington, Ontario, July 2013. 25p. (334 KB). References. PDF.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-008-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-4-2013-008-eng.pdf)

Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-4/2013-008E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat research document.**  
Irregular. Ottawa. Text in English, abstracts in both languages.  
Electronic.

2013/015, Central and Arctic Region.--**Recovery potential modelling of Silver Chub (*Macrhybopsis storeriana*) in Ontario**, [by] Jennifer A.M. Young and Marten A. Koops.  
Burlington, Ontario, July 2013. 27p. (587 KB). Graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-015-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-015-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-015E-PDF**

2013/020, Central and Arctic Region.--**Information in support of a Recovery Potential Assessment of Silver Chub (*Macrhybopsis storeriana*) in Ontario**, [by] Bruce R. McCulloch, Lynn D. Bouvier, and Nicholas E. Mandrak.  
Burlington, Ontario, July 2013. 41p. (1272 KB). Graphs, illus., maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-020-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-020-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-020E-PDF**

2013/039, Newfoundland and Labrador Region.--**An assessment of Newfoundland East and South Coast herring stocks to the spring of 2011**, [by] C. Bourne, F. Mowbray, B. Squires and J. Croft. St. John's, July 2013. 109p. (4081 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-039-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-5-2013-039-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-5/2013-039E-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat science advisory report.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-5087 Electronic.

The Canadian Science Advisory Secretariat (CSAS) coordinates the peer review of scientific issues for the Department of Fisheries and Oceans.

...  
CSAS also coordinates communication of the results of the scientific review and advisory processes."--<http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-eng.htm>.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique, avis scientifique.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-5117 Électronique.

«Le Secrétariat canadien de consultation scientifique (SCCS) coordonne l'examen par des pairs de questions scientifiques à l'intention du ministère des Pêches et des Océans.

...  
De plus, le SCCS coordonne la communication des résultats des processus de revue et de consultation scientifique.»-- <http://www.dfo-mpo.gc.ca/csas-sccs/index-fra.htm>.

2013/019, Central and Arctic Region.--**Recovery potential assessment of silver chub (*Macrhybopsis storeriana*) in Ontario**. Ottawa, July 2013. 21p. (459 KB). Figs., references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-019-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-019-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-019E-PDF**

2013/019, Région du Centre et de l'Arctique.--**Évaluation du potentiel de rétablissement du méné à grandes écailles (*Macrhybopsis storeriana*) en Ontario**. Ottawa, Juillet 2013. 25p. (586 Ko). Figures, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-019-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-019-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-019F-PDF**

2013/020, Pacific Region.--**Recommendations for Speckled Dace (*Kettle River*) critical habitat**. Ottawa, June 2013. 11p. (178 KB). Figs., references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-020-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-020-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-020E-PDF**

2013/020, Région du Pacifique.--**Recommandations concernant l'habitat essentiel du naseux moucheté (*Rivière Kettle*)**. Ottawa, Juin 2013. 13p. (194 Ko). Figures. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-020-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-020-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-020F-PDF**

2013/021, Quebec Region.--**Assessment of the Estuary and Gulf of St. Lawrence (Divisions 4RST) capelin stock.** Ottawa, May 2013. 16p. (4.75 MB). Coloured figs., references. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-021-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-021-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-021E-PDF**

2013/021, Région du Québec.--**Évaluation du stock de capelan de l'estuaire et du golfe du Saint-Laurent (Divisions 4RST).** Ottawa, Mai 2013. 16p. (2.51 Mo). Figures en couleur, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-021-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-021-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-021F-PDF**

2013/022, Maritimes Region.--**Recovery potential assessment for Atlantic Sturgeon (Maritimes Designatable Unit).** Ottawa, May 2013. 17p. (267 KB). Figs., references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-022-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-022-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-6/2013-022E-PDF**

2013/022, Région des Maritimes.--**Évaluation du potentiel de rétablissement de l'esturgeon noir (unité désignable des Maritimes).** Ottawa, Mai 2013. 19p. (304 Ko). Figures, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-022-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-6-2013-022-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-6/2013-022F-PDF**

**Canadian Science Advisory Secretariat - science response.** Irregular. Ottawa. ISSN 1919-3769 Electronic.

**Secrétariat canadien de consultation scientifique - réponse des sciences.** Irrégulier. Ottawa. ISSN 1919-3815 Électronique.

2012/039, Pacific Region.--**Sufficiency review of the draft lake productivity information submitted in relation to the New Prosperity Gold-Copper Mine Project.** Nanaimo, British Columbia, May 2013. 6p. (184 KB). References. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-39-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-39-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2012-39E-PDF**

2012/039, Région du Pacifique.--**Examen de suffisance de l'ébauche de renseignements sur la productivité du lac soumise en lien avec le projet de mine de cuivre et d'or New Prosperity.** Nanaimo (Colombie Britannique), Mai 2013. 7p. (145 Ko). Références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-39-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-39-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2012-39F-PDF**

2012/040, Pacific Region.--**Sufficiency review of lake productivity information contained in the Environmental Impact Statement for the New Prosperity Gold-Copper Mine Project.** Nanaimo, British Columbia, May 2013. 10p. (106 KB). References, table. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-40-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-40-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2012-40E-PDF**

2012/040, Région du Pacifique.--**Examen du caractère suffisant de l'information sur la productivité du lac contenue dans l'énoncé des incidences environnementales du projet de mine d'or et de cuivre New Prosperity.** Nanaimo (Colombie Britannique), Mai 2013. 12p. (116 Ko). Références, tableau. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-40-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-40-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2012-40F-PDF**

2012/042, National Capital Region.--**Risk-based assessment of climate change impacts and risks on biological systems and infrastructure within Fisheries and Oceans Canada's mandate – Arctic Large Aquatic Basin.** Ottawa, June 2013. 39p. (987 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-42-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-42-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2012-42E-PDF**

2012/042, Région de la capitale nationale.--**Évaluation fondée sur les risques des impacts et des menaces que les changements climatiques présentent pour l'infrastructure et les systèmes biologiques qui relèvent du mandat de Pêches et Océans Canada – grand bassin aquatique de l'Arctique.** Ottawa, Juin 2013. 43p. (910 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-42-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-42-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2012-42F-PDF**

2012/044, National Capital Region.--**Risk-based assessment of climate change impacts and risks on the biological systems and infrastructure within Fisheries and Oceans Canada's mandate – Atlantic Large Aquatic Basin.** Ottawa, June 2013. 40p. (1082 KB). Figs., graphs, map, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-44-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-44-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2012-44E-PDF**

2012/044, Région de la capitale nationale.--**Évaluation fondée sur les risques des impacts et des menaces que les changements climatiques présentent pour l'infrastructure et les systèmes biologiques qui relèvent du mandat de Pêches et Océans Canada – grand bassin aquatique de l'Atlantique.** Ottawa, Juin 2013. 43p. (996 Ko). Carte, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-44-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2012-44-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2012-44F-PDF**

2013/010, Gulf Region.--**Update to 2012 on spawner abundance and biological characteristics for Striped Bass (Morone saxatilis) in the southern Gulf of St. Lawrence.** Moncton, New Brunswick, June 2013. 18p. (458 KB). Graphs, map, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-10-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-10-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-10E-PDF**

2013/010, Région du Golfe.--**Mise à jour de 2012 sur l'abondance de reproducteurs et les caractéristiques biologiques du bar rayé (Morone saxatilis) du sud du golfe du Saint-Laurent.** Moncton (Nouveau-Brunswick), Juin 2013. 19p. (488 Ko). Carte, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-10-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-10-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-10F-PDF**

2013/011, National Capital Region.--**Risk-based assessment of climate change impacts and risks on the biological systems and infrastructure within Fisheries and Oceans Canada's mandate – Freshwater Large Aquatic Basin.** Ottawa, July 2013. 43p. (1634 KB). Figs., graphs, maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-11-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-11-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-11E-PDF**

2013/011, Région de la capitale nationale.--**Évaluation fondée sur les risques des impacts et des menaces que les changements climatiques présentent pour l'infrastructure et les systèmes biologiques qui relèvent du mandat de Pêches et Océans Canada – grand bassin aquatique d'eau douce.** Ottawa, Juillet 2013. 50p. (1780 Ko). Cartes, figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-11-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-11-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-11F-PDF**

2013/012, Gulf Region.--**Review of control and eradication activities in 2010 to 2012 targeting Smallmouth Bass in Miramichi Lake, New Brunswick.** Moncton, New Brunswick, July 2013. 19p. (800 KB). Figs., graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-12-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-12-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-12E-PDF**

2013/012, Région du Golfe.--**Examen des activités de contrôle et d'éradication de 2010 à 2012 ciblant l'achigan à petite bouche dans le lac Miramichi au Nouveau-Brunswick.** Moncton (Nouveau-Brunswick), Juillet 2013. 21p. (866 Ko). Figures, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-12-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-12-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-12F-PDF**

2013/013, Maritimes Region.--**Status of Atlantic salmon in Salmon Fishing Areas (SFAS) 19-21 and 23.** Dartmouth, Nova Scotia, July 2013. 29p. (978 KB). Graphs, maps, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-13-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-13-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-13E-PDF**

2013/013, Région des Maritimes.--**État des populations de saumon Atlantique des zones de pêche du saumon (ZPS) 19-21 et 23.** Dartmouth (Nouvelle-Écosse), Juillet 2013. 32p. (1243 Ko). Cartes, graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-13-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-13-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-13F-PDF**

2013/006, Newfoundland and Labrador Region.--**Review of White Rose Extension Project environmental assessment.** St. John's, June 2013. 15p. (189 KB). References. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-6-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-6-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-6E-PDF**

2013/006, Région de Terre-Neuve-et-Labrador.--**Examen de l'évaluation environnementale du projet d'expansion de White Rose.** St. John's, Juin 2013. 17p. (198 Ko). Références. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-6-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-6-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-6F-PDF**



2013/009, Gulf Region.--**Atlantic salmon (*Salmo salar*) returns to the Miramichi River (NB) for 2012.** Moncton, New Brunswick, May 2013. 11p. (371 KB). Graphs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-9-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-9-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**Cat. No. Fs70-7/2013-9E-PDF**

2013/009, Région du Golfe.--**Montaisons du saumon de l'Atlantique (*Salmo salar*) dans la rivière Miramichi(Nouveau-Brunswick) en 2012.** Moncton (Nouveau-Brunswick), Juin 2013. 12p. (380 Ko). Graphiques, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-9-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/mpo-dfo/Fs70-7-2013-9-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**N° de cat. Fs70-7/2013-9F-PDF**

## FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

## AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

**Invest in Canada - medical devices, 2012.** Ottawa, Fall 2012. 12p. (1.29 MB). Coloured figs. PDF. Electronic.

Medical Devices - Canada's Competitive Advantages.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-10-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-10-2012-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20862-6 Cat. No. FR5-38/10-2012E-PDF**

**Investir au Canada - instruments médicaux, 2012.** Ottawa, Automne 2012. 12p. (1.30 Mo). Figures en couleur. PDF. Électronique.

Instruments médicaux - avantages concurrentiels au Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-10-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-10-2012-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-1-100-99401-7 N° de cat. FR5-38/10-2012F-PDF**

**Invest in Canada - biopharmaceuticals, 2012.** Ottawa, Fall 2012. 12p. (1.28 MB). Coloured figs. PDF. Electronic.

Biopharmaceuticals - Canada's Competitive Advantages.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-4-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-4-2012-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20861-9 Cat. No. FR5-38/4-2012E-PDF**

**Investir au Canada - produits biopharmaceutiques, 2012.** Ottawa, Automne 2012. 12p. (1.64 Mo). Figures en couleur. PDF. Électronique.

Produits biopharmaceutiques - avantages concurrentiels du Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-4-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-4-2012-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-1-100-99400-0 N° de cat. FR5-38/4-2012F-PDF**

**Invest in Canada - chemicals and plastics, 2012.** Ottawa, Fall 2012. 12p. (1.32 MB). Coloured figs. PDF. Electronic.

Chemicals and Plastics - Canada's Competitive Advantages.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-9-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-9-2012-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-20863-3 Cat. No. FR5-38/9-2012E-PDF**

**Investir au Canada - produits chimiques et matières plastiques, 2012.** Ottawa, Automne 2012. 12p. (1.33 Mo). Figures en couleur. PDF. Électronique.

Produits chimiques et matières plastiques - avantages concurrentiels du Canada.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aecic-faitc/FR5-38-9-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aecic-faitc/FR5-38-9-2012-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-1-100-99402-4 N° de cat. FR5-38/9-2012F-PDF**

## HEALTH CANADA

## SANTÉ CANADA

**Is your child safe?** Ottawa, c2013. ii, 22p. Photographs. 21cm. Softcover. Text in traditional Chinese. (HC Pub.: 120150)

Free.

**ISBN 978-0-662-03768-2 21† Cat. No. H128-1/06-461-1Ch1**

**Votre enfant est-il en sécurité?** Ottawa, c2013. ii, 22p. Photographies. 21cm. Couverture souple. Texte en chinois traditionnel. (SC Pub. : 120150)

Gratuit.

**ISBN 978-0-662-03768-2 21† N° de cat. H128-1/06-461-1Ch1**

**Is your child safe?** Ottawa, c2013. ii, 22p. Photographs. 21cm. Softcover. Text in Punjabi. (HC Pub.: 120151)

Free.

ISBN 978-0-662-03769-9  *Cat. No. H128-1/06-461-1Pu*

**Stay safe:** an education guide to household chemical products for children 5-9 years of age. Ottawa, c2004. 263p. (15.33 MB). Coloured illus. PDF. Électronique.

The catalogue number (H46-2/04-268E) and ISBN (0-662-36425-2) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H46-2-04-268-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H46-2-04-268-eng.pdf)  
Free. (Internet).

*Cat. No. H46-2/04-268E-PDF*

**Stay safe:** an education guide to household chemical products for children 5-9 years of age. Ottawa, c2004. 1 disc. Bilingual. CD-ROM.

Free.

ISBN 0-662-68064-2  *Cat. No. H46-2/04-268-MRC*

*Pest Management Regulatory Agency*

**Bedbugs - pest note.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet ([10]p.). Photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Chinese. (120004)

Free.

ISBN 978-0-662-03642-5  *Cat. No. H113-1/35-2010Ch*


**Bedbugs - pest note.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet ([10]p.). Photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Korean. (HC Pub: 120009)

Free.

ISBN 978-0-662-03647-0  *Cat. No. H113-1/35-2010Ko*

**Bedbugs - pest note.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet ([10]p.). Photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Vietnamese. (HC Pub: 120008)

Free.

ISBN 978-0-662-03646-3  *Cat. No. H113-1/35-2010Nam*

**Votre enfant est-il en sécurité?** Ottawa, c2013. ii, 22p. Photographies. 21cm. Couverture souple. Texte en pendjabi. (SC Pub.: 120151)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03769-9  *N° de cat. H128-1/06-461-1Pu*

**Soyez en sécurité:** les produits chimiques à usage domestique - guide à l'intention des enseignants de la maternelle à la quatrième année. Ottawa, c2004. 276p. (16.96 Mo). Ill. en couleur. Couverture souple. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (H46-2/04-268F) et l'ISBN (0-662-76207-8) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la publication électronique.


URL:

[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sc-hc/H46-2-04-268-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sc-hc/H46-2-04-268-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

*N° de cat. H46-2/04-268F-PDF*

**Soyez en sécurité:** les produits chimiques à usage domestique - guide à l'intention des enseignants de la maternelle à la quatrième année. Ottawa, c2004. 1 disque. Bilingue. Cédérom.

Gratuit.

ISBN 0-662-68064-2  *N° de cat. H46-2/04-268-MRC*

*Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire*

**Punaises de lit - feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée ([10]p.). Photographies. 22cm. Dépliant. Texte en chinois. (120004)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03642-5  *N° de cat. H113-1/35-2010Ch*


**Punaises de lit - feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée ([10]p.). Photographies. 22cm. Dépliant. Texte en coréen. (SC Pub : 120009)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03647-0  *N° de cat. H113-1/35-2010Ko*

**Punaises de lit - feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée ([10]p.). Photographies. 22cm. Dépliant. Texte en vietnamien. (SC Pub : 120008)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03646-3  *N° de cat. H113-1/35-2010Nam*

**Bedbugs - pest note.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet ([10]p.). Photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Punjabi. (120005)  
Free.

ISBN 978-0-662-03643-2  **Cat. No. H113-1/35-2010Pu**

**Bedbugs - pest note.** Ottawa, c2012. 1 folded sheet ([10]p.). Photographs. 22cm. Pamphlet. Text in Spanish. (HC Pub: 120006)

Spanish Title: Chinchés - nota sobre el control parásitos.

Free.

ISBN 978-0-662-03644-9  **Cat. No. H113-1/35-2010Sp**

INDUSTRY CANADA

*Canadian Intellectual Property Office*

**The Patent Office record.** Weekly. Ottawa. Bilingual. Electronic.  
Index of Canadian laid-open applications.

Vol. 141, no. 31. July 30, 2013. 213p. (1987 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-31.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. RG42-1/141-31-PDF**

*Corporations Canada*

**Transition guide for federal not-for-profit corporations:**  
step-by-step. 2nd ed.. Ottawa, [2013]. 46p. (1.86 MB). Tables. PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu188-106-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu188-106-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21781-9 **Cat. No. lu188-106/2013E-PDF**

*Office of the Superintendent of Bankruptcy*

**E-filing - a guide for insolvency professionals.** Ottawa, [2013]. 83p. (9.75 MB). PDF. Electronic.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu188-108-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu188-108-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

ISBN 978-1-100-21523-5 **Cat. No. lu188-108/2013E-PDF**

**Punaises de lit - feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée ([10]p.). Photographies. 22cm. Dépliant. Texte en punjabi. (120005)

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03643-2  **N° de cat. H113-1/35-2010Pu**

**Punaises de lit - feuillet de renseignements sur les organismes nuisibles.** Ottawa, c2012. 1 feuille pliée ([10]p.). Photographies. 22cm. Dépliant. Texte en espagnol. (SC Pub : 120006)

Titre espagnol: Chinchés - nota sobre el control parásitos.

Gratuit.

ISBN 978-0-662-03644-9  **N° de cat. H113-1/35-2010Sp**

INDUSTRIE CANADA

*Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**La gazette du Bureau des brevets.** Hebdomadaire. Ottawa. Bilingue. Électronique.

Index des demandes canadiennes mises à la disponibilité du public.

Vol. 141, n° 31. Le 30 juillet 2013. 213p. (1987 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/opic-cipo/RG42-1-141-31.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/opic-cipo/RG42-1-141-31.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. RG42-1/141-31-PDF**

*Corporations Canada*

**Guide pour la transition des corporations à but non lucratif:**  
étapes à suivre. 2e éd.. Ottawa, [2013]. 50p. (1.88 Mo). Tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu188-106-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu188-106-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-74423-8 **N° de cat. lu188-106/2013F-PDF**

*Bureau du surintendant des faillites*

**Dépôt électronique - guide à l'intention des professionnels de l'insolvabilité.** Ottawa, [2013]. 89p. (7.70 Mo). PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu188-108-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu188-108-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

ISBN 978-0-662-70403-4 **N° de cat. lu188-108/2013F-PDF**

**Federal tourism strategy annual report.** Annual. Ottawa. ISSN 2291-8205 Électronique.

**Stratégie fédérale en matière de tourisme, rapport annuel.** Annuel. Ottawa. ISSN 2291-8213 Électronique.

2012. 22p. (129 KB).

2012. 23p. (138 Ko).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-7-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-7-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/ic/lu185-7-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/ic/lu185-7-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. lu185-7/2012E-PDF**

**N° de cat. lu185-7/2012F-PDF**

## JUSTICE CANADA

## JUSTICE CANADA

**Contraventions Act Fund for Implementation of Language Obligations evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. Ottawa, March 2012. 57p. (165 KB). Fig., references, tables. PDF. Électronique.

**Fonds de la Loi sur les contraventions pour la mise en oeuvre des obligations linguistiques, évaluation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. Mars 2012. 58p. (181 Ko). Figure, références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-18-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-18-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-18-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-18-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. J22-18/2012E-PDF**

**N° de cat. J22-18/2012F-PDF**

**Accountability and coordination framework of the Roadmap of Canada's Linguistic Duality - Justice Canada Component evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. May 2012. 53p. (409 KB). References, tables. PDF. Électronique.

**Cadre de responsabilisation et de coordination de la Feuille de route pour la dualité linguistique - composante Justice Canada, évaluation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. Mai 2012. 58p. (395 Ko). Références, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-19-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-19-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-19-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-19-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. J22-19/2012E-PDF**

**N° de cat. J22-19/2012F-PDF**

**Initiative in Support of Access to Justice in Both Official Languages evaluation:** final report, Evaluation Division, Office of the Strategic Planning and Performance Management. May 2012. 85p. (375 KB). Figs., references, tables. PDF. Électronique.

**Initiative d'accès à la justice dans les deux langues officielles, évaluation:** rapport final, Division de l'évaluation, Bureau de la gestion de la planification stratégique et du rendement. Mai 2012. 95p. (408 Ko). Figures, tableaux. PDF. Électronique.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-20-2012-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-20-2012-eng.pdf)  
Free. (Internet).

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/jus/J22-20-2012-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/jus/J22-20-2012-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**Cat. No. J22-20/2012E-PDF**


**N° de cat. J22-20/2012F-PDF**

**Aboriginal Courtwork Program:** location of Aboriginal Courtworkers in Canada. Ottawa, [2010]. 1 sheet. Coloured map. 39cm. Bilingual. Map.

**Programme d'assistance parajudiciaire aux Autochtones:** endroits où sont offerts les services de conseillers parajudiciaires aux Autochtones. Ottawa, [2010]. 1 feuille. Carte en couleur. 39cm. Bilingue. Carte.

Free.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-51478-9 

**Cat. No. J2-359/2010**

ISBN 978-1-100-51478-9 

**N° de cat. J2-359/2010**

## NATIONAL DEFENCE

**Honours & recognition for the men and women of the Canadian Forces.** Annual. Ottawa. 30cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1921-1953

Honours and recognition for the men and women of the Canadian Forces.

2012. ii, 168p. Figs., photographs.

Free.



**Cat. No. D3-23/2012**

**Honours & recognition for the men and women of the Canadian Forces.** Annual. Ottawa. Bilingual. ISSN 1928-1048 Electronic.

2012. 176p. (8592 KB). Figs., photographs.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D3-23-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D3-23-2012.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. D3-23/2012-PDF**

## DÉFENSE NATIONALE

**Distinctions honorifiques et reconnaissance pour les hommes et femmes des Forces canadiennes.** Annuel. Ottawa. 30cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1921-1953

Honours and recognition for the men and women of the Canadian Forces.

2012. ii, 168p. Figures, photographies.

Gratuit.



**N° de cat. D3-23/2012**

**Distinctions honorifiques et reconnaissance pour les hommes et femmes des Forces canadiennes.** Annuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1928-1048 Électronique.

2012. 176p. (8592 Ko). Figures, photographies.

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/dn-nd/D3-23-2012.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/dn-nd/D3-23-2012.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. D3-23/2012-PDF**

## NATIONAL ENERGY BOARD

**Administrative monetary penalties process guide.** Calgary, c2013. 11p. (321 KB). Tables. PDF. Electronic.

The catalogue number (NE23-173/2013E) and ISBN (978-1-100-22124-3) for the print edition have been incorrectly copied in this electronic publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE23-173-2013-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE23-173-2013-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**ISBN 978-1-100-22125-0 Cat. No. NE23-173/2013E-PDF**

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

**Guide sur le processus relatif aux sanctions administratives pécuniaires.** Calgary, c2013. 12p. (468 Ko). Tableaux. PDF. Électronique.

Le n° de catalogue (NE23-173/2013F) et l'ISBN (978-0-660-20738-4) de l'édition imprimée ont été incorrectement copiés dans la version PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/one-neb/NE23-173-2013-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/one-neb/NE23-173-2013-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**ISBN 978-0-660-20738-4 N° de cat. NE23-173/2013F-PDF**

## PUBLIC SAFETY CANADA

**Victims of crime:** staying informed. Ottawa, c2012. ii, 18p. 14cm. Softcover. Text in Urdu.

Free.

**ISBN 978-0-662-03729-3 Cat. No. PS4-69/2012Ur**

## SÉCURITÉ PUBLIQUE CANADA

**Les victimes d'actes criminels:** se tiennent au courant. Ottawa, c2012. ii, 18p. 14cm. Couverture souple. Texte en ourdou.

Gratuit.

**ISBN 978-0-662-03729-3 N° de cat. PS4-69/2012Ur**



**Building the evidence. Evaluation summaries.** Irregular. Ottawa. Electronic.

2012-ES-22.--**Youth Alliance Against Gang Violence.** Ottawa. 9p. (222 KB). Table. PDF.

Incorrect catalogue number (PS4-163/2012E-PDF) and ISBN (978-1-100-20348-5) printed in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-22-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-22-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. PS3-3/1-2012-22E-PDF**

2012-ES-25.--**Youth Advocate Program.** Ottawa. 8p. (249 KB). PDF.

Incorrect catalogue number (PS4-165/2012E-PDF) and ISBN (978-1-100-20387-4) printed in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-25-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-25-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. PS3-3/1-2012-25E-PDF**

2012-ES-29.--**The Surrey Wraparound: a youth driven plan for gang violence prevention.** Ottawa. 7p. (237 KB). References. PDF.

Incorrect catalogue number (PS4-166/2012E-PDF) and ISBN (978-1-100-20400-0) printed in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-29-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-29-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. PS3-3/1-2012-29E-PDF**

2012-ES-32.--**Durham Youth Gang Strategy.** Ottawa. 6p. (222 KB). PDF.

Incorrect catalogue number (PS4-171/2012E-PDF) and ISBN (978-1-100-20512-0) printed in this publication.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-32-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-32-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. PS3-3/1-2012-32E-PDF**

**L'épreuve des faits. Sommaires d'évaluation.** Irrégulier. Ottawa. Électronique.

2012-SE-22.--**Youth Alliance Against Gang Violence.** Ottawa. 10p. (259 Ko). Tableau. PDF.

Le n° de catalogue (PS4-163/2012F-PDF) et ISBN (978-1-100-98917-4) imprimés dans cette publication sont incorrects.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-22-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-22-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. PS3-3/1-2012-22F-PDF**

2012-SE-25.--**Youth Advocate Program.** Ottawa. 9p. (281 Ko). PDF.

Le n° de catalogue (PS4-165/2012F-PDF) et ISBN (978-1-100-98950-1) imprimés dans cette publication sont incorrects.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-25-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-25-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. PS3-3/1-2012-25F-PDF**

2012-SE-29.--**Les effets de Wraparound Surrey: un plan destiné aux jeunes pour la prévention de la violence commise par les gangs.** Ottawa. 8p. (277 Ko). Références. PDF.

Le n° de catalogue (PS4-166/2012F-PDF) et ISBN (978-1-100-98959-4) imprimés dans cette publication sont incorrects.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-29-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-29-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. PS3-3/1-2012-29F-PDF**

2012-SE-32.--**Durham Youth Gang Strategy.** Ottawa. 8p. (243 Ko). Références. PDF.

Le n° de catalogue (PS4-171/2012F-PDF) et ISBN (978-1-100-99059-0) imprimés dans cette publication sont incorrects.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-32-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/sp-ps/PS3-3-1-2012-32-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. PS3-3/1-2012-32F-PDF**

## PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX  
CANADA*Publishing and Depository Services Program**Programme des Éditions et des services de dépôt***Weekly checklist of Canadian government publications.**

Weekly. Compiled by the Depository Services Program.  
Ottawa. 27cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0706-4659

Numbering starts each year from No. 1.

2013 No. 29, July 19, 2013. 33p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* Cat. No. P107-1/2013-29

2013 No. 30, July 26, 2013. 36p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* Cat. No. P107-1/2013-30

2013 No. 31, August 2, 2013. 40p.

\$1.25 per copy. \$60.00 per year.

●●\* Cat. No. P107-1/2013-31

**Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du**

**Canada.** Hebdomadaire. Compilée par le Programme des  
services de dépôt. Ottawa. 27cm. Couverture souple. Bilingue.  
ISSN 0706-4659

Les numérotations commencent chaque année par n° 1.

2013 n° 29, le 19 juin 2013. 33p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* N° de cat. P107-1/2013-29

2013 n° 30, le 26 juin 2013. 36p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* N° de cat. P107-1/2013-30

2013 n° 31, le 2 août 2013. 40p.

1,25 \$ l'exemplaire. 60,00 \$ par année.

●●\* N° de cat. P107-1/2013-31

## SUPREME COURT OF CANADA

## COUR SUPRÊME DU CANADA

**Youth activity book.** Ottawa, 2011. English text, 18p. Coloured  
illus., photographs. 28cm. Softcover. Bilingual.

Free.

ISBN 978-1-100-53969-0  Cat. No. JU5-24/2011

**Cahier d'activités pour les jeunes.** Ottawa, 2011. Texte français,  
18p. Ill. en couleur, photographies. 28cm. Couverture souple.  
Bilingue.

Gratuit.

ISBN 978-1-100-53969-0  N° de cat. JU5-24/2011


**Supreme Court of Canada, statistics.** Annual. Ottawa. 28cm.  
Softcover. Bilingual.

Bulletin of proceedings. Special edition.

Supplement to: Bulletin of proceedings.

2002-2012. English text, 10p. Coloured figs., graphs,  
organization chart, table.

Free.

 Cat. No. JU7-3/2012


**Cour suprême du Canada, statistiques.** Annuel. Ottawa. 28cm.  
Couverture souple. Bilingue.

Bulletin des procédures. Édition spéciale.

Supplément de: Bulletin des procédures.

2002-2012. Texte français, 10p. Figures en couleur, graphiques,  
organigramme, tableau.

Gratuit.

 N° de cat. JU7-3/2012

**Bulletin of proceedings - Supreme Court of Canada.** Weekly.  
Ottawa. ISSN 1918-8358 Electronique.

January 11, 2013. 24p. (736 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-11.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-1-11-PDF**

January 18, 2013. 55p. (1001 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-18.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-1-18-PDF**

January 25, 2013. 75p. (1149 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-25.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-1-25-PDF**

January 4, 2013. 35p. (819 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-4.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-1-4-PDF**

February 1, 2013. 49p. (941 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-2-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-2-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-2-1-PDF**

March 15, 2013. 33p. (801 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-15.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-3-15-PDF**

March 1, 2013. 45p. (911 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-1.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-3-1-PDF**

March 22, 2013. 45p. (927 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-22.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-3-22-PDF**

March 28, 2013. 68p. (1109 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-28.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-3-28-PDF**

**Bulletin des procédures - Cour suprême du Canada.**  
Hebdomadaire. Ottawa. ISSN 1918-8358 Électronique.

Le 11 janvier 2013. 24p. (736 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-11.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-11.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-1-11-PDF**

Le 18 janvier 2013. 55p. (1001 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-18.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-18.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-1-18-PDF**

Le 25 janvier 2013. 75p. (1149 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-25.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-25.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-1-25-PDF**

Le 4 janvier 2013. 35p. (819 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-4.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-1-4.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-1-4-PDF**

Le 1er février 2013. 49p. (941 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-2-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-2-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-2-1-PDF**

Le 15 mars 2013. 33p. (801 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-15.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-15.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-3-15-PDF**

Le 1er mars 2013. 45p. (911 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-1.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-1.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-3-1-PDF**

Le 22 mars 2013. 45p. (927 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-22.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-22.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-3-22-PDF**

Le 28 mars 2013. 68p. (1109 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-28.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-28.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-3-28-PDF**

March 8, 2013. 80p. (1178 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-8.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-3-8-PDF**

July 12, 2013. 42p. (897 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-12.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-7-12-PDF**

July 19, 2013. 20p. (698 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-19.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-7-19-PDF**

July 26, 2013. 29p. (761 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-26.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-7-26-PDF**

July 5, 2013. 37p. (833 KB).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-5.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. JU8-1/2013-7-5-PDF**

## TRANSPORT CANADA

**The Asia-Pacific Gateway:** your export connection to new markets. Ottawa, 2012. [4]p. Photographs. 28cm. Pamphlet. (TP 15207E)

**Free.**

ISBN 978-1-100-21357-6 ■† **Cat. No. T22-212/2012E**

Le 8 mars 2013. 80p. (1178 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-8.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-3-8.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-3-8-PDF**

Le 12 juillet 2013. 42p. (897 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-12.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-12.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-7-12-PDF**

Le 19 juillet 2013. 20p. (698 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-19.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-19.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-7-19-PDF**

Le 26 juillet 2013. 29p. (761 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-26.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-26.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-7-26-PDF**

Le 5 juillet 2013. 37p. (833 Ko).

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-5.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/csc-scc/JU8-1-2013-7-5.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. JU8-1/2013-7-5-PDF**

## TRANSPORTS CANADA

**La porte de l'Asie-Pacifique:** votre réseau d'exportation vers de nouveaux marchés. Ottawa, 2012. [4]p. Photographies. 28cm. Dépliant. (TP 15207F)

**Gratuit.**

ISBN 978-1-100-99861-9 ■† **N° de cat. T22-212/2012F**

## TRANSPORTATION SAFETY BOARD OF CANADA

### Aviation investigation report. Ottawa. Electronic.

Former title: Aviation occurrence report.

A11P0149.--Loss of control and collision with ground - Northern Thunderbird Air Inc. Beechcraft King Air 100, C-GXRX, Vancouver International Airport, Richmond, British Columbia, 27 October 2011. Gatineau, Quebec, [2013]. 35p. (901 KB). Figs., map, photographs, references, tables. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0149-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0149-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. TU3-5/11-0149E-PDF**

## VETERANS AFFAIRS

### Salute! Quarterly. Charlottetown. Electronic.

The ISSN (1499-495X) for the bilingual print edition has been incorrectly copied in this electronic publication.

Vol. 10, No. 2, Fall 2012. 8p. (2773 KB). Photographs.

Title of this issue: **Remembering Dieppe.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V2-1-10-2-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V2-1-10-2-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. V2-1/10-2E-PDF**

Vol. 11, No. 1, 2013. 8p. (2563 KB). Photographs.

Title of this issue: **Year of the Korean War Veteran.**

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V2-1-11-1-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V2-1-11-1-eng.pdf)  
Free. (Internet).

**Cat. No. V2-1/11-1E-PDF**

## BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

### Rapport d'enquête aéronautique. Ottawa. Électronique.

Titre de renvoi: **Rapport d'enquête sur événement aéronautique.**

Titre antérieur: Rapport d'enquête sur accident aéronautique.

A11P0149.--Perte de maîtrise et collision au sol du Beechcraft King Air 100, C-GXRX exploité par Northern Thunderbird Air inc. à l'aéroport international de Vancouver, Richmond (Colombie-Britannique) le 27 octobre 2011. Gatineau (Québec), [2013]. 38p. (975 Ko). Carte, figures, photographies, références, tableaux. PDF.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0149-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/bst-tsb/TU3-5-11-0149-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. TU3-5/11-0149F-PDF**

## ANCIENS COMBATTANTS

### Salut! Trimestriel. Charlottetown. Électronique.

L'ISSN (1499-495X) de l'édition imprimée bilingue a été incorrectement copié dans l'édition électronique.

Vol. 10, n° 2, automne 2012. 8p. (2.66 Mo). Photographies.

Titre de ce numéro: **En souvenir du raid sur Dieppe.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V2-1-10-2-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V2-1-10-2-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. V2-1/10-2F-PDF**

Vol. 11, n° 1, 2013. 8p. (2509 Ko). Photographies.

Titre de ce numéro: **Année des vétérans de la guerre de Corée.**

URL: [http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/aac-vac/V2-1-11-1-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/aac-vac/V2-1-11-1-fra.pdf)  
Gratuit. (Internet).

**N° de cat. V2-1/11-1F-PDF**



## STATISTICS CANADA

### Annuals

**Guide to the Labour Force Survey.** Annual. Ottawa. ISSN 1704-8842 Electronique.

2013. 74p. (561 KB). Fig.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-543-g/71-543-g2013-001-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-543-g/71-543-g2013-001-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. CS71-543/2013E-PDF*

### Periodic Releases

**Industry price indexes.** Monthly. [Issued by the] Producer Prices Division, Industrial prices. Ottawa. ISSN 1705-2270 Electronique.

Vol. 39, no. 6, June 2013. 172p. (805 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013-006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013-006-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. CS62-011/39-6E-PDF*

**Canadian foreign post indexes.** Monthly. Ottawa. ISSN 1708-0142 Electronique.

August 2013. (Accessible on Statistics Canada website.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013008-eng.htm>  
 Free. (Internet).

*Cat. No. CS62-013/2013-8E-HTML*

**Building permits.** Monthly. [Issued by the] Investment and Capital Stock Division, Current Investment Indicators Section. Ottawa. ISSN 1480-7475 Electronique.

Vol. 57, no. 6, June 2013. 43p. (356 KB). Graphs, tables.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013-006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013-006-eng.pdf)  
 Free. (Internet).

*Cat. No. CS64-001/57-6E-PDF*

## STATISTIQUE CANADA

### Annuaux

**Guide de l'Enquête sur la population active.** Annuel. Ottawa. ISSN 1704-8850 Électronique.

2013. 82p. (720 Ko). Figure, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-543-g/71-543-g2013-001-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-543-g/71-543-g2013-001-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS71-543/2013F-PDF*

### Bulletins

**Indices des prix de l'industrie.** Mensuel. [Publié par la] Division des prix à la production, Prix industriels. Ottawa. ISSN 1705-2289 Électronique.

Vol. 39, n° 6, juin 2013. 173p. (823 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013-006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/62-011-x/62-011-x2013-006-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS62-011/39-6F-PDF*

**Les indices de mission canadienne à l'étranger.** Mensuel. Ottawa. ISSN 1708-0150 Électronique.

Août 2013. (Accessible sur le site Web de Statistique Canada.).

URL: <http://www.statcan.gc.ca/pub/62-013-x/62-013-x2013008-fra.htm>  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS62-013/2013-8F-HTML*

**Permis de bâtir.** Mensuel. [Publié par la] Division de l'investissement et du stock de capital, Section des indicateurs courants de l'investissement. Ottawa. ISSN 1496-3949 Électronique.

Vol. 57, n° 6, juin 2013. 44p. (367 Ko). Graphiques, tableaux.

URL:  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013-006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/64-001-x/64-001-x2013-006-fra.pdf)  
 Gratuit. (Internet).

*N° de cat. CS64-001/57-6F-PDF*

**Canadian international merchandise trade.** Monthly. [Issued by the] International Trade Division. Ottawa. ISSN 1480-8781 Electronic.

The ISSN (1480-8781) for the English version is the same for the bilingual version.

Vol. 67, no. 6, June 2013. 23p. (193 KB). Tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013006-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013006-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS65-001/67-6E-PDF**

**Le commerce international de marchandises du Canada.** Mensuel. [Publié par la] Division du commerce international. Ottawa. ISSN 1916-1905 Électronique.

Vol. 67, n° 6, juin 2013. 23p. (211 Ko). Tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013006-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/65-001-x/65-001-x2013006-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS65-001/67-6F-PDF**

**Labour force information.** Monthly. [Issued by the] Labour Statistics Division, Labour Force Survey Program. Ottawa. ISSN 1492-5478 Electronic.

July 14 to 20, 2013. 63p. (568 KB). Graphs, tables.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013007-eng.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013007-eng.pdf)  
**Free. (Internet).**

**Cat. No. CS71-001/2013-7E-PDF**

**Information sur la population active.** Mensuel. [Publié par la] Division de la statistique du travail, Programme de l'Enquête sur la population active. Ottawa. ISSN 1703-8308 Électronique.

Du 14 au 20 juillet 2013. 64p. (596 Ko). Graphiques, tableaux.

**URL:**  
[http://publications.gc.ca/collections/collection\\_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013007-fra.pdf](http://publications.gc.ca/collections/collection_2013/statcan/71-001-x/71-001-x2013007-fra.pdf)  
**Gratuit. (Internet).**

**N° de cat. CS71-001/2013-7F-PDF**



**DEPOSITORY ORDER FORM**  
(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)  
**BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES**  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. — LISTE N°

13-32

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS — VEUILLEZ COCHER LES ITEMS REQUIS

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN — VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER



*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and  
Government Services Canada  
Depository Services Program  
350 Albert Street, 5th Floor  
Ottawa, Canada  
K1A 0S5

*En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :*

Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Programme des services de dépôt  
350, rue Albert, 5<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S5











